

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

26 oktober 1999

RIJKSMIDDELENBEGROTING
voor het begrotingsjaar 2000

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

26 octobre 1999

BUDGET DES VOIES ET MOYENS
pour l'année budgétaire 2000

AGALEV-ECOLO	:	Anders Gaan Leven / Écologistes Confédérés pour l'Organisation de lutttes originales
CVP	:	Christelijke Volkspartij
FN	:	Front national
PRL FDF MCC	:	Parti Réformateur libéral - Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement
PS	:	Parti socialiste
PSC	:	Parti social-chrétien
SP	:	Socialistische Partij
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten
VU&ID	:	Volksunie&ID21

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 50 0000/000	:	Parlementair document van de 50e zittingsperiode + het nummer en het volgnummer	DOC 50 0000/000 : Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° et du n° consécutif
QRVA	:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA : Questions et Réponses écrites
HA	:	Handelingen (Integraal Verslag)	HA : Annales (Compte Rendu Intégral)
BV	:	Beknopt Verslag	CRA : Compte Rendu Analytique
PLEN	:	Plenum	PLEN : Séance plénière
COM	:	Commissievergadering	COM : Réunion de commission

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>		<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>	
<i>Bestellingen :</i>		<i>Commandes :</i>	
Natieplein 2		Place de la Nation 2	
1008 Brussel		1008 Bruxelles	
Tel. : 02/ 549 81 60		Tél. : 02/ 549 81 60	
Fax : 02/549 82 74		Fax : 02/549 82 74	
www.deKamer.be		www.laChambre.be	
e-mail : alg.zaken@deKamer.be		e-mail : aff.generales@laChambre.be	

INHOUDSOPGAVE

EERSTE DEEL

	Blz.
Wetsontwerp	5
Titel I — Lopende ontvangsten	14
Sectie I — Fiscale ontvangsten	14
Hoofdstuk 18 — Financiën	14
§ 1. Directe belastingen	14
§ 2. Douane en Accijnzen	16
§ 3. B.T.W., Registratie en Domeinen	17
Sectie II — Niet-fiscale ontvangsten	19
Hoofdstuk 11 — Eerste Minister	19
Hoofdstuk 12 — Justitie	20
Hoofdstuk 13 — Binnenlandse Zaken	21
Hoofdstuk 14 — Buitenlandse Zaken	25
Hoofdstuk 15 — Ontwikkelingssamenwerking	26
Hoofdstuk 16 — Landsverdediging	28
Hoofdstuk 17 — Algemene Politie- en Rijkswacht	29
Hoofdstuk 18 — Financiën	30
§ 1. Thesaurie	30
§ 2. B.T.W., Registratie en Domeinen	33
§ 3. Directe belastingen	34
§ 4. Douane en Accijnzen	34
§ 5. Kadaster	36
§ 6. Diverse administraties	36
Hoofdstuk 19 — Ambtenarenzaken	36
Hoofdstuk 21 — Pensioenen	37
Hoofdstuk 23 — Tewerkstelling en Arbeid	39
Hoofdstuk 26 — Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu	42
Hoofdstuk 31 — Middenstand en Landbouw	44
Hoofdstuk 32 — Economische Zaken	50
Hoofdstuk 33 — Verkeer en Infrastructuur	52
Titel II — Kapitaalontvangsten	55
Sectie II — Niet-fiscale ontvangsten	55
Hoofdstuk 11 — Eerste Minister	55
Hoofdstuk 12 — Justitie	56
Hoofdstuk 13 — Binnenlandse Zaken	56
Hoofdstuk 14 — Buitenlandse Zaken	57
Hoofdstuk 15 — Ontwikkelingssamenwerking	57
Hoofdstuk 18 — Financiën	58
§ 1. Thesaurie	58
§ 2. B.T.W., Registratie en Domeinen	59
Hoofdstuk 19 — Ambtenarenzaken	60
Hoofdstuk 23 — Tewerkstelling en Arbeid	61
Hoofdstuk 26 — Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu	61
Hoofdstuk 31 — Middenstand en Landbouw	61
Hoofdstuk 32 — Economische Zaken	62
Hoofdstuk 33 — Verkeer en Infrastructuur	64
Titel III — Opbrengst van leningen	65
Hoofdstuk 18 — Financiën	65

TWEDE DEEL

Vergelijkende tabel en uitgewerkte staat	67
Titel I — Lopende ontvangsten	68

SOMMAIRE

PREMIERE PARTIE

Pages

Projet de loi	5
Titre I — Recettes courantes	14
Section I — Recettes fiscales	14
Chapitre 18 — Finances	14
§ 1. Contributions directes	14
§ 2. Douanes et Accises	16
§ 3. T.V.A., Enregistrement et Domaines	17
Section II — Recettes non fiscales	19
Chapitre 11 — Premier Ministre	19
Chapitre 12 — Justice	20
Chapitre 13 — Intérieur	21
Chapitre 14 — Affaires étrangères	25
Chapitre 15 — Coopération au Développement	26
Chapitre 16 — Défense nationale	28
Chapitre 17 — Service général d'Appui policier et Gendarmerie	29
Chapitre 18 — Finances	30
§ 1. Trésorerie	30
§ 2. T.V.A., Enregistrement et Domaines	33
§ 3. Contributions directes	34
§ 4. Douanes et Accises	34
§ 5. Cadastre	36
§ 6. Diverses administrations	36
Chapitre 19 — Fonction publique	36
Chapitre 21 — Pensions	37
Chapitre 23 — Emploi et Travail	39
Chapitre 26 — Affaires sociales, Santé publique et Environnement	42
Chapitre 31 — Classes moyennes et Agriculture	44
Chapitre 32 — Affaires économiques	50
Chapitre 33 — Communications et Infrastructure	52
Titre II — Recettes de capital	55
Section II — Recettes non fiscales	55
Chapitre 11 — Premier Ministre	55
Chapitre 12 — Justice	56
Chapitre 13 — Intérieur	56
Chapitre 14 — Affaires étrangères	57
Chapitre 15 — Coopération au développement	57
Chapitre 18 — Finances	58
§ 1. Trésorerie	58
§ 2. T.V.A., Enregistrement et Domaines	59
Chapitre 19 — Fonction publique	60
Chapitre 23 — Emploi et Travail	61
Chapitre 26 — Affaires sociales, Santé publique et Environnement	61
Chapitre 31 — Classes moyennes et Agriculture	61
Chapitre 32 — Affaires économiques	62
Chapitre 33 — Communications et Infrastructure	64
Titre III — Produits d'emprunts	65
Chapitre 18 — Finances	65

DEUXIEME PARTIE

Tableau comparatif et développements	67
Titre I — Recettes courantes	69

Sectie I — Fiscale ontvangsten	68	Section I — Recettes fiscales	69
Hoofdstuk 18 — Financiën	68	Chapitre 18 — Finances	69
§ 1. Directe belastingen	68	§ 1. Contributions directes	69
§ 2. Douane en Accijnzen	70	§ 2. Douanes et Accises	71
§ 3. B.T.W., Registratie en Domeinen	72	§ 3. T.V.A., Enregistrement et Domaines	73
Sectie II — Niet-fiscale ontvangsten	74	Section II — Recettes non fiscales	75
Hoofdstuk 11 — Eerste Minister	74	Chapitre 11 — Premier Ministre	75
Hoofdstuk 12 — Justitie	76	Chapitre 12 — Justice	77
Hoofdstuk 13 — Binnenlandse Zaken	78	Chapitre 13 — Intérieur	79
Hoofdstuk 14 — Buitenlandse Zaken	82	Chapitre 14 — Affaires étrangères	83
Hoofdstuk 15 — Ontwikkelingssamenwerking	82	Chapitre 15 — Coopération au développement	83
Hoofdstuk 16 — Landsverdediging	86	Chapitre 16 — Défense nationale	87
Hoofdstuk 17 — Algemene Politie- en Rijkswacht	88	Chapitre 17 — Service général d'Appui policier et Gendarmerie	89
Hoofdstuk 18 — Financiën	88	Chapitre 18 — Finances	89
§ 1. Thesaurie	88	§ 1. Trésorerie	89
§ 2. B.T.W., Registratie en Domeinen	96	§ 2. T.V.A., Enregistrement et Domaines	97
§ 3. Directe belastingen	98	§ 3. Contributions directes	99
§ 4. Douane en Accijnzen	98	§ 4. Douanes et Accises	99
§ 5. Kadaster	100	§ 5. Cadastre	101
§ 6. Diverse administraties	100	§ 6. Diverses administrations	101
Hoofdstuk 19 — Ambtenarenzaken	100	Chapitre 19 — Fonction publique	101
Hoofdstuk 21 — Pensioenen	102	Chapitre 21 — Pensions	103
Hoofdstuk 23 — Tewerkstelling en Arbeid	104	Chapitre 23 — Emploi et Travail	105
Hoofdstuk 26 — Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu	108	Chapitre 26 — Affaires sociales, Santé publique et Environnement	109
Hoofdstuk 31 — Middenstand en Landbouw	112	Chapitre 31 — Classes moyennes et Agriculture	113
Hoofdstuk 32 — Economische Zaken	118	Chapitre 32 — Affaires économiques	119
Hoofdstuk 33 — Verkeer en Infrastructuur	120	Chapitre 33 — Communications et Infrastructure	121
Titel II — Kapitaalontvangsten	126	Titre II — Recettes de capital	127
Sectie I — Fiscale ontvangsten	126	Section I — Recettes fiscales	127
Hoofdstuk 18 — Financiën	126	Chapitre 18 — Finances	127
§ 3. B.T.W., Registratie en Domeinen	126	§ 3. T.V.A., Enregistrement et Domaines	127
Sectie II — Niet-fiscale ontvangsten	126	Section II — Recettes non fiscales	127
Hoofdstuk 11 — Eerste Minister	126	Chapitre 11 — Premier Ministre	127
Hoofdstuk 12 — Justitie	126	Chapitre 12 — Justice	127
Hoofdstuk 13 — Binnenlandse Zaken	126	Chapitre 13 — Intérieur et Fonction publique	127
Hoofdstuk 14 — Buitenlandse Zaken	128	Chapitre 14 — Affaires étrangères	129
Hoofdstuk 15 — Ontwikkelingssamenwerking	128	Chapitre 15 — Coopération au développement	129
Hoofdstuk 18 — Financiën	128	Chapitre 18 — Finances	129
§ 1. Thesaurie	128	§ 1. Trésorerie	129
§ 2. B.T.W., Registratie en Domeinen	132	§ 2. T.V.A., Enregistrement et Domaines	133
Hoofdstuk 19 — Ambtenarenzaken	134	Chapitre 19 — Fonction publique	135
Hoofdstuk 23 — Tewerkstelling en Arbeid	134	Chapitre 23 — Emploi et Travail	135
Hoofdstuk 26 — Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu	134	Chapitre 26 — Affaires sociales, Santé publique et Environnement	135
Hoofdstuk 31 — Middenstand en Landbouw	134	Chapitre 31 — Classes moyennes et Agriculture	135
Hoofdstuk 32 — Economische Zaken	136	Chapitre 32 — Affaires économiques	137
Hoofdstuk 33 — Verkeer en Infrastructuur	136	Chapitre 33 — Communications et Infrastructure	137
Bijlage	141	Annexe	141
Samenvattende tabel	149	Tableau récapitulatif	149
DERDE EN VIERDE DEEL		TROISIEME ET QUATRIEME PARTIE	
Toelichtende staat	160	Notes justificatives	160
VIJFDE DEEL		CINQUIEME PARTIE	
Verrichtingen van het Bestuur der Domeinen	316	Opérations de l'Administration des Domaines	316
BIJLAGE		ANNEXE	
Inventaris 2000 van de vrijstellingen, aftrekken en verminderingen die de ontvangsten van de Staat beïnvloeden	—	Inventaire 2000 des exonérations, abattements et réductions qui influencent les recettes de l'Etat	—
Deze bijlage zal afzonderlijk gepubliceerd worden.		Cette annexe sera publiée séparément.	

EERSTE DEEL

WETSONTWERP

houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2000

ALBERT II, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze Minister van Begroting,
van Onze Minister van Financiën en op het advies van
Onze in Raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Begroting en Onze Minister van
Financiën zijn gelast in Onze naam bij de Kamer van
Volksvertegenwoordigers het wetsontwerp in te dienen
waarvan de tekst volgt :

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid bedoeld in arti-
kel 74, 3° van de Grondwet.

Art. 2

Voor het begrotingsjaar 2000 worden de lopende
ontvangsten van de Staat geraamd :

Voor de fiscale ontvangsten, op	F	1.490.497.800.000
Voor de niet-fiscale ontvangsten, op	F	104.679.800.000
Zegge te samen	F	1.595.177.600.000

overeenkomstig Titel I van de hierbijgaande tabel.

Art. 3

Voor het begrotingsjaar 2000 worden de kapitaal-
ontvangsten geraamd op de som van
14.355.500.000 frank, overeenkomstig Titel II van de
hierbijgaande tabel.

PREMIERE PARTIE

PROJET DE LOI

contenant le budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 2000

ALBERT II, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre du Budget, de
Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Mini-
stres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre du Budget et Notre Ministre des Fi-
nances sont chargés de présenter en Notre nom à la
Chambre des Représentants le projet de loi dont la
teneur suit :

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74,
3 ° de la Constitution

Art. 2

Pour l'année budgétaire 2000, les recettes courantes
de l'Etat sont évaluées :

Pour les recettes fiscales, à	F	1.490.497.800.000
Pour les recettes non fiscales, à	F	104.679.800.000
Soit ensemble	F	1.595.177.600.000

conformément au Titre I du tableau ci-annexé.

Art. 3

Pour l'année budgétaire 2000, les recettes en capital
sont évaluées à la somme de 14.355.500.000 francs,
conformément au Titre II du tableau ci-annexé.

Art. 4

Voor het begrotingsjaar 2000, wordt de opbrengst van leningen geraamd op 1.165.550.000.000 frank, overeenkomstig Titel III van de hierbijgaande tabel.

Art. 5

De op 31 december 1999 bestaande directe en indirecte belastingen, in hoofdsom en opdecimen ten behoeve van de Staat, worden tijdens het jaar 2000 ingevorderd volgens de wetten, besluiten en tarieven waarbij de zetting en invordering ervan worden geregeld, met inbegrip van de wetten, besluiten en tarieven die slechts een tijdelijk of voorlopig karakter hebben.

Art. 6

De toepassing van de artikelen 3 en 4, § 1, van de wet van 28 december 1954, houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het dienstjaar 1955, is verlengd tot 31 december 2000.

Art. 7

De Koning kan, binnen de perken en onder de voorwaarden die Hij bepaalt, vrijstelling van belasting verlenen voor de inkomsten van leningen die in 2000 door de Staat, de Gemeenschappen, de Gewesten, de provincies, de agglomeraties, de gemeenten en de openbare instellingen of organismen, voornamelijk in het buitenland zouden worden uitgegeven of geplaatst, en in het bijzonder de Schatkistbons in vreemde munt.

Wat de inkomsten van de effecten betreft van deze leningen die zouden gehouden worden door Belgische verblijfhouders, kunnen de fiscale vrijstellingen echter alleen worden verleend aan de financiële instellingen of de hiermee gelijkgestelde ondernemingen en de professionele beleggers bedoeld in artikel 105, 1° en 3°, van het koninklijk besluit van 27 augustus 1993 ter uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992.

Art. 8

§ 1. Om het tekort van de ontvangsten in verhouding tot de uitgaven voor het jaar 2000 te dekken, met inbegrip van de terugbetalingen van leningen en de eventuele uitgaven als gevolg van de financiële beheersverrichtingen bedoeld in § 3, 1° hierna, of om de tijdelijke schatkistonevenwichten in de loop van het begrotingsjaar te dekken :

1° wordt de Koning gemachtigd om openbare leningen uit te geven.

Art. 4

Pour l'année budgétaire 2000, le produit d'emprunts est évalué à 1.165.550.000.000 de francs, conformément au Titre III du tableau ci-annexé.

Art. 5

Les impôts directs et indirects, en principal et décimes additionnels au profit de l'Etat, existant au 31 décembre 1999, seront recouvrés pendant l'année 2000 d'après les lois, arrêtés et tarifs qui en règlent l'assiette et la perception, y compris les lois, arrêtés et tarifs qui n'ont qu'un caractère temporaire ou provisoire.

Art. 6

L'application des articles 3 et 4, § 1^{er}, de la loi du 28 décembre 1954 contenant le budget des Voies et Moyens pour l'exercice 1955, est prorogée jusqu'au 31 décembre 2000.

Art. 7

Le Roi peut, dans les limites et aux conditions qu'il détermine, accorder des exonérations fiscales aux revenus des emprunts qui, en 2000, seraient émis ou placés principalement à l'étranger par l'Etat, les communautés, les régions, les provinces, les agglomérations, les communes et les établissements ou organismes publics, et en particulier les Bons de Trésor libellés en monnaies étrangères.

En ce qui concerne les revenus des titres de ces emprunts qui seraient détenus par des résidents belges, les exonérations fiscales ne peuvent toutefois être accordées qu'aux seuls établissements financiers ou entreprises y assimilées et investisseurs professionnels visés à l'article 105, 1° et 3°, de l'arrêté royal du 27 août 1993 d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992.

Art. 8

§ 1. Pour couvrir l'insuffisance des recettes par rapport aux dépenses de l'année 2000, en ce compris les remboursements d'emprunts et les dépenses éventuelles résultant des opérations de gestion financière visées au § 3, 1° ci-après, ou les déséquilibres passagers de trésorerie au cours de l'année budgétaire :

1° Le Roi est autorisé à émettre des emprunts publics.

Wanneer de Koning een algemeen uitgiftekader voor leningen heeft bepaald dat de grenzen van de bevoegdheden vastlegt die kunnen worden gedelegeerd, kan de Minister van Financiën gemachtigd worden om tijdens het begrotingsjaar de leningen die binnen dit kader vallen uit te geven;

2° wordt de Minister van Financiën gemachtigd om Schatkistcertificaten, Schatkistbons of om het even welk rentend financieringsinstrument verschillend van de openbare leningen uit te geven, en dit zowel in België als in het buitenland en zowel in Belgische frank, in euro en in vreemde munt.

§ 2. Het beheer van de overheidsschuld heeft als voornaamste doel de financiële kost van de Staatsschuld te verminderen in het kader van een beheer van de marktrisico's en van de operationele risico's rekening gehouden met de algemene doelstellingen van het begrotings- en het monetair beleid.

Daarom stelt de Minister van Financiën, op voorstel van het strategisch Comité van de schuld dat werkt binnen de Administratie van de Thesaurie, de algemene richtlijnen vast die van toepassing zijn op het beheer van de Staatsschuld; deze richtlijnen hebben in het bijzonder betrekking op de structuur van de portefeuille van de schuld en op het niveau van de risico's die daaraan kunnen verbonden zijn.

Het strategisch Comité van de schuld neemt de uitvoeringsmaatregelen voor deze algemene richtlijnen.

Deze laatste omlijnen de uitvoering van de eigenlijke financiële verrichtingen door het Agentschap van de schuld opgericht binnen de Administratie van de Thesaurie.

§ 3. De Minister van Financiën wordt gemachtigd :

1° om iedere financiële beheersverrichting af te sluiten binnen de grenzen gesteld in § 2 hiervoor.

Onder financiële beheersverrichting wordt verstaan :

a) de dagelijkse beheersverrichtingen van de Schatkist, meer bepaald de financiële verrichtingen die noodzakelijk zijn om het dagelijks kasevenwicht te waarborgen;

b) de omruilingen van effecten;

c) de aanpassing van de contractuele voorwaarden of van de terugbetalingstermijnen van bestaande leningen, gedaan in overleg met de geldschietters en conform de marktvoorwaarden;

d) de interestswaps en de deviezenswaps, de opties, de termijncontracten en elk ander instrument van het financieel en budgettair risicobeheer dat verband houdt met de Staatsschuld en die toegelaten zijn door de Minister van Financiën in toepassing van § 2 hiervoor;

e) alle soorten beleggingen, met inbegrip van deze die noodzakelijk zijn voor de continuïteit van de financiering van de Schatkist.

2° om, in afwijking van artikel 6 van de wet van 2 augustus 1955 houdende opheffing van het Fonds tot delging der Staatsschuld en van artikel 7 van het koninklijk besluit van 27 februari 1956 tot regeling van de

Lorsque le Roi a fixé un cadre général d'émission d'emprunts qui détermine les limites des pouvoirs qui peuvent être délégués, le Ministre des Finances peut être autorisé à émettre, au cours de l'année budgétaire, les emprunts qui entrent dans ce cadre;

2° Le Ministre des Finances est autorisé à émettre des certificats de trésorerie, bons du Trésor ou tout instrument de financement portant intérêt autre que les emprunts publics, aussi bien en Belgique qu'à l'étranger, en francs belges, en euro et en monnaies étrangères.

§ 2. La gestion de la dette publique a pour principal objectif de minimiser le coût financier de la dette de l'Etat dans le cadre d'une gestion des risques de marché et des risques opérationnels et dans le respect des objectifs généraux de la politique budgétaire et de la politique monétaire.

A cette fin, le Ministre des Finances détermine, sur proposition du Comité stratégique de la dette fonctionnant au sein de l'Administration de la Trésorerie, les directives générales applicables à la gestion de la dette de l'Etat, ces directives portent en particulier sur la structure du portefeuille de la dette et sur le niveau des risques qui peuvent lui être associés.

Le Comité stratégique de la dette prend les dispositions d'application de ces directives générales.

Celles-ci encadrent la réalisation des opérations financières proprement dites par l'Agence de la dette constituée au sein de l'Administration de la Trésorerie.

§ 3. Le Ministre des Finances est autorisé :

1° à conclure toute opération de gestion financière dans les limites déterminées en application du § 2 ci-dessus.

Par opération de gestion financière, on entend :

a) les opérations de gestion journalière du Trésor, à savoir les opérations financières qui résultent de la nécessité d'assurer l'équilibre journalier de caisse

b) les échanges de titres;

c) l'adaptation des conditions contractuelles ou termes de remboursement d'emprunts existants, réalisée en accord avec les prêteurs et conformément aux conditions du marché;

d) les swaps d'intérêt et les swaps de devises, les options, les contrats à terme et tout autre instrument de gestion des risques financiers et budgétaires liés à la dette de l'Etat et autorisés par le Ministre des Finances en application du § 2 ci-dessus;

e) les placements de toute nature, y compris ceux nécessaires à la continuité du financement du Trésor.

2° par dérogation à l'article 6 de la loi du 2 août 1955 portant suppression du Fonds d'amortissement de la dette publique et de l'article 7 de l'arrêté royal du 27 février 1956 réglant le fonctionnement de la Caisse

werking van de amortisatiekas opgericht door genoemde wet, bij de rijkskassier ter aflossing teruggekochte effecten aan toonder in bewaring te houden om ze, indien nodig, beschikbaar te stellen voor de omzetting van inschrijvingen op naam of van gedematerialiseerde waarden.

3° om, naast de omruiling van effecten van bestaande leningen tegen nieuwe lineaire obligaties, de intrestprorata's van de effecten in omloop te betalen aan de rechthebbenden door middel van lineaire obligaties;

4° krachtens de overeenkomst van 5 januari 1994 afgesloten met de Nationale Bank van België, gedematerialiseerde effecten ter vertegenwoordiging van de Staatsschuld te creëren, die dezelfde eigenschappen hebben als deze van de in omloop zijnde effecten, met het oog op het uitlenen van deze effecten op korte termijn aan de Nationale Bank van België in functie van de behoeften van haar effectenclearingstelsel;

5° over te gaan tot de uitgifte van de gedematerialiseerde effecten uitgedrukt in vreemde munt, voorafgaand aan de valutadag van hun inschrijving, opdat de investeerders kunnen beschikken over deze effecten op de bedoelde valutadag binnen de clearingstelsels bedoeld in artikel 1, § 2, b en c van het koninklijk besluit van 14 juni 1994 tot vaststelling van de regels van toepassing op het aanhouden op rekening van gedematerialiseerde effecten uitgedrukt in vreemde munten of in rekeneenheden andere dan euro.

§ 4.1° In afwijking van artikel 4 van de gecoördineerde wetten van 17 juli 1991 op de Rijkscomptabiliteit, worden de opbrengsten van de financieringsinstrumenten op korte termijn (Schatkistcertificaten, Schatkistbons en gelijkaardige instrumenten) gestort op de orderekeningen van de Thesaurie.

2° Teneinde de continuïteit van de financiering van de Schatkist te verzekeren, zijn de machtigingen bedoeld in § 1, 1° en 2° eveneens van toepassing op de leningen waarvan de voorwaarden worden vastgelegd in de loop van de voorgaande begrotingsjaren en waarvan de opbrengst wordt gestort in de loop van het jaar 2000.

3° De Minister van Financiën wordt ertoe gemachtigd een thesaurie in vreemde munt te beheren om elke weerslag te vermijden van de verrichtingen in vreemde munt uitgevoerd in het kader van het financieel beleid van de Schatkist, afgestemd op de houding van het monetair beleid.

4° De opbrengsten van de leningen die voortvloeien uit de beheersverrichtingen van de Schatkist, alsmede :

a) de voorlopige uitgaven voor het vormen van activa en de bijgaande kosten;

b) de ontvangsten betreffende het realiseren van de gevormde activa, de bijkomende uitgaven en de opbrengsten voortvloeiend uit deze activa, kunnen worden geboekt op speciale financiële rekeningen in Belgische frank of in vreemde munt, die daartoe geopend worden bij de Nationale Bank van België, los van de

d'amortissement créée par ladite loi, à maintenir en dépôt auprès du Caissier de l'Etat, des titres au porteur rachetés pour l'amortissement, afin de les affecter, si nécessaire, à la conversion d'inscriptions nominatives ou de valeurs dématérialisées.

3° complémentairement à des échanges de titres d'emprunts existants contre des obligations linéaires nouvelles, à liquider les paiements de prorata d'intérêt afférents aux titres en circulation, au moyen de la remise aux ayants droit d'obligations linéaires .

4° conformément à la convention du 5 janvier 1994 avec la Banque Nationale de Belgique, à créer des titres dématérialisés représentatifs de la dette de l'Etat, ayant les mêmes caractéristiques que celles des titres en circulation, en vue de prêter ces titres à court terme à la Banque Nationale de Belgique en fonction des besoins de son système de compensation de titres .

5° à procéder à l'émission de titres dématérialisés libellés en monnaies étrangères préalablement au jour de valeur de leur souscription, afin de permettre aux investisseurs de disposer de ces titres audit jour de valeur dans les systèmes de compensation visés à l'article 1er, § 2, b et c de l'arrêté royal du 14 juin 1994 fixant les règles applicables au maintien en compte de titres dématérialisés libellés en monnaies étrangères ou en unités de comptes autres que l'euro

§ 4. 1° Par dérogation à l'article 4 des lois coordonnées du 17 juillet 1991 sur la comptabilité de l'Etat, les produits des instruments de financement à court terme (certificats de trésorerie, bons du Trésor et instruments assimilés) sont versés sur des comptes d'ordre de la trésorerie

2° Afin d'assurer la continuité du financement du Trésor, les autorisations visées au § 1, 1° et 2° s'appliquent également aux emprunts dont les conditions sont fixées au cours des années budgétaires précédentes et dont le produit est versé au courant de l'année 2000.

3° Le Ministre des Finances est autorisé à gérer une trésorerie en monnaies étrangères pour éviter tout impact des opérations en monnaies étrangères effectuées dans le cadre de la gestion financière du Trésor sur la conduite de la politique monétaire.

4° Les produits d'emprunts résultant de la conclusion d'opérations de gestion financière du Trésor ainsi que :

a) les dépenses provisoires relatives à la constitution d'actifs et les coûts annexes;

b) les recettes afférentes à la réalisation des actifs constitués, les dépenses annexes et les revenus découlant de ces actifs, peuvent être enregistrés sur des comptes financiers spéciaux en francs belges, en euro ou en monnaies étrangères, ouverts à cette fin à la Banque Nationale de Belgique, indépendamment du

directe rekening van de Schatkist en die door de Minister van Financiën worden beheerd.

De gevormde activa kunnen ook worden ingeschreven op speciale effectenrekeningen in Belgische frank, in euro of in vreemde munt, geopend op naam van de Schatkist bij het effectenclearingstelsel van de Nationale Bank van België of bij andere nationale of internationale clearingorganismen.

De Minister van Financiën bepaalt, indien nodig, de beheers- en de openingsmodaliteiten van die rekening en, alsmede de modaliteiten met betrekking tot het periodieke saldo ervan.

§ 5. De Minister van Financiën kan aan de ambtenaren generaal van de Administratie van de Thesaurie, evenals aan de leden van het personeel van het Agentschap van de schuld opgericht binnen de Administratie van de Thesaurie die hij aanwijst voor de door hem voorziene specifieke taken het volgende delegeren :

a) de machtiging om binnen de grenzen voorzien door de Koning, in functie van de schatkistbehoeften, het bedrag en de financiële voorwaarden van de uitgiftes van openbare leningen bepaald bij § 1, 1^o, alsook de nodige machtigingen voor een goede afhandeling van deze uitgiften, vast te stellen;

b) de machtigingen bepaald bij § 1, 2^o, § 3, 1^o tot 5^o en § 4, 3^o en 4^o.

Art. 9

De Minister van Financiën wordt ertoe gemachtigd om op de lasten van Staatsleningen in mindering te brengen :

1^o de inkomsten van de plaatsingen van de opbrengsten van leningen in Belgische frank of in euro gedaan in het kader van de beheersverrichtingen van de Schatkist bedoeld in artikel 8, § 3, 1^o;

2^o de inkomsten van de plaatsingen van de opbrengsten van leningen in vreemde munt, gedaan in het kader van de beheersverrichtingen van de Schatkist bedoeld in artikel 8, § 3, 1^o;

3^o de inkomsten of de kapitalen toegewezen aan de Schatkist als gevolg van beheersverrichtingen van de Schatkist inzake interesten- of deviezenswaps, arbitrageverrichtingen, verrichtingen om risico's te dekken zoals « options » of andere verrichtingen op Staatsleningen met als doel de financiële lasten ervan te verminderen.

Art. 10

In afwijking van artikel 17 van het koninklijk besluit n^o 150 van 18 maart 1935 tot samenschakeling van de wetten betreffende de inrichting en de werking van de Deposito- en Consignatiekas en tot aanbrenging van de wijzigingen daarin, krachtens de wet van 31 juli 1934, zal de rentevoet van de in 2000 uit te keren interesten voor de bij de Deposito- en Consignatiekas in bewaring

compte immédiat du Trésor et qui sont gérés par le Ministre des Finances.

Les actifs constitués peuvent aussi être inscrits en comptes de titres spéciaux en francs belges, en euro ou en monnaies étrangères, ouverts au nom du Trésor dans le système de compensation de titres de la Banque Nationale de Belgique ou auprès d'organismes de clearing nationaux ou internationaux.

Le Ministre des Finances détermine, le cas échéant, les modalités d'ouverture et de gestion de ces comptes ainsi que celles afférentes à leur solde périodique.

§ 5. Le Ministre des Finances peut déléguer aux fonctionnaires généraux de l'Administration de la Trésorerie ainsi qu'aux membres du personnel de l'Agence de la dette constituée au sein de l'Administration de la Trésorerie qu'il désigne pour les tâches spécifiques prévues par lui :

a) le pouvoir de fixer, dans les limites prévues par le Roi et en fonction des besoins du Trésor, le montant et les conditions financières des émissions d'emprunts publics visés au §1, 1^o ainsi que les pouvoirs nécessaires à la bonne fin de ces émissions;

b) les pouvoirs visés aux §1, 2^o; § 3, 1^o à 5^o et § 4, 3^o et 4^o.

Art. 9

Le Ministre des Finances est autorisé à porter en déduction des charges d'emprunts de l'Etat :

1^o les revenus des placements de produits d'emprunts en francs belges ou en euro effectués dans le cadre des opérations de gestion du Trésor visées à l'article 8, § 3, 1^o;

2^o les revenus des placements de produits d'emprunts en monnaies étrangères effectués dans le cadre des opérations de gestion du Trésor visées à l'article 8, § 3, 1^o;

3^o les revenus ou capitaux attribués à l'Etat suite à des opérations de gestion du Trésor en matière de « swap » d'intérêt ou de devises, d'arbitrages, de couvertures du risque telles que les options ou autres opérations, réalisées au moyen d'emprunts de l'Etat et aux fins d'en alléger les charges financières.

Art. 10

Par dérogation à l'article 17 de l'arrêté royal n^o 150 du 18 mars 1935, coordonnant les lois relatives à l'organisation et au fonctionnement de la Caisse des Dépôts et Consignations et y apportant des modifications en vertu de la loi du 31 juillet 1934, le taux des intérêts à bonifier en 2000 aux consignations, aux dépôts volontaires et aux cautionnements de toutes

gegeven consignaties, vrijwillige deposito's en borgtochten van alle categorieën, door de Minister van Financiën worden vastgesteld.

Art. 11

Met het oog op de uitvoering van artikel 5, § 1, van de verordening (E.E.G.) n° 1941/81 betreffende een geïntegreerd ontwikkelingsprogramma voor de achtergebleven gebieden van België, worden de financiële middelen voor de projecten die onder hun bevoegdheid vallen, gestort op de begrotingen van de Gewesten.

Deze financiële middelen worden voorafgenomen op de terugbetalingen aan de Belgische Schatkist, waartoe de Europese Gemeenschappen ten titel van inningskosten gehouden zijn luidens artikel 3, 1°, vijfde lid, van het besluit van 21 april 1970 van de Raad van Ministers van de Europese Gemeenschappen betreffende de vervanging van de financiële bijdragen van de lidstaten door eigen middelen van de Europese Gemeenschappen, goedgekeurd door de wet van 23 december 1970.

De over te hevelen bedragen worden bepaald door de Minister van Financiën, zoals beslist of voorzien door de E.E.G.-Commissie.

Art. 12

Overeenkomstig artikel 53, 1° van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, en rekening houdend met de toepassing van de in artikel 4, § 6 van dezelfde bijzondere wet bedoelde toewijzing van de nalatigheidsinteressen en de last van de verwijlinteressen op de gewestelijke belastingen, alsook met de toepassing door het Vlaamse Gewest, op de onroerende voorheffing en met ingang van het aanslagjaar 1999, van de in artikel 5, § 3 van dezelfde bijzondere wet voorziene mogelijkheid voor de Gewesten om zelf de dienst te verzekeren van de gewestelijke belastingen waarvan de opbrengst volledig is toegewezen, worden de financiële middelen van de Gewesten voortvloeiend uit de gewestelijke belastingen, met inbegrip van voormelde interesten, voor het begrotingsjaar 2000 geraamd op 39.235.900.000 frank voor het Vlaamse Gewest; op 19.102.900.000 frank voor het Waalse Gewest en op 12.239.800.000 frank voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

catégories confiés à la Caisse des Dépôts et Consignations, sera fixé par le Ministre des Finances.

Art. 11

Pour les projets relevant de leur compétence, en vue de la mise en oeuvre de l'article 5, § 1^{er}, du règlement (C.E.E.) n° 1941/81 concernant un programme de développement intégré pour les zones défavorisées de la Belgique, les moyens financiers à affecter sont versés aux budgets des Régions.

Ces moyens financiers sont prélevés sur les remboursements au Trésor belge que les Communautés européennes sont tenues d'effectuer, au titre de frais de perception, aux termes de l'article 3, 1°, cinquième alinéa, de la décision du 21 avril 1970 du Conseil des ministres des Communautés européennes relative au remplacement des contributions des Etats membres par des ressources propres aux Communautés européennes, approuvée par la loi du 23 décembre 1970.

Les montants à transférer sont déterminés par le Ministre des Finances en fonction des concours décidés ou prévus par la Commission des Communautés européennes.

Art. 12

Conformément à l'article 53, 1° de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat, et tenu compte de l'affectation des intérêts de retard et de la charge des intérêts moratoires relatifs aux impôts régionaux telle que visée à l'article 4, § 6 de cette même loi spéciale, compte tenu également de l'application par la Région flamande, en matière de précompte immobilier et à partir de l'exercice d'imposition 1999, de la faculté offerte aux Régions par l'article 5, § 3 de ladite loi spéciale d'assurer elles-mêmes le service des impôts régionaux dont le produit leur est entièrement attribué, les moyens financiers des Régions en provenance des impôts régionaux y compris les intérêts susvisés, sont estimés, pour l'année budgétaire 2000, à 39.235.900.000 de francs pour la Région flamande, à 19.102.900.000 francs pour la Région wallonne et à 12.239.800.000 francs pour la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 13

Overeenkomstig artikel 53, 2° van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, worden de financiële middelen van de Gemeenschappen afkomstig uit de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde en van de personenbelasting, voor het begrotingsjaar 2000, rekening houdend met de vermoedelijke saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 1999, geraamd op 320.014.300.000 frank voor de Vlaamse Gemeenschap en op 216.783.700.000 frank voor de Franse Gemeenschap.

Art. 14

Overeenkomstig de artikelen 53, 3° en 35^{ter} van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, worden de financiële middelen van de Gewesten afkomstig uit het toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting, voor het begrotingsjaar 2000, rekening houdend met de vermoedelijke saldi van de afrekening van het begrotingsjaar 1999, geraamd op 228.999.900.000 frank voor het Vlaamse Gewest; op 129.796.500.000 frank voor het Waalse Gewest en op 35.256.700.000 frank voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 15

De ontvangsten ten voordele van de Gemeenschappen en de Gewesten worden naargelang het geval, gestort hetzij op een toewijzingsfonds voorzien in de Algemene Uitgavenbegroting hetzij op een rekening van de Ordeverrichtingen van de Thesaurie.

Art.13

Conformément à l'article 53, 2° de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat, et compte tenu des soldes probables de décompte de l'année budgétaire 1999, les moyens financiers des Communautés, en provenance des parties attribuées du produit de la taxe sur la valeur ajoutée et du produit de l'impôt des personnes physiques sont estimés pour l'année budgétaire 2000, à 320.014.300.000 francs pour la Communauté flamande et à 216.783.700.000 francs pour la Communauté française.

Art.14

Conformément à l'article 53, 3° et 35^{ter} de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat, et compte tenu des soldes probables de décompte de l'année budgétaire 1999, les moyens financiers des Régions en provenance des parties attribuées du produit de l'impôt des personnes physiques sont estimés pour l'année budgétaire 2000 à 228.999.900.000 francs pour la Région flamande, à 129.796.500.000 francs pour la Région wallonne et à 35.256.700.000 francs pour la Région de Bruxelles-Capitale.

Art.15

Les recettes au profit des Communautés et des Régions sont versées, selon le cas, soit à un fonds d'attribution ouvert au budget général des dépenses, soit à un compte d'ordre de Trésorerie.

Art. 16

Deze wet treedt in werking op 1 januari 2000.

Gegeven te Brussel, 25 oktober 1999.

ALBERT

VAN KONINGSWEGE :

De Minister van Begroting,

J. VANDE LANOTTE

De Minister van Financiën,

D. REYNDERS

Art. 16

La présente loi entre en vigueur le 1^{er} janvier 2000.

Donné à Bruxelles, le 25 octobre 1999.

ALBERT

PAR LE ROI :

Le Ministre du Budget,

J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Finances,

D. REYNDERS

WETSTABEL

TABLEAU DE LA LOI

TABEL VAN DE ONTVANGSTEN

Ter informatie worden de bedragen van de ontvangsten ook weergegeven in euro.
Om een opeenstapeling van fouten bij de afronding te vermijden werden deze bedragen berekend, ongeacht het niveau, door omzetting van de bedragen in Belgische frank. Hieruit vloeit voort dat het mogelijk is dat de totalen in euro (per hoofdstuk, sectie en titel) niet overeenstemmen met het totaal van de samenstellende delen in euro).

TABLEAU DES RECETTES

A titre indicatif, les montants des recettes sont également exprimés en euros.
Il convient cependant de préciser que, pour éviter l'accumulation des erreurs d'arrondi, ces montants ont été calculés à quelque niveau que ce soit par conversion des montants en francs belges.
Il en résulte que les totaux en euro (par chapitre, section et titre) peuvent ne pas correspondre exactement au total de leurs composantes en euros).

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
	Evaluations par article			
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
	Recettes non affectées	Recettes affectées		
SECTION I - RECETTES COURANTES				
CHAPITRE 18				
MINISTÈRE DES FINANCES.				
§ 1. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES.				
36.01	42 000,0 1 041,153	-	Taxe de circulation sur les véhicules automobiles.	36.01
36.02	-	-	Taxe sur les jeux et paris (pour mémoire).	36.02
36.03	-	-	Taxe sur les appareils automatiques de divertissement (pour mémoire).	36.03
36.04	9 200,0 228,062	-	Taxe de mise en circulation.	36.04
36.05	3 450,0 85,523	-	Produit de l'Eurovignette.	36.05
36.06	9 400,0 233,020	-	Taxe assimilée au droit d'accise.	36.06
37.01	78 000,0 1 933,570	-	Impôt non ventilé perçu sous forme de précompte : 1. Précompte immobilier..... 78 000,0 2. Précompte mobilier..... -	37.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank
(in miljoenen Euro- en millions de francs)
- en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
37.02	Niet-verdeelde belasting vooraf gestort door de loontrekkenden en de niet-loontrekkenden (natuurlijke personen en vennootschappen).....	368 700,0 9 139,837	- -	Impôt non ventilé versé par anticipation par les salariés et les non salariés (personnes physiques et sociétés).	37.02
37.03	Niet-verdeelde globale belasting geïnd door middel van kohieren ten laste van de niet-verblijfhouders (natuurlijke personen en vennootschappen).....	4 500,0 111,552	- -	Impôt global non ventilé perçu par rôles à charge des non-résidents (personnes physiques et sociétés).	37.03
37.04	Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van vennootschappen.....	4 000,0 99,157	- -	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des sociétés.	37.04
37.05	Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van de natuurlijke personen : 1. Personenbelasting..... -38.900,0 2. Recuperatie terugstorting remgeld.... --	-38 900,0 -964,306	- -	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des personnes physiques : 1. Impôt des personnes physiques..... -38.900,0 2. Récupération restitutions ticket modérateur..... --	37.05
37.06	Personenbelasting geïnd als bedrijfsvoorheffing : 1. Bedrijfsvoorheffing..... 537.880,3 2. Recuperatie voorschotten V.K./ICPC... 1.600,0	539 480,3 13 373,371	- -	Impôt des personnes physiques perçu sous forme de précompte professionnel : 1. Précompte professionnel..... 537.880,3 2. récupération avances F.P./ICPC..... 1.600,0	37.06
37.08	Andere diverse opbrengsten en toevallige ontvangsten.....	600,0 14,874	- -	Autres produits divers et recettes accidentelles.	37.08

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
37.09	Boeten inzake directe belastingen en ermee gelijkgestelde belastingen.....	175,0	-	Amendes en matière d'impôts directs et de taxes y assimilées.	37.09
	Totaal voor § 1	4,338	-		
		1 020 605,3	-	Totaal voor le § 1.	
		25 300,151	-		
		1 020 605,3			
		25 300,151			
36.01	§ 2. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJZEN.			§ 2. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES.	
	Invoerrechten (pro memorie).....	-	-	Droits d'entrée (pour mémoire).	36.01
36.02	Accijnsrechten :			Droits d'accise :	36.02
	a) Bier.....			a) Bières.....	8.500,0
	b) Gegiste vruchtendranken.....			b) Boissons fermentées de fruits.....	3.900,0
	c) Mousserende gegiste dranken.....			c) Boissons fermentées mousseuses.....	950,0
	d) Tussenprodukten.....			d) Produits intermédiaires.....	1.250,0
	e) Alcohol.....			e) Alcools.....	8.000,0
	f) Alcoholvrije dranken.....			f) Boissons non alcoolisées.....	6.000,0
	g) Minerale olie.....			g) Huiles minérales.....	138.490,0
	h) Bewerkte tabak.....			h) Tabac manufacturé.....	49.860,0
	i) Koffie.....			i) Café.....	570,0
	j) Bijdrage voor controle op de huisbrandstookolie.....			j) Redevance de contrôle sur le fuel domestique.....	1.510,0
	k) Zwarte fuel.....			k) Fuel lourd.....	-
	l) Suiker.....			l) Sucres.....	-
	m) Bijdrage op de energie.....			m) Cotisation sur l'énergie.....	8.350,0
	n) Ecotaksen.....			n) Ecotaxes.....	20,0
		227 400,0	-		
		5 637,100	-		

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Articles	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
36.03	Vergunningsrecht sterke drank.....	300,0 7,437	-	Taxe de patente boissons spiritueuses.	36.03
36.04	Diverse en toevallige ontvangsten.....	20,0 0,496	-	Recettes diverses et accidentelles.	36.04
36.05	Opbrengst der contentieuze zaken.....	230,0 5,702	-	Produits du contentieux.	36.05
	Totalen voor § 2	227 950,0 5 650,734	-	Totaux pour le § 2.	
		227 950,0 5 650,734			
	§ 3. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.			§ 3. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.	
36.01	Belasting over de toegevoegde waarde, zegelrechten en met het zegel gelijkgestelde taksen.....	166 058,5 4 116,484	-	Taxe sur la valeur ajoutée, droits de timbre et taxes assimilées au timbre.	36.01
36.02	Registratierechten.....	55 272,0 1 370,157	-	Droits d'enregistrement.	36.02
36.03	Griffierechten.....	1 520,0 37,680	-	Droits de greffe.	36.03
36.04	Hypotheekrechten.....	2 460,0 60,982	-	Droits d'hypothèque.	36.04
36.05	Rechten en boeten inzake gerechtelijke bijstand en kosteloze rechtspleging.....	12,0 0,297	-	Droits et amendes en matière d'assistance judi- ciaire et de procédure gratuite.	36.05

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
36.06	Boeten inzake belastingen.....	3 190,0 79,078	-	-	-	Amendes en matière d'impôts.	36.06
36.07	Taks op de coördinatiecentra.....	910,0 22,558	-	-	-	Taxe sur les centres de coordination.	36.07
37.01	Taks op de verenigingen zonder winsttoegmerk.....	1 660,0 41,150	-	-	-	Taxes sur les associations sans but lucratif.	37.01
37.02	Jaarlijkse taks op de collectieve beleggingsinstellingen.....	3 620,0 89,737	-	-	-	Taxe annuelle sur les organismes de placement collectif.	37.02
38.02	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken.....	6 998,0 173,476	-	-	-	Amendes de condamnations en matières diverses.	38.02
38.03	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken (Ontvangsten toegewezen aan het Fonds bestemd ter vergoeding van de slachtoffers van opzettelijke geweldsdaden - Ministerie van Justitie, programma 12-40-0).....	-	242,0 5,999	-	-	Amendes de condamnations en matières diverses (Recettes affectées au Fonds destiné à l'indemnisation des victimes d'actes intentionnels de violence - Ministère de la Justice, programme 12-40-0).	38.03
Totalen voor § 3		241 700,5 5 991,600	242,0 5,999			Totaux pour le § 3.	
		241 942,5 5 997,599					
Totalen voor sectie I		1 490 255,8 36 942,486	242,0 5,999			Totaux pour la section I	
		1 490 497,8 36 948,485					

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
	SECTIE II - NIET FISCALE ONTVANGSTEN					SECTION II - RECETTES NON FISCALES	
	HOOFDSTUK 11					CHAPITRE 11	
	DIENTEN VAN DE EERSTE MINISTER.					SERVICES DU PREMIER MINISTRE.	
11.02	Terugbetaling van de wedden van het gedetacheerd personeel van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.....	1,4 0,035	-	-		Remboursement des traitements du personnel détaché des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.	11.02
12.02	Terugbetaling van de zendingskosten van het personeel van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden....	0,5 0,012	-	-		Remboursement des frais de mission du personnel des Services fédéraux des affaires scientifiques, technique et culturelles.	12.02
16.02	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1 0,002	-	-		Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.02
39.01	Opbrengst afkomstig van een subsidie van de E.E.G. bestemd voor de Federale Voorlichtingsdienst voor de financiering van een informatiecampagne over de eenheidsmunt "EURO"	-	-	-		Recette provenant d'un subside de la C.E.E. destiné au service fédéral d'information pour le financement d'une campagne d'information sur la monnaie unique "EURO".	39.01
06.01	Diverse en toevallige ontvangsten van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.....	1,0 0,025	-	-		Recettes diverses et accidentelles des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.	06.01
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,9 0,022	-	-		Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Articles	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
08.02	Bijdrage van de lokale besturen en van sommige parastatale met het oog op de betaling van vakbondspremies in de overheidssector.....	522,0 12,940	- -	Contribution des pouvoirs locaux et de certains parastataux en vue du paiement des primes syndicales dans le secteur public.	08.02
	Totaal voor hoofdstuk 11	525,9 13,037	- -	Totaux pour le chapitre 11	
		525,9 13,037			
	HOOFDSTUK 12			CHAPITRE 12	
	MINISTERIE VAN JUSTITIE			MINISTRE DE LA JUSTICE.	
16.01	Opbrengsten van het Belgisch Staatsblad.....	1 261,5 31,272	- -	Produits du Moniteur belge.	16.01
16.02	Diverse opbrengsten.....	6,8 0,169	- -	Produits divers.	16.02
16.03	Bijdragen bestemd voor het toezicht op de vennootschappen voor het beheer van auteursrechten en naburige rechten.....	11,0 0,273	- -	Contribution pour le financement du contrôle des sociétés de gestion de droits d'auteurs et de droits voisins.	16.03
16.04	Bijdragen bestemd voor de controle van de gelegenheden voor kansspelen.....	46,0 1,140	- -	Redevances destinées au contrôle des Etablissements de jeux de hasard.	16.04
27.01	Winsten van de Regie van de Gevangenisarbeid en van de zelfstandige boerderijen (wet van 30 april 1931 en koninklijk besluit van 3 november 1931)...	79,7 1,976	- -	Bénéfices de la Régie du Travail pénitentiaire et des fermes autonomes (loi du 30 avril 1931 et arrêté royal du 3 novembre 1931).	27.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
12.03	Terugvordering bij de luchtvaartmaatschappijen van de kosten van huisvesting, verblijf, gezondheidszorgen en terugzending gedragen door de Belgische Staat (koninklijk besluit van 14 januari 1993, aanvullend op de wet van 15 december 1980).....	16,5 0,409	-	-		Récupération auprès des compagnies aériennes des frais d'hébergement, de séjour, de soins de santé et de rapatriement mis à charge de l'Etat belge (arrêté royal du 14 janvier 1993, complétant la loi du 15 décembre 1980).	12.03
12.04	Terugvordering van de repatrieringskosten bij de werkgevers die vreemdelingen in onregelmatig verblijf hebben tewerkgesteld (wet van 22 juli 1976 tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 34 van 20 juli 1967).....	3,0 0,074	-	-		Récupération des frais de rapatriement auprès des employeurs utilisant des personnes en séjour irrégulier (loi du 22 juillet 1976 modifiant l'arrêté royal n° 34 du 20 juillet 1967).	12.04
12.05	Terugvordering van de kosten voortvloeiend uit de maatregelen door de Vaste Commissie voor Taaltoezicht genomen op basis van het artikel 61, §§ 7 en 8, laatste alinea, van de wet van 16 juli 1993, bij de overheden die in gebreke blijven.....	0,1 0,002	-	-		Récupération des frais découlant des mesures prises par la Commission permanente de Contrôle linguistique sur base de l'article 61, §§ 7 et 8, dernier alinéa, de la loi du 16 juillet 1993, auprès des autorités défaillantes.	12.05
12.06	Betaling door de vervoerder van de administratieve boete van 150.000 frank bepaald door artikel 74/4bis, § 1, van de wet van 15 december 1980 voor het betreden van ons grondgebied.....	10,0 0,248	-	-		Paiement par le transporteur de l'amende administrative de 150.000 francs visée à l'article 74/4bis, § 1er, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire.	12.06
12.07	Terugbetaling van de voorschotten gedaan voor rekening der gemeenten, uit hoofde van de betaling van zekere onkosten en toelagen van de gewestelijke gemeentevangers (art. 140 van de nieuwe gemeentewet).....	1,5 0,037	-	-		Remboursement des avances faites pour le compte des communes, du chef de paiement de certains frais et indemnités des receveurs communaux régionaux (art. 140 de la nouvelle loi communale).	12.07
12.08	Ontvangsten voortkomende uit de bedragen geïnd bij de rallyorganisatoren.....	2,1 0,052	-	-		Recettes provenant des montants prélevés auprès des organisateurs de rallyes.	12.08

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
12.09	Bijdrage van het fonds voor impulsen aan het migratiebeleid ten voordele van het project "alloctonen" in de politiediensten.....	5,3 0,131	-	Contribution du Fonds d'impulsion à la politique de migration en faveur du projet "alloctones" dans les services de police.	12.09
12.10	Bijdrage van de Koninklijke Belgische Voetbalbond gelijk aan 10% van de kosten voor de organisatie van de veiligheid van EURO 2000.....	15,0 0,372	-	Contribution de la fédération royale belge de football égale à 10% des frais d'organisation de la sécurité de EURO 2000.	12.10
12.11	Ontvangsten voortspruitend uit de administratieve boetes opgelegd aan de organisatoren van voetbalmatchen en aan toeschouwers.....	5,0 0,124	-	Recettes provenant des amendes administratives imposées aux organisateurs des matchs de football et aux spectateurs.	12.11
16.01	Opbrengst van werken uitgevoerd door het Rijksregister ten voordele van overheden of openbare en privé-instellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-51-9).....	-	220,0 5,454	Produits de travaux effectués par le Registre National au profit d'autorités ou d'organismes publics et privés (Recettes affectées au programme 13-51-9).	16.01
16.04	Deelneming door de ouders in de kosten van het kinderdagverblijf.....	0,1 0,302	-	Participation des parents dans les frais de garde-rie des enfants.	16.04
16.05	Diverse opbrengsten : 1. Verkoop van publikaties..... 316,0 2. Terugbetaling door de provincies en de gemeenten voor prestaties geleverd door het Ministerie van Binnenlandse Zaken bij verkiezingen..... 3. Opbrengsten van de prestaties geleverd door de diensten van de arrondissementscommissaris bevoegd voor het Duitse taalgebied..... 4. Opbrengsten van de verkoop van fotocopieën van bestuursdocumenten..... 5. Opbrengst van de verkoop van CD-ROMS door de Raad van State.....	-	-	Produits divers : 1. Vente de publications..... 316,0 2. Remboursements par les provinces et les communes des prestations fournies par le Ministère de l'Intérieur an ces d'élections..... 56,0 3. Produits des prestations effectuées par les services du commissaire d'arrondissement compétent pour la Région de langue allemande..... 1,0 4. Produits de la vente de photocopies d'actes administratifs..... 0,5 5. Produits de la vente de CD-ROMS par le Conseil d'Etat..... 0,1 -----	16.05
		373,6 9,251	-		

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
34.01	Terugbetalingen in verband met de uitkering van de militatievergoeding in vredes tijd.....	0,1 0,002	-	Remboursements afférents au paiement de l'indemnité de milice en temps de paix.	34.01
36.01	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-4).....	-	133,1 3,299	Produit du prélèvement dû par les fabricants responsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 13-54-4).	36.01
36.02	Opbrengsten van retributies aangerekend aan de bewakingsondernemingen, de beveiligingsondernemingen, de interne bewakingsdiensten en de instellingen die instaan voor de opleiding van de ondernemingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-56-1).....	-	48,2 1,195	Produits de redevances perçues des entreprises de gardiennage, des entreprises de sécurité, des services internes de gardiennage et des organismes de formation pour le personnel de ces entreprises et services (Recettes affectées au programme 13-56-1)	36.02
36.03	Opbrengst van retributies verschuldigd in verband met risico's van nucleaire ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-5).....	-	108,6 2,692	Produit de redevances à percevoir en rapport avec avec les risques d'accidents nucléaires (Recettes affectées au programme 13-54-5).	36.03
36.04	Opbrengst van de heffing gevestigd op de verzekeringspremie voor de burgerlijke aansprakelijkheid inzake brand of ontploffing (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-2).....	-	12,5 0,310	Produit du supplément appliqué à la prime d'assurance en matière de responsabilité civile en cas d'incendie ou d'explosion (Recettes affectées au programme 13-54-2).	36.04
06.02	Opbrengst van de dwangsommen gestort krachtens artikel 36 van de wetten over de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, gewijzigd bij de wet van 17 oktober 1990 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-59-0).....	-	1,0 0,025	Produit des astreintes versées en exécution de l'article 36 des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, modifiées par la loi du 17 octobre 1990 (Recettes affectées au programme 13-59-0).	06.02

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	1,3 0,032	- -	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
	Totalen voor hoofdstuk 13	458,6 11,368	523,4 12,975	Totaux pour le chapitre 13	
		982,0 24,343			
	HOOFDSTUK 14			CHAPITRE 14	
	MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL.			MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET DU COMMERCE ÉTRANGER.	
12.01	Diverse opbrengsten.....	8,0 0,198	- -	Produits divers.	12.01
16.01	Verkoop van publikaties.....	0,3 0,007	- -	Vente de publications.	16.01
16.02	Opbrengst van de kanselarij- en consulaatrechten en visa der paspoorten.....	600,0 14,874	- -	Produits des droits de chancellerie, taxes consulaires et visa des passeports.	16.02
31.01	Terugbetalingen van toelagen toegekend in het kader van de wetten op de economische expansie....	50,0 1,239	- -	Remboursements de subsides alloués dans le cadre des lois d'expansion économique.	31.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
08.01	Stortingen uitgevoerd door de Belgische Dienst voor Buitenlandse Handel met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,6 0,015	- -	Versements par l'Office belge du Commerce extérieur en vue du paiement des rémunérations et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
	Totaal voor hoofdstuk 14	658,9 16,334	- -	Totaux pour le chapitre 14	
		658,9 16,334			
	HOOFDSTUK 15			CHAPITRE 15	
	ONTWIKKELINGSSAMENWERKING.			COOPERATION AU DEVELOPEMENT.	
11.01	Recuperatie van de bezoldigingen van het personeel van het departement voor Internationale Samenwerking.....	4,4 0,109	- -	Récupération des traitements du personnel du département de la Coopération Internationale.	11.01
16.01	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1 0,002	- -	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.01
26.01	Intresten op leningen.....	6,3 0,156	- -	Intérêts de prêts.	26.01
28.01	Dividend van de participatie in Shanghai-Bell.....	90,0 2,231	- -	Dividende de la participation dans Shanghai-Bell.	28.01
35.01	Diverse terugstortingen, terugbetalingen en recuperaties.....	57,3 1,420	- -	Versements, remboursements et récupérations diverses.	35.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten				
		Recettes non affectées	Recettes affectées				
36.01	Storting door de Nationale Loterij (Ontvangsten toegewezen aan het programma 15-54-4 - Belgisch Overlevingsfonds).....	-	1 043,6 25,870			Versement de la Loterie nationale (Recettes affectées au programme 15-54-4 - Fonds belge de Survie).	36.01
36.02	Netto-storting door de Nationale Loterij.....	3 916,7 97,092	-			Versement net de la Loterie nationale.	36.02
39.02	Terugbetaling door de Wereldbank (IDA - International Development Association) van de Belgische bijdrage (1979) voor de co-financiering van operaties gefinancierd door IDA (Trust Fund) in het kader van de "Speciale Actie EEG".....	5,0 0,124	-			Remboursement par la Banque Mondiale (IDA - International Development Association) de la contribution belge (1979) au co-financement d'opérations financées par l'IDA (Trust Fund) dans le cadre de "l'action spéciale CEE".	39.02
06.01	Diverse ontvangsten.....	2,0 0,050	-			Recettes diverses.	06.01
08.01	Stortingen uitgevoerd door de Nationale Delcredere dienst met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,2 0,005	-			Versements par l'Office national du Ducroire en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
Totalen voor hoofdstuk 15		4 082,0 101,190	1 043,6 25,870			Totaux pour le chapitre 15	
		5 125,6 127,060					

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Articles	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
				CHAPITRE 16	
				MINISTÈRE DE LA DÉFENSE NATIONALE.	
12.01	Terugbetalingen van uitgaven.....	98,5 2,442	-	Remboursements de dépenses.	12.01
12.02	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtige die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopeningen.....	320,0 7,933	-	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.	12.02
16.01	Opbrengst van de verkoop van militaire uitrustingsvoorwerpen (Ontvangsten toegewezen aan : 1. het programma 16-50-0 32,0 2. het programma 16-70-4)..... 2,5	-	34,5 0,855	Produit de la vente d'objets d'équipement militaire (Recettes affectées : 1. au programme 16-50-0 32,0 2. au programme 16-70-4)..... 2,5	16.01
16.02	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan : 1. het programma 16-50-0 1.084,2 2. het programma 16-70-4)..... -	-	1 084,2 26,877	Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées : 1. au programme 16-50-0 1.084,2 2. au programme 16-70-4)..... -	16.02
16.04	Diverse opbrengsten.....	0,6 0,015	-	Produits divers.	16.04

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article		Geaffecteerde ontvangsten			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes affectées		
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle-organen van de Staat.....	0,6 0,015	- -	- -	- -	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
	Totalen voor hoofdstuk 16	419,7 10,404	- -	1 118,7 27,732	- -	Totaux pour le chapitre 16	
		1 538,4 38,136					
	HOOFDSTUK 17					CHAPITRE 17	
	ALGEMENE POLITIESTEUNDIENST EN RIJKSMACHT					SERVICE GENERAL D'APPUI POLICIER ET GENDARMERIE	
12.01	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen voor de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopening.....	150,0 3,718	- -	- -	- -	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.	12.01
16.01	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-50-0).....	- -	- -	231,3 5,734	- -	Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées au programme 17-50-0).	16.01
16.02	Diverse ontvangsten.....	49,1 1,217	- -	- -	- -	Recettes diverses.	16.02
16.03	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1 0,002	- -	- -	- -	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.03
	Totalen voor hoofdstuk 17	199,2 4,938	- -	231,3 5,734	- -	Totaux pour le chapitre 17	
		430,5 10,672					

TITRE I - RECETTES COURANTES

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article	Geaffecteerde ontvangsten		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
HOOFDSTUK 18 MINISTERIE VAN FINANCIËN § 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE.					
11.01	Terugbetalingen : 1.a) van wedden, salarissen, ten onrechte uitbetaald 500,0 b) van pensioenen ten onrechte uitbetaald 350,0 2. van wedden uitbetaald door de ministeriële departementen, ten bate van bij parastatale, intergeallieerde, enz., organismen gedetacheerd of voor syndicale en andere opdrachten ter beschikking gestelde ambtenaren en beampten..... 100,0 -----	950,0 23,550	-	Remboursements : 1.a) de traitements, salaires, liquidés indûment 500,0 b) de traitements liquidés indûment 350,0 2. de traitements liquidés par les départements ministériels au profit de fonctionnaires et agents détachés dans les organismes parastataux, interalliés, etc., ou mis en disponibilité pour missions syndicales et autres..... 100,0 -----	11.01
11.03	Terugbetalingen door derden van pensioenen, renten, kinderbijslagen of gedeelten ervan welke door de openbare Schatkist werden uitbetaald.....	193,0 4,784	-	Remboursements par des tiers de pensions, rentes, allocations familiales ou parts de celles-ci payées par le Trésor public.	11.03
12.01	Storting aan de Schatkist van niet-aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van voorschotten.....	300,0 7,437	-	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen d'avances de fonds.	12.01
16.01	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschappen ten laste van de voor hun rekening uitgevoerde ontvangsten.....	4 859,7 120,469	-	Frais de perception remboursés par les Communautés européennes à charge des recettes effectuées pour leur compte.	16.01
16.03	Jaarlijkse premie aan de Schatkist gestort door bepaalde instellingen van de openbare sector die de mogelijkheid hebben om al of niet Staatswaarborg te vragen voor hun leningen van alle aard.....	43,4 1,076	-	Prime annuelle versée au Trésor par certaines institutions du secteur public ayant la faculté de solliciter ou non la garantie de l'Etat pour leurs emprunts de toute nature.	16.03

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank
(in miljoenen Euro

TITRE I - RECETTES COURANTES

- en millions de francs)
- en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
16.04	Diverse opbrengsten.....	37,3 0,925	-	Produits divers.	16.04
26.01	Interesten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van de bedrijven.....	149,0 3,694	-	Intérêts dus à l'Etat en provenance des entreprises.	26.01
26.02	Interesten van de portefeuille van de Deposito- en Consignatiekas (koninklijk besluit van 18 maart 1935, art. 23), interesten van de portefeuille van de oude kassen voor overlevingspensioenen (wet van 2 augustus 1955) en interesten van de portefeuille van de Verzekeringskas van het gewezen personeel van Afrika.....	2 312,1 57,316	-	Intérêts du portefeuille de la Caisse des Dépôts et Consignations (arrêté royal du 18 mars 1935, art. 23), intérêts du portefeuille des anciennes caisses de pensions de survie (loi du 2 août 1955) et intérêts du portefeuille de la Caisse d'Assurance de l'ancien personnel d'Afrique.	26.02
26.03	Renten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van het buitenland.....	93,4 2,315	-	Intérêts dus à l'Etat en provenance de l'étranger.	26.03
26.06	Intresten verschuldigd aan de Staat uit hoofde de jaarlijkse eindafrekening van de aan de Gemeenschappen en aan de Gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van belastingen en heffingen (in toepassing van artikel 54, § 1, 3° lid van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten) 1° Door de Vlaamse Gemeenschap..... 253,3 2° Door het Waals Gewest..... 1,2 3° Door de Franse Gemeenschap..... 204,7 4° Door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest..... - 5° Door de Duitstalige Gemeenschap..... -	459,2 11,383	-	Intérêts dus à l'Etat après décompte annuel définitif des parties attribuées du produit d'impôts et de perception aux Communautés et Régions (en vertu de l'article 54, § 1er, 3ème alinéa de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions) : 1° Par la Communauté flamande..... 253,3 2° Par la Région wallonne..... 1,2 3° Par la Communauté française..... 204,7 4° Par la Région de Bruxelles-Capitale..... - 5° Par la Communauté germanophone..... -	26.06

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article		Geaffecteerde ontvangsten	Recettes affectées		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées				
27.01	Aandeel van de Staat in de winsten van de financiële instellingen.....	10 509,8 260,531	- -	- -	- -	Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières.	27.01
27.02	Dividenden aan de Staat verschuldigd uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van andere rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven.....	0,1 0,002	- -	- -	- -	Dividendes dus à l'Etat du chef de sa participation dans le capital d'autres entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	27.02
36.01	Ontvangsten afkomstig van de Nationale Loterij....	2 125,0 52,677	- -	- -	- -	Recettes en provenance de la Loterie Nationale.	36.01
36.02	Storting aan de Schatkist door de openbare kredietinstellingen van een waarborgpremie voor het genot van de Staatswaarborg op hun vreemde middelen.....	22,5 0,558	- -	- -	- -	Versement au Trésor par les institutions publiques de crédit, d'une prime de garantie pour la jouissance de la garantie de l'Etat sur leurs fonds de tiers.	36.02
06.01	Diverse opbrengsten.....	150,0 3,718	- -	- -	- -	Produits divers.	06.01
08.01	Ontvangsten afkomstig van andere diensten.....	55,1 1,366	- -	- -	- -	Recettes en provenance d'autres services.	08.01
08.03	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	8,0 0,198	- -	- -	- -	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.03
Totalen voor § 1		22 267,6 552,000	- -	- -	- -	Totaux pour le § 1.	
				22 267,6	552,000		

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
	§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.					§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.	
11.01	Terugbetalingen van wedden, pensioenen en vergoedingen.....	488,0 12,097	-	-	-	Remboursements de traitements, pensions et indemnités.	11.01
12.01	Terugbetaling van schuldvorderingen voortkomende van verschillende departementen.....	116,0 2,876	-	-	-	Remboursement de créances provenant des divers départements.	12.01
16.01	Opbrengsten van de domeinen.....	520,0 12,891	-	-	-	Produits des domaines.	16.01
28.01	Retributies voor gebruik van domeingoederen.....	53,5 1,326	-	-	-	Redevances pour l'occupation des biens domaniaux.	28.01
36.01	Nalatigheidsinteresten inzake belastingen.....	3 550,4 88,012	-	-	-	Intérêts moratoires en matière d'impôts.	36.01
38.01	Deficit van rekenplichtigen en verscheidene invorderingen.....	50,0 1,239	-	-	-	Déficit des comptables et recettes diverses.	38.01
38.02	Schadevergoedingen en nalatigheidsinteresten in allerlei zaken.....	10,0 0,248	-	-	-	Domages et intérêts moratoires en matières diverses.	38.02
	Totalen voor § 2	4 787,9 118,689	-	-	-	Totaux pour le § 2.	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

34

DOC 50 0197/001

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
§ 3. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN.					
12.01	Teruggesovordende gerechts- en vervolgingskosten....	1 160,0 28,756	-	§ 3. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES. Frais de justice et de poursuite récupérés.	12.01
16.01	Opbrengst der inschrijvingen op de publikaties uitgegeven door de Administratie (Bulletin der Belastingen, Codes van de administratieve onder-richtingen, enz....)	27,7 0,687	-	Produit des souscriptions aux publications éditées par l'Administration (Bulletin des Contributions, Codes des instructions administratives, etc....).	16.01
16.02	Vergelding der administratiekosten in verband met de inning van sommige gemeentebelastingen.....	2 210,0 54,785	-	Remboursements des frais d'administration afférents à la perception de certaines taxes communales.	16.02
36.01	Ijkkloon (wetten van 1 oktober 1855 en 1 augustus 1922).....	1,1 0,027	-	Taxe de vérification des poids et mesures (lois des 1er octobre 1855 et 1er août 1922).	36.01
37.01	Malatigheidsinteressen (ten laste van de bedrijven en van de gezinnen).....	2 630,0 65,196	-	Intérêts de retard (à charge des entreprises et des ménages).	37.01
37.02	Retributiegelden wegens vervolgingen.....	-138,0 -3,421	-	Rétributions du chef de poursuites.	37.02
	Totalen voor § 3	5 890,8 146,029	-	Totaux pour le § 3.	
		5 890,8 146,029	-		
§ 4. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJNZEN.					
16.01	Retributie voor bijzondere dienstprestaties (artikelen 17 en 208 van de Algemene Wet inzake Douane en Accijnzen).....	350,0 8,676	-	§ 4. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES. Rétributions pour prestations spéciales (articles 17 et 208 de la loi générale sur les Douanes et Accises).	16.01

TITEL I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
16.02	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschap ten laste van de voor haar rekening geïnde ontvangsten en waarvan een gedeelte moet worden afgestaan aan andere Lidstaten.....	500,0 12,395	- -	Frais de perception remboursés par la Communauté européenne à charge des recettes perçues pour son compte et dont une partie doit être cédée à d'autres Etats-membres.	16.02
36.01	Nalatigheidsinteresten (artikel 5 van de wet van 28 december 1954).....	40,0 0,992	- -	Intérêts de retard (article 5 de la loi du 28 décembre 1954).	36.01
	Totalen voor § 4	890,0 22,063	- -	Totaux pour le § 4.	
			890,0 22,063		

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

TITRE I - RECETTES COURANTES

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel:				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
16.01	§ 5. ADMINISTRATIE VAN HET KADASTER. Diverse opbrengsten..... Totalen voor § 5	430,0 10,659	- -	- -	- -	§ 5. ADMINISTRATION DU CADASTRE. Recettes diverses. Totalen pour le § 5.	16.01
16.01	§ 6. DIVERSE ADMINISTRATIES. Diverse opbrengsten..... Totalen voor § 6	258,2 6,401	- -	- -	- -	§ 6. DIVERSES ADMINISTRATIONS. Produits divers. Totalen pour le § 6.	16.01
12.01	HOOFDSTUK 19 MINISTERIE VAN AMTENARENZAKEN Opbrengsten voortvloeiend uit de verkoop van de door het Federaal Aankoopbureau te koop aangeboden eigen lastenkohieren, catalogussen en typebestekken.....	34 524,5 855,840	- -	- -	- -	CHAPITRE 19 MINISTRE DE LA FONCTION PUBLIQUE Recettes provenant de la vente par le Bureau Fédéral d'Achats des cahiers des charges, catalogues et devis-type.	12.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
16.02	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	0,1 0,002	- -	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	16.02
	Totalen voor hoofdstuk 19	1,1 0,027	- -	Totaux pour le chapitre 19	
		1,1 0,027			
	HOOFDSTUK 21			CHAPITRE 21	
	PENSIOENEN.			PENSIONS.	
34.01	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordonnanceerde pensioentermijnen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	- -	201,5 4,995	Annulation d'arrangements de pensions ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-1).	34.01
37.01	Afhouding van 7,5% op de wedden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	- -	35 676,8 884,405	Retenue de 7,5 % sur les traitements (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.01
37.03	Afhouding van 0,5% op de rustpensioenen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	- -	945,5 23,438	Retenue de 0,5 % sur les pensions de retraite (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.03
37.04	Afhouding op de pensioenen die behoren tot een régime dat in het emeritaat voorziet (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	- -	1,9 0,047	Retenue sur pensions relevant d'un régime prévoyant l'éméritat (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.04
37.05	Valideringen voor loopbaanonderbreking (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)	- -	35,0 0,868	Validations pour interruption de carrière (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.05

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
37.06	Patronale responsabiliseringsbijdrage (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	1 212,4 30,055	Cotisations patronales de responsabilisation (Recettes affectées au programme 21-51-1).	37.06
37.07	Patronale bijdrage van 8,86% voor de pensioenen van de Post.....	2 823,0 69,980	-	Cotisation patronale de 8,86% pour les pensions de la Poste.	37.07
37.08	Terugbetalingen van uitgaven van het vorig jaar en forfaitaire stortingen door de instellingen aangesloten bij het door de wet van 28 april 1958 ingestelde pensioenstelsel - Provisionele voor- schotten van de instellingen aangesloten bij het door de wet van 28 april 1958 ingestelde pensioen- stelsel en van de instellingen voorheen aangeslo-	-	5 696,4 141,210	Remboursements de dépenses de l'année précédente et versements forfaitaires des organismes affiliés au régime de pension instauré par la loi du 28 avril 1958 - Avances provisionnelles des organis- mes affiliés au régime de pension instauré par la loi du 28 avril 1958 et des organismes antérieure- ment affiliés à la loi du 28 avril 1958 (article	37.08
37.09	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlij- den geordonnanceerde pensioentermijnen van gewe- zen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).....	-	17,0 0,421	Annulation d'arrérages de pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-5).	37.09
37.10	Terugbetalingen door derden van rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van open- baar nut of van gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).....	-	760,0 18,840	Remboursements par des tiers de pensions de re- traite d'anciens agents des organismes d'intérêt public ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-5).	37.10
37.11	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector, met betrekking tot de rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).....	-	28,0 0,694	Transferts effectués pour les pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public, en applica- tion de la loi du 5 août 1968 établissant certai- nes relations entre les régimes de pension du secteur public et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-5).	37.11

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
47.01	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé sector met betrekking tot de overlevingspensioenen van gewezen personeelsleden van de openbare diensten met uitzondering van de instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)....	-	550,0 13,634	Transferts effectués pour les pensions de survie d'anciens agents des services publics à l'exception d'organismes d'intérêt public, en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur publics et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-1).	47.01
47.02	Terugbetalingen door derden van overlevingspensioenen of gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	770,0 19,088	Remboursements par des tiers de pensions de survie ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-1).	47.02
08.06	Verwijlinteressen en boeten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	2,0 0,050	Intérêts de retard et amendes (Recettes affectées au programme 21-51-1).	08.06
Totalen voor hoofdstuk 21		2 823,0 69,980	45 896,5 1 137,745	Totaux pour le chapitre 21	
		48 719,5 1 207,725			
HOOFDSTUK 23					
MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID.					
12.01	Diverse opbrengsten.....	6,7 0,166	-	Produits divers.	12.01
16.02	Verkoop van publikaties, drukwerken, enz.....	2,4 0,059	-	Ventes de publications, imprimés, etc...	16.02

CHAPITRE 23

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL.

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Articles	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article	Geaffecteerde ontvangsten		
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées		
33.01	Terugbetaling van teveel ontvangen bedragen of van verleende voorschotten, in het kader van de subsidies "Gelijke Kansen".....	0,1 0,002	-	Remboursement des trop perçus ou des avances consenties dans le cadre des subsides "Egalité des Chances".	33.01
36.01	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-54-3).....	-	60,0 1,487	Produit du prélèvement dû par les fabricants responsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 23-54-3).	36.01
36.02	Diverse bijdragen.....	0,1 0,002	-	Participations diverses.	36.02
37.01	Bijdragen van de werkgevers bestemd voor de betaling van de kredieten en van het betaald educatief verlof aan de werknemers in het kader van hun voortdurende vorming (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-1).....	-	850,0 21,071	Cotisations des employeurs destinées au paiement des crédits d'heures et du congé-éducation payé aux travailleurs dans le cadre de leur formation permanente (Recettes affectées au programme 23-56-1).	37.01
37.04	Ontvangsten bestemd voor de financiering van tewerkstellingsprogramma's ten voordele van risicogroepen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).....	-	270,0 6,693	Recettes destinées au financement de programmes de remise au travail en faveur des groupes à risque (Recettes affectées au programme 23-56-4).	37.04
37.06	Ontvangsten van de werknemers bestemd voor het Begeleidingsplan (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).....	-	1 000,0 24,789	Recettes des employeurs destinées au Plan d'accompagnement (Recettes affectées au programme 23-56-4).	37.06
38.01	Administratieve geldboeten.....	68,4 1,696	-	Amendes administratives.	38.01

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
39.01	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van nationale programma's (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-9).....	- -		486,0 12,048		Intervention du Fonds social européen en faveur de programmes nationaux (Recettes affectées au programme 23-56-9).	39.01
39.02	Ontvangsten afkomstig van het Europees Sociaal Fonds bestemd voor het industrieel leerlingwezen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4)	- -		2,5 0,062		Recettes en provenance du Fonds social européen destinée à l'apprentissage industriel (Recettes affectées au programme 23-56-4).	39.02
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	3,2 0,079		- -		Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
Totalen voor hoofdstuk 23		80,9 2,005		2 668,5 66,150		Totaux pour le chapitre 23	
				2 749,4 68,156			

TITEL I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
				CHAPITRE 26	
				MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT.	
12.01	Terugbetaling door de Gewesten ingevolge het samenwerkingsakkoord houdende de coördinatie van het beleid in verband met de invoer, de uitvoer en de doorvoer van afvalstoffen.....	2,7 0,067	-	Remboursements par les Régions suite à l'accord de coopération portant coordination de la politique d'importation, d'exportation et de transit des déchets.	12.01
16.01	Diverse opbrengsten.....	215,2 5,335	-	Produits divers.	16.01
16.02	Ontvangsten gerealiseerd door het Instituut Pasteur.....	3,7 0,092	-	Recettes réalisées par l'Institut Pasteur.	16.02
16.05	Ontvangsten van de Federale Raad van Duurzame Ontwikkeling.....	0,1 0,002	-	Recettes du Conseil fédéral du Développement durable.	16.05
33.01	Tegemoetkomingen aan gehandicapten. Opbrengst van de uitgegeven assignaties waarvan de betaling door het Bestuur der postchecks niet kon geschieden....	346,0 8,577	-	Allocations aux handicapés. Produits des assignations émises, mais dont le paiement n'a pas pu être effectué par l'Office des chèques postaux.	33.01
34.01	Terugbetaling van aan sommige mindervaliden ten onrechte uitbetaalde vergoedingen.....	32,0 0,793	-	Remboursement d'allocations indûment payées à certains handicapés.	34.01
36.01	Ontvangsten bestemd voor het Fonds ter financiering van de Dienst Arbeidsongevallen en Beroepsziekten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-52-4).....	-	28,3 0,702	Recettes destinées au Fonds de financement du Service Accidents du travail et Maladies professionnelles (Recettes affectées au programme 26-52-4).	36.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes affectées			
36.02	Ontvangsten ten bate van het Rode Kruis van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-53-7)	-	300,0 7,437			Recettes au profit de la Croix-Rouge de Belgique (Recettes affectées au programme 26-53-7).	36.02
36.03	Gezondheidspatenten en gezondheidsrechten.....	2,0 0,050	-			Patentes de santé et droits sanitaires.	36.03
38.01	Ontvangsten betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere produkten (wet van 24 januari 1977 en koninklijk besluit van 30 januari 1979).....	175,0 4,338	-			Recettes relatives à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits (loi du 24 janvier 1977 et arrêté royal du 30 janvier 1979).	38.01
38.02	Ontvangsten voortspruitend uit de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde diervoeders.....	1,0 0,025	-			Recettes résultant de la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux.	38.02
38.04	Ontvangsten voortvloeiend uit de wet van 5 januari 1976 (art. 152) op de geneesmiddelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-54-2).....	-	391,7 9,710			Recettes résultant de l'application de la loi du 5 janvier 1976 (art. 152) sur les médicaments (Recettes affectées au programme 26-54-2).	38.04
38.06	Ontvangsten voortvloeiend uit schadevergoedingen en de bestrijding van verontreinigingen op zee (Wet van 20 juli 1976 en ministerieel besluit van 6 oktober 1989).....	11,3 0,280	-			Recettes résultant d'indemnisations et de la lutte contre les pollutions en mer (Loi du 20 juillet 1976 et arrêté ministériel du 6 octobre 1989).	38.06
38.07	Bijdragen ingesteld voor het aanvragen en het houden van toelatingen voor bestrijdingsmiddelen voor niet-landbouwkundig gebruik, voor het indienen van kennisgevingen van nieuwe chemische stoffen en voor melding van bestaande chemische stoffen zoals die voortvloeien uit verplichtingen opgelegd door de EG.....	22,5 0,558	-			Redevances perçues pour les demandes d'autorisation et pour la détention d'autorisations de pesticides à l'usage non agricole, pour la notification de substances chimiques nouvelles et pour la déclaration de substances chimiques existantes suivant les obligations CE.	38.07

TITEL I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
39.02	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van het Fonds voor Sociale Economie (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-55-4)	-	-	Intervention du Fonds social européen en faveur du Fonds d'Economie Sociale (Recettes affectées au programme 26-55-4).	39.02
43.01	Terugvordering van voorschotten op onderhoudsgelden (koninklijk besluit van 22 augustus 1989)...	1,0 0,025	-	Récupération d'avances sur les pensions alimentaires (arrêté royal du 22 août 1989).	43.01
47.01	Terugbetalingen door de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor werknemers.....	26,1 0,647	-	Remboursement par l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés.	47.01
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	12,0 0,297	-	Verséments par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
	Totalen voor hoofdstuk 26	850,6 21,086	720,0 17,848	Totaux pour le chapitre 26	
		1 570,6 38,934			
	HOOFDSTUK 31			CHAPITRE 31	
	MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW.			MINISTERE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE.	
16.06	Opbrengst van de Rijksontledingslaboratoria (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)....	-	35,0 0,868	Produit des laboratoires d'analyse de l'Etat (Recettes affectées au programme 31-54-1).	16.06

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
16.11	Diverse opbrengsten.....	1,5 0,037	-	Produits divers.	16.11
16.13	Opbrengst van verkopen in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.....	0,5 0,012	-	Produit de ventes effectuées dans le cadre de programmes ou de projets de recherches scientifiques et techniques.	16.13
26.01	Opbrengsten van beleggingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	-	15,1 0,374	Produits d'investissements (Recettes affectées au programme 31-52-2).	26.01
31.01	Terugbetaling van toelagen en voorschotten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2)	-	10,1 0,250	Remboursement de subsides et d'avances (Recettes affectées au programme 31-52-2).	31.01
31.02	Terugbetalingen van subsidies, voorschotten en vacaties - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	0,1 0,002	Remboursements de subsides, d'avances et de vacations - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	31.02
31.03	Terugbetalingen van subsidies, voorschotten en vacaties - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	0,1 0,002	Remboursements de subsides, d'avances et de vacations - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	31.03
31.04	Terugbetalingen van subsidies en voorschotten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	0,1 0,002	Remboursements de subsides et d'avances - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	31.04
32.04	Terugbetalingen van toelagen en voorschotten in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.....	12,0 0,297	-	Remboursements de subsides et d'avances dans le cadre de programmes ou de projets de recherches scientifiques et techniques.	32.04

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
36.01	Retributies en vergoedingen voor de erkenning van bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)	-	-	80,3 1,991		Rétributions et cotisations sur les agréments de pesticides à usage agricole (Recettes affectées au programme 31-54-1).	36.01
36.02	Retributies en vergoedingen in verband met de meststoffen en de veevoerders (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)	-	-	4,4 0,109		Rétributions et cotisations en rapport avec les engrais et les aliments (Recettes affectées au programme 31-54-1).	36.02
36.03	Vergoedingen in verband met de denaturatie of inmenging van melkpoeder (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)	-	-	2,0 0,050		Rétributions en rapport avec la dénaturation ou l'incorporation de poudre de lait (Recettes affectées au programme 31-54-1).	36.03
36.04	Opbrengst van de Dienst tot bescherming van kweekproducten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2)	-	-	4,0 0,099		Produit du Service de la protection des obtentions végétales (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.04
36.05	Vergoedingen verschuldigd voor de aflevering van fytosanitaire certificaten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2)	-	-	40,0 0,992		Rétributions dues pour la délivrance de certificats phytosanitaires (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.05
36.06	Vergoedingen verschuldigd inzake de inschrijving van de rassen in de nationale rassencatalogi (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2)	-	-	15,0 0,372		Redevances dues en matière d'inscription des variétés aux catalogues nationaux des variétés (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.06
36.07	Vergoedingen verschuldigd voor de controle van het teeltmateriaal voor de landbouw-, tuinbouw- en bosbouwgewassen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2)	-	-	40,0 0,992		Rétributions dues pour le contrôle du matériel de reproduction des cultures horticoles et forestières (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.07

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Articles	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
36.08	Retributies en rechten verschuldigd voor de uitvoering van de gemeenschappelijke ordening der markten in de sektor melk en zuivelproducten, alsmede de maatregelen die deze ordening aanvullen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	68,7 1,703	Rétributions et redevances dues en vue de l'exécution de l'organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, ainsi que des mesures complétant cette organisation (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.08
36.09	Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer, de uitvoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	1,5 0,037	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation, de l'exportation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.09
36.10	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren dierlijke producten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	360,0 8,924	Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.10
36.11	Administratieve geldboeten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	0,5 0,012	Amendes administratives - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.11
36.12	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren of dierlijke producten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	360,0 8,924	Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.12
36.13	Administratieve geldboeten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	0,5 0,012	Amendes administratives - secteur porcin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.13
36.14	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren en dierlijke producten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	33,0 0,818	Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.14

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

TITRE I - RECETTES COURANTES

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
36.15	Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	10,0 0,248	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.15
36.16	Verplichte vergoedingen ten laste van de bedrijven van de sierplantensector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	6,0 0,149	Rétributions obligatoires à charge des exploitations du secteur ornemental (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.16
36.17	Royalties - Terminal Euro-DB (voorheen "Office régional d'Informatique - ORI").....	1,2 0,030	-	Royalties - Terminal Euro-DB (auparavant Office Régional d'Informatique - ORI).	36.17
36.18	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	1,6 0,040	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.18
36.19	Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	10,0 0,248	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.19
36.20	Verplichte bijdragen ten laste van de sector fruit en groenten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	51,0 1,264	Rétributions obligatoires à charge du secteur des fruits et légumes (Recettes affectées au programme 31-54-2).	36.20
36.21	Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	35,0 0,868	Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux - secteur bovins (recettes affectées au programme 31-55-2).	36.21

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
36.22	Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	20,0 0,496	Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.22
36.23	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	0,1 0,002	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.23
36.24	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	0,1 0,002	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	36.24
39.01	E.O.G.F.L.-bijstand (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	-	312,5 7,747	Concours du F.E.O.G.A. (Recettes affectées au programme 31-52-2).	39.01
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	2,0 0,050	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
Totalen voor hoofdstuk 31		17,2 0,426	1 516,7 37,598	Totaux pour le chapitre 31	
		1 533,9 38,024			

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
						CHAPITRE 32	
						MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES.	
16.01	Ontvangsten verbonden aan de levering van diensten aan de openbare- en privésector door het Centrum voor Informatieverwerking in het kader van Belindis en Belgostat (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-64-1).....	-	-	-	7,0 0,174	Recettes liées à la fourniture de services aux secteurs public et privé par le Centre de Traitement de l'Information dans le cadre de Belindis et Belgostat (Recettes affectées au programme 32-64-1).	16.01
16.03	Vergoedingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditation et Certification - BELTEST (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1).....	-	-	-	25,0 0,620	Indemnités versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification - BELTEST (Recettes affectées au programme 32-65-1).	16.03
16.04	Vergoedingen verschuldigd door laboratoria die een aanvraag tot erkenning of tot verlenging of uitbreiding van een erkenning indienen bij de Belgische Kalibratie-Organisatie, en andere kleine ontvangsten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-2).....	-	-	-	1,5 0,037	Redevances dues par les laboratoires qui introduisent auprès de l'Organisation belge d'Etalonnage une demande d'agrément, de prolongation ou d'extension d'agrément, et autres petites recettes (Recettes affectées au programme 32-65-2).	16.04
16.05	Diverse opbrengsten.....	22,5 0,558	-	-	-	Produits divers.	16.05
16.07	Bijdrage van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in onderzoeksprojecten van collectieve centra.....	10,0 0,248	-	-	-	Participation de la Région de Bruxelles-Capitale à des projets de recherche des centres collectifs.	16.07
16.08	Vergoedingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditation et Certification - BELCERT (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1).....	-	-	-	7,0 0,174	Indemnités versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification - BELCERT (Recettes affectées au programme 32-65-1).	16.08

TITRE I - RECETTES COURANTES

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
16.09	Ontvangsten van het NIS afkomstig van dienstverlening aan derden.....	20,0 0,496	- -	Recettes de l'INS résultant de prestations de services à des tiers.	16.09
28.02	Retributies verbonden aan concessiebesluiten voor zandwinnings door middel van baggerboten op het continentaal plat en in de territoriale wateren van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-3).....	- -	11,2 0,278	Redevances liées aux arrêtés de concession d'exploitation de sable au moyen de dragueurs sur le plateau continental de la Belgique et dans ses eaux territoriales (Recettes affectées au programme 32-65-3).	28.02
28.03	Opbrengsten afkomstig uit "golden shares".....	0,1 0,002	- -	Recettes provenant des "golden shares".	28.03
31.01	Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op het Fonds voor hulp aan de steenkoolnijverheid.....	0,1 0,002	- -	Recettes et remboursements divers autrefois imputés sur l'ancien Fonds d'aide à l'industrie charbonnière.	31.01
36.01	Annuiteiten voor octrooien.....	282,5 7,003	- -	Annuités de brevets.	36.01
36.04	Diverse opbrengsten.....	130,0 3,223	- -	Produits divers.	36.04
36.10	Bijdragen ten laste van de personen die aardolieproducten in gebruik stellen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-61-1).....	- -	8,8 0,218	Redevances à charge des personnes qui mettent en consommation des produits pétroliers (Recettes affectées au programme 32-61-1).	36.10
38.01	Afname van een percentage van het verschuldigd blijvend saldo van de hypothecaire en consumentenkredieten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-62-3).....	- -	100,0 2,479	Prélèvement d'un pourcentage du solde restant dû des crédits hypothécaires et des crédits à la consommation (Recettes affectées au programme 32-62-3).	38.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

(in miljoenen frank
(in miljoenen Euro - en millions de francs)
(in millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
06.05	Ontvangsten verwezenlijkt in het kader van de internationale tentoonstellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-62-2).....	-	-	-	114,5 2,838	Recettes réalisées dans le cadre des expositions internationales (Recettes affectées au programme 32-62-2).	06.05
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	1,0 0,025	-	-	-	Verséments par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	08.01
Totalen voor hoofdstuk 32		466,2 11,557	275,0 6,817	-	-	Totaux pour le chapitre 32	
		741,2 18,374					
HOOFDSTUK 33						CHAPITRE 33	
MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR.						MINISTERE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE.	
12.01	Terugbetaling van uitgaven gedaan voor rekening van derden en ongerekenende ontvangsten.....	6,5 0,161	-	-	-	Remboursement de dépenses effectuées pour le compte de tiers et recettes accidentelles.	12.01
16.05	Betaling der kosten voor het gebruik van dienstvliegtuigen van het Bestuur van de Luchtvaart.....	5,6 0,139	-	-	-	Paiement des frais d'utilisation des avions de service de l'Administration de l'Aéronautique.	16.05
16.06	Ontvangsten voortvloeiend uit de verkoop van gepersonaliseerde nummerplaten.....	22,2 0,550	-	-	-	Recettes provenant de la vente de plaques d'immatriculation dites personnalisées.	16.06

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN
(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE I - RECETTES COURANTES

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
16.07	Inschrijvingsgelden voor cursussen ingericht door het Bestuur van de Luchtvaart.....	27,0 0,669	- -	Minerval pour des cours organisés par l'Administration de l'Aéronautique.	16.07
16.08	Ontvangsten verbonden aan de sector van de binnenvaart.....	7,5 0,186	- -	Recettes liées au secteur de la navigation intérieure.	16.08
27.01	Winsttaandeel te storten door Belgacom aan de Staat	3 700,0 91,721	- -	Dividende versé à l'Etat par Belgacom.	27.01
36.01	Bijdragen geïnd door het Bestuur van het Vervoer te Land, het Bestuur van de Verkeersreglementering en Infrastructuur en het Bestuur van de Luchtvaart	131,3 3,255	- -	Redevances perçues par l'Administration du Transport terrestre, l'Administration de la Réglementation de la Circulation et de l'Infrastructure et l'Administration de l'Aéronautique.	36.01
36.02	Zeevaartpolitie, zeevaartinspectie en metingsdienst.....	18,0 0,446	- -	Commissariats maritimes, services d'inspection maritime et service de jaugeage.	36.02
36.06	Diverse opbrengsten.....	148,1 3,671	- -	Produits divers.	36.06
39.01	Bedragen gestort door de Europese Gemeenschappen en de privé sector om de kosten te dekken die voortvloeien uit de studies die moeten uitgevoerd worden in het kader van het internationaal DRIVE-programma (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-56-7).....	- -	0,1 0,002	Sommes versées par les Communautés européennes et le secteur privé pour couvrir les dépenses découlant des études à effectuer dans le cadre du programme international DRIVE (Recettes affectées au programme 33-56-7).	39.01
Totalen voor hoofdstuk 33		4 066,2 100,798	0,1 0,002	Totaux pour le chapitre 33	
		4 066,3 100,801			

Totalen voor sectie II	50 686,0 1 256,473	Totaux pour la section II
	53 993,8 1 338,472	
	104 679,8 2 594,945	
Totalen voor de lopende ontvangsten.....	1 540 941,8 38 198,959	Totaux pour les recettes courantes.
	54 235,8 1 344,471	
	1 595 177,6 39 543,430	

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank
(in miljoenen Euro- en millions de francs)
- en millions d'Euro)

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
SECTION II - NIET FISCALE ONTVANGSTEN					
HOOFDSTUK 11					
DIENTEN VAN DE EERSTE MINISTER.					
86.02	Terugbetalingen van terugvorderbare voorschotten, van vergoedingen en retributies gestort voor rekening van derden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 11-60-1).....	-	200,0 4,958	SECTION II - RECETTES NON FISCALES CHAPITRE 11 SERVICES DU PREMIER MINISTRE. Remboursements d'avances récupérables, de redevances et de rétributions pour travaux effectués pour compte de tiers (Recettes affectées au programme 11-60-1).	86.02
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	0,1 0,002	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
89.01	Terugbetaling van een terugvorderbaar voorschot toegekend aan de Koninklijke Muntchouwborg.....	10,0 0,248	-	Remboursement d'une avance récupérable accordée au Théâtre royal de la Monnaie.	89.01
Totalen voor hoofdstuk 11		10,1 0,250	200,0 4,958	Totaux pour le chapitre 11	
		210,1 5,208			

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
HOOFDSTUK 12					
MINISTERIE VAN JUSTITIE.					
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	2,5 0,062	- -	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
	Totalen voor hoofdstuk 12	2,5 0,062	- -	Totaux pour le chapitre 12	
HOOFDSTUK 13					
MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN.					
68.01	Terugbetaling van een deel van de aankoop prijs gestort door de agglomeraties, de intercommunales en de gemeenten bij levering van het materieel voorzien in het algemeen reorganisatieprogramma van de gemeentelijke brandweerdiensten.....	131,0 3,247	- -	Remboursement d'une partie du prix d'achat versé par les agglomérations, les intercommunales et les communes lors de la livraison du matériel prévu dans le programme général de réorganisation des services communaux d'incendie.	68.01
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	1,7 0,042	- -	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
	Totalen voor hoofdstuk 13	132,7 3,290	- -	Totaux pour le chapitre 13	
		132,7 3,290			

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
HOOFDSTUK 14					
MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL.					
76.01	Opbrengst van de verkoop van onroerende goederen gelegen in het buitenland (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-42-0).....	-	323,0 8,007	Produit de la vente de biens immeubles sis à l'étranger (Recettes affectées au programme 14-42-0).	76.01
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	1,3 0,032	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
	Totalen voor hoofdstuk 14	1,3 0,032	323,0 8,007	Totaux pour le chapitre 14	
HOOFDSTUK 15					
ONTWIKKELINGSSAMENWERKING.					
84.01	Terugbetalingen en ontvangsten van leningen en participaties.....	18,7 0,464	-	Remboursements et recettes d'emprunts et de participations.	84.01
	Totalen voor hoofdstuk 15	18,7 0,464	-	Totaux pour le chapitre 15	
			18,7 0,464		

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
	HOOFDSTUK 18			CHAPITRE 18	
	MINISTERIE VAN FINANCIËN.			MINISTERE DES FINANCES.	
	§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAUURIE.			§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.	
51.01	Recuperaties van bedragen uitgegeven door de Staat, enerzijds in hoofde van de waarborg in het kader van de economische expansie en voor de sociale huisvesting en anderzijds voor de hulp toegekend aan de steenkoolmijnen en aan de oud-kolonialen.....	40,0 0,992	- -	Récupérations de montants décaissés par l'Etat, d'une part au titre de sa garantie en expansion économique et pour les habitations sociales et, d'autre part, pour les aides accordées aux charbonnages et aux anciens coloniaux.	51.01
56.01	Aandeel van de Staat in de winst van financiële instellingen. Meerwaarde op het goud dat door de Koninklijke Munt bij de Nationale Bank werd aangekocht voor de aanmaak van muntstukken in Ecus...	7,0 0,174	- -	Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières. Plus-value sur l'or acheté par la Monnaie royale à la Banque nationale pour la confection de pièces de monnaie, libellées en Ecus.	56.01
59.01	Terugbetaling van de tegoeden van België op de speciale rekening bij de Europese Investeringsbank	200,0 4,958	- -	Remboursement des avoirs du compte spécial de la Belgique auprès de la Banque européenne d'Investissement.	59.01
86.01	Delging door instellingen van openbaar nut van door hen onder de waarborg van de Staat geëmitteerde leningen, of van voorschotten en leningen hun door de Staat toegestaan.....	190,3 4,717	- -	Amortissements par des organismes d'intérêt public d'emprunts émis par eux sous la garantie de l'Etat ou d'avances et de prêts leur consentis par l'Etat	86.01
86.06	Diverse vermogensontvangsten.....	1,7 0,042	- -	Recettes diverses patrimoniales.	86.06
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	17,5 0,434	- -	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
88.02	Terugbetalingen van leningen toegestaan aan vreemde Staten.....	1 105,0 27,392	- -	Remboursements des prêts accordés à des Etats étrangers.	88.02
88.04	Door vreemde Staten verrichte stortingen tot terugbetaling van de door België toegestane leningen.....	50,0 1,239	- -	Verséments effectués par des Etats étrangers en remboursement des prêts consentis par la Belgique.	88.04
06.01	Diverse opbrengsten.....	1 297,1 32,154	- -	Recettes diverses.	06.01
	Totalen voor § 1	2 908,6 72,102	- -	Totaux pour le § 1.	
		2 908,6 72,102			
	§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.			§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.	
58.01	Verbeurdverklaring en gesekwestreerde goederen....	130,0 3,223	- -	Confiscations et biens sous séquestre.	58.01
58.03	Diverse vermogensontvangsten.....	100,0 2,479	- -	Recettes diverses patrimoniales.	58.03
76.01	Verkoopprijzen van onroerende goederen.....	47,3 1,173	- -	Produit de la vente d'immeubles.	76.01

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
77.01	Verkoopprijzen van buitengebruikgestelde roerende voorwerpen voortkomende van de verscheidene ministeriële departementen of staatsinstellingen...	25,0 0,020	-	Prix de la vente d'objets mobiliers hors d'usage provenant des divers départements ministériels ou organismes d'Etat.	77.01
	Totalen voor § 2	302,3 7,494	-	Totaux pour le § 2.	
		302,3 7,494			
	Totalen voor hoofdstuk 18	3 210,9 79,596	-	Totaux pour le chapitre 18	
		3 210,9 79,596			
	HOOFDSTUK 19			CHAPITRE 19	
	MINISTERIE VAN AMBTEMARENZAKEN			MINISTÈRE DE LA FONCTION PUBLIQUE	
76.03	Storting aan de Schatkist van een gedeelte van het patrimonium van de Staat in brede zin.....	9 000,0 223,104	-	Versement au Trésor d'une partie du patrimoine de l'Etat au sens large.	76.03
	Totalen voor hoofdstuk 19	9 000,0 223,104	-	Totaux pour le chapitre 19	
		9 000,0 223,104			

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Recettes affectées		
59.01	Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	36,3 0,900	-	-	Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la Santé et de la production des animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	59.01
59.02	Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	22,2 0,550	-	-	Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la Santé et de la Production des animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	59.02
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	1,5 0,037	-	-	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	87.01
87.02	Ontvangsten die ingevolge de terugbetaling van de voorschotten op de vergoeding voor vernietiging van de van besmetting verdachte dieren, produkten en materieel, kunnen gerealiseerd worden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	0,1 0,002	-	-	Recettes pouvant être réalisées suite au remboursement des avances sur l'indemnité pour destruction d'animaux, de produits ou de matériel soupçonnés de contamination (Recettes affectées au programme 31-55-2).	87.02
Totalen voor hoofdstuk 31		6,5 0,161	58,6 1,453			Totaux pour le chapitre 31	
		65,1 1,614					
CHAPITRE 32							
MINISTERIE DES AFFAIRES ECONOMIQUES.							
51.01	Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op het ex-Fonds voor Economische Expansie en Regionale Reconvertie (oud fonds 60.01) en op het ex-Nationaal Solidariteitsfonds (oud fonds 60.03).....	7,5 0,186	-	-	-	Recettes et remboursements divers autrefois imputés sur l'ancien Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale (ancien fonds 60.01) et sur l'ancien Fonds de solidarité nationale (ancien fonds 60.03).	51.01

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank
(in miljoenen Euro

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

- en millions de francs)
(in millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
86.01	Terugstortingen op terugvorderbare voorschotten voor de vervaardiging van prototypes en voor navorsingen inzake gevorderd technologisch onderzoek	239,8 5,945	- -	Remboursements sur avances récupérables pour fabrication de prototypes et pour les recherches de technologie avancée.	86.01
87.01	Stortingen van het Gemeenschappelijk Waarborgfonds	1,0 0,025	- -	Verséments du Fonds commun de Garantie.	87.01
	Totalen voor hoofdstuk 32	248,3 6,155	- -	Totaux pour le chapitre 32	
		248,3 6,155			

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel				DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article					
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Recettes non affectées	Geaffecteerde ontvangsten	Recettes affectées		
	HOOFDSTUK 33					CHAPITRE 33	
	MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR.					MINISTERE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE.	
51.01	Ontvangst in het kader van de wet van 23 augustus 1948 strekkende tot het in stand houden en het uitbreiden van de koopvaardij- en de vissersvloot.	0,2	-	-	-	Recette dans le cadre de la loi du 23 août 1948 tendant à assurer le maintien et le développement de la marine marchande et de la pêche maritime.	51.01
		0,005	-	-	-		
66.01	Sorting aan de Schatkist van een deel van de reserves van het Belgisch Instituut voor Post-diensten en Telecommunicatie.....	190,0	-	-	-	Verserment au Trésor d'une part des réserves de l'Institut belge des services postaux et des Télécommunications.	66.01
		4,710	-	-	-		
	Totalen voor hoofdstuk 33	190,2	-	-	-	Totaux pour le chapitre 33	
		4,715	-	-	-		
				190,2			
				4,715			
	Totalen voor sectie II	13 773,9	581,6			Totaux pour la section II	
		341,446	14,418				
				14 355,5			
				355,864			
	Totalen voor de kapitaalontvangsten.....	13 773,9	581,6			Totaux pour les recettes de capital.	
		341,446	14,418				
				14 355,5			
				355,864			

TITEL III - OPBRENGST VAN LENINGEN
(in miljoenen frank - en millions de francs)
(in miljoenen Euro - en millions d'Euro)

TITRE III - PRODUIT D'EMPRUNTS

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	Ramingen per artikel		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Articles
		Evaluations par article			
		Niet-geaffecteerde ontvangsten	Geaffecteerde ontvangsten		
		Recettes non affectées	Recettes affectées		
	HOOFDSTUK 18			CHAPITRE 18	
	MINISTERIE VAN FINANCIËN.			MINISTÈRE DES FINANCES.	
96.01	Opbrengst van de leningen in Belgische frank.....	663 989,0 16 459,862	-	Produit des emprunts en francs belges.	96.01
96.02	Opbrengst van de leningen in vreemde munt.....	26 350,0 653,200	-	Produit des emprunts en monnaies étrangères.	96.02
96.06	Afnamen van leningsopbrengsten bestemd tot dekking van : 1° de uitgevoerde uitgaven in het kader van beheersverrichtingen van de Rijksschuld; 2° de vervroegde terugbetalingen; 3° de uitbetalingen van kapitaal ten gevolge van wisselkoersschommelingen, in het geval van bepaalde kredieten met variabele rentevoet. (Opbrengst van leningen toegewezen aan het programma 51-45-1).....	- -	475 211,0 11 780,176	Prélèvements sur produit d'emprunts destinés à couvrir : 1° les dépenses effectuées dans le cadre d'opérations de gestion de la dette publique; 2° les remboursements effectués par anticipation; 3° les décaissements en capital résultant des fluctuations des cours de change, dans le cas de certains crédits à taux d'intérêt variable. (Produit d'emprunts affecté au programme 51-45-1).	96.06
	Totalen voor hoofdstuk 18	690 339,0 17 113,061	475 211,0 11 780,176	Totaux pour le chapitre 18	
		1 165 550,0 28 893,237			
	Totalen voor Titel III.....	690 339,0 17 113,061	475 211,0 11 780,176	Totaux pour le Titre III.	
		1 165 550,0 28 893,237			

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van
25 oktober 1999.

ALBERT

VAN KONINGSWEGE :

De minister van Begroting,

J. VANDE LANOTTE

De minister van Financiën,

D. REYNDERS

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 25 octobre
1999.

ALBERT

PAR LE ROI :

Le ministre du Budget,

J. VANDE LANOTTE

Le ministre des Finances,

D. REYNDERS

TWEEDE DEEL

VERGELIJKENDE TABEL

**van de ontvangsten gedaan in de loop
van de jaren 1994 tot 1998,
van de vooruitzichten aangenomen
voor het jaar 1999 en
van de ramingen voorgesteld
voor het jaar 2000**

1. Vergelijkende tabel
 2. Bijlage : uitdovende artikels
 3. Samenvattende tabel : totalen per departement
van de tabellen 1 en 2
-

DEUXIEME PARTIE

TABLEAUX COMPARATIFS

**des recettes au cours des années
1994 à 1998,
des évaluations adoptées
pour l'année 1999 et
des estimations proposées
pour l'année 2000**

1. Tableau comparatif
 2. Annexe : articles en voie d'extinction
 3. Tableau récapitulatif : totaux par département des
tableaux 1 et 2
-

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
1	2	1994	1995	1996	1997	1998
		3	4	5	6	7
SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN						
HOOFDSTUK 18						
MINISTERIE VAN FINANCIEN.						
§ 1. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN.						
36.01	Verkeersbelasting op de autovoertuigen.....	32 314,0	32 545,5	35 813,7	39 254,7	38 183,0
36.02	Belasting op de spelen en de weddenschappen (pro memorie) (1).....	-	-	-	-	-
	(1) Niet inbegrepen de ontvangsten voorafgenomen als <i>ristorno's</i> aan de Gewesten (Gewestelijke belasting vanaf 1989).....	2 377,0	2 194,4	2 220,3	2 101,9	1 927,4
36.03	Belasting op de automatische ontspanningstoe- stellen (pro memorie) (2).....	-	-	-	-	-
	(2) Niet inbegrepen de ontvangsten voorafgenomen als <i>ristorno's</i> aan de Gewesten (Gewestelijke belasting vanaf 1989).....	1 386,0	1 217,2	1 614,9	1 700,2	1 831,3
36.04	Belasting op de inverkeerstelling.....	7 608,0	7 428,8	7 870,6	7 865,1	8 612,0
36.05	Opbrengst van het Eurovignet.....	-	3 405,0	3 495,9	3 374,6	3 839,6
36.06	Met accijsrecht gelijkgestelde belasting.....	-	-	6 666,9	7 937,0	8 309,1
37.01	Niet-verdeelde belasting geïnd als voorheffing :					
	1. Onroerende voorheffing (3);.....	-	-	-	-	-
	2. Roerende voorheffing.....	100 251,0	116 591,9	101 663,4	105 301,7	98 340,7
	(3) Niet inbegrepen de ontvangsten voorafgenomen als <i>ristorno's</i> aan de Gewesten (Gewestelijke belasting vanaf 1989).....	4 480,0	5 178,1	4 818,8	5 244,2	5 271,9
37.02	Niet-verdeelde belasting vooraf gestort door de loontrekkenden en de niet-loontrekkenden (natuur- lijke personen en vennootschappen) (4).....	233 499,5	259 831,1	271 589,9	308 226,0	370 569,7
	(4) Aan de Sociale Zekerheid geaffecteerde ont- vangsten niet inbegrepen.....	-	-	-	-	-
37.03	Niet-verdeelde globale belasting geïnd door middel van kohieren ten laste van de niet-verblijfhouders (natuurlijke personen en vennootschappen).....	2 398,6	3 990,2	2 606,6	3 349,9	5 104,5
37.04	Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van vennootschappen.....	-7 222,8	-939,2	1 781,8	-320,3	2 932,2
37.05	Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van de natuurlijke personen :					
	1. Personenbelasting.....	-18 677,5	-21 412,0	-30 199,2	-24 305,8	-37 751,9
	2. Recuperatie terugstortingen remgeld.....	-	-	-	-	-
37.06	Personenbelasting geïnd als bedrijfsvoorhef- fing (5) (6) :					
	1. Bedrijfsvoorheffing.....	439 171,0	437 862,0	449 362,0	478 311,0	486 834,2
	2. Recuperatie voorschotten V.K./ICPC.....	-	189,0	1 125,0	1 492,0	1 546,0
	(5) Niet inbegrepen de toegewezen gedeelten aan de Gewesten en de Gemeenschappen vanaf 1989.....	379 512,0	410 362,0	432 620,1	474 523,1	513 206,8
	(6) Aan de Sociale Zekerheid geaffecteerde ont- vangsten niet inbegrepen.....	-	22 400,0	22 400,0	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
SECTION I - RECETTES FISCALES						
CHAPITRE 18						
MINISTRE DES FINANCES.						
§ 1. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES.						
40 000,0	41 200,0	42 000,0	800,0	Taxe de circulation sur les véhicules automobiles.	3660	36.01
-	-	-	-	Taxe sur les jeux et paris (pour mémoire) (1).	3690	36.02
1 820,0	1 900,0	1 900,0	-	(1) Non compris les recettes prélevées au titre de ristournes aux Régions (impôt régional à partir de 1989).		
-	-	-	-	Taxe sur les appareils automatiques de divertisse- ment (pour mémoire) (2).	3690	36.03
1 920,0	2 300,0	2 300,0	-	(2) Non compris les recettes prélevées au titre de ristournes aux Régions (impôt régional à partir de 1989).		
8 350,0	8 800,0	9 200,0	400,0	Taxe de mise en circulation.	3660	36.04
3 850,0	3 400,0	3 450,0	50,0	Produit de l'Eurovignette.	3690	36.05
8 700,0	8 900,0	9 400,0	500,0	Taxe assimilée au droit d'accise.	3660	36.06
-	-	-	-	Impôt non ventilé perçu sous forme de précompte :		
92 000,0	80 500,0	78 000,0	-2 500,0	1. Précompte immobilier (3);	3710	37.01
5 453,0	1 907,0	1 482,0	-425,0	2. Précompte mobilier.	3710	
				(3) Non compris les recettes prélevées au titre de ristournes aux Régions (impôt régional à partir de 1989).		
373 000,0	354 700,0	368 700,0	14 000,0	Impôt non ventilé versé par anticipation par les salariés et les non salariés (personnes physiques et sociétés) (4).	3710 3720	37.02
-	-	-	-	(4) Non compris les recettes ristournées à la Sécurité sociale.		
4 997,0	5 000,0	4 500,0	-500,0	Impôt global non ventilé perçu par rôles à charge des non-résidents (personnes physiques et sociétés).	3710 3720	37.03
5 050,0	4 400,0	4 000,0	-400,0	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des sociétés.	3710	37.04
-39 075,0	-40 300,0	-38 900,0	1 400,0	Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charge des personnes physiques :	3720	37.05
6 335,0	7 100,0	-	-7 100,0	1. Impôt des personnes physiques.		
				2. Récupération restitutions ticket modérateur.		
477 091,6	495 291,6	537 880,3	42 588,7	Impôt des personnes physiques perçu sous forme de précompte professionnel (5) (6) :	3720	37.06
1 500,0	1 500,0	1 600,0	100,0	1. Précompte professionnel.		
555 208,4	555 208,4	559 019,7	3 811,3	2. Récupération avances F.P./ICPC.		
-	-	-	-	(5) Non compris les parts attribuées aux Régions et Communautés à partir de 1989.		
				(6) Non compris les recettes ristournées à la Sécurité sociale.		

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJK GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
1	2	1994	1995	1996	1997	1998
3		4	5	6	7	
37.08	Andere diverse opbrengsten en toevallige ontvangsten : kasexcedenten; bezwaren in ontvangst; belastingen geïnd nadat ze in ontlastingen werden aangenomen; sommen toekomende aan belastingplichtigen, die bij gebrek aan voldoende inlichtingen en niettegenstaande gepaste opzoeken aan de belanghebbende niet konden worden teruggestort of betaald.....	600,0	625,0	697,9	684,0	796,2
37.09	Boeten inzake directe belastingen en ermee gelijkgestelde belastingen.....	532,0	290,0	275,0	176,0	29,0
	Totale voor § 1 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	790 473,8	840 407,3	852 749,5	931 345,9	987 344,3
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	790 473,8	840 407,3	852 749,5	931 345,9	987 344,3
	§ 2. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJZEN.					
36.01	Invoerrechten (pro memorie).....	-	-	-	-	-
36.02	Accijnzen :					
	a) Bier (koninklijk besluit van 29 december 1992);	7 488,0	7 260,3	7 414,2	9 129,9	8 364,0
	b) Gegiste vruchtendranken (koninklijk besluit van 29 december 1992);.....	2 424,2	2 505,2	2 748,1	3 710,6	3 883,9
	c) Mousserende gegiste dranken (koninklijk besluit van 29 december 1992);.....	608,7	612,0	679,8	860,4	937,1
	d) Tussenprodukten (koninklijk besluit van 29 december 1992);.....	846,9	810,6	898,4	1 259,2	1 256,2
	e) Alcohol (koninklijk besluit van 29 december 1992);.....	7 519,1	7 143,8	7 360,4	8 250,1	7 737,5
	f) Alcoholvrije dranken (koninklijk besluit van 29 december 1992);.....	5 113,7	5 283,0	5 210,0	5 508,6	5 572,4
	g) Minerale olie (koninklijk besluit van 29 december 1992) (1);.....	112 091,1	119 652,5	125 149,8	130 660,2	138 287,2
	h) Bewerkte tabak (koninklijk besluit van 29 december 1992) (1);.....	36 069,1	39 842,2	42 125,7	45 488,0	47 585,2
	i) Koffie (koninklijk besluit van 29 december 1992);.....	565,8	521,9	553,2	579,2	572,3
	j) Bijdrage voor controle op de huisbrandstookolie (wet van 28 december 1992);.....	1 470,6	1 397,9	1 604,6	1 468,2	1 469,7
	m) Bijdrage op energie (1);.....	-	8 180,8	8 848,8	8 700,0	8 341,8
	(1) Aan de sociale Zekerheid geaffecteerde ontvangsten niet inbegrepen (wet van 29 juni 1981).....	16 118,6	-	-	-	-
	n) Ecotaksen;.....	3,1	8,0	4,6	14,9	24,0
	Totale van de accijnzen	174 200,3	193 218,2	202 597,6	215 629,3	224 031,3
36.03	Openingsbelasting en vergunningsrecht sterke drank :					
	a) openingsbelasting (1);.....	-	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				Autres produits divers et recettes accidentelles : excédents de caisse; forçements en recettes; impôts recouvrés après avoir été admis en déchar- ge; sommes, revenant à des contribuables, qui à défaut de renseignements suffisants et malgré les recherches adéquates, n'ont pu être remboursées ou payées aux intéressés.	3710 3720	37.08
700,0	700,0	600,0	-100,0			
100,0	100,0	175,0	75,0	Amendes en matière d'impôts directs et de taxes y assimilées.	3710 3720	37.09
982 598,6	971 291,6	1 020 605,3	49 313,7	Totaux pour le § 1 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
982 598,6	971 291,6	1 020 605,3	49 313,7	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
				§ 2. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES.		
-	-	-	-	Droits d'entrée (pour mémoire).	3620	36.01
8 300,0	8 300,0	8 500,0	200,0	Droits d'accise : a) Bières (arrêté royal du 29 décembre 1992);	3620	36.02
3 900,0	3 900,0	3 900,0	-	b) Boissons fermentées de fruits (arrêté royal du 29 décembre 1992);		
950,0	950,0	950,0	-	c) Boissons fermentées mousseuses (arrêté royal du 29 décembre 1992);		
1 250,0	1 250,0	1 250,0	-	d) Produits intermédiaires (arrêté royal du 29 décembre 1992);		
7 800,0	7 800,0	8 000,0	200,0	e) Alcools (arrêté royal du 29 décembre 1992);		
5 500,0	5 500,0	6 000,0	500,0	f) Boissons non alcoolisées (arrêté royal du 29 décembre 1992);		
138 700,0	138 700,0	138 490,0	-210,0	g) Huiles minérales (arrêté royal du 29 décembre 1992) (1);		
47 900,0	47 900,0	49 860,0	1 960,0	h) Tabac manufacturé (arrêté royal du 29 décembre 1992) (1);		
570,0	570,0	570,0	-	i) Café (arrêté royal du 29 décembre 1992);		
1 510,0	1 510,0	1 510,0	-	j) Redevance de contrôle sur le fuel domestique (loi du 28 décembre 1992);		
8 350,0	8 350,0	8 350,0	-	m) Cotisation sur l'énergie (1);		
-	-	-	-	(1) Non compris les recettes affectées à la Sécurité sociale (loi du 29 juin 1981).		
20,0	20,0	20,0	-	n) Ecotaxes;		
224 750,0	224 750,0	227 400,0	2 650,0	Totaux des accises.		
-	-	-	-	Taxe d'ouverture et taxe de patente boissons spiritueuses :		36.03
				a) taxe d'ouverture (1);	3690	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJK GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
	b) vergunningsrecht;.....	574,6	565,9	567,5	326,7	350,6
	(1) Niet inbegrepen de ontvangsten voorafgenomen als <i>ristorno's</i> aan de Gewesten (Gewestelijke belasting vanaf 1989).....	559,6	605,6	594,2	662,5	565,8
36.04	Diverse en toevallige ontvangsten :					
	c) Buitengewone en toevallige ontvangsten, bewa- ringen in ontvangst, enz. (wet van 15 mei 1846, enz.).....	20,0	20,0	20,0	20,0	20,0
	Totalen	20,0	20,0	20,0	20,0	20,0
36.05	Opbrengst der contentieuze zaken (algemene wet van douanes en accijnzen, hoofdstuk XXIV).....	215,7	203,8	245,0	216,7	218,2
	Totalen voor § 2 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	175 010,6	194 007,9	203 430,1	216 192,7	224 620,1
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	175 010,6	194 007,9	203 430,1	216 192,7	224 620,1
	§ 3. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.					
36.01	Belasting over de toegevoegde waarde, zegelrechten en met het zegel gelijkgestelde taksen (1).....	176 663,1	132 358,5	140 391,5	125 017,5	152 060,1
	(1) Niet inbegrepen de afgestane en geaffecteerde ontvangsten :					
	- Europese Gemeenschappen.....	47 293,7	45 159,0	40 939,4	39 841,6	38 814,7
	- Toegewezen gedeelte aan de Gemeenschappen.....	341 010,7	345 771,5	346 051,7	359 509,1	361 447,6
	- Vast Herving Secretariaat.....	-	-	-	20,0	17,7
	- Fonds voor het financieel evenwicht van de Sociale Zekerheid :					
	a) Maribel bis : bijdrage op de energie. Wet van 22 juli 1993 tot instelling van een bijdrage op de energie ter vrijwaring van het concurrentievermogen en de werkgele- genheid (Belgisch Staatsblad van 29 juli 1993).....	1 691,6	-	-	-	-
	b) Maribel ter : opbrengsten van de bijko- mende BTW-heffingen : verhoging van het normaal tarief van 19,5 % tot 20,5 %. Artikel 13 van de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen (Belgisch Staatsblad van 31 maart 1994).....	22 260,0	-	-	-	-
	c) Maribel ter : alternatieve financiering van de Sociale Zekerheid toegepast vanaf 1 januari 1995. Artikel 89, § 2 van de wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen (Belgisch Staats- blad van 23 december 1994).....	-	66 003,0	86 885,4	122 695,3	125 708,2
36.02	Registratierechten (2).....	37 984,5	35 170,9	40 116,9	44 599,1	52 215,1
	(2) Niet inbegrepen de Gewestelijke belastingen (een gedeelte van de registratierechten). Met de Bijzondere Wet betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten werden de <i>ristorno's</i> aan de Gewesten opgeheven en ver- vangen door Gewestelijke belastingen (Wet van 16 januari 1989, Belgisch Staatsblad van 17 januari 1989).....	18 136,9	17 686,5	19 350,7	21 580,4	23 370,9

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
300,0	300,0	300,0	-	b) taxe de patente; (1) Non compris les recettes prélevées au titre de ristournes aux Régions (impôt régional à partir de 1989).	3690	
590,0	590,0	590,0	-	Recettes diverses et accidentelles : c) Recettes extraordinaires et accidentelles, forcements en recette, etc. (loi du 15 mai 1846, etc.).	3690	36.04
20,0	20,0	20,0	-	Totaux.		
20,0	20,0	20,0	-	Produits du contentieux (loi générale sur les douanes et accises, chapitre XXIV).	3690	36.05
230,0	230,0	230,0	-	Totaux pour le § 2 du chapitre 18. Recettes non affectées. Recettes affectées (*).		
225 300,0	225 300,0	227 950,0	2 650,0	Recettes totales.		
-	-	-	-			
225 300,0	225 300,0	227 950,0	2 650,0			
§ 3. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.						
167 044,5	171 486,1	166 058,5	-5 427,6	Taxe sur la valeur ajoutée, droits de timbre et taxes assimilées au timbre (1). (1) Non compris les recettes cédées et affectées :	3630 3640	36.01
37 833,7	37 833,7	39 375,9	1 542,2	- Communautés européennes		
365 084,5	367 139,7	371 831,4	4 691,7	- Partie attribuée aux Communautés.		
20,0	20,0	20,0	-	- Secrétariat permanent au Recrutement.		
-	-	-	-	- Fonds pour l'équilibre financier de la Sécu- rité sociale :		
-	-	-	-	a) Maribel bis : cotisation sur l'énergie. Loi du 22 juillet 1993 instaurant une co- tisation sur l'énergie en vue de sauve- garder la compétitivité et l'emploi (Mo- niteur Belge du 29 juillet 1993).		
-	-	-	-	b) Maribel ter : recettes additionnelles de la T.V.A. : augmentation du taux normal de 19,5 % à 20,5 %. Article 13 de la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales (Moniteur Belge du 31 mars 1994)		
-	-	-	-	c) Maribel ter : financement alternatif de la Sécurité social adopté à partir du 1er janvier 1995. Article 89, § 2 de la loi du 21 décembre 1994 portant des disposi- tions sociales et diverses (Moniteur Belge du 23 décembre 1994).		
132 217,3	133 720,5	152 939,3	19 218,8	Droits d'enregistrement (2).	3640	36.02
50 223,0	50 320,0	55 272,0	4 952,0	(2) Non compris les impôts régionaux (une partie des droits d'enregistrement). Les ristournes aux Régions ont été supprimées par la loi spéciale relative au financement des Commu- nautés et des Régions et remplacées par des impôts régionaux (Loi du 16 janvier 1989, Moniteur Belge du 17 janvier 1989).		
24 487,0	26 145,0	26 941,0	796,0			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN — PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
36.03	Griffierechten.....	1 527,6	1 678,1	1 638,0	1 604,4	1 586,3
36.04	Hypotheekrechten.....	1 646,1	1 134,0	1 609,6	1 881,8	1 717,7
36.05	Rechten en boeten inzake gerechtelijke bijstand en kosteloze rechtspleging.....	11,0	14,1	12,7	11,3	12,0
36.06	Boeten inzake belastingen.....	2 692,7	2 988,7	3 279,4	2 996,4	3 018,9
36.07	Taks op de coördinatiecentra.....	998,7	960,6	996,4	938,4	982,8
37.01	Taks op de verenigingen zonder winstoogmerk.....	1 004,4	1 011,3	1 088,7	1 218,0	1 375,2
37.02	Jaarlijkse taks op de collectieve beleggings- instellingen.....	293,9	307,7	406,0	2 280,9	2 690,5
38.02	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken.....	5 047,1	5 647,4	6 738,3	6 681,6	6 600,0
38.03*	Boeten van veroordelingen in allerhande zaken (Ontvangsten toegewezen aan het Fonds bestemd ter vergoeding van de slachtoffers van opzettelijke gewelddaden - Ministerie van Justitie, programma 12-40-0).....	139,5	186,4	227,5	220,3	228,8
Totalen voor § 3 van hoofdstuk 18						
Niet-geaffecteerde ontvangsten		227 869,1	181 271,3	196 277,5	187 229,4	222 258,6
Geaffecteerde ontvangsten (*)		139,5	186,4	227,5	220,3	228,8
Totale ontvangsten		228 008,6	181 457,7	196 505,0	187 449,7	222 487,4
Totalen voor sectie I -						
Fiscale ontvangsten :						
Niet-geaffecteerde ontvangsten		1 193 353,5	1 215 686,5	1 252 457,1	1 334 768,0	1 434 223,0
Geaffecteerde ontvangsten (*)		139,5	186,4	227,5	220,3	228,8
Totale ontvangsten		1 193 493,0	1 215 872,9	1 252 684,6	1 334 988,3	1 434 451,8

SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN

HOOFDSTUK 11

DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER.

11.01	Terugstorting van wedden.....	2,3	-	-	-	-
11.02	Terugbetaling van de wedden van het gedetacheerd personeel van de Federale Diensten voor weten- schappelijke, technische en culturele aangelegen- heden.....	-	-	-	-	4,9
12.02	Terugbetaling van de zendingskosten van het perso- neel van de Federale Diensten voor wetenschap- pelijke, technische en culturele aangelegenheden....	-	-	-	-	0,3
16.01	Stortingen door gebruikers van het federaal net- werk FEDENET.....	7,4	2,8	3,9	3,6	3,7
16.02	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	-	-	-	-	0,1

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

n millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Vangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	12	13	14
8	9	10	11			
1 602,0	1 504,0	1 520,0	16,0	Droits de greffe.	3690	36.03
1 838,0	2 241,0	2 460,0	219,0	Droits d'hypothèque.	3690	36.04
12,0	12,0	12,0	-	Droits et amendes en matière d'assistance judi- ciaire et de procédure gratuite.	3690	36.05
2 920,0	3 402,0	3 190,0	-212,0	Amendes en matière d'impôts.	3690	36.06
960,0	901,0	910,0	9,0	Taxe sur les centres de coordination.	3690	36.07
1 550,0	1 510,0	1 660,0	150,0	Taxes sur les associations sans but lucratif.	3720	37.01
2 972,0	3 179,0	3 620,0	441,0	Taxe annuelle sur les organismes de placement collectif.	3710	37.02
6 600,0	6 750,0	6 998,0	248,0	Amendes de condamnations en matières diverses.	3850	38.02
				Amendes de condamnations en matières diverses (Recettes affectées au Fonds destiné à l'indem- nisation des victimes d'actes intentionnels de violence - Ministère de la Justice, programme 12-40-0).	3850	38.03*
236,0	236,0	242,0	6,0			
235 721,5	241 305,1	241 700,5	395,4	Totaux pour le § 3 du chapitre 18.		
236,0	236,0	242,0	6,0	Recettes non affectées.		
235 957,5	241 541,1	241 942,5	401,4	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
443 620,1	1 437 896,7	1 490 255,8	52 359,1	Totaux pour la section I -		
236,0	236,0	242,0	6,0	Recettes fiscales.		
				Recettes non affectées.		
				Recettes affectées (*).		
443 856,1	1 438 132,7	1 490 497,8	52 365,1	Recettes totales.		

SECTION II - RECETTES NON FISCALES

CHAPITRE 11

SERVICES DU PREMIER MINISTRE.

-	-	-	-	Remboursement de traitements.	1111	11.01
				Remboursement des traitements du personnel détaché des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.		11.02
3,0	3,0	1,4	-1,6			
				Remboursement des frais de mission du personnel des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.		12.02
0,5	0,5	0,5	-			
7,4	7,4	-	-7,4	Versements par des utilisateurs du réseau fédéral FEDENET.	1620	16.01
				Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	1612	16.02
0,1	0,1	0,1	-			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
39.01	Opbrengst afkomstig van een subsidie van de E.E.G. bestemd voor de Federale Voorlichtingsdienst voor de financiering van een informatiecampagne over de eenheidsmunt "EURO".....	-	-	-	-	14,0
06.01	Diverse en toevallige ontvangsten van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.....	-	-	-	-	12,7
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	-	-	0,8	1,0	0,8
08.02	Bijdrage van de lokale besturen en van sommige parastatalen met het oog op de betaling van vakbondspremies in de overheidssector.....	327,9	367,0	642,5	322,4	383,0
Totalen voor hoofdstuk 11		337,6	369,8	647,2	327,0	419,5
Niet geaffecteerde ontvangsten		-	-	-	-	-
Geaffecteerde ontvangsten (*)		-	-	-	-	-
Totale ontvangsten		337,6	369,8	647,2	327,0	419,5

HOOFDSTUK 12

MINISTERIE VAN JUSTITIE

12.01	Terugbetaling door de Zelfstandige Regie van de Gevangenisarbeid van de op de begroting van het Ministerie van Justitie uitgetrokken kosten welke de Regie ontvangen heeft (wet van 30 april 1931)...	2,5	-	-	0,2	-
16.01	Opbrengsten van de Regie van het Belgisch Staatsblad (koninklijk besluit van 13 december 1894)....	1 013,2	906,7	1 001,5	1 075,7	1 221,5
16.02	Diverse opbrengsten :					
	1. Opbrengsten van de gevangenis (ministerieel besluit van 15 mei 1906).....	4,7	6,5	5,6	6,1	6,4
	2. Verkoop van publikaties, drukwerken, enz.....	-	-	-	0,5	0,5
	3. Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	-	-	-	0,1	0,1
	4. Opbrengsten van de restaurants en cafetarias...	-	-	-	-	-
16.03	Bijdragen bestemd voor het toezicht op de vennootschappen voor het beheer van auteursrechten en naburige rechten.....	-	-	-	-	-
16.04	Bijdragen bestemd voor de controle van de gelegenheden voor kansspelen.....	-	-	-	-	-
27.01	Winsten :					
	1. van de Regie van de Gevangenisarbeid (wet van 30 april 1931 en koninklijk besluit van 3 november 1931).....	-	-	-	69,7	46,0
	2. van de zelfstandige boerderijen.....	1,2	1,1	0,5	5,0	13,7

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				Recette provenant d'un subside de la C.E.E. destiné au Service fédéral d'Information pour le financement d'une campagne d'information sur la monnaie unique "EURO".	3910	39.01
14,0	14,0	-	-14,0			
				Recettes diverses et accidentelles des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.		06.01
0,6	0,6	1,0	0,4			
				Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
0,9	0,9	0,9	-			
				Contribution des pouvoirs locaux et de certains parastataux en vue du paiement des primes syndi- cales dans le secteur public.	0830	08.02
522,0	522,0	522,0	-			
548,5	548,5	525,9	-22,6	Totaux pour le chapitre 11		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
548,5	548,5	525,9	-22,6	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

CHAPITRE 12

MINISTÈRE DE LA JUSTICE.

				Remboursement par la Régie autonome du Travail pénitentiaire des frais imputés sur le budget du Ministère de la Justice et dont la Régie a béné- ficié (loi du 30 avril 1931).	1211	12.01
-	-	-	-			
1 216,5	1 216,5	1 261,5	45,0	Produits de la Régie du Moniteur belge (arrêté royal du 13 décembre 1894).	1610	16.01
				Produits divers :		16.02
5,7	6,1	6,1	-	1. Produits des prisons (arrêté ministériel du 15 mai 1906).	1612	
0,5	0,5	0,5	-	2. Ventes de publications, imprimés, etc...	1612	
0,1	0,1	0,1	-	3. Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	1612	
0,1	0,1	0,1	-	4. Produits des restaurants et des cafétarias.		
				Redevances destinées au contrôle des sociétés de gestion de droits d'auteur et de droits voisins.		16.03
11,0	11,0	11,0	-			
-	-	46,0	46,0	Redevances destinées au contrôle des établisse- ments de jeux de hasard.		16.04
				Bénéfices :		27.01
176,0	176,0	76,0	-100,0	1. de la Régie du Travail pénitentiaire (loi du 30 avril 1931 et arrêté royal du 3 novembre 1931).	2720	
3,7	3,7	3,7	-	2. des fermes autonomes.		

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
36.01	Bijdragen geïnd door de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.....	-	2,6	13,6	6,6	2,2
46.01	Terugstorting van opbrengsten voortvloeiend uit sommige prestaties geleverd door het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (artikel 16 van het koninklijk besluit van 7 januari 1998 - storting van de gerechtskosten)..	-	-	-	-	16,0
06.01	Diverse opbrengsten : 1. Diverse en toevallige ontvangsten.....	-	-	-	14,5	29,3
	Totalen voor hoofdstuk 12					
	Niet geïmpacteerde ontvangsten	1 021,6	916,9	1 021,2	1 178,4	1 335,7
	Geïmpacteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	1 021,6	916,9	1 021,2	1 178,4	1 335,7
	HOOFDSTUK 13					
	MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN.					
12.01	Recuperatie van de kosten voor interventies door de diensten van de Civiele Bescherming.....	6,9	14,3	20,0	15,5	17,1
12.02	Terugbetaling door de gemeenten van de kosten die voortvloeien uit de levering van de formulieren van de attesten van immatriculatie, de bewijzen van inschrijving in het vreemdelingenregister, de identiteitskaarten en de verblijfskaarten (koninklijk besluit van 2 april 1984).....	9,5	9,0	8,5	11,3	11,0
12.03	Terugvordering bij de luchtvaartmaatschappijen van de kosten van huisvesting, verblijf, gezondheidszorgen en terugzending gedragen door de Belgische Staat (koninklijk besluit van 14 januari 1993, aanvullend op de wet van 15 december 1980).....	0,1	0,2	1,0	1,8	30,6
12.04	Terugvordering van de repatrieringskosten bij de werkgevers die vreemdelingen in onregelmatig verblijf hebben tewerkgesteld (wet van 22 juli 1976 tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 34 van 20 juli 1967).....	1,6	-	-	-	2,9
12.05	Terugvordering van de kosten voortvloeiend uit de maatregelen door de Vaste Commissie voor Taaltoezicht genomen op basis van het artikel 61, §§ 7 en 8, laatste alinea, van de wet van 16 juli 1993, bij de overheden die in gebreke blijven.....	-	-	-	-	-
12.06	Betaling door de vervoerder van de administratieve boete van 150.000 frank bepaald door artikel 74/4bis, § 1, van de wet van 15 december 1980 voor het betreden van ons grondgebied.....	-	-	0,2	7,5	5,4
12.07	Terugbetaling van de voorschotten gedaan voor rekening der gemeenten, uit hoofde van de betaling van zekere onkosten en toelagen van de gewestelijke gemeentebesturen (art. 140 van de nieuwe gemeentewet).....	1,5	1,2	0,7	1,5	1,5
12.08	Ontvangsten voortkomende uit de bedragen geïnd bij de rallyorganisatoren.....	-	-	-	-	1,2

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
3,0	3,0	2,0	-1,0	Redevances perçues par la commission de la vie privée.	3640	36.01
16,5	16,5	75,0	58,5	Remboursement de produits de certaines prestations effectuées par l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie (article 16 de l'arrêté royal du 7 janvier 1998 - versement des frais de justice).	4610	46.01
30,0	30,0	30,0	-	Produits divers : 1. Recettes diverses et accidentelles.		06.01
1 463,1	1 463,5	1 512,0	48,5	Totaux pour le chapitre 12		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
1 463,1	1 463,5	1 512,0	48,5	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 13						
MINISTERE DE L'INTERIEUR.						
15,6	15,6	20,0	4,4	Récupération des frais à la suite d'interventions effectuées par les services de la Protection civile.	1230	12.01
10,0	10,0	5,0	-5,0	Remboursement par les communes du coût des formules d'attestation d'immatriculation, des certificats d'inscription au registre des étrangers, des cartes d'identité et des cartes de séjour (arrêté royal du 2 avril 1984).	1230	12.02
10,0	10,0	16,5	6,5	Récupération auprès des compagnies aériennes des frais d'hébergement, de séjour, de soins de santé et de rapatriement mis à charge de l'Etat belge (arrêté royal du 14 janvier 1993, complétant la loi du 15 décembre 1980).	1230	12.03
3,0	3,0	3,0	-	Récupération des frais de rapatriement auprès des employeurs utilisant des personnes en séjour irrégulier (loi du 22 juillet 1976 modifiant l'arrêté royal n° 34 du 20 juillet 1967).	1230	12.04
0,1	0,1	0,1	-	Récupération des frais découlant des mesures prises par la Commission permanente de contrôle linguistique sur base de l'article 61, §§ 7 et 8, dernier alinéa, de la loi du 16 juillet 1993, auprès des autorités défailtantes.	1230	12.05
12,0	12,0	10,0	-2,0	Paiement par le transporteur de l'amende administrative de 150.000 francs visée à l'article 74/4bis, § 1er, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire.	1230	12.06
1,5	1,5	1,5	-	Remboursements des avances faites pour le compte des communes, du chef du paiement de certains frais et indemnités des receveurs communaux régionaux (art. 140 de la nouvelle loi communale).	1220	12.07
3,0	2,1	2,1	-	Recettes provenant des montants prélevés auprès des organisateurs de rallyes.		12.08

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
12.09	Bijdrage van het fonds voor impulsen aan het migratiebeleid ten voordele van het project "allochtonen" in de politiediensten.....	-	-	-	-	-
12.10	Bijdrage van de Koninklijke Belgische Voetbalbond gelijk aan 10% van de kosten voor de organisatie van de veiligheid van EURO 2000.....	-	-	-	-	0,9
12.11	Ontvangsten voortspruitend uit de administratieve boetes opgelegd aan de organisatoren van voetbalmatchen en aan toeschouwers.....	-	-	-	-	-
16.01*	Opbrengsten van werken uitgevoerd door het Rijksregister ten voordele van overheden of openbare en privé-instellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-51-9).....	222,9	205,7	219,4	211,0	184,8
16.04	Deelneming door de ouders in de kosten van het kinderdagverblijf.....	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
16.05	Diverse opbrengsten :					
	1. Verkoop van publikaties :					
	a) Betaling van de identiteitskaartformulieren door de Staat aan de gemeenten afgeleverd...	85,1	118,6	145,8	267,2	296,1
	b) Opbrengst van de verkoop van verkiezingsdocumentatie.....	0,6	0,4	0,1	0,1	0,1
	2. Terugbetalingen door de provincies en de gemeenten voor prestaties geleverd door het Ministerie van Binnenlandse Zaken bij verkiezingen.....	-	140,2	2,1	0,2	-
	3. Opbrengsten van de prestaties geleverd door de diensten van de arrondissementscommissaris bevoegd voor het Duitse taalgebied.....	-	-	-	-	0,1
	4. Opbrengsten van de verkoop van fotocopieën van bestuursdocumenten.....	-	-	-	0,4	0,5
	5. Opbrengst van de verkoop van CD-ROMS door de Raad van State.....	-	-	-	-	-
34.01	Terugbetalingen in verband met de uitkering van de militievergoeding in vredetijd.....	3,0	3,7	1,1	0,3	-
36.01*	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-4).....	128,1	137,5	140,8	141,9	138,0
36.02*	Opbrengsten van retributies aangerekend aan de bewakingsondernemingen, de beveiligingsondernemingen, de interne bewakingsdiensten en de instellingen die instaan voor de opleiding van het personeel van die ondernemingen en diensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-56-1).....	24,1	39,5	27,1	31,9	52,5
36.03*	Opbrengst van retributies verschuldigd in verband met risico's van nucleaire ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-5).....	103,7	105,0	106,3	108,6	108,6
36.04*	Opbrengst van de heffing gevestigd op de verzekeringspremie voor de burgerlijke aansprakelijkheid inzake brand of ontploffing (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-2).....	12,0	12,0	12,0	12,5	12,2

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				Contribution du fonds d'impulsion à la politique de migration en faveur du projet "allochtones" dans les services de police.	1211	12.09
6,7	6,7	5,3	-1,4			
				Contribution de la fédération royale belge de football égale à 10% des frais d'organisation de la sécurité de EURO 2000.	1211	12.10
14,1	14,2	15,0	0,8			
				Recettes provenant des amendes administratives imposées aux organisateurs des matchs de football et aux spectateurs.		12.11
-	1,0	5,0	4,0			
				Produits de travaux effectués par le Registre National au profit d'autorités ou d'organismes publics et privés (Recettes affectées au programme 13-51-9).	1620	16.01*
220,0	245,0	220,0	-25,0			
				Participation des parents dans les frais de garde- rie des enfants.	1612	16.04
0,1	0,1	0,1	-			
				Produits divers :		16.05
				1. Ventes de publications :		
				a) Paiement des formulaires de cartes d'iden- tité fournis par l'Etat aux communes.	1620	
320,6	320,6	315,9	-4,7			
				b) Recettes résultant de la vente de documents électoraux.	1620	
0,3	0,3	0,1	-0,2			
				2. Remboursements par les provinces et les communes des prestations fournies par le Ministère de l'Intérieur en cas d'élections.	1620	
86,9	86,9	56,0	-30,9			
				3. Produits des prestations effectuées par les services du commissaire d'arrondissement compétent pour la région de langue allemande.	1620	
1,0	1,0	1,0	-			
				4. Produits de la vente de photocopies d'actes administratifs.	1612	
0,5	0,5	0,5	-			
				5. Produits de la vente de CD-ROMS par le Conseil d'Etat.	1610	
0,4	0,4	0,1	-0,3			
				Remboursements afférents au paiement de l'indem- nité de milice en temps de paix.	3430	34.01
-	0,1	0,1	-			
				Produit du prélèvement dus par les fabricants res- ponsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 13-54-4).	3690	36.01*
137,1	133,1	133,1	-			
				Produits de redevances perçues des entreprises de gardiennage, des entreprises de sécurité, des ser- vices internes de gardiennage et des organismes de formation pour le personnel de ces entreprises et services (Recettes affectées au programme 13-56-1)	3690	36.02*
45,4	45,4	48,2	2,8			
				Produit de redevances à percevoir en rapport avec avec les risques d'accidents nucléaires (Recettes affectées au programme 13-54-5).	3690	36.03*
108,6	108,6	108,6	-			
				Produit du supplément appliqué à la prime d'assu- rance en matière de responsabilité civile en cas d'incendie ou d'explosion (Recettes affectées au programme 13-54-2).	3690	36.04*
12,5	12,5	12,5	-			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
38.03*	Bijdragen gestort door de privaatrechtelijke instellingen die gewetensbezwaarden in dienst hebben (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-51-6).....	9,9	3,3	0,2	0,1	0,1
06.02*	Opbrengst van de dwangsommen gestort krachtens artikel 36 van de wetten over de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, gewijzigd bij de wet van 17 oktober 1990 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-59-0).....	-	-	-	-	-
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,4	0,5	0,5	0,5	0,6
	Totalen voor hoofdstuk 13					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	108,8	288,2	180,1	306,4	368,1
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	500,7	503,0	505,8	506,0	496,2
	Totale ontvangsten	609,5	791,2	685,9	812,4	864,3
	HOOFDSTUK 14					
	MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL.					
12.01	Diverse opbrengsten :					
	1. Diverse terugbetalingen.....	0,5	30,7	2,5	12,5	3,7
	2. Ontvangsten gedaan door tussenkomst van het medisch centrum.....	3,1	3,3	3,7	5,0	5,0
16.01	Verkoop van publikaties.....	0,3	0,4	0,5	0,4	0,3
16.02	Opbrengst van de kanselarij- en consulaatrechten en visa der paspoorten (vroegere artikel 38.01 - zelfde hoofdstuk).....	477,8	472,6	500,0	551,5	522,8
31.01	Terugbetalingen van toelagen toegekend in het kader van de wetten op de economische expansie....	461,4	113,6	219,3	165,7	257,4
08.01	Stortingen uitgevoerd door de Belgische Dienst voor Buitenlandse Handel met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	-	-	-	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 14					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	943,1	620,6	726,0	735,1	789,2
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	943,1	620,6	726,0	735,1	789,2
	HOOFDSTUK 15					
	ONTWIKKELINGSSAMENWERKING.					
11.01	Recuperatie van de bezoldigingen van het personeel van het departement voor Internationale Samenwerking.....	2,9	7,0	2,6	2,1	3,4
16.01	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	-	-	-	-	0,1

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
-	-	-	-	Contributions versées par les organismes de droit privé utilisant des objecteurs de conscience (Recettes affectées au programme 13-51-6).	3840	38.03*
1,0	1,0	1,0	-	Produit des astreintes versées en exécution de l'article 36 des lois sur le Conseil d'Etat coor- données le 12 janvier 1973, modifiées par la loi du 17 octobre 1990 (Recettes affectées au pro- gramme 13-59-0).	0600	06.02*
1,3	1,3	1,3	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
487,1	487,4	458,6	-28,8	Totaux pour le chapitre 13		
524,6	545,6	523,4	-22,2	Recettes non affectées.		
1 011,7	1 033,0	982,0	-51,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

CHAPITRE 14

MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES ET DU COMMERCE EXTERIEUR.

3,0	3,0	3,0	-	Produits divers :		12.01
				1. Remboursements divers.	1210	
5,0	5,0	5,0	-	2. Recettes effectuées à l'intervention du centre médical.	1230	
0,3	0,3	0,3	-	Vente de publications.	1610	16.01
600,0	600,0	600,0	-	Produits des droits de chancellerie, taxes consu- laire et visa des passeports (ancien article 38.01 - même chapitre).	1612	16.02
100,0	100,0	50,0	-50,0	Remboursements de subsides alloués dans le cadre des lois d'expansion économique.	3112	31.01
0,6	0,5	0,6	0,1	Versements par l'Office belge du Commerce exté- rieur en vue du paiement des rémunérations et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
708,9	708,8	658,9	-49,9	Totaux pour le chapitre 14		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
708,9	708,8	658,9	-49,9	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

CHAPITRE 15

COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

4,4	4,4	4,4	-	Récupération des traitements du personnel du département de la Coopération internationale.	1111	11.01
0,1	0,1	0,1	-	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	1612	16.01

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN — PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
26.01	Intresten op leningen.....	-	-	-	-	8,6
28.01	Dividend van de participatie in Shangai-Bell.....	-	-	-	97,2	164,2
35.01	Diverse terugstortingen, terugbetalingen en recuperaties :					
	1. Terugstorting van de wedden van de coöperanten van de niet-gouvernementele organisaties.....	4,2	4,7	2,6	3,8	11,0
	2. Terugvordering van door de niet-gouvernementele organisaties niet gebruikte subsidies.....	34,0	25,5	14,1	62,0	99,9
	3. Recuperatie van de niet-gebruikte subsidies in het kader van de preventie, noodhulp, hulp voor rehabilitatie op korte termijn en humanitaire acties.....	16,5	17,0	50,2	31,1	9,8
	4. Recuperatie van de toelagen voor Universitaire Samenwerking.....	1,8	0,9	-	1,4	6,5
	5. Recuperatie van de niet-gebruikte financiële middelen in het kader van bilaterale overeenkomsten.....	-	-	-	340,5	14,0
	6. Terugstorting van niet gebruikte subsidies toegekend in het kader van het Belgisch Overlevingsfonds.....	-	-	-	-	-
36.01*	Storting door de Nationale Loterij (Ontvangsten toegewezen aan het programma 15-54-4 - Belgisch Overlevingsfonds Derde Wereld).....	613,0	550,0	1 016,1	752,1	500,0
36.02	Netto-storting door de Nationale Loterij (zelfde hoofdstuk 27.02 - zelfde hoofdstuk).....	2 622,6	750,0	4 455,4	2 527,2	1 270,0
39.01	Stortingen door de geassisteerde landen.....	3,4	5,0	-	-	-
39.02	Terugbetaling door de Wereldbank (IDA - International Development Association) van de Belgische bijdrage (1979) voor de co-financiering van operaties gefinancierd door IDA (Trust Fund) in het kader van de "Speciale Actie EEG".....	4,9	5,0	5,2	4,8	4,7
41.01	Terugstorting van het ex-Fonds voor Ontwikkelings-samenwerking.....	2,2	2,2	0,4	0,1	0,1
06.01	Diverse ontvangsten :					
	1. Terugstorting voorheen aangerekend op het artikel 06.01.10 van het ministerie van Financiën - bestuur van de Thesaurie.....	0,2	2,5	-	-	-
	2. Recuperatie van de zendingsvoorschotten.....	0,2	0,4	0,2	-	-
	3. Diverse terugbetalingen.....	29,9	14,9	157,2	1,8	9,0
08.01	Stortingen uitgevoerd door de Nationale Delcrede-redienst met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
08.02	Storting in de Schatkist van de op 31 december 1993 beschikbare tegoeden op het Fonds voor Ontwikkelingssamenwerking (60.58 B), afgeschaft op die datum.....	1 907,8	-	-	-	-
Totale voor hoofdstuk 15						
Niet geaffecteerde ontvangsten		4 630,7	835,2	4 688,0	3 072,1	1 601,4
Geaffecteerde ontvangsten (*)		613,0	550,0	1 016,1	752,1	500,0
Totale ontvangsten		5 243,7	1 385,2	5 704,1	3 824,2	2 101,4

TITRE I - RECETTES COURANTES DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
10,4	10,4	6,3	-4,1	Intérêts de prêts.		26.01
90,0	90,0	90,0	-	Dividende de la participation dans Shangai-Bell.		28.01
				Versements, remboursements et récupérations diverses :		35.01
2,2	2,2	2,2	-	1. Remboursement des traitements des coopérants des organisations non gouvernementales.	3560	
27,5	27,5	27,5	-	2. Récupération des subsides non utilisés par les organisations non gouvernementales.	3560	
21,2	21,2	21,2	-	3. Récupération des subsides non utilisés dans le cadre de la prévention, secours, réhabilita- tion à court terme et action humanitaire.	3560	
1,3	1,3	1,4	0,1	4. Récupération des subventions pour coopération universitaire.	3560	
-	90,0	-	-90,0	5. Récupération de moyens financiers non utilisés dans le cadre de conventions bilatérales.		
-	-	5,0	5,0	6. Remboursement des subsides non utilisés alloués dans le cadre du Fonds belge de Survie.		
1 000,0	706,4	1 043,6	337,2	Versement de la Loterie nationale (Recettes affectées au programme 15-54-4 - Fonds belge de Survie pour le Tiers Monde).	3650	36.01*
3 770,0	2 373,3	3 916,7	1 543,4	Versement net de la Loterie nationale (ancien article 27.02 - même chapitre).	3650	36.02
-	-	-	-	Versements des pays assistés.	3960	39.01
5,0	5,0	5,0	-	Remboursement par la Banque Mondiale (IDA - Inter- national Development Association) de la contribu- tion belge (1979) au co-financement d'opérations financées par l'IDA (Trust Fund) dans le cadre de "l'Action Spéciale CEE".	3940	39.02
-	-	-	-	Remboursement de l'ex-Fonds de la Coopération au Développement.	4110	41.01
-	-	-	-	Recettes diverses :		06.01
-	-	-	-	1. Remboursement anciennement imputé à l'article 06.01.10 du ministère des Finances - adminis- tration de la Trésorerie.	0600	
-	-	-	-	2. Récupération des avances de missions.	0600	
2,0	2,0	2,0	-	3. Remboursements divers.	0600	
0,2	0,2	0,2	-	Versements par l'Office national du Ducroire en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.		08.01
-	-	-	-	Versement au Trésor des avoirs disponible au 31 décembre 1993 sur le Fonds de la Coopération au Développement (60.58 B) supprimé à cette date.		08.02
3 934,3	2 627,6	4 082,0	1 454,4	Totaux pour le chapitre 15		
1 000,0	706,4	1 043,6	337,2	Recettes non affectées.		
4 934,3	3 334,0	5 125,6	1 791,6	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

TITEL I - LOPEDE ONTVANGSTEN
UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
HOOFDSTUK 16						
MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING.						
12.01	Terugbetalingen van uitgaven :					
	a) Verstrekkingen en cessies bemiddeld, tegen terugbetaling, door de diensten die van het Departement afhangen;.....	13,7	10,9	18,9	19,4	8,4
	b) Diversen.....	175,8	117,6	347,8	289,3	88,0
12.02	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtige die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopeningen.....	1 252,1	264,5	358,9	350,4	88,1
16.01*	Opbrengst van de verkoop van militaire uitrustingsvoorwerpen. Ontvangsten toegewezen :					
	1. aan het programma 16-50-0;.....	29,2	22,7	23,3	19,9	19,6
	2. aan het programma 16-70-4.....	2,4	2,3	1,0	1,1	1,0
		31,6	25,0	24,3	21,0	20,6
16.02*	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten. Ontvangsten toegewezen :					
	1. aan het programma 16-50-0;.....	636,8	909,1	874,0	824,5	835,5
	2. aan het programma 16-70-4.....	-	-	-	-	0,1
		636,8	909,1	874,0	824,5	835,6
16.03	Verkoop van meubilair dat ter beschikking is gesteld van de gezinnen gehuisvest in woningen beheerd door de Belgische militaire overheid in Duitsland.....	3,5	2,0	0,8	2,0	-
16.04	Diverse opbrengsten :					
	1. Verkoop van publikaties, drukwerken, enz.....	0,2	0,1	3,2	0,1	0,2
	2. Stortingen door de troepenkorpsen.....	0,2	0,1	0,1	0,4	-
16.05	Vergoedingen geïnd door de Radio-maritieme dienst.	-	-	-	-	-
16.06	Opbrengst van de royalties afkomstig uit de verkoop van F-16 toestellen aan derden landen.....	-	-	-	-	-
39.01*	Terugbetaling van prefinancieringen ten laste van de begroting van Landsverdediging uitgevoerd ten voordele van de infrastructuurprogramma's van de N.A.V.O. Ontvangsten toegewezen aan :					
	2. aan het programma 16-50-4.....	100,0	100,0	-	-	-
		100,0	100,0	-	-	-
39.02	Terugbetaling door de Verenigde Naties van pensioenen, betaald in het kader van VN-operaties.	-	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
CHAPITRE 16						
MINISTRE DE LA DEFENSE NATIONALE.						
				Remboursements de dépenses :		12.01
				a) Prestations et cessions faites, contre rembour- sement, par les services relevant du Départe- ment;	1230	
16,5	8,5	8,5	-			
252,0	90,0	90,0	-	b) Divers.	1230	
				Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.	1230	12.02
266,0	390,0	320,0	-70,0			
				Produit de la vente d'objets d'équipement mili- taire. Recettes affectées :		16.01*
56,0	56,0	32,0	-24,0	1. au programme 16-50-0;	1612	
2,0	2,0	2,5	0,5	2. au programme 16-70-4.	1612	
58,0	58,0	34,5	-23,5			
				Produit de la vente de matériel, de produits et de services. Recettes affectées :		16.02*
997,2	997,2	1 084,2	87,0	1. au programme 16-50-0;	1612	
-	-	-	-	2. au programme 16-70-4.	1612	
997,2	997,2	1 084,2	87,0			
				Vente de mobilier mis à disposition des familles occupant des logements de l'autorité militaire belge en Allemagne.	1612	16.03
0,1	0,1	-	-0,1			
				Produits divers :		16.04
0,1	2,0	0,5	-1,5	1. Vente de publications, imprimés, etc...	1610	
0,1	0,1	0,1	-	2. Versements des corps de troupe.	1610	
				Rétributions perçues par le service de radio- maritime.	1611	16.05
-	20,0	-	-20,0			
				Produit des Royalties provenant de la vente d'appareils F-16 à des pays tiers.	1613	16.06
-	-	-	-			
				Remboursements de préfinancements effectués à charge du budget de la Défense nationale au profit des programmes d'infrastructure O.T.A.N.		39.01*
				Recettes affectées :		
-	-	-	-	2. au programme 16-50-4.	3940	
-	-	-	-			
148,8	148,8	-	-148,8	Remboursement par les Nations Unies de pensions payées dans le cadre d'opérations ONU.	3940	39.02

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
46.01	Terugbetaling aan de Schatkist van overschotten van subsidies toegekend aan instellingen van openbaar nut.....	-	21,8	-	22,9	-
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,6	0,6	0,6	0,3	0,5
	Totalen voor hoofdstuk 16					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	1 446,1	417,6	730,3	684,8	185,2
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	768,4	1 034,1	898,3	845,5	856,2
	Totale ontvangsten	2 214,5	1 451,7	1 628,6	1 530,3	1 041,4
	HOOFDSTUK 17					
	ALGEMENE POLITIESTEUNDIENST EN RIJKSWACHT					
12.01	Storting aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopening.....	208,8	98,0	239,0	357,7	56,3
16.01*	Opbrengst van de verkoop van materieel, van produkten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-50-0).....	12,0	4,3	21,5	89,0	184,8
16.02	Diverse ontvangsten : stortingen door de Rijks-wacht.....	6,1	4,3	13,2	29,4	75,5
16.03	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	-	-	-	-	0,1
	Totalen voor hoofdstuk 17					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	214,9	102,3	252,2	387,1	131,9
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	12,0	4,3	21,5	89,0	184,8
	Totale ontvangsten	226,9	106,6	273,7	476,1	316,7
	HOOFDSTUK 18					
	MINISTERIE VAN FINANCIEN					
	§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAUURIE.					
11.01	Terugbetalingen :					
	1. a) van wedden, salarissen, ten onrechte uitgekeerd.....	462,1	505,0	532,0	447,0	505,7
	b) van pensioenen ten onrechte uitgekeerd.....	738,9	697,1	621,0	504,0	490,0
	2. van wedden uitbetaald door de ministeriële departementen ten bate van bij parastatale, intergeallieerde, enz., organismen gedetacheerde of voor syndicale en andere opdrachten ter beschikking gestelde ambtenaren en beampten....	154,9	129,6	164,2	98,3	95,8
11.02	Terugbetaling door het Vast Comité van toezicht op de politiediensten en het Vast Comité van toezicht op de inlichtingendiensten van de niet gebruikte dotaties.....	-	46,1	-	1,5	-

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				12	13	14
5,7	-	-	-	Remboursement au Trésor d'excédents de subventions allouées aux organismes d'intérêt public.	4640	46.01
0,6	0,6	0,6	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
689,9	660,1	419,7	-240,4	Totaux pour le chapitre 16		
1 055,2	1 055,2	1 118,7	63,5	Recettes non affectées.		
1 745,1	1 715,3	1 538,4	-176,9	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 17						
SERVICE GENERAL D'APPUI POLICIER ET GENDARMERIE						
209,0	209,0	150,0	-59,0	Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.	1210	12.01
266,5	266,5	231,3	-35,2	Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées au programme 17-50-0).	1620	16.01*
52,8	52,8	49,1	-3,7	Recettes diverses : versements de la Gendarmerie.	1610	16.02
0,1	0,1	0,1	-	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	1612	16.03
261,9	261,9	199,2	-62,7	Totaux pour le chapitre 17		
266,5	266,5	231,3	-35,2	Recettes non affectées.		
528,4	528,4	430,5	-97,9	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 18						
MINISTERE DES FINANCES.						
§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.						
				Remboursements :		11.01
500,0	600,0	500,0	-100,0	1. a) de traitements, salaires, liquidés indûment.	1111	
500,0	366,0	350,0	-16,0	b) de pensions liquidées indûment.	1133	
100,0	100,0	100,0	-	2. de traitements liquidés par les départements ministériels au profit de fonctionnaires et agents détachés dans les organismes parasta- taux, interalliés, etc., ou mis en disponibi- lité pour missions syndicale et autres.	1111	
				Remboursement par le Comité permanent de contrôle des services de police et par le Comité permanent de contrôle des services de renseignements des dotations non utilisées.	1110	11.02

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN
UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
11.03	Terugbetalingen door derden van pensioenen, renten, kinderbijslagen of gedeelten ervan welke door de openbare Schatkist werden uitbetaald.....	3 764,9	4 100,0	4 868,1	53,0	4 966,0
12.01	Storting aan de Schatkist van niet-aangewende sommen door de rekenplichtigen die hun verrichtingen doen door middel van voorschotten.....	541,3	578,1	387,1	488,7	265,0
16.01	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschappen ten laste van de voor hun rekening uitgevoerde ontvangsten.....	4 232,4	4 298,8	4 297,9	4 719,6	5 155,0
16.03	Jaarlijkse premie aan de Schatkist gestort door bepaalde instellingen van de openbare sector die de mogelijkheid hebben om al of niet Staatswaarborg te vragen voor hun leningen van alle aard (pro memorie).....	13,6	62,4	169,3	108,5	43,8
16.04	Diverse opbrengsten :					
	1. Diverse en toevallige ontvangsten van de Deposito- en Consignatiekas (koninklijk besluit van 18 maart 1935).....	24,3	21,5	31,5	40,0	36,0
	2. Ontvangsten van het waarborgkantoor van de Koninklijke Munt van België (koninklijk besluit van 18 januari 1990 houdende uitvoeringsmodaliteiten van de wet van 11 augustus 1987 houdende waarborg van werken uit edele metalen).....	5,8	1,5	4,0	3,3	3,4
21.01	Storting van het Fonds 208 afkomstig van terugbetaalbare voorschotten van derden : terugbetaling van de interesten.....	-	2 533,4	-	-	-
26.01	Interesten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van de bedrijven :					
	1. Interesten begrepen in de annuïteiten aan de Schatkist verschuldigd door het Amortisatiefonds van de leningen voor de sociale huisvesting (A.L.S.H.) uit hoofde van de inschrijvingen van de Staat op de door de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en door de Nationale Landmaatschappij uitgegeven leningen, krachtens het koninklijk besluit van 10 december 1970, houdende de Huisvestingscode, bekrachtigd door de wet van 2 juli 1971.....	-	253,1	122,2	119,1	115,9
	2. Interesten verschuldigd door de Afdeling "Het Militair Tehuis" van de Centrale Dienst voor Sociale en Culturele Actie (C.E.D.I.S.C.A.) uit hoofde van de door de Staat verstrekte voorschotten of leningen.....	29,1	28,7	28,5	28,1	27,6
	3. Interesten begrepen in de annuïteit verschuldigd aan de Schatkist door het Amortisatiefonds uit hoofde van de leningen voor de sociale huisvesting uit hoofde :					
	1° van de voorschotten die door de Staat werden verstrekt aan de Nationale Landmaatschappij en					
	2° van de lening die de Nationale Landmaatschappij gemachtigd werd, onder Staatswaarborg, aan te gaan (wet van 29 maart 1949).....	1,1	5,9	3,3	3,1	3,0
	4. Interesten begrepen in de annuïteit aan de Schatkist verschuldigd door het Amortisatiefonds van de leningen voor de Sociale Huisvesting uit hoofde van de voorschotten die door de Staat werden verstrekt aan de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en van de achtereenvolgende leningen die ze gemachtigd werd onder Staatswaarborg aan te gaan, voor de wet van 15 april 1949.....	-	24,7	11,0	10,3	9,7

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				Remboursements par des tiers de pensions, rentes, allocations familiales ou parts de celles-ci payées par le Trésor public.	1133	11.03
46,0	46,0	193,0	147,0			
				Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen d'avances de fonds.	1211	12.01
300,0	220,0	300,0	80,0			
				Frais de perception remboursés par les Communautés européennes à charge des recettes effectuées pour leur compte.	1613	16.01
5 135,5	4 673,1	4 859,7	186,6			
				Prime annuelle versée au Trésor par certaines institutions du secteur public ayant la faculté de solliciter ou non la garantie de l'Etat pour leurs emprunts de toute nature (pour mémoire).		16.03
43,0	44,7	43,4	-1,3			
				Produits divers :		16.04
				1. Recettes diverses et accidentelles de la Caisse des Dépôts et Consignations (arrêté royal du 18 mars 1935).	1600	
35,0	35,0	35,0	-			
				2. Recettes du Bureau de la garantie de la Monnaie royale de Belgique (arrêté royal du 18 janvier 1990 portant modalités d'exécution de la loi du 11 août 1987 relative à la garantie des ouvrages en métaux précieux).	1610	
2,3	2,3	2,3	-			
				Versement du fonds 208 provenant d'avances remboursables de tiers : remboursement des intérêts.	21	21.01
-	-	-	-			
				Intérêts dus à l'Etat en provenance des entreprises :		26.01
				1. Intérêts compris dans les annuités à payer par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef des souscriptions de l'Etat aux emprunts émis par la Société nationale du logement et la Société nationale terrienne en vertu de l'arrêté royal du 10 décembre 1970, contenant le Code du logement, confirmé par la loi du 2 juillet 1971.	2610	
112,5	112,5	109,0	-3,5			
				2. Intérêts revenant à l'Etat sur avances ou prêts consentis à la Division "Le Logis militaire" de l'Office centrale d'Action sociale et culturelle (O.C.A.S.C.).	2610	
27,2	27,2	28,9	1,7			
				3. Intérêts compris dans l'annuité à payer au Trésor par le Fonds d'Amortissements des emprunts du logement social du chef :	2610	
				1° des avances qui ont été faites à la Société nationale terrienne et		
				2° de l'emprunt que la Société nationale terrienne a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat (loi du 29 mars 1949).		
2,8	2,8	2,7	-0,1			
				4. Intérêts compris dans l'annuité à payer au Trésor par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef des avances qui ont été faites par l'Etat à la Société nationale du logement et des emprunts successifs qu'elle a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat antérieurement à la loi du 15 avril 1949.	2610	
9,0	9,0	8,4	-0,6			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
	5. Interests begrepen in de annuïteit aan de Schatkist te betalen door de Nationale Landmaatschappij uit hoofde van de leningen voor een totaal bedrag van 120 miljoen frank, die ze gemachtigd werd onder staatswaarborg aan de gaan (koninklijk besluit van 6 januari 1961)...	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
	6. Interests aan de Staat toekomende uit hoofde van de kredieten verleend met tussenkomst van de Nationale Kas voor beroepskrediet aan de oud-kolonialen uit Afrika.....	-	0,1	-	-	-
26.02	Interests van portefeuilles :					
	1. Interests van de portefeuille van de Deposito- en Consignatiekas (koninklijk besluit van 18 maart 1935, art. 23).....	1 933,1	1 824,8	1 834,8	2 138,4	2 242,3
	2. Interests van de portefeuille van de oude kassen voor overlevingspensioenen (wet van 2 augustus 1955).....	2,6	2,6	2,6	2,6	2,3
	3. Interests van de portefeuille van de Verzekeringskas van het gewezen personeel van Afrika..	10,2	10,2	10,2	10,2	10,2
26.03	Renten aan de Staat verschuldigd, afkomstig uit het buitenland :					
	2. Door vreemde Staten verschuldigde interests op door België toegestane leningen (wetten van 28 december 1963, 3 juni 1964, 15 juli 1964 en 18 augustus 1972).....	82,1	119,4	137,9	109,0	96,0
	4. Aan de Staat verschuldigde interests, commissies en wisselkoersverschillen in uitvoering van de internationale monetaire akkoorden.....	-	436,4	702,5	-	8,3
26.06	Interests verschuldigd aan de Staat uit hoofde de jaarlijkse eindafrekening van de aan de Gemeenschappen en aan de Gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van belastingen en heffingen (in toepassing van artikel 54, § 1, 3° lid van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten)					
	1. Door de Vlaamse Gemeenschap;.....	1 198,3	842,7	731,6	314,7	245,1
	2. Door het Waals Gewest;.....	228,0	116,8	81,8	25,2	0,2
	3. Door de Franse Gemeenschap;.....	738,2	521,0	482,8	203,0	185,8
	4. Door het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest;.....	80,2	57,5	10,5	16,5	0,1
	5. Door de Duitstalige Gemeenschap.....	0,5	-	-	-	-
27.01	Aandeel van de Staat in de winsten van de financiële instellingen :					
	1. Overschot der inkomsten op de lasten van het Muntfonds (wet van 12 juni 1930).....	1 292,6	1 526,1	1 032,7	891,0	-458,0
	2. Aandeel van de Staat in de jaarlijkse winst van de Nationale Bank van België, in de opbrengst van de disconto-, voorschot- en beleggingsverrichtingen alsmede in bepaalde beleggingsverrichtingen van de Bank (koninklijk besluit van 10 januari 1999 tot goedkeuring van de statuten van de Nationale Bank van België).	4 800,0	2 497,7	1 980,0	362,0	231,0

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				5. Intérêts compris dans l'annuité à payer au Trésor par la Société Nationale Terrienne du chef des emprunts, au montant de 120 millions de francs qu'elle a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat (arrêté royal du 6 janvier 1961).	2610	
0,1	0,1	-	-0,1			
				6. Intérêts revenant à l'Etat du chef des crédits consentis à l'intervention de la Caisse nationale de crédit professionnel aux anciens coloniaux d'Afrique.	2610	
0,1	0,1	-	-0,1			
				Intérêts de portefeuilles :		26.02
				1. Intérêts du portefeuille de la Caisse des Dépôts et Consignations (arrêté royal du 18 mars 1935, art. 23).	2620	
2 300,0	2 252,0	2 300,0	48,0			
				2. Intérêts du portefeuille des anciennes caisses de pensions de survie (loi du 2 août 1955).	2620	
2,0	2,0	2,0	-			
				3. Intérêts du portefeuille de la Caisse d'assurance de l'ancien personnel d'Afrique.	2620	
10,1	10,2	10,1	-0,1			
				Intérêts dus à l'Etat en provenance de l'étranger:		26.03
				2. Intérêts dus par des Etats étrangers sur des prêts consentis par la Belgique (lois des 28 décembre 1963, 3 juin 1964, 15 juillet 1964 et 18 août 1972).	2610	
100,1	105,8	93,4	-12,4			
				4. Intérêts commissions et différences de change revenant à l'Etat en exécution des accords monétaires internationaux.	2610	
2 470,0	-	-	-			
				Intérêts dus à l'Etat après décompte annuel définitif des parties attribuées du produit d'impôts et de perception aux Communautés et aux Régions (en vertu de l'article 54, § 1er, 3ème alinéa de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions) :		26.06
253,3	253,3	253,3	-	1. Par la Communauté flamande;	2620	
1,2	1,2	1,2	-	2. Par la Région wallonne;	2620	
204,7	204,7	204,7	-	3. Par la Communauté française;	2620	
-	-	-	-	4. Par la Région de Bruxelles-Capitale;	2620	
-	-	-	-	5. Par la Communauté germanophone.	2620	
				Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières :		27.01
900,0	-435,2	-490,2	-55,0	1. Excédent des revenus sur les charges du Fonds monétaire (loi du 12 juin 1930).	2730	
				2. Part attribuée à l'Etat dans le bénéfice annuel de la banque Nationale de Belgique et dans le produit des opérations d'escompte, d'avances et de prêts, ainsi que dans certaines opérations de placement effectuées par la Banque (arrêté royal du 10 janvier 1999 approuvant la modification des statuts de la Banque nationale de Belgique).	2730	
3 718,0	526,0	1 900,0	1 374,0			

TITEL I - LOPEDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
	4. Dividend aan de Staat toekomend uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van de Nationale Bank van België (koninglijk besluit nr 29 van 24 augustus 1939 gewijzigd bij de wetten van 28 juli 1948 en 19 juni 1959).....	441,8	451,2	454,7	464,0	474,0
	5. Dividend aan de Staat verschuldigd uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid (wet van 21 augustus 1948 en besluit van de Regent van 16 februari 1949).....	65,6	-	-	-	-
	6. Aandeel van de Staat in de winst die de Nationale Bank van België maakt op haar netto productieve activa op het buitenland.....	2 241,1	3 857,5	5 639,0	2 972,0	1 835,0
	8. Netto-opbrengst van de meerwaarde door de Nationale Bank van België gerealiseerd bij arbitrageverrichtingen van activa in goud tegen andere externe reserve-elementen.....	4 845,0	6 603,8	13 244,0	-	165,0
	10. Dividend aan de Staat verschuldigd op basis van zijn deelneming in het kapitaal van de Federale Participatiemaatschappij.....	350,0	1 670,0	1 900,0	-	1 500,0
	11. Aandeel van de Staat in de jaarlijkse winst van het Rentefonds (besluit-wet van 18 mei 1945 gewijzigd door de wet van 23 december 1994).....	-	-	724,6	459,0	330,0
	12. Dividend aan de Staat verschuldigd uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van de N.V. BELFIN.....	-	-	10,5	12,0	12,5
27.02	Dividenden aan de Staat verschuldigd uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van andere rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven :					
	10. Dividend verschuldigd aan de Staat uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van de N.V. TRACTEBEL (ex-POWERFIN).....	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
28.01	Storting aan de Schatkist door de openbare kredietinstellingen van een kapitaalvergoeding op hun eigen middelen die aan de Staat toekomen (artikel 91, § 3, van de wet van 1 augustus 1985 houdende fiscale en andere bepalingen, gewijzigd door het koninklijk besluit nr 516 van 31 maart 1987).....	132,6	1,0	-	-	-
36.01	Ontvangsten afkomstig van de Nationale Loterij....	2 500,0	-	4 625,0	2 125,0	2 125,0
36.02	Storting aan de Schatkist door de openbare kredietinstellingen van een waarborgpremie voor het genot van de Staatswaarborg op hun vreemde middelen (artikel 91, § 2, van de wet van 1 augustus 1985 houdende fiscale en andere bepalingen).....	892,5	25,6	28,7	27,2	26,2
37.01	Bijdrage van de openbare kredietinstellingen in het kader van het spaarplan (artikel 31 van de herstellwet van 31 juli 1984).....	0,1	-	-	-	-
47.01	Storting door het Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering van de opbrengst van de financiële middelen bedoeld in artikel 24, § 1, lid 1, 1° tot 5° van de wet van 16 april 1963 betreffende de sociale reclassering van de mindervaliden na aftrek van de middelen nodig voor de financiering van de prestaties van revalidatie....	11 229,9	11 873,5	9 368,5	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				4. Dividende revenant à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la Banque Nationale de Belgique (arrêté royal n°29 du 24 août 1939 modifié par les lois des 28 juillet 1948 et 19 juin 1959).	2730	
477,0	477,0	1 150,0	673,0			
				5. Dividende revenant à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la Société Nationale de Crédit à l'Industrie (loi du 21 août 1948. et arrêté du Régent du 16 février 1949).	2730	
-	-	-	-			
				6. Part attribuée à l'Etat dans les bénéfices réalisés par la Banque nationale de Belgique sur actifs productifs nets sur l'étranger.	2730	
11 197,0	14 061,0	5 800,0	-8 261,0			
				8. Revenu net des plus-values réalisées par la Banque Nationale de Belgique à l'occasion d'opérations d'arbitrage d'actifs en or contre d'autres éléments de réserves externes.	2730	
3 012,0	1 907,0	-	-1 907,0			
				10. Dividende dû à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la Société fédérale. de Participation.	2730	
1 396,0	1 094,0	2 000,0	906,0			
				11. Part attribuée à l'Etat dans le bénéfice annuel du Fonds des rentes (arrêté-loi du 18 mai 1945 modifié par la loi du 23 décembre 1994).	2730	
230,0	296,0	150,0	-146,0			
				12. Dividende dû à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la S.A. BELFIN.	2730	
10,0	10,0	-	-10,0			
				Dividendes dus à l'Etat du chef de sa participation dans le capital d'autres entreprises publiques possédant la personnalité juridique :		27.02
				10. Dividendes revenant à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la S.A. TRACTEBEL (ex-POWERFIN).	2710	
0,1	0,1	0,1	-			
				Versement au Trésor par les institutions publiques de crédit, d'une rémunération de capital sur leurs moyens propres qui reviennent à l'Etat (article 91, § 3, de la loi du 1er août 1985 portant des mesures fiscales et autres, modifié par l'arrêté royal n° 516 du 31 mars 1987).	2820	28.01
-	-	-	-			
2 125,0	2 125,0	2 125,0	-	Recettes en provenance de la Loterie Nationale.	3650	36.01
				Versement au Trésor par les institutions publiques de crédit, d'une prime de garantie pour la jouissance de la garantie de l'Etat sur leurs fonds de tiers (article 91, § 2, de la loi du 1er août 1985 portant des mesures fiscales et autres).	3690	36.02
23,0	26,0	22,5	-3,5			
				Contribution des institutions publiques de crédit dans le cadre du plan d'assainissement (article 31 de la loi de redressement du 31 juillet 1984).	3770	37.01
-	-	-	-			
				Versement par l'Institut national d'assurance maladie-invalidité du produit des moyens financiers visés à l'article 24, § 1er, alinéa 1er, 1° à 5° de la loi du 16 avril 1963 relative au reclassement social des handicapés, après déduction des moyens nécessaires au financement des prestations de rééducation fonctionnelle.	4730	47.01
-	-	-	-			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN
UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
49.04	Voorafneming op de middelen die ter beschikking van de Gewesten werden gesteld om de uitgaven die door de Federale Staat voor rekening van de Gewesten werden gedaan, te dekken (uitvoering van de artikelen 75, §1bis en §2 en 81 §1bis van de speciale wet betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten - koninklijke.....	655,1	-	-	-	-
06.01	Diverse opbrengsten : 10. Diverse en toevallige ontvangsten van de Thesaurie.....	9 251,0	473,1	549,0	270,4	124,5
08.01	Ontvangsten afkomstig van andere diensten : 1. Tussenkost van de gemeenten in de reclassering van de douaniers ten gevolge van de invoering van de eenheidsmarkt (artikel 9 en volgende van het koninklijk besluit van 7 december 1992)....	28,7	32,6	22,4	24,3	21,5
	4. Ontvangsten uit hoofde van de verjaring van ordonnanties, schuldvorderingen, mandaten, ontvangstbewijzen en diversen.....	104,7	85,3	47,7	63,1	50,0
	5. Ontvangsten uit hoofde van de verjaring van coupons en van rentetermijnen van Belgische schud.....	22,3	73,7	51,4	10,2	29,5
08.03	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	7,0	6,8	6,0	6,0	8,0
	Totalen voor § 1 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	53 101,8	46 395,5	54 919,2	17 130,5	20 981,6
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	53 101,8	46 395,5	54 919,2	17 130,5	20 981,6
	§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.					
11.01	Terugbetalingen : - van wedden; - van vergoedingen; - van pensioenen; - gerechtskosten in verscheidene zaken.....	420,8	417,9	437,2	419,3	438,1
12.01	Terugbetaling van schuldvorderingen voortkomende van verschillende departementen.....	60,8	113,4	124,2	117,6	118,7
16.01	Opbrengsten van de domeinen.....	1 546,6	174,1	423,1	934,3	589,4
28.01	Retributies voor gebruik van domeingoederen.....	50,9	2,3	121,7	57,6	55,9
36.01	Nalatigheidsinteressen inzake belastingen.....	3 068,4	3 269,9	3 479,5	3 513,2	3 411,3
38.01	Deficit van rekenplichtigen en verscheidene invorderingen.					
	a) Deficit van rekenplichtigen.....	0,3	11,9	1,0	0,8	63,9
	b) Opbrengst van de transacties inzake de wetgeving op de wisselcontrole.....	-	-	-	-	-
	c) Diverse ontvangsten.....	-	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	12	13	14
8	9	10	11			
-	-	-	-	Prélèvement sur les moyens mis à la disposition des Régions pour couvrir les dépenses faites par l'Etat fédéral pour compte des Régions (exécution des articles 75, §1bis et §2 et 81, §1bis de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au finan- cement des Communautés et des Régions - arrêtés royaux du 5 avril 1994) (pour mémoire).	4920 4930	49.04
-	-	-	-	Produits divers :		06.01
150,0	150,0	150,0	-	10. Recettes diverses et accidentelles de la Trésorerie.	0600	
-	-	-	-	Recettes en provenance d'autres services :		08.01
20,0	20,0	20,0	-	1. Intervention des communes dans le reclassement des douaniers suite à l'instauration du marché unique (article 9 et suivants de l'arrêté royal du 7 décembre 1992).		
90,0	93,4	35,0	-58,4	4. Recettes du chef de prescription d'ordonnances, créances, mandats, récépissés et divers.	0800	
38,4	0,1	0,1	-	5. Recettes du chef de prescription : coupons et d'arrérages des inscriptions nominatives de la dette belge.	0800	
8,0	8,0	8,0	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.03
35 549,4	29 426,4	22 267,6	-7 158,8	Totaux pour le § 1 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
35 549,4	29 426,4	22 267,6	-7 158,8	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
				§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.		
458,0	471,0	488,0	17,0	Remboursements :	1111	11.01
				- de traitements;		
				- d'indemnités;		
				- de pensions;		
				- frais de justice en matières diverses.		
120,0	115,0	116,0	1,0	Remboursement de créances provenant des divers départements.	1211	12.01
650,0	650,0	520,0	-130,0	Produits des domaines.	1610	16.01
60,0	53,5	53,5	-	Redevances pour l'occupation des biens domaniaux.	2830	28.01
3 263,7	3 385,7	3 550,4	164,7	Intérêts moratoires en matière d'impôts.	3690	36.01
50,0	50,0	50,0	-	Déficit des comptables et recettes diverses.		38.01
-	-	-	-	a) Déficit des comptables.	3850	
-	-	-	-	b) Produits de transactions sur la législation en matière de change.	3800	
-	-	-	-	c) Recettes diverses.	3800	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
38.02	Schadevergoedingen en moratoire interesten in allerlei zaken.....	8,2	7,4	7,6	36,1	24,6
	Totale voor § 2 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	5 156,0	3 996,9	4 594,3	5 078,9	4 701,9
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	5 156,0	3 996,9	4 594,3	5 078,9	4 701,9
	§ 3. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN.					
12.01	Teruggevorderde gerechts- en vervolgingskosten....	-	-	478,3	873,6	1 054,3
16.01	Opbrengst der inschrijvingen op de publikaties uitgegeven door de Administratie (Bulletin der belastingen, Codes van de administratieve onder-richtingen, enz...).....	28,2	22,6	18,7	24,9	27,2
16.02	Vergelding der administratiekosten in verband met de inning van sommige gemeentebelastingen.....	1 559,6	1 957,6	1 948,2	2 048,0	2 036,3
36.01	Ijkloon (wetten van 1 oktober 1855 en 1 augustus 1922).....	1,5	-1,2	0,5	0,7	1,1
37.01	Nalatigheidsinteresten (ten laste van de bedrijven en van de gezinnen) (Wetboek van de inkomstenbelastingen en andere fiscale wetten).....	2 568,9	3 003,3	3 546,0	2 429,2	2 982,5
37.02	Retributiegelden wegens vervolgingen (art. 225 van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen).....	-88,6	-117,3	-131,4	-117,3	-137,8
37.03	Deel van de Staat in de bijzondere bijdrage voor de sociale zekerheid.....	-	-	2 500,0	2 500,0	-
	Totale voor § 3 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	4 069,6	4 865,0	8 360,3	7 759,1	5 963,6
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	4 069,6	4 865,0	8 360,3	7 759,1	5 963,6
	§ 4. ADMINISTRATIE DER DOUANE EN ACCIJNZEN.					
16.01	Retributie voor bijzondere dienstprestaties (art. 17 en 208 Algemene Wet inzake douane en accijnzen 1977).....	191,2	189,0	164,0	185,5	344,7
16.02	Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschap ten laste van de voor haar rekening geïnde ontvangsten en waarvan een gedeelte moet worden afgestaan aan andere Lidstaten.....	-	-	-	-	0,4
36.01	Nalatigheidsinteresten (art. 5, wet van 28 december 1954).....	49,0	45,2	49,3	40,7	35,7
	Totale voor § 4 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	240,2	234,2	213,3	226,2	380,8
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	240,2	234,2	213,3	226,2	380,8

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
10,0	10,0	10,0	-	Domages et intérêts moratoires en matières di- verses.	3800	38.02
4 611,7	4 735,2	4 787,9	52,7	Totaux pour le § 2 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
4 611,7	4 735,2	4 787,9	52,7	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
				§ 3. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES.		
1 100,0	1 100,0	1 160,0	60,0	Frais de justice et de poursuite récupérés.	1210	12.01
				Produit des souscriptions aux publications éditées par l'Administration (Bulletin des contributions, Codes des instructions administratives, etc...).	1610	16.01
27,2	27,2	27,7	0,5			
2 120,0	2 120,0	2 210,0	90,0	Remboursements des frais d'administration affé- rents à la perception de certaines taxes commu- nales.	1620	16.02
1,1	1,1	1,1	-	Taxe de vérification des poids et mesures (lois des 1er octobre 1855 et 1er août 1922).	3690	36.01
2 780,0	2 780,0	2 630,0	-150,0	Intérêts de retard (à charge des entreprises et des ménages) (Code des impôts sur les revenus et autres lois fiscales).	3700	37.01
-138,0	-138,0	-138,0	-	Rétributions du chef de poursuites (art. 225 de l'arrêté royal d'exécution du Code des impôts sur les revenus).	3700	37.02
-	-	-	-	Part de l'Etat dans la cotisation spéciale pour la sécurité sociale.	3750	37.03
5 890,3	5 890,3	5 890,8	0,5	Totaux pour le § 3 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
5 890,3	5 890,3	5 890,8	0,5	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
				§ 4. ADMINISTRATION DES DOUANES ET ACCISES.		
350,0	350,0	350,0	-	Rétributions pour prestations spéciales (art. 17 et 208 loi générale sur les douanes et accises 1977).	1611	16.01
-	138,0	500,0	362,0	Frais de perception remboursés par la Communauté européenne à charge des recettes perçues pour son compte et dont une partie doit être cédée à d'autres Etats-membres.	1613	16.02
50,0	40,0	40,0	-	Intérêts de retard (art. 5, loi du 28 décembre 1954).	3690	36.01
400,0	528,0	890,0	362,0	Totaux pour le § 4 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
400,0	528,0	890,0	362,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
§ 5. ADMINISTRATIE VAN HET KADASTER.						
16.01	Ontvangsten voor de uitreiking van kadastrale uittreksels of andere kadastrale bescheiden (wet van 20 december 1867).....	212,0	202,9	318,7	456,3	435,0
	Totale voor § 5 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	212,0	202,9	318,7	456,3	435,0
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	212,0	202,9	318,7	456,3	435,0
§ 6. DIVERSE ADMINISTRATIES.						
16.01	Diverse opbrengsten :					
	a) Opbrengst van het recht van inlassing in het Bulletin der met verzet aangetekende waarden...	3,8	3,2	6,4	6,8	7,0
	b) Opbrengst van de abonnementen op het Bulletin der met verzet aangetekende waarden en van de verkoop per nummer.....	0,2	0,2	0,8	0,6	0,5
	c) Opbrengst van de verkoop van documenten en drukwerken van de Administratie der Douane en Accijnzen.....	37,1	34,1	32,9	31,8	27,2
	d) Diverse opbrengsten.....	162,7	196,2	222,0	165,0	207,0
	e) Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	-	-	-	0,2	0,1
	Totale voor § 6 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	203,8	233,7	262,1	204,4	241,8
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	203,8	233,7	262,1	204,4	241,8
	Totale voor hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	62 983,4	55 928,2	68 667,9	30 855,4	32 704,7
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	62 983,4	55 928,2	68 667,9	30 855,4	32 704,7
HOOFDSTUK 19						
MINISTERIE VAN AMBTENARENZAKEN						
12.01	Opbrengsten voortvloeiend uit de verkoop van de door het Federaal Aankoopbureau te koop aangeboden eigen lastenkohieren, catalogussen en typebestekken.....	-	-	1,0	2,2	1,3
16.01	Eigen opbrengsten van het Vast Mervingssecretariaat.....	25,3	19,0	-	-	-
16.02	Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	-	-	-	-	-
27.01	Dividend verschuldigd aan de Staat afkomstig van de N.V. SOPIMA.....	-	-	-	-	-
	Totale voor hoofdstuk 19					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	25,3	19,0	1,0	2,2	1,3
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	25,3	19,0	1,0	2,2	1,3

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Angenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	12	13	14
8	9	10	11			
§ 5. ADMINISTRATION DU CADASTRE.						
440,0	435,0	430,0	-5,0	Recettes du chef de la délivrance d'extraits ou autres documents cadastraux (loi du 20 décembre 1867).	1612	16.01
440,0	435,0	430,0	-5,0	Totaux pour le § 5 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
440,0	435,0	430,0	-5,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
§ 6. DIVERSES ADMINISTRATIONS.						
7,0	7,0	7,0	-	Produits divers :		16.01
				a) Produit du droit d'insertion au Bulletin des Oppositions.	1610	
0,5	0,6	0,6	-	b) Produit des abonnements au Bulletin des Oppositions et de la vente au numéro.	1610	
35,2	30,2	30,5	0,3	c) Produit de la vente de documents et imprimés de l'Administration des Douanes et Accises.	1611	
220,0	220,0	220,0	-	d) Produits divers.	1611	
0,1	0,1	0,1	-	e) Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	1612	
262,8	257,9	258,2	0,3	Totaux pour le § 6 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
262,8	257,9	258,2	0,3	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
47 154,2	41 272,8	34 524,5	-6 748,3	Totaux pour le chapitre 18		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
47 154,2	41 272,8	34 524,5	-6 748,3	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 19						
MINISTERE DE LA FONCTION PUBLIQUE						
0,2	1,0	1,0	-	Recettes provenant de la vente par le Bureau Fédéral d'Achats des cahiers des charges, catalogues et devis-types.	1210	12.01
-	-	-	-	Recettes propres du Secrétariat permanent de Recrutement.	1612	16.01
0,1	0,1	0,1	-	Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	1612	16.02
300,0	300,0	-	-300,0	Dividende revenant à l'Etat en provenance de la S.A. SOPIMA.	2730	27.01
300,3	301,1	1,1	-300,0	Totaux pour le chapitre 19		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
300,3	301,1	1,1	-300,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
HOOFDSTUK 21						
PENSIOENEN.						
34.01*	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordonnanceerde pensioentermijnen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	226,3	206,0	190,6	202,9	177,4
37.01*	Afhouding van 7,5% op de wedden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	33 371,3	34 378,5	34 940,0	35 006,1	35 188,7
37.02*	Bijzondere en tijdelijke bijdrage ten laste van de alleenstaanden en de gezinnen zonder kinderen in de overheidssector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	-	25,5	25,6	-	-
37.03*	Afhouding van 0,5% op de rustpensioenen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	723,9	770,0	788,3	823,1	862,9
37.04*	Afhouding op de pensioenen die behoren tot een regime dat in het emeritaat voorziet (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	4,3	4,2	2,7	2,4	2,1
37.05*	Valideringen voor loopbaanonderbreking (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	49,0	45,0	37,8	36,6	37,5
37.06*	Patronale responsabiliseringsbijdrage (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	697,9	875,6	401,6	464,8	728,9
37.07	Patronale bijdrage van 8,86% voor de pensioenen van de Post.....	-	-	-	-	5 765,3
37.08*	Terugbetalingen van uitgaven van het vorig jaar en forfaitaire stortingen door de instellingen aangesloten bij het door de wet van 28 april 1958 ingestelde pensioenstelsel - Provisionele voorschotten van de instellingen aangesloten bij het door de wet van 28 april 1958 ingestelde pensioenstelsel en van de instellingen voorheen aangesloten bij de wet van 28 april 1958 (artikel 12 bis) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5) (vroegere artikel 08.01 - zelfde hoofdstuk).....	4 762,4	4 984,2	5 128,9	4 939,9	4 786,7
37.09*	Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordonnanceerde pensioentermijnen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5) (vroegere artikel 08.02 - zelfde hoofdstuk).....	14,2	13,0	15,4	15,7	12,3
37.10*	Terugbetalingen door derden van rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut of van gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5) (vroegere artikel 08.03 - zelfde hoofdstuk).....	534,2	580,0	594,1	670,9	736,4
37.11*	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector, met betrekking tot de rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5) (vroegere artikel 08.04 - zelfde hoofdstuk).....	-	40,0	108,1	2,9	27,9

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
CHAPITRE 21						
PENSIONS.						
				Annulation d'arrérages de pensions ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-1).	3410	34.01*
163,2	163,2	201,5	38,3			
34 949,6	34 949,6	35 676,8	727,2	Retenue de 7,5 % sur les traitements (Recettes affectées au programme 21-51-1).	3760	37.01*
				Retenue spéciale et temporaire à charge des isolés et des familles sans enfants dans le secteur public (Recettes affectées au programme 21-51-1).	3760	37.02*
-	-	-	-			
893,3	893,3	945,5	52,2	Retenue de 0,5 % sur les pensions de retraite (Recettes affectées au programme 21-51-1).	3760	37.03*
				Retenue sur pensions relevant d'un régime pré- voyant l'éméritat (Recettes affectées au programme 21-51-1).	3760	37.04*
1,9	1,9	1,9	-			
37,5	37,5	35,0	-2,5	Validations pour interruption de carrière (Recettes affectées au programme 21-51-1).	3760	37.05*
1 833,6	1 833,6	1 212,4	-621,2	Cotisations patronales de responsabilisation (Recettes affectées au programme 21-51-1).	3740	37.06*
2 924,3	2 924,3	2 823,0	-101,3	Cotisation patronale de 8,86% pour les pensions de la Poste.	3760	37.07
				Remboursements de dépenses de l'année précédente et versements forfaitaires des organismes affiliés au régime de pension instauré par la loi du 28 avril 1958 - Avances provisionnelles des organ- ismes affiliés au régime de pension instauré par la loi du 28 avril 1958 et des organismes antérieure- ment affiliés à la loi du 28 avril 1958 (article 12 bis) (Recettes affectées au programme 21-51-5) (ancien article 08.01 - même chapitre).	3730	37.08*
5 559,7	5 559,7	5 696,4	136,7			
				Annulation d'arrérages de pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-5) (ancien article 08.02 - même chapitre).	3730	37.09*
15,0	15,0	17,0	2,0			
				Remboursements par des tiers de pensions de re- traite d'anciens agents des organismes d'intérêt public ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-5) (ancien article 08.03 - même chapitre).	3730	37.10*
745,0	745,0	760,0	15,0			
				Transferts effectués pour les pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public, en applica- tion de la loi du 5 août 1968 établissant certain- es relations entre les régimes de pension du secteur public et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-5) (ancien article 08.04 - même chapitre).	3730	37.11*
25,0	25,0	28,0	3,0			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
47.01*	Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé sector met betrekking tot de overlevingspensioenen van gewezen personeelsleden van de openbare diensten met uitzondering van de instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)....	679,6	560,0	327,7	532,8	527,9
47.02*	Terugbetalingen door derden van overlevingspensioenen of gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	526,4	730,0	880,7	664,9	839,0
08.06*	Verwijlinteressen en boeten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).....	6,5	5,0	1,6	71,1	0,8
	Totale voor hoofdstuk 21					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	-	-	-	-	5 765,3
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	41 596,0	43 217,0	43 443,1	43 434,1	43 928,5
	Totale ontvangsten	41 596,0	43 217,0	43 443,1	43 434,1	49 693,8
	HOOFDSTUK 23					
	MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID.					
12.01	Diverse opbrengsten :					
	1. Huurgelden geïnd voor de door de parastatale instellingen in de "Huizen van de Arbeid" gebruikte lokalen.....	0,1	0,1	-	-	-
	2. Aandeel van de parastatale instellingen in de door het Departement gedragen beheerskosten en in de personeelsuitgaven (Huizen van de Arbeid)	23,6	9,1	14,7	9,2	10,9
16.02	Verkoop van publikaties, drukwerken, enz... :					
	1. Publikaties verkocht door toedoen van de bibliotheek van het Departement (met inbegrip van de "Revue du Travail" en het Arbeidsblad, enz...).....	0,3	0,1	0,1	0,1	-
	2. Opbrengst van de verkoop der juwelen en diploma's van het nijverheidsereteken (koninklijk besluit van 7 november 1847).....	0,2	0,3	0,2	0,4	0,3
	3. Retributie verschuldigd voor de afgifte van afschriften van collectieve arbeidsovereenkomsten (ministerieel besluit van 24 november 1969, Belgisch Staatsblad van 28 november 1969).....	0,9	1,1	1,0	1,1	1,4
	4. Opbrengst van de publikatie door het Belgisch Staatsblad van de "Verzameling der Akten van de Beroepsverenigingen" (wet van 31 maart 1898, Belgisch Staatsblad van 8 april 1898).....	0,1	0,2	0,4	0,5	0,3
	5. Opbrengst van de verkoop van emblemen in het kader van de sensibiliseringscampagne door de dienst gelijke kansen voor vrouwen en mannen...	1,2	0,1	0,1	0,1	0,1
	7. Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).....	-	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				Transferts effectués pour les pensions de survie d'anciens agents des services publics à l'exception d'organismes d'intérêt public, en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur publics et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-1).	4710	47.01*
500,0	500,0	550,0	50,0			
				Remboursements par des tiers de pensions de survie ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-1).	4710	47.02*
650,0	650,0	770,0	120,0			
2,0	2,0	2,0	-	Intérêts de retard et amendes (Recettes affectées au programme 21-51-1).	0830	08.06*
2 924,3	2 924,3	2 823,0	-101,3	Totaux pour le chapitre 21		
45 375,8	45 375,8	45 896,5	520,7	Recettes non affectées.		
48 300,1	48 300,1	48 719,5	419,4	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

CHAPITRE 23

MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL.

Produits divers :		12.01
1. Loyers perçus pour les locaux occupés par des institutions parastatales dans les "Maisons du Travail".	1210	
2. Quote-part des institutions parastatales dans les frais de gestion et dans les dépenses de personnel supportés par le Département (Maisons du Travail).	1210	
Ventes de publications, imprimés, etc... :		16.02
1. Publications vendues à l'intervention de la bibliothèque du Département (y compris la Revue du Travail et "Arbeidsblad", etc...).	1611	
2. Produit de la vente des bijoux et des diplômes de la décoration industrielle (arrêté royal du 7 novembre 1847).	1612	
3. Redevance due pour la délivrance de copies de conventions collectives du travail (arrêté ministériel du 24 novembre 1969, Moniteur belge du 28 novembre 1969).	1612	
4. Produit de la publication par le Moniteur belge du "Recueil des Actes des Unions professionnelles" (loi du 31 mars 1898, Moniteur belge du 8 avril 1898).	1611	
5. Produit de la vente d'emblèmes dans le cadre de la campagne de sensibilisation par le service d'égalité des chances entre femmes et hommes.	1612	
7. Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).	1612	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJK GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
	8. Opbrengst van de verkoop van kaarten voor fotokopies aangekocht door personen vreemd aan het departement.....	-	-	-	-	0,1
33.01	Terugbetaling van teveel ontvangen bedragen of van verleende voorschotten, in het kader van de subsidies "Gelijke Kansen".....	-	-	-	-	-
36.01*	Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-54-3).....	60,0	60,0	60,0	60,0	60,0
36.02	Diverse bijdragen :					
	2. Bijdrage van aanvragers in de instructiekosten voor de aanvragen tot homologatie van de gevaarlijke machines, gedeelten van machines, materieel, werktuigen, toestellen en gevaarlijke recipiënten, uitgevoerd in toepassing van de wet van 11 juli 1961 betreffende de onontbeerlijke veiligheidswaarborgen welke de machines, de onderdelen van machines, het materieel, de werktuigen, de toestellen en de recipiënten moeten bieden.....	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
	3. Bijdrage van de aanvragers in de verplaatsingskosten voor de beproevingen van de stoomtoestellen en de persluchthouders.....	0,1	-	-	-	-
36.03*	Betaling van uitgevoerde prestaties in verband met de technische veiligheid van kerninstallaties (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-54-2)	137,3	140,2	143,0	144,3	-
37.01*	Bijdragen van de werkgevers bestemd voor de betaling van de kredieturen en van het betaald educatief verlof aan de werknemers in het kader van hun voortdurende vorming (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-1).....	747,4	2 091,8	1 048,6	1 250,9	1 347,4
37.04*	Ontvangsten bestemd voor de financiering van tewerkstellingsprogramma's ten voordele van risicogroepen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).....	307,1	279,1	308,0	258,0	240,7
37.06*	Ontvangsten van de werknemers bestemd voor het Begeleidingsplan (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).....	1 966,2	1 152,1	1 298,8	1 011,8	1 025,1
38.01	Administratieve geldboeten :					
	1. Administratieve geldboeten toepasselijk in geval van inbreuk op sommige sociale wetten (wet van 30 juni 1971, Belgisch Staatsblad van 13 juli 1971 en koninklijk besluit van 30 december 1991, Belgisch Staatsblad van 24 januari 1992).....	14,1	27,6	40,3	39,6	42,7
	2. Administratieve geldboeten - overdracht naar het R.I.Z.I.V. (wet van 23 maart 1994 tegen zwartwerk - artikel 27) (vroeger artikel 16.02.6 - zelfde hoofdstuk).....	-	2,8	22,4	30,7	41,2
39.01*	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van nationale programma's (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-9).....	223,1	123,5	387,0	292,5	188,2

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				8. Produit de la vente des cartes pour photocopies achetées par des personnes étrangères au département.	1612	
0,1	0,1	0,1	-			
				Remboursement des trop perçus ou des avances con- senties dans le cadre des subsides "Egalité des Chances".		33.01
-	-	0,1	0,1			
				Produit du prélèvement dû par les fabricants res- ponsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 23-54-3).	3690	36.01*
60,0	60,0	60,0	-			
				Participations diverses :		36.02
				2. Participation des demandeurs dans les frais d'instruction des demandes en homologation des machines, des parties de machines, du matériel, des outils, des appareils ou récipients de nature dangereuse, introduites en application de la loi du 11 juillet 1961 relative aux garanties de sécurité indispensables que doi- vent présenter les machines, les parties de machines, les matériels, les outils, les appa- reils et les récipients.	3690	
0,1	0,1	0,1	-			
				3. Participation des demandeurs dans les frais de déplacements concernant les épreuves des appa- reils à vapeur et à air comprimé.	3690	
-	-	-	-			
				Paiement des prestations effectuées en rapport avec la sécurité technique des installations nu- cléaires (Recettes affectées au programme 23-54-2)	3690	36.03*
-	-	-	-			
				Cotisations des employeurs destinées au paiement des crédits d'heures et du congé-éducation payé aux travailleurs dans le cadre de leur formation permanente (Recettes affectées au programme 23-56-1).	3740	37.01*
850,0	850,0	850,0	-			
				Recettes destinées au financement de programmes de remise au travail en faveur des groupes à risque (Recettes affectées au programme 23-56-4).	3770	37.04*
270,0	270,0	270,0	-			
				Recettes des employeurs destinées au Plan d'accom- pagnement (Recettes affectées au programme 23-56-4).	3770	37.06*
1 000,0	1 000,0	1 000,0	-			
				Amendes administratives :		38.01
				1. Amendes administratives applicables en cas d'infractions à certaines lois sociales (loi du 30 juin 1971, Moniteur belge du 13 juillet 1971 et arrêté royal du 30 décembre 1991, Moniteur belge du 24 janvier 1992).	3810	
39,8	39,8	37,0	-2,8			
				2. Amendes administratives - transfert à l'O.N.S.S. (loi du 23 mars 1994 contre le travail en noir - article 27) (ancien article 16.02.6 - même chapitre).	3810	
33,9	33,9	31,4	-2,5			
				Intervention du Fonds social européen en faveur de programmes nationaux (Recettes affectées au programme 23-56-9).	3910	39.01*
615,6	615,6	486,0	-129,6			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJK GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
39.02*	Ontvangsten afkomstig van het Europees Sociaal Fonds bestemd voor het industrieel leerlingwezen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4)	-	-	-	-	3,3
47.01	Terugstorting door de instellingen van openbaar nut van de te veel ontvangen toelagen.....	45,3	-	-	-	0,7
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	0,8	2,6	3,6	3,3	2,8
Totalen voor hoofdstuk 23						
	Niet geaffecteerde ontvangsten	86,8	44,1	82,9	85,1	100,6
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	3 441,1	3 846,7	3 245,4	3 017,5	2 864,7
	Totale ontvangsten	3 527,9	3 890,8	3 328,3	3 102,6	2 965,3
HOOFDSTUK 26						
MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU.						
11.04	Steupunt sociale zekerheid - AGORA : tussenkomst van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden in de kosten.....	-	-	-	-	-
12.01	Terugbetaling door de Gewesten ingevolge het samenwerkingsakkoord houdende de coördinatie van het beleid in verband met de invoer, de uitvoer en de doorvoer van afvalstoffen.....	-	6,5	2,3	1,3	2,5
16.01	Diverse opbrengsten :					
	1. Verkoop van publikaties, drukwerken, enz... : Belgisch Tijdschrift voor sociale zekerheid, de officieuze coördinatie en beknopt overzicht van de Sociale Zekerheid gepubliceerd door het Ministerie.....	1,4	1,5	1,0	1,0	0,9
	2. Redistributies verschuldigd voor bepaalde geneeskundige onderzoeken die door de S.M.R.-A.G.D. worden uitgevoerd en terugvordering van medische kosten (koninklijk besluit van 27 april 1981 en wet van 3 juli 1967).....	115,9	95,0	132,0	127,0	130,0
	3. Diverse terugvorderingen inzake gerechtelijk-geneeskundige onderzoeken, financiën en onderhoudskosten voor maatschappelijk welzijn, wetgeving op het bestaansminimum en kinderbijslagen teruggestort door de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers (ministeriële beslissing van 14 december 1973 en 18 januari 1974; wet van 2 april 1965, gewijzigd bij de wet van 1971; wet van 7 augustus 1974 en koninklijk besluit van 30 oktober 1974); wet van 15 maart 1954, artikelen 6, § 4 en 14, § 1.	80,4	25,7	109,0	300,0	101,0
16.02	Ontvangsten gerealiseerd door het Instituut Pasteur.....	-	3,0	3,0	3,0	3,7
16.03	Ontvangsten voortvloeiend uit betalingen van de industrie in het kader van de EEG-richtlijn 793/93	-	-	-	4,4	5,9

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				12	13	14
				Recettes en provenance du Fonds social européen destinée à l'apprentissage industriel (Recettes affectées au programme 23-56-4).	3910	39.02*
10,5	10,5	2,5	-8,0			
-	-	-	-	Remboursement par les organismes d'intérêt public des subsides trop perçus.	4740	47.01
				Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
3,2	3,2	3,2	-			
87,8	87,8	80,9	-6,9	Totaux pour le chapitre 23		
2 806,1	2 806,1	2 668,5	-137,6	Recettes non affectées.		
2 893,9	2 893,9	2 749,4	-144,5	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

CHAPITRE 26

MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT.

				Point d'appui sécurité sociale - AGORA : interven- des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles dans les coûts.	1111	11.04
3,0	3,0	-	-3,0			
				Remboursements par les Régions suite à l'accord de coopération portant coordination de la politique d'importation, d'exportation et de transit des déchets.	1211	12.01
2,5	2,5	2,7	0,2			
				Produits divers :		16.01
1,3	0,9	0,9	-	1. Ventes de publications, imprimés, etc... : Revue belge de sécurité sociale, coordinations officieuses et aperçu de la sécurité sociale publiés par le Département.	1610	
133,0	112,0	114,0	2,0	2. Redevances dues pour certains examens médicaux effectués par l'O.M.S.E.-S.S.A. et récupération des frais médicaux (arrêté royal du 27 avril 1981 et loi du 3 juillet 1967).		
100,8	108,4	100,3	-8,1	3. Récupérations diverses en matière d'examens médico-légaux, de finances et de frais d'entre- tien pour aide sociale, de législation sur le minimum socio-vital et d'allocations familiales remboursées par l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés (déci- sions ministérielles des 14 décembre 1973 et 18 janvier 1974; loi du 2 avril 1965, modifiée par la loi du 9 juillet 1971; loi du 7 août 1974 et arrêté royal du 30 octobre 1974); loi du 15 mars 1954, article 6, § 4, et 14, § 1.	1610	
3,7	3,7	3,7	-	Recettes réalisées par l'Institut Pasteur.	1610	16.02
0,9	1,2	-	-1,2	Recettes résultant des paiements de l'industrie dans le cadre de la directive CEE 793/93.		16.03

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
16.04	Ontvangsten van het Comité voor Europese Milieu-merk.....	-	-	-	-	-
16.05	Ontvangsten van de Federale Raad van Duurzame Ontwikkeling.....	-	-	-	-	0,1
33.01	Tegemoetkomingen aan gehandicapten. Opbrengst van de uitgegeven assignaties waarvan de betaling door het Bestuur der postchecks niet kon geschieden....	222,8	285,3	262,0	283,0	297,0
34.01	Terugbetaling van aan sommige mindervaliden ten onrechte uitbetaalde vergoedingen.....	32,4	38,2	27,0	32,0	32,0
34.02	Overdracht ter uitvoering van het arrest van het Hof van Beroep van Brussel van 9 februari 1995, inzake expertiserechten voor vis.....	-	-	-	-	42,0
36.01*	Ontvangsten bestemd voor het Fonds ter financiering van de Dienst Arbeidsongevallen en Beroepsziekten.....	26,3	26,7	28,0	28,0	28,0
36.02*	Ontvangsten ten bate van het Rode Kruis van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-53-7)	165,9	163,8	182,0	171,6	200,2
36.03	Gezondheidspatenten en gezondheidsrechten (koninklijk besluit van 29 oktober 1964 betreffende de gezondheidspolitie van het internationaal verkeer gewijzigd door de koninklijke besluiten van 27 augustus 1970 en 17 januari 1979; Internationaal Gezondheidsreglement van 25 juli 1969).....	1,8	2,8	1,0	2,0	2,0
36.04*	Bescherming tegen de ioniserende stralingen (koninklijk besluit van 14 augustus 1981) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-58-1)....	138,0	138,0	143,0	138,0	-
36.05	Ontvangsten voortvloeiend uit de toepassing van het koninklijk besluit van 2 juni 1987 houdende reglementering van de uitvoer, de invoer en de doorvoer van afvalstoffen.....	7,3	-	-	-	-
38.01	Ontvangsten betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere produkten (wet van 24 januari 1977 en koninklijk besluit van 30 januari 1979).....	21,4	25,5	222,0	88,1	82,5
38.02	Ontvangsten voortspruitend uit de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde diervoeders.....	0,1	0,7	-	0,5	1,1
38.04*	Ontvangsten voortvloeiend uit de wet van 5 januari 1976 (art. 152) op de geneesmiddelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-54-2).....	144,0	145,0	171,0	255,0	280,0
38.06	Ontvangsten voortvloeiend uit schadevergoedingen en de bestrijding van verontreinigingen op zee (Wet van 20 juli 1976 en ministerieel besluit van 6 oktober 1989).....	2,7	0,7	-	-	-
38.07	Bijdragen ingesteld voor het aanvragen en het houden van toelatingen voor bestrijdingsmiddelen voor niet-landbouwkundig gebruik, voor het indienen van kennisgevingen van nieuwe chemische stoffen en voor melding van bestaande chemische stoffen zoals die voortvloeien uit verplichtingen opgelegd door de EG.....	-	1,1	10,5	10,6	9,9

TITRE I - RECETTES COURANTES

DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
-	-	-	-	Recettes du Comité Ecolabel européen.	1611	16.04
0,1	0,1	0,1	-	Recettes du Conseil fédéral du développement durable.	1610	16.05
259,4	259,4	346,0	86,6	Allocations aux handicapés. Produit des assignations émises, mais dont le paiement n'a pas pu être effectué par l'Office des chèques postaux.	3311	33.01
47,2	47,2	32,0	-15,2	Remboursement d'allocations indûment payées à certains handicapés.	3430	34.01
-	-	-	-	Transfert en exécution de l'arrêt de la Cour d'Appel de Bruxelles du 9 février 1995, en matière de droits d'expertise du poisson.	3440	34.02
28,4	28,4	28,3	-0,1	Recettes destinées au Fonds de financement du Service Accidents du travail et Maladies professionnelles (Recettes affectées au programme 26-52-4).	3690	36.01*
300,0	300,0	300,0	-	Recettes au profit de la Croix-Rouge de Belgique (Recettes affectées au programme 26-53-7).	3690	36.02*
2,1	2,1	2,0	-0,1	Patentes de santé et droits sanitaires (arrêté royal du 29 octobre 1964 concernant la police de santé du trafic international modifié par les arrêtés royaux du 27 août 1970 et 17 janvier 1979; Règlement sanitaire international du 25 juillet 1969).	3690	36.03
91,3	91,3	-	-91,3	Protection contre les radiations ionisantes (arrêté royal du 14 août 1981) (Recettes affectées au programme 26-58-1).	3690	36.04*
-	-	-	-	Recettes résultant de l'application de l'arrêté royal du 2 juin 1987 portant réglementation de l'exportation, de l'importation et du transit des déchets.	3690	36.05
145,0	145,0	175,0	30,0	Recettes relatives à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits (loi du 24 janvier 1977 et arrêté royal du 30 janvier 1979).	3810	38.01
1,0	1,0	1,0	-	Recettes résultant de la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux.	3810	38.02
326,5	391,7	391,7	-	Recettes résultant de l'application de la loi du 5 janvier 1976 (art. 152) sur les médicaments (Recettes affectées au programme 26-54-2).	3810	38.04*
11,3	3,0	11,3	8,3	Recettes résultant d'indemnisations et de la lutte contre les pollutions en mer (Loi du 20 juillet 1976 et arrêté ministériel du 6 octobre 1989).	3800	38.06
16,0	17,5	22,5	5,0	Redevances perçues pour les demandes d'autorisation et pour la détention d'autorisations de pesticides à l'usage non agricole, pour la notification de substances chimiques nouvelles et pour la déclaration de substances chimiques existantes suivant les obligations CE.	3800	38.07

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
38.08	Diverse ontvangsten (besluit van de Regent van 11 februari 1946, gewijzigd bij dit van 6 juli 1946; besluit van de Regent van 20 juli 1947; ministerieel rondschrijven van 1 augustus 1969).....	4,8	4,9	-	-	-
39.02*	Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van het Fonds voor Sociale Economie (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-55-4)	-	-	-	-	-
43.01	Terugvordering van voorschotten op onderhoudsgelden (koninklijk besluit van 22 augustus 1989)...	-	-	-	1,0	1,0
47.01	Terugbetalingen door de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor werknemers, overeenkomstig artikel 101, vierde lid van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders van de kosten van de medische onderzoeken, uitgevoerd bij toepassing van de bepalingen van de artikelen 47, 62, § 3 en 63 van dezelfde wetten...	14,4	26,6	27,0	24,1	28,5
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	7,3	9,2	7,0	9,0	12,0
Totale voor hoofdstuk 26						
	Niet geaffecteerde ontvangsten	512,7	526,7	803,8	887,0	752,1
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	474,2	473,5	524,0	592,6	508,2
	Totale ontvangsten	986,9	1 000,2	1 327,8	1 479,6	1 260,3
HOOFDSTUK 31						
MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW.						
16.06*	Opbrengst van de Rijksontledingslaboratoria (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)	12,3	23,7	44,3	64,0	30,1
16.11	Diverse opbrengsten : 3. Opbrengsten van de dienst Voorlichting.....	2,4	1,5	1,0	-	1,0
16.12	Opbrengsten van de verkoop van brochures (voorheen het Economisch en Sociaal Instituut van Middenstand).					
	a) opbrengsten die resulteren uit de activiteiten van het ex-ESIM;.....	0,1	0,1	-	-	-
	b) toevallige ontvangsten.....	0,1	0,1	-	-	-
16.13	Opbrengst van verkopen in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.....	-	-	-	0,2	0,3
26.01*	Opbrengsten van beleggingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	-	-	-	-	6,8
31.01*	Terugbetaling van toelagen en voorschotten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2)	0,6	1,9	36,7	0,8	2,7
31.02*	Terugbetaling van toelagen, voorschotten en vacaties - sector runderen (ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2) (vroeger artikel 53.01 van titel 2 - kapitaalontvangsten).....	-	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
-	-	-	-	Recettes diverses (arrêté du Régent du 11 février 1946, modifié par celui du 6 juillet 1946; arrêté du régent du 20 juillet 1947; circulaire ministérielle du 1er août 1969).	3850	38.08
-	-	-	-	Intervention du Fonds social européen en faveur du Fonds d'Economie Sociale (Recettes affectées au programme 26-55-4).		39.02*
1,1	1,1	1,0	-0,1	Récupération d'avances sur les pensions alimentaires (arrêté royal du 22 août 1989).		43.01
26,3	26,3	26,1	-0,2	Remboursement par l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés conformément à l'article 101, alinéa 4 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés des coûts des expertises médicales effectuées en application des dispositions des articles 47, 62, § 3 et 63 des mêmes lois.	4750	47.01
12,2	12,2	12,0	-0,2	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
766,9	746,6	850,6	104,0	Totaux pour le chapitre 26		
746,2	811,4	720,0	-91,4	Recettes non affectées.		
1 513,1	1 558,0	1 570,6	12,6	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

CHAPITRE 31

MINISTRE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE

35,0	35,0	35,0	-	Produit des laboratoires d'analyses de l'Etat (Recettes affectées au programme 31-54-1).	1611	16.06*
1,5	1,5	1,5	-	Produits divers :		16.11
				3. Produits du service information.	1612	
				Recettes résultant de la vente de brochures (antérieure de l'Institut Economique et Social des Classes moyennes).		16.12
-	-	-	-	a) recettes résultant des activités de l'ex-IESCM;	1610	
-	-	-	-	b) recettes occasionnelles	1610	
1,0	1,0	0,5	-0,5	Produit de ventes effectuées dans le cadre de programmes ou de projets de recherches scientifiques et techniques.	1611	16.13
13,6	13,6	15,1	1,5	Produits d'investissements (Recettes affectées au programme 31-52-2).	2610	26.01*
0,1	0,1	10,1	10,0	Remboursement de subsides et d'avances (Recettes affectées au programme 31-52-2).	3132	31.01*
0,1	0,1	0,1	-	Remboursement de subsides, d'avances et de vacations - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2) (ancien article 53.01 du titre 2 - recettes de capital).	3152	31.02*

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
31.03*	Terugbetaling van toelagen, voorschotten en vacaties - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2) (vroeger artikel 53.01 van titel 2 - kapitaalontvangsten).....	-	-	-	-	-
31.04*	Terugbetaling van toelagen, voorschotten en vacaties - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2) (vroeger artikel 53.01 van titel 2 - kapitaalontvangsten).....	-	-	-	-	-
32.04	Terugbetalingen van toelagen en voorschotten in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.....	-	-	9,8	22,9	-
36.01*	Retributies en vergoedingen voor de erkenning van bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1)	24,5	41,0	37,3	25,8	31,7
36.02*	Retributies en vergoedingen in verband met de meststoffen en de veevoeders (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).....	-	-	-	-	1,3
36.03*	Vergoedingen in verband met de denaturatie of inmenging van melkpoeder (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).....	-	-	-	-	-
36.04*	Opbrengst van de Dienst tot bescherming van kweekproducten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2 vanaf het begrotingsjaar 1993).....	7,3	6,9	6,3	6,4	5,0
36.05*	Vergoedingen verschuldigd voor de aflevering van fytosanitaire certificaten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	15,7	12,6	14,7	14,9	17,7
36.06*	Vergoedingen verschuldigd inzake de inschrijving van de rassen in de nationale rassencatalogi (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2)	-	15,0	7,2	26,4	12,7
36.07*	Vergoedingen verschuldigd voor de controle van het teeltmateriaal voor de landbouw-, tuinbouw- en bosbouwgewassen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	49,3	55,5	63,0	34,7
36.08*	Retributies en rechten verschuldigd voor de uitvoering van de gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten, alsmede de maatregelen die deze ordening aanvullen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	45,3	120,9	90,3	79,8	75,4
36.09*	Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer, de uitvoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	1,5	1,4	1,9
36.10*	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren of dierlijke producten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	467,4	383,2	251,6	214,9	179,1
36.11*	Administratieve geldboeten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	0,4	0,6	0,6	-	0,2
36.12*	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren of dierlijke producten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	789,0	760,9	765,0	459,8	85,0

TITRE I - RECETTES COURANTES DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				Remboursement de subsides, d'avances et de vaca- tions - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2) (ancien article 53.01 du titre 2 - recettes de capital).	3152	31.03*
0,1	0,1	0,1	-			
				Remboursement de subsides, d'avances et de vaca- tions - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2) (ancien article 53.01 du titre 2 - recettes de capital).	3152	31.04*
0,1	0,1	0,1	-			
				Remboursements de subsides et d'avances dans le cadre de programmes ou de projets de recherches scientifiques et techniques.	3200	32.04
10,0	10,0	12,0	2,0			
				Rétributions et cotisations sur les agréments de pesticides à usage agricole (Recettes affectées au programme 31-54-1).	3690	36.01*
78,6	78,6	80,3	1,7			
				Rétributions et cotisations en rapport avec les engrais et les aliments (Recettes affectées au programme 31-54-1).	3690	36.02*
4,5	4,5	4,4	-0,1			
				Rétributions en rapport avec la dénaturation ou l'incorporation de poudre de lait (Recettes affectées au programme 31-54-1).	3690	36.03*
2,4	2,4	2,0	-0,4			
				Produit du Service de la protection des obtentions végétales (Recettes affectées au programme 31-54-2 à partir de l'année budgétaire 1993).	3690	36.04*
4,0	4,0	4,0	-			
				Rétributions dues pour la délivrance de certifi- cats phytosanitaires (Recettes affectées au pro- gramme 31-54-2).	3690	36.05*
33,0	33,0	40,0	7,0			
				Redevances dues en matière d'inscription des variétés aux catalogues nationaux des variétés (Recettes affectées au programme 31-54-2).	3690	36.06*
15,0	15,0	15,0	-			
				Rétributions dues pour le contrôle du matériel de reproduction des cultures agricoles, horticoles et forestières (Recettes affectées au programme 31-54-2).	3690	36.07*
40,0	40,0	40,0	-			
				Rétributions et redevances dues en vue de l'exé- cution de l'organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, ainsi que des mesures complétant cette organisation (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.08*
68,7	68,7	68,7	-			
				Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation, de l'exportation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur volaille (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.09*
1,5	1,5	1,5	-			
				Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur bovin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.10*
400,0	400,0	360,0	-40,0			
				Amendes administratives - secteur bovin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.11*
0,5	0,5	0,5	-			
				Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur porcin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.12*
550,0	550,0	360,0	-190,0			

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
36.13*	Administratieve geldboeten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-	0,2
36.14*	Verplichte bijdragen van de producenten van dieren en dierlijke producten - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	19,0	20,5
36.15*	Retributies en ontvangsten verschuldigd met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-	-
36.16*	Verplichte vergoedingen ten laste van de bedrijven van de sierplantensector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-	-
36.17	Royalties - Terminal Euro-DB (voorheen "Office Régional d'Informatique" - ORI).....	4,3	1,2	-	1,1	-
36.18*	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-	0,2
36.19*	Retributies en ontvangsten verschuldigd met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-	10,0
36.20*	Verplichte bijdragen ten laste van de sector fruit en groenten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).....	-	-	-	-	-
36.21*	Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-	36,7
36.22*	Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-	24,6
36.23*	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-	-
36.24*	Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw - sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	-	-	-	-	-
39.01*	E.O.G.F.L.-bijstand (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	970,4	711,2	618,9	984,9	18,0
39.02*	Ontvangsten afkomstig van de E.E.G., bestemd voor de financiering van het geïntegreerd beheers- en controlesysteem voor bepaalde communautaire steunmaatregelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	41,1	32,1	13,3	21,5	3,1

TITRE I - RECETTES COURANTES DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
0,5	0,5	0,5	-	Amendes administratives - secteur porcin (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.13*
33,0	33,0	33,0	-	Cotisations obligatoires des producteurs d'animaux et de produits animaux - secteur volaille (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.14*
10,0	10,0	10,0	-	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.15*
4,5	4,5	6,0	1,5	Rétributions obligatoires à charge des exploitations du secteur ornemental (Recettes affectées au programme 31-54-2).	3690	36.16*
1,2	1,2	1,2	-	Royalties - Terminal Euro-DB (auparavant Office Régional d'Informatique - ORI).	3690	36.17
2,5	2,5	1,6	-0,9	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.18*
10,0	10,0	10,0	-	Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.19*
0,5	0,5	51,0	50,5	Rétributions obligatoires à charge du secteur des fruits et légumes (Recettes affectées au programme 31-54-2).	3690	36.20*
30,0	30,0	35,0	5,0	Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux - secteur bovins (recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.21*
20,0	20,0	20,0	-	Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux - secteur porcins (recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.22*
0,1	0,1	0,1	-	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.23*
0,1	0,1	0,1	-	Paiements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture - secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).	3690	36.24*
493,0	493,0	312,5	-180,5	Concours du F.E.O.G.A. (Recettes affectées au programme 31-52-2).	3910	39.01*
1,0	1,0	-	-1,0	Recettes en provenance de la C.E.E., destinées au financement du système intégré de gestion et de contrôle relatif à certains régimes d'aide communautaire (Recettes affectées au programme 31-52-2)	3910	39.02*

TITEL I - LOPEDE ONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN — PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
39.03*	E.E.G.-bijstand aan het controlesysteem van de gemeenschappelijke visserijpolitiek (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).....	-	-	0,8	0,3	0,1
46.03	Saldi van de aan de Schatkist toegekende financiële rekeningen van de ontbonden Nationale Dienst voor Afzet van Land- en Tuinbouwprodukten.....	-	45,0	-	-	-
46.04	Saldi van de aan de Schatkist toegekende financiële rekeningen van de ontbonden Nationale Zuivel-dienst.....	-	124,3	-	-	-
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controle-organen van de Staat.....	1,8	1,9	1,4	1,4	1,1
Totale voor hoofdstuk 31						
Niet geëffecteerde ontvangsten		8,7	174,1	12,2	25,6	2,4
Geëffecteerde ontvangsten (*)		2 374,0	2 159,3	1 944,0	1 982,9	597,7
Totale ontvangsten		2 382,7	2 333,4	1 956,2	2 008,5	600,1
HOOFDSTUK 32						
MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN.						
16.01*	Ontvangsten verbonden aan de levering van diensten aan de openbare- en privésector door het Centrum voor Informatieverwerking in het kader van Belindis en Belgostat (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-64-1).....	38,2	21,5	12,8	8,4	8,7
16.03*	Vergoedingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditatie en Certificatie - BELTEST (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1).....	5,0	8,0	14,9	21,4	26,4
16.04*	Vergoedingen verschuldigd door laboratoria die een aanvraag tot erkenning of tot verlenging of uitbreiding van een erkenning indienen bij de Belgische Kalibratie-Organisatie, en andere kleine ontvangsten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-2).....	0,4	1,5	0,6	1,5	1,3
16.05	Diverse opbrengsten :					
	1. Verkoop van publikaties, drukwerken, enz.....	78,1	27,9	16,2	19,1	30,2
	2. Terugbetalingen uitgevoerd door de Europese Economische Gemeenschap.....	9,2	9,7	0,7	3,1	4,2
16.06	Financiering van personeelskosten en werkingskosten voor de uitvoering van opdrachten of prestaties toevertrouwd aan het Planbureau door nationale en/of internationale instellingen.....	15,8	19,5	-	-	-
16.07	Bijdrage van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in onderzoeksprojecten van collectieve centra.....	-	-	-	9,3	8,0
16.08*	Vergoedingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditatie en Certificatie - BELCERT (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1).....	-	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	12	13	14
8	9	10	11			
8,5	8,5	-	-8,5	Concours C.E.E. au système de contrôle de la poli- tique commune de la pêche (Recettes affectées au programme 31-52-2).	3910	39.03*
-	-	-	-	Soldes attribués au Trésor des comptes financiers de l'Office national des Débouchés agricoles et horticoles mis en liquidation.	4640	46.03
-	-	-	-	Soldes attribués au Trésor des comptes financiers de l'Office national du Lait et ses Dérivés mis en liquidation.	4640	46.04
2,0	2,0	2,0	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
15,7	15,7	17,2	1,5	Totaux pour le chapitre 31		
1 860,9	1 860,9	1 516,7	-344,2	Recettes non affectées.		
1 876,6	1 876,6	1 533,9	-342,7	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 32						
MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES.						
12,0	12,0	7,0	-5,0	Recettes liées à la fourniture de services aux secteurs public et privé par le Centre de Traite- ment de l'Information dans le cadre de Belindis et Belgostat (Recettes affectées au programme 32-64-1).	1611	16.01*
24,0	24,0	25,0	1,0	Indemnités versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification - BELTEST (Recettes affectées au programme 32-65-1).	1611	16.03*
1,9	1,9	1,5	-0,4	Redevances dues par les laboratoires qui introdui- sent auprès de l'Organisation belge d'Etalonnage une demande d'agrément, de prolongation ou d'ex- tension d'agrément, et autres petites recettes (Recettes affectées au programme 32-65-2).	1611	16.04*
22,3	22,3	22,1	-0,2	Produits divers : 1. Ventes de publications, imprimés, etc...	1610	16.05
0,6	0,8	0,4	-0,4	2. Remboursements effectués par la Communauté Economique Européenne.	1613	
-	-	-	-	Financement de frais de personnel et de frais de fonctionnement liés à l'exécution des missions ou prestations confiées au Bureau du Plan par des organismes nationaux et/ou internationaux.	1610	16.06
10,0	10,0	10,0	-	Participation de la Région de Bruxelles Capitale à des projets de recherche des centres collectifs.		16.07
6,0	6,0	7,0	1,0	Indemnités versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification - BELCERT (Recettes affectées au programme 32-65-1).	1611	16.08*

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
16.09	Ontvangsten van het NIS afkomstig van dienstverlening aan derden.....	-	-	-	-	-
28.02*	Retributies verbonden aan concessiebesluiten voor zandwinningen door middel van baggerboten op het continentaal plat en in de territoriale wateren van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-3).....	11,3	14,3	14,0	9,1	27,7
28.03	Opbrengsten afkomstig uit "golden shares".....	-	0,1	0,1	0,1	0,1
31.01	Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op het Fohds voor hulp aan de steenkoolnijverheid.....	-	-	-	-	11,0
36.01	Annuïteiten voor octrooien.....	337,4	257,9	286,1	280,2	279,8
36.02	Jaarlijkse vergoeding ten laste van de N.V. Nationale Maatschappij van de Pijpleidingen.....	-	2,9	-	-	-
36.04	Diverse opbrengsten : 1. Ijkkloon (wetten van 1 oktober 1855 en van 1 augustus 1922 en koninklijk besluit van 22 december 1966) en speciale verificaties.....	102,4	163,3	130,0	124,3	130,2
36.10*	Bijdragen ten laste van de personen die aardolieprodukten in verbruik stellen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-61-1).....	-	20,9	82,0	84,8	88,8
38.01*	Afname van een percentage van het verschuldigd blijvend saldo van de hypothecaire en consumentenkredieten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-62-3).....	-	-	-	-	-
39.01	Storting aan de Schatkist van de waarborg "Agusta"	-	147,9	-	125,3	-
06.05*	Ontvangsten verwezenlijkt in het kader van de internationale tentoonstellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-62-2).....	-	-	-	12,6	33,7
08.01	Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.....	1,1	1,0	0,5	0,5	0,4
Totalen voor hoofdstuk 32						
Niet geaffecteerde ontvangsten		544,0	630,2	433,6	561,9	463,9
Geaffecteerde ontvangsten (*)		54,9	66,2	124,3	137,8	186,6
Totale ontvangsten		598,9	696,4	557,9	699,7	650,5

HOOFDSTUK 33

MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR.

12.01	Terugbetaling van uitgaven gedaan voor rekening van derden en ongerekenende ontvangsten.....	8,5	57,9	14,4	6,8	9,0
12.02	Overdracht van de luchtvaartpolitie : storting door de Regie der Luchtwezen.....	-	-	-	-	-

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
-	-	20,0	20,0	Recettes de l'INS résultant de prestations de services à des tiers.		16.09
10,8	10,8	11,2	0,4	Redevances liées aux arrêtés de concession d'exploitation de sable au moyen de dragueurs sur le plateau continental de la Belgique et dans ses eaux territoriales (Recettes affectées au programme 32-65-3).	2810	28.02*
0,1	0,1	0,1	-	Recettes provenant des "golden shares".	2820	28.03
0,1	0,1	0,1	-	Recettes et remboursements divers autrefois imputés sur l'ancien Fonds d'aide à l'industrie charbonnière.	3132	31.01
283,5	283,5	282,5	-1,0	Annuités de brevets.	3690	36.01
-	-	-	-	Redevance annuelle à charge de la S.A. Société nationale de Transport par Canalisations.	3690	36.02
130,0	130,0	130,0	-	Produits divers : 1. Taxes de vérification des poids et mesures (lois des 1er octobre 1855 et 1er août 1922 et arrêté royal du 22 décembre 1966) et vérifications spéciales.	3690	36.04
68,5	68,5	8,8	-59,7	Redevances à charge des personnes qui mettent en consommation des produits pétroliers (Recettes affectées au programme 32-61-1).	3620	36.10*
100,0	100,0	100,0	-	Prélèvement d'un pourcentage du solde restant dû des crédits hypothécaires et des crédits à la consommation (Recettes affectées au programme 32-62-3).	3820	38.01*
-	-	-	-	Versement au Trésor de la garantie "Agusta".	3930	39.01
141,5	141,5	114,5	-27,0	Recettes réalisées dans le cadre des expositions internationales (Recettes affectées au programme 32-62-2).	1230	06.05*
1,0	1,0	1,0	-	Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.	0830	08.01
447,6	447,8	466,2	18,4	Totaux pour le chapitre 32		
364,7	364,7	275,0	-89,7	Recettes non affectées.		
812,3	812,5	741,2	-71,3	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		

CHAPITRE 33

MINISTRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE.

6,7	71,5	6,5	-65,0	Remboursement des dépenses effectuées pour le compte de tiers et recettes accidentelles.	1210	12.01
59,2	-	-	-	Transfert de la police aérienne : versement de la Régie des Voies aériennes.	1220	12.02

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN
UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN — PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
16.05	Betaling der kosten voor het gebruik van dienst- vliegtuigen van het Bestuur van de Luchtvaart.....	4,0	4,8	2,4	14,5	10,6
16.06	Ontvangsten voortvloeiend uit de verkoop van gepersonaliseerde nummerplaten.....	15,9	14,8	17,8	18,9	18,6
16.07	Inschrijvingsgelden voor cursussen ingericht door het Bestuur van de Luchtvaart.....	-	-	-	3,5	13,0
16.08	Ontvangsten verbonden aan de sector van de binnen- vaart.....	-	-	-	-	-
26.02	Renten aan de Staat verschuldigd op het niet afge- loste bedrag der Belgische deelneming in de vor- ming van het kapitaal van de Nationale Maatschap- pij der Luxemburgse Spoorwegen.....	5,3	5,2	5,1	5,0	-
27.01	Winstaandeel te storten door Belgacom aan de Staat	-	-	-	2 400,0	1 849,9
27.02	Dividend aan de Staat door Belgocontrol.....	-	-	-	-	-
36.01	Bijdragen geïnd door : 1° het Bestuur van het Vervoer te Land (Vervoer van personen) en Bestuur van Verkeersreglemen- tering en Infrastructuur.....	7,5	7,7	7,8	8,3	8,3
	2° het Bestuur voor Verkeersreglementering en Infrastructuur (goedkeuring van de voertuigen).	306,8	67,9	47,0	30,5	40,0
	3° het Bestuur van de Verkeersreglementering en Infrastructuur - Erkenning van rijtscholen.....	0,7	0,8	1,1	0,7	0,9
	4° het Bestuur van de Luchtvaart.....	23,1	45,8	60,0	56,2	82,8
36.02	Zeevaartpolitie, zeevaartinspectie en metings- dienst : 2. Zeevaartpolitie, zeevaartinspectie en metings- dienst.....	143,1	144,2	147,2	133,6	143,7
36.03	Vergoeding door Belgacom te betalen ingevolge artikel 3, § 2, 5, van de wet van 21 maart 1991...	1 445,0	1 481,0	-	-	-
36.04*	Vergoeding door Belgacom te betalen ingevolge artikel 3, § 2, 5, van de wet van 21 maart 1991 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-41-5)	1 445,0	1 519,0	-	-	-
36.06	Diverse opbrengsten : 1. Verkoop van publikaties, drukwerken, enz.....	8,1	3,2	2,4	2,7	4,0
	2. Diverse ontvangsten : 1° Van de Centrale diensten, Vervoer te land..	17,7	72,1	57,8	55,9	22,2
	2° Van de Maritieme Zaken en Scheepvaart.....	0,9	0,9	0,9	0,9	0,7

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
13,7	11,0	5,6	-5,4	Païement des frais d'utilisation des avions de service de l'Administration de l'Aéronautique.	1610	16.05
18,5	22,5	22,2	-0,3	Recettes provenant de la vente de plaques d'immatriculation dites personnalisées.	1612	16.06
12,0	13,1	27,0	13,9	Minervel pour des cours organisés par l'Administration de l'Aéronautique.		16.07
-	-	7,5	7,5	Recettes liées au secteur de la navigation intérieure.		16.08
-	-	-	-	Intérêts dus à l'Etat sur le montant non amorti de la participation belge dans la formation du capital de la Société Nationale des Chemins de fer Luxembourgeois.	2610	26.02
1 100,0	1 021,5	3 700,0	2 678,5	Dividende versé à l'Etat par Belgacom.	2730	27.01
338,0	338,0	-	-338,0	Dividende versé à l'Etat par Belgocontrol.	2730	27.02
				Redevances perçues par :		36.01
8,3	8,3	8,3	-	1° l'Administration du Transport Terrestre (Transport de personnes) et Administration de la Réglementation de la Circulation et de l'Infrastructure.	3690	
35,0	35,0	35,0	-	2° l'Administration de la Réglementation de la Circulation et de l'Infrastructure (agrégation des véhicules).	3690	
1,0	1,0	1,0	-	3° l'Administration de la Réglementation de la Circulation et de l'Infrastructure - Agrégation des écoles de conduite.	3690	
77,0	82,0	87,0	5,0	4° l'Administration de l'Aéronautique.	3690	
				Commissariats maritimes, services d'inspection maritime et service de jaugeage :		36.02
54,4	54,4	18,0	-36,4	2. Commissariats maritimes, services d'inspection maritime et service de jaugeage.	3690	
-	-	-	-	Indemnité à payer par Belgacom suite à l'article 3, § 2, 5, de la loi du 21 mars 1991.	3650	36.03
-	-	-	-	Indemnité à payer par Belgacom suite à l'article 3, § 2, 5, de la loi du 21 mars 1991 (Recettes affectées au programme 33-41-5).	3650	36.04*
1,5	3,0	0,5	-2,5	Produits divers :		36.06
				1. Ventes de publications, imprimés, etc...	3690	
136,2	99,3	146,9	47,6	2. Recettes diverses :		
0,7	0,7	0,7	-	1° Des Services centraux, Transport terrestre.	3690	
				2° Des Affaires maritimes et de la Navigation.	3690	

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
39.01*	Bedragen gestort door de Europese Gemeenschappen en de privé sector om de kosten te dekken die voortvloeien uit de studies die moeten uitgevoerd worden in het kader van het internationaal DRIVE-programma (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-56-7).....	-	-	-	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 33					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	1 986,6	1 906,3	363,9	2 737,5	2 203,7
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	1 445,0	1 519,0	-	-	-
	Totale ontvangsten	3 431,6	3 425,3	363,9	2 737,5	2 203,7
	Totalen voor sectie II - Niet-fiscale ontvangsten :					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	74 850,3	62 779,2	78 610,3	41 845,6	46 825,0
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	51 279,3	53 373,1	51 722,5	51 357,5	50 122,9
	Totale ontvangsten	126 129,6	116 152,3	130 332,8	93 203,1	96 947,9
	Totalen voor de lopende ontvangsten					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	1 268 203,8	1 278 465,7	1 331 067,4	1 376 613,6	1 481 048,0
	Geaffecteerde ontvangsten	51 418,8	53 559,5	51 950,0	51 577,8	50 351,7
	Totale ontvangsten	1 319 622,6	1 332 025,2	1 383 017,4	1 428 191,4	1 531 399,7

TITRE I - RECETTES COURANTES DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
27,0	0,1	0,1	-	Sommes versées par les Communautés européennes et le secteur privé pour couvrir les dépenses découlant des études à effectuer dans le cadre du programme international DRIVE (Recettes affectées au programme 33-56-7).	3910	39.01*
1 862,2 27,0	1 761,3 0,1	4 066,2 0,1	2 304,9 -	Totaux pour le chapitre 33 Recettes non affectées. Recettes affectées (*).		
1 889,2	1 761,4	4 066,3	2 304,9	Recettes totales.		
61 652,7 54 027,0	54 315,2 53 792,7	50 686,0 53 993,8	-3 629,2 201,1	Totaux pour la section II - Recettes non fiscales. Recettes non affectées. Recettes affectées (*).		
115 679,7	108 107,9	104 679,8	-3 428,1	Recettes totales.		
1 505 272,8 54 263,0	1 492 211,9 54 028,7	1 540 941,8 54 235,8	48 729,9 207,1	Totaux pour les recettes courantes. Recettes non affectées. Recettes affectées (*).		
1 559 535,8	1 546 240,6	1 595 177,6	48 937,0	Recettes totales.		

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN						
HOOFDSTUK 18						
MINISTERIE VAN FINANCIEN.						
§ 1. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.						
58.01	Successierechten (1) (pro memorie)..... (1) Niet inbegrepen de ontvangsten overgedragen naar de Gewesten. Sinds 1 januari 1989 zijn de successierechten voor het geheel, een Gewestelijke belasting geworden.....	-	-	-	-	-
		24 099,6	25 619,7	29 323,4	28 583,6	33 626,8
	Totalen voor sectie I - Fiscale ontvangsten :					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	-	-	-	-	-
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	-	-	-	-	-
SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN						
HOOFDSTUK 11						
DIENTEN VAN DE EERSTE MINISTER.						
86.02*	Terugbetalingen van terugvorderbare voorschotten, van vergoedingen en retributies gestort voor rekening van derden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 11-60-1).....	114,9	138,3	53,3	100,5	235,9
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1
89.01	Terugbetaling van een terugvorderbaar voorschot toegekend aan de Koninklijke Muntshouwborg.....	10,0	-	-	20,0	10,0
	Totalen voor hoofdstuk 11					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	10,2	0,2	0,1	20,1	10,1
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	114,9	138,3	53,3	100,5	235,9
	Totale ontvangsten	125,1	138,5	53,4	120,6	246,0
HOOFDSTUK 12						
MINISTERIE VAN JUSTITIE.						
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	1,6	1,6	1,6	1,4	1,4
	Totalen voor hoofdstuk 12					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	1,6	1,6	1,6	1,4	1,4
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	1,6	1,6	1,6	1,4	1,4
HOOFDSTUK 13						
MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN.						
68.01	Terugbetaling van een deel van de aankoopprijs gestort door de agglomeraties, de intercommunales en de gemeenten bij levering van het materieel voorzien in het algemeen reorganisatieprogramma van de gemeentelijke brandweerdiensten.....	-	-	-	94,4	74,4

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
SECTION I - RECETTES FISCALES						
CHAPITRE 18						
MINISTERE DES FINANCES.						
§ 1. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.						
-	-	-	-	Droits de succession (1) (pour mémoire).	5822	58.01
				(1) Non compris les recettes transférées aux Régions. Depuis le 1er janvier 1989, les droits de succession sont devenus un impôt régional pour le tout.		
34 600,0	35 300,0	36 700,0	1 400,0			
				Totaux pour la section I -		
-	-	-	-	Recettes fiscales.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
SECTION II - RECETTES NON FISCALES						
CHAPITRE 11						
SERVICES DU PREMIER MINISTRE.						
150,0	150,0	200,0	50,0	Remboursements d'avances récupérables, de redevan- ces et de rétributions pour travaux effectués pour compte de tiers (Recettes affectées au programme 11-60-1).	8610	86.02*
0,1	0,1	0,1	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
10,0	10,0	10,0	-	Remboursement d'une avance récupérable accordée au Théâtre royal de la Monnaie.	8914	89.01
10,1	10,1	10,1	-	Totaux pour le chapitre 11		
150,0	150,0	200,0	50,0	Recettes non affectées.		
160,1	160,1	210,1	50,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 12						
MINISTERE DE LA JUSTICE.						
2,5	2,5	2,5	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
2,5	2,5	2,5	-	Totaux pour le chapitre 12		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
2,5	2,5	2,5	-	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 13						
MINISTERE DE L'INTERIEUR.						
91,5	110,8	131,0	20,2	Remboursement d'une partie du prix d'achat versé par les agglomérations, les intercommunales et les communes lors de la livraison du matériel prévu dans le programme général de réorganisation des services communaux d'incendie.	6820	68.01

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
	Terugbetaling van een deel van de aankoopprijs gestort door de agglomeraties, de intercommunales en de gemeenten bij levering van het materieel voorzien in het algemeen reorganisatieprogramma van de gemeentelijke brandweerdiensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-2 tot 1996).....	135,3	-	149,5	-	-
68.02	Terugbetaling van een deel van de aankoopprijs gestort door de gemeenten bij levering van materieel en uitrusting voor de gemeentelijke politiediensten.....	29,4	-	-	-	-
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	0,7	0,7	0,8	1,5	1,5
	Totalen voor hoofdstuk 13					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	30,1	0,7	0,8	95,9	75,9
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	135,3	-	149,5	-	-
	Totale ontvangsten	165,4	0,7	150,3	95,9	75,9
	HOOFDSTUK 14					
	MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL.					
76.01*	Opbrengst van de verkoop van onroerende goederen gelegen in het buitenland (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-42-0).....	69,8	12,2	35,4	41,3	126,9
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	0,2	0,4	0,7	0,6	1,0
	Totalen voor hoofdstuk 14					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	0,2	0,4	0,7	0,6	1,0
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	69,8	12,2	35,4	41,3	126,9
	Totale ontvangsten	70,0	12,6	36,1	41,9	127,9
	HOOFDSTUK 15					
	ONTWIKKELINGSSAMENWERKING.					
54.01	Ontvangsten van de boekhouders overzee, lokale bijdragen van de partnerlanden niet inbegrepen in de totale interventiekost.....	7,5	5,0	-	-	-
84.01	Terugbetalingen en ontvangsten van leningen en participaties.....	-	-	-	2,2	18,5
	Totalen voor hoofdstuk 15					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	7,5	5,0	-	2,2	18,5
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	7,5	5,0	-	2,2	18,5
	HOOFDSTUK 18					
	MINISTERIE VAN FINANCIEN.					
	§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAUURIE.					
51.01	Recuperaties van bedragen uitgegeven door de Staat, enerzijds in hoofde van de waarborg in het kader van de economische expansie en voor de sociale huisvesting en anderzijds voor de hulp toegekend aan de steenkoolmijnen en aan de oud-kolonialen.....	356,5	597,6	582,7	55,3	37,0

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				Remboursement d'une partie du prix d'achat versé par les agglomérations, les intercommunales et les communes lors de la livraison du matériel prévu dans le programme général de réorganisation des services communaux d'incendie (Recettes affectées au programme 13-54-2 jusqu'en 1996).	6820	
-	-	-	-			
				Remboursement d'une partie du prix d'achat versé par les communes lors de la livraison de matériel et d'équipement pour les services de la police communale.	6800	68.02
-	-	-	-			
1,6	1,7	1,7	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
93,1	112,5	132,7	20,2	Totaux pour le chapitre 13		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
93,1	112,5	132,7	20,2	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 14						
MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES ET DU COMMERCE EXTERIEUR.						
150,0	150,0	323,0	173,0	Produit de la vente de biens immeubles sis à l'étranger (Recettes affectées au programme 14-42-0).	7630	76.01*
1,0	1,0	1,3	0,3	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
1,0	1,0	1,3	0,3	Totaux pour le chapitre 14		
150,0	150,0	323,0	173,0	Recettes non affectées.		
151,0	151,0	324,3	173,3	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 15						
COOPERATION AU DEVELOPPEMENT.						
-	-	-	-	Recettes des comptables d'outre-mer, participation locale des pays bénéficiaires non comprise dans le coût des interventions totales.	5451	54.01
18,6	18,6	18,7	0,1	Remboursements et recettes d'emprunts et de participations.		84.01
18,6	18,6	18,7	0,1	Totaux pour le chapitre 15		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
18,6	18,6	18,7	0,1	Recettes affectées (*).		
				Recettes-totales.		
CHAPITRE 18						
MINISTERE DES FINANCES.						
§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.						
50,0	50,0	40,0	-10,0	Récupérations de montants décaissés par l'Etat, d'une part au titre de sa garantie en expansion économique et pour les habitations sociales et, d'autre part, pour les aides accordées aux charbonnages et aux anciens coloniaux.	5112	51.01

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN — PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
56.01	Aandeel van de Staat in de winst van financiële instellingen. Meerwaarde op het goud dat door de Koninklijke Munt bij de Nationale Bank werd aangekocht voor de aanmaak van muntstukken in Ecus...	-	18,4	-	-	14,0
57.01	Transfers onder de vorm van dividenden van de opbrengst van de verkoop van sommige activa verwezenlijkt door instellingen van de openbare sector.....	47 701,7	4 364,3	5,0	2,4	-
59.01	Europese Investeringsbank.....	-	-	311,1	325,0	-
84.01	Financiële dienst van de leningen - Federale Investeringsmaatschappij (Wet van 2 april 1962 tot oprichting van een Nationale Investeringsmaatschappij en van Gewestelijke Investeringsmaatschappijen, art. 2, § 3).....	-	-	-	326,6	-
86.01	Delging door instellingen van openbaar nut van door hen onder de waarborg van de Staat geëmitteerde leningen, of van voorschotten en leningen hun door de Staat toegestaan.					
	1. Aflossingen begrepen in de annuïteiten aan de Schatkist verschuldigd door het Amortisatiefonds van de leerlingen van de sociale huisvesting uit hoofde van de inschrijvingen van de Staat op de door de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en de National Landmaatschappij uitgegeven leningen krachtens het koninklijk besluit van 10 december 1970 houdende de Huisvestingscode, bekrachtigd door de wet van 2 juli 1971.....	-	128,2	68,5	71,5	74,8
	2. Delging begrepen in de annuïteiten welke door de Afdeling "Het Militair Tehuis" van de centrale Dienst voor Sociale en Culturele Actie (C.D.S.C.A.) aan de Staat dienen te worden betaald uit hoofde van de voorschotten of leningen welke haar werden toegestaan.....	26,6	27,1	27,7	28,2	28,7
	3. Delging begrepen in de annuïteit verschuldigd aan de Schatkist door het Amortisatiefonds van de leningen voor de sociale huisvesting uit hoofde :					
	1. van de voorschotten die door de Staat aan de Nationale Landmaatschappij werden verstrekt en					
	2. van de lening die de Nationale Landmaatschappij gemachtigd werd, onder Staatswaarborg, aan te gaan (wet van 29 maart 1949)...	4,5	23,9	14,5	14,7	14,8
	4. Delging begrepen in de annuïteit verschuldigd aan de Schatkist door het Amortisatiefonds van de leningen voor de sociale huisvesting uit hoofde van de voorschotten die door de Staat aan de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting werden verstrekt en van de achtereenvolgende leningen die ze gemachtigd werd onder onder Staatswaarborg aan te gaan, voor de wet van 15 april 1949.....	-	138,3	64,8	60,9	61,4
	5. Delgingen te dragen door de Nationale Landmaatschappij uit hoofde van de leningen voor een totaal bedrag van 120 000 000 frank welke door haar in 1961 onder Staatswaarborg werden aangegaan in uitvoering van het koninklijk besluit van 6 januari 1961.....	0,7	0,7	0,7	0,7	0,6

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières. Plus-value sur l'or acheté par la Monnaie royale à la Banque nationale pour la con- fection de pièces de monnaie, libellées en Ecus.		56.01
5,0	7,0	7,0	-			
				Transferts sous forme de dividendes du produit de la vente de certains actifs réalisés par des institutions du secteur public.	5700	57.01
2 320,0	322,7	200,0	-122,7	Banque européenne d'Investissement.	5911	59.01
				Service financier des emprunts - Société fédérale d'Investissement (Loi du 2 avril 1962 constituant une Société nationale d'Investissement et des Sociétés régionales d'Investissement, art. 2, § 3)		84.01
				Amortissements par des organismes d'intérêt public d'emprunts émis par eux sous la garantie de l'Etat ou d'avances et de prêts leur consentis par l'Etat		86.01
				1. Amortissements compris dans les annuités à payer au Trésor par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef des souscriptions de l'Etat aux emprunts émis par la Société nationale terrienne en vertu de l'arrêté royal du 10 décembre 1970, portant le code du logement confirmé par la loi du 2 juillet 1971.	8610	
78,1	78,1	81,6	3,5			
				2. Amortissement compris dans les annuités à payer au Trésor par la Division "Le Logis mili- taire" de l'Office central d'action sociale et culturelle (O.C.A.S.C.) du chef des avances ou prêts qui lui ont été consentis.	8610	
29,3	29,3	30,8	1,5			
				3. Amortissement compris dans l'annuité à payer au Trésor par le Fonds d'Amortissement des emprunts du logement social du chef :	8610	
				1. des avances qui ont été faites par l'Etat à la Société nationale terrienne et		
				2. de l'emprunt que la société nationale terrienne a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat (loi du 29 mars 1949).		
15,0	15,0	15,2	0,2			
				4. Amortissement compris dans l'annuité à payer au Trésor par le fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef des avan- ces qui ont été faites par l'Etat à la Société nationale du logement et des emprunts succes- sifs qu'elle a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat, antérieurement à la loi du 15 avril 1949.	8610	
62,0	62,0	62,7	0,7			
				5. Amortissements à supporter par la Société Na- tionale Terrienne du chef des emprunts au mon- tant total de 120 000 000 de francs, émis par elle, en 1961, sous la garantie de l'Etat en exécution de l'arrêté royal du 6 janvier 1961.	8610	
0,6	0,6	-	-0,6			

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJK GEDURENDE DE JAREN — PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
86.06	Vermogensontvangsten :					
	1. Delging van de portefeuille van de oude kassen voor de overlevingspensioenen (wet van 2 augustus 1955).....	0,1	1,1	1,8	1,1	2,2
	2. Delging van de portefeuille van de Verzekeringskas van het gewezen personeel van Afrika..	0,1	0,1	0,1	-	0,1
86.07	Overdracht van de opbrengst van de privatiseringen van instellingen van de openbare sector met het oog op de terugbetaling van de openbare schuld....	-	-	-	-	-
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	12,4	12,0	13,7	15,8	15,1
88.02	Terugbetalingen van leningen toegestaan aan vreemde Staten.....	647,5	962,8	1 038,8	1 233,8	732,4
88.04	Door vreemde Staten verrichte stortingen tot terugbetaling van de door België toegestane leningen.....	67,2	68,6	63,3	54,0	50,0
89.01	Storting van het Fonds 208 afkomstig van terugbetaalbare voorschotten van derden : terugbetaling van het kapitaal.....	-	54 921,5	-	-	-
06.01	Vermogensontvangsten :					
	9. Diverse ontvangsten.....	3 031,2	422,6	8,1	49,5	4,7
	Totalen voor § 1 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	51 848,5	61 687,2	2 200,8	2 239,5	1 035,8
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	51 848,5	61 687,2	2 200,8	2 239,5	1 035,8
	§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN.					
58.01	Verbeurdverklaring en gesekwestreerde goederen....	84,1	70,3	149,5	162,5	158,3
58.02	Voorafname op de opbrengst van de sekwesters.....	0,1	-	-	-	-
58.03	Diverse vermogensontvangsten :					
	2. Opbrengst van de erfloze nalatenschappen, van de giften en legaten en opbrengst van de verkoop van vondsten en van heerloze goederen....	218,9	17,3	77,4	101,3	150,6
76.01	Verkoopprijzen van onroerende goederen :					
	4. Opbrengst van de vervreemding van de andere onroerende goederen.....	36,6	34,4	48,5	32,8	60,7

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

n millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				Recettes patrimoniales :		86.06
				1. Amortissement du portefeuille des anciennes caisses de pensions de survie (loi du 2 août 1955).	8600	
1,5	1,5	1,5	-			
0,2	0,1	0,2	0,1	2. Amortissement du portefeuille de la Caisse d'assurance de l'ancien personnel d'Afrique.	8600	
				Transfert du produit des privatisations d'institu- tions du secteur public en vue du remboursement de la dette publique.		86.07
-	-	-	-			
17,0	17,3	17,5	0,2	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
1 096,0	1 104,8	1 105,0	0,2	Remboursements des prêts accordés à des Etats étrangers.	8815	88.02
				Versements effectués par les Etats étrangers en remboursement des prêts consentis par la Belgique.	8815	88.04
50,0	50,0	50,0	-			
				Versement du Fonds 208 provenant d'avances remboursables de tiers : remboursement du capital.		89.01
-	-	-	-			
5,0	3,0	1 297,1	1 294,1	Recettes patrimoniales : 9. Recettes diverses.	0600	06.01
3 729,7	1 741,4	2 908,6	1 167,2	Totaux pour le § 1 du chapitre 18. Recettes non affectées. Recettes affectées (*).		
-	-	-	-			
3 729,7	1 741,4	2 908,6	1 167,2	Recettes totales.		
				§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A., DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.		
120,0	120,0	130,0	10,0	Confiscations et biens sous séquestre.	5822	58.01
-	-	-	-	Prélèvement sur le produit des séquestres.	5822	58.02
				Recettes diverses patrimoniales : 2. Produit des successions en déshérence, des dons et legs et produit de la vente des épaves et des biens sans maître.	5822	58.03
100,0	100,0	100,0	-			
				Produit de la vente d'immeubles : 4. Produit de l'aliénation des autres immeubles.	7632	76.01
38,6	47,3	47,3	-			

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
77.01	Verkooprijzen van buiten gebruik gestelde roerende voorwerpen voortkomende van de verscheidene ministeriële departementen of Staatsinstellingen..	22,4	17,0	18,8	26,9	30,7
	Totalen voor § 2 van hoofdstuk 18					
	Niet geëffecteerde ontvangsten	362,1	139,0	294,2	323,5	400,3
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	362,1	139,0	294,2	323,5	400,3
	Totalen voor hoofdstuk 18					
	Niet geëffecteerde ontvangsten	52 210,6	61 826,2	2 495,0	2 563,0	1 436,1
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	52 210,6	61 826,2	2 495,0	2 563,0	1 436,1
	HOOFDSTUK 19					
	MINISTERIE VAN AMBTENARENZAKEN					
76.03	Storting aan de Schatkist van een gedeelte van het patrimonium van de Staat in brede zin.....	-	-	8 000,0	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 19					
	Niet geëffecteerde ontvangsten	-	-	8 000,0	-	-
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	-	-	8 000,0	-	-
	HOOFDSTUK 23					
	MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID.					
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	-	0,1	0,1	0,1	0,1
	Totalen voor hoofdstuk 23					
	Niet geëffecteerde ontvangsten	-	0,1	0,1	0,1	0,1
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	-	0,1	0,1	0,1	0,1
	HOOFDSTUK 26					
	MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU.					
86.01	Terugbetaling van de terugvorderbare voorschotten.	124,3	40,1	90,0	50,0	45,0
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	1,2	1,0	-	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 26					
	Niet geëffecteerde ontvangsten	125,5	41,1	90,0	50,0	45,0
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	125,5	41,1	90,0	50,0	45,0
	HOOFDSTUK 31					
	MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW.					
53.01*	Terugbetaling van toelagen en voorschotten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	0,5	10,9	-	-	-

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication econo- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
				Prix de la vente d'objets mobiliers hors d'usage provenant des divers départements ministériels ou organismes d'Etat.	7720	77.01
20,0	25,0	25,0	-			
278,6	292,3	302,3	10,0	Totaux pour le § 2 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
278,6	292,3	302,3	10,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
4 008,3	2 033,7	3 210,9	1 177,2	Totaux pour le chapitre 18		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
4 008,3	2 033,7	3 210,9	1 177,2	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 19						
MINISTERE DE LA FONCTION PUBLIQUE						
9 000,0	-	9 000,0	9 000,0	Versement au Trésor d'une partie du patrimoine de l'Etat au sens large.	7630	76.03
9 000,0	-	9 000,0	9 000,0	Totaux pour le chapitre 19		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
9 000,0	-	9 000,0	9 000,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 23						
MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL.						
0,1	0,1	0,1	-	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
0,1	0,1	0,1	-	Totaux pour le chapitre 23		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
0,1	0,1	0,1	-	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 26						
MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT						
1 925,7	952,6	952,6	-	Remboursement des avances récupérables.	8610	86.01
-	0,5	-	-0,5	Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
1 925,7	953,1	952,6	-0,5	Totaux pour le chapitre 26		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
1 925,7	953,1	952,6	-0,5	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
CHAPITRE 31						
MINISTERE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE.						
-	-	-	-	Remboursement de subsides et d'avances (Recettes affectées au programme 31-55-2).	5320	53.01*

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
53.02	Invordering van de door het Landbouwinvesteringsfonds uitgevoerde waarborgen.....	5,3	69,4	54,9	5,5	4,3
59.01*	Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren - sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	2,9	-	-	3,0	32,0
59.02*	Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de produktie van de dieren - sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).....	605,1	6,1	1,9	97,2	20,2
87.01	Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.....	0,5	1,5	0,5	0,5	0,4
87.02*	Ontvangsten die ingevolge de terugbetaling van de voorschotten op de vergoeding voor vernietiging van de van besmetting verdachte dieren, produkten en materieel, kunnen gerealiseerd worden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)	-	-	-	-	-
Totalen voor hoofdstuk 31						
Niet geaffecteerde ontvangsten		5,8	70,9	55,4	6,0	4,7
Geaffecteerde ontvangsten (*)		608,5	17,0	1,9	100,2	52,2
Totale ontvangsten		614,3	87,9	57,3	106,2	56,9
HOOFDSTUK 32						
MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN.						
51.01	Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op het ex-Fonds voor Economische Expansie en Regionale Reconversie en op het ex-Nationaal Solidariteitsfonds.....	38,8	15,6	6,7	15,6	7,5
86.01	Terugstortingen op terugvorderbare voorschotten voor de vervaardiging van prototypes en voor navorsingen inzake gevorderd technologisch onderzoek	149,0	133,5	59,1	72,6	100,6
86.04	Storting aan de Schatkist in het kader van de vereffening van de Nationale Maatschappij voor de Herstructurering van de Nationale Sectoren.....	-	-	-	-	-
87.01	Stortingen van het Gemeenschappelijk Waarborgfonds	27,1	-	-	-	4,4
Totalen voor hoofdstuk 32						
Niet geaffecteerde ontvangsten		214,9	149,1	65,8	88,2	112,5
Geaffecteerde ontvangsten (*)		-	-	-	-	-
Totale ontvangsten		214,9	149,1	65,8	88,2	112,5
HOOFDSTUK 33						
MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR.						
51.01	Ontvangst in het kader van de wet van 23 augustus 1948 strekkende tot het in stand houden en het uitbreiden van de koopvaardij- en de vissersvloot.	0,2	4,3	0,1	0,2	0,1

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				Recouvrement des garanties exécutées par le Fonds d'Investissement agricole.	5320	53.02
5,0	5,0	5,0	-			
				Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la Santé et de la production des animaux - secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	5912	59.01*
29,5	29,5	36,3	6,8			
				Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la Santé et de la Production des animaux - secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).	5912	59.02*
26,3	26,3	22,2	-4,1			
				Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.	8720	87.01
1,5	1,5	1,5	-			
				Recettes pouvant être réalisées suite au rembour- sement des avances sur l'indemnité pour destruc- tion d'animaux, de produits ou de matériel soup- çonnés de contamination (Recettes affectées au programme 31-55-2).		87.02*
0,1	0,1	0,1	-			
6,5	6,5	6,5	-	Totaux pour le chapitre 31		
55,9	55,9	58,6	2,7	Recettes non affectées.		
				Recettes affectées (*).		
62,4	62,4	65,1	2,7	Recettes totales.		
CHAPITRE 32						
MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES.						
				Recettes et remboursements divers autrefois impu- tés sur l'ancien Fonds d'expansion économique et de reconversion régionale et sur l'ancien Fonds de solidarité nationale.	5122	51.01
7,5	7,5	7,5	-			
				Remboursements sur avances récupérables pour la fabrication de prototypes et pour les recherches de technologie avancée.	8610	86.01
156,4	230,4	239,8	9,4			
				Versement au Trésor dans la cadre de la liquida- tion de la société Nationale pour la Restructu- ration des Secteurs Nationaux.		86.04
615,0	615,0	-	-615,0			
1,0	1,0	1,0	-	Versements du Fonds commun de Garantie.	8700	87.01
				Totaux pour le chapitre 32		
779,9	853,9	248,3	-605,6	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
779,9	853,9	248,3	-605,6	Recettes totales.		
CHAPITRE 33						
MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE.						
				Recette dans le cadre de la loi du 23 août 1948 tendant à assurer le maintien et le développement de la marine marchande et de la pêche maritime.	5122	51.01
0,2	0,2	0,2	-			

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
59.03	Bijdrage van Nederland in de financiering van het HST-project tussen Antwerpen en Nederland.....	-	-	-	15 346,9	-
66.01	Sorting aan de Schatkist van een gedeelte van de reserves van het Belgisch Instituut voor Post-diensten en Telecommunicatie (I.B.P.T.) (vroegere artikel 57.01 - zelfde hoofdstuk).....	-	155,0	114,3	275,0	160,0
77.01	Mobilofoniebijdrage en diversen.....	-	9 000,0	9 000,0	-	7 958,0
88.01	Aandeel van België in de delging van het kapitaal van de Nationale Maatschappij der Luxemburgse Spoorwegen.....	5,1	5,1	5,1	5,1	-
Totalen voor hoofdstuk 33						
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	5,3	9 164,4	9 119,5	15 627,2	8 118,1
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	5,3	9 164,4	9 119,5	15 627,2	8 118,1
Totalen voor sectie II - Niet-fiscale ontvangsten :						
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	52 611,7	71 259,7	19 829,0	18 454,7	9 823,4
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	928,5	167,5	240,1	242,0	415,0
	Totale ontvangsten	53 540,2	71 427,2	20 069,1	18 696,7	10 238,4
Totalen voor de kapitaalontvangsten						
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	52 611,7	71 259,7	19 829,0	18 454,7	9 823,4
	Geaffecteerde ontvangsten	928,5	167,5	240,1	242,0	415,0
	Totale ontvangsten	53 540,2	71 427,2	20 069,1	18 696,7	10 238,4

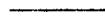
TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
-	-	-	-	Contribution des Pays-Bas au financement du projet TGV reliant Anvers aux Pays-Bas.		59.03
367,0	367,0	190,0	-177,0	Versement au Trésor d'une part des réserves de l'Institut belge des services postaux et des télé- communications (I.B.P.T.) (ancien article 57.01 - même chapitre).	6642	66.01
-	-	-	-	Redevance de mobilophonie et divers.	7710	77.01
-	-	-	-	Quote-part de la Belgique dans l'amortissement du capital de la Société Nationale des Chemins de fer luxembourgeois.	8813	88.01
367,2	367,2	190,2	-177,0	Totaux pour le chapitre 33		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
367,2	367,2	190,2	-177,0	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
16 213,0	4 359,2	13 773,9	9 414,7	Totaux pour la section II -		
355,9	355,9	581,6	225,7	Recettes non fiscales.		
				Recettes non affectées.		
16 568,9	4 715,1	14 355,5	9 640,4	Recettes affectées (*).		
				Recettes totales.		
16 213,0	4 359,2	13 773,9	9 414,7	Totaux pour les recettes de capital.		
355,9	355,9	581,6	225,7	Recettes non affectées.		
				Recettes affectées (*).		
16 568,9	4 715,1	14 355,5	9 640,4	Recettes totales.		

ANNEXE

(articles en voie d'extinction)



BIJLAGE

(uitdovende artikels)

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7

SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN

HOOFDSTUK 18

MINISTERIE VAN FINANCIEN

§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE.

06.01	Diverse opbrengsten :					
	18. Storting aan de Schatkist van het beschikbaar saldo op de postrekening van de parastatale instelling "Fonds voor de financiering van leningen aan vreemde Staten" gecreëerd bij koninklijk besluit 526 van 31 maart 1987, die haar activiteiten heeft stopgezet vanaf 1 januari 1984.....	773,4	-	-	-	-
	Totalen voor § 1 van hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	773,4	-	-	-	-
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	773,4	-	-	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 18					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	773,4	-	-	-	-
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	773,4	-	-	-	-

HOOFDSTUK 26

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU.

39.01	Externe tussenkomst in de financiering van de activiteiten van het departement.....	2,4	-	-	-	-
08.02	Aan de Schatkist te affecteren bedragen ten laste van het programma 24-51-4 van de Algemene Uitgavenbegroting, organiek fonds : Fonds ter financiering van de controle van de wetsverzekeraars.....	14,1	-	-	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 26					
	Niet geaffecteerde ontvangsten	16,5	-	-	-	-
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	16,5	-	-	-	-

HOOFDSTUK 32

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN.

06.02*	Ontvangsten voortvloeiend uit stortingen van derden evenals alle andere ontvangsten verwezenlijkt ingevolge de uitoefening van de opdracht van het Commissariaat-Generaal van de Belgische Regering bij de Wereldtentoonstelling te Sevilla 1992 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-55-3)	0,1	1,0	-	-	-
--------	---	-----	-----	---	---	---

TITRE I - RECETTES COURANTES DEVELOPPEMENTS

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14

SECTION II - RECETTES NON FISCALES

CHAPITRE 18

MINISTERE DES FINANCES.

§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.

Produits divers :

06.01

18. Versement au Trésor du solde disponible sur le compte postal de l'institution parastatale "Fonds pour le financement de prêts à des Etats étrangers" créé par l'arrêté royal 526 du 31 mars 1987, qui a cessé ses activités depuis le 1er janvier 1994.

-	-	-	-
---	---	---	---

Totaux pour le § 1 du chapitre 18.

Recettes non affectées.

Recettes affectées (*).

-	-	-	-
---	---	---	---

Recettes totales.

-	-	-	-
---	---	---	---

Totaux pour le chapitre 18

Recettes non affectées.

Recettes affectées (*).

-	-	-	-
---	---	---	---

Recettes totales.

CHAPITRE 26

MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES,
DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT.

Intervention externe dans le financement des activités du département.

39.01

Montants à affecter au Trésor à charge du programme 24-51-4 du Budget général des Dépenses, fonds organique : Fonds de financement du contrôle des assureurs-loi.

08.02

-	-	-	-
---	---	---	---

Totaux pour le chapitre 26

Recettes non affectées.

Recettes affectées (*).

-	-	-	-
---	---	---	---

Recettes totales.

CHAPITRE 32

MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES.

Recettes provenant des remboursements de tiers ainsi que toutes autres recettes réalisées suite à l'exécution de la mission du Commissariat général du Gouvernement belge auprès l'Exposition mondiale à Séville 1992 (Recettes affectées au programme 32-55-3).

06.02*

-	-	-	-
---	---	---	---

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN **UITGEWERKTE STAAT**

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
		1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6	7
06.04*	Ontvangsten voortvloeiend uit stortingen van derden evenals alle andere ontvangsten verwezenlijkt ingevolge de uitoefening van de opdracht van het Commissariaat-Generaal van de Belgische Regering bij de Internationale Tentoonstelling van Taejon (Zuid-Korea) 1993 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-55-4).....	0,1	-	-	-	-
	Totale voor hoofdstuk 32					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	-	-	-	-	-
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	0,2	1,0	-	-	-
	Totale ontvangsten	0,2	1,0	-	-	-
	Totale voor sectie II - Niet-fiscale ontvangsten :					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	789,9	-	-	-	-
	Geaffecteerde ontvangsten (*)	0,2	1,0	-	-	-
	Totale ontvangsten	790,1	1,0	-	-	-
	Totale voor de lopende ontvangsten					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	789,9	-	-	-	-
	Geaffecteerde ontvangsten	0,2	1,0	-	-	-
	Totale ontvangsten	790,1	1,0	-	-	-
	Algemene totalen voor de lopende ontvangsten (tabel + bijlage)					
	Niet-geaffecteerde ontvangsten	1 268 993,7	1 278 465,7	1 331 067,4	1 376 613,6	1 481 048,0
	Geaffecteerde ontvangsten	51 419,0	53 560,5	51 950,0	51 577,8	50 351,7
	Totale ontvangsten	1 320 412,7	1 332 026,2	1 383 017,4	1 428 191,4	1 531 399,7

TITRE I - RECETTES COURANTES **DEVELOPPEMENTS**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- ficatie - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999			
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999			
8	9	10	11	12	13	14
-	-	-	-	Recettes provenant des remboursements de tiers ainsi que toutes autres recettes réalisées suite à l'exécution de la mission du Commissariat général du Gouvernement belge auprès l'Exposition interna- tionale de Taejon (Corée du Sud) 1993 (Recettes affectées au programme 32-55-4).		06.04*
-	-	-	-	Totaux pour le chapitre 32		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
-	-	-	-	Recettes totales.		
-	-	-	-	Totaux pour la section II -		
-	-	-	-	Recettes non fiscales.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
-	-	-	-	Recettes totales.		
-	-	-	-	Totaux pour les recettes courantes.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
-	-	-	-	Recettes totales.		
1 505 272,8	1 492 211,9	1 540 941,8	48 729,9	Totaux généraux pour les dépenses		
54 263,0	54 028,7	54 235,8	207,1	courantes (tableau + annexe)		
				Recettes non affectées		
				Recettes affectées		
1 559 535,8	1 546 240,6	1 595 177,6	48 937,0	Recettes totales		

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

UITGEWERKTE STAAT

(in miljoenen frank)

Artikelen	AANWIJZING DER BESTUREN EN DER OPBRENGSTEN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
		PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
1	2	1994	1995	1996	1997	1998
		3	4	5	6	7
SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN						
HOOFDSTUK 18						
MINISTERIE VAN FINANCIEN.						
§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE.						
06.01	Vermogensontvangsten :					
	15. Storting aan de Schatkist van het beschikbaar saldo op de postcheckrekening van de parastaat "Fonds voor de financiering van leningen aan vreemde Staten" gecreëerd door het koninklijk besluit nr 526 van 31 maart 1987 en die haar activiteiten sedert 1 januari 1994 heeft stopgezet.....	1 679,3	-	-	-	-
	Totalen voor § 1 van hoofdstuk 18					
	Niet-geëffecteerde ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Totalen voor hoofdstuk 18					
	Niet-geëffecteerde ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Totalen voor sectie II - Niet-fiscale ontvangsten :					
	Niet-geëffecteerde ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Geëffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Totalen voor de kapitaalontvangsten					
	Niet-geëffecteerde ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Geëffecteerde ontvangsten	-	-	-	-	-
	Totale ontvangsten	1 679,3	-	-	-	-
	Algemene totalen voor de kapitaaluitgaven (tabel + bijlage)					
	Niet-geëffecteerde ontvangsten	54 291,0	71 259,7	19 829,0	18 454,7	9 823,4
	Geëffecteerde ontvangsten	928,5	167,5	240,1	242,0	415,0
	Totale ontvangsten	55 219,5	71 427,2	20 069,1	18 696,7	10 238,4

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL DEVELOPPEMENTS

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS ET DES PRODUITS	Econo- mische classi- fication - Classi- fication écono- mique	Articles
Aangenomen ramingen - Evaluations adoptées 8	Vermoedelijke ontvangsten - Recettes probables 9	Voorgestelde ramingen - Evaluations proposées 10	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999 - En comparaison des recettes probables de l'année 1999 11			
				12	13	14
SECTION II - RECETTES NON FISCALES						
CHAPITRE 18						
MINISTRE DES FINANCES.						
§ 1. ADMINISTRATION DE LA TRESORERIE.						
Recettes patrimoniales :				06.01		
15. Versement au Trésor du solde disponible au compte chèques postal du parastatal "Fonds pour le financement des prêts à des Etats étrangers" créé par l'arrêté royal n° 526 du 31 mars 1987 et qui a cessé ses activités à partir du 1er janvier 1994.						
-	-	-	-			
-	-	-	-	Totaux pour le § 1 du chapitre 18.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
-	-	-	-	Recettes totales.		
-	-	-	-	Totaux pour le chapitre 18		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
-	-	-	-	Recettes totales.		
-	-	-	-	Totaux pour la section II -		
-	-	-	-	Recettes non fiscales.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
-	-	-	-	Recettes totales.		
-	-	-	-	Totaux pour les recettes de capital.		
-	-	-	-	Recettes non affectées.		
-	-	-	-	Recettes affectées (*).		
-	-	-	-	Recettes totales.		
16 213,0	4 359,2	13 773,9	9 414,7	Totaux généraux pour les dépenses		
355,9	355,9	581,6	225,7	de capital (tableau + annexe)		
				Recettes non affectées		
				Recettes affectées		
16 568,9	4 715,1	14 355,5	9 640,4	Recettes totales		

TABLEAU RECAPITULATIF

—

SAMENVATTENDE TABEL

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN

SAMENVATTENDE TABEL

(in miljoenen frank)

AANWIJZING DER BESTUREN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
	PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
	1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6
SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN					
Hoofdstuk 18 - Financiën					
§ 1 - Directe Belastingen.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	790 473,8	840 407,3	852 749,5	931 345,9	987 344,3
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	790 473,8	840 407,3	852 749,5	931 345,9	987 344,3
§ 2 - Douane en Accijnzen.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	175 010,6	194 007,9	203 430,1	216 192,7	224 620,1
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	175 010,6	194 007,9	203 430,1	216 192,7	224 620,1
§ 3 - B.T.W., Registratie en Domeinen.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	227 869,1	181 271,3	196 277,5	187 229,4	222 258,6
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	139,5	186,4	227,5	220,3	228,8
Totale ontvangsten.....	228 008,6	181 457,7	196 505,0	187 449,7	222 487,4
Totalen voor sectie I -					
Fiscale ontvangsten :					
Niet-geaffecteerde ontvangsten	1 193 353,5	1 215 686,5	1 252 457,1	1 334 768,0	1 434 223,0
Geaffecteerde ontvangsten (*)	139,5	186,4	227,5	220,3	228,8
Totale ontvangsten	1 193 493,0	1 215 872,9	1 252 684,6	1 334 988,3	1 434 451,8
SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN					
Hoofdstuk 11 - Eerste Minister					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	337,6	369,8	647,2	327,0	419,5
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	337,6	369,8	647,2	327,0	419,5
Hoofdstuk 12 - Justitie					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	1 021,6	916,9	1 021,2	1 178,4	1 335,7
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	1 021,6	916,9	1 021,2	1 178,4	1 335,7
Hoofdstuk 13 - Binnenlandse Zaken					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	108,8	288,2	180,1	306,4	368,1
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	500,7	503,0	505,8	506,0	496,2
Totale ontvangsten.....	609,5	791,2	685,9	812,4	864,3
Hoofdstuk 14 - Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	943,1	620,6	726,0	735,1	789,2
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	943,1	620,6	726,0	735,1	789,2
Hoofdstuk 15 - Ontwikkelingssamenwerking					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	4 630,7	835,2	4 688,0	3 072,1	1 601,4
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	613,0	550,0	1 016,1	752,1	500,0
Totale ontvangsten.....	5 243,7	1 385,2	5 704,1	3 824,2	2 101,4

TITRE I - RECETTES COURANTES

TABLEAU RECAPITULATIF

(en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999	
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	
7	8	9	10	
				11
				SECTION I - RECETTES FISCALES
				Chapitre 18 - Finances
				§ 1 - Contributions directes
982 598,6	971 291,6	1 020 605,3	49 313,7	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
982 598,6	971 291,6	1 020 605,3	49 313,7	Recettes totales.
				§ 2 - Douanes et Accises
225 300,0	225 300,0	227 950,0	2 650,0	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
225 300,0	225 300,0	227 950,0	2 650,0	Recettes totales.
				§ 3 - T.V.A., Enregistrement et Domaines
235 721,5	241 305,1	241 700,5	395,4	Recettes non affectées.
236,0	236,0	242,0	6,0	Recettes affectées (*).
235 957,5	241 541,1	241 942,5	401,4	Recettes totales.
				Totaux pour la section I -
1 443 620,1	1 437 896,7	1 490 255,8	52 359,1	Recettes fiscales.
236,0	236,0	242,0	6,0	Recettes non affectées.
1 443 856,1	1 438 132,7	1 490 497,8	52 365,1	Recettes affectées (*).
				Recettes totales.
				SECTION II - RECETTES NON FISCALES
				Chapitre 11 - Premier Ministre
548,5	548,5	525,9	-22,6	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
548,5	548,5	525,9	-22,6	Recettes totales.
				Chapitre 12 - Justice
1 463,1	1 463,5	1 512,0	48,5	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
1 463,1	1 463,5	1 512,0	48,5	Recettes totales.
				Chapitre 13 - Intérieur
487,1	487,4	458,6	-28,8	Recettes non affectées.
524,6	545,6	523,4	-22,2	Recettes affectées (*).
1 011,7	1 033,0	982,0	-51,0	Recettes totales.
				Chapitre 14 - Affaires étrangères et Commerce extérieur
708,9	708,8	658,9	-49,9	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
708,9	708,8	658,9	-49,9	Recettes totales.
				Chapitre 15 - Coopération au développement
3 934,3	2 627,6	4 082,0	1 454,4	Recettes non affectées.
1 000,0	706,4	1 043,6	337,2	Recettes affectées (*).
4 934,3	3 334,0	5 125,6	1 791,6	Recettes totales.

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN
SAMENVATTENDE TABEL

(in miljoenen frank)

AANWIJZING DER BESTUREN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
	PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
	1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6
Hoofdstuk 16 - Landsverdediging					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	1 446,1	417,6	730,3	684,8	185,2
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	768,4	1 034,1	898,3	845,5	856,2
Totale ontvangsten.....	2 214,5	1 451,7	1 628,6	1 530,3	1 041,4
Hoofdstuk 17 - Algemene Politie-einddienst en Rijkswacht					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	214,9	102,3	252,2	387,1	131,9
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	12,0	4,3	21,5	89,0	184,8
Totale ontvangsten.....	226,9	106,6	273,7	476,1	316,7
Hoofdstuk 18 - Financiën					
§ 1 - Thesaurie.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	53 875,2	46 395,5	54 919,2	17 130,5	20 981,6
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	53 875,2	46 395,5	54 919,2	17 130,5	20 981,6
§ 2 - B.T.W., Registratie en Domeinen.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	5 156,0	3 996,9	4 594,3	5 078,9	4 701,9
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	5 156,0	3 996,9	4 594,3	5 078,9	4 701,9
§ 3 - Directe Belastingen.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	4 069,6	4 865,0	8 360,3	7 759,1	5 963,6
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	4 069,6	4 865,0	8 360,3	7 759,1	5 963,6
§ 4 - Douane en Accijnzen.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	240,2	234,2	213,3	226,2	380,8
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	240,2	234,2	213,3	226,2	380,8
§ 5 - Kadaster.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	212,0	202,9	318,7	456,3	435,0
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	212,0	202,9	318,7	456,3	435,0
§ 6 - Diverse administraties.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	203,8	233,7	262,1	204,4	241,8
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	203,8	233,7	262,1	204,4	241,8
Totalen voor hoofdstuk 18					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	63 756,8	55 928,2	68 667,9	30 855,4	32 704,7
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	63 756,8	55 928,2	68 667,9	30 855,4	32 704,7
Hoofdstuk 19 - Ambtenarenzaken					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	25,3	19,0	1,0	2,2	1,3
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	25,3	19,0	1,0	2,2	1,3

TITRE I - RECETTES COURANTES**TABLEAU RECAPITULATIF**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999	
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	
7	8	9	10	
				11
689,9	660,1	419,7	-240,4	Chapitre 16 - Défense nationale
1 055,2	1 055,2	1 118,7	63,5	Recettes non affectées.
				Recettes affectées (*).
1 745,1	1 715,3	1 538,4	-176,9	Recettes totales.
				Chapitre 17 - Service général d'appui policier et Gendarmerie
261,9	261,9	199,2	-62,7	Recettes non affectées.
266,5	266,5	231,3	-35,2	Recettes affectées (*).
				Recettes totales.
528,4	528,4	430,5	-97,9	
				Chapitre 18 - Finances
				§ 1 - Trésorerie
35 549,4	29 426,4	22 267,6	-7 158,8	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
35 549,4	29 426,4	22 267,6	-7 158,8	Recettes totales.
				§ 2 - T.V.A., Enregistrement et Domaines
4 611,7	4 735,2	4 787,9	52,7	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
4 611,7	4 735,2	4 787,9	52,7	Recettes totales.
				§ 3 - Contributions directes
5 890,3	5 890,3	5 890,8	0,5	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
5 890,3	5 890,3	5 890,8	0,5	Recettes totales.
				§ 4 - Douanes et Accises
400,0	528,0	890,0	362,0	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
400,0	528,0	890,0	362,0	Recettes totales.
				§ 5 - Cadastre
440,0	435,0	430,0	-5,0	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
440,0	435,0	430,0	-5,0	Recettes totales.
				§ 6 - Diverses administrations
262,8	257,9	258,2	0,3	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
262,8	257,9	258,2	0,3	Recettes totales.
				Totaux pour le chapitre 18
47 154,2	41 272,8	34 524,5	-6 748,3	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
47 154,2	41 272,8	34 524,5	-6 748,3	Recettes totales.
				Chapitre 19 - Fonction publique
300,3	301,1	1,1	-300,0	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
300,3	301,1	1,1	-300,0	Recettes totales.

TITEL I - LOPENDE ONTVANGSTEN
SAMENVATTENDE TABEL

(in miljoenen frank)

AANWIJZING DER BESTUREN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
	PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
	1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6
Hoofdstuk 21 - Pensioenen					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	-	-	-	-	5 765,3
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	41 596,0	43 217,0	43 443,1	43 434,1	43 928,5
Totale ontvangsten.....	41 596,0	43 217,0	43 443,1	43 434,1	49 693,8
Hoofdstuk 23 - Tewerkstelling en Arbeid					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	86,8	44,1	82,9	85,1	100,6
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	3 441,1	3 846,7	3 245,4	3 017,5	2 864,7
Totale ontvangsten.....	3 527,9	3 890,8	3 328,3	3 102,6	2 965,3
Hoofdstuk 26 - Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	529,2	526,7	803,8	887,0	752,1
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	474,2	473,5	524,0	592,6	508,2
Totale ontvangsten.....	1 003,4	1 000,2	1 327,8	1 479,6	1 260,3
Hoofdstuk 31 - Middenstand en Landbouw					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	8,7	174,1	12,2	25,6	2,4
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	2 374,0	2 159,3	1 944,0	1 982,9	597,7
Totale ontvangsten.....	2 382,7	2 333,4	1 956,2	2 008,5	600,1
Hoofdstuk 32 - Economische Zaken					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	544,0	630,2	433,6	561,9	463,9
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	55,1	67,2	124,3	137,8	186,6
Totale ontvangsten.....	599,1	697,4	557,9	699,7	650,5
Hoofdstuk 33 - Verkeer en Infrastructuur					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	1 986,6	1 906,3	363,9	2 737,5	2 203,7
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	1 445,0	1 519,0	-	-	-
Totale ontvangsten.....	3 431,6	3 425,3	363,9	2 737,5	2 203,7
Totalen voor sectie II - Niet-fiscale ontvangsten :					
Niet-geaffecteerde ontvangsten	75 640,2	62 779,2	78 610,3	41 845,6	46 825,0
Geaffecteerde ontvangsten (*)	51 279,5	53 374,1	51 722,5	51 357,5	50 122,9
Totale ontvangsten	126 919,7	116 153,3	130 332,8	93 203,1	96 947,9
Totalen voor de lopende ontvangsten					
Niet-geaffecteerde ontvangsten	1 268 993,7	1 278 465,7	1 331 067,4	1 376 613,6	1 481 048,0
Geaffecteerde ontvangsten	51 419,0	53 560,5	51 950,0	51 577,8	50 351,7
Totale ontvangsten	1 320 412,7	1 332 026,2	1 383 017,4	1 428 191,4	1 531 399,7

TITRE I - RECETTES COURANTES**TABLEAU RECAPITULATIF**

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999	
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	
7	8	9	10	
				11
2 924,3	2 924,3	2 823,0	-101,3	Chapitre 21 - Pensions
45 375,8	45 375,8	45 896,5	520,7	Recettes non affectées.
				Recettes affectées (*).
48 300,1	48 300,1	48 719,5	419,4	Recettes totales.
				Chapitre 23 - Emploi et Travail
87,8	87,8	80,9	-6,9	Recettes non affectées.
2 806,1	2 806,1	2 668,5	-137,6	Recettes affectées (*).
2 893,9	2 893,9	2 749,4	-144,5	Recettes totales.
				Chapitre 26 - Affaires sociales, Santé publique et Environnement
766,9	746,6	850,6	104,0	Recettes non affectées.
746,2	811,4	720,0	-91,4	Recettes affectées (*).
1 513,1	1 558,0	1 570,6	12,6	Recettes totales.
				Chapitre 31 - Classes moyennes et Agriculture
15,7	15,7	17,2	1,5	Recettes non affectées.
1 860,9	1 860,9	1 516,7	-344,2	Recettes affectées (*).
1 876,6	1 876,6	1 533,9	-342,7	Recettes totales.
				Chapitre 32 - Affaires économiques
447,6	447,8	466,2	18,4	Recettes non affectées.
364,7	364,7	275,0	-89,7	Recettes affectées (*).
812,3	812,5	741,2	-71,3	Recettes totales.
				Chapitre 33 - Communications et Infrastructure
1 862,2	1 761,3	4 066,2	2 304,9	Recettes non affectées.
27,0	0,1	0,1	-	Recettes affectées (*).
1 889,2	1 761,4	4 066,3	2 304,9	Recettes totales.
				Totaux pour la section II -
61 652,7	54 315,2	50 686,0	-3 629,2	Recettes non fiscales.
54 027,0	53 792,7	53 993,8	201,1	Recettes non affectées.
				Recettes affectées (*).
115 679,7	108 107,9	104 679,8	-3 428,1	Recettes totales.
				Totaux pour les recettes courantes.
1 505 272,8	1 492 211,9	1 540 941,8	48 729,9	Recettes non affectées.
54 263,0	54 028,7	54 235,8	207,1	Recettes affectées (*).
1 559 535,8	1 546 240,6	1 595 177,6	48 937,0	Recettes totales.

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

SAMENVATTENDE TABEL

(in miljoenen frank)

AANWIJZING DER BESTUREN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN - PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
	1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6
SECTIE I - FISCALE ONTVANGSTEN					
Hoofdstuk 18 - Financiën					
§ 1 - B.T.W., Registratie en Domeinen.....					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	-	-	-	-	-
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	-	-	-	-	-
Totalen voor sectie I -					
Fiscale ontvangsten :					
Niet-geaffecteerde ontvangsten	-	-	-	-	-
Geaffecteerde ontvangsten (*)	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten	-	-	-	-	-
SECTIE II - NIET-FISCALE ONTVANGSTEN					
Hoofdstuk 11 - Eerste Minister					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	10,2	0,2	0,1	20,1	10,1
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	114,9	138,3	53,3	100,5	235,9
Totale ontvangsten.....	125,1	138,5	53,4	120,6	246,0
Hoofdstuk 12 - Justitie					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	1,6	1,6	1,6	1,4	1,4
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	1,6	1,6	1,6	1,4	1,4
Hoofdstuk 13 - Binnenlandse Zaken					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	30,1	0,7	0,8	95,9	75,9
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	135,3	-	149,5	-	-
Totale ontvangsten.....	165,4	0,7	150,3	95,9	75,9
Hoofdstuk 14 - Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	0,2	0,4	0,7	0,6	1,0
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	69,8	12,2	35,4	41,3	126,9
Totale ontvangsten.....	70,0	12,6	36,1	41,9	127,9
Hoofdstuk 15 - Ontwikkelingssamenwerking					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	7,5	5,0	-	2,2	18,5
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	7,5	5,0	-	2,2	18,5
Hoofdstuk 16 - Landsverdediging					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	-	-	-	-	-
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	-	-	-	-	-
Hoofdstuk 17 - Algemene Politie-eindienst en Rijkswacht					
Niet geaffecteerde ontvangsten.....	-	-	-	-	-
Geaffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	-	-	-	-	-

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

TABLEAU RECAPITULATIF

en millions de francs)

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS
Aangenomen ramingen	Vermoeidelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999	
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	
7	8	9	10	11
				SECTION I - RECETTES FISCALES
				Chapitre 18 - Finances
				§ 1 - T.V.A., Enregistrement et Domaines
-	-	-	-	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
-	-	-	-	Recettes totales.
				Totaux pour la section I -
				Recettes fiscales.
-	-	-	-	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
-	-	-	-	Recettes totales.
				SECTION II - RECETTES NON FISCALES
				Chapitre 11 - Premier Ministre
10,1	10,1	10,1	-	Recettes non affectées.
150,0	150,0	200,0	50,0	Recettes affectées (*).
160,1	160,1	210,1	50,0	Recettes totales.
				Chapitre 12 - Justice
2,5	2,5	2,5	-	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
2,5	2,5	2,5	-	Recettes totales.
				Chapitre 13 - Intérieur
93,1	112,5	132,7	20,2	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
93,1	112,5	132,7	20,2	Recettes totales.
				Chapitre 14 - Affaires étrangères et Commerce extérieur
1,0	1,0	1,3	0,3	Recettes non affectées.
150,0	150,0	323,0	173,0	Recettes affectées (*).
151,0	151,0	324,3	173,3	Recettes totales.
				Chapitre 15 - Coopération au Développement
18,6	18,6	18,7	0,1	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
18,6	18,6	18,7	0,1	Recettes totales.
				Chapitre 16 - Défense nationale
-	-	-	-	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
-	-	-	-	Recettes totales.
				Chapitre 17 - Service général d'appui policier et Gendarmerie
-	-	-	-	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
-	-	-	-	Recettes totales.

TITEL II - KAPITAALONTVANGSTEN

SAMENVATTENDE TABEL

(in miljoenen frank)

AANWIJZING DER BESTUREN	OPBRENGSTEN VERWEZENLIJKT GEDURENDE DE JAREN				
	PRODUITS REALISES PENDANT LES ANNEES				
	1994	1995	1996	1997	1998
1	2	3	4	5	6
Hoofdstuk 18 - Financiën					
§ 1 - Thesaurie.....					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	53 527,8	61 687,2	2 200,8	2 239,5	1 035,8
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	53 527,8	61 687,2	2 200,8	2 239,5	1 035,8
§ 2 - B.T.W., Registratie en Domeinen.....					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	362,1	139,0	294,2	323,5	400,3
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	362,1	139,0	294,2	323,5	400,3
Totalen voor hoofdstuk 18					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	53 889,9	61 826,2	2 495,0	2 563,0	1 436,1
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	53 889,9	61 826,2	2 495,0	2 563,0	1 436,1
Hoofdstuk 19 - Ambtenarenzaken					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	-	-	8 000,0	-	-
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	-	-	8 000,0	-	-
Hoofdstuk 23 - Tewerkstelling en Arbeid					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	-	0,1	0,1	0,1	0,1
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	-	0,1	0,1	0,1	0,1
Hoofdstuk 26 - Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	125,5	41,1	90,0	50,0	45,0
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	125,5	41,1	90,0	50,0	45,0
Hoofdstuk 31 - Middenstand en Landbouw					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	5,8	70,9	55,4	6,0	4,7
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	608,5	17,0	1,9	100,2	52,2
Totale ontvangsten.....	614,3	87,9	57,3	106,2	56,9
Hoofdstuk 32 - Economische Zaken					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	214,9	149,1	65,8	88,2	112,5
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	214,9	149,1	65,8	88,2	112,5
Hoofdstuk 33 - Verkeer en Infrastructuur					
Niet geëffecteerde ontvangsten.....	5,3	9 164,4	9 119,5	15 627,2	8 118,1
Geëffecteerde ontvangsten (*).....	-	-	-	-	-
Totale ontvangsten.....	5,3	9 164,4	9 119,5	15 627,2	8 118,1
Totalen voor sectie II - Niet-fiscale ontvangsten :					
Niet-geëffecteerde ontvangsten	54 291,0	71 259,7	19 829,0	18 454,7	9 823,4
Geëffecteerde ontvangsten (*)	928,5	167,5	240,1	242,0	415,0
Totale ontvangsten	55 219,5	71 427,2	20 069,1	18 696,7	10 238,4
Totalen voor de kapitaalontvangsten					
Niet-geëffecteerde ontvangsten	54 291,0	71 259,7	19 829,0	18 454,7	9 823,4
Geëffecteerde ontvangsten	928,5	167,5	240,1	242,0	415,0
Totale ontvangsten	55 219,5	71 427,2	20 069,1	18 696,7	10 238,4

TITRE II - RECETTES DE CAPITAL

(en millions de francs)

TABLEAU RECAPITULATIF

Jaar 1999 - Année 1999		Jaar 2000 - Année 2000		DESIGNATION DES ADMINISTRATIONS
Aangenomen ramingen	Vermoedelijke ontvangsten	Voorgestelde ramingen	In vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van het jaar 1999	
Evaluations adoptées	Recettes probables	Evaluations proposées	En comparaison des recettes probables de l'année 1999	
7	8	9	10	11
3 729,7	1 741,4	2 908,6	1 167,2	Chapitre 18 - Finances
-	-	-	-	§ 1 - Trésorerie
3 729,7	1 741,4	2 908,6	1 167,2	Recettes non affectées.
278,6	292,3	302,3	10,0	Recettes affectées (*).
-	-	-	-	Recettes totales.
278,6	292,3	302,3	10,0	§ 2 - T.V.A., Enregistrement et Domaines
4 008,3	2 033,7	3 210,9	1 177,2	Recettes non affectées.
-	-	-	-	Recettes affectées (*).
4 008,3	2 033,7	3 210,9	1 177,2	Recettes totales.
9 000,0	-	9 000,0	9 000,0	Totaux pour le chapitre 18
-	-	-	-	Recettes non affectées.
9 000,0	-	9 000,0	9 000,0	Recettes affectées (*).
0,1	0,1	0,1	-	Recettes totales.
-	-	-	-	Chapitre 19 - Fonction publique
0,1	0,1	0,1	-	Recettes non affectées.
1 925,7	953,1	952,6	-0,5	Recettes affectées (*).
-	-	-	-	Recettes totales.
1 925,7	953,1	952,6	-0,5	Chapitre 23 - Emploi et Travail
6,5	6,5	6,5	-	Recettes non affectées.
55,9	55,9	58,6	2,7	Recettes affectées (*).
62,4	62,4	65,1	2,7	Recettes totales.
779,9	853,9	248,3	-605,6	Chapitre 26 - Affaires sociales, Santé publique et Environnement
-	-	-	-	Recettes non affectées.
779,9	853,9	248,3	-605,6	Recettes affectées (*).
367,2	367,2	190,2	-177,0	Recettes totales.
-	-	-	-	Chapitre 31 - Classes moyennes et Agriculture
367,2	367,2	190,2	-177,0	Recettes non affectées.
16 213,0	4 359,2	13 773,9	9 414,7	Recettes affectées (*).
355,9	355,9	581,6	225,7	Recettes totales.
16 568,9	4 715,1	14 355,5	9 640,4	Totaux pour la section II -
16 213,0	4 359,2	13 773,9	9 414,7	Recettes non fiscales.
355,9	355,9	581,6	225,7	Recettes non affectées.
16 568,9	4 715,1	14 355,5	9 640,4	Recettes affectées (*).
				Recettes totales.
				Totaux pour les recettes de capital.
				Recettes non affectées.
				Recettes affectées (*).
				Recettes totales.

DERDE DEEL

TOELICHTENDE STAAT

tot staving van het wetsontwerp houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2000

Art. 5

Overeenkomstig de bepalingen van artikel 111 van de Grondwet moet artikel 5 voor 1 januari 2000 worden goedgekeurd, om de inning van de belastingen met ingang van die datum mogelijk te maken volgens de wetten, besluiten en tarieven die de invordering regelen van de op 31 december 1998 bestaande directe en indirecte belastingen.

Art. 6

De bepalingen van de artikelen 3 en 4, § 1, van de wet van 28 december 1954 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het dienstjaar 1955, moesten worden ingevoerd om de Administratie der directe belastingen in de mogelijkheid te stellen na het verstrijken van de aanslagtermijn (31 december 1954) over te gaan tot het vestigen :

1° van nieuwe of aanvullende aanslagen in de extra-belasting op de in oorlogstijd behaalde exceptionele inkomsten, winsten en baten (wet van 16 oktober 1945), die eisbaar worden in geval van gehele of gedeeltelijke teruggave van de speciale belasting op de winsten voortvloeiend uit leveringen en prestaties aan de vijand (wet van 15 oktober 1946);

2° van aanslagen in de gewone belastingen die het gevolg zijn van de herziening van de speciale of extra-belasting (zie Kamer van Volksvertegenwoordigers, zitting 1954-1955, Gedr. St. 4 - I, n° 1, blz. 58, 59 en 60).

De toepassing van voormelde artikelen 3 en 4, § 1, werd van jaar tot jaar verlengd en, de laatste maal, tot 31 december 1998, bij artikel 6 van de wet van 19 december 1997 houdende de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 1998.

Aangezien er na 31 december 1998 nog betwistingen inzake speciale of extra-belasting zullen bestaan die nog niet definitief zullen opgelost zijn, is een nieuwe verlenging van die bepaling aangewezen.

Art. 7

Ingevolge de algemene strekking van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1993 (inzonderheid van

TROISIEME PARTIE

NOTES JUSTIFICATIVES

à l'appui du projet de loi contenant le Budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 2000

Art. 5

Conformément aux dispositions de l'article 111 de la Constitution, l'article 5 doit être voté avant le 1^{er} janvier 2000, afin de permettre la perception des impôts à partir de cette date, d'après les lois, arrêtés et tarifs qui régissent le recouvrement des impôts directs et indirects existant au 31 décembre 1998.

Art. 6

Les dispositions des articles 3 et 4, § 1^{er}, de la loi du 28 décembre 1954 contenant le budget des Voies et Moyens pour l'exercice 1955, ont dû être prises pour permettre à l'Administration des Contributions directes d'établir après l'expiration du délai d'imposition (31 décembre 1954) :

1° les cotisations nouvelles ou complémentaires à l'impôt extraordinaire sur les revenus, bénéfices et profits exceptionnels réalisés en période de guerre (loi du 16 octobre 1945) qui deviennent exigibles en cas de remise totale ou partielle de l'impôt spécial sur les bénéfices résultant de fournitures ou de prestations à l'ennemi (loi du 15 octobre 1945);

2° les cotisations aux impôts ordinaires qui résultent de la révision de l'impôt spécial ou extraordinaire (voir Chambre des Représentants, session 1954-1955, Doc. 4 - I, n° 1, pp. 58, 59 et 60).

L'application des articles 3 et 4, § 1^{er} précités a été prorogée d'année en année et, la dernière fois, jusqu'au 31 décembre 1998 par l'article 6 de la loi du 19 décembre 1997 contenant le budget des Voies et Moyens de l'année budgétaire 1998.

Etant donné qu'il subsistera encore, après le 31 décembre 1998, des litiges non définitivement tranchés en matière d'impôt spécial ou d'impôt extraordinaire, une nouvelle prorogation de ces dispositions s'impose.

Art. 7

Eu égard à l'économie générale du Code des impôts sur les revenus 1993 (notamment aux articles 261 à

de artikelen 261 tot 269) is de roerende voorheffing eveneens van toepassing op inkomsten van leningen die door de Staat, de Gemeenschappen, de Gewesten, de provinciën, de agglomeraties, de gemeenten en de openbare instellingen of inrichtingen worden uitgegeven.

Om haar leningen in het buitenland met succes te kunnen plaatsen werd de Overheid onder het vorige belastingstelsel steeds ertoe genoopt die leningen met vrijstelling van belasting uit te geven. Er bestaat geen reden om te veronderstellen dat die voorwaarde niet zal geëist worden voor de leningen die de Staat in de toekomst op de buitenlandse markten zal uitgeven.

Zoals voor het jaar 1999 past het in de mogelijkheid te voorzien die leningen met fiscale vrijstelling uit te geven, binnen de grenzen en onder de voorwaarden die door de Koning zullen worden bepaald.

Art. 8

§ 1. Dit artikel wil de beginselen van uitgifte van staatsleningen vastleggen en de efficiëntie van het schuldbeleid verhogen door een soepele aanpassing van de modaliteiten en voorwaarden van uitgifte van leningen toe te laten, meer bepaald omwille van de grote verscheidenheid van interestvoeten en technieken van uitgifte. Daarom wordt aan de Koning de bevoegdheid toegekend om de algemene uitgiftevoorwaarden te bepalen van de publieke uitgiften gedefinieerd als dusdanig als diegene die verhandelbaar zijn op de officiële Belgische of buitenlandse beurzen en waarvoor aan de Minister van Financiën de bevoegdheid wordt gegeven om alle andere effecten van de Staatsschuld uit te geven.

Daarenboven is het aangewezen dat, wanneer de Koning een algemeen kader van uitgifte van leningen heeft vastgesteld, dat bijvoorbeeld tot voorwerp heeft uitgiften door regelmatige aanbestedingen (zoals de lineaire obligaties) of uitgiften gerealiseerd op basis van een contractueel programma (zoals kan worden aangenomen voor bepaalde leningen die voornamelijk uitgegeven of geplaatst worden in het buitenland), de Minister van Financiën, rekening houdend met de zeer snelle ontwikkeling van de markten, kan beschikken over de bevoegdheid om over te gaan tot de uitgiften van leningen binnen het algemeen uitgiftekader vastgesteld door de Koning.

§ 2. Deze bepaling heeft twee doelstellingen. Enerzijds definieert zij het algemeen aspect schuldbeheer van de Staat. In deze optiek wordt voornamelijk onder marktrisico's verstaan de rente-, wissel- en herfinancieringsrisico's. Wat de operationele risico's betreft, zij dekken voornamelijk de kredietrisico's en de risico's inzake de afwikkeling van de verrichtingen evenals de zogenaamde « technologische » risico's (informatica, telecommunicatie, enz.).

Anderzijds heeft deze bepaling eveneens tot doel het verloop van de te volgen beslissingsprocedure inzake

269), le précompte mobilier s'applique également aux revenus des emprunts émis par l'Etat, les communautés, les régions, les provinces, les agglomérations, les communes et les établissements ou organismes publics.

Pour assurer le placement de ses emprunts à l'étranger, l'Autorité a toujours été amenée, dans le système fiscal antérieur, à assortir l'émission de ces emprunts d'une exonération fiscale. Rien ne permet d'affirmer que cette condition ne sera pas exigée pour les emprunts que l'Etat devrait à l'avenir émettre sur les marchés étrangers.

Il s'indique donc de prévoir, comme on l'a fait pour l'année 1999, la possibilité de faire bénéficier ces emprunts d'une exonération fiscale dans les limites et aux conditions que le Roi déterminera.

Art. 8

§ 1. Cet article a pour but de fixer les principes d'émission des emprunts de l'Etat et de renforcer l'efficacité de la gestion de la dette en permettant une adaptation souple des modalités et conditions d'émission des emprunts en raison notamment de la grande variabilité des taux et des techniques d'émission. C'est la raison pour laquelle il confère au Roi le pouvoir de fixer les conditions générales d'émission des emprunts publics définis comme étant ceux qui sont négociables sur les bourses officielles belges et/ou étrangères et pour laquelle il donne au Ministre des Finances le pouvoir d'émettre tous les autres titres de la dette de l'Etat.

En outre, il s'indique, lorsque le Roi a fixé un cadre général d'émission d'emprunts, qui fait par exemple l'objet d'émissions par adjudications régulières (telles les obligations linéaires) ou d'émissions réalisées sur base d'un programme contractuel (tel qu'imaginé pour certains emprunts émis ou placés principalement à l'étranger), de permettre au Ministre des Finances de disposer, compte tenu de l'évolution très rapide des marchés, du pouvoir de procéder aux émissions des emprunts à réaliser dans le cadre général d'émission fixé par le Roi.

§ 2. La présente disposition poursuit deux objectifs. D'une part, elle définit l'aspect général de la gestion de la dette de l'Etat. A ce propos, l'on précise que par risques de marché, on entend principalement les risques de taux, de change et de refinancement. Les risques opérationnels couvrent, quant à eux, principalement les risques de crédit et de règlement des opérations ainsi que les risques dits « technologiques » (système informatique, télécommunications, etc.).

D'autre part, la présente disposition a également pour objectif de décrire la séquence du processus de

het beheer van de Staatsschuld te omschrijven. Zij maakt in dit beheer een duidelijk onderscheid tussen de strategische doeleinden en de wijzen van uitvoering.

a) De strategische doelen van het beheer van de schuld

Om haar functie beter zichtbaar te maken, zal het huidige Marktcomité, Strategisch Comité van de schuld genoemd worden. Op het gebied van de taken van het Comité werd er geen enkele wijziging aangebracht.

De alinea 2 van § 2 preciseert de plaats van de collegiale actie van het strategisch Comité van de schuld werkend binnen de Administratie van de Thesaurie dat onder de leiding van de Administrateur-generaal van de Thesaurie, de vertegenwoordiger van de Minister van Financiën en de hoogste leiding van de Administratie van de Thesaurie, belast met de staatsschuld, omvat en waarvan sinds de creatie van het Agentschap van de schuld, waarvan hierna sprake is, de leiding van dit agentschap ook deel uitmaakt.

Het strategisch Comité van de schuld omschrijft een project van algemene richtlijnen toepasselijk op het beheer van de staatsschuld. De algemene richtlijnen beschrijven in cijfervorm de structuur van een typeportefeuille van de schuld (benchmark schuldportfolio) die als referentiebasis dient voor het beheer van de staatsschuld in zijn risico- en kostendimensies. Zij beschrijven eveneens de risicolimieten dat het beheer van de bestaande portefeuille kan nemen in verhouding tot de typeportefeuille. De algemene richtlijnen worden onderworpen aan de goedkeuring van de Minister van Financiën.

b) De operationele modaliteiten van het beheer van de schuld

Het strategisch Comité van de schuld neemt de toepassingsbepalingen van de algemene richtlijnen.

Om tegemoet te kunnen komen aan de formidabele uitdaging die de overgang naar de euro vormt zowel op het niveau van de financiering van de Schatkist binnen financiële markten die veel concurrentiëler zijn dan de markt van de Belgische frank, als op het niveau van het beheer van de schuld dat geschikt is om nog actiever te worden op de secundaire markten, werd binnen de Administratie van de Thesaurie een Agentschap gecreëerd belast met het operationele beheer van de schuld. Dit agentschap moet toelaten om het beheer van de betrokken human resources op een passende manier te organiseren in de nieuwe financiële omgeving van de euro. De ontwikkeling van het Agentschap verschaftte ook de gelegenheid om de indeling van de diverse functies die direct of indirect verbonden zijn aan de openbare schuld en gedragen worden door de Schatkist, te herzien.

In het kader van deze herinrichting is het Agentschap in het bijzonder belast met de eigenlijke financiële ver-

décision relative à la gestion de la dette de l'Etat. Elle établit une distinction claire entre les buts stratégiques et les modalités opérationnelles de cette gestion.

a) Les buts stratégiques de la gestion de la dette

Afin de mieux faire apparaître sa fonction, l'actuel Comité des marchés sera dénommé Comité stratégique de la dette. Sur le plan des missions du Comité, il n'est apporté aucun changement.

L'alinéa 2 du § 2 précise la place de l'action collégiale du Comité stratégique de la dette fonctionnant au sein de l'Administration de la Trésorerie et qui regroupe, sous la direction de l'Administrateur général de la Trésorerie, le représentant du Ministre des Finances et la haute direction de l'Administration de la Trésorerie en charge de la dette de l'Etat ainsi que, depuis la création de l'Agence de la dette dont il est question ci-après, la direction de cette agence.

Le Comité stratégique de la dette définit un projet de directives générales applicables à la gestion de la dette de l'Etat. Les directives générales décrivent de manière quantifiée la structure d'un portefeuille-type de dette (« benchmark debt portfolio ») qui sert de référence à la gestion de la dette de l'Etat dans ses dimensions de risques et de coût. Elles décrivent également les limites des risques que la gestion du portefeuille existant peut prendre par rapport au portefeuille-type. Les directives générales sont soumises à l'approbation du Ministre des Finances.

b) Les modalités opérationnelles de la gestion de la dette

Le Comité stratégique de la dette prend les dispositions d'application des directives générales.

Afin de répondre au formidable défi que représente le passage à l'euro tant au niveau du financement du Trésor dans des marchés financiers bien plus concurrentiels que le marché du franc belge qu'au niveau de la gestion de la dette de l'Etat susceptible de devenir plus active sur les marchés secondaires, il a été créé au sein de l'Administration de la Trésorerie une Agence chargée de la gestion opérationnelle de la dette. Cette Agence doit permettre d'organiser la gestion des ressources humaines concernées d'une manière appropriée au nouvel environnement financier de l'euro. La mise en place de l'Agence a aussi été l'occasion de revoir l'aménagement des diverses fonctions directement ou indirectement liées à la dette publique et assumées par le Trésor.

Dans le cadre de ce réaménagement, l'Agence est en particulier chargée de la réalisation des opérations

richtingen mits inachtneming van de algemene richtlijnen volgens de letter en de geest van de huidige wet.

De integratie van dit Agentschap binnen de Administratie van de Thesaurie legt de nadruk op de keuze om zowel het strategisch als het operationeel beheer van de schuld in handen van de Schatkist te laten die onder de bevoegdheid van de Minister van Financiën handelt.

§ 3. 1° De financiële beheersverrichtingen van de Schatkist met inbegrip van de dagelijkse beheersverrichtingen, vereisen een reglementair kader dat soepel genoeg is opdat de Schatkist vlug zou kunnen reageren op de bewegingen van de markten en de kansen zou kunnen aanwenden die er zich voordoen.

Een opsomming van functionele taken verbonden aan het beheer van de Staatsschuld wordt hernomen onder § 3, 1° van het huidige artikel.

Zij bevestigt dat deze beheersverrichtingen moeten gerealiseerd worden in het kader van de algemene richtlijnen voorzien onder § 2 en preciseert de aard van bepaalde beheersinstrumenten. Zij laat eveneens het gebruik toe van elk ander beheersinstrument geboden door de financiële markten waarvan het gebruik niettemin verbonden blijft aan de toelating van de Minister van Financiën.

a) Onder dagelijkse beheersverrichtingen van de Schatkist dient men de financiële verrichtingen te verstaan die voortvloeien uit de noodzaak om het dagelijks kasevenwicht te waarborgen (leningen en plaatsingen op de monetaire markt, repo's, enz.).

b) Het financiële beheer van de Staatsschuld omvat ondermeer elke financiële operatie die gedaan wordt in het algemeen belang van de Schatkist, met inbegrip van de daartoe noodzakelijke plaatsing van financiële overschotten en van bepaalde leningsopbrengsten.

Deze verrichtingen beogen één of meerdere van de volgende doelstellingen :

- de vermindering van de begrotingskost van de schuld;
- de vermindering van het uitstaand bedrag van de schuld;
- de wijziging van de structuur van de schuld binnen de verschillende componenten ervan;
- de vervaldagenkalender van interesten of terugbetalingen gelijkmatiger te laten verlopen;
- de goede werking van de secundaire markten.

Onder b), dient in de eerste plaats gewezen te worden op de omruilingen van effecten van de Staatsschuld. Deze verrichtingen waarbij oudere effecten — klassieke effecten of lineaire obligaties — omgezet worden via de techniek van de aanbesteding of aan vaste prijs, in nieuwe lineaire obligaties, vormen momenteel het belangrijkste instrument bij het beheer van de vervaldagenkalender.

Deze omruilingen gebeuren op vrijwillige basis en richten zich enkel tot de professionele houders van effecten. Zij hebben dus geen betrekking op de particulieren.

financières proprement dites dans le respect des directives générales, selon la lettre et l'esprit de la présente loi.

L'intégration de cette Agence au sein de l'Administration de la Trésorerie souligne le choix de maintenir la gestion tant stratégique qu'opérationnelle de la dette entre les mains du Trésor agissant sous l'autorité du Ministre des Finances.

§ 3. 1° Les opérations de gestion financière du Trésor, en ce y compris les opérations de gestion journalière, demandent un cadre réglementaire suffisamment souple qui permette de réagir rapidement face aux mouvements des marchés et de saisir les opportunités qui s'y présentent.

Un inventaire des tâches fonctionnelles liées à la gestion de la dette de l'Etat est repris au § 3, 1° du présent article.

Il confirme que ces opérations de gestion doivent être réalisées dans le cadre des directives générales prévues au § 2 et précise la nature de certains instruments de gestion. Il autorise aussi l'utilisation de tout autre instrument de gestion qui serait offert par les marchés financiers, utilisation cependant liée à l'autorisation du Ministre des Finances.

a) Par opérations de gestion journalière du Trésor, il faut entendre les opérations financières qui résultent de la nécessité d'assurer l'équilibre journalier de caisse (emprunts et placements sur le marché monétaire, repos, etc.).

b) La gestion financière de la dette de l'Etat couvre également toute opération financière réalisée dans l'intérêt général du Trésor, en ce compris le placement des excédents financiers et de certains produits d'emprunt.

Ces opérations poursuivent notamment un ou plusieurs des buts suivants :

- la diminution du coût budgétaire de la dette;
- la diminution de l'encours de la dette;
- la modification de la structure de la dette dans ses différentes composantes;
- le lissage des échéanciers d'intérêt ou de remboursement;
- le bon fonctionnement des marchés secondaires.

Sous b), il y a lieu de mentionner les échanges de titres de la dette de l'Etat. Ces opérations, qui consistent à convertir selon la technique de l'adjudication ou à prix déterminé, des titres plus anciens- titres classiques ou obligations linéaires- en obligations linéaires nouvelles, constituent actuellement le principal instrument de gestion de l'échéancier.

Les opérations d'échange sont réalisées sur base volontaire et visent uniquement les détenteurs professionnels de titres. Elles ne concernent donc pas les particuliers.

Het kan eveneens noodzakelijk blijken dat, in het belang van de Schatkist, de Minister van Financiën een beroep moet kunnen doen op elk instrument dat wordt of zou aangeboden worden door de financiële markten of dat meer bepaald de mogelijkheid zou bieden om leningen uitgegeven in België of in het buitenland geheel of gedeeltelijk van gunstiger modaliteiten te voorzien. Tevens moet hij de contractueel vastgelegde voorwaarden en terugbetalingstermijnen ervan kunnen herzien of, in het algemeen, dienaangaande beheerscontracten kunnen afsluiten.

De Schatkist moet ook haar beleidsstrategie van de Staatsschuld kunnen ontplooiën en inzonderheid uitgaven doen die leiden tot tijdelijke of intermediaire beleggingen indien haar belang dit vereist.

Deze plaatsingen worden verwezenlijkt via geld-deposito's bij financiële instellingen en het Rentenfonds, via de tijdelijke terugkoop van effecten of, in het algemeen, door gebruik te maken van ieder ander product dat op de financiële markten wordt aangeboden.

De financiële beheersverrichtingen van de Schatkist mogen in geen enkel geval de oorspronkelijke geldschieters benadelen en tevens is vereist dat deze laatsten hun goedkeuring geven wanneer de contractuele bepalingen van de lening gewijzigd worden.

§ 3. 3° De gangbare financiële praktijk toont aan dat diegene die effecten met een vast inkomen koopt, aan de verkoper niet alleen het kapitaal maar ook de verlopen interesten tussen de laatste vervaldag en de dag van de cessieverrichting betaalt. De kapitalisatie van interesten verlopen op effecten die als omruiling aangeboden worden, kadert in deze logica. Aangezien deze verrichting gebeurt in de vorm van omruilingen van effecten tegen lineaire obligaties, is het aangewezen de Schatkist te machtigen om in de omruiling de verlopen interesten op de leningen, die het voorwerp zijn van de omruiling op te nemen.

§ 3. 4° en 5°. De goede werking van de secundaire markt van de effecten van de Staatsschuld berust meer bepaald op het effectenclearingstelsel van de Nationale Bank van België en de mogelijkheid om effecten in alle veiligheid te kunnen overdragen tussen het nationaal effectenclearingstelsel en de internationale clearingorganismen, zonder interestverlies of bijkomende kosten voor de betrokken partijen.

De mogelijkheid voor de Schatkist om, indien nodig, aan de Nationale Bank van België effecten uit te lenen, verleent de zekerheid, overeenkomstig de regels die de Minister van financiën met de Bank is overeengekomen op 5 januari 1994, dat zij haar verbintenissen zal kunnen nakomen die bij de vereffening van de transacties tussen deelnemers aan verscheidene effectenclearingstelsels werden afgesloten, om de betrokken effecten over te dragen aan het andere effectenclearingstelsel.

Op het budgettaire vlak is de uitlening van effecten door de Schatkist aan de Nationale Bank van België neutraal. De tijdelijke verhoging van de Staatsschuld, die in juridisch opzicht het gevolg is van een uitlening van effecten van de Staatsschuld, gaat immers ge-

Il peut également s'avérer nécessaire, en vue de mieux servir les intérêts du Trésor, de permettre au Ministre des Finances de recourir à tout instrument qui est ou serait offert par les marchés financiers ou qui offrirait notamment la possibilité d'assortir de modalités plus favorables tout ou parties d'emprunts émis en Belgique ou à l'étranger et également de revoir les conditions et termes de remboursements contractuels de ces emprunts ou, en général, à conclure des contrats de gestion dans ces mêmes matières.

Le Trésor doit aussi pouvoir développer sa gestion stratégique de la dette de l'Etat et notamment réaliser des émissions donnant lieu à des placements temporaires ou intermédiaires si son intérêt l'exige.

Ces placements sont réalisés par voie de dépôts d'espèces auprès des organismes financiers et du Fonds des Rentes, de rachats temporaires de titres sur les marchés secondaires ou, en général, par l'utilisation de tout autre produit offert par les marchés financiers.

Les opérations de gestion financière du Trésor ne peuvent en aucun cas porter préjudice aux prêteurs et requièrent l'accord de ceux-ci lorsqu'elles modifient les dispositions contractuelles d'emprunts.

§ 3. 3° Dans la pratique financière courante, celui qui achète des titres à revenu fixe paye au vendeur non seulement le principal mais également les intérêts courus entre la dernière échéance et la date de l'opération de cession. La capitalisation des intérêts courus sur les titres présentés à l'échange s'inscrit dans cette logique. Comme cette opération se fait sous la forme d'échange de titres contre des obligations linéaires, il s'indique d'autoriser le Trésor à inclure dans l'opération d'échange les intérêts courus sur les emprunts faisant l'objet de l'échange.

§ 3. 4° et 5°. Le bon fonctionnement du marché secondaire des titres de la dette de l'Etat repose notamment sur le système de compensation de titres de la Banque Nationale de Belgique et la possibilité de transférer en toute sécurité des titres entre le système national de compensation de titres et les systèmes internationaux, sans perte d'intérêts ou frais supplémentaires pour les parties concernées.

La possibilité pour le Trésor de prêter à la Banque Nationale de Belgique des titres en cas de nécessité, donne la garantie, conformément aux règles dont le Ministre des Finances a convenu avec la Banque le 5 janvier 1994, que celle-ci pourra respecter ses engagements pris dans le cadre de la liquidation de transactions entre participants aux systèmes de clearing différents, de transférer les titres concernés à l'autre système de compensation.

Le prêt de titres par le Trésor à la Banque Nationale de Belgique est neutre sur le plan budgétaire. L'augmentation temporaire de la dette de l'Etat qui, d'un point de vue juridique, constitue la conséquence d'un prêt de titres de la dette de l'Etat, va en effet de pair avec une

paard met een vordering op korte termijn van de Schatkist op de Nationale Bank van België om de ontleende effecten terug te geven. Uitlening van effecten geeft bovendien geen aanleiding tot overdracht van liquiditeiten tussen de uitlener en de ontleener en kan in geen enkel opzicht worden beschouwd als een monetaire financiering van de Schatkist.

De Schatkist ontvangt een vergoeding voor haar uitleningen van effecten.

Anderzijds bestaat een van de essentiële voorwaarden voor de ontwikkeling van de markt van de gedematerialiseerde Schatkistbons of lineaire obligaties uitgedrukt in vreemde munt in de mogelijkheid voor de investeerders om te beschikken over de effecten vanaf de dag van vereffening van de inschrijving (J = valutadag) zonder echter de financiële zekerheid van de Schatkist in gevaar te brengen (uitgifte uitsluitend tegen betaling).

In het geval van de clearing in vreemde munt verzekert de Nationale Bank van België de levering tegen betaling niet. Deze verrichting gebeurt binnen de clearingstelsels Euroclear en Cedel. Welnu, deze stelsels behandelen de verrichtingen van valutadag J te Brussel bij hun vereffening in de nacht van J-1 tot J.

Het is bijgevolg noodzakelijk dat de effecten, opdat zij beschikbaar zijn op de valutadag, op rekening staan bij de clearingstelsels op de vooravond van de inschrijving.

Dit artikel heeft dus eveneens tot doel om de uitsluitend technische pre-uitgifte van sommige gedematerialiseerde effecten uitgedrukt in vreemde munt de dag vóór de valutadag mogelijk te maken.

De effecten zullen geblokkeerd blijven op de rekening van de Nationale Bank van België, die optreedt in de hoedanigheid van technisch agent van de Schatkist, bij Euroclear, tot aan hun overdracht bij de volgende clearing van Euroclear, op de rekening van de inschrijvers die effectief de prijs van inschrijving hebben betaald.

In een geest van gelijke behandeling van de twee internationale clearingstelsels kan de betaling zonder onderscheid gebeuren bij Cedel en Euroclear naar keuze van de inschrijver.

Bij gebreke van betaling op de valutadag worden de effecten vernietigd.

§ 4. 1° Het grootste deel van de financieringsinstrumenten op korte termijn heeft een maximum looptijd van drie maanden. Dit is in het bijzonder het geval voor de Schatkistcertificaten en de Schatkistbons. Hun voornaamste doel bestaat in het vormen van verbindingsleningen voor de geconsolideerde uitgaven.

Dit heeft tot gevolg dat deze instrumenten vaak meerdere malen worden uitgegeven en terugbetaald in de loop van éénzelfde begrotingsjaar.

Bijgevolg, om een onnodige verzwaring van de Rijksmiddelenbegroting door ontvangsten te vermijden hetgeen tot logisch gevolg zou hebben dat de uitgavenbegroting via terugbetalingen in dezelfde mate zou

créance à court terme du Trésor sur la Banque Nationale de Belgique en restitution des titres empruntés. En outre, le prêt de titres ne donne pas lieu à un transfert de liquidités entre le prêteur et l'emprunteur et ne peut, sous aucun aspect, être considéré comme un financement monétaire du Trésor.

Le Trésor reçoit une indemnité pour ses prêts de titres.

D'autre part, une des conditions essentielles du développement du marché des Bons du Trésor dématérialisés ou des obligations linéaires libellées en monnaies étrangères réside dans la possibilité, pour les investisseurs, de disposer des titres dès le jour de liquidation de la souscription (J = jour de valeur), sans toutefois mettre en danger la sécurité financière du Trésor (émission uniquement contre paiement).

Dans le cas du clearing en monnaies étrangères, la Banque Nationale de Belgique n'assure pas la livraison contre paiement. Cette opération a lieu dans les systèmes de compensation Euroclear et Cedel. Or, ces systèmes traitent les opérations de valeur J à Bruxelles dans leur compensation de la nuit de J-1 à J.

Il faut donc, pour être disponibles au jour de valeur, que les titres soient en compte auprès des systèmes de compensation la veille de la souscription.

Le présent article a donc également pour but de permettre la pré-émission à caractère exclusivement technique de certains titres dématérialisés libellés en monnaies étrangères la veille du jour de valeur.

Les titres resteront bloqués au compte de la Banque Nationale de Belgique, agissant en qualité d'agent technique du Trésor, en Euroclear, jusqu'à leur transfert, dans la compensation suivante d'Euroclear au compte des souscripteurs qui ont effectivement payé le prix de souscription.

Dans un esprit de traitement égalitaire des deux systèmes internationaux de compensation, le règlement peut se faire indistinctement auprès de Cedel et d'Euroclear au choix du souscripteur.

A défaut de paiement à la date de valeur, les titres sont annulés.

§ 4. 1° Les instruments de financement à court terme ont, en grande majorité, une durée de trois mois maximum. C'est le cas notamment des certificats de trésorerie et des bons du Trésor. Selon leur vocation première, ils constituent des emprunts de jonction par rapport aux émissions consolidées.

Il en résulte que ces instruments sont donc bien souvent émis et remboursés plusieurs fois au cours d'une même année budgétaire.

En conséquence, afin d'éviter un alourdissement inutile du budget des Voies et Moyens en recettes et corollairement, un alourdissement comparable du budget des dépenses en remboursement, il s'indique de

worden verzaagd, is het aangewezen om de opbrengsten van de instrumenten op korte termijn op orderrekeningen van de thesaurie te boeken.

§ 4. 2° Wat de uitgaven en de beheersverrichtingen betreft die plaatshebben op vervaldagen die helemaal in het begin van het jaar vallen, staat men voor de volgende leemte: de leningsinstrumenten (besluiten, overeenkomsten...) moeten — gelet op de bestaande minimumtermijn — worden ondertekend tijdens de laatste dagen van het jaar opdat de verrichting zou kunnen worden verwezenlijkt in het begin van het volgende jaar. Met andere woorden, de machtiging om te lenen betreft het vorige jaar, terwijl de beschikking over de opbrengst van de vervangingslening het daaropvolgende jaar gebeurt. Het huidige artikel heeft als doel om de voorzetting van de financiering van de Staat toe te laten.

§ 4. 3° De wet van 2 januari 1991 betreffende de markt van de effecten van de overheidsschuld en het monetair beleidsinstrumentarium bepaalt in artikel 16 dat, op verzoek van de Nationale Bank van België, de Minister van Financiën en de Bank overleg plegen iedere keer dat deze laatste van oordeel is dat nieuwe projecten inzake leningen afbreuk zouden kunnen doen aan de efficiëntie van het monetair beleid.

De modaliteiten van dit overleg zijn vastgelegd in de overeenkomst van 5 februari 1991 tussen de Minister van Financiën en de Nationale Bank.

Deze bepalingen, die zijn opgesteld overeenkomstig de richtlijnen in verband met de Europese economische en monetaire Unie, en die stellen dat er een duidelijk onderscheid moet worden gemaakt tussen het monetaire en het wisselbeleid en de verrichtingen kaderend in de overheidsschuld, kunnen niettemin een belemmering vormen voor de vrijheid van optreden van de Schatkist bij het beheer van haar vervaldagenkalender in deviezen.

Door haar toevlucht te nemen tot tijdelijke plaatsingen van de opbrengsten van leningen in deviezen, behoudt de Schatkist een zekere autonomie in het beheer van haar buitenlandse schuld: door deze verrichtingen vermijdt men dat vreemde munt moet worden omgezet in Belgische frank op een ogenblik dat de Nationale Bank van oordeel zou zijn dat zo'n operatie in monetair beleidsopzicht ongelegen komt.

Het is dus duidelijk dat de Schatkist een thesaurie in vreemde munt moet kunnen beheren die de nodige activa vormen voor de beheersverrichtingen die vallen buiten de financiering van de gewone kastekorten.

§ 4. 4° De factoren die een rol spelen bij het beheer van de Schatkist evolueren zeer snel als gevolg van de constante vooruitgang van de financiële markten.

Bijgevolg moet de Schatkist de mogelijkheid hebben niet alleen financiële rekeningen van activa in Belgische frank te beheren maar ook rekeningen in euro of andere vreemde munt. Het is dus absoluut nodig dat deze rekeningen geopend worden bij de Nationale Bank van België zonder noodzakelijkerwijze beroep te moeten doen op de diensten van de Rijkskassier.

comptabiliser les produits des instruments à court terme sur des comptes d'ordre de la trésorerie.

§ 4. 2° En ce qui concerne les émissions et les opérations de gestion qui interviennent à des échéances se situant en tout début d'année, on se trouve devant le hiatus suivant: les instruments d'emprunt (arrêtés, contrats...) doivent être — vu l'existence d'un délai minimum — signés dans les derniers jours de l'année pour que l'opération puisse se réaliser au début de l'année suivante. Autrement dit, l'autorisation d'emprunter relève de l'année précédente, alors que la disposition sur produit d'emprunt de remplacement s'effectue l'année suivante. Le présent article a pour but de permettre la continuité du financement de l'Etat.

§ 4. 3° La loi du 2 janvier 1991 relative au marché des titres de la dette publique et aux instruments de la politique monétaire dispose en son article 16 que, à la demande de la Banque Nationale de Belgique, le Ministre des Finances et la Banque se concertent chaque fois que celle-ci estime que des projets d'emprunts risquent de nuire à l'efficacité de la politique monétaire.

Les modalités de cette concertation sont arrêtées dans la convention du 5 février 1991 entre le Ministre des Finances et la Banque Nationale.

Ces dispositions, prises conformément aux directives en matière de réalisation de l'Union économique et monétaire européenne qui imposent une distinction bien nette entre la politique monétaire et de change et les opérations relatives à la dette publique, peuvent néanmoins constituer une entrave à la liberté d'action du Trésor dans la gestion de son échéancier en devises.

En recourant aux placements temporaires des produits d'emprunts en devises, le Trésor conserve une certaine autonomie de gestion de sa dette extérieure: ces opérations permettent d'éviter la conversion de devises étrangères en francs belges à un moment où la Banque Nationale jugerait une telle opération malvenue du point de vue de la politique monétaire.

En conséquence, le Trésor doit pouvoir gérer une trésorerie en devises constituant l'actif nécessaire aux opérations de gestion réalisées en dehors du financement de ses déficits de caisse ordinaires.

§ 4. 4° Les impératifs de la gestion du Trésor connaissent une évolution très rapide, compte tenu des progrès constants des marchés financiers.

C'est ainsi que le Trésor doit être en mesure de gérer non seulement des comptes financiers d'actifs en francs belges mais aussi des comptes libellés en euro ou dans certaines monnaies étrangères. Dès lors, il apparaît indispensable que ces comptes puissent être créés à la Banque Nationale de Belgique sans recours nécessaire au service du Caissier de l'Etat.

Anderzijds impliceert het bestaan van activa gevormd in het kader van interventies van de Schatkist op de secundaire markten, de opening van effectenrekeningen bij de clearing van de Nationale Bank van België of in voorkomend geval bij andere nationale of internationale clearingorganismen.

Onderhavige bepaling heeft tot doel de mogelijkheden van de Schatkist te vervolmaken teneinde een efficiënt beheer te kunnen voeren in het belang van zowel de openbare financiën als van de goede werking van de markt van de effecten van de Staatsschuld.

§ 5. De hiernavolgende tekst van het huidige artikel voorziet enkel de unieke bevoegdheden toegekend door de wetgever aan de Koning of aan de Minister van Financiën;

Evenwel, gezien de zeer beperkende termijnen waarin de beslissingen genomen dienen te worden om de marktregels in acht te nemen, is het eveneens aangewezen dat de ambtenaren van de Administratie van de Thesaurie en de leden van het personeel van het Agentschap van de schuld die de Minister aanduidt voor de technische realisatie van de verrichtingen, bevoegd kunnen zijn om de financiële voorwaarden van diverse leningen, plaatsingen of andere beheersverrichtingen vast te stellen.

De huidige paragraaf heeft als doel aan de Minister van Financiën toe te laten om aan de ambtenaren van de Thesaurie en het personeel van het Agentschap van de schuld elk jaar bij ministerieel besluit de machtigingen die hem toegewezen worden bij het huidige artikel te hernieuwen. Deze bevoegdheden kunnen, in het geval van openbare leningen, enkel toegekend worden wanneer het koninklijk besluit dat product per product het kader van de emissies vaststelt, de mogelijkheid van deze delegering voorzien heeft om de juridische veiligheid van de verrichtingen met de investeerders of de professionele tussenpersonen te waarborgen.

Art. 9

In het kader van een actief financieel beheer dat erop gericht is de lasten van de Staatsschuld zoveel mogelijk te verlichten, moet de Schatkist de opbrengsten van leningen zowel in Belgische frank, in euro als in vreemde munten tijdelijk kunnen plaatsen. Na de hervormingen van de monetaire markt en de instrumenten van de monetaire politiek zijn deze plaatsingen absoluut noodzakelijk geworden voor het dagelijks beheer.

a) Vanaf het moment dat deze hervorming in voege trad, gebeurt de financiering van de Schatkist op korte termijn hoofdzakelijk door een wekelijkse en maandelijkse aanbesteding van gedematerialiseerde schatkistcertificaten. In dit systeem moeten de fondsen die bij een aanbesteding vergaard werden de dagelijkse financieringsbehoeften van de Schatkist dekken. Deze

D'autre part, les actifs constitués par suite d'interventions du Trésor sur les marchés secondaires impliquent l'ouverture de comptes de titres dans le clearing de la Banque Nationale de Belgique ou le cas échéant dans les autres organismes de clearing tant nationaux qu'internationaux.

La présente disposition a pour but de parfaire les potentialités du Trésor sur le plan de sa gestion efficace et dans l'intérêt tant des finances publiques que du fonctionnement harmonieux des marchés des titres de la dette de l'Etat.

§ 5. Le texte ci-dessus du présent article ne prévoit que les seuls pouvoirs accordés au Roi ou au Ministre des Finances par le législateur.

Toutefois, vu les délais très restreints dans lesquels les décisions doivent être prises pour permettre le respect des règles du marché, il s'indique également que les fonctionnaires de l'Administration de la Trésorerie et les membres du personnel de l'Agence de la dette que le Ministre désigne pour la réalisation technique des opérations, puissent être habilités à fixer les conditions financières des divers emprunts, placements ou autres opérations de gestion de la dette.

Le présent paragraphe a pour objet de permettre au Ministre des Finances de déléguer aux fonctionnaires de la Trésorerie et au personnel de l'Agence de la dette, par arrêté ministériel, à renouveler chaque année, les pouvoirs qui lui sont accordés par le présent article. Ces habilitations, dans le cas d'emprunts publics, ne peuvent être accordées que si l'arrêté royal fixant, produit par produit, le cadre des émissions a prévu la faculté de ces délégations pour assurer la sécurité juridique des opérations avec les investisseurs ou les intermédiaires professionnels.

Art. 9

Dans le cadre de sa gestion financière active, destinée à alléger au maximum les charges de la dette de l'Etat, le Trésor doit être en mesure de réaliser certaines opérations de placement temporaire de produits d'emprunts tant en francs belges qu'en euro ou en monnaies étrangères. Ces placements sont aussi rendus indispensables depuis la réforme du marché monétaire et des instruments de la politique monétaire en matière de gestion journalière.

a) Depuis l'entrée en vigueur de cette réforme, le financement à court terme du Trésor est assuré, en ordre principal par l'adjudication hebdomadaire et mensuelle des certificats de trésorerie dématérialisés. Dans ce système, les fonds récoltés lors d'une adjudication doivent couvrir les besoins de financement journalier du Trésor prévus au moins jusqu'à l'adjudication suivante.

dagelijkse financieringsbehoeften worden voorzien voor een periode die gaat tot ten minste de volgende aanbesteding. In afwachting dat men deze fondsen gebruikt om het dagelijks tekort te dekken, worden de uitgegeven bedragen tijdelijk geplaatst precies in het kader van de beheersverrichtingen van de Schatkist. Om budgettair gezien de weerslag van de werkelijke kostprijs van dit financieringsmiddel te kunnen opvangen, dient men toe te staan dat er een compensatie gebeurt tussen enerzijds de bijkomende interestlasten als gevolg van het feit dat de uitgaves vooraf gebeuren ten opzichte van de dagelijkse behoeften van de Schatkist, en anderzijds de inkomsten van de Staat uit de tijdelijke plaatsingen.

b) Een actief financieel beheer dat de bedoeling heeft de kost prijs van de Staatsschuld te verminderen, veronderstelt dat de Schatkist, mocht dit nodig zijn, haar geprivilegieerde positie op bepaalde markten kan gebruiken om weer winstgevend plaatsingen te realiseren.

Vandaar dat het noodzakelijk is dat de Schatkist, meer in het algemeen, de jaarlijkse kostprijs van de leningslasten kan compenseren met de inkomsten uit tijdelijke plaatsingen van de opbrengst van leningen op korte of lange termijn zowel in Belgische frank, in euro als in vreemde munt.

c) Wat de swapverrichtingen betreft en verrichtingen in verband met arbitrage of indekking tegen risico's, zij worden regelmatig en met de nodige flexibiliteit uitgevoerd zoals een efficiënt beheer van de Schatkist dat voorschrijft. De inkomsten en de kapitalen waarover de Schatkist zou kunnen beschikken als gevolg van deze operaties moeten dus ook kunnen worden aangewend om de leningslasten te verminderen.

Art. 12 tot en met 14

De artikelen 12 tot en met 14 van het huidig ontwerp bepalen, in uitvoering van de artikelen 53 en 35^{ter} van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur, de initiële raming van de voor het begrotingsjaar 2000 aan de Gemeenschappen en de Gewesten toegewezen middelen, zoals bedoeld in artikel 3 (gewestelijke belastingen), in de artikelen 34 (samengevoegde belasting) en 35^{ter} en in artikel 36 (gedeelde belastingen) van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989.

Algemeen gesteld, is de initiële raming van de samen­gevoegde en de gedeelde belastingen (hetzij de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting en van de belasting op de toegevoegde waarde) voor het begrotingsjaar 2000 samengesteld uit enerzijds, de initiële raming van de toewijzingen van het

Dans l'attente de leur utilisation aux fins d'assurer la couverture du déficit journalier, les montants émis font l'objet de placements temporaires, lesquels s'inscrivent dans le cadre des opérations de gestion du Trésor. Dans le but de répercuter en termes budgétaires le coût réel net de ce moyen de financement, il y a lieu d'autoriser une compensation entre d'une part, les charges d'intérêt supplémentaires qui résultent de l'anticipation des émissions par rapport aux besoins journaliers du Trésor et d'autre part, les revenus attribués à l'Etat en raison des opérations de placement temporaire.

b) La gestion financière active destinée à réduire le coût de la dette de l'Etat implique que le Trésor puisse utiliser le cas échéant sa position privilégiée sur certains marchés pour réaliser des placements plus rémunérateurs.

Ainsi, il s'avère nécessaire que le Trésor puisse compenser de manière générale, par les revenus de ses placements temporaires de produits d'emprunts à court terme ou à long terme tant en francs belges qu'en euro ou en monnaies étrangères, le coût annuel des charges d'emprunt.

c) Quant aux opérations de swap, d'arbitrage et de couverture du risque, elles sont effectuées avec la régularité et la flexibilité requises par une gestion du Trésor efficiente. Les revenus et capitaux dont bénéficierait le Trésor suite à ces opérations doivent donc aussi pouvoir être utilisés pour réduire les charges des emprunts.

Art. 12 à 14 inclus

En exécution des articles 53 et 35^{ter} de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat, les articles 12 à 14 inclus du présent projet déterminent l'estimation initiale des moyens attribués aux Communautés et aux Régions pour l'année budgétaire 2000, tels que visés à l'article 3 (impôts régionaux), aux articles 34 (impôt conjoint) et 35^{ter} et à l'article 36 (impôts partagés) de ladite loi spéciale modifiée.

De manière générale, l'estimation initiale de l'impôt conjoint et des impôts partagés (à savoir les parties attribuées du produit de l'impôt des personnes physiques et de la taxe sur la valeur ajoutée) pour l'année budgétaire 2000 est composée, d'une part, de l'estimation initiale des attributions de l'année budgétaire 2000

begrotingsjaar 2000 zelf, en anderzijds, het vermoedelijk afrekeningssaldo van het begrotingsjaar 1999 ⁽¹⁾. De vertrekbasis voor de berekening van de initiële raming van de samengevoegde en de gedeelde belastingen voor het begrotingsjaar 2000 stemt overeen met de vermoedelijke raming van het begrotingsjaar 1999 ⁽²⁾. Wat de parameterwaarden betreft, is zowel de initiële raming van het begrotingsjaar 2000 zelf, als de indicatieve vermoedelijke raming van het begrotingsjaar 1999, in afwachting van de vaststelling van de definitieve waarden voor alle parameters voor de betrokken begrotingsjaren, gebaseerd hetzij op de vermoedelijke respectievelijk de reeds definitief gekende parameterwaarden van het begrotingsjaar 1999, hetzij op een voorlopige parameterwaarde voor het begrotingsjaar 1999 respectievelijk 2000 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾.

Wanneer begin 2001 alle definitieve parameterwaarden voor het begrotingsjaar 2000 zullen gekend zijn, zullen de voor 2000 definitief toegewezen middelen in functie daarvan dienen aangepast te worden. Die aanpassing en de eruit voortvloeiende afrekening zal gebeuren in de aangepaste Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 2001 of, bij gebrek aan die begroting, in één van de Rijksmiddelenbegrotingen van de eerstvolgende jaren.

Artikel 12 geeft de initiële raming weer van de aan elk Gewest toekomstige gewestelijke belastingen, inclusief interesten, die de Federale Overheid, belast met de dienst van deze belastingen, in de loop van 2000 aan de Gewesten zal doorstorten. De in artikel 12 opgenomen ramingen bevatten dus, naast de initiële raming van de gewestelijke belastingen, eveneens de initiële raming voor het begrotingsjaar 2000 van het aan de Gewesten toegewezen netto-bedrag, dat voortvloeit uit de toepassing van de in artikel 4, § 6 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde toewijzing van de

même et, d'autre part, du solde probable de décompte pour l'année budgétaire 1999 ⁽¹⁾. La base de départ pour le calcul de l'estimation initiale des impôts conjoint et partagés pour l'année budgétaire 2000 correspond à l'estimation probable de l'année budgétaire 1999 ⁽²⁾. En attendant la fixation des valeurs définitives de tous les paramètres pour les années budgétaires concernées, tant l'estimation initiale pour l'année budgétaire 2000, que l'estimation probable indicative pour l'année budgétaire 1999 sont basées, soit sur la valeur de paramètre probable ou — le cas échéant — définitive de l'année budgétaire 1999, soit sur une valeur de paramètre provisoire pour l'année budgétaire 1999 ou 2000 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾.

Au début de 2001, lorsque les valeurs définitives de tous les paramètres pour l'année budgétaire 2000 seront connues, l'attribution définitive des moyens pour 2000 devra être adaptée en fonction de ces valeurs. Cette adaptation et le décompte qui s'ensuivront se feront dans le Budget des Voies et Moyens ajusté pour l'année budgétaire 2001 ou, à défaut de celui-ci, dans un des Budgets des Voies et Moyens des années suivantes.

L'article 12 reprend l'estimation initiale des moyens en provenance des impôts régionaux, intérêts inclus, qui reviennent à chacune des Régions et qui seront versés dans le courant de l'année 2000 aux Régions par le Pouvoir fédéral, chargé du service de ces impôts. Les estimations reprises à l'article 12 comportent, outre l'estimation initiale des impôts régionaux, l'estimation initiale pour l'année budgétaire 2000 du montant net attribué aux Régions en application de l'attribution des intérêts de retard et de la charge des intérêts moratoires prévue à l'article 4, § 6 de ladite loi spéciale de

⁽¹⁾ Zie beslissingen van de Interministeriële Conferentie van Financiën en Begroting van 19 september 1995 tot wijziging en aanvulling van de beslissing van diezelfde Interministeriële Conferentie van 12 april 1994.

⁽²⁾ De vermoedelijke raming voor begrotingsjaar (t-1) is slechts een voorlopige raming die enkel als vertrekbasis voor de initiële middelenberekening van het begrotingsjaar (t) in aanmerking wordt genomen en die geen impact meer heeft op de doorstortingen die tijdens het begrotingsjaar (t-1) worden uitgevoerd.

⁽³⁾ De keuze van die voorlopige parameterwaarden voor de middelenraming van het begrotingsjaar 2000 is toegelicht in punt II.1.

⁽⁴⁾ De vermoedelijke raming van het begrotingsjaar 1999 is gebaseerd op de volgende parameterwaarden :

— inflatiepercentage : vermoedelijke raming voor 1999 (zie Economisch Budget van 6 juli 1999);

— reële groei van het bruto nationaal product : vermoedelijke raming voor 1999 (zie Economisch Budget van 6 juli 1999);

— aantal -18 jarigen op 30 juni 1998 : voorlopige waarneming (wijzigingen opgenomen tot en met 31 augustus 1999);

— opbrengst van de personenbelasting : definitieve parameterwaarde, m.n. de resultaten van aj. 1998 (toestand 30 juni 1999);

— bevolkingsgegevens : definitieve parameterwaarde, m.n. de bevolking op 1 januari 1998.

⁽¹⁾ Voir décisions de la Conférence Interministérielle des Finances et du Budget du 19 septembre 1995 modifiant et complétant la décision de la Conférence Interministérielle du 12 avril 1994.

⁽²⁾ L'estimation probable pour l'année budgétaire (t-1) n'est qu'une estimation provisoire; elle sert exclusivement de point de départ pour le calcul de l'estimation initiale des moyens pour l'année budgétaire (t) et elle n'a plus aucun impact sur les versements effectués dans le courant de l'année budgétaire (t-1).

⁽³⁾ Le choix des valeurs de paramètres provisoires pour l'estimation des moyens de l'année budgétaire 2000 est explicité au point II.1.

⁽⁴⁾ L'estimation des moyens probables pour l'année budgétaire 1999 est basée sur les valeurs de paramètres suivantes :

— le taux d'inflation : estimation probable pour 1999 (voir Budget Economique du 6 juillet 1999);

— la croissance réelle du produit national brut : estimation probable pour 1999 (voir Budget Economique du 6 juillet 1999);

— le nombre d'habitants de moins de 18 ans au 30 juin 1998 : observation provisoire (modifications apportées jusqu'au 31/08/1999 inclus);

— le produit de l'impôt des personnes physiques : valeur de paramètre définitive, à savoir les résultats de l'exercice d'imposition 1998 (situation au 30 juin 1999);

— les chiffres de la population : valeur de paramètre définitive, à savoir le nombre d'habitants au 1^{er} janvier 1998.

nalatigheidsinteressen en de last van de verwijlinteressen op de gewestelijke belastingen ⁽⁵⁾. Wat specifiek de voor het Vlaamse Gewest geraamde toewijzingen betreft, werd in artikel 12 rekening gehouden met het feit dat dit Gewest de dienst van de onroerende voorheffing met ingang van het aanslagjaar 1999 zelf verzekerd.

Artikel 13 betreft de gedeelde belastingen en geeft de initiële raming weer van het aan elke Gemeenschap, met uitzondering van de Duitstalige Gemeenschap, toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting en van de belasting op de toegevoegde waarde. Voor de verdeling van de middelen tussen beide Gemeenschappen, werd uitgegaan van de verdeelsleutel bij ongewijzigd beleid (57,55 % voor de Vlaamse Gemeenschap en 42,45 % voor de Franse Gemeenschap). In uitvoering van artikel 39, § 2 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet, zal een nieuwe verdeelsleutel worden voorgesteld op basis van objectieve criteria ⁽⁶⁾.

Artikel 14 heeft betrekking op de samengevoegde belasting en geeft de initiële raming weer van het aan elk Gewest toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting, met inbegrip van de nationale solidariteitsstussenkomst (in de huidige stand van zaken, toegekend aan het Waalse Gewest en aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest), alsook de in artikel 35^{ter} van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde bijkomende middelen in verband met de in 1993 overgehevelde bevoegdheden inzake Landbouw (middelen toegekend aan het Vlaamse Gewest en aan het Waalse Gewest).

In de hiernavolgende tekst wordt de initiële raming van de aan de Gemeenschappen en de Gewesten toegewezen financiële middelen voor het begrotingsjaar 2000 verder toegelicht.

I. — GEWESTELIJKE BELASTINGEN — INITIËLE RAMING 2000

De eerstvolgende tabel geeft de door de federale administraties opgestelde initiële ramingen weer inzake de totale opbrengst van de gewestelijke belastingen voor het begrotingsjaar 2000.

De raming van de totale opbrengst van de onroerende voorheffing houdt rekening met de verhoging van de aanslagvoeten die in sommige Gewesten werden doorgevoerd ⁽⁷⁾ en met het feit dat het Vlaamse Gewest de dienst van deze belasting met ingang van het aanslagjaar 1999 zelf verzekert.

⁽⁵⁾ Koninklijk besluit van 6 mei 1999 houdende uitvoering van artikel 4, § 6, van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten (*Belgisch Staatsblad* 8 juli 1999).

⁽⁶⁾ Beslissing van de Ministerraad van 12 oktober 1999.

⁽⁷⁾ In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest werd het tarief, enkel wat de niet-residentiële onroerende goederen betreft, vanaf 1993 verhoogd van 1,25 naar 2,25 %. In het Vlaamse Gewest werd het tarief van de onroerende voorheffing vanaf 1991 opgetrokken van 1,25 naar 2,50 %.

financement modifiée ⁽⁵⁾. En ce qui concerne en particulier l'estimation des moyens attribués à la Région flamande, l'article 12 tient compte du fait que la Région assure elle-même le service du précompte immobilier à partir de l'exercice d'imposition 1999.

L'article 13 concerne les impôts partagés et reprend l'estimation initiale des moyens en provenance du produit de l'impôt des personnes physiques et de la taxe sur la valeur ajoutée attribués à chacune des Communautés, à l'exception de la Communauté germanophone. La base de départ de la répartition de ces moyens entre les Communautés a été la clé de répartition à politique inchangée (57,55 % pour la Communauté flamande et 42,45 % pour la Communauté française). En exécution de l'article 39, § 2 de ladite loi spéciale de financement modifiée, une nouvelle clé de répartition sera proposée sur la base de critères objectifs ⁽⁶⁾.

L'article 14 concerne l'impôt conjoint et reprend l'estimation initiale des parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées à chacune des Régions, intervention de solidarité nationale comprise (dans l'état actuel des choses, celle-ci est attribuée à la Région wallonne et à la Région de Bruxelles-Capitale); il fixe également les moyens supplémentaires visés à l'article 35^{ter} de ladite loi spéciale de financement modifiée relatifs au transfert de compétences en matière d'agriculture (moyens attribués à la Région flamande et à la Région wallonne).

Le texte ci-après explicitera l'estimation initiale des moyens financiers attribués aux Communautés et aux Régions pour l'année budgétaire 2000.

I. — IMPOTS REGIONAUX — ESTIMATION AJUSTEE 2000

Le premier tableau ci-après reprend les estimations initiales du produit total des impôts régionaux pour l'année 2000 telles qu'elles ont été établies par les administrations fédérales.

L'estimation des recettes totales du précompte immobilier tient compte de la majoration des taux d'imposition appliquée dans certaines Régions ⁽⁷⁾ ainsi que du fait que la Région flamande assure elle-même le service de cet impôt à partir de l'exercice d'imposition 1999.

⁽⁵⁾ Arrêté royal du 6 mai 1999 portant exécution de l'article 4, § 6 de la loi spéciale de financement du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions (*Moniteur belge* du 8 juillet 1999).

⁽⁶⁾ Décision du Conseil des Ministres du 12 octobre 1999.

⁽⁷⁾ Exclusivement pour ce qui concerne les biens immobiliers non résidentiels, la Région de Bruxelles-Capitale a majoré le taux de 1,25 % à 2,25 %. Dans la Région flamande, le taux du précompte immobilier est passé de 1,25 % à 2,50 % depuis 1991.

De raming van de totale opbrengst van de belasting op de spelen en weddenschappen en van de belasting op de automatische ontspanningstoestellen en de regionale spreiding van deze belastingen houden rekening met de verschillende tariefverhogingen die door de Gewesten werden doorgevoerd en zijn gebaseerd op de realisaties van de eerste acht maanden van 1999.

In een tweede tabel wordt de initiële raming weergegeven van het aan de Gewesten toegewezen netto-bedrag dat voortvloeit uit de toepassing van de in artikel 4, § 6 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde toewijzing van de nalatighedsinteressen en de last van de verwijlinteressen (per saldo gelijk aan de netto-interessen) op de gewestelijke belastingen.

Het per Gewest geraamde bedrag van de netto-interessen inzake successierechten en registratierechten werd bepaald door de bevoegde federale fiscale administratie. Voor de overige gewestelijke belastingen werd in de initiële raming rekening gehouden met de realisaties van de eerste acht maanden van 1999.

I.1. Voorlopige vaststelling van de bedragen van de gewestelijke belastingen voor 2000

Overeenkomstig artikel 53, 1° van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bevat artikel 12 van dit ontwerp de op basis van voormelde uitgangspunten geraamde middelen voortvloeiend uit de gewestelijke belastingen (exclusief netto-interessen), zoals weergegeven in de hiernavolgende tabel :

L'estimation des recettes totales de la taxe sur les jeux et paris et de la taxe sur les appareils automatiques de divertissement ainsi que répartition régionale de ces taxes tiennent compte des différentes majorations de taux appliquées par les Régions; elles sont basées sur les réalisations des huit premiers mois de 1999.

Le deuxième tableau traduit l'estimation initiale du montant net des intérêts de retard et de la charge des intérêts moratoires relatifs aux impôts régionaux (égaux, par solde, aux intérêts nets) attribués aux Régions en application de l'article 4, § 6 de ladite loi spéciale de financement modifiée.

Les montants des intérêts nets en matière de droits de succession et de droits d'enregistrement ont été fixés par l'administration fiscale compétente. En ce qui concerne les autres impôts régionaux, l'estimation initiale tient compte des réalisations des huit premiers mois de 1999.

I.1. Fixation provisoire des montants des impôts régionaux pour 2000

Conformément à l'article 53, 1° de la loi spéciale de financement du 16 janvier 1989 modifiée, les moyens provenant des impôts régionaux (hors intérêts), estimés sur base des hypothèses précitées, sont repris à l'article 12 du présent projet; ces montants figurent dans le tableau ci-après :

Gewestelijke belastingen
Initiële raming 2000

(In miljoenen frank)

Impôts régionaux
Estimation initiale 2000

(En millions de francs)

Impôts — Belastingen	Raming 2000 — Estimation 2000	Toegewezen deel — Part attribuée		Verdeelsleutel (in %) — Clé de répartition (en %)			Bedrag der belastingen — Montant des impôts		
		In %	In miljoenen — En millions	Vlaamse Gewest — Région flamande	Waalse Gewest — Région wallonne	Brusselse Gewest — Région bruxelloise	Vlaamse Gewest — Région flamande	Waalse Gewest — Région wallonne	Brusselse Gewest — Région bruxelloise
		En %	En millions	En %	En millions	En %	En %	En millions	En millions
Belasting op de spelen en wedden- schappen. — <i>Taxe sur les jeux et paris</i>	1.900,0	100	1.900,0	45,39	40,18	14,43	862,4	763,4	274,2
Belasting op automatische ont- spanningstoestellen. — <i>Taxes sur les appareils automatiques de divertissement</i>	2.300,0	100	2.300,0	68,20	21,62	10,18	1.568,7	497,3	234,0
Openingsbelasting op de slijterijen van gegiste dranken. — <i>Taxe d'ouverture de débits de bois- sons fermentées</i>	600,0	100	600,0	61,30	26,64	12,06	367,8	159,8	72,4
Successierecht en het recht van overgang bij overlijden. — <i>Droits de succession et de mu- tation par décès</i>	36.700,0	100	36.700,0	53,64	28,07	18,29	19.686,0	10.303,0	6.711,0
Onroerende voorheffing (a). — <i>Précompte immobilier (a)</i>	1.482,0	100	1.482,0	— (a)	61,20	38,80	— (a)	907,0	575,0
Registratierecht op de overdrach- ten ten bezwarende titel van onroerende goederen. — <i>Droits d'enregistrement sur les trans- missions à titres onéreux</i>	65.065,0	41,408	26.942,1	60,83	23,54	15,63	16.388,7	6.343,3	4.210,2
Verkeersbelasting op de autovoer- tuigen. — <i>Taxes de circulation sur les véhicules automobiles</i> .	41.000,0	0,0	0,0	—	—	—	—	—	—
Milieutaksen (b). — <i>Ecotaxes (b)</i> .	p.m.	100	—	—	—	—	—	—	—
Totaal. — Total	149.047,0	46,91 (a)	69.924,1	55,59 (a)	27,13	17,27	38.873,6 (a)	18.973,7	12.076,8

(a) Voor de onroerende voorheffing verzekert het Vlaamse Ge-
west zelf de dienst van de belasting met ingang van het aanslagjaar
1999.

(b) De netto-opbrengsten dienen aan de Gewesten doorgestort te
worden, maar er bestaat nog geen akkoord over de vaststelling van
de inningskosten.

(a) En ce qui concerne le précompte immobilier, la Région fla-
mande assure elle-même le service de l'impôt et ce à partir de
l'exercice d'imposition 1999.

(b) Les recettes nettes devront être versées aux Régions, mais
un accord sur la fixation des frais de perception fait toujours défaut.

I. 2. Voorlopige vaststelling van de bedragen van de netto-interesten op de gewestelijke belastingen voor 2000

In toepassing van artikel 4, § 6 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bevat artikel 12 van dit ontwerp eveneens de initiële raming van de bedragen van de netto-interesten op de gewestelijke belastingen, zoals weergegeven in de hiernavolgende tabel :

Toewijzing van de nalatighedsinteresten en de last van de verwijlinteresten op de gewestelijke belastingen Initiële raming 2000

(In miljoenen frank)

I.2. Fixation provisoire des montants des intérêts nets sur les impôts régionaux pour 2000

En application de l'article 4, § 6 de ladite loi spéciale de financement, l'article 12 de ce projet de loi contient également l'estimation des montants des intérêts nets sur les impôts régionaux tels qu'ils figurent dans le tableau ci-après :

Affectation des intérêts de retard et la charge des intérêts moratoires relatifs aux impôts régionaux Estimation initiale 2000

(En millions de francs)

Impôts — Belastingen	Raming 2000 — Estimation 2000	Toegewezen deel — Part attribuée		Verdeelsleutel (in %) — Clé de répartition (en %)			Bedrag der belastingen — Montant des impôts		
		In % — En %	In miljoenen — En millions	Vlaamse Gewest — Région flamande	Waalse Gewest — Région wallonne	Brusselse Gewest — Région bruxelloise	Vlaamse Gewest — Région flamande	Waalse Gewest — Région wallonne	Brusselse Gewest — Région bruxelloise
Belasting op de spelen en weddenschappen. — <i>Taxe sur les jeux et paris</i>	4,0	100	4,0	29,97	67,91	2,12	1,20	2,72	0,08
Belasting op automatische ontspanningstoestellen. — <i>Taxes sur les appareils automatiques de divertissement</i>	1,6	100	1,6	34,00	65,00	1,00	0,54	1,04	0,02
Openingsbelasting op de slijterijen van gegiste dranken. — <i>Taxe d'ouverture de débits de boissons fermentées</i>	(a)	—	—	—	—	—	—	—	—
Successierecht en het recht van overgang bij overlijden. — <i>Droits de succession et de mutation par décès</i>	646,0	100	646,0	55,57	19,35	25,08	359,0	125,0	162,0
Onroerende voorheffing (b). — <i>Précompte immobilier (b)</i>	0,6	100	0,6	— (b)	61,00	39,00	— (b)	0,40	0,20
Registratierecht op de overdrachten ten bezwarende titel van onroerende goederen. — <i>Droits d'enregistrement sur les transmissions à titres onéreux</i>	5,6	41,408	2,3	69,57	2,17	28,26	1,60	0,05	0,65
Verkeersbelasting op de autovoertuigen (c). — <i>Taxes de circulation sur les véhicules automobiles (c)</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Totaal. — Total	657,8	99,51 (b)	654,5	55,36 (b)	19,74	24,90	362,3 (b)	129,2	163,0

(a) De netto-interesten inzake de openingsbelasting zijn reeds begrepen in de raming van de belasting, zoals weergegeven in de tabel hiervoor.

(b) Voor de onroerende voorheffing verzekert het Vlaamse Gewest zelf de dienst van de belastingen met ingang van het aanslagjaar 1999.

(c) De opbrengst van de verkeersbelasting wordt niet aan de Gewesten toegewezen en de toewijzing van de netto-interesten gebeurt volgens hetzelfde toewijzingspercentage als de belasting waarop ze betrekking hebben.

(a) Les intérêts nets en matière de taxe d'ouverture sont déjà compris dans l'estimation de l'impôt telle qu'elle figure dans le tableau ci-dessus.

(b) En ce qui concerne le précompte immobilier, la Région flamande assure elle-même le service de l'impôt et ce à partir de l'exercice d'imposition 1999.

(c) Le produit de la taxe de circulation n'est pas attribué aux Régions et les intérêts nets sont affectés en fonction des mêmes pourcentages d'attribution que ceux des impôts auxquels ils se rapportent.

II. — GEDEELTE VAN DE OPBRENGST VAN DE PERSONENBELASTING TOEGEWEEZEN AAN DE GEWESTEN — INITIËLE RAMING 2000

De in dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bedoelde overgangperiode voor de middelentoewijzing aan de Gemeenschappen en de Gewesten loopt ten einde in 1999; vanaf 2000 vangt de zogenaamde definitieve fase aan.

Dit impliceert dat met ingang van het begrotingsjaar 2000 de vaststelling van de aan de Gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting gebeurt volgens het definitieve stelsel, zoals bedoeld in de artikelen 33 en 34 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet.

De aan de Gewesten toegewezen middelen zijn dus met ingang van het begrotingsjaar 2000 samengesteld uit :

- de overeenkomstig artikel 33 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet vastgestelde middelen;
- de nationale solidariteitstussenkomst, bedoeld in artikel 48 van voormelde bijzondere financieringswet;
- de bijkomende middelen, bedoeld in artikel 35^{ter} van voormelde bijzondere financieringswet (middelen toegekend aan het Vlaamse Gewest en aan het Waalse Gewest).

Voor de vaststelling van de in voormeld artikel 33 bedoelde middelen voor het begrotingsjaar 2000 wordt uitgegaan van de middelen per Gewest van het voorgaande begrotingsjaar, exclusief de aan het betrokken Gewest toegekende nationale solidariteitstussenkomst. De initiële raming voor het begrotingsjaar 2000 gaat dus uit van de indicatieve vermoedelijke raming van de middelen voor het begrotingsjaar 1999, vermindert, voor wat het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waalse Gewest betreft, met de vermoedelijke raming van de nationale solidariteitstussenkomst voor dat begrotingsjaar.

Vervolgens dienen deze bedragen aangepast te worden aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen alsook aan de reële groei van het bruto nationaal product (afgekort BNP) van het betrokken begrotingsjaar; de voor het begrotingsjaar 2000 weerhouden voorlopige parameterwaarden voor de inflatie en de reële groei worden toegelicht in punt II.1 ⁽⁸⁾.

De aldus integraal aan de nominale groei van het BNP gekoppelde middelen per Gewest worden voor de drie Gewesten samen uitgedrukt in percenten (met vijf decimalen) van de totale ontvangsten inzake personenbelasting. Het aldus bekomen percentage wordt jaarlijks toegepast op de in elk Gewest gelokaliseerde ont-

II. — PARTIE DU PRODUIT DE L'IMPOT DES PERSONNES PHYSIQUES ATTRIBUEE AUX REGIONS — ESTIMATION INITIALE 2000

La période transitoire prévue dans la loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989 en matière de moyens attribués aux Régions et aux Communautés, prend fin en 1999; l'an 2000 marque le début de la phase dite définitive.

Ceci implique qu'à partir de l'année budgétaire 2000, la fixation des parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées aux Régions se fera selon les modalités fixées aux articles 33 et 34 de ladite loi spéciale de financement modifiée et relative au régime définitif.

Les moyens attribués aux Régions sont donc constitués, à partir de l'année budgétaire 2000, comme suit :

- les moyens obtenus en application de l'article 33 de ladite loi de financement modifiée;
- l'intervention de solidarité nationale visée à l'article 48 de ladite loi spéciale de financement;
- les moyens supplémentaires visés à l'article 35^{ter} de ladite loi spéciale de financement (moyens attribués à la Région flamande et à la Région wallonne).

Pour l'année budgétaire 2000, la fixation des moyens visés à l'article 33 précité s'effectue sur la base des moyens attribués par Région l'année budgétaire précédente, après déduction de l'intervention de solidarité nationale attribuée à la Région concernée. L'estimation initiale pour l'année budgétaire 2000 se base donc sur l'estimation probable indicative des moyens pour l'année budgétaire 1999, diminuée, en ce qui concerne la Région de Bruxelles-Capitale et la Région wallonne, de l'estimation probable de l'intervention de solidarité nationale pour cette année budgétaire.

Ces montants doivent ensuite être adaptés aux taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu'à la croissance réelle du produit national brut (abrégé en PNB) de l'année budgétaire concernée; les paramètres provisoires de l'inflation et de la croissance réelle retenus pour l'année 2000 sont expliqués au point II.1 ⁽⁸⁾.

Le montant de ces moyens par Région liés ainsi intégralement à la croissance nominale, est exprimé, pour les trois Régions réunies, en pour cent (avec cinq décimales) des recettes totales de l'impôt des personnes physiques. Le pourcentage ainsi obtenu est appliqué annuellement aux recettes, localisées dans chacu-

⁽⁸⁾ In de middelentoewijzing voor de begrotingsjaren 1994-1999 was slechts een gedeeltelijke en progressief evoluerende koppeling aan de reële groei van het BNP voorzien (met name : 10 % in 1994, 15 % in 1995, 20 % in 1996, 70 % in 1997, 75 % in 1998 en 97,5 % in 1999).

⁽⁸⁾ L'attribution des moyens pour les années budgétaires 1994-1999 ne prévoyait qu'une liaison partielle et progressive à la croissance réelle du PNB (à savoir 10 % en 1994, 15 % en 1995, 20 % en 1996, 70 % en 1997, 75 % en 1998 et 97,5 % en 1999).

vangsten inzake personeelsbelasting om de toegewezen middelen per Gewest te bekomen.

Gelet op wat voorafgaat en afgezien van het mechanisme van de nationale solidariteitstussenkomst en van de in artikel 35^{ter} bedoelde bijkomende middelen, gebeurt de toewijzing van middelen aan elk Gewest, met ingang van het begrotingsjaar 2000, volledig op basis van de fiscale draagkracht van het betrokken Gewest⁽⁹⁾.

In de vaststelling van de nationale solidariteitstussenkomst treden er, in vergelijking met de zogenaamde overgangsfase, vanaf het begrotingsjaar 2000 geen wijzigingen op. De tenlasteneming van de nationale solidariteitstussenkomst wijzigt wel. In de overgangsfase betekende het mechanisme in feite een herallocatie van de middelen tussen de drie Gewesten zodat alle Gewesten, zelfs deze die de solidariteitstussenkomst genoten, een bijdrage leverden tot dit solidariteitsmechanisme. In tegenstelling tot de overgangperiode, zal de nationale solidariteitstussenkomst in de definitieve fase, in de mate dat het bedrag ervan afwijkt van het definitief vastgestelde bedrag van de tussenkomst voor het begrotingsjaar 1999, niet meer door de Gewesten onderling maar door de Federale Overheid ten laste worden genomen.

De vaststelling van de bijkomende middelen, bedoeld in artikel 35^{bis} van de gewijzigde bijzondere financieringswet, wordt met ingang van het begrotingsjaar 2000 gewijzigd. Deze bijkomende middelen werden met ingang van het begrotingsjaar 1993 aan het Vlaamse Gewest en het Waalse Gewest toegekend en houden verband met de regionalisering van de promotie van de Nationale Dienst voor Afzet van Land- en Tuinbouwproducten, het Landbouwfonds en het Landbouwinvesteringsfonds. Voor de periode 1993-1999 waren deze middelen nominaal, per begrotingsjaar en per Gewest, vastgelegd in artikel 35^{bis} van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet.

Met ingang van het begrotingsjaar 2000 worden deze middelen gekoppeld aan de nominale groei en wordt de verdeelsleutel aangepast. Voor de vaststelling van de bedragen voor het begrotingsjaar 2000 (en voor elk van de daaropvolgende begrotingsjaren) wordt uitgegaan van de bijkomende middelen verkregen met toepassing van voormeld artikel 35^{bis} voor het Vlaamse Gewest en voor het Waalse Gewest samen. Jaarlijks wordt dit totaal aangepast aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen, alsook aan de reële groei van het BNP van het betrokken begrotingsjaar, op dezelfde wijze als hiervoor toegelicht voor de in artikel 33 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde middelen

ne des Régions, de l'impôt des personnes physiques, afin d'obtenir le montant des moyens attribués par Région.

Vu ce qui précède et compte non tenu du mécanisme de l'intervention de solidarité nationale et des moyens supplémentaires visés à l'article 35^{ter}, l'attribution des moyens pour chacune des Régions sera basée entièrement à partir de l'année budgétaire 2000 sur la capacité fiscale de la Région concernée⁽⁹⁾.

Si la fixation de l'intervention de solidarité nationale ne subit aucune modification à partir de l'année budgétaire 2000 par rapport à la phase dite de transition, la prise en charge de cette intervention de solidarité nationale a été modifiée. Lors de la phase de transition le mécanisme représentait en fait une réallocation des moyens entre les trois Régions, de sorte que toutes les Régions, même celles qui bénéficiaient de l'intervention de solidarité, contribuaient au mécanisme de solidarité. Lors de la phase définitive, et contrairement à ce qui se passait lors de la période transitoire, l'intervention de solidarité nationale ne sera plus prise en charge par les Régions mais par le Pouvoir fédéral si et dans la mesure où son montant diffère du montant définitif de l'intervention fixée pour l'année budgétaire 1999.

La fixation des moyens supplémentaires visés à l'article 35^{bis} de la loi spéciale de financement modifiée, est modifiée à partir de l'année budgétaire 2000. Depuis l'année budgétaire 1993 ces moyens supplémentaires sont attribués à la Région flamande et à la Région wallonne; ils se rapportent à la régionalisation de la promotion de l'Office National des Débouchés agricoles et horticoles, du Fonds agricole et du Fonds d'investissement agricole. Pour la période 1993-1999 ces moyens ont été fixés en termes nominaux, par année budgétaire et par Région, à l'article 35^{bis} de ladite loi spéciale de financement modifiée.

A partir de l'année budgétaire 2000, ces moyens seront liés à la croissance nominale et la clé de répartition sera adaptée. La fixation des montants pour l'année budgétaire 2000 sera basée sur les moyens supplémentaires obtenus en application de l'article 35^{bis} précité pour la Région flamande et la Région wallonne ensemble. Ces montants seront adaptés annuellement aux taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu'à la croissance réelle du PNB de l'année budgétaire en question selon les modalités fixées à l'article 33 de ladite loi spéciale de financement modifiée (voir paramètres repris au point II.1.). Les moyens liés ainsi à la croissance nominale sont répartis entre les deux Régions concernées selon la clé de

⁽⁹⁾ De overgangscorrecties, die een geleidelijke overgang verze-
kerden naar de toepassing van het principe van de middelentoewij-
zing in functie van de fiscale draagkracht, alsook het voor de over-
gangsfase typerende annuïteitensysteem, worden met ingang van
het begrotingsjaar 2000 stopgezet.

⁽⁹⁾ Il est mis fin, à partir de l'année budgétaire 2000, aux correc-
tions de transition, qui assuraient le passage progressif vers l'applica-
tion du principe de l'attribution des moyens en fonction de la capacité
fiscale, ainsi qu'au système d'annuités propre à la phase transitoire.

(zie parameters opgenomen in punt II.1.). De aldus aan de nominale groei gekoppelde middelen worden omgeslagen over de twee betrokken Gewesten volgens de verdeelsleutel : 61,96 % voor het Vlaamse Gewest en 38,04 % voor het Waalse Gewest.

II.1. Technische parameters voor het begrotingsjaar 2000 ⁽¹⁰⁾

— Reële groei van het bruto nationaal product (B.N.P.) :
vermoedelijke reële groei van het BNP voor 1998 :
+ 1,80 %

Bron : Economisch Budget van 6 juli 1999 — federaal Planbureau.

Voor de vaststelling van de vanaf het begrotingsjaar 2000 toegewezen gedeelten van de personenbelasting dient de reële groei volledig in rekening gebracht te worden ⁽¹¹⁾.

— Inflatie :
vermoedelijke inflatie voor 1999 : 1,20 %.
Bron : Economisch Budget van 6 juli 1999 — federaal Planbureau.

— Opbrengst personenbelasting :
De opbrengst van het aanslagjaar 1998 (inkomsten 1997) : toestand op 30 juni 1999 (de gewone aanslagtermijn bedoeld in artikel 359 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992).

	(in miljoenen frank)
Vlaams Gewest	614.022,8
Waals Gewest	286.053,9
Brussels Hoofdstedelijk Gewest	89.603,6
Totaal	989.680,2
waarvan Duitse taalgebied	5.331,0

Bron : Administratie der directe belastingen — federaal Ministerie van Financiën.

— Totale bevolking :
Het totaal aantal inwoners op 1 januari 1998 :

Vlaams Gewest	5.912.382
Waals Gewest	3.326.707
Brussels Hoofdstedelijk Gewest	953.175
Totaal	10.192.264
waarvan Duitse taalgebied	70.119

Bron : Nationaal Instituut voor de Statistiek — federaal Ministerie van Economische Zaken (Belgisch Staatsblad van 15 juli 1999).

⁽¹⁰⁾ Bepaald overeenkomstig de artikelen 33, § 2; 35ter, § 2; 44, § 2 en 47, § 2 van de gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989.

⁽¹¹⁾ In tegenstelling tot de middelentoewijzing voor de begrotingsjaren 1994 tot en met 1999 waarvoor het in aanmerking te nemen groeipercantage progressief evolueerde van 10 % in 1994 tot 97,5 % in 1999.

répartition : 61,96 % pour la Région flamande et 38,04 % pour la Région wallonne.

II.1. Paramètres techniques afférents à l'année budgétaire 2000 ⁽¹⁰⁾

— Croissance réelle du produit national brut (P.N.B.) :
croissance réelle probable du PNB en 1998 : + 1,80 %.

Source : Budget économique du 6 juillet 1999 — Bureau fédéral du Plan.

Pour la détermination des parties attribuées de l'impôt des personnes physiques pour l'année budgétaire 2000, la croissance réelle du P.N.B. est prise en considération à concurrence de 100 % ⁽¹¹⁾.

— Inflation :
taux d'inflation probable pour 1999 : 1,20 %.
Source : Budget économique du 6 juillet 1999 — Bureau fédéral du Plan.

— Produit de l'impôt des personnes physiques :
Le produit de l'exercice d'imposition 1998 (revenus de 1997) : situation au 30 juin 1999 (à l'échéance du délai d'imposition ordinaire visé à l'article 359 du Code des Impôts sur les revenus 1992) :

	(en millions de francs)
Région flamande	614.022,8
Région wallonne	286.053,9
Région de Bruxelles-Capitale	89.603,6
Total	989.680,2
dont région de langue allemande	5.331,0

Source : Administration des Contributions directes - Ministère fédéral des Finances.

— Population totale :
Le nombre total d'habitants au 1^{er} janvier 1998 :

Région flamande	5.912.382
Région wallonne	3.326.707
Région de Bruxelles-Capitale	953.175
Total	10.192.264
dont région de langue allemande	70.119

Source : Institut National de Statistiques — Ministère fédéral des Affaires économiques (Moniteur belge du 15 juillet 1999).

⁽¹⁰⁾ Fixés conformément aux articles 33, § 2; 35ter, § 2; 44, § 2 et 47, § 2 de la loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989.

⁽¹¹⁾ Contrairement aux moyens attribués pour les années budgétaires 1994 à 1999 inclus, où le taux de croissance à prendre en considération a évolué progressivement de 10 % en 1994 et 97,5 % en 1999.

II.2. Initiële raming voor het begrotingsjaar 2000

Op basis van de hiervoor vermelde parameters en hypothesen ziet de raming van de aan de Gewesten toegewezen opbrengst van de personenbelasting (samengevoegde belasting) voor 2000 er als volgt uit :

Initiële raming 2000

(In miljoenen frank)

II.2. Estimation initiale pour l'année budgétaire 2000

Sur base des paramètres et hypothèses précités, l'estimation initiale du produit de l'impôt des personnes physiques (impôt conjoint) attribué pour 2000 se présente comme suit :

Estimation initiale 2000

(En millions de francs)

	Vlaamse Gewest — <i>Région flamande</i>	Waalse Gewest — <i>Région wallonne</i>	Brussels Hoofdstedelijk Gewest — <i>Région Bruxelles- capitale</i>	Totaal — <i>Total</i>
Toewijzingen exclusief nationale solidariteitstussenkomst (art. 33 & 34). — <i>Attributions hors intervention nationale de solidarité (art. 33 & 34) :</i> — Weerhouden bedragen : 2000. — <i>Montants retenus : 2000</i>	229.735,3	107.026,4	33.525,0	370.286,8
Bijkomende middelen Landbouw (art. 35ter). — <i>Moyens supplémentaires Agriculture (art. 35ter) :</i> — Weerhouden bedragen : 2000. — <i>Montants retenus : 2000</i>	1.835,3	1.126,8	0,0	2.962,1
Nationale solidariteitstussenkomst (art. 48). — <i>Intervention nationale de solidarité (art. 48) :</i> — Weerhouden bedragen : 2000. — <i>Montants retenus : 2000</i>	0,0	23.002,1	1.835,7	24.837,9
Totaal van de weerhouden bedragen : 2000. — <i>Total des montants retenus : 2000</i>	231.570,6	131.155,3	35.360,7	398.086,7
Vermoedelijke saldi afrekening 1999. — <i>Soldes probables de décompte 1999</i>	– 2.570,7	– 1.358,8	– 104,0	– 4.033,6
Initiële raming : 2000 (inclusief vermoedelijke saldo 1999). — <i>Estimation initiale : 2000 (y compris le solde probable 1999)</i>	228.999,9	129.796,5	35.256,7	394.053,1

Overeenkomstig artikel 53, 3° van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bevat het artikel 14 van dit ontwerp de volgende bedragen :

228.999.900.000 frank voor het Vlaams Gewest;
129.796.500.000 frank voor het Waals Gewest;
35.256.700.000 frank voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

**III. — GEDEELTE VAN DE OPBRENGST
VAN DE PERSONENBELASTING EN DE B.T.W.
TOEGEWEZEN AAN DE GEMEENSCHAPPEN —
INITIËLE RAMING 2000**

Artikel 36 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bepaalt het gedeelte van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde en van de personenbelasting dat aan de Gemeenschappen wordt toegewezen.

Conformément à l'article 53, 3° de la loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989, l'article 14 du présent projet reprend les montants suivants :

228.999.900.000 francs pour la Région flamande;
129.796.500.000 francs pour la Région wallonne et
35.256.700.000 francs pour la Région de Bruxelles-Capitale.

**III. — PARTIE DU PRODUIT DE L'IMPOT DES
PERSONNES PHYSIQUES ET DE LA T.V.A.
ATTRIBUEES AUX COMMUNAUTES —
ESTIMATION INITIALE 2000**

L'article 36 de la même loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989 détermine la partie du produit de la taxe sur la valeur ajoutée et du produit de l'impôt des personnes physiques attribuée aux Communautés.

III.1. Toegewezen gedeelte van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde

De vaststelling van de totale aan de Gemeenschappen toegewezen gedeelten van de belasting op de toegevoegde waarde, zoals bepaald in de artikelen 38 tot 41 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989, ondergaat met ingang van het begrotingsjaar 2000, in vergelijking met de overgangperiode 1989-1999, geen wijzigingen ⁽¹²⁾.

Voor de verdeling van de middelen tussen beide Gemeenschappen, werd uitgegaan van de verdeelsleutel bij ongewijzigd beleid (57,55 % voor de Vlaamse Gemeenschap en 42,45 % voor de Franse Gemeenschap). In uitvoering van artikel 39, § 2 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet, zal een nieuwe verdeelsleutel worden voorgesteld op basis van objectieve criteria ⁽¹³⁾.

Naast de parameter van de inflatie, die reeds werd opgenomen in punt II.1. (overzicht van de parameters voor de berekening van het aan de Gewesten toegewezen gedeelte van de personenbelasting), wordt het gedeelte van de opbrengst van de B.T.W. dat aan de Gemeenschappen wordt toegewezen mede bepaald door de evolutie van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar op 30 juni van het jaar (t-1) voorafgaand aan het begrotingsjaar (t) ten opzichte van het referentietijdstip, met name de toestand op 30 juni 1988.

In overleg met de Gemeenschappen ⁽¹⁴⁾ werd een regeling uitgewerkt voor de toekomstige jaarlijkse meting van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar volgens de toestand op 30 juni van het jaar voorafgaand aan het begrotingsjaar, die rekening houdt met de gefaseerde geleidelijke opbouw van desbetreffend inwonersaantal op een bepaald tijdstip en met het tijdschema voor de begrotingsramingen en voor de definitieve middelenvaststelling met betrekking tot een gegeven begrotingsjaar. De krachtlijnen van die regeling kunnen als volgt worden samengevat :

- het uitgangspunt is het principe van coherentie en vergelijkbaarheid van de statistieken tussen enerzijds het referentietijdstip, zijnde de toestand op 30 juni 1988, en anderzijds de jaarlijks te meten toestand op 30 juni van het jaar (t-1) voorafgaand aan het begrotingsjaar (t);

- voor het basisjaar 1988, met name de toestand op 30 juni 1988, wordt de waarneming van juni 1990 weerhouden (waarneming in de maximumfase) (zie onderstaande tabel);

III.1. Partie attribuée du produit de la taxe sur la valeur ajoutée

La fixation du montant total des parties de la taxe sur la valeur ajoutée attribuées aux Communautés en vertu des articles 38 à 41 de la même loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989, ne subit aucune modification pour l'année budgétaire 2000 par rapport à la période transitoire 1989-1999 ⁽¹²⁾.

La répartition des moyens entre les deux Communautés est basée sur la clé de répartition à politique inchangée (57,55 % pour la Communauté flamande et 42,45 % pour la Communauté française). En exécution de l'article 39, § 2 de ladite loi spéciale de financement modifiée, une nouvelle clé de répartition sera proposée sur la base de critères objectifs ⁽¹³⁾.

La partie du produit de la taxe sur la valeur ajoutée attribuée aux Communautés n'est pas seulement déterminée par le taux de l'inflation déjà cité au point II.1. (aperçu des paramètres pour le calcul de la partie de l'impôt des personnes physiques attribuée aux Régions) mais également par l'évolution du nombre d'habitants de moins de 18 ans au 30 juin de l'année (t-1) précédant l'année budgétaire (t) par rapport au moment de référence, à savoir la situation au 30 juin 1988.

En concertations avec les Communautés un règlement ⁽¹⁴⁾ a été trouvé pour mesurer annuellement le nombre d'habitants de moins de 18 ans en fonction de la situation au 30 juin de l'année précédant l'année budgétaire, règlement dans lequel il est tenu compte non seulement de l'édification progressive et échelonnée dudit nombre d'habitants à un moment déterminé mais aussi du calendrier des estimations budgétaires et des fixations définitives des moyens relatifs à une année budgétaire donnée. Les lignes de force de ce règlement futur peuvent être résumées comme suit :

- le point de départ est le principe de cohérence et de comparabilité des statistiques entre d'une part le moment de référence, à savoir la situation au 30 juin 1988 et d'autre part la situation, à mesurer annuellement, de la situation au 30 juin de l'année (t-1) précédant l'année budgétaire (t);

- pour l'année de base 1988, à savoir la situation au 30 juin 1988, les chiffres observés en juin 1990 ont été retenus (observation en phase maximale) (voir tableau ci-dessous);

⁽¹²⁾ De bijzondere wet van 16 juni 1993 tot vervollediging van de federale Staatsstructuur heeft geen wijzigingen toegebracht aan voormelde artikels 38 tot 41 van voormelde bijzondere financieringswet.

⁽¹³⁾ Beslissing van de Ministerraad van 12 oktober 1999.

⁽¹⁴⁾ Ter gelegenheid van de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999.

⁽¹²⁾ La loi spéciale du 16 juin 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat n'a pas modifié les articles 38 à 41 précités de ladite loi spéciale de financement.

⁽¹³⁾ Décision du Conseil des Ministres du 12 octobre 1999.

⁽¹⁴⁾ A l'occasion de la Conférence Interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999.

— voor de meting van de toestand op 30 juni (t-1), die bepalend is voor de vaststelling van de toewijzingen voor begrotingsjaar (t), worden de volgende waarnemingen weerhouden :

- initiële raming ⁽¹⁵⁾ : waarneming 31 augustus (t-1)
- aangepaste raming begrotingscontrole : waarneming 1 februari (t)
- definitieve vaststelling en afrekening : waarneming 1 februari (t+1) (waarneming in de maximumfase).

Onderhavige initiële ramingen voor het begrotingsjaar 2000 zijn reeds op deze regeling gebaseerd.

— pour mesurer la situation au 30 juin (t-1), qui est déterminante pour la fixation des attributions pour l'année budgétaire (t), les observations suivantes ont été retenues :

- estimation initiale ⁽¹⁵⁾ : observation 31 août (t-1)
- estimation ajustée contrôle budgétaire : observation 1^{er} février (t)
- fixation définitive et décompte : observation 1^{er} février (t+1) (observation en phase maximale).

Les estimations initiales ci-après pour l'année 2000 sont déjà basées sur ledit règlement.

Aantal inwoners jonger dan 18 jaar

Nombre d'élèves de moins de 18 ans

	Basisjaar 1988 Toestand op 30 juni 1988 (waarneming juni 1990) — <i>Année de base 1988 Situation au 30 juin 1988 (observation juin 1990)</i>	Vermoedelijke raming 1999 toestand op 30 juni 1998 (waarneming 31 augustus 1999) — <i>Estimation probable 1999 Situation au 30 juin 1998 (observation 31 août 1999)</i>	Initiële raming 2000 Toestand op 30 juni 1999 (waarneming 31 augustus 1999) — <i>Estimation initiale 2000 situation au 30 juin 1999 (observation 31 août 1999)</i>
Vlaamse Gemeenschap. — <i>Communauté flamande</i>	1.309.156	1.274.302	1.266.160
Franse Gemeenschap. — <i>Communauté française</i>	890.945	887.218	887.640
Aanpassingscoëfficiënt art. 38, § 4. — <i>Facteur d'adaptation art. 38, § 4 ...</i>	—	99,665 %	99,703 %

Bron : Federaal Ministerie van Binnenlandse Zaken — Rijksregister.

Op basis van bovenstaande cijfers wordt, overeenkomstig artikel 38, § 4 van de bijzondere financieringswet, de voorlopige waarde van de aanpassingsfactor voor het begrotingsjaar 2000 als volgt berekend :

— Vlaamse Gemeenschap :

$$\frac{1.266.160 + (42.996 \times 20 \%)}{1.309.156} = 97,373 \%$$

— Franse Gemeenschap :

$$\frac{887.640 + (3.305 \times 20 \%)}{890.945} = 99,703 \%$$

Source : Ministère fédéral des Affaires intérieures — Registre national.

Sur base de ces chiffres, la valeur provisoire du facteur d'adaptation pour l'année budgétaire 2000 est obtenu de la façon suivante conformément à l'article 38, § 4 de la loi spéciale de financement :

— Communauté flamande :

$$\frac{1.266.160 + (42.996 \times 20 \%)}{1.309.156} = 97,373 \%$$

— Communauté française :

$$\frac{887.640 + (3.305 \times 20 \%)}{890.945} = 99,703 \%$$

⁽¹⁵⁾ Voor de vaststelling van het vermoedelijk saldo van de toewijzingen voor begrotingsjaar (t-1) wordt als voorlopige waarde van de toestand van 30 juni (t-2) de waarneming van 31 augustus (t-1) weerhouden (het vermoedelijk saldo van (t-1) wordt in rekening gebracht voor de vaststelling van de initiële raming voor begrotingsjaar (t). Deze werkwijze werd toegepast voor de vaststelling van het vermoedelijk saldo 1999 dat verwerkt is in de initiële raming 2000.

⁽¹⁵⁾ Pour la fixation du solde probable des attributions de l'année budgétaire (t-1) il a été proposé que soit retenus comme valeur provisoire de la situation au 30 juin (t-2) les chiffres observés au 31 août (t-1). Le solde probable de (t-1) est pris en compte pour la fixation de l'estimation initiale pour l'année budgétaire (t). C'est cette façon de procéder qui a été appliquée pour la fixation du solde probable 1999 incorporé dans l'estimation initiale 2000.

Het overeenkomstig de artikelen 38 tot 41 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 berekende gedeelte van de aan de Gemeenschappen toegewezen B.T.W. wordt geraamd op :

Initiële raming 2000

(In miljoenen frank)

La partie de la T.V.A. attribuée aux Communautés conformément aux articles 38 à 41 inclus de la même loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989 est estimée à :

Estimation initiale 2000

(En millions de francs)

	Vlaamse Gemeenschap — <i>Communauté flamande</i>	Franse Gemeenschap — <i>Communauté française</i>	Totaal — <i>Total</i>
Toegewezen BTW (art. 38-41). — <i>TVA attribuée (art. 38-41) :</i> — Weerhouden bedragen : 2000. — <i>Montants retenus : 2000</i>	212.897,6	157.037,4	369.935,0
Vermoedelijk saldo afrekening 1999. — <i>Solde probable de décompte 1999</i>	+ 1.091,4	+ 805,0	+ 1.896,4
Initiële raming : 2000 (inclusief vermoedelijk saldo 1999). — <i>Estimation initiale : 2000 (y compris le solde probable 1999</i>	213.989,0	157.842,4	371.831,4

III.2. Toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting

Zoals reeds aangestipt in punt II. hiervoor (betreffende de aan de Gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting), vangt de in dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet bedoelde definitieve fase voor de middelentoe wijzing aan de Gemeenschappen en de Gewesten aan vanaf het begrotingsjaar 2000.

Dit impliceert dat met ingang van het begrotingsjaar 2000 de vaststelling van de aan de Gemeenschappen toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting verloopt volgens het definitieve stelsel, zoals bedoeld in artikel 47 van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet.

Voor de vaststelling van de in voormeld artikel 47 bedoelde middelen voor het begrotingsjaar 2000 wordt uitgegaan van de middelen per Gemeenschap van het voorgaande begrotingsjaar. De initiële raming voor het begrotingsjaar 2000 gaat dus uit van de indicatieve vermoedelijke raming van de middelen voor het begrotingsjaar 1999.

Vervolgens dienen deze bedragen aangepast te worden aan de procentuele verandering van het gemiddelde indexcijfer van de consumptieprijzen alsook aan de reële groei van het bruto nationaal product (afgekort BNP) van het betrokken begrotingsjaar; de voor het begrotingsjaar 2000 weerhouden voorlopige parameterwaarden voor de inflatie en de reële groei worden toegelicht in punt II.1 ⁽¹⁶⁾.

III.2. Partie de l'impôt des personnes physiques attribuée aux Communautés

Comme il a été dit au point II ci-avant (relatif aux parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées aux Régions), l'année budgétaire 2000 marque, en ce qui concerne l'attribution des moyens aux Communautés et aux Régions, le début de la phase définitive visée dans ladite loi spéciale de financement modifiée.

Cela implique qu'à partir de l'année budgétaire 2000 la fixation des parties du produit de l'impôt des personnes physiques attribuées aux Communautés se déroule selon les modalités du régime définitif, tel que visé à l'article 47 de ladite loi spéciale de financement modifiée.

Pour la fixation des moyens pour l'année budgétaire 2000 visés à l'article 47, on part des moyens par Communauté de l'année budgétaire précédente. L'estimation initiale pour l'année budgétaire 2000 est donc basée sur l'estimation probable indicative des moyens de l'année budgétaire 1999.

Ces montants doivent ensuite être adaptés aux taux de fluctuation de l'indice moyen des prix à la consommation ainsi qu'à la croissance réelle du produit national brut (PNB) de l'année budgétaire concernée; les valeurs de paramètres provisoires de l'inflation et de la croissance réelle retenues sont expliquées au point II.1 ⁽¹⁶⁾.

⁽¹⁶⁾ In de middelentoe wijzing voor de begrotingsjaren 1994-1999 was slechts een gedeeltelijke en progressief evoluerende koppeling aan de reële groei van het BNP voorzien (met name : 10 % in 1994, 15 % in 1995, 20 % in 1996, 70 % in 1997, 75 % in 1998 en 97,5 % in 1999).

⁽¹⁶⁾ L'attribution des moyens pour les années budgétaires 1994-1999 n'était liée que partiellement et progressivement à la croissance réelle du PNB (à savoir : 10 % en 1994; 15 % en 1995; 20 % en 1996; 70 % en 1997; 75 % en 1998 et 97,5 % en 1999).

De aldus integraal aan de nominale groei van het BNP gekoppelde middelen per Gemeenschap worden voor de twee Gemeenschappen samen uitgedrukt in percenten (met vijf decimalen) van de totale ontvangsten inzake personenbelasting. Het aldus bekomen percentage wordt jaarlijks toegepast op de in elke Gemeenschap gelokaliseerde ontvangsten inzake personenbelasting om de toegewezen middelen per Gemeenschap te bekomen.

Initiële raming 2000

(In miljoenen frank)

Les moyens par Communauté liés intégralement à la croissance nominale du PNB sont exprimés, pour les deux Communautés ensemble, en % (à cinq décimales) des recettes totales en matière d'impôt des personnes physiques. Le pourcentage obtenu de la sorte est appliqué annuellement aux recettes localisées dans chacune des Communautés, de l'impôt des personnes physiques, en vue d'obtenir les moyens attribués par Communauté.

Estimation initiale 2000

(En millions de francs)

	Vlaamse Gemeenschap — <i>Communauté flamande</i>	Franse Gemeenschap — <i>Communauté française</i>	Totaal — <i>Total</i>
Toegewezen P.B. (art. 47). — <i>I.P.P. attribué</i> (art. 47) : — Weerhouden bedragen : 2000. — <i>Montants retenus : 2000</i>	106.846,6	59.583,4	166.430,1
Vermoedelijke saldi afrekening 1999. — <i>Soldes probables de décompte 1999</i>	– 821,4	– 642,2	– 1.463,5
Initiële raming 2000 (inclusief vermoedelijk saldo 1999). — <i>Estimation 2000 initiale</i> (y compris le solde probable 1999)	106.025,3	58.941,3	164.966,6

III.3. Samenvatting van de ramingen van de ge- deelten van de opbrengst van belastingen die aan de Gemeenschappen worden toegewezen

Initiële raming 2000

(In miljoenen frank)

III.3. Synthèse des estimations des parties du produit d'impôts attribuées aux Communautés

Estimation initiale 2000

(En millions de francs)

	Vlaamse Gemeenschap — <i>Communauté flamande</i>	Franse Gemeenschap — <i>Communauté française</i>	Duitstalige Gemeenschap (a) — <i>Communauté germanophone (a)</i>	Totaal — <i>Total</i>
Toegewezen B.T.W. (art. 38-41) : 2000. — <i>T.V.A. attribuée</i> (art. 38-41) : 2000	212.897,6	157.037,4	—	369.935,0
Toegewezen Personenbelasting (art. 47) : 2000. — <i>Impôt des personnes physiques attribué</i> (art. 47) : 2000	106.846,6	59.583,4	—	166.430,1
Totaal exclusief saldi 1999. — <i>Total hors soldes 1999</i>	319.744,3	216.620,9	—	536.365,1
Vermoedelijke saldi afrekening 1999. — <i>Soldes probables de décompte 1999</i>	+ 270,0	+ 162,8	—	+ 432,8
Initiële raming : 2000 (inclusief vermoedelijke saldi 1999). — <i>Estimation initiale : 2000 (y compris les soldes proba- bles 1999)</i>	320.014,3	216.783,7	—	536.798,0

(a) Financiering door een dotatie ten laste van de Algemene Uitgavenbegroting.

(a) Financement par une dotation à charge du Budget général des Dépenses.

Overeenkomstig artikel 53, 2° van dezelfde gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989 bedragen de middelen opgenomen in artikel 13 van dit ontwerp :

320.014.300.000 frank voor de Vlaamse Gemeenschap, en

216.783.700.000 frank voor de Franse Gemeenschap.

IV. — GLOBAAL OVERZICHT PARAMETERS TOT EN MET BEGROTINGSJAAR 2000

In de twee eerstvolgende tabellen wordt een retrospectief overzicht gegeven van alle definitieve parameterwaarden voor de berekening van de aan de Gemeenschappen en de Gewesten toegewezen gedeelten van de opbrengst van de personenbelasting en van de B.T.W. tot en met het begrotingsjaar 1998 ⁽¹⁷⁾.

De derde tabel geeft tevens een overzicht van de parameterwaarden aangewend voor de initiële raming van de toegewezen middelen voor het begrotingsjaar 2000 en voor de als vertrekbasis aangewende indicatieve vermoedelijke raming voor het begrotingsjaar 1999.

Voor de toewijzingen van het begrotingsjaar 2000 en ook voor 1999) zijn uiteraard de meeste parameterwaarden nog niet definitief gekend en betreft het ramingen overeenkomstig de artikelen 33, § 2; 35ter, § 2; 44, § 2 en 47, § 2 van de gewijzigde bijzondere financieringswet van 16 januari 1989.

Conformément à l'article 53, 2° de la même loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989, les moyens repris à l'article 13 du présent projet s'élèvent à :

320.014.300.000 de francs pour la Communauté flamande, et

216.783.700.000 de francs pour la Communauté française.

IV. — APERCU GLOBAL DES PARAMETRES JUSQU'À L'ANNEE BUDGETAIRE 2000

Les deux tableaux ci-après reprennent un aperçu rétrospectif des paramètres définitifs qui ont été utilisés pour le calcul de la partie du produit de l'impôt des personnes physiques et de la T.V.A. attribuée aux Communautés et aux Régions jusqu'à l'année budgétaire 1998 ⁽¹⁷⁾.

Le deuxième tableau donne également un aperçu des valeurs de paramètres appliquées dans l'estimation initiale des moyens attribués pour l'année budgétaire 2000 et dans l'estimation probable indicative pour l'année budgétaire 1999 utilisée comme base de départ.

En ce qui concerne les attributions de l'année budgétaire 2000, la plupart des valeurs de paramètres ne représentent que des estimations en attendant les paramètres définitifs, et ce conformément aux dispositions des articles 33, § 2; 35ter, § 2; 44, § 2 et 47, § 2 de la loi spéciale de financement modifiée du 16 janvier 1989.

⁽¹⁷⁾ Zie echter de opmerkingen opgenomen in de voetnoten (a), (b) en (d) bij de hiernavolgende tabellen die de definitieve parameters weergeven met betrekking tot de toegewezen middelen voor de begrotingsjaren 1990 tot 1998.

⁽¹⁷⁾ Voir cependant les remarques reprises aux renvois (a), (b) et (d) dans les tableaux ci-après reprenant les paramètres relatifs aux moyens attribués pour les années budgétaires 1990 à 1998.

**Parameters aangewend voor de berekening
van de toegewezen middelen :
1990-1994**

**Paramètres utilisés pour
le calcul des moyens attribués :
1990-1994**

Begrotingsjaar. — Année budgétaire					
Parametres — Paramètres	1990 Definitief — Définitif	1991 Definitief — Définitif	1992 Definitief — Définitif	1993 Definitief — Définitif	1994 Definitief — Définitif
Reële groei BNP (a). — <i>Croissance réelle du PNB (a) :</i>					
— Afrekening. — <i>Décompte</i>	—	—	—	— 0,30 %	2,30 %
— Herziening INR. — <i>Révision ICN</i>	—	—	—	— 0,49 %	2,77 %
Inflatie. — <i>Inflation</i>	3,45 %	3,21 %	2,43 %	2,75 %	2,38 %
Opbrengst personenbelasting (in mio). — <i>Produit impôt personnes physiques (en mio) :</i>	Aj. 1989 Ex. d'imp.	Aj. 1990 Ex. d'imp.	Aj. 1991 Ex. d'imp.	Aj. 1992 Ex. d'imp.	Aj. 1993 Ex. d'imp.
— Vlaamse Gewest. — <i>Région flamande</i>	382.546,4	378.248,9	409.697,6	443.145,1	474.843,3
— Waalse Gewest. — <i>Région wallonne</i>	189.731,5	184.115,4	196.237,3	210.888,8	224.512,1
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. — <i>Région Bruxelles-Capitale</i>	70.735,7	68.365,4	71.892,4	75.462,9	78.128,3
Totaal. — <i>Total</i>	643.013,6	630.729,7	677.827,3	729.496,7	777.483,7
w.o. Deutschsprach. Gemeinschaft. — <i>dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	3.591,7	3.528,5	3.722,4	4.082,3	4.351,9
Totale bevolking. — <i>Population totale :</i>	1/1/1989	1/1/1990	1/1/1991	1/1/1992	1/1/1993
— Vlaamse Gewest. — <i>Région flamande</i>	5.722.344	5.739.736	5.767.856	5.794.857	5.824.628
— Waalse Gewest. — <i>Région wallonne</i>	3.234.767	3.243.661	3.258.795	3.275.923	3.293.352
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. — <i>Région Bruxelles-Capitale</i>	970.501	964.385	960.324	951.217	950.339
Totaal. — <i>Total</i>	9.927.612	9.947.782	9.986.975	10.021.997	10.068.319
w.o. Deutschsprach. Gemeinschaft. — <i>dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	66.732	67.007	67.584	68.184	68.471
Inwoners jonger dan 18 jaar (b). — <i>Population de moins de 18 ans (b) :</i>	30/6/1989 (b)	30/6/1990 (b)	30/6/1991 (b)	30/6/1992 (b)	30/6/1993 (b)
— Nederlandstalig gebied. — <i>Région de langue néerlandaise</i>	1.254.292	1.247.134	1.245.583	1.249.312	1.253.041
— Franstalig gebied. — <i>Région de langue française</i>	724.939	722.627	722.128	725.658	726.271
— Tweektalig Brussel. — <i>Bruxelles bilingue</i>	200.317	199.244	197.113	197.337	197.516
Totaal (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft). — <i>Total (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft)</i>	2.179.548	2.169.005	2.164.824	2.172.307	2.176.828
Rentevoet (c). — <i>Taux d'intérêt (c)</i>	10,00000 %	9,05097 %	8,53019 %	7,41491 %	6,44085 %
Annuïteit op 6 jaar. — <i>Annuité sur 6 ans</i>	—	—	—	0,21249044	0,20618794
Annuïteit op 9 jaar. — <i>Annuité sur 9 ans</i>	0,17364054	0,16714459	0,16362663	0,15620659	0,14985589
Annuïteit op 10 jaar. — <i>Annuité sur 10 ans</i>	0,16274539	0,15616985	0,15261278	0,14512041	0,13871989

(a) Zie blz. 184.
(b) Zie blz. 185.
(c) Zie blz. 185.

(a) Voir page 184.
(b) Voir page 185.
(c) Voir page 185.

**Parameters aangewend voor de berekening
van de toegewezen middelen :
1995-1998**

**Voorlopige parameters aangewend
voor de raming van de toegewezen middelen :
1999-2000**

**Paramètres utilisés pour
le calcul des moyens attribués :
1995-1998**

**Paramètres provisoires utilisés pour
l'estimation des moyens attribués :
1999-2000**

Begrotingsjaar. — Année budgétaire						
Parametres — Paramètres	1995 Definitief — Définitif	1996 Definitief — Définitif	1997 Definitief — Définitif	1998 Definitief — Définitif	1999 Vermoedelijk — Probable	2000 Initieel — Initial
Reële groei BNP (a). — <i>Croissance réelle du PNB (a) :</i>						
— Afrekening. — <i>Décompte</i>	2,00 %	1,50 %	2,80 %	3,00 %	1,80 %	1,80 %
— Herziening INR. — <i>Révision ICN</i>	2,68 %	1,47 %	3,12 %	2,80 %	—	—
Inflatie. — <i>Inflation</i>	1,47 %	2,06 %	1,63 %	0,95 %	1,20 %	1,20 %
Opbrengst personenbelasting (in mio). — <i>Produit impôt personnes physiques (en mio) :</i>	Aj. 1994	Aj. 1995	Aj. 1996	Aj. 1997	Aj. 1998	Aj. 1998
— Vlaamse Gewest. — <i>Région flamande</i>	Ex. d'imp. 514.279,3	Ex. d'imp. 528.746,1	Ex. d'imp. 562.572,9	Ex. d'imp. 585.484,7	Ex. d'imp. 614.022,8	Ex. d'imp. 614.022,8
— Waalse Gewest. — <i>Région wallonne</i>	243.103,5	247.977,1	265.300,3	273.107,0	286.053,9	286.053,9
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. — <i>Région Bruxelles-Capitale</i>	82.565,6	81.238,4	85.159,6	86.623,0	89.603,6	89.603,6
Totaal. — <i>Total</i>	839.948,4	857.961,6	913.032,8	945.214,7	989.680,2	989.680,2
w.o. Deutschsprach. Gemeinschaft . — <i>dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	4.661,6	4.829,8	5.061,7	5.184,5	5.331,0	5.331,0
Totale bevolking. — <i>Population totale :</i>	1/1/1994	1/1/1995	1/1/1996	1/1/1997	1/1/1998	1/1/1998
— Vlaamse Gewest. — <i>Région flamande</i>	5.847.022	5.866.106	5.880.357	5.898.824	5.912.382	5.912.382
— Waalse Gewest. — <i>Région wallonne</i>	3.304.539	3.312.888	3.314.568	3.320.805	3.326.707	3.326.707
— Brussels Hoofdstedelijk Gewest. — <i>Région Bruxelles-Capitale</i>	949.070	951.580	948.122	950.597	953.175	953.175
Totaal. — <i>Total</i>	10.100.631	10.130.574	10.143.047	10.170.226	10.192.264	10.192.264
w.o. Deutschsprach. Gemeinschaft . — <i>dont Deutschsprach. Gemeinschaft</i>	68.741	68.961	69.438	69.703	70.119	70.119
Inwoners jonger dan 18 jaar (b). — <i>Population de moins de 18 ans (b) :</i>	30/6/1994 (b)	30/6/1995 (b)	30/6/1996 (b)	30/6/1997 (b)	30/6/1998 (d)	30/6/1999 (d)
— Nederlandstalig gebied. — <i>Région de langue néerlandaise</i>	1.255.128	1.252.637	1.247.535	1.242.389	1.234.216	1.225.896
— Franstalig gebied. — <i>Région de langue française</i>	727.109	726.799	726.753	727.848	726.872	726.585
— Tweektalig Brussel. — <i>Bruxelles bilingue</i>	197.754	198.506	198.817	199.728	200.432	201.319
Totaal. — <i>Total</i>	2.179.991	2.177.942	2.173.105	2.169.965	2.161.520	2.153.800
Rentevoet (c). — <i>Taux d'intérêt (c)</i>	8,55423 %	5,66713 %	5,84000 %	5,29645 %	—	—
Annuïteit op 6 jaar. — <i>Annuité sur 6 ans</i> ...	0,21996537	0,20124066	0,20234145	0,19888922	—	—
Annuïteit op 9 jaar. — <i>Annuité sur 9 ans</i> ...	0,16378829	0,14489964	0,14600014	0,14255329	—	—
Annuïteit op 10 jaar. — <i>Annuité sur 10 ans</i>	0,15277617	0,13373337	0,13483990	0,13137554	—	—

(a) De definitieve afrekening van de voor begrotingsjaar 1994 resp. 1995, 1996, 1997 en 1998 toegewezen middelen gebeurde op basis van de initieel vastgestelde reële groei van het BNP van + 2,30 % voor 1994 resp. + 2,00 % voor 1995, + 1,50 % voor 1996, 2,80 % voor 1997 en + 3,00 % voor 1998 (cf. opeenvolgende Jaarverslagen van de Nationale Bank van België voor de periode 1994-1998).

In toepassing van de Overeenkomst die terzake tussen de deelgebieden en de Federale Overheid werd afgesloten en die op de Interministeriële Conferentie van Financiën en Begroting van 20 ja-

(a) Le décompte définitif des moyens attribués pour l'année budgétaire 1994 respectivement pour les années budgétaires 1995, 1996, 1997 et 1998 s'est fait sur base d'un taux initial de croissance réelle du PNB de + 2,30 % pour 1994 respectivement + 2,00 % pour 1995, + 1,50 % pour 1996, + 2,80 % pour 1997 et + 3,00 % pour 1998 (voir les Rapports annuels successifs de la Banque Nationale de Belgique de la période 1994-1998).

En application de la convention qui a été conclue en la matière entre les entités fédérées et le Pouvoir fédéral et qui a été approuvée à la Conférence interministérielle des Finances et du Budget du

nuari 1995 werd goedgekeurd, zijn de definitieve afrekeningen geenszins voor herziening vatbaar bij latere herzieningen van de reële BNP-groei.

In de nationale rekeningen (afgekort N.R.) die door het Instituut voor de Nationale Rekeningen (afgekort I.N.R.) in september 1998 werden gepubliceerd, werd de reële groeivoet voor 1993 en de daaropvolgende periode als volgt herzien : - 0,49% voor 1993, + 2,77 % voor 1994, + 2,68 % voor 1995, + 1,47 % voor 1996 en + 3,12 % voor 1997.

Onderstaande tabel geeft de evolutie weer van de opeenvolgende ramingen van de reële BNP-groei waarmee achtereenvolgens in de berekening van de toegewezen middelen rekening werd gehouden.

Reële BNP-groei (in %) — Croissance réelle du PNB (en %)	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000
1994 definitief. — <i>définitif</i> & 1995 begrotingscontrole. — <i>contrôle budgétaire</i>	2,30	2,30	—	—	—	—	—
1995 vermoedelijk. — <i>probable</i> & 1996 initieel. — <i>initial</i>	2,40	2,20	2,20	—	—	—	—
1995 definitief. — <i>définitif</i> & 1996 begrotingscontrole. — <i>contrôle budgétaire</i>	2,40	2,00	2,00	—	—	—	—
1996 vermoedelijk. — <i>probable</i> & 1997 initieel. — <i>initial</i>	2,41	2,23	1,50	1,50	—	—	—
1996 definitief. — <i>définitif</i> & 1997 begrotingscontrole. — <i>contrôle budgétaire</i>	2,41	2,23	1,50	1,50	—	—	—
1997 vermoedelijk. — <i>probable</i> & 1998 initieel. — <i>initial</i>	2,62	2,42	1,63	2,20	2,20	—	—
1997 definitief. — <i>définitif</i> & 1998 begrotingscontrole. — <i>contrôle budgétaire</i>	2,62	2,42	1,63	2,80	2,80	—	—
1998 vermoedelijk. — <i>probable</i> & 1999 initieel. — <i>initial</i>	2,62	2,42	1,63	2,98	2,90	2,90	—
1998 definitief. — <i>définitif</i> & 1999 begrotingscontrole. — <i>contrôle budgétaire</i>	2,77	2,68	1,47	3,12	3,00	3,00	—
1999 vermoedelijk. — <i>probable</i> & 2000 initieel. — <i>initial</i>	2,77	2,68	1,47	3,12	2,80	1,80	1,80

20 janvier 1995, les décomptes définitifs ne sont en aucun cas révisables lors des révisions ultérieures de la croissance réelle du PNB.

Dans les Comptes nationaux (en abrégé : C.N.) publiés par l'Institut des Comptes nationaux (en abrégé : I.C.N.) en septembre 1998 les taux de croissance réelle du PNB pour 1993 et les années suivantes ont été révisés comme suit : - 0,49 % pour 1993, + 2,77 % pour 1994, + 2,68 % pour 1995, + 1,47 % pour 1996 et + 3,12 % pour 1997.

Le tableau ci-après montre l'évolution des estimations consécutives du taux de croissance réelle du PNB qui ont été appliquées successivement dans le calcul des moyens attribués.

(b) Gegevensreeks van de waarnemingen van het aantal inwoners jonger dan 18 jaar uitgevoerd door het Rijksregister op 8 december 1998, voor wat de toestand betreft op 30 juni van elk van de jaren 1988 tot en met 1997. Op basis van deze gegevensreeks heeft de regularisatie plaatsgevonden van de toegewezen gedeelten van de opbrengst van de belasting op de toegevoegde waarde m.b.t. de begrotingsjaren 1989-1998 (zie terzake de tweede aanpassing van de Rijksmiddelenbegroting 1999). De in voormelde regularisatie weerhouden toestand op 30 juni van het basisjaar 1998 bedraagt :

— Nederlandstalig gebied	1.268.521
— Franstalig gebied	729.246
— tweetalig Brussel - Bruxelles bilingue	201.337
Totaal (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft)	2.199.104

(c) De vaststelling van de in artikel 14, § 1, van de bijzondere Financieringswet bedoelde rentevoet werd, overeenkomstig het akkoord bereikt tussen de Gemeenschappen en de Gewesten enerzijds en de Federale Overheid anderzijds en bekrachtigd op de Interministeriële Conferentie van Financiën en Begroting van 29 mei 1996, voor de begrotingsjaren 1994 tot en met 1998 gebaseerd op de lineaire obligaties.

De effectieve rentevoet van 6,44085 % voor begrotingsjaar 1994 stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 20 januari 1994 van de volgende OLO-lijnen :

1. OLO 1993-1999 à 7 %, eindvervaldag 29/4/1999, actuariel rendement 5,92 %, toegewezen bedrag : 18.170 miljoen frank;
2. OLO 1993-2004 à 7,25 %, eindvervaldag 29/4/2004, actuariel rendement 6,55 %, toegewezen bedrag : 32.890 miljoen frank;
3. OLO 1992-2012 à 8 %, eindvervaldag 24/12/2012, actuariel rendement 7,24 %, toegewezen bedrag : 7.350 miljoen frank.

De effectieve rentevoet van 8,55423 % voor begrotingsjaar 1995 stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 23 januari 1995 van de volgende OLO-lijnen :

1. OLO 1994-2004 à 7,75 %, eindvervaldag 15/10/2004, actuariel rendement 8,49 %, toegewezen bedragen : 7.240 miljoen frank;

(b) Série de données des observations du nombre d'habitants de moins de 18 ans réalisées par le Registre National au 8 décembre 1998 en ce qui concerne les situations au 30 juin de chacune des années 1988 à 1997 incluse. C'est sur base de cette série de données qu'a été effectuée la régularisation des parties attribuées du produit de la T.V.A. (des années 1989-1998 (voir deuxième ajustement du Budget des Voies et Moyens 1999). La situation au 30 juin de l'année de base 1988 retenue pour la régularisation précitée est la suivante :

— région de langue néerlandaise	1.268.521
— région de langue française	729.246
— Bruxelles bilingue - tweetalig Brussel	201.337
Total (hors Communauté germanophone)	2.199.104

(c) Conformément à l'accord qui a été atteint entre les Communautés et les Régions d'une part et le Pouvoir fédéral d'autre part et qui a été entériné à la Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 29 mai 1996, la fixation du taux d'intérêt visé à l'art. 14, § 1 de la Loi spéciale de financement, pour les années budgétaires 1994 à 1998 y compris, est basée sur les obligations linéaires.

Le taux d'intérêt effectif de 6,44085 % pour l'année budgétaire 1994 correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 20 janvier 1994 des lignes d'OLO suivantes :

1. OLO 1993-1999 à 7 %, échéance finale 29/4/2000, rendement actuariel 5,92 %, montant adjugé : 18.170 millions de francs;
2. OLO 1993-2004 à 7,25 %, échéance finale 29/4/2004, rendement actuariel 6,55 %, montant adjugé : 32.890 millions de francs;
3. OLO 1992-2012 à 8 %, échéance finale 24/12/2012, rendement actuariel 7,24 %, montant adjugé : 7.350 millions de francs.

Le taux d'intérêt effectif de 8,55423 % pour l'année budgétaire 1995 correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 23 janvier 1995 des lignes d'OLO suivantes :

1. OLO 1994-2004 à 7,75 %, échéance finale 15/10/2004, rendement actuariel 8,49 %, montant adjugé : 7.240 millions de francs;

2. OLO 1992-2012 à 8 %, eindvervaldag 24/12/2012, actuariel rendement 8,95 %, toegewezen bedrag : 1.175 miljoen frank.

De effectieve rentevoet van 5,66713 % voor begrotingsjaar 1996 stemt overeen met het gewogen gemiddelde van de actuariële rendementen vastgesteld voor de aanbestedingen van 29 januari 1996 van de volgende OLO-lijnen :

1. OLO 1995-2001 à 5,0 %, eindvervaldag 28/3/2001, actuariel rendement 5,24 %, toegewezen bedrag : 29.830 miljoen frank;

2. OLO 1995-2006 à 7,0 %, eindvervaldag 15/5/2006, actuariel rendement 6,48 %, toegewezen bedrag : 7.520 miljoen frank;

3. OLO 1993-2008 à 7,50 %, eindvervaldag 29/7/2008, actuariel rendement 6,83 %, toegewezen bedrag : 5.700 miljoen frank.

De effectieve rentevoet van 5,84000 % voor begrotingsjaar 1997 stemt overeen met het actuariel rendement vastgesteld voor de aanbesteding van 27 januari 1997 van de volgende OLO-lijn :

— OLO 1996-2007 à 6,25 %, eindvervaldag 28/3/2007, actuariel rendement 5,84 %, toegewezen bedrag : 16.425 miljoen frank (zijnde de enige OLO-lijn met een resterende looptijd van meer dan 5 jaar).

De effectieve rentevoet van 5,29645 % voor begrotingsjaar 1998 stemt overeen met het actuariel rendement vastgesteld voor de aanbestedingen van 26 januari 1998 van de volgende OLO-lijnen :

1. OLO 1995-2015 à 8,0 %, eindvervaldag 28/3/2015, actuariel rendement 5,50 %, toegewezen bedrag : 3.250 miljoen frank;

2. OLO 1997-2008 à 5,75 %, eindvervaldag 28/3/2008, actuariel rendement 5,27 %, toegewezen bedrag : 25.010 miljoen frank.

Met ingang van het begrotingsjaar 1999 dient de in artikel 14, § 1 van de bijzondere Financieringswet bedoelde lange termijn rentevoet niet meer bepaald te worden.

(d) Voorlopige waarnemingen die, in toepassing van de in punt III.2. hiervoor toegelichte regeling (goedgekeurd op de Interministeriële Conferentie voor Financiën en Begroting van 5 oktober 1999), voor de toestand op 30 juni 1998 en op 30 juni 1999 alle wijzigingen tot en met 31 augustus 1999 omvatten.

De toestand op 30 juni van het basisjaar 1998, zoals die overeenkomstig voormelde regeling, in de indicatieve vermoedelijke middenraming voor het begrotingsjaar 1999 en in de initiële raming voor het begrotingsjaar 2000 werd weerhouden, bedraagt :

— Nederlandstalig gebied	1.268.795
— Franstalig gebied	729.501
— tweetalig Brussel - Bruxelles bilingue	201.805
Totaal (excl. Deutschsprach. Gemeinschaft)	2.200.101

2. OLO 1992-2012 à 8 %, échéance finale 24/12/2012, rendement actuariel 8,95 %, montant adjugé : 1.175 millions de francs.

Le taux d'intérêt effectif de 5,66713 % pour l'année budgétaire 1996 correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 29 janvier 1996 des lignes d'OLO suivantes :

1. OLO 1995-2001 à 5,0 %, échéance finale 28/3/2001, rendement actuariel 5,24 %, montant adjugé : 29.830 millions de francs;

2. OLO 1995-2006 à 7 %, échéance finale 15/5/2006, rendement actuariel 6,48 %, montant adjugé : 7.520 millions de francs;

3) OLO 1993-2008 à 7,50 %, échéance finale 29/7/2008, rendement actuariel 6,83 %, montant adjugé : 5.700 millions de francs.

Le taux d'intérêt effectif de 5,84000 % pour l'année budgétaire 1997 correspond au rendement actuariel constaté pour l'adjudication du 27 janvier 1997 de la lignes d'OLO suivante :

— OLO 1996-2007 à 6,25 %, échéance finale 28/3/2007, rendement actuariel 5,84 %, montant adjugé : 16.425 millions de francs (soit la seule ligne d'OLO représentant une durée restante supérieure à 5 ans).

Le taux d'intérêt effectif de 5,29645 % pour l'année budgétaire 1998 correspond à la moyenne pondérée des rendements actuariels constatés pour les adjudications du 26 janvier 1998 des lignes d'OLO suivantes :

1. OLO 1995-2015 à 8,00 %, échéance finale 28/3/2015, rendement actuariel 5,50 %, montant adjugé : 3.250 millions de francs;

2. OLO 1997-2008 à 5,75 %, échéance finale 18/3/2008, rendement actuariel 5,27 %, montant adjugé : 25.010 millions de francs.

A partir de l'année budgétaire 1999, il n'y a plus lieu de fixer le taux d'intérêt à long terme visé à l'article 14, § 1 de la Loi spéciale de financement.

(d) Observations provisoires comportant, en application du règlement futur expliqué au point III.2 (et approuvé par la Conférence Interministérielle des Finances et du Budget du 5 octobre 1999) toutes les modifications jusqu'au 31 août 1999 compris en ce qui concerne les situations au 30/6/1998 et 30/6/1999.

La situation au 30 juin de l'année de référence 1998, telle qu'elle a été retenue conformément au règlement futur précité dans l'estimation probable indicative des moyens pour l'année budgétaire 1999 et dans l'estimation initiale pour l'année budgétaire 2000, est la suivante :

— région de langue néerlandaise	1.268.795
— région de langue française	729.501
— Bruxelles bilingue - tweetalig Brussel	201.805
Total (hors Communauté germanophone)	2.200.101

VIERDE DEEL

TOELICHTENDE STAAT

**tot staving van het wetsontwerp
houdende de Rijksmiddelenbegroting
voor het begrotingsjaar 2000**

TITEL I

LOPENDE ONTVANGSTEN

Sectie I

Fiscale ontvangsten ⁽¹⁾

HOOFDSTUK 18

MINISTERIE VAN FINANCIEN

§ 1. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN

Art. 36.01 — *Verkeersbelasting op de autovoertuigen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	42.000.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	41.200.000.000
Vermeerdering	F	800.000.000

Verantwoording van de vermeerdering met 800 miljoen frank : de inwerkingtreding van de automatisering van de inning voor het overblijvende deel van het wagenpark bracht een verschuiving teweeg naar het begrotingsjaar 1999 ten nadele van het begrotingsjaar 2000. De groei van het wagenpark en de indexering van de belastingtarieven op 1 juli 2000 buigen die daling in de ontvangsten om in een beperkte stijging.

⁽¹⁾ De ontvangstenprognoses beperken zich tot het nettobedrag, d.w.z. tot het verschil tussen het bedrag der ingevorderde of aangezuiverde rechten (= bruto-bedrag der ontvangsten) en dat der kwade posten en terugbetalingen (= ontlastingen) verminderd met het aan de Gewesten en de Gemeenschappen afgedragen gedeelte van de ontvangsten.

QUATRIEME PARTIE

NOTES JUSTIFICATIVES

**à l'appui du projet de loi
contenant le budget des Voies et Moyens
pour l'année budgétaire 2000**

TITRE I

RECETTES COURANTES

Section I

Recettes fiscales ⁽¹⁾

CHAPITRE 18

MINISTERE DES FINANCES

§ 1. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES

Art. 36.01 — *Taxe de circulation sur les véhicules automobiles.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	42.000.000.000
Recettes probables pour 1999	F	41.200.000.000
Augmentation	F	800.000.000

Justification de l'augmentation de 800 millions de francs : la mise en œuvre de l'automatisation de la perception pour le résidu du parc des véhicules automobiles entraîna un décalage vers l'année budgétaire 1999 au détriment de l'année budgétaire 2000. L'expansion du parc des véhicules automobiles et l'indexation des tarifs de la taxe au 1^{er} juillet 2000 transforment cette diminution dans les recettes en une augmentation limitée.

⁽¹⁾ Les prévisions de recettes se limitent au montant net des recettes, c'est à dire à la différence entre le montant des droits recouvrés ou apurés (= montant brut des recettes) et celui des non-valeurs et restitutions (= dégrèvements), diminuée de la partie des recettes attribuée aux Régions et aux Communautés.

Art. 36.02 — *Belasting op de spelen en weddenschappen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Ingevolge de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten komen deze ontvangsten volledig aan de Gewesten toe. Voor 2000 wordt deze Gewestelijke belasting geraamd op 1.900 miljoen frank (vermoedelijke ontvangsten voor 1999 : 2.000 miljoen frank).

Art. 36.03 — *Belasting op de automatische ontspanningstoestellen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Ingevolge de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten komen deze ontvangsten volledig aan de Gewesten toe. Voor 2000 wordt deze gewestelijke belasting geraamd op 2.300 miljoen frank (vermoedelijke ontvangsten voor 1999 : 2.300 miljoen frank).

Art. 36.04 — *Belasting op de inverteerstelling.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	9.200.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	8.800.000.000
Vermeerdering	F	400.000.000

Art. 36.05 — *Opbrengst van het Eurovignet.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	3.450.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.400.000.000
Vermeerdering	F	50.000.000

Art. 36.06 — *Accijnscompenserende belasting.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	9.400.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	8.900.000.000
Vermeerdering	F	500.000.000

Art. 37.01 — *Niet verdeelde belasting geïnd als voorheffing.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	78.000.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	80.500.000.000
Vermindering	F	2.500.000.000

Art. 36.02 — *Taxe sur les jeux et paris.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Conformément à la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, ces recettes reviennent intégralement aux Régions. Cet impôt régional est évalué à 1.900 millions de francs pour 2000 (Recettes probables pour 1999 : 2.000 millions de francs).

Art. 36.03 — *Taxe sur les appareils automatiques de divertissement.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Conformément à la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, ces recettes reviennent intégralement aux Régions. Cet impôt régional est évalué à 2.300 millions de francs pour 2000 (Recettes probables pour 1999 : 2.300 millions de francs).

Art. 36.04 — *Taxe de mise en circulation.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	9.200.000.000
Recettes probables pour 1999	F	8.800.000.000
Augmentation	F	400.000.000

Art. 36.05 — *Produit de l'Eurovignette.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	3.450.000.000
Recettes probables pour 1999	F	3.400.000.000
Augmentation	F	50.000.000

Art. 36.06 — *Taxe compensatoire des accises.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	9.400.000.000
Recettes probables pour 1999	F	8.900.000.000
Augmentation	F	500.000.000

Art. 37.01 — *Impôt non ventilé perçu sous forme de précompte.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	78.000.000.000
Recettes probables pour 1999	F	80.500.000.000
Diminution	F	2.500.000.000

1. Onroerende voorheffing

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Ingevolge de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten komen deze ontvangsten volledig aan de Gewesten toe. Voor 2000 wordt deze Gewestelijke belasting geraamd op 1.402 miljoen frank (Vermeoedelijke ontvangsten voor 1999 : 1.907 miljoen frank).

2. Roerende voorheffing

Raming der ontvangsten voor 2000	F	78.000.000.000
Vermeoedelijke ontvangsten voor 1999	F	80.500.000.000
Vermindering	F	2.500.000.000

De ramingen van de ontvangsten worden onderverdeeld als volgt :

— op inkomsten van aandelen, delen en belegde kapitalen (bron)	F	40.000.000.000
— op andere roerende inkomsten onderworpen aan de voorheffing (bron)	F	38.000.000.000
— inningen door middel van kohieren	F	1.600.000.000

Totaal der bruto-ontvangsten	F	79.600.000.000
Vermeoedelijke ontlastingen	F	— 1.600.000.000
Vermeoedelijke netto-ontvangsten	F	78.000.000.000

Verantwoording van de vermindering met 2.500 miljoen frank : wijziging in de samenstelling van de financiële activa in het bezit van de economische actoren.

Art. 37.02 — Niet verdeelde belasting vooraf gestort door de loontrekkenden en de niet-loontrekkenden (natuurlijke personen en vennootschappen).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	368.700.000.000
Vermeoedelijke ontvangsten voor 1999	F	354.700.000.000
Vermeerdering	F	14.000.000.000

Verantwoording van de vermeerdering met 14.000 miljoen frank : rechtstreeks verband met de economische heropleving, in het bijzonder de winsten van de vennootschappen en, in mindere mate, de inachtneming door de belastingplichtigen, van de versterkte fiscale controles die aansluiten bij de wil van de Regering om doeltreffender de fiscale fraude te bestrijden.

1. Précompte immobilier

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Conformément à la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, ces recettes reviennent intégralement aux Régions. Cet impôt régional est évalué à 1.402 millions de francs pour 2000 (Recettes probables pour 1999 : 1.907 millions de francs).

2. Précompte mobilier

Evaluation des recettes pour 2000	F	78.000.000.000
Recettes probables pour 1999	F	80.500.000.000
Diminution	F	2.500.000.000

Les prévisions de recettes se décomposent comme suit :

— sur revenus d'actions, de parts et de capitaux investis (source)	F	40.000.000.000
— sur autres revenus mobiliers soumis au précompte (source)	F	38.000.000.000
— perceptions pa rôles	F	1.600.000.000

Total des perceptions brutes	F	79.600.000.000
Dégrèvements probables	F	— 1.600.000.000
Perceptions nettes probables	F	78.000.000.000

Justification de la diminution de 2.500 millions de francs : modification dans la composition des actifs financiers détenus par les agents économiques.

Art. 37.02 — Impôt non ventilé versé par anticipation par les salariés et non-salariés (personnes physiques et sociétés).

Evaluation des recettes pour 2000	F	368.700.000.000
Recettes probables pour 1999	F	354.700.000.000
Augmentation	F	14.000.000.000

Justification de l'augmentation de 14.000 millions de francs : liaison directe avec la relance de l'économie, en particulier avec les bénéfices des sociétés et, subsidiairement, prise en compte par les contribuables, de contrôles fiscaux renforcés, lesquels vont de pair avec la volonté du Gouvernement de lutter plus efficacement contre la fraude fiscale.

Art. 37.03 — Niet verdeelde globale belasting geïnd door middel van kohieren ten laste van de niet-inwoners (natuurlijke personen en vennootschappen).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	4.500.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	5.000.000.000
Vermindering	F	500.000.000

1° Vermoedelijk bedrag der vastgestelde rechten te hechten aan het begrotingsjaar 2000 :

Aanslagen uiterlijk 31 december 1999 ingekohierd en op deze datum niet ingevorderd ..	F	20.660.000.000
Inkohiering, in 2000, van rechten van de aanslagjaren 1999 en vorige	F	8.000.000.000
Inkohiering van rechten over het aanslagjaar 2000.	F	840.000.000
Totaal	F	29.500.000.000

2° Vermoedelijk bruto-bedrag der inningen :
29.500.000.000 F x 25,4 %

3° Vermoedelijke ontlastingen en teruggaven (vooral : voorheffingen en voorafbetalingen).F

4° Netto-ontvangsten. F

Art. 37.04 — Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van de vennootschappen.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	4.000.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	4.400.000.000
Vermindering	F	400.000.000

1° Vermoedelijk bedrag der vastgestelde rechten te hechten aan het begrotingsjaar 2000 :

Aanslagen uiterlijk 31 december 1999 ingekohierd en op deze datum niet ingevorderd ..	F	285.080.000.000
Inkohiering, in 2000, van rechten over de aanslagjaren 1999 en vorige	F	102.200.000.000
Inkohiering van rechten over het aanslagjaar 1999.	F	10.500.000.000
Totaal	F	397.780.000.000

2° Vermoedelijk bruto-bedrag der inningen :
397.780.000.000 F x 16,5 %

3° Vermoedelijke ontlastingen en teruggaven (vooral : voorafbetalingen en voorheffingen).F

4° Netto-ontvangsten. F

Art. 37.03 — Impôt global non ventilé perçu par les rôles à charges des non-résidents (personnes physiques et sociétés).

Evaluation des recettes pour 2000	F	4.500.000.000
Recettes probables pour 1999	F	5.000.000.000
Diminution	F	500.000.000

1° Montant présumé des droits constatés à rattacher à l'année budgétaire 2000 :

Cotisation enrôlées le 31 décembre 1999 au plus tard en non recouvrées à cette date...	F	20.660.000.000
Enrôlement, en 2000, de droits des exercices d'imposition 1999 et antérieurs.	F	8.000.000.000
Enrôlement de droits de l'exercice d'imposition 2000	F	840.000.000
Total	F	29.500.000.000

2° Montant brut présumé des perceptions :
29.500.000.000 F X 25,4 %

3° Dégrèvements et restitutions probables (principalement : précompte et versements anticipés)

4° Recettes nettes

Art. 37.04 — Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charges des sociétés.

Evaluation des recettes pour 2000	F	4.000.000.000
Recettes probables pour 1999.	F	4.400.000.000
Diminution.	F	400.000.000

1° Montant présumé des droits constatés à rattacher à l'année budgétaire 1999 :

Cotisations enrôlées le 31 décembre 1999 au plus tard et non recouvrées à cette date.F	F	285.080.000.000
Enrôlement, en 2000, de droits des exercices d'imposition 1999 et antérieurs.	F	102.200.000.000
Enrôlement de droits de l'exercice d'imposition 2000	F	10.500.000.000
Total	F	397.780.000.000

2° Montant brut des perceptions :
397.780.000.000 F X 16,5 %

3° Dégrèvement et restitutions probables (principalement : versements anticipés et précomptes)

4° Recettes nettes

Art. 37.05 — Belasting op het globaal inkomen geïnd door middel van kohieren ten laste van de natuurlijke personen.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	– 38.900.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	– 33.200.000.000

Vermindering	F	5.700.000.000
--------------------	---	---------------

1° Vermoedelijk bedrag der vastgestelde rechten te hechten aan het begrotingsjaar 2000 :

Aanslagen uiterlijk 31 december 1999 ingekohierd en op deze datum niet ingevorderd	F	138.020.000.000
Inkohiering, in 2000, van rechten over de aanslagjaren 1999 en vorige	F	98.000.000.000
Inkohiering van rechten over het aanslagjaar 2000	F	20.200.000.000
Totaal	F	256.220.000.000

2° Vermoedelijk bruto-bedrag der inningen : 256.220.000.000 F x 42,6 %	F	109.150.000.000
--	---	-----------------

3° Vermoedelijke ontlastingen en teruggaven (vooral voorheffingen en voorafbetalingen)	F	148.050.000.000
--	---	-----------------

4° Netto-ontvangsten	F	– 38.900.000.000
----------------------------	---	------------------

Verantwoording van de vermindering met 5.700 miljoen frank : in het begrotingsjaar 1999 werden de eerder tijdens de begrotingsjaren 1995, 1996, 1997 en 1998 in het kader van de wetgeving op de sociale vrijstelling van het remgeld door de Administratie der directe belastingen terugbetaalde sommen ten belope van 7.100 miljoen frank gerecupereerd lastens de deelnemende instellingen.

Art. 37.06 — Personenbelasting geïnd als bedrijfsvoorheffing.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	539.480.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	496.792.000.000

Vermeerdering	F	42.688.000.000
---------------------	---	----------------

Verantwoording van de vermeerdering met 42.688 miljoen frank : aangroei van de loonmassa en een lichte aangroei van de tewerkstelling.

Ingevolge de toepassing van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten worden de volgende bedragen voorafgenomen op de personenbelasting geïnd als bedrijfsvoorheffing :

Gewesten :

Voor 2000	F	394.053.100.000
Voor 1999	F	391.456.100.000
Vermeerdering	F	2.597.000.000

Art. 37.05 — Impôt sur le revenu global perçu par rôles à charges des personnes physiques.

Evaluation des recettes pour 2000	F	– 38.900.000.000
Recettes probables pour 1999	F	– 33.200.000.000

Diminution	F	5.700.000.000
------------------	---	---------------

1° Montant présumé des droits constatés à rattacher à l'année budgétaire 2000 :

Cotisation enrôlées le 31 décembre 1999 au plus tard et non recouvrées à cette date	F	138.020.000.000
Enrôlement, en 2000, de droits des exercices d'imposition 1999 et antérieurs	F	98.000.000.000
Enrôlement de droits de l'exercice d'imposition 2000	F	20.200.000.000
Total	F	256.220.000.000

2° Montant brut présumé des perceptions : 256.220.000.000 F X 42,6 %	F	109.150.000.000
--	---	-----------------

3° Dégrèvement et restitutions probables (principalement précomptes et versements anticipés)	F	148.050.000.000
--	---	-----------------

4° Recettes nettes	F	– 38.900.000.000
--------------------------	---	------------------

Justification de la diminution de 5.700 millions de francs : au cours de l'année budgétaire 1999, les sommes antérieurement remboursées dans le cadre de la législation sur la franchise sociale du ticket modérateur par l'Administration des Contributions directes dans le cadre de la législation sur la franchise sociale du ticket modérateur ont été récupérées à charge des institutions participantes.

Art. 37.06 — Impôt des personnes physiques perçu sous forme de précompte professionnel.

Evaluation des recettes pour 2000	F	539.480.000.000
Recettes probables pour 1999	F	496.792.000.000

Augmentation	F	42.688.300.000
--------------------	---	----------------

Justification de l'augmentation de 42.688 millions de francs : un accroissement de la masse salariale et un léger accroissement de l'emploi.

Conformément à la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, les montants suivants sont prélevés sur l'impôt des personnes physiques perçu sous forme de précompte professionnel :

Régions :

Pour 2000	F	394.053.100.000
Pour 1999	F	391.456.100.000
Augmentation	F	2.597.000.000

Gemeenschappen :

Voor 2000	F	164.966.600.000
Voor 1999	F	163.752.300.000
Vermeerdering	F	1.214.300.000

In het begrotingsjaar 2000 zullen er 1.600 miljoen frank aan voorgesloten vervolgingskosten ICPC worden gerecupereerd. Dit is 100 miljoen frank meer dan het begrotingsjaar 1999.

Art. 37.08 — *Andere opbrengsten en toevallige ontvangsten.*

Kasexcedenten; bezwaren in ontvangst; belastingen geïnd nadat ze eerder in ontlasting werden aangenomen; sommen, toekomende aan belastingplichtigen, die bij gebrek aan voldoende inlichtingen en niet-tegenstaande de gepaste opzoeken aan de belanghebbenden niet konden worden terugbetaald :

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	600.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	700.000.000
Vermindering	F	100.000.000

Art. 37.09 — *Boeten inzake directe belastingen en ermede gelijkgestelde belastingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	175.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	100.000.000
Vermeerdering	F	75.000.000

**§ 2. ADMINISTRATIE DER DOUANE
EN ACCIJNZEN**

Art. 36.01 — *Invoerrechten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Art. 36.02 — *Accijnzen.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	227.950.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	225.300.000.000
Vermeerdering	F	2.650.000.000

De vermeerdering van de opbrengst met 2.650 miljoen frank vloeit vooral voort uit de verhoging van de prijs van de sigaretten en van tabak, voorzien door de fabrikanten voor 1 maart 2000 en ook uit de verhoging van het verbruik van sommige accijnzenprodukten.

De vermeerdering is, per accijnzprodukt, als volgt samengesteld :

Communautés :

Pour 2000	F	164.966.600.000
Pour 1999	F	163.752.300.000
Augmentation	F	1.214.300.000

Au cours de l'année budgétaire 2000, 1.600 millions de francs de frais de poursuites ICPC avancés seront récupérés. Cela représente 100 millions de francs de plus qu'au cours de l'année budgétaire 1999.

Art. 37.08 — *Autres produits divers et recettes accidentelles.*

Excédents de caisse, forcements en recette; impôts recouverts après avoir été admis en décharge; sommes revenant à des contribuables, qui, à défaut de renseignements suffisants et malgré les recherches adéquates n'ont pu être remboursées aux intéressés.

Evaluation des recettes pour 2000	F	600.000.000
Recettes probables pour 1999.	F	700.000.000
Diminution	F	100.000.000

Art. 37.09 — *Amendes en matière d'impôts directes et de taxes y assimilée.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	175.000.000
Recettes probables pour 1999.	F	100.000.000
Augmentation.	F	75.000.000

**§ 2. ADMINISTRATION DES
DOUANES ET ACCISES**

Art. 36.01 — *Droits d'entrée.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Art. 36.02 — *Droits d'accises.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	227.950.000.000
Recettes probables pour 1999.	F	225.300.000.000
Diminution.	F	2.650.000.000

La hausse de rendement à concurrence de 2.650 millions de francs résulte principalement de l'augmentation des prix des cigarettes et du tabac à fumer prévue par les fabricants au 1er mars 2000 ainsi que de l'augmentation de la consommation de certains produits d'accise.

L'augmentation par produit d'accises se décompose comme suit :

	(in miljoenen frank)
Bier	+ 200,0
Gegiste vruchtendranken	—
Mousserende gegiste dranken	—
Alcohol	+ 200,0
Alcoholvrije dranken	+ 500,0
Tussenproducten	—
Minerale olie	– 210,0
Bijdrage op de energie	—
Bijdrage voor controle op de huisbrandstookolie	—
Bewerkte tabak	+ 1.960,0
Koffie	—
Diversen	—
Vergunningsrecht	—
Totaal	+ 2.650,0

Art. 36.03 — Openingsbelasting en vergunningsrecht sterke drank.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 300.000.000 frank, zoals voor 1999.

De belastingopbrengst voor 2000 is geraamd op 300 miljoen frank voor het vergunningsrecht, de ontvangsten inzake de openingsbelasting wordt integraal aan de Gewesten doorgestort.

Art. 36.04 — Diverse en toevallige ontvangsten.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 20.000.000 frank, zoals voor 1999.

a) Eventueel saldo door België te incasseren op de gemeenschappelijke ontvangsten met het Groothertogdom Luxemburg.

b) Eventueel saldo door België te incasseren op de gemeenschappelijke ontvangsten van het Groothertogdom Luxemburg wat betreft de inlandsalcoholaccijnzen.

c) Eventueel saldo door België te incasseren ingevolge de unificatie der accijnzen in het kader van Benelux (Wijn en mousserende gegiste dranken).

d) Terugbetaling, in bepaalde gevallen, voor de verwaardiging of voor de levering van fiscale bandjes, knijptangen, administratieve zegels, hangsloten, enz.

e) Buitengewone en toevallige ontvangsten, bezwaren in ontvangst, enz.

Deze rubriek slaat in het bijzonder op de opbrengst van achtergelaten goederen.

De diverse en toevallige ontvangsten zullen 20 miljoen frank bedragen.

Art. 36.05 — Opbrengst der contentieuze zaken.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 230.000.000 frank, zoals voor 1999.

Op basis van de reeds beschikbare gegevens mag worden aangenomen dat de ontvangsten in 2000 nagevoeg 230 miljoen zullen bereiken.

	(en millions de francs)
Bières	+ 200,0
Boissons fermentées de fruits	—
Boissons fermentées mousseuses	—
Alcools	+ 200,0
Boissons non alcoolisées	+ 500,0
Produits intermédiaires	—
Huiles minérales	– 210,0
Cotisation sur l'énergie	—
Redevance de contrôle sur le fuel domestique ..	—
Tabacs manufacturés	+ 1.960,0
Café	—
Divers	—
Taxe de patente	—
Total	+ 2.650,0

Art. 36.03 — Taxe d'ouverture et taxe de patente boissons spiritueuses.

Evaluation des recettes pour 2000 : 300.000.000 de francs, comme pour 1999.

La prévision du rendement de l'impôt est estimée à 300 millions de francs pour l'année 2000 pour la taxe de patente, les recettes en matière de taxe d'ouverture étant versées intégralement aux Régions.

Art. 36.04 — Recettes diverses et accidentelles.

Evaluation des recettes pour 2000 : 20.000.000 de francs, comme pour 1999.

a) Solde éventuel à encaisser par la Belgique sur les recettes communes avec le Grand-Duché de Luxembourg.

b) Solde éventuel à encaisser par la Belgique sur les recettes communes avec le Grand-Duché de Luxembourg en ce qui concerne les droits d'accises sur les alcools indigènes.

c) Solde éventuel à encaisser par la Belgique et résultant de l'unification des droits d'accise dans le cadre de Benelux (vins et mousseux).

d) Remboursement, dans certains cas, pour la confection ou la fourniture de bandellettes fiscales, pinces perfra, scellés administratifs, cadenas, etc.

e) Recettes extraordinaire et accidentelles, force-majors en recettes, etc.

Cette rubrique est alimentée principalement par le produit de la vente de marchandises abandonnées.

Les recettes diverses atteindront quant à elles 20 millions de francs.

Art. 36.05 — Produits de contentieux.

Evaluation des recettes pour 2000 : 230.000.000 de francs, comme pour 1999.

Sur la base des éléments connus, il est à prévoir que les recettes de 2000 atteindront quelques 230 millions de francs.

§ 3. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN

Art. 36.01 — *Belasting over de toegevoegde waarde, zegelrechten en met het zegel gelijkgestelde taksen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	166.058.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	171.486.100.000
Vermindering	F	5.427.600.000

Uit de uitgewerkte staat blijkt dat de totale fiscale ontvangsten in 1998 globaal met 4,78 % zijn toegenomen in verhouding tot het resultaat behaald in 1997.

De totale ontvangsten geïmputeerd op het begrotingsartikel 36.01 belopen in 1998 immers 678,0 miljard frank tegenover 647,1 miljard frank in 1997.

De zuivere BTW-ontvangsten vertegenwoordigden in 1998 zowat 93 % van het totaal of 628,7 miljard frank. De zegelrechten en de met het zegel gelijkgestelde taksen genereerden 49,4 miljard frank aan ontvangsten.

Voor 1999 zijn de ontvangsten begroot op 658,3 miljard frank of meteen een groei met + 4,71 %. Deze ontvangsten zijn berekend op basis van de definitieve ontvangsten voor het jaar 1998 enerzijds en de prestaties geboekt gedurende de eerste acht maanden voor 1999 anderzijds. De stevige groeicijfers vloeien vooral voort uit de flinke opstoot van de private consumptie. Vooral de bestedingen in duurzame consumptiegoederen als daar zijn personenwagens (+ 13 % in waarde), computers en telecommunicatieapparatuur, huishoudapparaten, meubelen en dergelijke hebben een hoge vlucht genomen. Daarnaast spelen voor 1999 de prijs-hausses inzake de brandstoffen een belangrijke rol.

Naast de consumptie trekken ook de investeringen flink aan. Ondanks de prijsstijging van de bouwgronden dient toch gemeld dat de bouw opnieuw een betere toekomst tegemoet gaat ondanks de hernieuwde toepassing van het normaal BTW-tarief (21 %). De bouw-aanvragen van de drie eerste maanden nemen immers toe met liefst 45 % in verhouding tot vorig jaar. Het historisch hoge rentetarief zal hier zeker niet vreemd aan zijn.

Naast de investeringen in woongebouwen trekken ook de « overige investeringen » flink aan met zowat 9,5 % na zeven maanden.

Enkel de export blijft slabakken. Enerzijds zijn er de effecten uitgaande van de crises in onder meer Rusland, Brazilië, en delen van Zuid-Oost-Azië. Anderzijds heeft ook de dioxinecrisis haar sporen nagelaten.

Toch tekent zich sinds juli ook hier opnieuw een lichte verbetering af.

Voor het jaar 2000 blijven de vooruitzichten vrij optimistisch. Recent onderzoek wijst trouwens uit dat de huidige conjunctuurcurve in België haar hoogtepunt zou bereiken in dat magische jaar. Toch is in de groei-vooruitzichten de nodige voorzichtigheid ingecalcu-

§ 3. ADMINISTRATION DE LA T.V.A. DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES

Art. 36.01 — *Taxe sur la valeur ajoutée, droits de timbre et taxes assimilées au timbre.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	166.058.500.000
Recettes probables pour 1999	F	171.486.100.000
Diminution	F	5.427.600.000

Il ressort du tableau de développement que les recettes fiscales visées ont augmenté globalement de 4,78 % en 1998 par rapport au résultat réalisé en 1997.

Les recettes totales imputées sur l'article budgétaire 36.01 atteignent en effet 678,0 milliards de francs en 1998 contre 647,1 milliards de francs en 1997.

Les recettes de T.V.A. pure représentaient en 1998 environ 93 % du total, soit 628,7 milliards de francs. Les droits de timbre et les taxes assimilées au timbre génèrent 49,4 milliards de francs de recettes.

Pour 1999, les recettes sont estimées à 658,3 milliards de francs, soit une croissance de + 4,71 %. Ces recettes sont calculées sur base des recettes définitives pour l'année 1998 d'une part, et sur base des réalisations comptabilisées durant les huit premiers mois de 1999, d'autre part. Les chiffres de croissance élevés découlent essentiellement de la solide relance de la consommation privée. Ce sont essentiellement les dépenses en biens de consommation durable, tels les voitures de tourisme (+ 13 % en valeur), ordinateurs, appareil de télécommunication, appareils électroménagers, meubles et autres qui ont pris un grand essor. A côté de cela, les hausses de prix des carburants jouent un rôle important en 1999.

A côté de la consommation, les investissements reprennent bien également. En dépit de l'augmentation du prix des terrains à bâtir, il convient cependant de mentionner que la construction va à nouveau à la rencontre d'un meilleur avenir nonobstant le rétablissement de l'application du taux normal de T.V.A. (21 %). Les demandes de permis de bâtir pour les trois premiers mois augmentent en effet de 45 % par rapport à l'année précédente. Les taux d'intérêt historiquement bas ne sont ici certainement pas étrangers à ce fait.

A côté des investissements dans la construction, les « autres investissements » augmentent également très bien avec à peu près 9,5 % après sept mois.

Seule, l'exportation reste à la traîne. D'une part, il y a les effets découlant des crises en Russie, au Brésil, et dans des parties du Sud-est asiatique. D'autre part, la crise de la dioxine a également laissé des traces.

Une légère amélioration se dessine cependant également à ce niveau depuis le mois de juillet.

Les prévisions demeurent très optimistes vers l'année 2000. Une récente enquête démontre par ailleurs que l'actuelle courbe conjoncturelle en Belgique atteindrait son sommet au cours de cette année magique. La prudence nécessaire a cependant été prise en compte

leerd. Voor het jaar 2000 wordt dan ook getipt op een ontvangst van 676.125 miljoen frank of een groei met + 2,71 %.

Deze globale ontvangsten dienen als volgt verdeeld over de diverse nationale- en supranationale instanties.

(in miljoenen frank)

Overheid	Jaar	1998	1999 raming	2000 raming
EG		38.814,7	37.833,7	39.375,8
Gemeenschappen in België ..		361.447,6	367.139,7	371.831,4
Sociale zekerheid		125.708,2	133.720,5	152.939,3
Federale middelen		102.726,2	119.606,1	111.978,5
TOTAAL		628.696,7	658.300,3	676.125,0

Het cijfer voor het jaar 2000 omvat eveneens tal van maatregelen. Vooreerst is het tarief van 6 % in de bouwsector uitgebreid tot herstellingen, onderhoud en renovatie aan woningen met een minimum ouderdom van 5 jaar (effect : 241 miljoen frank).

De tariefreductie tot 6 % voor « kleine herstellingen » zou 1.491 miljoen frank kosten. De afschaffing van de « tax free shops » op intracommunautair vlak zou 890 miljoen frank opbrengen terwijl de accijnsverhoging voor tabak zorgt voor een meeropbrengst van 1.467 miljoen frank.

Wat de zegelrechten en de met het zegel gelijkgestelde taksen betreft, dient opgemerkt dat in 1998 een ontvangst is geboekt van 49,4 miljard frank of zowat 8,57 % meer dan in 1997, jaar waarin 45,5 miljard frank is geïnd.

De groei is in 1998 vooral gestimuleerd door de taks op de beursverrichtingen en de taks op de levering van effecten aan toonder.

In 1999 zou 51,9 miljard frank gegenereerd worden aan ontvangsten door bovenvermelde taksen. Vooral de taks op de verzekeringscontracten evolueert gunstig. De beurstaks stagneert onder invloed van de slechte beursprestaties in Brussel. Ook de taks op de leveringen van effecten aan toonder valt terug. Tenslotte stevent de taks op het lange termijnsparen af op een nieuw record. Voor het jaar 2000 tenslotte is getipt op een ontvangst van 54,1 miljard frank of een groei met 4,24 % in verhouding tot het jaar 1999. Dit bedrag omvat ook de impact uitgaande van de betere bestrijding van de fraude met Luxemburgse nummerplaten (effect : 1 miljard frank).

De opbrengst van deze taks tenslotte komt quasi integraal ten goede aan de federale overheid. Enkel 20 miljoen frank wordt geaffecteerd aan het Vast Wervingssecretariaat.

dans les perspectives de croissance. Pour l'année 2000, une recette de 676.125 millions de francs est escomptée, soit une croissance de + 2,71 %.

Ces recettes globales doivent être ventilées entre les diverses instances nationales et supranationales, comme suit.

(en millions de francs)

Autorité	Jaar	1998	1999 estimation	2000 estimation
C.E.		38.814,7	37.833,7	39.375,8
Communautés en Belgique		361.447,6	367.139,7	371.831,4
Sécurité sociale		125.708,2	133.720,5	152.939,3
Moyens fédéraux		102.726,2	119.606,1	111.978,5
TOTAL		628.696,7	658.300,0	676.125,0

Le chiffre pour l'année 2000 comprend également une série de mesures. Tout d'abord, le taux de 6 % dans le secteur de la construction est élargi aux réparation, entretien et rénovation d'habitations de plus de 5 ans minimum (Effet : 241 millions BEF).

La réduction du taux à 6 % pour les « petites réparations » devrait coûter 1.491 millions BEF. La suppression des « tax free shops » au niveau intracommunautaire devrait rapporter 890 millions de francs, tandis que l'augmentation des accises sur le tabac devrait générer une recette supplémentaire de 1.467 millions de francs.

En ce qui concerne les droits de timbre et les taxes assimilées au timbre, il convient de remarquer qu'une recette de 49,4 milliards de francs a été comptabilisée en 1998, soit 8,57 % de plus qu'en 1997, année au cours de laquelle 45,5 milliards de francs ont été perçus.

En 1998, la croissance est essentiellement stimulée par la taxe sur les opérations de bourse et par la taxe sur les livraisons de titres au porteur.

En 1999, 51,9 milliards de francs de recettes devraient être générés par les taxes susmentionnées. C'est surtout la taxe sur les contrats d'assurance qui évolue favorablement. La taxe boursière stagne momentanément sous l'influence des mauvaises performances boursières à Bruxelles. La taxe sur les livraisons de titres au porteur est également en perte de vitesse. Enfin, la taxe sur l'épargne à long terme se dirige vers un nouveau record. Pour l'année 2000 enfin, une recette de 54,1 milliards de francs est escomptée, soit une croissance de 4,24 % par rapport à l'année 1999. Ce montant comprend également l'impact découlant d'une meilleure lutte contre la fraude aux plaques d'immatriculation luxembourgeoises (Effet : 1 milliard de francs).

Le produit de ces taxes revient quasiment pour l'intégralité en faveur de l'Etat fédéral. Seulement 20 millions de francs sont affectés au Secrétariat permanent de recrutement.

Art. 36.02 — *Registratierechten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	55.272.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	50.320.000.000
Vermeerdering	F	4.952.000.000

De federale middelen zijn voor het jaar 1999 begroot op 50.320,0 miljoen frank. Bovendien het gedeelte dat toekomt aan de federale overheid, wordt ook een gedeelte geaffecteerd aan de Gewesten. Dit bedraagt 26.145 miljoen frank. Globaal zouden de registratierechten zowat 76.465 miljoen frank bedragen tegenover 75.586 miljoen frank in 1998 of meteen een groei met 1,16 %.

Voor het jaar 2000 is getipt op een totale ontvangst van 82.213,0 miljoen frank of een groei met 7,52 %. Daarvan zou 26,9 miljard frank toegekend worden aan de Gewesten terwijl de federale overheid mag rekenen op 55,3 miljard frank.

De bovenvermelde groei heeft diverse oorzaken :

Primo verkeert de onroerende markt nog steeds in een fase van hoogconjunctuur. Zowel het aantal transacties als de prijzen zijn daarbij opwaarts gericht.

Uiteraard vervult het gunstige algemeen-economisch klimaat een belangrijke rol. Dit opent immers perspectieven op een stabiele job, wat altijd belangrijk is bij een dergelijke investeringsbeslissing. Daarnaast zijn factoren als de lage rentestand en de fiscale voorzieningen terzake van groot belang.

Voorals de historisch lage rentestand is actueel de onmiskenbare, stuwende kracht achter de golf van investeringsbeslissingen. Spijts de recente verhogingen van de rente, blijft deze laatste historisch laag. Voor de periode 1999-2000 wordt dan ook geen negatief impact verwacht van de rente op de onroerende markt.

Bovendien de rente spelen ook de fiscale voordelen op het vlak van de directe belastingen een rol van betekenis.

Beide bovenvermelde factoren samen veroorzaken een verscherpte concurrentie tussen « huren » en « kopen of bouwen ». Momenteel is huren de duurdere oplossing. Het beslissingsprobleem tussen « kopen » of « bouwen » dreigt stilaan ook gunstiger uit te vallen voor eerstgenoemde gezien de niet-aflatende stijging van de grondprijzen. Bovendien kan bij de « optie » kopen de totale kostprijs van de investering beter worden gespreid.

Als schaduwzijde wordt soms aangehaald dat de registratierechten momenteel te zwaar zouden uitvallen gezien de lage inflatie. Een wederverkoper zou veel hinder ondervinden van het « cumulatief effect » van de bedoelde rechten. In deze problematiek is het echter moeilijk uit te maken of een verlaging van de rechten wel echt de markt stimuleert. De vrijgemaakte marge komt in een vrije markteconomie niet zonder meer de koper ten goede, zodat het effect meestal zeer beschei-

Art. 36.02 — *Droits d'enregistrement.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	55.272.000.000
Recettes probables pour 1999	F	50.320.000.000
Augmentation	F	4.952.000.000

Les moyens fédéraux sont estimés à 50.320,0 millions de francs pour l'année 1999. Outre la partie qui revient à l'Etat fédéral, une partie est également affectée aux Régions. Celle-ci s'élève à 26.145,0 millions de francs. Considérés globalement, les droits d'enregistrement devraient atteindre quelques 76.465 millions de francs contre 75.586 millions de francs en 1998, soit une croissance de 1,16 %.

Pour l'année 2000, une recette totale de 82.213,0 millions de francs est escomptée, soit une croissance de 7,52 %. De ce montant, 26,9 milliards de francs seraient attribués aux Régions tandis que l'Etat fédéral peut escompter 55,3 milliards de francs.

La croissance susmentionnée a diverses causes :

En premier lieu, le marché immobilier se situe toujours dans une phase de haute conjoncture. En outre, tant le nombre de transactions que les prix sont orientés à la hausse.

Naturellement, le climat économique général favorable joue un rôle important. En effet, cela ouvre des perspectives sur un emploi stable, ce qui est toujours important dans une telle décision d'investissement. A côté de cela, des facteurs tels les taux d'intérêt bas et les dispositions fiscales en la matière sont d'une grande importance.

Ce sont surtout les taux d'intérêt historiquement bas qui, à l'heure actuelle, constituent la force de soutien indiscutable qui sous-tend la vague des décisions d'investissement. En dépit des récentes hausses des taux, ceux-ci restent historiquement bas. Pour la période 1999-2000, aucun impact négatif des taux sur le marché immobilier n'est attendu.

Outre les taux d'intérêt, les avantages fiscaux au niveau des impôts directs jouent également un rôle significatif.

Les deux facteurs précités entraînent une concurrence aiguë entre « louer » et « acheter ou construire ». A l'heure actuelle, louer constitue la solution la plus onéreuse. Le problème de la décision entre « acheter » ou « construire » risque aussi peu à peu de devenir plus favorable pour le premier cité eu égard à la hausse continue du prix des terrains. De plus, l'« option » acheter permet de mieux étaler le coût total de l'investissement.

D'un autre côté, il est de temps à autre mentionné que les droits d'enregistrement se situeraient, à l'heure actuelle, à un niveau trop élevé vu la faible inflation. Une revente incommoderait fortement l'« effet cumulé » des droits en question. Face à cette problématique, il est toutefois difficile de décider si une diminution des droits stimule effectivement le marché. La marge ainsi dégagée ne bénéficie pas d'une manière évidente à l'acheteur, de sorte que l'effet reste le plus souvent très

den blijft en dit zeker in een hausse-markt. Bovendien is het zeer de vraag of een echte fiscale stimulans nodig is bij een hoogconjunctuur.

Secundo zijn er, benevens de registratierechten geheven op onroerende goederen, de registratierechten geheven in tal van andere materies als daar zijn de inbrengrechten, het veroordelingsrecht, de schenkingen en de registratie van hypotheekvestigingen.

Voor al het inbrengrecht verdient daarbij de nodige aandacht. In het kader van belangrijke consolidaties in de bancaire sector zijn in het jaar 1998 voor 4,7 miljard frank aan uitzonderlijke opbrengsten geboekt.

Daarnaast zullen in 1999 voor circa 3,5 miljard frank aan teruggaven geboekt worden, ingevolge de toepassing van de Wet van 22 december 1998 houdende fiscale en andere bepalingen. (*Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1999). Dit betekent concreet dat het jaar 1999 bezwaard wordt met een minwaarde van 8,2 miljard frank.

In het jaar 2000 valt de extra teruggaaf terug tot een niveau van 500 miljoen frank.

Tenslotte dient opgemerkt dat de regering in het kader van de aanpassing van de naturalisatieprocedure, het naturalisatierecht zal opheffen vanaf 1 januari 2000 (effect : 75 miljoen frank).

Besluit :

1) Niettegenstaande de forse groei van de registratierechten op onroerende goederen valt de totale groei van de registratierechten in 1999 schraal uit (+ 1,16 %). De reden daarom ligt besloten in de perikelen rond het inbrengrecht.

2) Voor het jaar 2000 wordt gerekend op een groei met 7,52 % vermits in dat jaar de hausse op de onroerende markt gewoon verder zal duren en het inbrengrecht opnieuw zijn normaal groeipatroon zal volgen.

Andere ontvangsten : artikelen 36.03, 36.04, 36.05, 36.06, 36.07, 37.01, 37.02, 38.02 en 38.03.

(in miljoenen frank)

Artikel	Vermoedelijke ontvangsten 1999	Raming 2000
—	—	—
36.03	1.504,0	1.520,0
36.04	2.241,0	2.460,0
36.05	12,0	12,0
36.06	3.402,0	3.190,0
36.07	901,0	910,0
37.01	1.510,0	1.660,0
37.02	3.179,0	3.620,0
38.02	6.750,0	6.998,0
38.03	236,0	242,0

modeste et ce assurément dans un marché haussier. Du reste, la question se pose de savoir si un réel stimulant fiscal est nécessaire en cas de haute conjoncture.

En second lieu, outre les droits d'enregistrement perçus sur les biens immeubles, il y a les droits d'enregistrement perçus dans une série d'autres matières, telles que les droits d'apport, le droit de partage, les donations et l'enregistrement des constitutions d'hypothèque.

A cet égard, c'est le droit d'apport qui mérite l'attention nécessaire. Dans le cadre d'importantes consolidations dans le secteur bancaire, 4,7 milliards de francs de recettes exceptionnelles ont été comptabilisées en 1998.

A côté de cela, environ 3,5 milliards de francs seront comptabilisés en restitutions en 1999, conformément à l'application de la Loi du 22 décembre 1998 portant des dispositions fiscales et autres (*Moniteur belge*, 15 janvier 1999). Cela signifie concrètement qu'une moins-value de 8,2 milliards de francs pèse sur l'année 1999.

Au cours de l'année 2000, les restitutions supplémentaires retombent à un niveau de 500 millions de francs.

Enfin, il est à remarquer que, dans le cadre de l'adaptation de la procédure de naturalisation, le gouvernement supprimera le droit de naturalisation à partir du 1^{er} janvier 2000 (effet : 75 millions de francs).

En conclusion :

1) Nonobstant la forte hausse des droits d'enregistrement sur les biens immobiliers, la croissance totale des recettes en 1999 tombe à un niveau relativement marginal. Les raisons de cela se situent au niveau des péripéties autour du droit d'apport.

2) Pour l'année 2000, il a été tenu compte d'une croissance de 7,52 % vu que la hausse sur le marché immobilier perdurera encore et que le droit d'apport suivra à nouveau son modèle de croissance normal.

Autres recettes : articles 36.03, 36.04, 36.05, 36.06, 36.07, 37.01, 37.02, 38.02 et 38.03.

(en millions de francs)

Article	Recettes probables 1999	Estimation 2000
—	—	—
36.03	1.504,0	1.520,0
36.04	2.241,0	2.460,0
36.05	12,0	12,0
36.06	3.402,0	3.190,0
36.07	901,0	910,0
37.01	1.510,0	1.660,0
37.02	3.179,0	3.620,0
38.02	6.750,0	6.998,0
38.03	236,0	242,0

De griffierechten — of rubriek 36.03 — belopen voor 1998 1.586,4 miljoen frank. De groei opgetekend in de jaren 1994-1995 is daarmee tot staan gebracht gezien de discretionaire maatregelen genomen in het kader van het Meerjarenplan van Justitie zijn uitgewerkt. Voor 1999 zal het niveau van de griffierechten zelfs teruglopen tot zowat 1.504,0 miljoen frank, dit voornamelijk onder invloed van de gerechtelijke achterstand. Vermits de problemen zich geleidelijk zullen normaliseren, wordt voor het jaar 2000 getipt op een lichte meerwaarde. De raming komt uit op 1.520,0 miljoen frank.

De hypotheekrechten — ondergebracht in artikel 36.04 — vertonen in 1997 een stijging in relatie tot 1996 (+ 8,8 %). De hypotheekrechten volgen uiteraard de activiteit op de markt van het hypothecair krediet. Gezien de evolutie op bovenvermelde markt zeer gunstig is, hoeft de huidige stand inzake de hypotheekrechten dus niet te verbazen.

In 1998 vertonen de hypotheekrechten echter een dalende trend. De hausse in 1996 en 1997 was immers mede tot stand gekomen onder invloed van de omzettingen van leningen afgesloten tegen een nog hogere rentevoet. Dit proces lijkt momenteel enigszins uit te deinen. Derhalve zijn voor 1998 1,7 miljard frank aan rechten geïnd.

Voor 1999 is getipt op een ronduit explosieve groei met liefst 30 %. De enorme activiteit op de onroerende markt — met heel wat beroep op hypothecair krediet tot gevolg — evenals een nieuwe golf van omzettingen van oude voor nieuwe leningen zijn de stuwende kracht achter deze ontvangsten. De ontvangst zou voor 1999 dan ook oplopen tot 2,241 miljard frank.

Voor het jaar 2000 is met een milde groei gerekend van zowat 10 %. De ontvangst zou daarmee oplopen tot 2,460 miljard frank.

De ontvangsten voortspruitend uit de gerechtelijke bijstand blijven voor de periode 1998-2000 eerder bescheiden. Het betreft hier uiteindelijk ook maar teruggaven van diegenen welke ten onrechte beroep deden op de faciliteiten van de gerechtelijke bijstand als bedoeld in het Gerechtelijk Wetboek.

De boeten inzake belastingen sorterend onder artikel 36.06 — laten voor 1998 een positieve groei optekenen van zowat 0,8 %. Dit is vooral te wijten aan één vrij grote betaling inzake de boeten.

Voor 1999 is een bedrag weerhouden van 3.402 miljoen frank of meteen een groei met 12,6 %. Die stevige prestatie is voornamelijk te wijten aan een paar toevallige ontvangsten. Bij correctie voor deze laatsten valt de verwachte ontvangst voor het jaar 2000 terug tot 3.190 miljoen frank.

De jaarlijkse taks op de coördinatiecentra — bedoeld in artikel 36.07 — leverde in 1998 een ontvangst op van 982,8 miljoen frank.

Les droits de greffe — ou la rubrique 36.03 — s'élèvent à 1.586,4 millions de francs pour l'année 1998. La croissance observée durant les années 1994-1995 est arrêtée dans la mesure où les mesures discrétionnaires adoptées dans le cadre du Plan pluriannuel du Ministère de la Justice ont produit leur effet. Pour 1999, le niveau des droits de greffe baissera même à quelques 1.504,0 millions de francs, et ce principalement sous l'influence de l'arriéré judiciaire. Etant donné que les problèmes se normaliseront progressivement, une légère plus-value est escomptée pour l'année 2000. L'estimation s'élève à 1.520 millions de francs.

Les droits d'hypothèque — repris sous l'article 36.04 — présentent en 1997 une augmentation par rapport à 1996 (+ 8,8 %). Les droits d'hypothèque suivent naturellement l'activité du marché du crédit hypothécaire. Etant donné que l'évolution sur le marché précité est très positive, la tendance actuelle en matière de droits d'hypothèque n'a rien d'étonnant.

Les droits d'hypothèque présentent en 1998 une tendance baissière. La hausse en 1996 et en 1997 a, en effet, été réalisée sous l'influence des remplacements d'emprunts conclus avec un taux d'intérêt encore élevé. Ce procédé semble momentanément s'estomper quelque peu. 1,7 milliard de francs de droits ont par conséquent été perçus en 1998.

Pour 1999, une croissance carrément explosive de 30 % est escomptée. L'énorme activité sur le marché immobilier — avec pour conséquence une forte sollicitation du crédit hypothécaire — de même qu'une nouvelle vague de remplacements d'anciens crédits par de nouveaux expliquent la vigueur qui sous-tend ces recettes. Ainsi, pour 1999, les recettes devraient atteindre 2,241 milliards de francs.

Pour l'année 2000, il a été tenu compte d'une croissance, plus modérée, de quelques 10 %. Les recettes devraient dès lors s'élever à 2,460 milliards de francs.

Les recettes provenant de l'assistance judiciaire restent pour la période 1998-2000 relativement modestes. Il s'agit ici, en fin de compte, également de remboursements par des personnes qui ont indûment fait appel aux facilités de l'assistance judiciaire telle qu'elle est définie par le Code judiciaire.

Les amendes en matière d'impôts — présentées sous l'article 36.06 — enregistrent en 1998 une croissance positive d'environ 0,8 %. Cela est à imputer principalement à un paiement très important en matière d'amendes.

Pour 1999, un montant de 3.402 millions de francs a été retenu, soit une croissance de 12,6 %. Cette forte performance est essentiellement imputable à une série de recettes accidentelles. Après correction due à ces dernières, la recette attendue pour l'année 2000 retombe à 3.190 millions de francs.

La taxe annuelle sur les centres de coordination — visée à l'article 36.07 — procure en 1998 une recette de 982,8 millions de francs.

Dit niveau zal in 1999 wellicht terugvallen tot 901 miljoen frank. Voor het jaar 2000 wordt getipt op een ontvangst van 910 miljoen frank. De bovenvermelde evolutie gaat terug tot het stagnerend bestand inzake de coördinatiecentra.

De jaarlijkse taks op de collectieve beleggingen — artikel 37.02.

Deze taks is vanaf het jaar 1997 uitgebreid tot het opeisbaar gedefiscaliseerd passief van de financiële instellingen. Meer concreet gaat het om produkten gevisseerd in artikel 21, 5de, 6de en 9de lid van het Wetboek der inkomstenbelastingen.

Naast de bovenvermelde belastbare materie wordt ook de inventariswaarde van de Belgische SICAV'S gevisseerd door deze taks.

Beide belastbare massa's zijn de laatste jaren fors uitgebreid. Zo stond er begin 1999 zowat 3.761 miljard frank op spaarrekeningen en spaarboekjes tegenover 3.725 miljard frank begin 1997. Voor begin 2000 wordt, gezien de huidige evolutie, op een uitstaand bedrag van 3.890 miljard frank getipt.

Wat de SICAV'S betreft, beloopt de belastbare massa voor 1999 zowat 2.180 miljard frank tegenover 1.368 miljoen frank in 1998. Voor 2000 wordt de belastbare massa op 2.726 miljoen frank geraamd.

Dit alles mondt uit in volgende evolutie van de taks.

(in miljarden frank)

Product	Jaar	1998	1999 raming	2000 raming
Taks op de Kredietinstellingen		2.003,8	2.082,0	2.162,0
Taks op de verzekeringsinstellingen		34,3	37,0	38,0
SICAV'S		652,4	1.060,0	1.420,0
Totaal :		2.690,5	3.179,0	3.620,0

De taks op de verenigingen zonder winstoogmerk — bedoeld in artikel 37.01 — brengt in 1999 zowat 1,5 miljard frank op.

De gestage groei van 9 à 10 % per jaar leidt tot een raming voor het jaar 2000 van 1.660 miljoen frank.

De boeten van veroordelingen in allerhande zaken :

Deze groep boeten — bedoeld in artikel 38.02 van de Rijksmiddelenbegroting — begrijpen naast de verkeersboeten de boeten geheven inzake veroordelingen op diverse domeinen.

In 1998 is hier een lichte achteruitgang waargenomen in de ontvangsten met 1,3 %.

Gedurende het jaar 1999 groeit de ontvangst opnieuw. Er wordt getipt op een ontvangst van 6,750 miljard frank. Voor het jaar 2000 zijn de inkomsten begroot op 6,998 miljard frank.

Ce niveau sera sans doute ramené à 901 millions de francs en 1999. Pour l'année 2000, une recette de 910 millions de francs est escomptée. L'évolution précitée retombe au niveau en stagnation du fichier concernant les centres de coordination.

La taxe annuelle sur les organismes de placement collectif — article 37.02.

Depuis l'année 1997, cette taxe a été élargie au passif défiscalisé des institutions financières. Plus précisément, il s'agit des produits visés à l'article 21, 5e, 6e et 9e paragraphe du Code des impôts sur les revenus.

A côté de la matière imposable précitée, est également visée par cette taxe, la valeur d'inventaire des SICAV belges. Ces deux masses imposables ont pris ces dernières années une ampleur considérable.

Ainsi, au début de l'année 1999, ce sont quelques 3.761 milliards de francs qui se trouvent sur des comptes d'épargne ou des livrets d'épargne contre 3.725 milliards de francs au début de l'année 1998. Pour le début de l'année 2000, au vu l'évolution actuelle, un montant en dépôt de 3.890 milliards de francs est escompté.

En ce qui concerne les SICAV, la masse imposable s'élève pour 1999 à quelques 2.180 milliards de francs contre 1.368 milliards de francs en 1998. Pour l'année 2000, la masse imposable est estimée à 2.726 milliards de francs.

L'ensemble de ces considérations conduit à l'évolution suivante de la taxe.

(En milliards de francs)

Produit	Année	1998	1999 Estimation	2000 Estimation
Etablissements de crédit		2.003,8	2.082,0	2.162,0
Entreprises d'assurances		34,3	37,0	38,0
SICAV		652,4	1.060,0	1.420,0
Total		2.690,5	3.179,0	3.620,0

La taxe sur les associations sans but lucratif — visée à l'article 37.01 — rapporte en 1999 environ 1,5 milliard de francs.

La croissance continue de 9 à 10 % par an conduit à une estimation de 1.660 millions de francs pour l'année 2000.

Les amendes de condamnation en matières diverses

Cet ensemble d'amendes — visées à l'article 38.02 du Budget des Voies et Moyens — comprend à côté des amendes de roulage, les amendes perçues en matière de condamnations en divers domaines.

En 1998, un léger recul de 1,3 % a été observé dans les recettes.

Pendant l'année 1999, les recettes ont à nouveau augmenté. Une recette de 6,750 milliards de francs est escomptée. Pour l'année 2000, les rentrées sont estimées à 6,998 milliards de francs.

Het optrekken van de verkeersboete van 750 tot 1.000 frank alsook een andere reeks verhogingen van onmiddellijke inningen (voorbeeld bij rijden onder invloed) zorgen hier voor een verhoogde ontvangst.

Opgedeeld naar subrubriek levert dit volgende evolutie op.

(in miljoenen frank)

Product	Jaar	1998	1999 raming	2000 raming
Onmiddellijke inningen		580,7	650,0	740,0
Transactionele stortingen		4.272,6	4.271,0	4.359,0
Boetes van veroordelingen		1.746,6	1.829,0	1.898,0
Totaal		6.599,9	6.750,0	6.997,0

Het fonds voor de hulp aan slachtoffers van geweldsdelicten zorgde in 1998 voor een ontvangst van 228,8 miljoen frank.

De groei blijft hier bescheiden. Toch wordt voor de jaren 1999 en 2000 de kans reëel geacht op een ontvangst voor respectievelijk 236 miljoen frank en 242 miljoen frank.

Sectie II

Niet-fiscale ontvangsten

HOOFDSTUK 11

DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

Art. 11.02 — *Terugbetaling van de wedden van het gedetacheerd personeel van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.000.000
Vermindering	F	1 600.000

Dit artikel is bestemd voor de terugbetalingen door de Gemeenschappen, Gewesten en vakbondsorganisaties van de wedden van het personeel (DWTC — Federale wetenschappelijke instellingen) dat gedetacheerd is naar ministeriële kabinetten.

Art. 12.02 — *Terugbetaling van de zendingskosten van het personeel van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 500.000 frank, zoals voor 1999.

La majoration des amendes de roulage de 750 à 1.000 francs ainsi qu'une série d'augmentations des perceptions immédiates (par exemple conduite sous influence) engendrent ici des recettes à la hausse.

Ventilé par sous-rubrique, cela représente l'évolution suivante.

(En milliards de francs)

Produit	Année	1998	1999 Estimation	2000 Estimation
Perceptions immédiates		580,7	650,0	740,0
Versements transactionnels ...		4.272,6	4.271,0	4.359,0
Amendes de condamnations .		1.746,6	1.829,0	1.898,0
Total		6.599,9	6.750,0	6.997,0

Le fonds destiné à l'indemnisation des victimes d'actes intentionnels de violence a en charge en 1998 des recettes d'un montant d'environ 228,8 millions de francs.

La croissance reste ici modeste. Il est toutefois permis d'escompter une recette pour les années 1999 et 2000 de respectivement 236 millions de francs et 242 millions de francs.

Section II

Recettes non fiscales

CHAPITRE 11

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

Art. 11.02 — *Remboursement des traitements du personnel détaché des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.400.000
Recettes probables pour 1999	F	3.000.000
Diminution	F	1 600.000

Cet article est destiné à recevoir les remboursements par les Communautés, Régions et organisations syndicales des traitements du personnel (SSTC — Etablissements scientifiques fédéraux) détaché dans les cabinets ministériels.

Art. 12.02 — *Remboursement des frais de mission du personnel détaché des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 500.000 francs, comme pour 1999.

Dit artikel is bestemd voor de terugbetalingen door de Europese Unie, de ESA en de ESO van de zendingskosten van het personeel van de diensten.

Art. 16.01 — Stortingen door gebruikers van het federaal netwerk FEDENET.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	7.400.000
Vermindering	F	7.400.000

Ingevolge een beslissing van de Ministerraad van 23 januari 1998 is FEDENET een federaal intranet dat vanaf 1 maart 1999 enkel toegankelijk is voor de federale wetgevende, uitvoerende en rechterlijke macht en voor de federale instellingen van openbaar nut (exclusief de overheidsbedrijven). Een omzendbrief hieromtrent werd gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 3 maart 1998.

Art. 16.02 — Vergoedingen verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Gelet op het geringe aantal aanvragen wordt een minimum bedrag ingeschreven.

Art. 39.01 — Opbrengst afkomstig van een subsidie van de E.E.G. bestemd voor de Federale Voorlichtingsdienst voor de financiering van een informatie-campagne over de eenheidsmunt « EURO ».

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	14.000.000
Vermindering	F	14.000.000

Art. 06.01 — Diverse en toevallige ontvangsten van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	600.000
Vermeerdering	F	400.000

Op artikel 06.01 dient een bedrag van 1,0 miljoen frank te worden voorzien dat de specifieke en onvoorziene inkomsten moet kunnen dekken zoals de terugbetalingen van de te veel betaalde lasten, de uitstaande betalingen, de terugbetalingen door de Duitstalige Gemeenschap van inschrijvingsgelden voor taalexamen, de saldi van de Belgacomrekeningen bij het afsluiten van lijnen.

Cet article est destiné à recevoir les remboursements de l'Union européenne, de l'ESA et de l'ESO des frais de mission du personnel des services.

Art. 16.01 — Versements par des utilisateurs du réseau fédéral FEDENET.

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	7.400.000
Diminution	F	7.400.000

Suite à une décision du Conseil des Ministres du 23 janvier 1998, FEDENET est un réseau interne qui, à partir du 1^{er} mars 1999 est uniquement accessible au pouvoir législatif, exécutif et judiciaire fédéral ainsi qu'aux institutions d'utilité publique fédérales (à l'exclusion des entreprises publiques). A ce sujet, une circulaire était publiée au *Moniteur belge* du 3 mars 1998.

Art. 16.02 — Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Vu le nombre restreint des demandes, un montant minimal est inscrit.

Art. 39.01 — Recette provenant d'un subside de la C.E.E. destiné au Service fédéral d'Information pour le financement d'une campagne d'information sur la monnaie unique « EURO ».

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	14.000.000
Diminution	F	14.000.000

Art. 06.01 — Recettes diverses et accidentelles des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles.

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.000.000
Recettes probables pour 1999	F	600.000
Augmentation	F	400.000

A l'article 06.01, il y a lieu de prévoir un montant de 1,0 million de francs qui doit pouvoir couvrir des rentrées ponctuelles et imprévisibles telles que les remboursements de charges payées en trop, les paiements en souffrance, les remboursements par la Communauté germanophone des inscriptions aux examens linguistiques, les soldes des comptes Belgacom lors de la fermeture des lignes.

Art. 08.01 — *Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 900.000 frank, zoals voor 1999.

Het gaat om de terugbetaling door de betrokken parastatale instellingen, van de vergoedingen die zouden moeten betaald zijn aan de Regeringscommissarissen bij de Koninklijke Muntchouwborg, het Paleis voor Schone Kunsten en het Nationaal Orkest van België.

Art. 08.02 — *Bijdrage van de lokale besturen en van sommige parastatalen met het oog op de betaling van vakbondspremies in de overheidssector.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 522.000.000 frank, zoals voor 1999.

1. Ontvangsten R.S.Z.P.P.O.	F	307.300.000
2. Ontvangsten parastatalen	F	214.700.000
	F	522.000.000

HOOFDSTUK 12

MINISTERIE VAN JUSTITIE

Art. 12.02 — *Ontvangsten voortvloeiend uit de Belgische deelname aan onderzoeksprojecten gesubsidieerd door de Europese Unie.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Project van medefinanciering gespreid over drie jaren, eindigend in 1999. De ontvangst van 2,2 miljoen frank aangenomen voor 1999 werd aangerekend op het artikel 06.01.1 om de controle meer efficiënt te maken.

Art. 16.01 — *Opbrengst van de Regie van het Belgisch Staatsblad.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.261.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.216.500.000
Vermeerdering	F	45.000.000

De raming der ontvangsten is gebaseerd op de resultaten van het jaar 1998.

Art. 16.02 — *Diverse opbrengsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 6.800.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 08.01 — *Versement par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 900.000 francs, comme pour 1999.

Il s'agit du remboursement par les établissements parastataux concernés, des indemnités qui devraient être payées aux Commissaires du Gouvernement auprès du Théâtre Royal de la Monnaie, du Palais des Beaux-Arts et de l'Orchestre national de Belgique.

Art. 08.02 — *Contribution des pouvoirs locaux et de certains parastataux en vue du paiement des primes syndicales dans le secteur public.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 522.000.000 de francs, comme pour 1999.

1. Recettes O.N.S.S.A.P.L.	F	307.300.000
2. Recettes parastataux	F	214.700.000
	F	522.000.000

CHAPITRE 12

MINISTERE DE LA JUSTICE

Art. 12.02 — *Recettes provenant de la participation de la Belgique à des activités dans le cadre de projets de recherches subsidiés par l'Union Européenne.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Projet de cofinancement étalé sur trois ans, prenant fin en 1999. La recette de 2,2 millions de francs adoptée pour 1999 a été imputée à l'article 06.01.1 pour en rendre le contrôle plus efficace.

Art. 16.01 — *Profits de la Régie du Moniteur belge.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.261.500.000
Recettes probables pour 1999	F	1.216.500.000
Augmentation	F	45.000.000

La prévision des recettes est basée sur les résultats de l'année 1998.

Art. 16.02 — *Produits divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 6.800.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.02/1 — *Opbrengst der gevangenissen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 6.100.000 frank, zoals voor 1999.

De raming der ontvangsten is gebaseerd op de resultaten van het jaar 1998.

Art. 16.02/2 — *Verkoop van publicaties, drukwerken, enz.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 500.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.02/3 — *Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.02/4 — *Opbrengsten van het restaurant en de cafetaria's.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.03 — *Bijdragen voor het toezicht op de vennootschappen voor het beheer van de auteursrechten en de naburige rechten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 11.000.000 frank, zoals voor 1999.

De ontvangsten komen voort uit de bijdragen gestort door de beheersvennootschappen.

Art. 16.04 — *Bijdragen bestemd voor de controle van de kansspelinrichtingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	46.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	—
Vermeerdering	F	46.000.000

Toepassing van de wet van 8 mei 1999 op de kansspelen, de kansspelinrichtingen en de bescherming van de spelers.

Art. 27.01 — *Winsten van de Regie van de Gevangenisarbeid en van de zelfstandige boerderijen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	76.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	176.000.000
Vermindering	F	100.000.000

Art. 16.02/1 — *Produit des prisons.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 6.100.000 francs, comme pour 1999.

La prévision des recettes est basée sur les résultats de l'année 1998.

Art. 16.02/2 — *Ventes de publications, imprimés, etc.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 500.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.02/3 — *Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.02/4 — *Produits des restaurants et cafétarias.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.03 — *Redevances destinées au contrôle des sociétés de gestion de droits d'auteur et de droits voisins.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 11.000.000 de francs, comme pour 1999.

Les recettes proviennent des redevances que versent les sociétés de gestion.

Art. 16.04 — *Redevances destinées au contrôle des établissements de jeux de hasard.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	46.000.000
Recettes probables pour 1999	F	—
Augmentation	F	46.000.000

Application de la loi du 8 mai 1999 sur les jeux de hasard, les établissements de jeux de hasard et la protection des joueurs.

Art. 27.01 — *Bénéfices de la Régie du Travail pénitentiaire et des fermes autonomes.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	76.000.000
Recettes probables pour 1999	F	176.000.000
Diminution	F	100.000.000

Aanpassing van de ontvangsten rekening houdend met een eenmalige storting van 100 miljoen frank in 1999, afkomstig van de beschikbare saldi van de voorgaande jaren.

Art. 36.01 — *Bijdragen geïnd door de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.000.000
Vermindering	F	1.000.000

Wettelijke basis : wet van 8 december 1992 betreffende de bescherming van de persoonlijke levenssfeer tegen de verwerking van gegevens van persoonlijke aard (artikels 17 en 18). Aanpassing volgens de vermoedelijke ontvangsten.

Art. 46.01 — *Terugstorting van opbrengsten voortvloeiend uit sommige prestaties geleverd door het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (artikel 16 van het koninklijk besluit van 7 januari 1999 — storting van de gerechtskosten).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	75.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	16.500.000
Vermeerdering	F	58.500.000

Toename van het aantal prestaties uitgevoerd op verzoek van de gerechtelijke instanties.

Art. 06.01 — *Diverse en toevallige ontvangsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 30.000.000 frank, zoals voor 1999.

HOOFDSTUK 13

**MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN
AMBTENARENZAKEN**

Art. 12.01 — *Recuperatie van de kosten voor interventies door de diensten van de Civiele Bescherming.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	20.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	15.600.000
Vermeerdering	F	4.400.000

Die vertegenwoordigen :

— de kosten verhaald door de Staat bij toepassing van het eerste en tweede lid van artikel 85 van de wet van 24 december 1976 betreffende de budgettaire voorstellen 1976-1977;

Adaptation des recettes compte tenu d'un versement unique de 100 millions de francs en 1999, provenant des soldes disponibles des années antérieures.

Art. 36.01 — *Redevances perçues par la Commission de la vie privée.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.000.000
Recettes probables pour 1999	F	3.000.000
Diminution	F	1.000.000

Base légale : loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée, des traitements de données à caractère personnel (articles 17 et 18). Adaptation selon les recettes probables.

Art. 46.01 — *Remboursement de produits de certaines prestations effectuées par l'institut national de Criminalistique et de Criminologie (article 16 de l'arrêté royal du 7 janvier 1999 — versement des frais de justice).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	75.000.000
Recettes probables pour 1999	F	16.500.000
Augmentation	F	58.500.000

Accroissement des prestations effectuées à la requête des instances judiciaires.

Art. 06.01 — *Recettes diverses et accidentelles.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 30.000.000 de francs, comme pour 1999.

CHAPITRE 13

**MINISTERE DE L'INTERIEUR
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE**

Art. 12.01 — *Récupération des frais à la suite d'interventions effectuées par les services de la Protection civile.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	20.000.000
Recettes probables pour 1999	F	15.600.000
Augmentation	F	4.400.000

Celles-ci représentent :

— les frais récupérés par l'Etat en application des premier et deuxième alinéas de l'article 85 de la loi du 24 décembre 1976 relative aux propositions budgétaires 1976-1977;

— alle andere sommen welke door de Staat verplicht moeten worden verhaald wegens interventies, door de diensten van de Civiele Bescherming of op hun verzoek verricht.

Art. 12.02 — *Terugbetaling door de gemeenten van de kosten die voortvloeien uit de levering van de formulieren van de attesten van immatriculatie, de bewijzen van inschrijving in het vreemdelingen-register, de identiteitskaarten en de verblijfkaarten (koninklijk besluit van 2 april 1984).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	5.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	10.000.000
Vermindering	F	5.000.000

De kosten die voor de Staat voortvloeien uit de levering van de formulieren voor de attesten van immatriculatie, de bewijzen van inschrijving in het vreemdelingen-register, de identiteitskaarten voor vreemdelingen en de verblijfkaarten van onderdanen van een lidstaat van de Europese Gemeenschap worden door de gemeenten terugbetaald. Het Gemeentekrediet van België doet daartoe een afneming van hun tegoed bij die instelling.

De bedragen die aan de Schatkist gestort moeten worden, werden geraamd op basis van enerzijds het IDOC-project voor de vervaardiging van de nieuwe identiteitskaarten en anderzijds het « Badge »-project voor de asielzoekers, eventueel bovenop de veiligheidsmaatregelen die voorzien zijn voor de resterende documenten en een verhoging van de prijs van de kaarten.

Art. 12.03 — *Terugvordering bij de luchtvaartmaatschappijen van de kosten van huisvesting, verblijf, gezondheidszorgen en terugzending gedragen door de Belgische Staat (koninklijk besluit van 14 januari 1993, aanvullend op de wet van 15 december 1980).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	16.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	10.000.000
Vermeerdering	F	6.500.000

De bepaling van het bedrag van de ontvangsten is afhankelijk van een forfaitair bedrag per dag huisvesting gebaseerd op een raming van de kostprijs van het verblijf in een centrum.

Er is zopas een overeenkomst gesloten met Sabena om de facturering van die kosten te verminderen.

— toutes autres sommes dont la récupération est obligatoire pour l'Etat, à la suite d'interventions effectuées par les services de la Protection civile ou à leur demande.

Art. 12.02 — *Remboursement par les communes du coût des formules d'attestation d'immatriculation, des certificats d'inscription au Registre des étrangers, des cartes d'identités et des cartes de séjour (arrêté royal du 2 avril 1984).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	5.000.000
Recettes probables pour 1999	F	10.000.000
Diminution	F	5.000.000

Les frais occasionnés à l'Etat par la fourniture des formules d'attestation d'immatriculation, des certificats d'inscription au Registre des étrangers, des cartes d'identité d'étrangers et des cartes de séjour de ressortissants d'un Etat-membre des communautés européennes sont remboursés par les communes à l'intervention du Crédit Communal de Belgique, par prélèvement sur leur avoir en compte auprès dudit organisme.

Les montants à verser au Trésor ont été estimés en fonction d'une part du projet IDOC pour la fabrication des nouvelles cartes d'identité et d'autre part du projet « Badge » pour les demandeurs d'asile, éventuellement en plus des mesures de sécurité prévues pour les documents restants et d'une majoration du prix des cartes.

Art. 12.03 — *Récupération auprès des compagnies aériennes des frais d'hébergement, de séjour, de soins de santé et de rapatriement mis à charge de l'Etat belge (arrêté royal du 14 janvier 1993, complétant la loi du 15 décembre 1980).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	16.500.000
Recettes probables pour 1999	F	10.000.000
Augmentation	F	6 500.000

La fixation du montant des recettes est fonction d'un montant forfaitaire par jour de logement basé sur une estimation du coût du séjour dans un centre.

Un accord vient d'être conclu avec la Sabena afin de diminuer la facturation de ces coûts.

Art. 12.04 — *Terugvordering van de repatrieringskosten bij de werkgevers die vreemdelingen in onregelmatig verblijf hebben tewerkgesteld (wet van 22 juli 1976 tot wijziging van het koninklijk besluit n° 34 van 20 juli 1967).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 3.000.000 frank, zoals voor 1999.

De werkgever die, buiten de gevallen bedoeld in de artikelen 5 en 6, een persoon die niet van Belgische nationaliteit is en die geen houder is van een geldige Belgische verblijfsvergunning of van een geldig attest van immatriculatie, heeft tewerkgesteld alvorens de vergunning daartoe te hebben verkregen, is gehouden tot betaling van de kosten van de reis van die persoon en van de leden van zijn gezin welke onregelmatig bij hem verblijven, tot de plaats van diens vroeger regelmatig verblijf.

De betalingen die door de maatschappijen uitgevoerd werden, werden tot vandaag onmiddellijk gestort aan de Thesaurie, wat de vorige zwakke realisaties op dit artikel verklaart.

Art. 12.05 — *Terugvordering van de kosten voortvloeiend uit de maatregelen door de Vaste Commissie voor Taaltoezicht genomen op basis van het artikel 61, §§ 7 en 8, laatste alinea, van de wet van 16 juli 1993, bij de overheden die in gebreke blijven.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Dit vertegenwoordigt slechts een provisioneel bedrag. Daarvoor is maar 100.000 frank noodzakelijk.

Art. 12.06 — *Betaling door de vervoerder van de administratieve boete van 150.000 frank bepaald door artikel 74/4bis, § 1, van de wet van 15 december 1980 voor het betreden van ons grondgebied.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	10.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	12.000.000
Vermindering	F	2.000.000

Op basis van het jaar 1998, werden 80 gevallen uitgevoerd, dat wil zeggen een gemiddelde van 6 gevallen per maand. Deze schatting is afhankelijk van onder meer de transportmaatschappijen die een protocol van overeenkomst zullen tekenen met het Ministerie van Binnenlandse Zaken. De administratieve boetes betreffende artikel 74/4bis van de wet van 15 december 1980 zullen niet van toepassing zijn op hen. Op dit moment hebben SABENA en een twintigtal maatschappijen die lid zijn van het B.A.R. Belgium dit protocol van overeenkomst getekend.

Art. 12.04 — *Récupération des frais de rapatriement auprès des employeurs utilisant des personnes en séjour irrégulier (loi du 22 juillet 1976 modifiant l'arrêté royal n° 34 du 20 juillet 1967).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 3.000.000 de francs, comme pour 1999.

L'employeur qui, en dehors des cas visés aux articles 5 et 6, a mis au travail avant d'en avoir obtenu l'autorisation, une personne qui ne possède pas la nationalité belge ou d'attestation d'immatriculation valable, est tenu de payer les frais de voyage de cette personne et ceux des membres de sa famille séjournant irrégulièrement avec elle jusqu'au lieu de sa résidence régulière antérieure.

Les versements effectués par les compagnies aériennes avaient été, jusqu'à ce jour directement versés à la Trésorerie, ce qui explique les faibles réalisations précédentes sur cet article.

Art. 12.05 — *Récupération des frais découlant des mesures prises par la Commission permanente de contrôle linguistique sur base de l'article 61, §§ 7 et 8, dernier alinéa, de la loi du 16 juillet 1993, auprès des autorités défaillantes.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Il s'agit seulement d'un montant provisionnel. Seuls 100.000 francs sont nécessaires.

Art. 12.06 — *Paiement par le transporteur de l'amende administrative de 150.000 francs visée à l'article 74/4bis, § 1^{er}, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	10.000.000
Recettes probables pour 1999	F	12.000.000
Diminution	F	2.000.000

Sur base de l'année 1998, 80 cas ont été effectués, soit une moyenne de 6 cas par mois. Cette estimation est fonction entre autres, des compagnies de transport qui signeront un protocole d'accord avec le Ministère de l'Intérieur. Les amendes administratives relatives à l'article 74/4bis de la loi du 15 décembre 1980 ne leur seront pas appliquées. A ce jour la SABENA et une vingtaine de compagnies membres du B.A.R. Belgium ont signé ce protocole d'accord.

Art. 12.07 — *Terugbetaling van de voorschotten, gedaan voor rekening der gemeenten, uit hoofde van de betaling van zekere onkosten en toelagen van de gewestelijke gemeenteontvangers (art. 140 van de nieuwe gemeentewet).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.500.000 frank, zoals voor 1999.

Er zullen slechts enkele forfaitaire bedragen worden gestort voor de bezetting van de lokalen door de gewestelijke ontvangers.

Art. 12.08 — *Ontvangsten afkomstig van bedragen geïnd bij de organisatoren van rally's.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2 100.000 frank, zoals voor 1999.

De ontvangsten zullen dienen om de personeelskosten en de werkingskosten te dekken wanneer de controle plaats zal vinden in het kader van de organisatie van de rally's.

Art. 12.09 — *Bijdrage van het Fonds voor impulsen aan het migratiebeleid ten voordele van het project « allochtonen » in de politiediensten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	5.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	6.700.000
Vermindering	F	1.400.000

Art. 12.10 — *Bijdrage van de Koninklijke Belgische Voetbalbond gelijk aan 10 % van de kosten voor de organisatie van de veiligheid van Euro 2000.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	15.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	14.200.000
Vermeerdering	F	800.000

Ter gelegenheid van de verklaring van de Belgische Regering om in te staan voor de organisatie van EURO 2000 (beslissing van de Ministerraad van 23 september 1994), heeft de Koninklijke Belgische Voetbalbond ermee ingestemd om een financiële bijdrage van 30 miljoen frank te leveren voor de organisatie van de veiligheid van EURO 2000, die gespreid moet worden over de jaren 1998, 1999 en 2000.

Voor de jaren 1998 en 1999 heeft de Thesaurie respectievelijk 5 en 10 miljoen frank vrijgemaakt. Voor het jaar 2000 is er een bedrag van 15 miljoen frank voorzien.

Art. 12.07 — *Remboursement des avances faites pour le compte des communes, du chef du paiement de certains frais et indemnités des receveurs communaux régionaux (art. 140 de la nouvelle loi communale).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.500.000 francs, comme pour 1999.

Seuls quelques montants forfaitaires exceptionnels seront versés pour l'occupation des locaux par les receveurs régionaux.

Art. 12.08 — *Recettes provenant des montants prélevés auprès des organisateurs de rallyes.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2 100.000 francs, comme pour 1999.

Les recettes serviront à couvrir les frais de personnel et de fonctionnement lors du contrôle effectué dans le cadre de l'organisation des rallyes.

Art. 12.09 — *Contribution du fonds d'impulsion à la politique de migration en faveur du projet « allochtones » dans les services de police.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	5.300.000
Recettes probables pour 1999	F	6.700.000
Diminution	F	1.400.000

Art. 12.10 — *Contribution de la fédération royale belge de football égale à 10 % des frais d'organisation de la sécurité de Euro 2000.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	15.000.000
Recettes probables pour 1999	F	14.200.000
Augmentation	F	800.000

A l'occasion de la déclaration du Gouvernement belge de se porter garant à l'occasion de l'organisation de l'EURO 2000 (décision du Conseil des Ministres du 23 septembre 1994), la Fédération royale belge de football a marqué son accord pour fournir une aide financière de 30 millions de francs pour l'organisation de la sécurité de Euro 2000, à étaler sur les années 1998, 1999 et 2000.

Pour les années 1998 et 1999, la Trésorerie a débloqué respectivement 5 et 10 millions de francs. Pour l'année 2000, une somme de 15 millions de francs est prévue.

Art. 12.11 — *Ontvangsten voortspruitend uit de administratieve boetes opgelegd aan de organisatoren van voetbalmatchen en aan toeschouwers.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	5.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.000.000
Vermeerdering	F	4.000.000

Krachtens de wet van 21 december 1998 voorziet dit nieuw initiatief in nieuwe ontvangsten die afkomstig zijn van de administratieve boetes die opgelegd worden aan de organisatoren van voetbalmatchen en aan de toeschouwers.

Het blijkt dat er gemiddeld twee incidenten plaatsvinden per wedstrijd met een gemiddelde van 600 wedstrijden per jaar (dat wil zeggen 1.200 behandelde dossiers per jaar). Bovendien kunnen de administratieve boetes die opgelegd worden aan de toeschouwers, variëren van 10.000 tot 200.000 frank.

Art. 16.01 — *Opbrengst van werken uitgevoerd door het Rijksregister ten voordele van overheden of openbare en privé-instellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-51-9).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	220.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	245.000.000
Vermindering	F	25.000.000

De ontvangsten zijn samengesteld door :

— de aanrekening van de prestaties ten voordele van openbare autoriteiten of organismen tot dekking van het gebruik van het materieel voor de behandelde toepassingen;

— de vergoedingen te betalen door de gemeenten en andere openbare instellingen die gebruik maken van het D.C.S.-net van Belgacom voor de verbinding van het Rijksregister.

Voor de jaren 2001 en 2002 bedragen de geraamde ontvangsten, aangezien er geen enkele verkiezing georganiseerd zal worden, 210 miljoen frank. Voor 2003 is er een bijkomende ontvangst van 10 miljoen frank voorzien als gevolg van de opmaak van de kiezerslijsten.

Art. 16.04 — *Deelneming door de ouders in de kosten van het kinderdagverblijf.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Het kinderdagverblijf werd voor de eerste keer geopend in 1993. De ramingen voor 2000 zijn gebaseerd op een gemiddeld bezoek van 13 kinderen gedurende 40 dagen aan de gemiddelde prijs van 130 frank per dag.

Art. 12.11 — *Recettes provenant des amendes administratives imposées aux organisateurs des matchs de football et aux spectateurs.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	5.000.000
Recettes probables pour 1999	F	1.000.000
Augmentation	F	4.000.000

En vertu de la loi du 21 décembre 1998, cette nouvelle initiative prévoit des recettes provenant des amendes administratives imposées aux organisateurs des matchs de football et aux spectateurs.

Il apparaît qu'en moyenne deux incidents se produisent par rencontre avec une moyenne de 600 rencontres par an (soit 1.200 dossiers traités par an). De plus, les amendes administratives imposées aux spectateurs peuvent varier de 10.000 à 200.000 francs.

Art. 16.01 — *Produits de travaux effectués par le Registre national au profit d'autorités ou d'organismes publics et privés (Recettes affectées au programme 13-51-9).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	220.000.000
Recettes probables pour 1999	F	245.000.000
Diminution	F	25.000.000

Les recettes sont constituées par :

— la facturation des prestations au profit d'autorités ou d'organismes publics couvrant l'utilisation du matériel pour les applications traitées;

— les redevances à payer par les communes et autres organismes publics utilisant le réseau D.C.S. de Belgacom pour la liaison avec le Registre national.

Pour les années 2001 et 2002, étant donné qu'une élection ne sera organisée, les recettes estimées s'élèvent à 210 millions de francs. Pour 2003, une recette supplémentaire de 10 millions de francs est prévue suite à la mise en page des listes d'électeurs.

Art. 16.04 — *Intervention des parents dans les frais de garderie des enfants.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

La garderie a été ouverte pour la première fois en 1993. Les estimations pour 2000 sont basées sur une fréquentation moyenne de 13 enfants pendant 40 jours au prix moyen de 130 francs par jour.

Art. 16.05/1.a) — *Terugbetaling door de gemeenten van de opmaakkosten van de identiteitskaarten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	315.900.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	320.600.000
Vermindering	F	4.700.000

Het betreft de terugbetaling door de gemeenten van de aanmaakkosten van nieuwe identiteitskaarten en van de vervangingskosten van de verlopen kaarten.

Voor 2000 wordt een teruggave verwacht van de fabricatiekosten van 1.755.000 identiteitskaarten aan een eenheidsprijs van 180 frank.

Art. 16.05/1.b) — *Opbrengst van de verkoop van verkiezingsdocumenten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	300.000
Vermindering	F	200.000

Aangezien in 2000 de verkiezingen van de Provincie- en Gemeenteraden georganiseerd zullen worden, is er een verhoging van de ontvangsten voorzien voor 2001 als gevolg van de verkoop van brochures met de resultaten van die verkiezingen. Dezelfde raming is van toepassing voor 2003 aangezien de parlementsverkiezingen georganiseerd zullen worden.

Art. 16.05/2 — *Terugstorting door de provincies en de gemeenten voor prestaties geleverd door het Ministerie van Binnenlandse Zaken bij verkiezingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	56.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	86.900.000
Vermindering	F	30.900.000

De gemeenten die gebruik maken van de door de Staat aangeschafte geautomatiseerde stemapparatuur dienen voor elke verkiezing een bijdrage te betalen (artikel 3, § 1 van de wet van 11 april 1994 tot organisatie van de geautomatiseerde stemming). In geval van gelijktijdige verkiezingen bedraagt de maximum retributie 40 frank per ingeschreven kiezer, wat een ontvangst geeft van 40 frank x 1.400.000 kiezers = 56 miljoen frank.

Art. 16.05/3 — *Opbrengst van de prestaties geleverd door de diensten van de arrondissementscommissaris bevoegd voor het Duitse Taalgebied.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.05/1.a) — *Remboursement par les communes des frais de confection des cartes d'identité.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	315.900.000
Recettes probables pour 1999	F	320.600.000
Diminution	F	4.700.000

Il s'agit du remboursement par les communes des frais pour la confection de nouvelles cartes d'identité et pour le remplacement des cartes d'identité périmées.

Pour 2000, on prévoit la récupération des frais de fabrication de 1.755.000 cartes d'identité au prix unitaire de 180 francs.

Art. 16.05/1.b) — *Recettes résultant de la vente de documents électoraux.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	100.000
Recettes probables pour 1999	F	300.000
Diminution	F	200.000

Vu que, en 2000, les élections des Conseils provinciaux et communaux seront organisées, une augmentation des recettes est prévue pour 2001 suite à la vente de brochures avec les résultats de ces élections. La même prévision s'applique pour 2003 étant donné que les élections législatives seront organisées.

Art. 16.05/2 — *Remboursements par les provinces et les communes des prestations fournies par le Ministère de l'Intérieur en cas d'élections.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	56.000.000
Recettes probables pour 1999	F	86.900.000
Diminution	F	30.900.000

Les communes qui font usage de l'appareillage de vote automatisé acquis par l'Etat doivent payer une redevance pour chaque élection (article 3, § 1^{er} de la loi du 11 avril 1994 portant organisation du vote automatisé). En cas d'élections simultanées, la redevance maximale se chiffre à 40 francs par électeur inscrit, ce qui se chiffre à 40 francs x 1.400.000 électeurs = 56 millions de francs.

Art. 16.05/3 — *Produit de prestations effectuées par les services du commissaire d'arrondissement compétent pour la région de langue allemande.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.000.000 de francs, comme pour 1999.

Deze ontvangsten zijn opbrengsten van vertalingen gedaan voor personen en organisaties van privaat of publiek recht, uitgezonderd de nationale administratieve autoriteiten.

Art. 16.05/4 — *Vergoedingen voor het verkrijgen van copies van administratieve documenten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 500.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.05/5 — *Opbrengst van de verkoop van CD-ROMS door de Raad van State.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	400.000
Vermindering	F	300.000

Art. 34.01 — *Terugbetalingen in verband met de uitkering van de militievergoeding in vreedetijd.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Dit bedrag was nog voorzien vermits verschillende rechthebbenden een gespreide terugbetaling gevraagd en bekomen hadden.

Art. 36.01 — *Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-4).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 133.100.000 frank, zoals voor 1999.

De redelijkheid vereist dat de exploitanten van industriële activiteiten, die aan de basis liggen van de risico's bedoeld bij de wet, een billijk deel dragen van de kosten die het gevolg zijn van het bestrijden van de eventuele nadelige gevolgen van een zwaar ongeval en van de voorbereiding daartoe.

De bedragen van de heffingen werden laatst verhoogd in maart 1994.

Art. 36.02 — *Opbrengsten van retributies aangerekend aan de bewakingsondernemingen, de beveiligingsondernemingen, de interne bewakingsdiensten en de instellingen die instaan voor de opleiding van die ondernemingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-56-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	48.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	45.400.000
Vermeerdering	F	2.800.000

Ces recettes correspondent aux produits des traductions réalisées pour des personnes ou des organisations de droit privé ou public à l'exclusion des autorités administratives nationales.

Art. 16.05/4 — *Rétribution pour l'obtention de copies de documents administratifs.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 500.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.05/5 — *Produits de la vente de CD'roms par le Conseil d'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	100.000
Recettes probables pour 1999	F	400.000
Diminution	F	300.000

Art. 34.01 — *Remboursements afférents au paiement de l'indemnité de milice en temps de paix.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Ce montant était encore prévu car certains ayants-droit débiteurs avaient demandé et obtenu un remboursement fort étalé.

Art. 36.01 — *Produit du prélèvement dû par les fabricants responsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 13-54-4).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 133.100.000 francs, comme pour 1999.

La logique exige que les exploitants d'activités industrielles, qui sont à la base des risques visés par la loi, supportent une partie équitable des frais qui découlent de la lutte contre les éventuels effets nocifs d'un accident majeur et des préparatifs à cette fin.

Les montants des redevances ont été révisés à la hausse en mars 1994.

Art. 36.02 — *Produits de redevances perçues des entreprises de gardiennage, des entreprises de sécurité, des services internes de gardiennage et des organismes de formation pour le personnel de ces entreprises et services (Recettes affectées au programme 13-56-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	48 200.000
Recettes probables pour 1999	F	45 400.000
Augmentation	F	2 800.000

Deze ontvangsten worden geïnd in toepassing van artikel 2 van de wet van 10 april 1990 op de bewakingsondernemingen, de beveiligingsondernemingen en de interne bewakingsdiensten.

Zij verhogen in 2000 ten gevolge van een stijging van het aantal gecontroleerde bewakingsondernemingen en van diegenen die een vergunning bekwamen.

Art. 36.03 — *Opbrengst van retributies verschuldigd in verband met risico's van nucleaire ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-5).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 108.600.000 frank, zoals voor 1999.

Er wordt ten bate van de Staat een jaarlijkse retributie vastgesteld van 19.000 frank per megawatt netto elektrisch geïnstalleerd vermogen, ten laste van de exploitanten van de met toepassing van het algemeen reglement vergunde kernreactoren die gebruikt worden voor de productie van elektrische energie. Een deel van de retributie wordt ter beschikking gesteld van het Ministerie van Binnenlandse Zaken.

Art. 36.04 — *Opbrengst van de heffing gevestigd op de verzekeringspremie voor de burgerlijke aansprakelijkheid inzake brand of ontploffing (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 12.500.000 frank, zoals voor 1999.

Krachtens artikel 9 van de wet van 30 juli 1979 en artikel 9 van het koninklijk besluit van 5 augustus 1991 vestigen de ondernemingen die de objectieve aansprakelijkheid verzekeren tot dekking van de lichamelijke of stoffelijke schade veroorzaakt aan derden, ten laste van de verzekeringnemers jaarlijks een heffing vastgesteld op 3 % van de uitgegeven handelspremies.

De opbrengst van deze heffing is bestemd tot stijging van het fonds voor beveiliging tegen brand en ontploffing.

Art. 06.02 — *Opbrengst van de dwangsommen gestort krachtens artikel 36 van de wetten over de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, gewijzigd bij de wet van 17 oktober 1990 (Ontvangsten toegewezen aan het programma 13-59-0).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000 frank, zoals voor 1999.

Tot nu toe werd geen enkele dwangsom gestort.

Ces recettes sont perçues en application de l'article 2 de la loi du 10 avril 1990 sur les entreprises de gardiennage, sur les entreprises de sécurité et sur les services internes de gardiennage.

Elles augmentent en 2000 suite à la hausse du nombre d'entreprises de gardiennage contrôlées et qui ont payé un agrément, et suite à une augmentation prévisible des amendes administratives.

Art. 36.03 — *Produits de redevances à percevoir en rapport avec les risques d'accidents nucléaires (Recettes affectées au programme 13-54-5).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 108.600.000 francs, comme pour 1999.

Il est fixé au profit de l'Etat une redevance annuelle de 19.000 francs par megawatt électrique de puissance nette installée, à charge des exploitants des réacteurs nucléaires autorisés en vertu du règlement général et utilisés pour la production d'énergie électrique. Une partie des redevances est attribuée au Ministère de l'Intérieur.

Art. 36.04 — *Produit du supplément appliqué à la prime d'assurance en matière de responsabilité civile en cas d'incendie ou d'explosion (Recettes affectées au programme 13-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 12.500.000 francs, comme pour 1999.

En vertu de la loi du 30 juillet 1979, article 9 et de l'arrêté royal du 5 août 1991, article 9, les entreprises qui assurent la responsabilité civile objective visant à couvrir les dommages corporels ou matériel causés aux tiers par un incendie ou une explosion appliquent annuellement, à charge des preneurs d'assurance, un supplément fixé actuellement à 3 % des primes commerciales émises.

Ce supplément est destiné à alimenter le fonds de la sécurité contre l'incendie et l'explosion.

Art. 06.02 — *Produit des astreintes versées en exécution de l'article 36 des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, modifiées par la loi du 17 octobre 1990 (Recettes affectées au programme 13-59-0).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.000.000 de francs, comme pour 1999.

A ce jour, aucune astreinte n'a encore été payée.

Art. 08.01 — *Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.300.000 frank, zoals voor 1999.

De ontvangsten komen voort uit de presentiegelden welke de gecontroleerde organen storten. De verhoging in 1998 kwam door de indexering van de wedden van de betrokkene personen.

HOOFDSTUK 14

MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN EN BUITENLANDSE HANDEL

Art. 12.01 — *Diverse opbrengsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 8.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 12.01/1 — *Diverse terugbetalingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 3.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 12.01/2 — *Ontvangsten gedaan door tussenkomst van het medisch centrum.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 5.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.01 — *Verkoop van publicaties, drukwerken, enz.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 300.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.02 — *Opbrengst van de kanselarij- en consulaatrechten en visa der paspoorten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 600.000.000 frank, zoals voor 1999.

Dit bedrag wordt als volgt verdeeld :

a) Sommen geld geïnd door de posten binnen het Rijk die paspoorten en visa afleveren . F	349.000.000
b) Ontvangsten gedaan door de diplomatieke posten en beroepsconsulaten in het buitenland . F	251.000.000

Art. 08.01 — *Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.300.000 francs, comme pour 1999.

Les recettes proviennent des jetons de présence que versent les organismes contrôlés. L'indexation des traitements des personnes concernées est à la base de l'augmentation en 1998.

CHAPITRE 14

MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES ET DU COMMERCE EXTERIEUR

Art. 12.01 — *Produits divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 8.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 12.01/1 — *Remboursements divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 3.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 12.01/2 — *Recettes effectuées à l'intervention du centre médical.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 5.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 16.01 — *Ventes de publications, imprimés, etc.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 300.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.02 — *Produit des droits de chancellerie, taxes consulaires et visa des passeports.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 600.000.000 de francs, comme pour 1999.

Ce montant se répartit comme suit :

a) Sommes perçues par les postes distributeurs de passeports et de visa à l'intérieur du Royaume F	349.000.000
b) Recettes effectuées par les postes diplomatiques et consulaires de carrière à l'étranger F	251.000.000

Art. 31.01 — Terugbetalingen van toelagen toegekend in het kader van de wetten op de economische expansie.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	50.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	100.000.000
Vermindering	F	50.000.000

Deze inkomsten zijn afhankelijk van de verhouding tussen de rentevoet van het krediet bij de uitvoer en de veranderlijke rentevoet bij de herfinanciering van de banken.

Art. 08.01 — Stortingen uitgevoerd door de Belgische Dienst voor Buitenlandse Handel met het oog op het uitkeren van bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	600.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	500.000
Vermeerdering	F	100.000

Het gaat om de terugbetaling door de Belgische Dienst voor Buitenlandse Handel van de erelonen van de controleorganen van de Staat.

HOOFDSTUK 15

ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

Art. 11.01 — Recuperatie van de bezoldigingen van het personeel van het Algemeen Bestuur voor Ontwikkelingssamenwerking.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 4.400.000 frank, zoals voor 1999.

Dit ontvangstenartikel heeft betrekking op terugvorderingen in de volgende twee gevallen :

1. terugvordering van wedden van personeelsleden gedetacheerd bij een kabinet van de gewesten, de executieven of de federale regering;
2. terugvordering van wedden in geval van een arbeidsongeval.

De juridische grondslag die de basis vormt voor de terugvorderingen van gedetacheerde personeelsleden werd opgenomen in het koninklijk besluit van 20 mei 1965 betreffende de samenstelling en de werking van de ministeriële kabinetten en betreffende het personeel van de ministeries aangewezen om van het kabinet van de voorzitter of van een lid van de Regering van een Gemeenschap of een Gewest deel uit te maken (artikel 22).

Art. 31.01 — Remboursements de subsides alloués dans le cadre des lois d'expansion économiques.

Evaluation des recettes pour 2000	F	50.000.000
Recettes probables pour 1999	F	100.000.000
Diminution	F	50.000.000

Ces recettes dépendent du rapport entre le taux du crédit à l'exportation et le taux variable de refinancement des banques.

Art. 08.01 — Versements par l'Office belge du Commerce extérieur en vue du paiement des rémunérations et des frais des organes de contrôle de l'Etat.

Evaluation des recettes pour 2000	F	600.000
Recettes probables pour 1999	F	500.000
Augmentation	F	100.000

Il s'agit du remboursement par l'Office belge du Commerce extérieur des honoraires payés à l'organe de contrôle de l'Etat.

CHAPITRE 15

COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

Art. 11.01 — Récupération des traitements du personnel de l'Administration générale de la Coopération au développement.

Evaluation des recettes pour 2000 : 4.400.000 francs, comme pour 1999.

Cet article a trait aux récupérations dans le cadre des deux cas suivants :

1. récupération des traitements des membres du personnel détachés auprès d'un cabinet régional, communautaire ou fédéral;
2. récupération des traitements dans le cas d'un accident de travail.

La base juridique pour la récupération des traitements des membres du personnel détachés est contenue dans l'arrêté royal du 20 mai 1965 relatif à la composition et au fonctionnement des cabinets ministériels et au personnel des ministères appelé à faire partie du cabinet du président ou d'un membre du gouvernement d'une communauté ou d'une région (article 22).

De juridische grondslag voor de terugvordering van wedden in geval van een arbeidsongeval werd opgenomen in de wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen (*Belgisch Staatsblad* van 23 december 1994) — afdeling 3 « In de plaatsstelling inzake door de Staat gedragen kosten ».

Art. 16.01 — *Vergoedingen verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Dit zijn de ontvangsten voortvloeiend uit de toepassing van het koninklijk besluit van 30 augustus 1996 (*Belgisch Staatsblad* van 20 september 1996) tot vaststelling van het bedrag van de vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument.

Art. 26.01 — *Intresten van leningen.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	6.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999.	F	10.400.000
Vermindering.	F	4.100.000

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in de leningovereenkomsten die werden afgesloten tussen België en het partnerland.

De raming van de ontvangsten voor het begrotingsjaar 2000 bedraagt 6,3 miljoen frank :

— 3,3 miljoen frank intresten op de kredietlijn die ter beschikking werd gesteld van I.F.T.C. (The Industrial Finance Corporation of Thailand).

— 3 miljoen frank intresten in het kader van een lening in uitvoering van het Bijzonder Vergelijk inzake Technische Samenwerking afgesloten tussen België en Indonesië.

Het verschil met het begrotingsjaar 1999 is enerzijds te wijten aan het feit dat de intrestbetaling door I.F.T.C. voor het begrotingsjaar 2000, 1,1 miljoen frank lager ligt dan voor 1999 en anderzijds aan het feit dat de intrestbetaling in het kader van de lening toegestaan aan Indonesië, door de niet-storting in 1998, voor het begrotingsjaar 1999 van 3 op 6 miljoen frank werd gebracht.

Art. 28.01 — *Dividend van de participatie in Shanghai-Bell.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 90.000.000 frank, zoals voor 1999.

La base juridique pour la récupération des traitements en cas d'un accident de travail est contenue dans la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses (*Moniteur belge* du 23 décembre 1994) — Section 3 « Subrogation en matière de frais supportés par l'Etat ».

Art. 16.01 — *Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Cet article de recettes concerne l'application de l'arrêté royal du 30 août 1996 (*Moniteur Belge* du 20 septembre 1996) fixant le montant de la rétribution due pour la réception d'une copie d'un document administratif.

Art. 26.01 — *Intérêts de prêts.*

Evaluation des recettes pour 2000.	F	6.300.000
Recettes probables pour 1999.	F	10.400.000
Diminution.	F	4.100.000

La base juridique de la recette est contenue dans les conventions de prêts conclues entre la Belgique et le pays partenaire.

L'estimation de recettes pour l'année budgétaire 2000 atteint 6,3 millions de francs :

— 3,3 millions de francs d'intérêts sur la ligne de crédit mise à la disposition de l'I.F.C.T. (The Industrial Finance Corporation of Thailand)

— 3 millions de francs d'intérêts dans le cadre d'un prêt octroyé en exécution de l'Arrangement Particulier relatif à une Coopération Technique conclu entre la Belgique et l'Indonésie.

La différence par rapport à l'année budgétaire 1999 s'explique premièrement par le fait que le montant relatif au paiement d'intérêts par l'I.F.C.T. sera de 1,1 millions de francs inférieur en 2000 et deuxièmement par le fait que le paiement d'intérêts dans le cadre du prêt accordé à l'Indonésie a été porté de 3 à 6 millions de francs pour l'année budgétaire 1999 dû au non versement en 1998.

Art. 28.01 — *Dividende de la participation dans Shanghai-Bell.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 90.000.000 de francs, comme pour 1999.

In 1982 werd door het ABOS een participatie genomen in het kapitaal van Shangaï-Bell Telephone Equipment Manufacturing Ltd. (SBTEMC).

In de Rijksmiddelenbegroting 1994, 1995 en 1996 werden de opbrengsten hiervan ingeschreven op het ontvangstenartikel 06.01.3 (diverse terugbetalingen). In 1997 werd het artikel 28.01 in de Rijksmiddelenbegroting ingeschreven.

Voor het begrotingsjaar 2000 wordt een ontvangst van 90 miljoen frank voorzien, zijnde de raming van de winstdeelneming voor het boekhoudkundig jaar 1999.

Art. 35.01 — Diverse terugstorting, terugbetalingen en recuperaties.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	57.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	142.200.000
Vermindering	F	84.900.000

Art. 35.01/1 — Terugstorting van de wedden van de coöperanten van de niet-gouvernementele organisaties.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.200.000 frank, zoals voor 1999.

De weddeberekening voor de NGO-coöperanten gebeurt plus minus twee maanden voor de eigenlijke uitbetaling met als gevolg dat op gewijzigde omstandigheden (onder andere vervroegde terugkeer, ziekte, gewijzigde familietoestand, enz.) niet onmiddellijk kan worden ingespeeld. Dit heeft dan ook terugvorderingen van ten onrechte gestorte wedden als gevolg.

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in het koninklijk besluit van 18 juli 1997 betreffende de erkenning en subsidiëring van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties en van hun federaties (vervangt het koninklijk besluit van 28 maart 1995).

Art. 35.01/2 — Terugvordering van door de niet-gouvernementele organisaties niet gebruikte subsidies.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 27.500.000 frank, zoals voor 1999.

Aan erkende NGO's kunnen subsidies toegekend worden voor directe acties die de socio-economische ontwikkeling van de bevolking uit ontwikkelingslanden betrachten en voor indirecte acties die de omkadering steunen van een Belgische NGO aan een lokale NGO voor de uitoefening van haar ontwikkelingsactiviteiten.

Dit artikel heeft betrekking op de terugbetaling door de NGO van de subsidies waarvoor de rechtvaardiging van het gebruik niet of slechts gedeeltelijk kan worden

En 1982 l'AGCD a pris une participation dans le capital de Shangaï-Bell Telephone Equipment Manufacturing Ltd. (SBTEMC).

Dans le budget des Voies et Moyens des années budgétaires 1994, 1995 et 1996, ces revenus étaient inscrits à l'article 06.01.3 (remboursements divers). En 1997, l'article 28.01 a été inscrit dans le budget des Voies et Moyens.

Pour l'année budgétaire 2000, une recette de 90 millions de francs est prévue correspondant à l'estimation de la participation aux bénéfices portant sur l'exercice 1999.

Art. 35.01 — Versements, remboursements et récupérations diverses.

Evaluation des recettes pour 2000	F	57.300.000
Recettes probables pour 1999	F	142.200.000
Diminution	F	84.900.000

Art. 35.01/1 — Remboursement des traitements des coopérants des organisations non gouvernementales.

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.200.000 francs, comme pour 1999.

Le calcul des salaires des coopérants ONG intervient plus ou moins deux mois avant leur versement effectif, de sorte qu'en cas de circonstances imprévisibles (départ anticipé, maladie, modification de la situation familiale, etc.), celles-ci ne peuvent être prises en compte immédiatement. Ceci entraîne des récupérations des traitements versés indûment.

La base juridique de la recette est contenue dans l'arrêté royal du 18 juillet 1997 relatif à l'agrément et à la subvention d'organisations non gouvernementales de développement et de leurs fédérations (remplace l'arrêté royal du 28 mars 1995).

Art. 35.01/2 — Récupération des subsides non utilisés par les organisations non gouvernementales.

Evaluation des recettes pour 2000 : 27.500.000 francs, comme pour 1999.

Des subsides peuvent être accordés aux ONG agréées pour mener des actions directes visant au développement socio-économique des populations des pays en voie de développement ou pour permettre des actions indirectes impliquant l'encadrement, dans l'exercice de ses activités de développement, d'une ONG locale par une ONG belge.

Cet article concerne le remboursement par l'ONG du subside dont la justification de l'utilisation ne peut être fournie ou acceptée et ce, totalement ou en partie

verstrekt of aanvaard (artikelen 55 tot en met 58 van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, samengeordend op 17 juli 1991).

In de Algemene Uitgabenbegroting voor het begrotingsjaar 2000 werd in de begrotingswet, zoals voor het begrotingsjaar 1999, een wetsbepaling (artikel 2.15.9) opgenomen met betrekking tot de rechtvaardiging van subsidies of tussenkomsten die, in het kader van een meerjarig programma toegekend worden aan een indirecte actor.

Artikel 2.15.9 stipuleert dat het niet-gebruikte saldo van een dergelijke jaarlijkse subsidie, toegekend ten laste van een vorig begrotingsjaar, in mindering kan worden gebracht van de subsidie die wordt toegestaan aan dezelfde indirecte actor, ten laste van het huidig begrotingsjaar.

Deze wetsbepaling heeft tot gevolg dat het niet-gebruikte saldo van de jaarlijkse subsidie niet meer teruggestort moet worden en er slechts een eventuele terugstorting dient te geschieden bij de eindafrekening van het meerjarig programma. Dit heeft tot gevolg dat de vermoedelijke ontvangsten voor het begrotingsjaar 2000 alsook de meerjarenramingen waarschijnlijk lager zullen uitvallen. Gezien het momenteel echter onmogelijk is de juiste impact van deze wetsbepaling in te schatten worden de ramingen niet aangepast.

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in het koninklijk besluit van 18 juli 1997 betreffende de erkenning en subsidiëring van niet-gouvernementele ontwikkelingsorganisaties en van hun federaties (vervangt het koninklijk besluit van 12 maart 1991 en het koninklijk besluit van 28 maart 1995).

Art. 35.01/3 — *Recuperatie van de niet gebruikte subsidies in het kader van de urgentie- en kortetermijn-rehabilitatiehulp.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 21.200.000 frank, zoals voor 1999.

Deze hulp is bedoeld om vitale noden te helpen lenigen van ontwikkelingslanden die getroffen worden door onvoorziene noodsituaties veroorzaakt door mens of natuur.

In dit verband kunnen subsidies worden toegekend aan gespecialiseerde organisaties. Dit artikel heeft betrekking op de terugbetaling door de organisatie van de subsidies waarvoor de rechtvaardiging van het gebruik niet of slechts gedeeltelijk kan worden verstrekt of aanvaard (artikelen 55 tot en met 58 van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, samengeordend op 17 juli 1991).

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in het koninklijk besluit van 19 november 1996 betreffende de toekenning van urgentie- en korte termijn rehabilitatiehulp ten voordele van de ontwikkelingslanden.

(articles 55 à 58 de la coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat du 17 juillet 1991).

Le Budget Général des Dépenses pour l'année budgétaire 2000 prévoit dans la loi budgétaire, comme pour l'année budgétaire 1999, une disposition légale (article 2.15.9) portant sur la justification des subventions ou allocations attribuées à un acteur indirect dans le cadre d'un programme pluriannuel.

L'article 2.15.9 stipule que le solde non-utilisé d'une telle subvention annuelle, attribuée à charge d'une année budgétaire antérieure, peut être déduit de la subvention allouée à charge de la présente année budgétaire au même acteur indirect.

Cette disposition légale enlève l'obligation du remboursement annuel du solde non-utilisé de la subvention. Un remboursement éventuel ne se ferait qu'après le décompte final du programme pluriannuel. Ainsi les recettes probables pour l'année budgétaire 2000 et les estimations pluriannuelles seront probablement inférieures aux prévisions. L'impact de cette disposition légale étant impossible à déterminer avec précision, les prévisions ne sont pas modifiées.

La base juridique de la recette est contenue dans l'arrêté royal du 18 juillet 1997 relatif à l'agrément et à la subvention d'organisations non gouvernementales de développement et de leurs fédérations (remplace les arrêtés royaux du 12 mars 1991 et l'arrêté royal du 28 mars 1995).

Art. 35.01/3 — *Récupération de subsides non utilisés dans le cadre de la prévention, secours, réhabilitation à court terme et action humanitaire.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 21.200.000 francs, comme pour 1999.

Cette aide est utilisée pour aider à satisfaire les besoins vitaux des pays en voie de développement frappés par des situations d'urgence imprévues dues au fait de l'homme ou de la nature.

En cette matière, des subsides peuvent être accordés à des organisations spécialisées. Cet article de recettes reprend les remboursements effectués par le bénéficiaire de tout ou partie d'un subside dont la justification n'a pu être apportée ou acceptée et ce, totalement ou partiellement (articles 55 à 58 inclus des lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991).

La base juridique est contenue dans l'arrêté royal du 19 novembre 1996 relatif à l'octroi de l'aide d'urgence et de réhabilitation à court terme en faveur des pays en voie de développement.

Art. 35.01/4 — *Recuperatie van de toelagen voor Universitaire samenwerking.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	1.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999.	F	1.300.000
Vermeerdering	F	100.000

In het raam van de Algemene Overeenkomst, op het vlak van activiteiten inzake ontwikkelingssamenwerking, op 18 mei 1995 afgesloten tussen de Belgische Staat en de Vlaamse Universiteiten (verenigd en vertegenwoordigd door de Vlaamse Interuniversitaire Raad — VLIR) en het aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997 enerzijds en de Algemene Overeenkomst op 19 mei 1995 afgesloten tussen de Belgische Staat en de Franstalige Universiteiten (verenigd en vertegenwoordigd door de Conseil interuniversitaire francophone — CIUF) en het aanhangsel bij de Algemene Overeenkomst getekend op 18 december 1997 anderzijds, kent het ABOS toelagen aan de universiteiten toe voor hun eigen initiatieven inzake ontwikkelingssamenwerking.

Wanneer de acties stopgezet worden of indien de toelage onvoldoende verantwoord wordt, dient de universitaire instelling de toelage geheel of gedeeltelijk terug te storten (artikelen 55 tot 58 van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, samengeordend op 17 juli 1991).

In de Algemene Uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2000 werd in de begrotingswet, zoals voor het begrotingsjaar 1999, een wetsbepaling (artikel 2.15.9) opgenomen met betrekking tot de rechtvaardiging van subsidies of tussenkomsten die in het kader van een meerjarig programma toegekend worden aan een indirecte actor. Artikel 2.15.9 stipuleert dat het niet-gebruikte saldo van een dergelijke jaarlijkse subsidie, toegekend ten laste van een vorig begrotingsjaar, in mindering kan worden gebracht van de subsidie die wordt toegestaan aan dezelfde indirecte actor, ten laste van het huidig begrotingsjaar.

Deze wetsbepaling heeft tot gevolg dat het niet-gebruikte saldo van de jaarlijkse subsidie niet meer teruggestort moet worden en er slechts een eventuele terugstorting dient te geschieden bij de eindafrekening van het meerjarig programma. Dit heeft tot gevolg dat de vermoedelijke ontvangsten voor het begrotingsjaar 2000 alsook de meerjarenramingen waarschijnlijk lager zullen uitvallen. Gezien het momenteel echter onmogelijk is de juiste impact van deze wetsbepaling in te schatten worden de ramingen niet aangepast.

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in het koninklijk besluit van 3 juni 1985 tot invoering van een regeling voor de subsidiëring van initiatieven, andere dan opleiding in België, door de universitaire instellingen genomen ter zake van ontwikkelingssamenwerking, alsook in de volgende Bijzondere Overeenkomsten :

Art. 35.01/4 — *Récupération des subventions pour coopération universitaire.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.400.000
Recettes probables pour 1999.	F	1.300.000
Augmentation.	F	100.000

Dans le cadre de la Convention générale ayant trait à la coopération au développement, conclu le 18 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités flamandes (réunies et représentées par le Vlaamse Universitaire Raad — VLIR) et l'avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997 d'une part et la Convention générale conclue le 19 mai 1995 entre l'Etat belge et les universités francophones (réunies et représentées par le Conseil Interuniversitaire Francophone — CIUF), et l'avenant à la Convention générale, signé le 18 décembre 1997 d'autre part, l'AGCD octroie des subventions à des universités pour leurs activités dans le cadre de la coopération au développement.

Si des actions sont arrêtées ou si l'allocation est insuffisamment justifiée, l'institution universitaire doit rembourser totalement ou partiellement le subside (articles 55 à 58 inclus des lois sur la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991).

Le Budget Général des Dépenses pour l'année budgétaire 2000 prévoit dans la loi budgétaire, comme pour l'année budgétaire 1999, une disposition légale (article 2.15.9) portant sur la justification des subventions ou allocations attribuées à un acteur indirect dans le cadre d'un programme pluriannuel. L'article 2.15.9 stipule que le solde non-utilisé d'une telle subvention annuelle, attribuée à charge d'une année budgétaire antérieure, peut être déduit de la subvention allouée à charge de la présente année budgétaire au même acteur indirect.

Cette disposition légale enlève l'obligation du remboursement annuel du solde non-utilisé de la subvention. Un remboursement éventuel ne se ferait qu'après le décompte final du programme pluriannuel. Ainsi les recettes probables pour l'année budgétaire 2000 et les estimations pluriannuelles seront probablement inférieures aux prévisions. L'impact de cette disposition légale étant impossible à déterminer avec précision, les prévisions ne sont pas modifiées.

La base juridique de la recette est contenue dans l'arrêté royal du 3 juin 1985 instituant un régime de subvention d'initiatives des institutions universitaires en matière de coopération au développement autres que la formation en Belgique ainsi que dans les Conventions spécifiques suivantes :

1. de Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Noord-Acties, getekend op 19 december 1997.

2. de Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de institutionele universitaire samenwerking, getekend op 16 mei 1997 (aangangsel bij de Bijzondere Overeenkomst getekend op 18 december 1997).

3. de Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Vlaamse universiteiten (VLIR) betreffende de Eigen Acties, getekend op 19 december 1997.

4. de Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende de Noord-Acties, getekend op 19 december 1997.

5. de Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende institutionele universitaire samenwerking, getekend op 16 mei 1997 (aangangsel bij de Bijzondere Overeenkomst getekend op 18 december 1997).

6. de Bijzondere Overeenkomst tussen de Belgische Staat en de Belgische Franstalige universiteiten (CIUF) betreffende Eigen Initiatieven, getekend op 19 december 1997.

Art. 35.01/5 — *Recuperatie van de niet gebruikte financiële middelen in het kader van bilaterale overeenkomsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	90.000.000
Vermindering	F	90.000.000

Dit ontvangstenartikel heeft betrekking op fondsen die vrijkomen ten gevolge van de afsluiting van rekeningen geopend bij de Nationale Bank van België in het kader van de financiële samenwerking met de ontwikkelingslanden.

Voor het begrotingsjaar 2000 worden geen ontvangsten geraamd.

Het verschil met het begrotingsjaar 1999 is te wijten aan het feit dat de Administratie de bevestiging kreeg van de afsluiting van een aantal rekeningen bij de Nationale Bank van België voor een totaal bedrag van 90 miljoen frank.

Art. 35.01/6 — *Terugstorting van niet gebruikte subsidies toegekend in het kader van het Belgisch Overlevingsfonds.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	5.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	—
Vermeerdering	F	5.000.000

1. la Convention spécifique conclue le 19 décembre 1997 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Actions-Nord.

2. la Convention spécifique conclue le 16 mai 1997 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative à la coopération institutionnelle (avenant à la Convention spécifique, signé le 18 décembre 1997).

3. la Convention spécifique conclue le 19 décembre 1997 entre l'Etat belge et les universités flamandes (VLIR) relative aux Initiatives Propres.

4. la Convention spécifique entre l'Etat belge et les universités belges francophones (CIUF) relative aux Actions-Nord, signée le 19 décembre 1997.

5. la Convention spécifique conclue le 16 mai 1997 entre l'Etat belge et les universités francophones (CIUF) relative à la coopération universitaire institutionnelle (avenant à la Convention spécifique, signé le 18 décembre 1997).

6. la Convention spécifique conclue le 19 décembre 1997 entre l'Etat belge et les universités belges francophones (CIUF) relative aux Initiatives Propres.

Art. 35.01/5 — *Récupération de moyens financiers non utilisés dans le cadre de conventions bilatérales.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	90.000.000
Diminution	F	90.000.000

L'article de recettes est relatif à des fonds libérés à la clôture de comptes ouverts à la Banque Nationale de Belgique dans le cadre de la coopération financière avec le pays en voie de développement.

Pour l'année budgétaire 2000, il n'y a pas de recette prévue.

La différence par rapport à l'année budgétaire 1999 s'explique par le fait que l'Administration a obtenu la confirmation de la clôture de certains comptes à la Banque Nationale de Belgique pour un montant de 90 millions de francs.

Art. 35.01/6 — *Remboursement des subsides non utilisés alloués dans le cadre du Fonds belge de Survie.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	5.000.000
Recettes probables pour 1999	F	—
Augmentation	F	5.000.000

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in de wet van 9 februari 1999 betreffende de oprichting van het Belgisch Overlevingsfonds (*Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1999).

Dit artikel heeft betrekking op de terugstorting door de organisatie van de subsidie waarvoor de rechtvaardiging van het gebruik niet of slechts gedeeltelijk kan worden verstrekt of aanvaard (artikelen 55 tot en met 58 van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, samengevoegd op 17 juli 1991).

In de Algemene Uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2000 werd in de begrotingswet een wetsbepaling (artikel 2.15.9) opgenomen met betrekking tot de rechtvaardiging van subsidies of tussenkomsten die, in het kader van een meerjarig programma toegekend worden aan een indirecte actor. Artikel 2.15.9 stipuleert dat het niet-gebruikte saldo van een dergelijke jaarlijkse subsidie, toegekend ten laste van een vorig begrotingsjaar, in mindering kan worden gebracht van de subsidie die wordt toegestaan aan dezelfde indirecte actor, ten laste van het huidig begrotingsjaar.

Deze wetsbepaling heeft tot gevolg dat het niet-gebruikte saldo van de jaarlijkse subsidie niet meer teruggestort moet worden en er slechts een eventuele terugstorting dient te geschieden bij de eindafrekening van het meerjarig programma.

Voor het begrotingsjaar 2000 alsook voor de meerjarigenramingen wordt een vermoedelijke ontvangst van 5 miljoen frank ingeschreven.

Art. 36.01 — Storting door de Nationale Loterij (Ontvangsten toegewezen aan het programma 15-54-5 : Belgisch Overlevingsfonds).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.043.600.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	706.400.000
Vermeerdering	F	337.200.000

Het Overlevingsfonds opgericht bij wet van 3 oktober 1983 (gewijzigd door het koninklijk besluit n° 512 van 23 maart 1987) werd opgeheven op 1 januari 1999 en vervangen door het Belgisch Overlevingsfonds opgericht bij wet van 9 februari 1999 (*Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1999).

De ontvangsten voor de periode 2001-2003 worden geraamd op 750 miljoen frank per jaar.

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in de wet van 22 juli 1991 betreffende de Nationale Loterij — hoofdstuk 2, artikel 15 — en de wet van 9 februari 1999 (*Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1999) houdende oprichting van een « Belgisch Overlevingsfonds ».

La base juridique de la recette est contenue dans la loi du 9 février 1999 relative à la création du Fonds belge de Survie (*Moniteur Belge* du 27 février 1999).

Cet article concerne le remboursement par l'organisation du subside dont la justification de l'utilisation ne peut être fournie ou acceptée et ce, totalement ou en partie (articles 55 à 58 de la coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat du 17 juillet 1991).

Le Budget Général des Dépenses pour l'année budgétaire 2000 prévoit dans la loi budgétaire une disposition légale (article 2.15.9) portant sur la justification des subventions ou allocations attribuées à un acteur indirect dans le cadre d'un programme pluriannuel. L'article 2.15.9 stipule que le solde non-utilisé d'une telle subvention annuelle, attribuée à charge d'une année budgétaire antérieure, peut être déduit de la subvention allouée à charge de la présente année budgétaire au même acteur indirect.

Cette disposition légale enlève l'obligation du remboursement annuel du solde non-utilisé de la subvention. Un remboursement éventuel ne se ferait qu'après le décompte final du programme pluriannuel.

Pour l'année budgétaire 2000, ainsi que pour les estimations pluriannuelles, une recette probable de 5 millions de francs est inscrite.

Art. 36.01 — Versement de la Loterie Nationale (Recettes affectées au programme 15-54-5 — Fonds belge de Survie).

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.043.600.000
Recettes probables pour 1999	F	706.400.000
Augmentation	F	337.200.000

Le Fonds de Survie, créé par la loi du 3 octobre 1983 (modifiée par l'arrêté royal n° 512 du 23 mars 1987), a été abrogé le 1^{er} janvier 1999 et remplacé par le Fonds belge de Survie créé par la loi du 9 février 1999 (*Moniteur Belge* du 27 février 1999).

Les recettes pour la période 2001-2003 sont estimées à 750 millions de francs par an.

La base juridique de la recette est contenue dans la loi du 22 juillet 1991 relative à la Loterie Nationale — chapitre 2, article 15 — et la loi du 9 février 1999 (*Moniteur belge* du 27 février 1999) portant création d'un « Fonds belge de Survie ».

Art. 36.02 — *Netto-storting door de Nationale Loterij.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	3.916.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.373.300.000
Vermeerdering.	F	1.543.400.000

Bij de wet van 10 augustus 1981 werd het Fonds voor Ontwikkelingssamenwerking opgericht. Dit Fonds werd onder andere gespijsd via stortingen door de Nationale Loterij.

Sinds de afschaffing van dit Fonds (31 december 1993) wordt bovengenoemd ontvangstenartikel gestijfd door de affectatie van een deel van de winsten van de Nationale Loterij. In uitvoering van de wet van 22 juli 1991 met betrekking tot de Nationale Loterij wordt jaarlijks ten minste 35 % van de nettowinst van de Nationale Loterij gereserveerd voor Ontwikkelingssamenwerking.

De ontvangsten voor de periode 2001-2003 worden geraamd op 2.520 miljoen frank per jaar.

Art. 39.02 — *Terugbetaling door de Wereldbank (IDA — International Development Association) van de Belgische bijdrage (1979) voor de co-financiering van operaties gefinancierd door IDA (Trust Fund) in het kader van de « Speciale Actie EEG ».*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 5.000.000 frank, zoals voor 1999.

In 1979 heeft België, samen met de andere landen van de Europese Unie, een speciale actie gevoerd ter aanvulling van de middelen van de IDA (International Development Association).

Het ABOS stortte toen een bijdrage van 513,2 miljoen frank ten voordele van EEC — Special Action Account — (Trust Fund).

Het artikel 39.02 werd gecreëerd voor de terugbetaling door de Wereldbank van de Belgische bijdrage aan dit Trust Fund. Deze terugbetaling, die van start ging in 1989, zal lopen tot 2032.

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in de leningsovereenkomst van 1979 via dewelke België samen met de overige EG-landen de middelen van de International Development Association heeft aangevuld.

Art. 06.01 — *Diverse ontvangsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 06.01/3 — *Diverse terugbetalingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 36.02 — *Versement net de la Loterie Nationale.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	3.916.700.000
Recettes probables pour 1999	F	2.373.300.000
Augmentation	F	1.543.400.000

Le Fonds de la Coopération internationale a été créé par la loi du 10 août 1981. Ce fonds était, entre autres, alimenté via des versements de la Loterie Nationale.

Depuis la suppression du Fonds (31 décembre 1993), cet article de recettes est alimenté par l'affectation d'une partie des gains de la Loterie Nationale. En application de l'article 15 de la loi du 22 juillet 1991 relative à la Loterie Nationale, annuellement un minimum de 35 % des gains nets de la Loterie Nationale est réservé à la Coopération au Développement.

Les recettes pour la période 2001-2003 sont estimées à 2.520 millions de francs par an.

Art. 39.02 — *Remboursement par la Banque Mondiale (IDA — International Development Association) de la contribution belge (1979) au co-financement d'opérations financées par l'IDA (Trust Fund) dans le cadre de « l'action spéciale CEE ».*

Evaluation des recettes pour 2000 : 5.000.000 de francs, comme pour 1999.

En 1979, la Belgique ainsi que les autres pays de l'Union Européenne ont mené une action spéciale visant à renforcer les moyens de l'IDA (International Development Association).

L'AGCD a, alors, versé une contribution de 513,2 millions de francs au profit de l'EEC — Special Action Account — (Trust Fund).

L'article 39.02 a été créé pour recevoir le remboursement par la Banque Nationale de la participation belge. Ce remboursement qui a débuté en 1989 se prolongera jusqu'en 2032.

La base juridique de la recette est contenue dans la convention de prêt de 1979 par laquelle la Belgique s'est engagée, avec les autres pays de l'Union européenne, à renforcer les moyens de l'International Development Association.

Art. 06.01 — *Recettes diverses.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 06.01/3 — *Remboursements divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.000.000 de francs, comme pour 1999.

Het betreft enerzijds uitzonderlijke ontvangsten (dubbele betalingen) en anderzijds ontvangsten die niet kunnen worden ondergebracht in een van de andere ontvangstenartikelen.

Voor de begrotingsjaren 1994, 1995 en 1996 werden op dit ontvangstenartikels tevens de terugbetalingen en de ontvangsten van leningen en participaties ingeschreven. Vanaf 1997 werden twee nieuwe ontvangstenartikelen in de Rijksmiddelenbegroting ingeschreven, enerzijds artikel 84.01 — « terugbetalingen en ontvangsten van leningen en participaties » en anderzijds artikel 28.01 — « dividend van de participatie in Shangaï-Bell ».

Art. 08.01 — *Storting en uitgevoerd door de Nationale delcredere dienst met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 200.000 frank, zoals voor 1999.

Dit zijn ontvangsten gestort door de Nationale Delcredere Dienst met het oog op de bezoldigingen en onkosten van de controleorganen van de Staat.

De juridische grondslag die de basis vormt voor de ontvangst werd opgenomen in het koninklijk besluit van 7 april 1995 tot benoeming van de Voorzitter, Ondervoorzitter en de Leden van de Raad van Bestuur van de Nationale Delcredere dienst, en de wet van 31 augustus 1939 op de Nationale Delcredere dienst gewijzigd bij de programmawet van 30 december 1988.

HOOFDSTUK 16

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

Art. 12.01 — *Terugbetalingen van uitgaven.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 98.500.000 frank, zoals voor 1999.

Deze ontvangsten komen voort uit :

- prestaties uitgevoerd ten voordele van derden (terugbetalingen van bezoldigingen van het personeel en de afschrijving van het materieel),
- interesten gegenereerd door sommen die ten titel van voorschotten of provisies gestort werden aan productie- of logistieke organismen van de NATO in het kader van bestellingen van goederen en diensten,
- sommen die gestort werden door particulieren in het kader van de geschillen (schadeloosstellingen, ...).

Il s'agit d'une part de recettes exceptionnelles (doubles paiements) et d'autre part de recettes qui ne peuvent être rattachées à l'un des autres articles de recettes.

Pour les années budgétaires 1994, 1995 et 1996, les remboursements et les recettes perçus dans le cadre d'emprunts et de participations ont été imputés à cet article. A partir de 1997, deux articles ont été inscrits dans le budget des Voies et Moyens : d'une part, l'article 84.01 — « remboursements et recettes d'emprunts et de participations », et, d'autre part, l'article 28.01 — « dividende de la participation dans Shangaï-Bell ».

Art. 08.01 — *Versement par l'Office national du Ducroire en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 200.000 francs, comme pour 1999.

Cet article vise les recettes versées par l'Office National du Ducroire pour les traitements et les frais des organes de contrôle de l'Etat.

La base juridique de la recette est contenue dans l'arrêté royal du 7 avril 1995 concernant la nomination du Président, du Vice-président et des Membres du Conseil d'Administration de l'Office National du Ducroire et de la loi du 31 août 1939 portant sur l'Office National du Ducroire, modifiée par la loi-programme du 30 décembre 1988.

CHAPITRE 16

MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE

Art. 12.01 — *Remboursements de dépenses.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 98.500.000 francs, comme pour 1999.

Ces recettes résultent :

- de prestations effectuées au profit de tiers (remboursement des rémunérations du personnel et de l'amortissement du matériel),
- d'intérêts générés par les sommes versées à titre d'avances ou de provisions, aux organismes de production et de logistique de l'OTAN dans le cadre de commandes de fournitures et de prestations,
- de sommes versées par les particuliers dans le cadre du contentieux (dédommagements, ...).

Art. 12.01.a) — *Verstrekkingsen en cessies bemiddeld, tegen terugbetaling, door de diensten die van het Departement afhangen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 8.500.000 frank, zoals voor 1999.

De ramingen van de ontvangsten steunen op de resultaten van 1998 en op de vermoedelijke ontvangsten voor 1999.

Art. 12.01.b) — *Diversen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 90.000.000 frank, zoals voor 1999.

De raming voor 2000 steunt op de vermoedelijke ontvangsten van 1999.

Art. 12.02 — *Storting aan de Schatkist van niet aangevende sommen door de rekenplichtige die hun verichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopeningen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	320.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	390.000.000
Vermindering	F	70.000.000

Deze ontvangsten vloeien voort uit de terugstorting aan de Schatkist van de fondsensaldi overeenkomstig artikel 325 van de programmawet van 22 december 1989.

Art. 16.01 — *Opbrengst van de verkoop van militaire uitrustingsvoorwerpen (Ontvangsten toegewezen aan de programma's 16-50-0 en 16-70-4).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	34.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	58.000.000
Vermindering	F	23 500.000

a) ontvangsten toegewezen aan het programma 16-50-0 : 32.000.000 frank.

b) ontvangsten toegewezen aan het programma 16-70-4 : 2 500.000 frank.

Het betreft hier de opbrengst van de verkoop van militaire uitrustingsvoorwerpen aan officieren, onderofficieren en gelijkgestellten die, om reden van uniformiteit dienen aangekocht en gekeurd te worden door de diensten van het Departement.

Art. 16.02 — *Opbrengst van de verkoop van materieel, producten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 16-50-0 en 16-70-4).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.084.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	997.200.000
Vermeerdering	F	87.000.000

Art. 12.01.a) — *Prestations et cessions faites contre remboursement, par les services relevant du Département.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 8.500.000 francs, comme pour 1999.

La prévision de recettes est basée sur les résultats de 1998 et les recettes probables de 1999.

Art. 12.01.b) — *Divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 90.000.000 de francs, comme pour 1999.

L'évaluation pour 2000 est basée sur les recettes probables de 1999.

Art. 12.02 — *Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	320.000.000
Recettes probables pour 1999	F	390.000.000
Diminution	F	70.000.000

Ces recettes proviennent du versement au Trésor des soldes de fonds conformément à l'article 325 de la loi-programme du 22 décembre 1989.

Art. 16.01 — *Produit de la vente d'objets d'équipement militaire (Recettes affectées aux programmes 16-50-0 et 16-70-4).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	34.500.000
Recettes probables pour 1999	F	58.000.000
Diminution	F	23.500.000

a) recettes affectées au programme 16-50-0 : 32.000.000 de francs.

b) recettes affectées au programme 16-70-4 : 2.500.000 francs.

Il s'agit du produit de la vente aux officiers, sous-officiers et assimilés d'objets d'équipement militaire qui, pour des raisons d'uniformité, doivent être achetés et réceptionnés par les services du Département.

Art. 16.02 — *Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées aux programmes 16-50-0 et 16-70-4).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.084.200.000
Recettes probables pour 1999	F	997.200.000
Augmentation	F	87.000.000

Het betreft hier ontvangsten toegewezen aan het programma 16-50-0.

Deze ontvangsten spruiten voort uit :

— de regelmatige of toevallige levering van materieel of producten door afname van de stocks (brandstof voor geallieerde eenheden of organismen die in België verblijven of er op doortocht zijn; vervangstukken voor materieel van geallieerde legers of van andere departementen ter herstelling gegeven bij de diensten van Landsverdediging; afstand allerhande aan andere departementen of openbare machten, aan geallieerde legers, aan vreemde militairen die een stage doen in België, levering van geneesmiddelen door de Medische Dienst aan verschillende organismen, enz.);

— diverse dienstprestaties zoals vervoer, geniewerken, ter beschikking stellen van lokalen, laboratoriumanalyses, hospitalisaties, onderhoud of herstelling van materieel, organisatie van cursussen, informatieverwerking, vervaardiging, verkoop, expertise, stempeling en goedkeuring van materieel en apparaten tot bescherming tegen schadelijke agentia, enz.

Deze verrichtingen vloeien in het algemeen, voort hetzij uit akkoorden of overeenkomsten op grond van het beginsel van bijstand, hetzij gewoonweg uit de bezorgdheid wederzijdse hulp te verlenen tussen ministeriële departementen of openbare machten, hetzij ook uit het feit dat de strijdkrachten soms prestaties moeten verrichten waarvan de kosten ten laste vallen van andere departementen.

Er wordt een verhoging verwacht van de ontvangsten tengevolge van luchtvaart- en medische prestaties en er zijn ook nog enkele fluctuaties van minder belang.

Art. 16.03 — Verkoop van meubilair dat ter beschikking is gesteld van de gezinnen gehuisvest in woningen beheerd door de Belgische militaire overheid in Duitsland.

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

De ontvangsten vloeien voort uit de verkoop van meubilair conform artikel 2.16.15 van de Algemene Uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2000.

Deze ontvangsten hebben een dalende trend (einde van de herstructurering) en de verwachte sommen zijn onbelangrijk.

Art. 16.04 — Diverse opbrengsten.

Raming der ontvangsten voor 2000. F	600.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999 F	2.100.000
Vermindering. F	1.500.000

Il s'agit de recettes affectées au programme 16-50-0.

Ces recettes proviennent de :

— la fourniture régulière ou occasionnelle de matériels ou de produits prélevés sur les stocks (carburants pour unités ou organismes alliés séjournant ou de passage en Belgique; rechanges pour matériels d'armées alliées ou d'autres départements, réparés par les services de la Défense nationale; cessions diverses à d'autres départements ou pouvoirs publics, à des armées alliées, à des militaires étrangers en stage en Belgique, fournitures de médicaments par le Service médical à divers organismes, etc);

— diverses prestations de services telles que transports, travaux de génie, mise à disposition de locaux, analyse de laboratoire, hospitalisations de matériel, entretien ou réparation, organisation de cours, traitement de l'information, fabrication, vente, expertise, poinçonnage et agréation relatifs aux matériels et aux appareils de protection contre les agents nocifs, etc.

Ces opérations découlent généralement, soit d'accords ou de conventions basés sur la notion d'assistance, soit du simple souci d'entraide entre départements ministériels ou pouvoirs publics, soit encore du fait que les forces armées sont parfois amenées à effectuer des prestations dont le coût incombe à d'autres départements.

Une augmentation des recettes en provenance de prestations aéronautiques et médicales est attendue ainsi que quelques autres fluctuations de moindre importance.

Art. 16.03 — Vente de mobilier mis à la disposition des familles occupant les logements gérés par l'autorité militaire belge en Allemagne.

Evaluation des recettes pour 2000 : néant comme pour 1999.

Les recettes proviennent de la vente de mobilier conformément à l'article 2.16.15 du Budget général des Dépenses de l'année budgétaire 2000.

Ces ventes ont une tendance à la baisse (fin de la restructuration) et les sommes attendues sont négligeables.

Art. 16.04 — Produits divers.

Evaluation des recettes pour 2000 F	600.000
Recettes probables pour 1999. F	2.100.000
Diminution. F	1.500.000

Art. 16.04/1 — *Verkoop van publicaties, drukwerken.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.000.000
Vermindering	F	1.500.000

De raming voor 2000 steunt op de door de betrokken diensten verwachte ontvangsten.

Art. 16.04/2 — *Storting door de troepenkorpsen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Deze ontvangsten spruiten voort uit de deelneming van militaire muziekkapellen aan feesten en concerten, uit sportvergaderingen, uit de terugbetaling van ten onrechte gebruikte transportbewijzen, uit inhoudingen toegepast wegens ongeoorloofd gebruik van voertuigen of wegens verlies of beschadiging van materieel of uitrustingsvoorwerpen, enz.

De raming voor 2000 steunt op de werkelijke ontvangsten van de voorgaande jaren en op de vermoedelijke ontvangsten van 1999.

Art. 16.05 — *Vergoedingen geïnd door de radio-marietijne dienst.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	20.000.000
Vermindering	F	20.000.000

Art. 39.02 — *Terugbetaling door de Verenigde Naties van pensioenen betaald in het kader van de VN-operaties.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	148.800.000
Vermindering	F	148.800.000

Art. 46.01 — *Terugbetaling aan de Schatkist van overschotten van subsidies toegekend aan instellingen van openbaar nut.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Art. 08.01 — *Storting uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 600.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.04/1 — *Vente de publications, imprimés.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	500.000
Recettes probables pour 1999	F	2.000.000
Diminution	F	1.500.000

L'évaluation pour 2000 est basée sur les recettes attendues par les services concernés.

Art. 16.04/2 — *Versements des corps de troupe.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Ces recettes proviennent de la participation des musiques militaires à des fêtes et concerts, de réunions sportives, du remboursement de titres de transport utilisés indûment, de retenues opérées pour usage non autorisé de véhicules, ou pour perte ou détérioration de matériel et d'équipements, etc.

L'évaluation pour 2000 est basée sur les recettes effectives des années écoulées et les recettes probables de 1999.

Art. 16.05 — *Rétributions perçues par le service de radio maritime.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	20.000.000
Diminution	F	20.000.000

Art. 39.02 — *Remboursement par les Nations Unies de pensions payées dans le cadre d'opérations NU.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	148.800.000
Diminution	F	148.800.000

Art. 46.01 — *Remboursement au Trésor d'excédents de subventions allouées aux organismes d'intérêt public.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Art. 08.01 — *Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 600.000 francs, comme pour 1999.

HOOFDSTUK 17

ALGEMENE POLITIESTEUNDIENST EN
RIJKSWACHT

Art. 12.01 — *Stortingen aan de Schatkist van niet aangewende sommen door de rekenplichtige die hun verrichtingen doen door middel van fondsen bekomen op kredietopening.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	150.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	209.000.000
Vermindering	F	59.000.000

Wettelijke bepalingen

Artikel 15 van de organieke wet op het Rekenhof regelt de mogelijkheid van kredietopening. Op basis van een traditie, die haar oorsprong vindt reeds vóór de Belgische onafhankelijkheid, wordt bij (Landsverdediging en) de Rijkswacht op kredietopening beschikt ten voordele van een buitengewone rekenplichtige. Deze procedure neemt de plaats in van de procedures « vaste uitgaven » en « geldvoorschot » die in de andere departementen gangbaar zijn.

Met artikel 325 van de Programmawet van 22 december 1989 wordt artikel 15, 3de alinea van de wet op de Rijkscomptabiliteit van 15 mei 1846 (zoals gewijzigd bij artikel 2 van de wet van 14 december 1946) opgeheven met ingang van 1 januari 1990.

Sinds die datum worden ten bate van dit artikel van de Rijksmiddelenbegroting de door de buitengewone rekenplichtige van de Rijkswacht doorgevoerde terugstortingen van de fondsen aangerekend die door hem niet aangewend werden vóór het verstrijken van het jaar volgend op het begrotingsjaar ten laste waarvan de fondsen werden bekomen.

Opgemerkt wordt dat voorheen deze fondsensaldi, op grond van artikel 2 van de wet van 14 december 1946, konden worden overgedragen naar het volgende jaar waar ze van bij de aanvang van het nieuwe begrotingsjaar verder konden worden aangewend.

Parameters en wijze van berekening lopend jaar

Bij de opmaak van de begroting van het jaar X (tijdens de eerste trimester van X-1) worden de terug te storten sommen geraamd op grond van de nog in kas voorhanden zijnde fondsen (afkomstig van kredieten X-2) en de raming van de tijdens het lopende jaar (X-1) op deze fondsen nog uit te voeren betalingen.

Bij de aanpassing van de begroting van het jaar X (tijdens de maand maart van X) worden deze ramingen vervangen door het bedrag van de inmiddels (tijdens de maand januari X) werkelijk teruggestorte fondsensaldi (afkomstig van kredieten X-2).

CHAPITRE 17

SERVICE GENERAL D'APPUI POLICIER ET
GENDARMERIE

Art. 12.01 — *Versements au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen de fonds obtenus sur ouverture de crédit.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	150.000.000
Recettes probables pour 1999	F	209.000.000
Diminution	F	59.000.000

Dispositions légales

L'article 15 de la loi organique sur la Cour des Comptes règle la possibilité de l'ouverture de crédit. Sur base d'une tradition, qui trouve déjà son origine avant l'indépendance de la Belgique, il est disposé (à la Défense Nationale et) à la Gendarmerie de l'ouverture de crédit au profit d'un comptable extraordinaire. Cette procédure remplace les procédures « dépenses fixes » et « avances de fonds » qui sont d'application dans les autres départements.

Par l'article 325 de la loi-programme du 22 décembre 1989, l'article 15, 3^{ème} alinéa, de la loi sur la comptabilité de l'Etat du 15 mai 1846 (modifiée par l'article 2 de la loi du 14 décembre 1946) a été abrogée au 1^{er} janvier 1990.

Depuis cette date, les versements effectués par le comptable extraordinaire de la Gendarmerie de fonds qu'il n'a pas utilisé avant la fin de l'année qui suit l'année budgétaire pour laquelle ces fonds avaient été obtenus, sont imputés à cet article du budget des Voies et Moyens.

Il faut remarquer qu'autrefois, ces soldes de fonds pouvaient être reportés à l'année suivante pour être utilisés dès le début de la nouvelle année budgétaire et ce, sur base de l'article 2 de la loi du 14 décembre 1946.

Paramètres et méthode de calcul de l'année courante

Lors de l'élaboration du budget de l'année X (premier trimestre de l'année X-1), les sommes à reverser sont estimées sur base des fonds encore disponibles en caisse (émanant de crédits X-2) et d'une estimation des paiements restant à effectuer à charge de ces fonds durant l'année courante (X-1).

Lors de l'ajustement du budget de l'année x (mois de mars de X), ces estimations sont remplacées par le montant des soldes de fonds qui entre-temps (mois de janvier de X) a été réellement reversé (provenant de X-2).

Verantwoording van de variaties

De fondsensaldi die jaarlijks teruggestort worden zijn afkomstig van niet aangewende fondsen die twee jaar eerder ten voordele van de buitengewone rekenplichtige van de Rijkswacht gegenereerd werden op kredietopening tot dekking van hoofdzakelijk (maar niet uitsluitend) personeelsuitgaven.

Bij wijze van voorbeeld wordt hierna het detail vermeld van de fondsensaldi voortkomend van kredieten 1997 zoals die begin 1999 daadwerkelijk in de Schatkist werden teruggestort :

(in franken)

Herkomst	Bedrag
40.01.1104	6.972.075
40.02.1201	6.014.859
40.02.1226	921.196
40.02.1228	875.371
40.03.7401	3.646.851
40.11.1104	2.747.182
40.12.1201	1.730.190
40.13.7401	2.400.000
50.01.1103	3.521.035
50.01.1104	258.354
50.01.1111	77.200
50.01.1112	50.000
50.02.1201	1.212.626
50.02.1225	659.305
50.02.1226	61.732
50.03.1226	1.980.244
50.04.1201	691.714
50.04.1226	219.705
50.04.1228	45.649
50.05.1201	4.120.459
50.05.1206	719.583
50.05.1226	2.630.426
50.05.1228	3.553.277
50.06.1201	23.354.796
50.06.1226	3.623.118
50.06.1228	152.947
50.06.3401	400.000
50.11.1104	1.583.271
50.12.1103	92.455.091
50.12.1104	705.708
50.13.1103	15.584.648
50.13.1104	960.538
50.21.1104	5.279.213
50.31.1103	4.636.061
50.31.1104	808.269
50.32.1103	2.980.320
50.33.1104	886.107
50.34.1104	2.534.854
50.41.1104	420.055
50.42.1103	2.034.498
50.42.1104	3.905.285
50.43.1103	554.747
50.51.7401	425.600
50.52.7401	61.423
50.53.7401	77.500
50.54.7401	383.190
60.01.1103	53.431
TOTAAL	208.969.703

Justification des variations

Les soldes de fonds reversés annuellement ont pour origine les fonds non utilisés générés deux ans auparavant sur ouvertures de crédits pour couvrir principalement (mais pas exclusivement) des dépenses de personnel au profit des comptables extraordinaires de la Gendarmerie.

A titre d'exemple, le détail des soldes de fonds provenant de crédits 1997 tels qu'ils ont été reversés au Trésor début 1999, est donné ci-après :

(en francs)

Origine	Montant
40.01.1104	6.972.075
40.02.1201	6.014.859
40.02.1226	921.196
40.02.1228	875.371
40.03.7401	3.646.851
40.11.1104	2.747.182
40.12.1201	1.730.190
40.13.7401	2.400.000
50.01.1103	3.521.035
50.01.1104	258.354
50.01.1111	77.200
50.01.1112	50.000
50.02.1201	1.212.626
50.02.1225	659.305
50.02.1226	61.732
50.03.1226	1.980.244
50.04.1201	691.714
50.04.1226	219.705
50.04.1228	45.649
50.05.1201	4.120.459
50.05.1206	719.583
50.05.1226	2.630.426
50.05.1228	3.553.277
50.06.1201	23.354.796
50.06.1226	3.623.118
50.06.1228	152.947
50.06.3401	400.000
50.11.1104	1.583.271
50.12.1103	92.455.091
50.12.1104	705.708
50.13.1103	15.584.648
50.13.1104	960.538
50.21.1104	5.279.213
50.31.1103	4.636.061
50.31.1104	808.269
50.32.1103	2.980.320
50.33.1104	886.107
50.34.1104	2.534.854
50.41.1104	420.055
50.42.1103	2.034.498
50.42.1104	3.905.285
50.43.1103	554.747
50.51.7401	425.600
50.52.7401	61.423
50.53.7401	77.500
50.54.7401	383.190
60.01.1103	53.431
TOTAL	208.969.703

Uit bovenstaande tabel blijkt dat op het geheel van de fondsensaldi niet minder dan 148.827.311 frank of

Il découle du tableau ci-dessus que sur l'ensemble des soldes de fonds, pas moins de 148.827.311 francs

71 % afkomstig zijn van kredietopeningen bestemd voor de uitbetaling van de bezoldigingen (basisallocaties 1103 en 1104).

Opgemerkt wordt dat bij de opmaak van de begroting van 1999 deze ontvangsten geraamd werden op 30,0 miljoen frank, terwijl in de aangepaste Rijksmiddelenbegroting voor 1999 het werkelijk teruggestorte bedrag van 209,0 miljoen frank werd ingeschreven.

Afwijkingen tussen de ramingen en de realisaties vloeien in belangrijke mate voort uit het feit dat de parameters zelf volgens dewelke de (aangepaste) personeelskredieten worden berekend (vereffeningscoëfficiënt, evolutie van de aanwerving en de afvloeiingen) in de werkelijkheid anders evolueren dan bij de ramingen vooropgesteld.

Art. 16.01 — *Opbrengst van de verkoop van materieel, producten en van diensten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 17-50-0).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	231.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	266.500.000
Vermindering	F	35.200.000

Wettelijke bepalingen

Op dit artikel worden de ontvangsten aangerekend die gerealiseerd worden ingevolge prestaties voor derden tegen betaling en waarvan de wederbelegging toegelaten is.

Dit artikel van de Rijksmiddelenbegroting is verbonden met het, overeenkomstig artikel 45, § 1 van het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit, bij wet van 27 december 1990 ten voordele van de rijkswacht opgerichte organiek begrotingsfonds « Prestaties voor derden ».

De wettelijke basis voor het uitvoeren van deze prestaties wordt geleverd door de artikels 54*bis* (contract policing) en 70*bis*, § 1 (prestaties met een humanitair of cultureel karakter of strekkend tot hulp aan de Natie) van de wet van 2 december 1957 op de Rijkswacht zoals die werden ingelast met de artikelen 46 en 47 van de wet van 20 december 1995.

Deze wettelijke basis werd uitgebreid tot de opdrachten van administratieve politie met uitzonderlijk karakter (« begeleiding waardentransporten » en « BIAC ») door de inlassing van een artikel 70*bis*, § 2 bij koninklijk besluit van 23 april 1997 (houdende maatregelen met betrekking tot de Rijkswacht met toepassing van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie).

Op dit artikel van de Rijksmiddelenbegroting worden, met het oog op hun wederbelegging, eveneens de ontvangsten aangerekend die worden gerealiseerd met toepassing van de begrotingsbepalingen opgenomen onder de artikelen 2.17.7, 2.17.8, 2.17.10 en

ou 71 % proviennen d'ouvertures de crédits destinées au paiement de traitements (allocations de base 1103 et 1104).

Il est signalé que lors de l'élaboration du budget 1999, ces recettes avaient été estimée à 30,0 millions de francs, tandis que dans le budget des Voies et Moyens ajusté de 1999, le montant effectivement reversé de 209,0 millions de francs est inscrit.

Des variations entre les estimations et les réalisations découlent dans une large mesure du fait que les paramètres même selon lesquels les crédits de personnel (ajustés) sont calculés (coefficient de liquidation, évolution des recrutements et départs) évoluent en réalité différemment que lors des estimations.

Art. 16.01 — *Produit de la vente de matériel, de produits et de services (Recettes affectées au programme 17-50-0).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	231.300.000
Recettes probables pour 1999	F	266.500.000
Diminution	F	35.200.000

Dispositions légales

Les recettes réalisées suite à des prestations pour tiers contre paiement et dont la réutilisation est autorisée, sont imputées à cet article.

Cet article du budget des Voies et Moyens est lié, conformément à l'article 45, § 1^{er} de l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat, au fonds budgétaire organique « prestations pour tiers » créé au profit de la Gendarmerie par la loi du 27 décembre 1990.

La base légale pour l'exécution de ces prestations est créée par les articles 54*bis* (contract policing) et 70*bis*, § 1^{er} (prestations à caractère humanitaire ou culturel ou tendant à l'aide à la Nation) de la loi du 2 décembre 1957 sur la Gendarmerie tels qu'ils ont été insérés par les articles 46 et 47 de la loi du 20 décembre 1995.

Cette base légale a été étendue aux prestations de police administrative à caractère exceptionnel (« escortes de transports de valeurs » et « BIAC ») par l'insertion d'un article 70*bis*, § 2 par l'arrêté royal du 23 avril 1997 (portant des mesures concernant la Gendarmerie en application de la loi du 26 juillet 1996 visant à la réalisation des conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne).

A cet article du budget des Voies et Moyens sont également imputées en vue de leur réutilisation, les recettes réalisées en application des dispositions budgétaires reprises sous les articles 2.17.7, 2.17.8 et 2.17.10 et 2.17.11 de la loi budgétaire annuelle, ainsi

2.17.11 van de jaarlijkse begrotingswet, alsmede de (terug)betalingen die door de Internationale Samenwerking worden uitgevoerd voor de prestaties die door de Rijkswacht geleverd in het kader van het samenwerkingsakkoord tussen België en Zuid-Afrika.

Parameters en wijze van berekening lopend jaar

Voor de ramingen « lopend jaar » wordt ervan uitgegaan dat volgende bedragen ingevorderd en aan de Schatkist doorgestort zullen kunnen worden in de loop van het begrotingsjaar 2000 :

Prestaties aan derden	F	4.200.000
Contract policing		
- Baelen	F	1.800.000
- Daverdisse	F	1.500.000
- Martelange	F	1.800.000
- Mesen	F	1.800.000
- Zuienkerke	F	1.800.000
Internationale Samenwerking	F	7.600.000
BIAC	F	22.800.000
SABENA (repatriëringen)	F	20.000.000
Geldtransporten	F	156.000.000
Publiekrechtelijke instellingen	F	12.000.000
Algemeen totaal	F	231.300.000

Verantwoording van de variaties

Het verschil tussen de ramingen en de realisaties vloeit voort uit het feit dat het volume van de prestaties niet met zekerheid kan worden voorspeld omdat het hoofdzakelijk afhangt van de aanvragen die door de begunstigde worden gedaan. Daarentegen komen vertragingen in de vereffening van de uitgeschreven facturen door de begunstigten de voorspelbaarheid van de realisaties bijkomend bemoeilijken.

Art. 16.02 — Diverse ontvangsten : stortingen door de Rijkswacht.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	49.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	52.800.000
Vermindering	F	3.700.000

Wettelijke bepalingen

Op dit artikel worden de ontvangsten van diverse oorsprong aangerekend die door de Rijkswacht worden gerealiseerd.

Deze niet-geaffecteerde ontvangsten vloeien inzonderheid voort uit de prestaties « beveiliging waarde-transporten » geleverd op grond van artikel 70, § 2 van de wet op de Rijkswacht (vastgesteld op 22,6 % van de gefactureerde bedragen).

Bijkomstig worden eveneens op dit artikel geïmpu- teerd :

— de ontvangsten bedoeld in artikel 143, § 3, 2de lid van het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende

que les remboursements effectués par la Coopération internationale pour des prestations effectuées par la Gendarmerie dans le cadre de l'accord de coopération entre la Gendarmerie et l'Afrique du Sud.

Paramètres et méthode de calcul de l'année courante

Pour les estimations « année courante », on a estimé que les montants suivants seront recouverts et versés au Trésor dans le courant de l'année budgétaire 2000.

Prestations à des tiers	F	4.200.000
Contract policing		
- Baelen	F	1.800.000
- Daverdisse	F	1.500.000
- Martelange	F	1.800.000
- Mesen	F	1.800.000
- Zuienkerke	F	1.800.000
Coopération internationale	F	7.600.000
BIAC	F	22.800.000
SABENA (rapatriements)	F	20.000.000
Transports de fonds	F	156.000.000
Institutions de droit public	F	12.000.000
Total général	F	231.300.000

Justification de variations

La différence entre estimations et réalisations provient du fait que le volume des prestations ne peut être prévu avec certitude parce qu'il dépend principalement des demandes transmises par les bénéficiaires. Par contre, des retards dans la liquidation des factures émises par les bénéficiaires rendent difficiles les prévisions des réalisations.

Art. 16.02 — Recettes diverses : versements par la Gendarmerie.

Evaluation des recettes pour 2000	F	49.100.000
Recettes probables pour 1999	F	52.800.000
Diminution	F	3.700.000

Dispositions légales

Sont imputées à cet article des recettes d'origines diverses réalisées par la Gendarmerie.

Ces recettes non affectées découlent essentiellement des prestations « sécurisation des transports de valeurs » effectuées sur base de l'article 70, § 2 de la loi sur la Gendarmerie (fixé à 22,6 % des montants facturés).

Ces recettes ont surtout trait :

— aux recettes prévues à l'article 143, § 3^{ème} alinéa de l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination

coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit (verkoop van mest, dode paarden, oude hoefijzers, deelneming van de Rijkswacht aan feesten en concerten.);

— de sommen die van rechtswege verworven worden door de aanbestedende overheid ingevolge het eenzijdig verbreken van de opdracht (conform artikel 20, § 6, 1^{ste} lid, 1^o van de bijlage bij het koninklijk besluit van 26 september 1996 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken);

— de opbrengst van de auteursrechten bij de publicatie door derden van de rapporten van de Divisie Politiebeleidondersteuning van de Algemene Politie-steundienst.

Parameters en wijze van berekening lopend jaar

Voor de geldtransporten wordt op dit artikel 22,6 % van de tijdens het begrotingsjaar ingevorderde en door-gestorte bedragen ingeschreven (voor 2000 : 22,6 % van 201,6 miljoen frank = 45,6 miljoen frank).

Gezien het bijkomstig en aleatoir karakter worden de overige inkomsten geraamd op basis van statistische reeksen (voor 2000 : 3,5 miljoen frank waarvan 2,5 miljoen frank voor auteursrechten APSD).

Verantwoording van de variaties

De ontvangsten zijn gezien hun aard in principe recurrent maar het volume ervan is per definitie wissel-vallig.

Art. 16.03 — *Vergoedingen verschuldigd voor het ont-vangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Dit zijn de ontvangsten voortvloeiend uit de toepas-sing van het koninklijk besluit van 30 augustus 1996 (*Belgisch Staatsblad* van 20 september 1996) tot vast-stelling van het bedrag van de vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuurs-document.

des lois sur la comptabilité de l'Etat (vente de fumier, chevaux morts, vieux fers, participation de la Gendar-merie à des fêtes et concerts,.);

— aux sommes qui sont récupérées par voie judi-ciaire par l'autorité adjudicataire suite à la rupture unila-térale de la mission (conformément à l'article 20, § 6, 1^{er} alinéa, 1^o de l'annexe à l'arrêté royal du 26 septem-bre 1996 déterminant les règles générales d'exécution des marchés publics en des concessions de travaux publics);

— aux recettes de droits d'auteurs lors de la publica-tion par des tiers des rapports de la Division Appui de police du service général d'Appui policier.

Paramètres et méthode de calcul de l'année couran-te

Pour les transports de fonds, on inscrit à cet article 22,6 % des montants recouvrés et versés pendant l'an-née budgétaire (pour 2000 : 22,6 % de 201,6 millions de francs = 45,6 millions de francs).

Vu leur caractère aléatoire, les autres recettes sont estimées sur base de séries statistiques (pour 2000 : 3,5 millions de francs dont 2,5 millions de francs pour les droits d'auteurs SWAP).

Justification des variations

Les recettes sont, vu leur nature, en principe récur-rentes mais leur volume est variable par définition.

Art. 16.03 — *Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Cet article de recettes concerne l'application de l'ar-rêté royal du 30 août 1996 (*Moniteur Belge* du 20 sep-tembre 1996) fixant le montant de la rétribution due pour la réception d'une copie d'un document adminis-tratif.

HOOFDSTUK 18

MINISTERIE VAN FINANCIEN

§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE

Art. 11.01/1.a) — *Terugbetaling van ten onrechte uitgekeerde wedden en salarissen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	500.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	600.000.000
Vermindering	F	100.000.000

Wettelijke basis : artikel 86 van het koninklijk besluit van 10 december 1868 houdende algemene reglementering betreffende de Rijkscomptabiliteit.

De raming der ontvangsten is gebaseerd op de gemiddelde jaarlijkse ontvangst sinds het jaar 1996.

De vermoedelijke ontvangsten voor 1999 zijn gebaseerd op de ontvangsten gedurende de eerste drie maanden van 1999.

Art. 11.01/1.b) — *Terugbetaling van ten onrechte uitgekeerde pensioenen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	350.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	366.000.000
Vermindering	F	16.000.000

Wettelijke basis : artikel 86 van het koninklijk besluit van 10 december 1868 houdende algemene reglementering betreffende de Rijkscomptabiliteit.

In 1996 was er een aanzienlijke verhoging van de ontvangsten (190 miljoen frank) tengevolge van het saldo van de voorheffing 1994 — Pensioenen.

De raming der ontvangsten is gebaseerd op de gemiddelde jaarlijkse ontvangst sinds het jaar 1996.

De vermoedelijke ontvangsten voor 1999 zijn gebaseerd op de ontvangsten gedurende de eerste drie maanden van 1999.

Art. 11.01/2 — *Terugbetalingen van wedden uitbetaald door de ministeriële departementen, ten bate van bij parastatale, intergeallieerde, enz. organismen gedetacheerde of voor syndicale en andere opdrachten ter beschikking gestelde ambtenaren en beampten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000.000 frank, zoals voor 1999.

De raming der ontvangsten voor 1999 is gebaseerd op de gemiddelde jaarlijkse ontvangst sinds het jaar 1996. Er werd rekening gehouden met een licht dalende trend van de laatste jaren. Bepaalde in voorbereiding zijnde beslissingen tot niet-terugvordering kunnen dit cijfer beïnvloeden.

CHAPITRE 18

MINISTERE DES FINANCES

§1. ADMINISTRATION DE LA TRÉSORERIE

Art. 11.01/1.a) — *Remboursement de traitements, salaires liquidés indûment.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	500.000.000
Recettes probables pour 1999	F	600.000.000
Diminution	F	100.000.000

Dispositions légales : article 86 de l'arrêté royal du 10 décembre 1868 portant règlement général de la comptabilité de l'Etat.

Les estimations tiennent compte des recettes moyennes annuelles depuis l'année 1996.

Les recettes probables pour 1999 sont basées sur les versements des trois premiers mois de 1999.

Art. 11.01/1.b) — *Remboursement de pensions payées indûment.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	350.000.000
Recettes probables pour 1999	F	366.000.000
Diminution	F	16.000.000

Disposition légale : article 86 de l'arrêté royal du 10 décembre 1868 portant règlement général de la comptabilité de l'Etat.

En 1996, les recettes ont sensiblement augmenté (190 millions de francs) suite au versement du solde du précompte 1994 — Pensions.

Les estimations tiennent compte des recettes moyennes annuelles depuis l'année 1996.

Les recettes probables pour 1999 sont basées sur les versements des trois premiers mois de 1999.

Art. 11.01/2 — *Remboursements de traitements liquidés par les départements ministériels au profit de fonctionnaires et agents détachés dans les organismes parastataux, ou mis en disponibilité pour missions syndicales et autres.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000.000 de francs, comme pour 1999.

Les prévisions pour 1999 sont basées sur la recette moyenne annuelle depuis 1996. Il a été tenu compte de la légère baisse des recettes constatée ces dernières années. Certaines décisions de non-recouvrement en préparation peuvent influencer ces chiffres.

Art. 11.02 — *Terugbetaling door het Vast Comité van toezicht op de politiediensten en het Vast Comité van toezicht op de inlichtingendiensten van niet gebruikte dotaties.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Vanaf het jaar 1998 worden deze ontvangsten niet meer ingeschreven in de Rijksmiddelenbegroting.

Art. 11.03 — *Terugbetalingen door derden van pensioenen, renten, kinderbijslagen of gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	193.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	46.000.000
Vermeerdering.	F	147.000.000

De vermeerdering vloeit voornamelijk voort uit achterstallen van aandelen van de wet van 14 april 1965 die in de loop van 2000 zullen ontvangen worden.

Tot 1 januari 1997 bestond dit artikel voornamelijk uit de pensioenaandelen verschuldigd door « De Post » en door de Regie voor Maritiem Transport, overeenkomstig :

— de wet van 6 juli 1971 houdende oprichting van « De Post » (artikel 21), gewijzigd bij de wetten van 28 december 1973 en 15 mei 1984 en koninklijk besluit n° 437 van 5 augustus 1986;

- de wet van 1 juli 1977 houdende oprichting van de Regie voor Maritiem Transport (R.M.T.) (artikel 36bis) gewijzigd bij de wetten van 11 juli 1975, 15 mei 1984 en 6 juni 1990.

Sedert 1 januari 1997 betaalt « De Post » aan de Staat geen pensioenaandelen meer terug die betrekking hebben op de periode na 1972. Daartegenover stort « De Post » aan de Staat sedert 1 januari 1997 een bijdrage van 8,86 % op de loonmassa van haar personeel. Dit percentage komt overeen met dit van de patronale bijdrage die wordt toegepast bij de ondernemingen van de privé-sector (cf. artikel 37.07 van hoofdstuk 21 van de Rijksmiddelenbegroting).

Wettelijke basis

Koninklijk besluit van 10 november 1996 tot wijziging van de wet van 6 juli 1971 houdende oprichting van « De Post » en de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, in toepassing van artikel 3, § 1, 1° en 2°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie.

Sedert 26 februari 1997 betaalt de Regie voor Maritiem Transport aan de Staat geen pensioenaandelen meer terug die betrekking hebben op de periode na

Art. 11.02 — *Remboursement par le Comité permanent de contrôle des services de police et par le Comité permanent de contrôle des services de renseignements des dotations non utilisées.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

A partir de 1998, ces recettes ne sont plus inscrites au budget du Ministère des Finances.

Art. 11.03 — *Remboursement par des tiers de pensions, rentes, allocations familiales ou parts de celles-ci payées par le Trésor public.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	193.000.000
Recettes probables pour 1999	F	46.000.000
Augmentation.	F	147.000.000

L'augmentation provient essentiellement d'arriérés d'années antérieures de quotes-parts de la loi du 14 avril 1965 qui devraient être perçus en cours d'année 2000.

Cet article comportait jusqu'au 1er janvier 1997 essentiellement les quote-parts de pensions dues par « La Poste » et la Régie des Transports maritimes conformément à :

— la loi du 6 juillet 1971 portant création de « La Poste » (article 21) modifiée par les lois des 28 décembre 1973, 15 mai 1984 et l'arrêté royal n° 437 du 5 août 1986;

— la loi du 1er juillet 1971 portant création de la Régie des Transports maritimes (R.T.M.) (article 36bis) modifiée par les lois des 11 juillet 1975, 15 mai 1984 et 6 juin 1990.

Depuis le 1er janvier 1997, « La Poste » a cessé de rembourser à l'Etat la part de pensions afférente à la période postérieure à 1972. En contrepartie, « La Poste » verse à l'Etat, depuis le 1er janvier 1997, une cotisation de 8,86 % sur la masse salariale de son personnel. Ce pourcentage correspond à celui de la cotisation patronale appliqué aux entreprises du secteur privé (cf. Article 37.07 du chapitre 21 du budget des Voies et Moyens).

Disposition légale

Arrêté royal du 10 novembre 1996 portant modification de la loi du 6 juillet 1971 portant création de « La Poste » et de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, en application de l'article 3, § 1er, 1° et 2° de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne.

Depuis le 26 février 1997, la Régie des Transports maritimes a cessé de rembourser à l'Etat la part de pensions afférente à la période postérieure au

1 november 1971 voor zover deze aandelen betrekking hebben op de begrotingsjaren gesitueerd na het van kracht worden van het koninklijk besluit, dat wil zeggen de aandelen met betrekking op de pensioenen betaald voor de begrotingsjaren 1997 en later.

Wettelijke basis

Koninklijk besluit van 18 februari 1997 houdende maatregelen met het oog op de ontbinding van de Regie voor Maritiem transport in uitvoering van artikel 3, § 1, 6°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie.

Vanaf het begrotingsjaar 1999 zal de Schatkist geen enkele ontvangst meer boeken voortkomende uit achterstallen van de aandelen verschuldigd door « de Post » en de « Regie voor Maritiem Transport » doch enkel nog diverse ontvangsten van minder belang (Oleoduct, kinderbijslagen, geschillen, subrogaties, arbeidsongevallen, aandelen wet 14 april 1965).

Art. 12.01 — Storting aan de Schatkist van niet aangevande sommen door de rekenplichtigen die hun verichtingen doen door middel van fondsenvoorschotten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	300.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	220.000.000
Vermeerdering	F	80.000.000

Wettelijke basis : artikel 15 van de wet van 29 oktober 1846 betreffende de organisatie van het Rekenhof en artikel 74 van het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit.

De raming der ontvangsten is gebaseerd op de gemiddelde jaarlijkse ontvangst sinds het jaar 1996. De vermoedelijke ontvangsten voor 1999 houden rekening met de ontvangsten gedurende de eerste drie maanden van 1999.

Art. 16.01 — Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschappen ten laste van de voor hun rekening uitgevoerde ontvangsten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	4.859.750.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	4.673.100.000
Vermeerdering	F	186.650.000

Wettelijke basis : besluit van de Raad van Europa van 31 oktober 1994 dat de eigen middelen vaststelt van de Europese lidstaten, ter vervanging van het besluit van de Raad van Europa van 24 juni 1988 (88/376/CEE, Euratom). In uitvoering van artikel 2, § 3 van dit Besluit, mogen de lidstaten van de Europese Gemeen-

1^{er} novembre 1971 dans la mesure où ces quote-parts se rapportent à des exercices postérieurs à l'entrée en vigueur de l'arrêté royal, c'est à dire les quotes-parts afférentes aux pensions payées pour les exercices 1997 et ultérieurs.

Disposition légale

Arrêté royal du 18 février 1997 portant des mesures en vue de la dissolution de la Régie des Transports maritimes en application de l'article 3, § 1^{er}, 6° de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne.

Depuis l'année budgétaire 1999, le Trésor public ne perçoit plus aucune recette au titre d'arriérés de quotes-parts dues par La Poste et la Régie des Transports Maritimes mais uniquement des recettes diverses de moindre importance (Oleoduc, allocations familiales, contentieux, subrogations, accidents de travail, quotes-parts loi 14 avril 1965).

Art. 12.01 — Versement au Trésor des sommes non utilisées par les comptables opérant au moyen d'avances de fonds.

Evaluation des recettes pour 2000	F	300.000.000
Recettes probables pour 1999	F	220.000.000
Augmentation	F	80.000.000

Disposition légale : article 15 de la loi du 29 octobre 1846 relative à l'organisation de la Cour des Comptes et art. 74 de l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat.

Les estimations tiennent compte des recettes moyennes annuelles depuis l'année 1996. Les recettes probables pour 1999 sont basées sur les versements des trois premiers mois de 1999.

Art. 16.01 — Frais de perception remboursés par les Communautés européennes à charge des recettes effectuées pour leur compte.

Evaluation des recettes pour 2000	F	4.859.750.000
Recettes probables pour 1999	F	4.673.100.000
Augmentation	F	186.650.000

Disposition légale : arrêté du conseil européen du 31 octobre 1994 fixant les moyens propres des Communautés européennes en remplacement de l'arrêté du Conseil du 24 juin 1988 (88/376/CEE, Euratom). En application de l'article 2, § 3 de cet arrêté, les Etats membres de la Communauté européenne peuvent re-

schap 10 % afhouden van de douanerechten, suikerbijdrage en landbouwheffingen.

De vooruitzichten betreffende de inningskosten voor 2000 werden geraamd op basis van de stortingen van de traditionele eigen middelen (landbouwheffingen, suikerbijdrage, douanerechten) van de Europese Gemeenschap voor hetzelfde jaar. Volgens het huidige van kracht zijnde systeem, worden de stortingen aan de Europese Gemeenschap uitgevoerd op netto-basis (90 %). Het totaal van de inningskosten stemt dus overeen met 10 % van het bruto bedrag van de gestorte eigen middelen.

De bruto-cijfers (100 %), weerhouden voor 2000, zijn gebaseerd op de vooruitzichten der eigen middelen 2000, zoals ze werden meegedeeld door de Permanente Vertegenwoordiging van België bij de Europese Unie :

(in miljoen frank)

Suikerbijdrage :	2.856,1
Landbouwheffingen :	1.589,4
Douanerechten :	44.152,0
Algemeen totaal :	48.597,5

De inningskosten kunnen dus worden geraamd op 10 % of 4.859,75 miljoen frank.

Voor de volgende jaren dient te worden rekening gehouden met volgende elementen :

1) de geraamde traditionele eigen middelen bedragen voor 2001 : 43.196,0 miljoen frank; 2002 : 42.013,8 miljoen frank

Bron : Administratie van Douane en Accijnzen en het Ministerie van Landbouw.

2) de Europese Raad te Berlijn (24-25 maart 1999) heeft beslist het huidig systeem te wijzigen : de inningskosten worden verhoogd van 10 % tot 25 % van de traditionele eigen middelen vanaf 2001. De inningskosten zullen dus bedragen onder voorbehoud van een wettelijke omzetting van de beslissingen genomen te Berlijn, voor

2001 : 10.799,0 miljoen frank

2002 : 10.503,5 miljoen frank

Art. 16.03 — *Jaarlijkse premie aan de Schatkist gestort door bepaalde instellingen van de openbare sector die de mogelijkheid hebben om al of niet de Staatswaarborg te vragen voor hun leningen van alle aard.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	43.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	44.700.000
Vermindering	F	1.300.000

tenir 10 % des droits de douane, cotisations sucre et prélèvements agricoles.

Les prévisions relatives aux frais de perception pour 2000 sont basées sur les estimations au sujet des paiements des ressources propres traditionnelles (prélèvements agricoles, cotisations sucre, droits de douane) des Communautés européennes pour la même année. Selon le système en vigueur actuellement, les versements aux Communautés européennes sont effectués sur base de montants nets (90 %). Le total des frais de perception équivaut donc à 10 % du montant brut des ressources propres versées.

Les chiffres bruts (à 100 %) retenus pour 2000 sont basés sur les prévisions des ressources propres traditionnelles 2000 tels qu'ils ont été communiqués par la Représentation permanente de la Belgique auprès de l'Union européenne :

(en millions de francs)

Cotisations sucre :	2.856,1
Prélèvements agricoles	1.589,4
Droits de douane	44.152,0
Total général	48.597,5

Les frais de perception peuvent donc être estimé à 10 % ou 4.859,75 millions de francs.

Pour les années ultérieures, il faut tenir compte des éléments suivants :

1) les prévisions des ressources propres traditionnelles s'élèvent à 43.196,0 millions de francs en 2001 et à 42.013,8 millions de francs en 2002.

Source : Administration des Douanes et Accises et Ministère de l'Agriculture.

2) Le Conseil européen de Berlin des 24-25 mars 1999 a apporté des modifications au système actuellement en vigueur : augmentation des frais de perception à 25 % du total des ressources propres traditionnelles à partir de 2001 au lieu de 10 %. Dès lors, — et sous réserve de l'entrée en vigueur d'une nouvelle décision européenne incluant cette modification -, les frais de perception se chiffrent à :

en 2001 : 10.799,0 millions de francs

en 2002 : 10.503,5 millions de francs

Art. 16.03 — *Prime annuelle versée au Trésor par certaines institutions du secteur public ayant la faculté de solliciter ou non la garantie de l'Etat pour leurs emprunts de toute nature.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	43.400.000
Recettes probables pour 1999	F	44.700.000
Diminution	F	1.300.000

Wettelijke basis

Koninklijk besluit n° 517 van 31 maart 1987.

In uitvoering van het koninklijk besluit n° 517 van 31 maart 1987, betalen sommige instellingen, maatschappijen of organismen van de openbare sector (Federale Participatiemaatschappij, Nationale Loterij, NMBS, SABENA) jaarlijks aan de Schatkist een premie van 0,25 %, berekend op het op 1 december van het betrokken jaar uitstaande kapitaal van de leningen van alle aard die zij sedert 1 april 1987, onder Staatswaarborg, hebben aangegaan.

De begrotingsvooruitzichten zijn moeilijk vast te leggen omdat er onzekerheid is omtrent eventuele nieuwe leningen die in de toekomst zullen afgesloten worden.

Art. 16.04. — *Diverse opbrengsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 37.300.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.04/1 — *Diverse en toevallige ontvangsten van de Deposito- en Consignatiekas.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 35.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : het handelt hier om ontvangsten verwezenlijkt bij toepassing van artikel 23 van het koninklijk besluit n° 150 van 18 maart 1935 tot samenschakkeling van de wetten betreffende de inrichting en de werking van de Deposito- en Consignatiekas.

De ontvangst voor 2000 werd geraamd op basis van die van het vorige jaar, gegeven het toevallig karakter van de inkomsten.

Art. 16.04/2 — *Ontvangsten van het Waarborgkantoor van de Koninklijke Munt van België (koninklijk besluit van 18 januari 1990 houdende uitvoeringsmodaliteiten van de wet van 11 augustus 1987 houdende waarborg van werken uit edele metalen).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.300.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : de wettelijke grondslag voor deze ontvangsten is het koninklijk besluit van 18 januari 1990, houdende de uitvoeringsmodaliteiten van de wet van 11 augustus 1987, houdende waarborg van werken uit edele metalen.

De ontvangsten van het Waarborgkantoor van de Koninklijke Munt van België zijn hoofdzakelijk de volgende :

— het keurloon van de gehaltebepaling van staven uit edele metalen,

Dispositon légale

Arrêté royal n° 517 du 31 mars 1987.

En application de l'arrêté royal n° 517 du 31 mars 1987, certaines institutions, sociétés et organismes de toute nature du secteur public (Société fédérale de participation, Loterie nationale, S.N.C.B., SABENA) doivent payer annuellement au Trésor une prime de 0,25 % calculée sur le capital restant en circulation au 1^{er} décembre de l'année considérée, pour les emprunts de toute nature qu'ils ont contractés sous la garantie de l'Etat depuis le 1^{er} avril 1987.

Les prévisions budgétaires sont difficiles à établir en raison des incertitudes concernant de nouveaux emprunts éventuels qui seront contractés à l'avenir.

Art. 16.04 — *Produits divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 37.300.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.04/1 — *Recettes diverses et accidentelles de la Caisse des Dépôts et Consignations.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 35.000.000 de francs, comme pour 1999.

Disposition légale : sont comptabilisées sur cet article les recettes faites en application de l'article 23 de l'arrêté royal n° 150 du 18 mars 1935 coordonnant les lois relatives à l'organisation et au fonctionnement de la Caisse de dépôts et consignations.

Comme il s'agit de recettes accidentelles, la prévision de 2000 a été réalisée sur base des recettes des exercices précédents.

Art. 16.04/2 — *Recettes du Bureau de la garantie de la Monnaie royale de Belgique (arrêté royal du 18 janvier 1990 portant modalités d'exécution de la loi du 11 août 1987 relative à la garantie des ouvrages en métaux précieux).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.300.000 francs, comme pour 1999.

Disposition légale : arrêté royal du 18 janvier 1990 portant modalités d'exécution de la loi du 11 août 1987 relative à la garantie des ouvrages en métaux précieux.

Les principales recettes du Bureau de la garantie de la Monnaie royale sont les suivantes :

— les frais d'essai pour la détermination du titre des lingots de métaux précieux,

— de rechten geheven uit hoofde van de waarborg van rijkswege van het gehalte van werken uit edele metalen.

Deze ontvangsten variëren enerzijds in functie van het verhandelde volume van werken uit edele metalen en anderzijds in functie van de hoeveelheid munten en metalen in goud en zilver, uitgegeven door de Koninklijke Munt met numismatische of herkenningdoeleinden.

De eerste factor is redelijk stabiel. De tweede factor vertoont momenteel eerder een neerwaartse trend. Daaruit volgt dat de Koninklijke Munt de ontvangsten voor het jaar 2000 op 2.300.000 frank schat.

Art. 21.01 — *Storting van het fonds 208 afkomstig van terugbetaalbare voorschotten van derden : terugbetaling van de interesten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Het hulpfonds tot financieel herstel van de gemeenten is opgericht door het koninklijk besluit n° 208 van 23 september 1983. De opdracht van het fonds nam een einde op 31 december 1996.

Art. 26.01 — *Interesten aan de Staat verschuldigd, afkomstig van de bedrijven.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	149.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	151.500.000
Vermindering	F	2.500.000

Art. 26.01/1 — *Interesten begrepen in de annuïteiten aan de Schatkist verschuldigd door het Amortisatiefonds van de leningen voor de sociale huisvesting (A.Le.S.H.) uit hoofde van de inschrijvingen van de Staat op de door de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en door de Nationale Landmaatschappij uitgegeven leningen, krachtens het koninklijk besluit van 10 december 1970, houdende de Huisvestingscode, bekrachtigd door de wet van 2 juli 1971.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	109.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	112.500.000
Vermindering	F	3.500.000

De inschrijvingen waarvan sprake bedragen in totaal 4.005,2 miljoen frank voor de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en 713,9 miljoen frank voor de Nationale Landmaatschappij.

De ingeschreven kapitalen zijn terugbetaalbaar in 66 jaar voor de eerste maatschappij volgens annuïteiten berekend tegen de interestvoet van 4,50 % per jaar. De inschrijvingen op de leningen van de Nationale Landmaatschappij werden reeds terugbetaald.

De enkelvoudige interesten begrepen in de annuïteiten zullen voor het jaar 2000, wat betreft de Nationale

— les droits perçus du chef de la garantie par l'Etat du titre des ouvrages en métaux précieux.

Les recettes du Bureau de la garantie varient en fonction du volume du commerce des ouvrages en métaux précieux et de la quantité de pièces et médailles en or et argent émises par la Monnaie à des fins numismatiques ou commémoratives.

Le premier facteur est assez stable. Le second est actuellement orienté à la baisse. Il en résulte que la Monnaie évalue à 2.300.000 francs la recette à prévoir pour l'année 2000.

Art. 21.01 — *Versement du fonds 208 provenant d'avances remboursables de tiers : remboursement des intérêts.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Le Fonds d'aide au redressement financier des communes a été créé par l'arrêté royal n° 208 du 23 septembre 1983. Sa mission a pris fin au 31 décembre 1996.

Art. 26.01 — *Intérêts dus à l'Etat en provenance des entreprises.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	149.000.000
Recettes probables pour 1999	F	151.500.000
Diminution	F	2.500.000

Art. 26.01/1 — *Intérêts compris dans les annuités à payer par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social (Fadels) du chef des souscriptions de l'Etat aux emprunts émis par la Société nationale du logement et la Société nationale terrienne en vertu de l'arrêté royal du 10 décembre 1970, contenant le Code du Logement, confirmé par la loi du 2 juillet 1971.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	109.000.000
Recettes probables pour 1999	F	112.500.000
Diminution	F	3.500.000

Les souscriptions en question s'élèvent à un total de 4.005,2 millions de francs pour la Société nationale du logement et à 713,9 millions de francs pour la Société nationale terrienne.

Les capitaux souscrits sont remboursables en 66 ans par la première de ces sociétés, suivant des annuités calculées au taux d'intérêt de 4,50 % l'an. Les souscriptions aux emprunts de la Société nationale terrienne sont remboursées.

Les intérêts simples compris dans les annuités s'élèveront en 2000, en ce qui concerne la Société nationale

Maatschappij voor de Huisvesting, volgens de aflossingstabellen, 109.022.265 miljoen frank bedragen.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; er bestaan geen technische of wettelijke aanpassingen die een aangroei van deze ontvangsten toelaten.

Art. 26.01/2 — *Interesten verschuldigd door de Afdeling « Het Militair Tehuis » van de Centrale Dienst voor Sociale en Culturele Actie (C.D.S.C.A.) uit hoofde van de door de Staat verstrekte voorschotten of leningen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	28.900.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	27.200.000
Vermeerdering	F	1.700.000

De terugvorderbare voorschotten die het Ministerie van Landsverdediging van 1953 tot 1977 verstrekt heeft aan de Afdeling « Militair Tehuis » van de CEDISCA bedragen 2.316,7 miljoen frank.

Leningen onder Staatswaarborg werden uitgegeven ten belope van 1.236,0 miljoen frank.

De voorschotten en het aandeel van de instelling in de leningslasten worden afbetaald aan de Schatkist in 66 annuïteiten.

De aflossingstabellen wijzen uit dat de annuïteiten 28,9 miljoen frank interesten bevatten voor het jaar 2000.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; slechts wijzigingen in de roerende voorheffing kunnen deze ontvangsten doen toenemen of afnemen, ongeacht wat voorzien is in de aflossingstabellen.

Art. 26.01/3 — *Interesten begrepen in de annuïteit verschuldigd aan de Schatkist door het Amortisatiefonds van de leningen voor de sociale huisvesting uit hoofde :*

1° van de voorschotten die door de Staat werden verstrekt aan de Nationale Landmaatschappij en;

2° van de lening die de Nationale Landmaatschappij gemachtigd werd, onder Staatswaarborg, aan te gaan (Wet van 29 maart 1949).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.800.000
Vermindering	F	100.000

De gelden, door de Staat ter beschikking gesteld van de Nationale Landmaatschappij, ter ondersteuning van haar werkzaamheden, bedroegen 800,3 miljoen frank.

Daarenboven werd onder staatswaarborg een lening uitgegeven van 20,0 miljoen frank (wet van 29 maart 1949).

Al deze kapitalen zijn terugbetaalbaar aan de Staat door middel van annuïteiten (kapitaal en interest) berekend tegen de basisinteresten van 1 % en 1,25 %.

du Logement, à 109.022.265 millions de francs selon tableaux d'amortissement.

Ces recettes ne sont pas indexées; il n'existe aucune modification technique ou légale permettant un accroissement de celles-ci.

Art. 26.01/2 — *Intérêts revenant à l'Etat sur avances ou prêts consentis à la Division « Le Logis militaire » de l'Office central d'Action sociale et culturelle (O.C.A.S.C.).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	28.900.000
Recettes probables pour 1999	F	27.200.000
Augmentation	F	1.700.000

Les avances récupérables octroyées de 1953 à 1977 par le Ministère de la Défense nationale à la Division « Le Logis militaire » de l'OCASC s'élèvent à 2.316,7 millions de francs.

Des emprunts ont été émis sous la garantie de l'Etat pour un montant total de 1.236,0 millions de francs.

Les avances et la quote-part de l'organisme dans les charges des emprunts sont remboursées au Trésor en 66 annuités.

Les intérêts compris dans ces annuités s'élèveront en 2000 à 28.902.350 de francs prévus aux tableaux d'amortissement.

Ces recettes ne sont pas indexées; seules des modifications des taux de précompte mobilier peuvent accroître ou diminuer celles-ci, indépendamment de ce qui est prévu aux tableaux d'amortissement.

Art. 26.01/3 — *Intérêts compris dans l'annuité à payer au Trésor par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef :*

1° des avances qui ont été faites par l'Etat à la Société nationale terrienne et;

2° de l'emprunt que la Société nationale terrienne a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat (Loi du 29 mars 1949).

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.700.000
Recettes probables pour 1999	F	2.800.000
Diminution	F	100.000

Les capitaux mis par l'Etat à la disposition de la Société nationale terrienne en vue de ses opérations se sont élevés à 800,3 millions de francs.

En outre, un emprunt de 20,0 millions de francs a été émis sous la garantie de l'Etat (loi du 29 mars 1949).

Tous ces capitaux sont remboursables à l'Etat par des annuités (amortissement et intérêts) calculées aux taux d'intérêt de base de 1 % et 1,25 %.

Voor het jaar 2000 zal het bedrag van de intresten 2.676.178 frank bedragen volgens aflossingstabellen.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; slechts wijzigingen in de roerende voorheffing kunnen deze ontvangsten doen toenemen of afnemen, ongeacht wat voorzien is in de aflossingstabellen.

Art. 26.01/4 — *Interesten begrepen in de annuïteit aan de Schatkist verschuldigd door het Amortisatiefonds van de leningen voor de Sociale Huisvesting uit hoofde van de voorschotten die door de Staat werden verstrekt aan de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en van de achtereenvolgende leningen die ze gemachtigd werd onder staatswaarborg aan te gaan, vóór de wet van 15 april 1949.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	8.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	9.000.000
Vermindering	F	600.000

De kapitalen door de Staat ter beschikking gesteld van de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting bedroegen 2.330,6 miljoen frank (rechtstreekse voorschotten van de Schatkist).

Vóór de wet van 15 april 1949 werden onder staatswaarborg, door de Nationale Maatschappij leningen uitgegeven voor een totaal bedrag van 2.096,3 miljoen frank.

Voorschotten en leningen geven aanleiding, ten voordele van de Staat, tot een ontvangst van intresten, welke 8.411.219 frank zullen bedragen voor 2000 volgens de aflossingstabellen.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; slechts wijzigingen in de roerende voorheffing kunnen deze ontvangsten doen toenemen of afnemen, ongeacht wat voorzien is in de aflossingstabellen.

Art. 26.01/5 — *Interesten begrepen in de annuïteit aan de Schatkist te betalen door de Nationale Landmaatschappij uit hoofde van de leningen, voor een totaal bedrag van 120 miljoen frank, die ze gemachtigd werd onder staatswaarborg aan te gaan (koninklijk besluit van 6 januari 1961).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	100.000
Vermindering	F	100.000

Les intérêts simples compris dans ces annuités s'élèveront en 2000 à 2.676.178 de francs selon les tableaux d'amortissement.

Ces recettes ne sont pas indexées; seules des modifications des taux de précompte mobilier peuvent accroître ou diminuer celles-ci, indépendamment de ce qui est prévu aux tableaux d'amortissement.

Art. 26.01/4 — *Intérêts compris dans l'annuité à payer au Trésor par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef des avances qui ont été faites par l'Etat à la Société nationale du Logement et des emprunts successifs qu'elle a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat, antérieurement à la loi du 15 avril 1949.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	8.400.000
Recettes probables pour 1999	F	9.000.000
Diminution	F	600.000

Les capitaux mis par l'Etat à la disposition de la Société nationale du Logement se sont élevés à 2.330,6 millions de francs (avances directes du Trésor).

Antérieurement à la loi du 15 avril 1949, des emprunts, au total de 2.096,3 millions de francs, ont été émis par la Société nationale sous la garantie de l'Etat.

Les intérêts simples compris dans les annuités relatives à ces avances et emprunts s'élèveront en 2000 à 8.411.219 francs selon les tableaux d'amortissement.

Ces recettes ne sont pas indexées; seules des modifications des taux de précompte mobilier peuvent accroître ou diminuer celles-ci, indépendamment de ce qui est prévu aux tableaux d'amortissement.

Art. 26.01/5 — *Intérêts compris dans l'annuité à payer au Trésor par la Société Nationale Terrienne du chef des emprunts, au montant de 120 millions de francs qu'elle a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat (arrêté royal du 6 janvier 1961).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	100.000
Diminution	F	100.000

Art. 26.01/6 — *Interesten aan de Staat toekomende uit hoofde van de kredieten verleend met tussenkomst van de Nationale Kas voor Beroepskrediet en de oud-kolonialen uit Afrika.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	100.000
Vermindering	F	100.000

Art. 26.02 — *Interesten van portefeuilles.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.312.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.264.200.000
Vermeerdering	F	47.900.000

Art. 26.02/1 — *Interesten van de portefeuille van de Deposito- en Consignatiekas (koninklijk besluit van 18 maart 1935, art. 23).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.300.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.252.000.000
Vermeerdering	F	48.000.000

Wettelijke basis : artikel 23 van het koninklijk besluit n° 150 van 18 maart 1935 tot samenschakeling van de wetten betreffende de inrichting en de werking van de Deposito- en Consignatiekas.

De raming voor 2000 is gebaseerd op de huidige samenstelling van de portefeuille en de voorziene beleggingen. Het betreft de interesten op de uitstaande leningen, verminderd met de interesten op de vervallen leningen en vermeerderd met de interesten (geraamd op 6 %) op de wederbelegde gelden. De schommelingen hebben meer te maken met wisselingen van de rentevoet dan met de toename van de portefeuille.

Art. 26.02/2 — *Interesten van de portefeuille van de oude kassen voor overlevingspensioenen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikel 10 van de wet van 2 augustus 1955 houdende opheffing van het Fonds tot Delging van de Staatsschuld.

De raming der ontvangsten voor 2000 is gebaseerd op de samenstelling van de portefeuille en de voorziene aflossingen.

De meerjarenraming is gebaseerd op het verleden. Het resultaat wordt volledig gedomineerd door lottrekkingen.

Art. 26.01/6 — *Intérêts revenant à l'Etat du chef des crédits consentis à l'intervention de la Caisse nationale de crédit professionnel aux anciens coloniaux d'Afrique.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	100.000
Diminution	F	100.000

Art. 26.02 — *Intérêts de portefeuille.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.312.100.000
Recettes probables pour 1999	F	2.264.200.000
Augmentation	F	47.900.000

Art. 26.02/1 — *Intérêts du portefeuille de la Caisse des Dépôts et Consignations (arrêté royal du 18 mars 1935, art.23).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2 300.000.000
Recettes probables pour 1999	F	2 252.000.000
Augmentation	F	48.000.000

Disposition légale : article 23 de l'arrêté royal n° 150 du 18 mars 1935 coordonnant les lois relatives à l'organisation et au fonctionnement de la Caisse des dépôts et consignations.

L'évaluation pour 2000 est basée sur la composition actuelle du portefeuille et les placements prévus. Il s'agit des intérêts sur les emprunts en cours, diminués des intérêts sur les emprunts échus et augmentés des intérêts (évalués à 6 %) sur les sommes replacées. Les variations sont dues davantage aux fluctuations des taux d'intérêt qu'à l'accroissement du portefeuille.

Art. 26.02/2 — *Intérêts du portefeuille des anciennes caisses de pensions de survie.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.000.000 de francs, comme pour 1999.

Disposition légale : article 10, § 3 de la loi du 2 août 1955 portant suppression de Fonds d'amortissement de la Dette publique.

L'évaluation pour 2000 est fondée sur la composition du portefeuille et les remboursements prévus.

L'estimation pluriannuelle est basée sur le passé. Le résultat est entièrement tributaire du tirage au sort.

Art. 26.02/3 — *Interesten van de portefeuille van de Verzekeringskas van het gewezen personeel van Afrika.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	10.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	10.200.000
Vermindering	F	100.000

Wettelijke basis : artikel 38 van de wet van 28 december 1973 betreffende de budgettaire voorstellen 1973-1974.

De raming der ontvangsten voor 2000 is gebaseerd op de samenstelling van de portefeuille en de voorziene aflossingen. Op dit artikel wordt een jaarlijkse ontvangst voorzien van 10 miljoen frank tot 2005 (FOBECO).

Art. 26.03 — *Aan de Staat verschuldigde interesten herkomstig uit het buitenland.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	93.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	105.800.000
Vermindering	F	12.400.000

Art. 26.03/2 — *Door vreemde Staten verschuldigde interesten op door België toegestane leningen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	93.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	105.800.000
Vermindering	F	12.400.000

Wettelijke basis : de ontvangsten te boeken onder dit artikel, vloeien voort enerzijds uit de wet van 15 juli 1964 ter goedkeuring van het Akkoord van 12 september 1963 houdende oprichting van een Associatie tussen de E.I.B. (EEG) en Turkije en de Wet van 18 augustus 1972 tot goedkeuring van de hernieuwing van deze associatie en anderzijds, door toepassing van de wet van 3 juni 1964 met betrekking tot leningen aan vreemde Staten.

Voor 2000 en de volgende jaren (tot 2003) zal men voor de hulp aan Turkije als hypothese een bedrag van 10 miljoen frank nemen en voor de interesten met betrekking tot de staatsleningen wordt de volgende hypothese aangenomen : de verschuldigde interesten zullen op 31 december van elk jaar op de gepaste datum gestort worden à rato van 85 % van het verwachte totaal. Rekening houdend met deze hypothesen worden de ontvangsten, voortkomende uit het akkoord met Turkije, in 2000 op 10 miljoen frank geraamd en de te ontvangen interesten, als gevolg van de leningen aan vreemde Staten, op 83,4 miljoen frank (= 85 % van 98,1 miljoen frank).

Art. 26.02/3 — *Intérêts du portefeuille de la Caisse d'assurance de l'ancien personnel d'Afrique.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	10.100.000
Recettes probables pour 1999	F	10.200.000
Diminution	F	100.000

Disposition légale : article 38 de la loi du 28 décembre 1973 relative aux propositions budgétaires 1973-1974.

L'Evaluation des recettes pour 2000 est basée sur la composition du portefeuille et les amortissements prévus. Une recette de 10 millions d'intérêts est attendue sur cet article jusqu'en 2005 (FOBECO).

Art. 26.03 — *Intérêts dus à l'Etat en provenance de l'étranger.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	93 400.000
Recettes probables pour 1999	F	105 800.000
Diminution	F	12 400.000

Art. 26.03/2 — *Intérêts dus par des Etats étrangers sur des prêts consentis par la Belgique.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	93 400.000
Recettes probables pour 1999	F	105 800.000
Diminution	F	12 400.000

Dispositions légales : Les recettes à imputer sur cet article résultent d'une part de la loi du 15 juillet 1964 approuvant l'accord du 12 septembre 1963 créant une association entre la B.E.I. (C.E.E.) et la Turquie et de la loi du 18 août 1972 approuvant le renouvellement de cette Association, et d'autre part de l'application de la loi du 3 juin 1964 relative aux prêts à des Etats étrangers.

Pour 2000 et les années suivantes (jusqu'à 2003), on prendra comme hypothèse pour l'Aide à la Turquie un montant de 10 millions de francs et pour les intérêts relatifs aux prêts d'Etat dus au 31 décembre de chaque année que ceux-ci seront versés à bonne date de 85 % du total attendu. Sur base de ces hypothèses, les versements attendus au titre de l'aide à la Turquie s'élèvent, en 2000, à 10 millions de francs et les paiements d'intérêts au titre des prêts à des Etats étrangers s'élèveraient à 83,4 millions de francs (= 85 % de 98,1 millions de francs).

Art. 26.03/4 — *Aan de Staat verschuldigde interesten, commissies en wisselkoersverschillen in uitvoering van de internationale monetaire akkoorden.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : besluitwet n° 5 van 1 mei 1944, gewijzigd bij de wetten van 28 juli 1948, van 12 april 1957, van 19 juni 1959, van 9 juni 1969, van 7 juni 1973 en van 24 maart 1978 betreffende de tussenkomst van de Nationale Bank van België in de internationale betalingsakkoorden.

Krachtens de hierboven aangehaalde wettelijke bepalingen, waarborgt de Staat de Nationale Bank van België in de uitvoering van de betalings- en wisselakkoorden en ontvangt uit dien hoofde een deel van de door de bank gerealiseerde winsten.

Het artikel telt twee luiken; enerzijds dekt het de winsten afkomstig van de internationale monetaire akkoorden en, anderzijds, de winsten ontstaan uit wisselkoersverschillen.

De talrijke vluchtige gegevens (evolutie van de interestvoeten, wisselkoers, samenstelling van de reserves en de buitenlandse schuld van België, Europese Centrale Bank zou het boekjaar kunnen afsluiten met een verlies dat dan verdeeld zou worden tussen de verschillende Nationale Banken, ...) die in beschouwing worden genomen, sluiten elke mogelijkheid uit om betrouwbare ramingen voor het jaar 2000 en volgende vast te leggen, daar de enige zinvolle gegevens zich beperken tot de korte termijn.

Art. 26.06 — *Intresten verschuldigd aan de Staat uit hoofde van de jaarlijkse eindafrekening van de aan de Gemeenschappen en aan de Gewesten toegewezen gedeelte van de opbrengst van belastingen en heffingen (in toepassing van artikel 54, § 1, 3° lid van de bijzondere Wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 459.200.000 frank, zoals voor 1999.

Het Ministerie van Financiën stort aan de Gemeenschappen en de Gewesten maandelijks 1/12de van de ontvangsten voorzien voor het lopend jaar. Op het einde van het jaar wordt het totaal van de doorgestorte twaalfden afgewogen tegenover de werkelijk ontvangen belastingen, bestemd voor de Gemeenschappen en Gewesten.

Een positief saldo, ten voordele van het Ministerie van Financiën, wordt gelijkgesteld met een lening aan de Gemeenschappen en/of Gewesten en vice versa.

Art. 26.03/4 — *Intérêts, commissions et différences de change revenant à l'Etat en exécution des accords monétaires internationaux.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Dispositions légales : Arrêté-loi n° 5 du 1^{er} mai 1944 modifié par les lois du 28 juillet 1948, du 12 avril 1957, du 19 juin 1959, du 9 juin 1969, du 7 juin 1973 et du 24 mars 1978 relatif à l'intervention de la Banque nationale de Belgique dans l'exécution des accords monétaires internationaux.

En vertu des dispositions légales ci-avant, l'Etat garantit la Banque nationale de Belgique dans l'exécution des accords de paiement ou de change et reçoit une partie des bénéfices réalisés par la Banque à ce titre.

Cet article a deux volets : les bénéfices provenant des accords monétaires internationaux et les différences de change.

La multitude de données imprévisibles (évolution notamment des taux d'intérêts, des taux de change et de la composition des réserves et de la dette externe de la Belgique, la banque Centrale européenne pourrait clôturer l'année comptable avec une perte qui serait ventilée entre les différentes Banques Nationales) à prendre en considération exclut toute prévision fiable pour les exercices 2000 et suivants, les données significatives étant limitées au court terme.

Art. 26.06 — *Intérêts dus à l'Etat après décompte annuel définitif des parties attribuées du produit d'impôts et de perception aux Communautés et Régions (article 54, § 1, 3^{ème} alinéa de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 459 200.000 francs, comme pour 1999.

Le Ministère des Finances verse aux Communautés et aux Régions mensuellement un 1/12^{ième} des recettes prévues pour l'année en cours. Au terme de l'année, un décompte est fait, reprenant d'une part le montant des douzièmes versés et d'autre part le produit effectivement perçu de l'impôt attribué aux Communautés et aux Régions.

Le solde positif au profit du Ministère des Finances est considéré comme un prêt à la Communauté ou à la Région concerné et vice versa.

Art. 27.01 — Aandeel van de Staat in de winsten van financiële instellingen.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	10.509.800.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	17.935.800.000
Vermindering	F	7.426.000.000

Art. 27.01/1 — Overschot der inkomsten op de lasten van het Muntfonds (wet van 12 juni 1930).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	– 490.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	– 435.210.000
Vermindering	F	54.990.000

De gewone jaarlijkse inkomsten van het Muntfonds bestaan uit de opbrengst van zijn effectenportefeuille.

Het overschot der jaarlijkse inkomsten op de lasten van het Muntfonds wordt in de Schatkist gestort.

De ontvangsten op de Rijksmiddelenbegroting te voorzien voor 2000 worden geraamd op grond van de volgende elementen :

Inkomsten van de effectenportefeuille	F	1.050.300.000
Af te trekken : lasten te voorzien voor aanmuntung	F	1.540.500.000
Saldo	F	– 490.200.000

De kostprijs voor de aanmuntung is hoog, ten gevolge van de introductie van de Euro, waarvan de productie gestart is in juli 1998.

Art. 27.01/2 — Aandeel van de Staat in de jaarlijkse winst van de Nationale Bank van België en de opbrengst van de disconto-, voorschot- en beleningsverrichtingen, alsook in bepaalde beleggingsverrichtingen van de Bank (koninklijk besluit van 10 januari 1999 tot goedkeuring van de wijziging van de statuten van de Nationale Bank van België).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.900.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	526.000.000
Vermeerdering	F	1.374.000.000

Wettelijke basis :

A. — Overeenkomstig het koninklijk besluit van 10 januari 1999 tot goedkeuring van de wijziging van de statuten van de Nationale Bank van België, worden bij artikel 53 van de statuten van de Bank aan de Staat toegekend de netto financiële opbrengsten die 3 % overschrijden van het verschil tussen het op jaarbasis berekend gemiddeld bedrag van de rentegevende activa en de vergoede passiva van de Bank.

Krachtens het protocol van 9 maart 1981 tussen België en het Groothertogdom Luxemburg betreffende

Art. 27.01 — Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières.

Evaluation des recettes pour 2000	F	10.509.800.000
Recettes probables pour 1999	F	17.935.800.000
Diminution	F	7.426.000.000

Art. 27.01/1 — Excédent des revenus sur les charges du Fonds monétaire (loi du 12 juin 1930).

Evaluation des recettes pour 2000	F	– 490.200.000
Recettes probables pour 1999	F	– 435.210.000
Diminution	F	54.990.000

Les revenus annuels ordinaires du Fonds monétaire sont constitués par le rendement de son portefeuille-titres.

L'excédent des revenus annuels sur les charges du Fonds monétaire est attribué au Trésor.

Pour 2000, la recette à prévoir au budget des Voies et Moyens a été évaluée sur base des éléments suivants :

Recettes du portefeuille-titre.	F	1.050.300.000
A déduire : charges à prévoir pour les fabrications monétaires	F	1.540.000.000
Solde	F	– 490 200.000

Le montant des factures de frappe des monnaies sera élevé, suite à l'introduction de l'Euro, dont la production démarrera dès juillet 1998.

Art. 27.01/2 — Part attribuée à l'Etat dans le bénéfice annuel de la Banque nationale de Belgique et dans le produit des opérations d'escompte, d'avances et de prêts, ainsi que dans certaines opérations de placement effectuées par la Banque (arrêté royal du 10 janvier 1999 approuvant la modification des statuts de la Banque Nationale de Belgique).

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.900.000.000
Recettes probables pour 1999	F	526.000.000
Augmentation	F	1.374.000.000

Disposition légale :

A. — Conformément à l'arrêté royal du 10 janvier 1999 approuvant la modification des statuts de la Banque Nationale de Belgique, l'article 53 des statuts attribue à l'Etat les produits financiers nets qui excèdent 3 % de la différence entre le montant moyen, calculé sur une base annuelle, des actifs rentables et les passifs rémunérés de la banque.

En vertu du protocole du 9 mars 1981 entre la Belgique et le Grand-Duché de Luxembourg, relatif au régi-

het stelsel van monetaire associatie, goedgekeurd bij de wet van 30 maart 1984, dient een deel van het aandeel van de Staat in genoemde winst aan het Groot-hertogdom te worden gestort.

B. Overeenkomstig voornoemd koninklijk besluit dienen bij artikel 49 van de statuten van de Nationale Bank van België de jaarlijkse winst als volgt te worden verdeeld :

1° Aan de aandeelhouders, een eerste dividend van 6 % van het nominale kapitaal.

2° Van het overschot :

a) 10 % aan de reserve;

b) 8 % aan het personeel of aan instellingen te zijnen voordele.

3° Van het laatste overschot :

a) aan de Staat, een vijfde;

b) aan de aandeelhouders, een bedrag waardoor een tweede dividend door de Regentraad vastgesteld, mogelijk wordt;

c) het saldo aan de reserve.

C. Overeenkomstig artikel 22 van de wet van 2 januari 1991 betreffende de markt van de effecten van de overheidsschuld en het monetair beleidsinstrumentarium, wordt het saldo van 34 miljard frank van de geconsolideerde schuld van de Staat tegenover de Nationale Bank, omgezet in vrij verhandelbare, aan marktvoorwaarden rentende schatkistcertificaten of obligaties die op hun vervaldag terugbetaalbaar zijn. Als compensatie voor de meeruitgave die voor de Staat voortvloeit uit die conversie, betaalt de Bank aan de Staat jaarlijks een bedrag van 986 miljoen frank.

Pas enkele maanden na de invoering van de Euro en de inrichting van de Europese Centrale Bank bestaan er nog te veel grote onzekerheden over de toekomstige opbrengsten van de Bank zodat vooralsnog geen echt gefundeerde raming van de ontvangsten in het jaar 2000 kan worden opgemaakt.

Art. 27.01/4 Dividend aan de Staat toekomende uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van de Nationale Bank van België (koninklijk besluit n° 29 van 24 augustus 1939 gewijzigd bij de wetten van 28 juli 1948 en 19 juni 1959).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.150.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	477.000.000
Vermeerdering	F	673.000.000

Bij toepassing van de wet van 28 juli 1948, houdende wijziging van de organieke wet van de Nationale Bank van België, bezit de Staat tweehonderdduizend aandelen van de Bank.

Het dividend dat uit dien hoofde aan de Staat toekomt voor het begrotingsjaar 2000 wordt op 1.150 miljoen frank geraamd.

me d'association monétaire, approuvé par la loi du 30 mars 1984, une partie de la part de l'Etat dans le bénéfice susmentionné doit être versée au Grand-Duché.

B. Conformément à l'arrêté royal précité, l'article 49 des statuts de la Banque Nationale de Belgique prévoit que les bénéfices annuels sont répartis de la manière suivante :

1° aux actionnaires, un premier dividende de 6 % du capital nominal :

2° de l'excédent :

a) 10 % à la réserve;

b) 8 % au personnel ou à des institutions en sa faveur.

3° du surplus sont attribués :

a) à l'Etat, un cinquième;

b) aux actionnaires, un montant permettant de leur attribuer un second dividende fixé par le Conseil de Régence;

c) le solde à la réserve.

C. Conformément à l'article 22 de la loi du 2 janvier 1991 relative au marché des titres de la dette publique et aux instruments de la politique monétaire, le solde de 34 milliards de francs de la dette consolidée de l'Etat envers la Banque Nationale est converti en certificats de trésorerie ou obligations, librement négociables, portant intérêts aux conditions du marché et remboursables à leur échéance. Pour compenser les dépenses supplémentaires découlant pour l'Etat de cette conversion, la Banque paiera à l'Etat annuellement un montant de 986 millions de francs.

Quelques mois seulement après l'introduction de l'Euro et l'installation de la Banque centrale européenne, trop d'incertitudes majeures subsistent quant aux résultats futurs de la banque pour qu'une prévision de recettes véritablement fondée puisse être faite pour l'année 2000.

Art. 27.01/4 — Dividende revenant à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la Banque nationale de Belgique (arrêté royal n° 29 du 24 août 1939 modifié par les lois des 28 juillet 1948 et 19 juin 1959).

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.150.000.000
Recettes probables pour 1999	F	477.000.000
Augmentation	F	673.000.000

En application de la loi du 28 juillet 1948 modifiant la loi organique de la Banque Nationale de Belgique, l'Etat détient deux cent mille actions de la Banque.

Le dividende relatif à l'exercice 1999 qui revient de ce chef à l'Etat pour l'année budgétaire 2000 est évalué à 1.150 millions de francs.

Art. 27.01/6 — *Aandeel van de Staat in de winst die de Nationale Bank van België maakt op haar netto productieve activa op het buitenland.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	5.800.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	14.061.000.000
Vermindering	F	8.261.000.000

Het aandeel van de Staat in het provenu van de buitenlandse activa van de Nationale Bank van België wordt gestort op een reserve voor wissel- of andere verliezen welke zouden kunnen voortvloeien uit de staatswaarborg verleend krachtens artikel 6 van de besluitwet nr 5 van 1 mei 1944 aan bepaalde tegoeden en verplichtingen van de Nationale Bank.

De ontvangst geboekt op die reserve, kan geheel of gedeeltelijk naar de Rijksmiddelenbegroting getransfereerd worden.

Pas enkele maanden na de invoering van de Euro en de inrichting van de Europese Centrale Bank bestaan er nog te veel grote onzekerheden over de toekomstige opbrengsten zodat vooralsnog geen echt gefundeerde raming van de ontvangsten in het jaar 2000 kan worden opgemaakt.

Art. 27.01/8 — *Netto-opbrengst van de meerwaarde door de Nationale Bank gerealiseerd bij arbitrageverrichtingen van activa in goud tegen andere reserve-elementen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1 907.000.000
Vermindering	F	1 907.000.000

Wettelijke basis

Overeenkomstig het koninklijk besluit van 10 januari 1999 tot goedkeuring van de wijziging van de statuten van de Nationale Bank van België, wordt bij artikel 54 van deze statuten aan de Staat de netto-opbrengst toegekend van de activa die de tegenpost vormen van de onbeschikbare reserve-rekening waarop de meerwaarde wordt geboekt die door de Bank wordt gerealiseerd naar aanleiding van arbitragetransacties van activa in goud tegen andere externe reservebestanddelen.

Bij de uitoefening van een actieve beheerspolitiek van haar reserves kan de Nationale Bank bepaalde elementen van haar reserves verkopen en er andere kopen.

Rekening houdend met de dagelijkse koers- en prijschommelingen van de verschillende elementen van haar reserves, kunnen de door de Bank uitgevoerde arbitrageverrichtingen evenwel een verschil met zich brengen van de in frank uitgedrukte waarde van deze

Art. 27.01/6 — *Part attribuée à l'Etat dans les bénéfices réalisés par la Banque nationale de Belgique sur ses actifs productifs nets sur l'étranger.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	5.800.000.000
Recettes probables pour 1999	F	14.061.000.000
Diminution	F	8.261.000.000

La part de l'Etat dans le produit des actifs extérieurs rentables nets de la Banque nationale de Belgique est employée à constituer une réserve pour pertes de change ou autres qui pourraient être l'effet de la garantie de l'Etat accordée, en vertu de l'article 6 de l'arrêté-loi n° 5 du 1^{er} mai 1944, à certains avoirs et engagements de la Banque nationale.

La recette sur cette réserve peut être en totalité ou en partie transférée au budget des Voies et Moyens.

Quelques mois seulement après l'introduction de l'Euro et l'installation de la Banque centrale européenne, trop d'incertitudes majeures subsistent quant aux résultats futurs de la banque pour qu'une prévision de recettes véritablement fondée puisse être faite pour l'année 2000.

Art. 27.01/8 — *Revenu net des plus-values réalisées par la Banque Nationale de Belgique à l'occasion d'opérations d'arbitrage d'actifs en or contre d'autres éléments de réserves externes.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	1.907.000.000
Diminution	F	1.907.000.000

Disposition légale

Conformément à l'arrêté royal du 10 janvier 1999 approuvant la modification des statuts de la Banque Nationale de Belgique, l'article 54 de ces statuts attribue à l'Etat le revenu net des actifs formant la contrepartie du compte spécial de réserve indisponible auquel sont portées les plus-values réalisées par la banque à l'occasion d'opérations d'arbitrage d'actifs en or contre d'autres éléments de réserves externes.

Lors de l'exercice d'une politique de gestion active de ses réserves, la Banque Nationale peut vendre une partie de ses réserves et en racheter d'autres.

Compte tenu des fluctuations quotidiennes du cours ou du prix des divers éléments de réserve, les opérations auxquelles la Banque peut se livrer, peuvent entraîner des différences de valeur exprimées en francs. Cela vaut particulièrement pour l'or qui est actuellement

elementen. Dit geldt vooral voor het goud dat in de boeken van de Bank ingeschreven is tegen de laatste officiële koers, die merkkelijk lager ligt dan de huidige marktprijs.

De bij deze verrichtingen door de Bank gerealiseerde meerwaarden worden op een speciale en onbeschikbare reserverekening ingeschreven.

De netto-opbrengst van de activa, die de tegenwaarde van de bovenvermelde meerwaarden uitmaken, wordt aan de Staat toegekend.

Het bedrag van de vermoedelijke ontvangsten voor 1999 houdt rekening met achterstellen van ongeveer 1,5 miljard frank, die waarschijnlijk in Luxemburg zullen betaald worden in 1999.

Geen echt gefundeerde raming van de ontvangsten voor het jaar 2000 kan vooralsnog opgemaakt worden : pas enkele maanden na de invoering van de Euro en de inrichting van de Europese Centrale Bank bestaan er te veel grote onzekerheden over de toekomstige opbrengsten van de Bank.

Art. 27.01/10 — Dividend aan de Staat verschuldigd op basis van zijn deelneming in het kapitaal van de Federale Participatiemaatschappij.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.000.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.094.000.000
Vermeerdering	F	906.000.000

Wettelijke basis : wet tot organisatie van de openbare kredietsector in bepaalde privaatrechtelijke financiële vennootschappen, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 24 december 1996.

De ontvangsten op dit artikel betreffen de gewone dividenden die de Federale participatiemaatschappij (FPM) aan de Staat stort uit hoofde van zijn participatie in het kapitaal van de vennootschap.

Voor de jaren 2000 en volgende kan geen betrouwbare raming worden gegeven.

Art. 27.01/11 — Aandeel van de Staat in de jaarlijkse winst van het Rentenfonds (Besluitwet van 18 mei 1945, gewijzigd bij de Wet van 23 december 1994).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	150.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	296.000.000
Vermindering	F	146.000.000

Wettelijke basis

Bij toepassing van artikel 6 van de Besluitwet van 18 mei 1945, gewijzigd bij de wet van 23 december 1994, wordt de nettowinst die op de balans is vastgesteld bij de afsluiting van elk boekjaar, ten belope van 3 % van de dotatie, bij de reserve gevoegd. Het over-

inscris dans les livres de la Banque à son dernier prix officiel, très inférieur aux cours actuels du marché.

Les plus-values réalisées par la Banque à l'occasion de ces opérations sont inscrites à un compte spécial de réserve indisponible.

Le revenu net des actifs formant la contrepartie des plus-values visées ci-dessus, a été attribué à l'Etat.

Le montant des recettes probables de 1999 tient compte d'arriérés, totalisant environ 1,5 milliards de francs, qui seront probablement réglés au Luxembourg en 1999.

Quelques mois seulement après l'introduction de l'Euro et l'installation de la Banque centrale européenne, trop d'incertitudes majeures subsistent quant aux résultats futurs de la banque pour qu'une prévision de recettes véritablement fondée puisse être faite pour l'année 2000.

Art. 27.01/10 — Dividende dû à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la Société fédérale de Participations.

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.000.000.000
Recettes probables pour 1999	F	1.094.000.000
Augmentation	F	906.000.000

Base légale : Loi portant organisation du secteur public du crédit et de la détention de participations du secteur public dans certaines sociétés financières de droit privé, coordonnée par l'arrêté royal du 24 décembre 1996.

Les recettes sur cet article concernant les dividendes ordinaires que la Société fédérale de Participation (SFP) verse à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la société.

Art. 27.01/11 — Part de l'Etat dans le bénéfice annuel du Fonds des rentes (arrêté-loi du 18 mai 1945 modifié par la loi du 23 décembre 1994).

Evaluation des recettes pour 2000	F	150.000.000
Recettes probables pour 1999	F	296.000.000
Diminution	F	146.000.000

Disposition légale

En application de l'article 6 (modifié) de l'arrêté-loi du 18 mai 1945 portant création d'un Fonds des Rentes, modifié par la loi du 23 décembre 1994, le bénéfice net du Fonds constaté au bilan à la clôture de chaque exercice est, à concurrence de 3 % de la dotation,

schot valt ten dele aan de Schatkist en wordt op 31 maart van het volgend boekjaar uitgekeerd.

Echter, zolang de totale reserve geen 50 % bereikt van de dotatie of zolang de eigen middelen geen 35 % bedragen van de gemiddelde nominale portefeuillewaarde gedurende het laatste kwartaal van het boekjaar, wordt het in de vorige alinea vermelde overschot in die mate bij de reserve gevoegd als nodig om de hiervoor vermelde percentages voor de reserve en de eigen middelen te bereiken.

In 1999 zal de dotatie 2.812,5 miljoen frank bedragen en wordt de nettowinst geraamd op 314 miljoen frank. Aldus zou het aandeel van de Staat (in 2000 uit te keren) in deze winst, 150,0 miljoen frank bedragen.

Art. 27.01/12 — Dividend uit hoofde van de deelneming van de Staat in het kapitaal van de N.V. BELFIN.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoeidelijke ontvangsten voor 1999	F	10.000.000
Vermindering	F	10.000.000

Wettelijke basis : koninklijk besluit van 29 juni 1981 tot oprichting van de Belgische Maatschappij voor de financiering van de Nijverheid.

Art. 27.02 — Dividenden aan de Staat verschuldigd, uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van andere openbare bedrijven, met rechtspersoonlijkheid.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 27.02/10 — Dividend verschuldigd aan de Staat uit hoofde van zijn deelneming in het kapitaal van de N.V. TRACTEBEL (ex-POWERFIN).

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : koninklijke besluiten van 10 juni 1984 tot invoering ten voordele van de Staat van een bijzonder aandeel in SYNATOM en van 16 juni 1994 tot invoering ten voordele van de Staat van een bijzonder aandeel in DISTRIGAS.

Dividend tot vergoeding van 625 aandelen die de Staat bezit in het kapitaal van de N.V. Tractebel, en van 1 bijzondere aandeel dat de Staat bezit in de NV Distrigaz en in de NV Synatom.

versé à la réserve. L'excédent est acquis au Trésor et payé le 31 mars de l'exercice suivant.

Par dérogation, si la réserve n'atteint pas 50 % de la dotation ou si les moyens propres n'atteignent pas 35 % du portefeuille nominal détenu en moyenne par le Fonds durant le dernier trimestre de l'exercice, l'excédent est versé à la réserve dans la mesure nécessaire pour que la réserve et les moyens propres atteignent ces pourcentages respectifs.

Pour 1999, la dotation s'élève à 2.812,5 millions et le bénéfice net est évalué à 234 millions de francs. La part de l'Etat (à payer en 2000) sur ce montant se chiffrerait, en vertu de ce qui précède à 150,0 millions de francs.

Art. 27.01/12 — Dividende dû à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la S.A. BELFIN.

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	10.000.000
Diminution	F	10.000.000

Disposition légale : arrêté royal du 29 juin 1981 visant la création d'une compagnie belge pour le financement de l'industrie.

Art. 27.02 — Dividendes dus à l'Etat du chef de sa participation dans le capital d'autres entreprises publiques possédant la personnalité juridique.

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 27.02/10 — Dividende revenant à l'Etat du chef de sa participation dans le capital de la S.A. TRACTEBEL (ex-POWERFIN), la S.A. Synatom et S.A. Distrigaz.

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Disposition légale : arrêtés royaux des 10 juin 1984 instituant au profit de l'Etat une action spécifique de Synatom et 16 juin 1994 instituant au profit de l'Etat une action spécifique de Distrigaz.

Dividende venant en rémunération des 625 actions que l'Etat détient dans le capital de la S.A. TRACTEBEL et d'une action spécifique que l'Etat détient dans la SA Distrigaz et la SA Synatom.

Art. 36.01 — *Ontvangsten afkomstig van de Nationale Loterij.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.125.000.000 frank, zoals voor 1999.

Bij toepassing van artikel 27 van de Programmawet van 24 december 1993, is de Nationale Loterij vanaf 1994 een monopolierente verschuldigd aan de Schatkist, waarvan het jaarlijks bedrag niet hoger mag zijn dan 2,5 miljard.

Voor de jaren 2000 en volgende mag een bedrag van 2.125 miljoen frank worden voorzien, rekening houdende met het instandhouden van de monopolierente ten bedrage van 2.500 miljoen frank en de storting van 375 miljoen frank roerende voorheffing.

Art. 36.02 — *Storting aan de Schatkist door de openbare kredietinstellingen van een waarborgpremie voor het genot van de Staatswaarborg op hun vreemde middelen (art. 91, § 2, van de wet van 1 augustus 1985 houdende fiscale en andere bepalingen).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	22.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	26.000.000
Vermindering	F	3.500.000

De staatswaarborg voor de nieuwe verrichtingen werd per 1 januari 1998 voor het CBHK afgeschaft. De waarborgpremie blijft geldig op de gewaarborgde afloop.

Art. 06.01/10 — *Diverse en toevallige ontvangsten van de Thesaurie.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 150.000.000 frank, zoals voor 1999.

In 1996 was er een terugstorting van 100 miljoen frank door de Sociale Zekerheid — Arbeidsongevallen en een storting door de Dienst Pensioenen (96 miljoen frank). De ontvangsten voor 1997 zijn minder buitengewoon dan die voorheen. In 1998 is er een verdere daling merkbaar.

De raming voor 2000 houdt rekening met de dalende trend in 1997 en 1998 en is gebaseerd op de realisaties tijdens het eerste trimester van 1999.

Art. 08.01 — *Ontvangsten afkomstig van andere diensten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	55.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	113.500.000
Vermindering	F	58.400.000

Art. 36.01 — *Recettes en provenance de la Loterie nationale.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.125.000.000 de francs, comme pour 1999.

En application de l'article 27 de la loi-programme du 24 décembre 1993, la Loterie nationale est redevable au Budget de l'Etat, à partir de 1994 d'une rente de monopole dont le montant ne peut dépasser 2,5 milliards de francs par an.

Pour 2000 et les années ultérieures, il y a lieu de prévoir 2.125 millions de francs vu le maintien de la rente de monopole à 2.500 millions de francs et le versement de 375 millions de francs sous forme de précompte mobilier.

Art. 36.02 — *Versement au Trésor par les institutions publiques de crédit d'une prime de garantie pour la jouissance de la garantie de l'Etat sur leurs fonds de tiers (article 91, § 2, de la loi du 1^{er} août 1985 portant des mesures fiscales et autres).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	22 500.000
Recettes probables pour 1999	F	26.000.000
Diminution	F	3.500.000

La garantie de l'Etat attachée aux nouvelles opérations a été supprimée le 1^{er} janvier 1998 pour l'OCCH. La prime reste due sur l'encours garanti.

Art. 06.01/10 — *Recettes diverses et accidentelles de la Trésorerie.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 150.000.000 de francs, comme pour 1999.

En 1996, un remboursement de 100 millions par les Affaires Sociales — Accidents de Travail ainsi qu'un versement de 96 millions par le Service des Pensions ont augmenté les recettes. Les recettes de 1997 sont moins exceptionnelles que ceux des années antérieures. En 1998, les recettes sont à nouveau plus basses qu'auparavant.

Les estimations pour 2000 tiennent compte de la tendance à la baisse en 1997 et 1998 et sont basées sur les réalisations durant le 1^{er} trimestre 1999.

Art. 08.01 — *Recettes en provenance d'autres services.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	55.100.000
Recettes probables pour 1999	F	113.500.000
Diminution	F	58.400.000

Art. 08.01/1 — *Financiële tussenkomst van de gemeenten voor de reffectatie van de douaneambtenaren ten gevolge van de invoeging van de Eenheidsmarkt (art. 9 en volgende van het K.B. van 7 december 1992).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 20.000.000 frank, zoals voor 1999.

Naar aanleiding van de invoering van de Europese eenheidsmarkt in 1993, waarbij sommige agenten van de Administratie der douane en accijnzen hun functie zagen verdwijnen, werd beslist een aantal van hen te werk te stellen bij gemeentelijke administratieve diensten.

De bezoldigingen, vergoedingen en toelagen blijven ten laste van het Ministerie van Financiën, terwijl de gemeentebesturen van hun kant, als financiële tussenkomst, jaarlijks een forfaitair bedrag overmaken aan de Schatkist.

In 1996 werden 135 douaneagenten bij 64 gemeentebesturen gereffecteerd. In 1997 zijn deze bedragen teruggevallen tot respectievelijk 129 agenten verdeeld over 64 gemeenten.

In de toekomst dient dus rekening te worden gehouden met een verdere daling van deze ontvangsten.

Art. 08.01/4 — *Ontvangsten uit hoofde van de verjaring van ordonnances, schuldvorderingen, mandaten, ontvangsbewijzen en diversen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	35.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	93.400.000
Vermindering	F	58.400.000

Wettelijke basis : koninklijk besluit van 17 juli 1991, houdende coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit (artikels 100 en volgende).

De raming voor het begrotingsjaar 2000 is gesteund op het nog beschikbare saldo op 7 april 1999, voortkomend van de sommen die in de loop van het jaar 1994 overgeschreven werden.

De bedragen die op de rekening van de Rekenplichtige van de Geschillen worden overgeboekt, fluctueren in functie van de specifieke situatie van de rechthebbers en van de behandelingswijze van de dossiers.

De meerjarenraming is gesteund op de evolutie van de ontvangsten verwezenlijkt gedurende de laatste jaren, op de beschikbare saldi op 7 april 1999, voortkomende van de sommen die in de loop van de jaren 1994 tot en met 1997 overgeschreven werden en op een efficiëntere administratieve verwerking en opvolging in-gevolge de informatisering.

Art. 08.01/1 — *Intervention des communes dans le reclassement des douaniers suite à l'instauration du marché unique (article 9 et suivants de l'arrêté royal du 7 décembre 1992).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 20.000.000 de francs, comme pour 1999.

Suite à l'instauration du marché intérieur européen en 1993, il a été décidé d'affecter dans les administrations communales, un certain nombre d'agents de l'Administration des Douanes et Accises ayant perdu leur emploi.

Les traitements, indemnités et allocations restent à charge du Ministère des Finances mais les communes sont tenues de rembourser au Trésor une somme annuelle forfaitaire.

En 1996, 135 agents des douanes ont ainsi été affectés dans 64 communes. En 1997, ce chiffre était de 129 agents répartis dans 64 communes.

Il y a donc lieu de tenir compte d'une diminution de ces recettes dans les années suivantes.

Art. 08.01/4 — *Recettes du chef de prescription d'ordonnances, créances, mandats, récépissés et divers.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	35.000.000
Recettes probables pour 1999	F	93.400.000
Diminution	F	58.400.000

Disposition légale : arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat (article 100 et suivants).

L'estimation de l'année budgétaire 2000 est basée sur le solde encore disponible au 7 avril 1999, provenant des sommes qui ont été versées dans le courant de l'année 1994.

Les montants qui sont versés au compte du Comptable du Contentieux varient en fonction de la situation spécifique des ayants droits et de la procédure du traitement des dossiers.

L'estimation des années futures est basée sur l'évolution des recettes réelles durant les dernières années, sur les soldes encore disponibles au 7 avril 1999 provenant des sommes qui ont été versées dans le courant des années 1994 à 1997. L'informatisation amène une plus grande efficacité dans le paiement aux bénéficiaires.

Art. 08.01/5 — *Ontvangsten uit hoofde van verjaringen : coupons en rentetermijnen van de Belgische schuld.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : koninklijk besluit van 17 juli 1991, houdende coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit (artikels 100 en volgende).

De raming voor het begrotingsjaar 2000 is gesteund op het nog beschikbare saldo op 7 april 1999, voortkomend van de sommen die in de loop van het jaar 1994 overgeschreven werden.

Ten opzichte van de verwezenlijkingen van de laatste drie jaren zijn er geen wezenlijke wijzigingen waar te nemen.

De meerjarenraming is gesteund op de evolutie van de ontvangsten verwezenlijkt gedurende de laatste jaren en op de beschikbare saldi op 7 april 1999, voortkomend van de sommen die in de loop van de jaren 1994 tot en met 1997 overgeschreven werden.

Art. 08.03 — *Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat (oud fonds 66.04).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 8.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikel 9 van de Wet van 16 maart 1954 met betrekking tot de controle van bepaalde instellingen van openbaar nut, voorziet een controle, uit te oefenen door regeringscommissarissen, benoemd door de Koning, of door afgevaardigden van de Minister van Financiën.

De Schatkist keert een vergoeding uit aan de regeringscommissarissen en -afgevaardigden, maar de publieke instellingen dienen op hun beurt de Schatkist te vergoeden voor de kosten die ontstaan naar aanleiding van de controle van hun verrichtingen.

De ontvangsten geboekt onder dit artikel blijven stabiel sedert de regionalisering van een aantal instellingen van openbaar nut.

Art. 08.01/5 — *Recettes du chef de prescriptions : coupons et arrérages des inscriptions nominatives de la dette belge.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Disposition légale : arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la Comptabilité de l'Etat (articles 100 et suivants).

L'estimation de l'année budgétaire 2000 est basée sur le solde encore disponible au 7 avril 1999 provenant des sommes qui ont été versées dans le courant de l'année 1994.

L'estimation des années futures est basée sur l'évolution des recettes réelles durant les dernières années et sur les soldes encore disponibles au 7 avril 1999 provenant des sommes qui ont été versées dans le courant des années 1994 à 1997.

Art. 08.03 — *Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 8.000.000 de francs, comme pour 1999.

Disposition légale : article 9 de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public prévoit que ce contrôle soit exercé par des commissaires du gouvernement nommé par le Roi ou par des délégués du Ministre des Finances.

Les commissaires et délégués sont payés directement par le Trésor mais les organismes sont tenus de rembourser au Trésor les dépenses résultant du contrôle de leurs opérations.

La situation des recettes sur cet article reste stable depuis le mouvement de régionalisation d'un certain nombre d'organismes d'intérêt public.

§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN

Art. 11.01 — *Terugbetalingen van wedden, vergoedingen en pensioenen. — Gerechtskosten in verscheidene zaken.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	488.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	471.000.000
Vermeerdering	F	17.000.000

Wettelijke basis : invordering door de Administratie van de B.T.W., Registratie en Domeinen op basis van artikel 3 van de Domaniale Wet van 22 december 1949.

De definitieve ontvangsten voor het jaar 1998 belopen 438,1 miljoen frank. Dit komt neer op een groei met 4,48 % in verhouding tot het jaar 1997. Meteen wordt opnieuw het niveau bereikt van 1996. Gezien de ontvangsten van het afgelopen jaar de ramingen overschreden en de zich sinds 1998 aftekenende verhoogde groei blijkbaar aanhoudt in de aanhef van 1999 is de aanvankelijke prognose voor het jaar 1999 bijgesteld. Er is gerekend met een groei van 7,5 % in verhouding tot het jaar 1998. Deze groei spruit voort uit de stijging van de gerechtskosten geïnd in allerlei zaken.

Wat de meerjarenraming 2000-2003 betreft, lijkt het huidige groeitempo niet echt representatief. In het verleden is immers reeds herhaaldelijk gewezen op het oscillerend verloop van deze ontvangsten. Derhalve is gerekend met een gemiddelde groei waargenomen in de periode 1991-1998. Deze bedraagt 3,8 %.

Art. 12.01 — *Terugbetalingen van schuldvorderingen voortkomende van verschillende departementen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	116.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	115.000.000
Vermeerdering	F	1.000.000

Wettelijke basis : invordering op basis van artikel 3 van de domaniale wet van 22 december 1949.

De definitieve ontvangsten voor het jaar 1998 bedragen 118,7 miljoen frank of meteen 0,9 % meer in vergelijking met het jaar 1997. De stevige groei vastgesteld tot medio 1998 is plots stilgevallen. De reden hiervan ligt besloten in een louter boekhoudkundige operatie waarbij de rubriek administratieve geldboeten » niet langer in het artikel 12.01 wordt opgenomen maar wel in artikel 38.01. Dit fenomeen overstijgt dan ook de positieve groei voortkomend uit de terugbetaling van ten onrechte betaalde tegemoetkomingen aan mindervaliden.

§ 2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A. DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES.

Art. 11.01 — *Remboursements de traitements, d'indemnités et de pensions. — Frais de justice en matières diverses.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	488.000.000
Recettes probables pour 1999	F	471.000.000
Augmentation	F	17.000.000

Disposition légale : recouvrement par l'Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines sur base de l'article 3 de la loi domaniale du 22 décembre 1949.

Les recettes définitives pour l'année 1998 s'élèvent à 438,1 millions de francs. Cela équivaut à une croissance de 4,48 % par rapport à 1997. Le niveau de 1996 est à nouveau atteint. Vu que les recettes de l'année écoulée ont dépassé les estimations et que la croissance à la hausse, qui se dessinait depuis 1998, persiste manifestement au début de l'année 1999, la prévision initiale de cette année a été adaptée. Il a été tenu compte d'une croissance de 7,5 % par rapport à l'année 1998. Cette croissance découle surtout d'une augmentation des frais de justice en matières diverses.

En ce qui concerne l'estimation pluriannuelle 2000-2003, il est clair que la croissance actuelle n'est pas très représentative. D'ailleurs, l'évolution oscillatoire de ces recettes a déjà été signalée par le passé à plusieurs reprises. Dès lors, il a été tenu compte de la croissance moyenne constatée durant la période 1991-1998. Celle-ci s'élève à 3,8 %.

Art. 12.01 — *Remboursement de créances provenant des divers départements.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	116.000.000
Recettes probables pour 1999	F	115.000.000
Augmentation	F	1.000.000

Disposition légale : recouvrement sur base de l'article 3 de la loi domaniale du 22 décembre 1949.

Les recettes définitives pour l'année 1998 s'élèvent à 118,7 millions de francs, soit 0,9 % de plus par rapport à l'année 1997. La forte croissance constatée jusqu'au milieu 1998 s'est brusquement arrêtée. La raison de ce fait réside dans une simple opération comptable au terme de laquelle la rubrique « amendes administratives » n'est plus reprise dans l'article 12.01 mais bien dans l'article 38.01. Ce phénomène dépasse la croissance positive provenant des remboursements d'allocations aux handicapés indûment liquidées.

Vermits dit alles vorig jaar bij de opmaak van de initiële begroting 1999 nog niet praktisch geregeld was en nu wel, dringt zich uiteraard een aanpassing op van de begrotingsvoorstellen. Voor 1999 wordt derhalve een ontvangst weerhouden van 115 miljoen frank.

Vanaf het jaar 2000 zal bovenvermeld effect geregulariseerd zijn zodat een matige groei met 2 % opnieuw mogelijk wordt.

Ook voor de periode 2001-2003 is de jaarlijkse groei begroot op 2 %.

Art. 16.01 — *Opbrengsten van de domeinen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	520.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	650.000.000
Vermindering	F	130.000.000

Het grootste deel van de ontvangsten die op dit artikel moeten worden ingeschreven betreffen de voorafnemingen op de hypotheekleningen.

Het koninklijk besluit van 4 maart 1998 (Belgisch Staatsblad van 1 april 1998, bladzijde 9939) heeft de hypotheekleningen met 25 % verhoogd vanaf 1 april 1998.

Voor 1999 wordt de voorafneming op de leningen van de hypotheekbewaarders met betrekking tot 1997 in ontvangst geboekt. Het bedrag van deze voorafneming zou 580 miljoen frank moeten bereiken. De verhoging met 80 miljoen frank is te verklaren door de aanhouden van de groei van de activiteit op de immobiliënmarkt.

Voor het jaar 2000 zal de voorafneming op de leningen van de hypotheekbewaarders met betrekking tot het jaar 1998 in ontvangst worden geboekt. Het bedrag van deze voorafneming zou 450 miljoen frank moeten bereiken. De verlaging van de voorafneming, niettegenstaande de verhoging van de voormelde leningen, wordt verklaard door het feit dat de uitgaven met betrekking tot de automatisering van de hypotheekbewaaringen ten laste moeten worden genomen evenals de uitgaven met betrekking tot de achterstallen van wedden van de hypotheekbedienden (toepassing van de algemene barremaherziening vanaf 1 januari 1994).

In 2001 moet de voorafneming op de leningen van de hypotheekbewaarders met betrekking tot het jaar 1999 in ontvangst worden geboekt. Het bedrag van deze voorafneming zou 550 miljoen frank moeten bereiken.

In 2002 wordt de voorafneming op de leningen van de hypotheekbewaarders met betrekking tot het jaar 2000 in ontvangst geboekt. Het bedrag van deze voorafneming zou, omwille van het indexeren van de hypotheekleningen vanaf het jaar 2000, 670 miljoen frank moeten bereiken.

In 2003 wordt de voorafneming op de leningen van de hypotheekbewaarders met betrekking tot het jaar 2001 in ontvangst geboekt. Gelet op de voormelde indexering zou het bedrag van de voorafneming 670 miljoen frank moeten bereiken.

Vu que tout cela n'était pas encore réglé en pratique l'an passé lors de l'établissement du budget initial 1999 et qu'à l'heure actuelle ce problème est réglé, il va de soi qu'une adaptation des propositions budgétaires s'impose. Pour 1999, une recette de 115 millions de francs est par conséquent retenue.

A partir de l'an 2000, l'effet susmentionné sera régularisé de telle sorte qu'une croissance modérée de 2 % redevient possible.

Pour la période 2001-2003, la croissance annuelle est également fixée à 2 %.

Art. 16.01 — *Produits des domaines.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	520.000.000
Recettes probables pour 1999	F	650.000.000
Diminution	F	130.000.000

La plus grande partie des recettes à porter sur cet article concerne les prélèvements sur les salaires hypothécaires.

L'arrêté royal du 4 mars 1998 (Moniteur belge du 1^{er} avril 1998, page 9939) a augmenté de 25 % les salaires hypothécaires à partir du 1^{er} avril 1998.

Pour l'année 1999, on prendra en recettes le prélèvement sur les salaires des conservateurs des hypothèques relatif à l'année 1997. Le montant de ce prélèvement devrait atteindre 580 millions de francs. La majoration de 80 millions provient de la poursuite de la hausse de l'activité du marché immobilier.

Pour l'année 2000, on prendra en recettes le prélèvement sur les salaires des conservateurs des hypothèques relatif à l'année 1998. Le montant de ce prélèvement devrait atteindre 450 millions de francs. Cette baisse du prélèvement malgré l'augmentation des salaires précitée s'explique par le fait qu'il faudra supporter les dépenses liées à l'automatisation des conservations des hypothèques et celles liées au paiement des arriérés de traitement des employés des conservations des hypothèques (Application de la révision générale des barèmes à partir du 1^{er} janvier 1994).

En 2001, on prendra en recette le prélèvement sur les salaires des conservateurs des hypothèques relatif à l'année 1999. Le montant du prélèvement devrait atteindre 550 millions.

En 2002, on prendra en recette le prélèvement sur les salaires des conservateurs des hypothèques relatif à l'année 2000. Le montant de ce prélèvement devrait atteindre, en raison de l'indexation des tarifs hypothécaires prévue pour l'année 2000, 670 millions.

En 2003, on prendra en recette le prélèvement sur les salaires des conservateurs des hypothèques relatif à l'année 2001. Le montant de ce prélèvement devrait atteindre, en raison de l'indexation des tarifs hypothécaires précitée, 670 millions.

De raming voor de jaren 2001 tot 2003 veronderstelt dat de onroerende markt geen gevoelige terugval kent.

Voor de rest wordt verwezen naar § 88 van Instructie C. Dit heeft betrekking op de diverse ontvangsten welke forfaitair op 70 miljoen frank par jaar worden geschat.

Art. 28.01 — Retributies voor het gebruik van domeingoederen.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 53.500.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis

Er liggen verschillende wettelijke bepalingen aan de grondslag van deze ontvangsten, waaronder het decreet van 19 augustus-12 september 1791 betreffende het beheer van de lichamelijke of onlichamelijke nationale domeingoederen.

De toewijzing der ontvangsten is gebaseerd op het principe dat de instandhouding van de goederen die tot het openbaar domein behoren of die voor een openbare dienst worden gebruikt, bij het ministerieel departement berust dat met hun beheer is belast; evenwel, het financieel beheer van die goederen en van de invordering van hun opbrengsten, behoren tot de bevoegdheid van de Administratie van de BTW, Registratie en Domeinen.

De raming van de ontvangsten is gebaseerd op het gemiddelde van de laatste vier voorafgaande jaren. Voorzichtigheidshalve werd dit gemiddelde verlaagd met 10 %. De piek die in 1996 werd geregistreerd is te wijten aan de laattijdige inning van de ontvangsten van 1995.

Art. 36.01 — Nalatigheidsinteressen inzake belastingen.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	3.550.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.385.700.000
Vermeerdering	F	164.700.000

De nalatigheids- en moratoire interesten zijn in 1998 globaal genomen met 6,5 % toegenomen. In het afgelopen jaar is immers een ontvangst geboekt van 3.742,8 miljoen frank tegenover 3.513,2 miljoen frank in het voorafgaande jaar.

In termen van « Federale middelen » is er een vermindering bemerkbaar en dat is zeer logisch. Sedert juni 1998 krijgen de Gewesten de nalatigheids- en moratoire interesten. Het betreft, voor 1998, een bedrag van 331,5 miljoen frank. Dat betekent concreet dat de cijfers, hernomen in de statistische reeks van de ontwikkelingstabel, niet vergelijkbaar zijn volgens een een-

L'estimation pour les années 2001 à 2003 implique que le marché immobilier ne subisse pas une baisse trop prononcée.

Pour les surplus, il est renvoyé au § 88 de l'Instruction C. S'agissant de recettes diverses, on les estime forfaitairement à 70 millions chaque année.

Art. 28.01 — Redevances pour l'occupation de biens domaniaux.

Evaluation des recettes pour 2000 : 53.500.000 francs, comme pour 1999.

Base légale

Les bases légales de ces recettes sont multiples et diverses, notamment le Décret du 19 août-12 septembre 1791, relatif à la régie des domaines nationaux corporels et incorporels.

L'affectation de la recette repose sur le principe que la conservation des biens qui font partie du domaine public ou qui sont affectés à un service public, incombe au département ministériel qui assure leur administration mais la gestion financière de ces biens et le recouvrement de leurs produits rentrent cependant dans les attributions de l'Administration de la T.V.A., de l'Enregistrement et des Domaines.

L'estimation de la recette est basée sur une moyenne des quatre années antérieures. Par prudence, la moyenne a été diminuée de 10 %. Le pic enregistré en 1996 est dû à un encaissement tardif des recettes de 1995.

Art. 36.01 — Intérêts moratoires en matière d'impôts.

Evaluation des recettes pour 2000	F	3.550.400.000
Recettes probables pour 1999	F	3.385.700.000
Augmentation	F	164.700.000

Considérés globalement, les intérêts de retard et moratoires ont augmenté de 6,5 % en 1998. En effet, au cours de l'année écoulée, une recette de 3.742,8 millions de francs a été comptabilisée contre 3.513,2 millions de francs l'année précédente.

En termes de « moyens fédéraux », une diminution est certes visible et cela est très logique. Depuis juin 1998, les Régions se voient par ailleurs attribuer les intérêts de retard et moratoires. Il s'agit, pour 1998, d'un montant de 331,5 millions de francs. A vrai dire, cela signifie concrètement que les chiffres, repris dans la série statistique du tableau de développement, ne sont

voudige lineaire manier. Daarom wordt ook een bijkomend gedetailleerd overzicht gevoegd bij deze uitleg.

Verklaring van de vrij stevige groei van de nalatighedsinteressen en toekomst terzake.

1) De groei van de interessen geïnd in BTW-materies is in 1998 opnieuw toegenomen na een lichte terugval in 1997. In dat jaar is 3.003 miljoen frank geïnd tegenover 3.100 miljoen frank in 1996. Dit betekent meteen een stijging met 3,2 %.

De oorzaak van het oscillerend verloop van de bedoelde ontvangsten is vooral te wijten aan de schommelingen die bijwijken ontstaan in het volume van de wanbetalingen, de snelheid waarmee laattijdige betalingen worden voldaan, enz.

Voor 1998 bleek de resultante van dit alles vrij positief uit te vallen.

Na drie maanden in 1999 dient opgemerkt dat de positieve trend alleszins doorgaat dermate zelfs dat de groei voor 1999 op zowat 8 % kan worden geraamd. De vermoedelijke ontvangsten worden derhalve begroot op 3.317 miljoen frank.

Voor de periode 2000-2003 wordt gerekend op een jaarlijkse groei van 4,78 %.

2) Wat de interessen betreft, gevorderd in de overige fiscale materies, zoals de zegelrechten, de met het zegel gelijkgestelde taksen, de registratie- en de successierechten, dient vooraf aangestipt dat het effect voortspruitend uit de daling van de wettelijke rentevoet van 8 tot 7 %, is uitgewerkt (zie het koninklijk besluit van 4 augustus 1996 tot wijziging van de wettelijke intrestvoet).

Dit blijkt ten andere uit de forse toename van de intresten geïnd in het jaar 1998 met 25,97 %. In 1997 zijn immers slechts 510,2 miljoen frank aan intresten geïnd tegenover 642,7 miljoen frank in 1998.

Gezien de groei na drie maanden nog steeds vrij behoorlijk uitvalt, mag voor het jaar 1999 eveneens een positief resultaat worden verwacht. Voor dit jaar wordt dan ook getipt op een ontvangst van 717 miljoen frank of een groei met 10 %.

Voor de periode 2000-2003 is gerekend met een jaarlijkse groeivoet van 5,92 %. De stevige groei in de bovenvermelde materies gaat vooral terug tot laattijdige betalingen inzake de successierechten en de met het zegel gelijkgestelde taksen.

Gezien echter « grote nalatenschappen » openvallen, dient ook hier rekening gehouden met een vrij grote volatiliteit van het ontvangstenpatroon. De gemiddelde groeivoet, gehanteerd in de periode 2000-2003 dient dan ook in dit perspectief beoordeeld.

pas comparables d'une manière simplement linéaire. C'est pourquoi, un aperçu détaillé supplémentaire est apporté à cette explication.

Explication de la très forte croissance des intérêts de retard et perspectives y relatives.

1) La croissance des intérêts perçus en matière de T.V.A. a de nouveau augmenté en 1998 après un léger recul durant l'année 1997. Au cours de cette dernière année, 3.003 millions de francs ont été perçus contre 3.100 millions de francs pour l'année 1996, soit une augmentation de 3,2 %.

La cause de cette évolution oscillante des recettes en question est à imputer essentiellement aux fluctuations qui, de temps à autre, se produisent dans le volume de défauts de paiement, à la rapidité avec laquelle les paiements tardifs sont effectués, etc.

Pour 1998, la résultante de tout cela semblait produire une percée très positive.

Après trois mois en 1999, il est à remarquer que l'évolution positive se poursuit en 1999 à tel point que la croissance pour l'année en cours peut être estimée à 8 %. Par conséquent, les recettes probables sont évaluées à 3.317 millions de francs.

Pour la période 2000-2003, la croissance annuelle peut être estimée à 4,78 %.

2) En ce qui concerne les intérêts, recouverts dans les autres matières fiscales, à savoir les droits de timbre, les droits d'enregistrement et de succession, il convient avant tout de noter que l'effet, découlant de la diminution du taux d'intérêt légal de 8 à 7 % ne présente plus aucune influence (voir arrêté royal du 4 août 1996 modifiant le taux de l'intérêt légal).

Cela ressort, entre autres, de la forte hausse des intérêts perçus au cours de l'année 1998 avec 25,97 %. En 1997, les recettes perçues s'élevaient, en effet, à seulement 510,2 millions de francs contre 642,7 millions de francs en 1998.

Vu que la croissance reste après trois mois d'exercice en 1999 encore très convenable, un résultat positif peut ainsi être escompté en 1999. Pour cette année, il est dès lors tablé sur une recette de 717 millions de francs, soit une croissance de 10 %.

Pour la période 2000-2003, il peut être tablé sur une croissance annuelle de 5,92 %. La forte croissance des matières fiscales susmentionnées provient essentiellement des paiements tardifs en matière de droits de succession et des taxes assimilées au timbre.

Eu égard cependant au fait que d'« importantes successions » déterminées sont acquittées, il convient ici de tenir compte d'une très grande volatilité du modèle des recettes. Le taux moyen de croissance, utilisé pour la période 2000-2003, est à évaluer dans cette perspective.

Besluit :

1. Voor het jaar 1999 komt de globale ontvangst uit op 4.034 miljoen frank of meteen een groei met 7,78 %.
2. Voor de periode 2000-2003 wordt gerekend met een gemiddelde groeivoet van 4,78 % in BTW-materies en 5,92 % in de overige fiscale aangelegenheden. De weerslag van dit alles is terug te vinden in de onderhavige ontwikkelingstabel.
3. Daarenboven dient rekening te worden gehouden met de geaffecteerde intresten aan de Gewesten. De bijgaande tabel biedt een overzicht per belastingsoort.

Overzicht van de bestemming van de moratoire intresten in de periode 1999-2000

(in miljoenen frank)

Conclusion :

1. Pour l'année 1999, la recette globale s'élève à 4.034 millions de francs, soit une croissance de 7,78 %.
2. Pour la période 2000-2003, il peut être tablé sur un taux de croissance de 4,78 % en matière de T.V.A. et sur un taux de croissance de 5,92 % pour les autres matières fiscales.
3. En outre, il faut tenir compte des intérêts affectés des Régions. Le tableau ci-joint offre un aperçu par sorte d'impôts.

(en millions de francs)

Aanwending jaar — <i>Utilisation année</i>	Totaal ontvangsten — <i>Recettes totales</i>	Geaffecteerd. — <i>Affectées</i>			Federale middelen — <i>Moyens fédéraux</i>
		Vlaanderen — <i>Flandre</i>	Brussel — <i>Bruxelles</i>	Wallonië — <i>Wallonie</i>	
1999					
— B.T.W. — <i>T.V.A.</i>	3.317,0	—	—	—	3.317,0
— Registratierechten. — <i>Droits d'en-</i> <i>registrement</i>	16,0	1,6	0,05	0,65	13,70
— Successierechten. — <i>Droits de suc-</i> <i>cession</i>	646,0	359,0	125,0	162,0	—
— Diversen. — <i>Divers</i>	55,0	—	—	—	55,0
Totaal 1999. — Total 1999	4.034,0	360,6	125,05	162,65	3.385,70 ⁽¹⁾
2000					
— B.T.W. — <i>T.V.A.</i>	3.475,0	—	—	—	3.475,0
— Registratierechten. — <i>Droits d'en-</i> <i>registrement</i>	18,0	1,80	0,06	0,74	15,40
— Successierechten. — <i>Droits de suc-</i> <i>cession</i>	681,0	378,0	132,0	171,0	—
— Diversen. — <i>Divers</i>	60,0	—	—	—	60,0
Totaal 2000. — Total 2000	4.234,0	379,80	132,06	171,74	3.550,40 ⁽²⁾

(1) Afgerond in de tabellen op 3.385,7.

(2) Afgerond in de tabellen op 3.550,4.

(1) Arrondi dans les tableaux à 3.385,7.

(2) Arrondi dans les tableaux à 3.550,4.

Art. 38.01 — *Tekorten van rekenplichtigen. — Opbrengst van transacties inzake de wetgeving op de wisselcontrole. — Diverse opbrengsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 50.000.000 frank, zoals voor 1999.

De ontvangsten voor het jaar 1998 bedraagt 63,9 miljoen frank. Dit betekent een substantiële meerwaarde tegenover de vermoedelijke ontvangsten geraamd voor datzelfde jaar.

De reden ligt besloten in volgende feiten :

1. Enerzijds zijn er een paar « deficit-dossiers » aangetuigd, zoals trouwens voorspeld.

Art. 38.01 — *Déficits des comptables. — Produits des transactions sur la législation en matière de change. — Recettes diverses.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 50.000.000 de francs, comme pour 1999.

Les recettes pour l'année 1998 s'élèvent à 63,9 millions de francs. Cela représente une plus-value substantielle par rapport aux recettes probables estimées pour la même année.

La raison se situe au niveau des deux faits suivants :

1. D'une part, quelques « dossiers-déficit » ont été apurés, comme par ailleurs annoncé.

2. Anderzijds zijn ten gevolge van een boekhoudkundige operatie de administratieve geldboeten, destijds opgenomen onder het begrotingsartikel 12.01, ondergebracht op het artikel 38.01.

Dientengevolge zijn de ontvangsten uiteraard fors verhoogd. Een passende bijstelling van zowel de ontvangsten 1999 als de ontvangsten voor de periode 2000-2003 is derhalve doorgevoerd.

Art. 38.02 — *Schadevergoedingen en moratoire interesten in allerlei zaken.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 10.000.000 frank, zoals voor 1999.

De ontvangsten geboekt tijdens het afgelopen jaar zijn gestegen in relatie tot de voorbije jaren. De oorzaak hiervan ligt besloten in een paar toevallige, supplementaire inkomsten geboekt tijdens de maanden oktober-november van het jaar 1997.

In maart 1998 is opnieuw een « grote ontvangst » van 23,5 miljoen frank geboekt. Finaal is een ontvangstenniveau van 24,6 miljoen frank bereikt.

Voor 1999 zou de ontvangst opnieuw rond de 10 miljoen frank schommelen voor zover er althans geen grote, toevallige ontvangsten worden geïncasseerd.

De begrote cijfers voor de periode 2000-2002 zijn ook opgesteld in de hypothese van afwezigheid van toevallige ontvangsten.

§ 3. ADMINISTRATIE DER DIRECTE BELASTINGEN

Art. 12.01 — *Teruggevorderde gerechts- en vervolgingskosten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1 160.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1 100.000.000
Vermeerdering	F	60.000.000

De teruggevorderde gerechts- en vervolgingskosten houden rechtstreeks verband met de voorgeschoten vervolgingskosten ICPC (Inning Comptabilité — Perception Comptabilité) die van de ontvangst inzake bedrijfsvoorheffing (begrotingsartikel 37.06) worden voorafgenomen en in hetzelfde begrotingsjaar worden bijgepast via het begrotingsartikel 12.20 van de Algemene Uitgavenbegroting.

Vermits de recuperatie van de voorgeschoten gerechts- en vervolgingskosten gerelateerd is aan de hoogte van de gemaakte gerechts- en vervolgingskosten zal bij een constante recuperatieritme de ontvangst in dezelfde mate stijgen als de indexering van de akten van gerechtsdeurwaarders in burgerlijke en handelszaken. Krachtens artikel 172 van het konink-

2. D'autre part, consécutivement à une opération comptable, les amendes administratives, autrefois reprises sous l'article budgétaire 12.01, sont logés au niveau de l'article 38.01.

Par conséquent, les recettes ont naturellement fortement augmenté. Une adaptation appropriée tant des recettes 1999 que de celles pour la période 2000-2002 a donc été opérée.

Art. 38.02 — *Dommages et intérêts moratoires en matières diverses.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 10.000.000 de francs, comme pour 1999.

Les recettes comptabilisées au cours de la période écoulée ont fortement augmenté par rapport à l'année précédente. La raison de ceci réside dans une série de revenus supplémentaires, accidentels, comptabilisés pendant les mois d'octobre et novembre de l'année 1997.

En mars 1998, une « recette élevée » de 23,5 millions de francs a de nouveau été comptabilisée. Finalement, des recettes à hauteur de 24,6 millions de francs ont été atteintes.

Pour 1999, la recette devrait à nouveau osciller autour des 10 millions de francs, pour autant du moins que ne soient pas encaissées de recettes casuelles importantes.

Les chiffres estimés pour la période 2000-2001 sont également établies dans l'hypothèse d'absence de recettes casuelles.

§ 3. ADMINISTRATION DES CONTRIBUTIONS DIRECTES

Art. 12.01 — *Frais de justice et de poursuites récupérés.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.160.000.000
Recettes probables pour 1999	F	1.100.000.000
Augmentation	F	60.000.000

Les frais de justice et de poursuites récupérés sont en relation directe avec les frais de poursuites ICPC (Inning Comptabilité — Perception Comptabilité) avancés qui ont été retenus sur la recette en matière de précompte professionnel (article budgétaire 37.06) et qui sont compensés dans la même année budgétaire par l'article budgétaire 12.20 du Budget général des Dépenses.

Puisque la récupération des frais de justice et de poursuites avancés est liée à la hauteur des frais de justice et de poursuites exposés, la recette augmentera compte tenu d'un rythme de récupération constant, de manière similaire à l'indexation des actes de huissiers de justice en matière civile et commerciale. En vertu de l'article 172 de l'arrêté royal d'exécution du Code des

lijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelasting 1992, worden de vervolgingskosten inzake directe belastingen en ermee gelijkgestelde belastingen bepaald volgens de regels die gelden voor de akten verricht door gerechtsdeurwaarders in burgerlijke en handelszaken. De laatste indexering dateert van 1 januari 1998 (*Belgisch Staatsblad* van 30 december 1997, 2de uitgave).

De toepassing ICPC is op kruissnelheid waardoor de stijging opgetekend tijdens de begrotingsjaren 1996, 1997 en 1998 zal afnemen.

Het stijgingspercentage zou vanaf 2000 tot 2003 rond de 5 % moeten schommelen.

Art. 16.01 — Opbrengst der inschrijvingen op de publicaties uitgegeven door de Administratie.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	27.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	27.200.000
Vermeerdering	F	500.000

Door de absolute prioriteit die de administratie hecht aan het tijdig bijwerken en publiceren van de diverse uitgaven, wakkert de belangstelling van het lezerspubliek aan. Het lanceren van nieuwe producten op magnetische informatiedragers doet het verkoopcijfer eveneens toenemen.

De prijzen van de publicaties worden jaarlijks aangepast.

Art. 16.02 — Vergelding van de administratiekosten in verband met de inning van sommige gemeentebelastingen.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.210.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.120.000.000
Vermeerdering	F	90.000.000

Wettelijke basis : artikel 470 van het Wetboek der inkomstenbelasting 1992.

De vermeerdering is gebaseerd op de gestadige aangroei van de opbrengst van de aanvullende belasting op de personenbelasting, waarvan de inning aanleiding geeft tot de inhouding van een korting van 3 % als terugbetaling van de administratiekosten aan de Schatkist.

Voor het begrotingsjaar 2000 belopen de vermoedelijke toekenningen inzake aanvullende gemeentebelasting op de personenbelasting 72.570 miljoen frank (aan 100 %) en inzake de aanvullende agglomeratiebelasting op de personenbelasting 1.100 miljoen frank (aan 100 %).

Voor de begrotingsjaren 2001, 2002 en 2003 wordt een groeivoet van de aanvullende gemeente- en agglomeratiebelasting op de personenbelasting weerhouden van 4,52 %, 4,33 % en 4,15 %.

impôts sur les revenus 1992, les frais de poursuites sont déterminés suivant les règles établies pour les actes accomplis par les huissiers de justice en matière civile et commerciale. La dernière indexation date du 1^{er} janvier 1998 (*Moniteur belge* du 30 décembre 1997, 2^{ème} édition).

L'application ICPC entre en régime de croisière, de sorte que l'augmentation notée pendant les années budgétaires 1996, 1997 et 1998 diminuera constamment.

Le pourcentage d'accroissement avoisinerait les 5 % dès 2000 jusqu'en 2003.

Art. 16.01 — Produit des souscriptions aux publications éditées par l'Administration.

Evaluation des recettes pour 2000	F	27.700.000
Recettes probables pour 1999	F	27.200.000
Augmentation	F	500.000

La priorité absolue que l'administration consacre à la mise à jour et la publication en temps voulu de diverses publications, stimule l'intérêt du public des lecteurs. Le lancement de nouveaux produits avec supports magnétiques fait également augmenter le chiffre de vente.

Les prix des publications sont adaptés chaque année.

Art. 16.02 — Remboursement des frais d'administration afférents à la perception de certaines taxes communales.

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.210.000.000
Recettes probables pour 1999	F	2.120.000.000
Augmentation	F	90.000.000

Disposition légale : article 470 du Code des Impôts sur les revenus 1992.

L'augmentation est due à un accroissement continu du produit des taxes additionnelles à l'impôt des personnes physiques, dont la perception donne lieu à une remise de 3 % pour remboursement au Trésor des frais d'administration.

Pour l'année budgétaire 2000, les attributions probables en matière de taxe communale additionnelle à l'impôt des personnes physiques s'élèvent à 72.570 millions de francs (à 100 %) et en matière de taxe d'agglomération additionnelle à l'impôt des personnes physiques à 1.100 millions de francs (à 100 %).

Pour les années budgétaires 2001, 2002 et 2003, un taux de croissance de 4,52 %, 4,33 % et 4,15 % est retenu en matière de taxe communale et d'agglomération additionnelle à l'impôt des personnes physiques.

Art. 36.01 — *Ijkloon.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.100.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : wetten van 1 oktober 1855 en van 1 augustus 1922.

De netto-ontvangsten zijn recht evenredig met de ingekohierde bedragen.

De ontheffingen ingevolge rechtzettingen of bezwaarschrift worden voor 2000 geraamd op 1.600.000 frank.

Voor de meerjarenramingen worden de bruto-ontvangsten vastgesteld op 2,7 miljoen frank en de ontheffingen op 1,6 miljoen frank.

Art. 37.01 — *Nalatigheidsinteressen (ten laste van de bedrijven en van de gezinnen).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.630.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.780.000.000
Vermindering	F	150.000.000

Wettelijke basis : artikelen 414 tot 417 van het Wetboek der Inkomstenbelastingen 1992. De laatste wijziging hiervan werd doorgevoerd door de wet houdende fiscale en andere bepalingen van 22 december 1998 (Belgisch Staatsblad van 15 januari 1999), artikelen 47, 48 en 80, §30.

De bruto-ontvangsten stegen in 1998 met 7,8 % ten opzichte van 1997. De ontheffingen vertegenwoordigen in 1998 34 % van de bruto-ontvangsten.

Vanaf juni 1998 worden ingevolge een akkoord van de Interministeriële Conferentie van Financiën en Begroting en overeenkomstig artikel 4, § 6 van de Bijzondere Wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten (*Belgisch Staatsblad* van 17 januari 1989, 2de uitgave) de geïnde nalatigheidsintresten en de terugbetaalde moratoriumintresten met betrekking tot de gewestelijke belastingen (Belasting op de Spelen en Weddenschappen, Belasting op de Automatische Ontspanningstoestellen, Onroerende Voorheffing), aan de Gewesten worden doorgestort en aangerekend. De totale weerslag hiervan voor de Rijksmiddelenbegroting, niet-fiscale ontvangsten, kan worden geraamd op 140 miljoen frank.

De aangehaalde wetswijziging waarbij het tarief van de nalatigheids- en moratoriumintresten van 0,8 % per verstreken maand of 9,6 % op jaarbasis teruggebracht wordt naar de wettelijke intrest van 7 % op jaarbasis heeft een totale weerslag voor de Rijksmiddelenbegroting van 1.050 miljoen frank (gespreid in de tijd).

De herziening van de wettelijke interest zal een minder- of meerontvangst impliceren voor de Rijksmiddelenbegroting.

Art. 36.01 — *Taxe de vérification des poids et mesures.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.100.000 francs, comme pour 1999.

Disposition légale : lois des 1er octobre 1855 et 1er août 1922.

Les recettes nettes se rapportent directement aux montants enrôlés.

Les dégrèvements à la suite d'une rectification ou d'une réclamation ou d'une réclamation sont estimés à 1.600.000 francs pour 2000.

Pour l'estimation pluriannuelle, les recettes brutes sont estimées à 2,7 millions de francs et les dégrèvements à 1,6 million de francs.

Art. 37.01 — *Intérêts de retard (à charge des entreprises et des ménages).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.630.000.000
Recettes probables pour 1999	F	2.780.000.000
Diminution	F	150.000.000

Dispositions légales : articles 414 à 417 du Code des impôts sur les revenus 1992. Dernières modifications : loi portant des dispositions fiscales et autres du 22 décembre 1988 (*Moniteur Belge* 15 janvier 1999), art. 47, 48 et 80, §30.

Les recettes brutes augmentent en 1998 de 7,8 % par rapport à 1997. Les dégrèvements représentent en 1998, 34 % des recettes brutes.

A partir de juin 1998, les intérêts de retard perçus et les intérêts moratoires remboursés afférents aux impôts régionaux (taxe sur les jeux et paris, taxe sur les appareils automatiques de divertissement et précompte immobilier) seront, suivant un accord de la Conférence interministérielle des Finances et du Budget et conformément à l'article 4, § 6, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 (*Moniteur belge* du 17 janvier 1989 — 2^{ième} édition) attribués et imputés aux Régions. L'impact total de ceci pour le Budget des Voies et Moyens, recettes non-fiscales, peut être estimé à 140 millions de francs.

La modification précitée de la loi par laquelle le tarif des intérêts de retard et moratoire sont ramenés de 0,8 % par mois écoulé ou 9,6 % sur base annuelle à l'intérêt légal de 7 % sur base annuelle, a un impact total de 1.050 millions de francs (répartis dans le temps) sur le budget des Voies et Moyens.

La révision des intérêts impliquera une incidence positive ou négative au niveau du Budget des Voies et Moyens.

Art. 37.02 — *Retributiegelden wegens vervolgingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 :
– 138.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikel 173, 2de lid van het koninklijk besluit tot uitvoering van het Wetboek van de Inkomstenbelastingen 1992 (Belgisch Staatsblad van 13 september 1993).

Parameters : bruto-ontvangsten – ontheffingen = netto-ontvangsten.

De bruto-ontvangsten verminderen gestadig doordat de administratie niet langer beroep doet op belastingdeurwaarders om de gerechtelijke vervolgingen in te stellen.

De ontheffingen daarentegen zullen waarschijnlijk op het peil blijven van 1998.

§ 4. ADMINISTRATIE DER
DOUANE EN ACCIJNZENArt. 16.01 — *Retributies voor bijzondere dienstprestaties.*

Raming der ontvangsten voor 2000 :
350.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikels 17 en 208 van de Algemene Wet inzake Douane en Accijnzen van 1977.

Bij de raming werd rekening gehouden met de ontvangsten van de twee laatste jaren, evenals met de invoegetredding op 1 november 1998 van het Ministerieel Besluit tot vaststelling van de retributies voor bijzondere prestaties of voor de tussenkomst verricht door ambtenaren der douane en accijnzen.

Art. 16.02 — *Inningskosten terugbetaald door de Europese Gemeenschap ten laste van de voor haar rekening gelnde ontvangsten en waarvan een gedeelte moet worden afgestaan aan andere lidstaten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	500.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	138.000.000
Vermeerdering	F	362.000.000

Wettelijke basis : besluit van de Raad van 24 juni 1988 betreffende het stelsel van eigen middelen van de Gemeenschappen (88/376, EEG, EURATOM) (*Belgisch Staatsblad* van 5 januari 1989).

Door de N.V. Toyota Motor Europe Marketing & Engineering (T.M.E.E.) werd bij de Administratie der Douane en Accijnzen een aanvraag ingediend voor het bekomen van een enige vergunning douane-entrepot type E voor motorvoertuigen, die vanuit Japan zullen worden ingevoerd. Het is de bedoeling die vergunning in een latere fase uit te breiden tot 14 lidstaten van de Gemeenschap.

Art. 37.02 — *Rétributions du chef de poursuites.*

Evaluation des recettes pour 2000 : – 138.000.000 de francs, comme pour 1999.

Disposition légale : article 173, alinéa 2, de l'arrêté royal d'exécution du Code des impôts sur les revenus 1992 (*Moniteur Belge* 13 septembre 1993).

Paramètres : recettes brutes – dégrèvements = recettes nettes.

Les recettes brutes diminuent constamment du fait de la diminution du nombre des huissiers des contributions pour entamer des poursuites judiciaires.

Les dégrèvements se maintiendront probablement au niveau de 1998.

§ 4. ADMINISTRATION DES
DOUANES ET ACCISESArt. 16.01 — *Rétributions pour prestations de service spéciales.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 350.000.000 de francs, comme pour 1999.

Disposition légale : articles 17 et 208 de la Loi sur les Douanes et Accises de 1977.

L'estimation est faite sur base des recettes des deux dernières années ainsi que sur l'entrée en vigueur au 1^{er} novembre 1998 de l'arrêté ministériel portant sur les rétributions pour prestations spéciales ou pour intervention des agents des douanes.

Art. 16.02 — *Frais de perception remboursés par la Communauté européenne à charge des recettes effectuées pour leur compte et dont une partie doit être rétrocédée aux autres Etats-membres.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	500.000.000
Recettes probables pour 1999	F	138.000.000
Augmentation	F	362.000.000

Dispositions légales : Arrêté du Conseil du 24 juin 1988 concernant le système des moyens propres des Régions (88/376, CEE, EURATOM) (*Moniteur Belge* du 5 janvier 1989).

La S.A. Toyota Motor Europe Marketing & Engineering (T.M.E.E.) a introduit auprès de l'Administration des douanes et accises une demande unique de permis d'entrepôt douanier de type E pour des véhicules à moteur importés du Japon. L'intention est d'étendre cette autorisation aux 14 pays membres de la Communauté, dans une phase ultérieure.

De vergoeding voor de inningskosten, die de Nationale Schatkist zou ten goede komen, zou ongeveer een miljard frank bedragen.

De helft van de vergoeding voor de inningskosten betreffende de rechten bij invoer, die in België zullen worden geïnd in het kader van de aan voormelde vennootschap te verlenen enige vergunning, zou moeten kunnen worden afgestaan aan de lidstaat waar de goederen zich bevinden op het ogenblik van het in het vrije verkeer brengen ter zuivering van de regeling douane-entrepot. Op deze wijze wordt de betrokken lidstaat vergoed voor die taken, welke hij waarneemt inzake de controle van de goederen die in het kader van de enige vergunning aldaar worden aangegeven en de controle die door het Belgisch controlekantoor kunnen worden gevraagd op basis van de bepalingen van de onderlinge administratieve afspraak.

Inzake de verdeling van de voormelde vergoeding zou het principe van de wederkerigheid kunnen worden als voorwaarde gesteld en zou aldus de helft van de voormelde vergoeding slechts worden afgestaan aan lidstaten, die eveneens de helft van de vergoeding voor de inningskosten aan België afstaan voor goederen die onder dekking van een eventueel door die lidstaten verleende enige vergunning in België zijn opgeslagen en ter zuivering van een economische douaneregeling in het vrije verkeer worden gebracht.

Art. 36.01 — *Nalatigheidsinteressen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 40.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikel 311 van de algemene wet inzake Douane en Accijnzen.

Bij het vaststellen der vermoedelijke ontvangsten van 40 miljoen frank voor 2000 werd rekening gehouden met de ontvangsten van de twee vorige jaren en met de vermindering van de intrestvoeten.

§ 5. ADMINISTRATIE VAN HET KADASTER

Art. 16.01 — *Ontvangsten voor de uitreiking van kadastrale uittreksels of andere kadastrale bescheiden (wet van 20 december 1867).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	430.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	435.000.000
Vermindering	F	5.000.000

Wettelijke basis

— Artikel 504 van het wetboek der Inkomstenbelastingen 1992.

— koninklijk besluit van 19 maart 1996 dat de tarieven en de modaliteiten bepaalt voor de uitreiking van kadastrale uittreksels of andere kadastrale bescheiden.

L'indemnité au profit du Trésor pour les frais de perception s'élève à environ 1 milliard de francs.

La moitié de l'indemnité pour les frais de perception concernant les droits d'importation, qui seront perçus dans le cadre de l'autorisation octroyée à la société précitée, devrait être octroyée à l'Etat-membre où se trouvent les véhicules au moment de leur mise en circulation, afin de compenser le règlement douanes-entrepôts. De cette manière, l'Etat-membre concerné est rémunéré pour les tâches qu'il exécute en matière de contrôle des marchandises qui y sont déclarées dans le cadre de l'autorisation unique et pour le contrôle qui peut être demandé par le bureau belge de contrôle sur base des dispositions de l'accord administratif commun.

En ce qui concerne la répartition de l'indemnité, le principe de la réciprocité pourrait être posé comme condition, à savoir qu'une moitié reviendrait aux Etats-membres qui attribueraient l'autre moitié à la Belgique pour les marchandises qui y sont entreposées en vertu du permis unique accordé par ces Etats-membres et à titre d'assainissement d'un règlement douanier économique pour mise en libre circulation.

Art. 36.01 — *Intérêts de retard.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 40.000.000 de francs, comme pour 1999.

Disposition légale : article 311 de la loi sur les Douanes et Accises.

Les recettes probables de 40 millions de francs inscrites pour 2000 ont été fixées en tenant compte des perceptions effectuées au cours des deux années précédentes et de la diminution des taux d'intérêts.

§ 5. ADMINISTRATION DU CADASTRE

Art. 16.01 — *Recettes du chef de la délivrance d'extraits ou autres documents cadastraux. (loi du 20 décembre 1867).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	430.000.000
Recettes probables pour 1999	F	435.000.000
Diminution	F	5.000.000

Dispositions légales

— Article 504 du Code des impôts sur les revenus 1992.

— arrêté royal du 19 mars 1996 fixant les rétributions dues et les modalités à appliquer pour la délivrance d'extraits et de renseignements cadastraux.

De raming van het bedrag van de ontvangsten werd opgemaakt op basis van :

- de evolutie van de betrokken ontvangsten gedurende de vorige drie jaren,
- de verhoging van de ontvangsten met ongeveer 80 % ten gevolge van de inwerkingtreding op 1 mei 1996 van het koninklijk besluit van 19 maart 1996 tot wijziging van de prijs en de modaliteiten voor de uitreiking van de kadastrale uittreksels en andere kadastrale bescheiden,
- de toename van het aantal afgeleverde kadastrale uittreksels, als gevolg van bepaalde besluiten, genomen door de Vlaamse Gemeenschap en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest,
- de eventuele reducties op de reglementaire tarieven ten voordele van de notarissen, in het kader van een akkoord tot samenwerking en tot uitwisseling van informatie ter uitvoering van artikel 13 van het voornoemd koninklijk besluit.

De ontvangsten worden niet geïndexeerd. Sinds 1 mei 1996 ligt het tarief vast voor een periode van 5 jaar, overeenkomstig het voornoemd koninklijk besluit. Na het verstrijken van deze periode zullen de tarieven opnieuw aangepast worden.

De meerjarenraming is vastgesteld op basis van het koninklijk besluit van 19 maart 1996 en volgens de op heden gekende elementen. De raming van de ontvangsten vanaf het jaar 2001 is moeilijk aangezien de tarieven ten laatste in dat jaar zullen aangepast worden. De nieuwe tarieven zullen vastgesteld worden op basis van volgende elementen :

- de lonen van de ambtenaren;
- de eventuele verlaging van sommige tarieven;
- de evolutie van de vraag naar geautomatiseerde uittreksels;
- de invoering van een CD-rom als nieuw instrument tot ondersteuning bij het kadaster.

§ 6. DIVERSE ADMINISTRATIES

Art. 16.01 — *Diverse opbrengsten. Verkoop van publicaties, drukwerken, enz.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	258.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	257.900.000
Vermeerdering	F	300.000

a) Opbrengst van het recht van inlassing in het Bulletin der met verzet aangetekende waarden.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 7.000.000 frank, zoals voor 1999.

L'estimation du montant de la recette a été effectuée sur base :

- de l'évolution de ladite recette durant les trois dernières années;
- d'une augmentation de plus ou moins 80 % des recettes suite à l'entrée en vigueur au 1^{er} mai 1996 de l'arrêté royal du 19 mars 1996 fixant les rétributions dues et les modalités à appliquer pour la délivrance d'extraits et de renseignements cadastraux.
- de certains arrêtés pris par la Communauté flamande et la Région de Bruxelles-Capitale entraînant une forte augmentation du nombre d'extraits cadastraux délivrés;
- d'une éventuelle réduction des tarifs réglementaires en faveur de notaires dans le cadre d'un accord de collaboration et d'échange d'informations conclu en application de l'article 13 de l'arrêté royal précité.

Les recettes ne sont pas indexées. Une modification des tarifs relatifs à la délivrance des extraits cadastraux est intervenue le 1^{er} mai 1996 pour une durée de cinq ans. A l'expiration de cette période, les tarifs seront de nouveaux à adapter.

Les prévisions pluriannuelles sont établies sur base de l'arrêté royal du 19 mars 1996 et d'après les éléments connus actuellement, les recettes ne devraient pas subir, dans l'immédiat, d'importantes modifications. Il est malaisé d'estimer les futures recettes à partir de 2001 vu que les nouveaux tarifs alors appliqués seront déterminés par de nombreux facteurs dont notamment :

- la situation des salaires des agents,
- une éventuelle diminution de certains tarifs,
- l'évolution de la demande en matière d'extraits automatisés,
- l'introduction de CD-rom comme nouveau support au Cadastre.

§ 6. DIVERSES ADMINISTRATIONS

Art. 16.01 — *Produits divers. Ventes de publications, imprimés, etc.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	258.200.000
Recettes probables pour 1999	F	257.900.000
Augmentation	F	300.000

a) Produit du droit d'insertion au Bulletin des Oppositions.

Evaluation des recettes pour 2000 : 7.000.000 de francs, comme pour 1999.

Wettelijke basis : artikel 4 van de Wet van 22 juli 1991 op de ongewilde buitenbezitstelling van de effecten aan toonder en op basis van artikel 6 van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot regeling van de publicatie van het Bulletin der met verzet aangetekende waarden.

b) Opbrengst van de abonnementen op het Bulletin der met verzet aangetekende waarden en van de verkoop per nummer.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 600.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikel 6 van het koninklijk besluit van 5 augustus 1992 tot regeling van de publicatie van het Bulletin der met verzet aangetekende waarden.

c) Opbrengst van de verkoop van documenten en drukwerken van de Administratie der douane en accijnzen.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	30.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	30.200.000
Vermeerdering	F	300.000

Wettelijke basis

Ministerieel besluit van 11 februari 1991 betreffende de aangifte inzake Douane en Accijnzen (*Belgisch Staatsblad* van 14 maart 1991).

Koninklijk besluit van 27 december 1993 betreffende de verificatie van het regelmatig aanwezig zijn van motorvoertuigen voor wegvervoer (*Belgisch Staatsblad* van 22 januari 1994).

Ministerieel besluit van 20 januari 1994 dat de afgiftemodaliteiten bepaalt van de vergunningen die de importeurs, monteurs of bouwers van motorvoertuigen voor wegvervoer machtigen om de vignetten die bij de aanvragen om inschrijving moeten worden gevoegd, als bewijs van het regelmatig aanwezig zijn van motorrijtuigen voor wegvervoer, zelf op te stellen (*Belgisch Staatsblad* van 26 februari 1994).

Het betreft in hoofdzaak de opbrengst van de verkoop in de ontvangkantoren van administratieve drukwerken door de Administratie der douane en accijnzen.

In subsidiaire orde betreft het de ontvangsten afkomstig uit de verkoop van douanevignetten 705 voor de invoer van hoofdzakelijk motorvoertuigen. De wijzigingen inzake ontvangsten staan bijgevolg grosso modo in relatie tot de verkoop van nieuwe voertuigen. De ontvangst is niet geïndexeerd. De laatste prijsverhoging van de drukwerken dateert van 1990.

De vermoedelijke verhoging van de opbrengst vanaf het jaar 2000 zal hoofdzakelijk het gevolg zijn van een aanpassing van de verkoopprijs der douane-vignetten 705 met ingang van 1 januari 2000 : ingevolge het aanbrengen van nieuwe beveiligingstechnieken op de

Dispositions légales : article 4 de la loi du 22 juillet 1991 relative à la dépossession involontaire des titres au porteur et article 6 de l'arrêté royal du 5 août 1992 réglant la publication du Bulletin des Oppositions.

b) Produit des abonnements au Bulletin des Oppositions et de la vente au numéro.

Evaluation des recettes pour 2000 : 600.000 francs, comme pour 1999.

Disposition légale : article 6 de l'arrêté royal du 5 août 1992 réglant la publication du Bulletin des Oppositions.

c) Produit de la vente de documents et imprimés de l'Administration des Douanes et Accises.

Evaluation des recettes pour 2000	F	30.500.000
Recettes probables pour 1999	F	30.200.000
Augmentation	F	300.000

Dispositions légales

Arrêté ministériel du 11 février 1991 concernant les déclarations de douanes et accises (*Moniteur belge* du 14 mars 1991).

Arrêté royal du 27 décembre 1993 concernant la conformité des véhicules pour le transport routier (*Moniteur belge* du 22 janvier 1994).

Arrêté ministériel du 20 janvier 1994 fixant les modalités de remise des autorisations qui doivent être jointes aux demandes d'inscriptions par les importateurs, monteurs ou constructeurs de véhicules à moteur pour transport routier, à titre de preuve de circulation de ces véhicules routiers (*Moniteur belge* du 26 février 1994).

Il s'agit principalement du produit de la vente d'imprimés administratifs par l'Administration des Douanes et Accises, dans les bureaux de perception.

Ces recettes comprennent également le produit de la vente des vignettes 705 pour l'importation de véhicules à moteur. Cette recette n'est pas indexée. La dernière augmentation de prix des imprimés remonte à 1990.

L'augmentation de la recette à partir de 2000 est la conséquence de l'adaptation du prix de vente des vignettes 705 à dater du 1^{er} janvier 2000 : suite à l'utilisation de nouvelles techniques de protection, le coût d'impression devrait doubler, et par conséquent aussi

vignetten, wordt minstens een verdubbeling verwacht van de drukkost en bijgevolg ook van de verkoopprijs per document (besteldossier thans in behandeling).

De raming 1999 werd dus voor 2000 en volgende als volgt aangepast :

240.000 frank x 2 = 480.000 frank, afgerond op 500.000 frank.

Mogelijke afwijkingen van de ramingen zullen afhangen van :

- de evolutie van het jaarlijks aantal ingevoerde motorvoertuigen (onder meer de invloed van het auto-salon);

- de evolutie van de drukkost, vermits de verkoopprijs van de formulieren in functie van de kostprijs wordt bepaald;

- de evolutie van de douanewetgeving terzake, die wijziging, afschaffing van bestaande of creatie van nieuwe formulieren kan veroorzaken.

d) Diverse opbrengsten.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 220.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikels 320 en 320bis van het Wetboek der Inkomstenbelastingen en de uitvoeringsbesluiten (koninklijk besluit van 2 december 1994, *Belgisch Staatsblad* van 22 december 1994).

Het betreft de verkoop van getuigschriften voor het verstrekken van medische zorgen, af te leveren aan geneesheren, paramedici en gezondheidsinstellingen, via het Algemeen Secretariaat.

De opbrengsten komen overeen met de stortingen gedaan door de Rekenplichtige aan de Thesaurie. De uittreksels 38 vormen hiervan het bewijs.

Bij beslissing dd. 16 maart 1994 van de heer Directeur-generaal van de Administratie der Directe Belastingen werd de prijs van de getuigschriften verhoogd met 35 % met ingang van het jaar 1995. Aangezien vanaf dat jaar de prijzen ongewijzigd bleven, wordt voor de meerjarenraming hetzelfde bedrag weerhouden.

e) Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Het gaat hier om een ontvangst van de Administratie van de Pensioenen.

le prix de vente par document (dossier de commande actuellement en traitement).

L'estimation 1999 est adaptée comme suit pour 2000 et suivantes :

240.000 francs x 2 = 480.000 francs, arrondi à 500.000 francs.

De possibles divergences dépendront de :

- l'évolution du nombre de véhicules à moteur importés annuellement (entre autres l'influence du salon de l'auto);

- l'évolution des frais d'impression, étant donné que le coût des formulaires est déterminé en fonction du prix de revient;

- l'évolution de la législation douanière en la matière, qui peut provoquer modification, suppression de formulaires existants ou création de nouveaux formulaires.

d) Produits divers.

Evaluation des recettes pour 2000 : 220.000.000 de francs, comme pour 1999.

Dispositions légales : articles 320 et 320bis du Code des Impôts et arrêtés d'exécution (Arrêté royal du 2 décembre 1994, *Moniteur belge* du 22 décembre 1994).

Ces recettes proviennent de la vente d'attestations pour la constatation de soins médicaux délivrées aux médecins, professions paramédicales et institutions de soins via le Secrétariat général.

Les réalisations correspondent aux versements effectués par le comptable à la Trésorerie. Les extraits 38 en constituent la preuve.

Par décision du Directeur général des Contributions Directes en date du 16 mars 1994, les prix des livraisons ont été augmentés de 35 % à partir de l'année 1995. Depuis cette date, les prix sont restés inchangés. Aussi, les prévisions reprennent le même montant pour les années à venir.

e) Indemnité due en cas de délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Il s'agit de recettes de l'Administration des Pensions.

HOOFDSTUK 19

MINISTERIE VAN OPENBAAR AMBT

Art. 12.01 — *Opbrengsten voortvloeiend uit de verkoop van de door het Federaal Aankoopbureau te koop aangeboden eigen lastenkohieren, catalogussen en type-bestekken.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.02 — *Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 27.01 — *Dividend verschuldigd aan de Staat afkomstig van de NV SOPIMA.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	300.000.000
Vermindering	F	300.000.000

HOOFDSTUK 21

PENSIOENEN

Art. 34.01 — *Nietigverklaring van ten onrechte geor-donnanceerde pensioentermijnen na het overlijden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	201.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	163.200.000
Vermeerdering	F	38.300.000

Wettelijke basis van de ontvangst

Recuperatie van achterstallen die onverschuldigd betaald werden inzake overlevingspensioenen.

Art. 37.01 — *Afhouding van 7,5 % op de wedden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	35.676.800.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	34.949.600.000
Vermeerdering	F	727.200.000

CHAPITRE 19

MINISTERE DE LA FONCTION PUBLIQUE

Art. 12.01 — *Recettes provenant de la vente par le Bureau fédéral d'achat des cahiers des charges, catalogues et devis-type.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 16.02 — *Indemnité due en cas délivrance d'une copie d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 27.01 — *Dividende revenant à l'Etat en provenance de la S.A. Sopima.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	300.000.000
Diminution	F	300.000.000

CHAPITRE 21

PENSIONS

Art. 34.01 — *Annulation d'arrérages de pensions ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	201.500.000
Recettes probables pour 1999	F	163.200.000
Augmentation	F	38.300.000

Base légale de la recette

Récupération d'arrérages payés indûment en matière de pensions de survie.

Art. 37.01 — *Retenue de 7,5 % sur les traitements (Recettes affectées au programme 21-51-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	35.676.800.000
Recettes probables pour 1999	F	34.949.600.000
Augmentation	F	727.200.000

Wettelijke basis van de ontvangst

Persoonlijke en verplichte bijdrage op de wedden, ingehouden in toepassing van de artikelen 60 en 61 van de wet van 15 mei 1984 houdende maatregelen tot harmonisering in de pensioenregelingen.

De stijging van de ontvangsten in 2000 met 727,2 miljoen frank vloeit voort uit de stijging van het bedrag van de wedden die als basis dienen voor de afhouding; deze stijging is het gevolg van de stijging van het indexcijfer van de consumptieprijzen.

Art. 37.03 — *Afhouding van 0,5 % op de rustpensioenen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1)*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	945.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999.	F	893.300.000
Vermeerdering.	F	52.200.000

Wettelijke basis van de ontvangst

Persoonlijke en verplichte bijdrage op de rustpensioenen, ingehouden in toepassing van de artikelen 7 en 8 van de wet van 30 april 1958 tot wijziging van de koninklijke besluiten n^o 254 en 255 van 12 maart 1936 waarbij eenheid wordt gebracht in het regime van de pensioenen der weduwen en wezen van het burgerlijk rijkspersoneel en van de leden van het leger en van de rijkswacht en tot instelling van een begrafenisvergoeding ten gunste van de rechthebbenden van gepensioneerde rijksambtenaren.

Deze vermeerdering vloeit voort uit de stijging van het aantal rustpensioenen en van hun bedrag.

Art. 37.04 — *Afhouding op de pensioenen die behoren tot een regime dat het emeritaat voorziet (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.900.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis van de ontvangst

Afhouding op de pensioenen die behoren tot een regime dat het emeritaat voorziet, ingehouden in toepassing van artikel 73 van de wet van 24 december 1976 betreffende de budgettaire voorstellen 1976-1977.

Base légale de la recette

Contribution personnelle et obligatoire sur les traitements, prélevée en application des articles 60 et 61 de la loi du 15 mai 1984 portant mesures d'harmonisation dans les régimes de pensions.

L'accroissement des recettes en 1999 de 727,2 millions de francs provient de l'accroissement du montant des traitements servant de base à la retenue, lié notamment à la hausse de l'indice des prix à la consommation.

Art. 37.03 — *Retenue de 0,5 % sur les pensions de retraite (Recettes affectées au programme 21-51-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	945.500.000
Recettes probables pour 1999.	F	893.300.000
Augmentation.	F	52.200.000

Base légale de la recette

Contribution personnelle et obligatoire sur les pensions de retraite, prélevée en application des articles 7 et 8 de la loi du 30 avril 1958 modifiant les arrêtés royaux n^o 254 et 255 du 22 mars 1936 unifiant les régimes de pensions des veuves et orphelins du personnel civil de l'Etat et des membres de l'armée, de la gendarmerie et instituant une indemnité de funérailles en faveur des ayants droit des pensionnés de l'Etat.

Cette augmentation provient de l'accroissement du nombre ainsi que du montant des pensions de retraite.

Art. 37.04 — *Retenue sur pension relevant d'un régime prévoyant l'éméritat (Recettes affectées au programme 21-51-1).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.900.000 francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette

Retenue sur pension relevant d'un régime prévoyant l'éméritat, prélevée en application de l'article 73 de la loi du 24 décembre 1976 relative aux propositions budgétaires 1976-1977.

**Art. 37.05 — Valideringen voor loopbaanonderbreking
(Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).**

Raming der ontvangsten voor 2000	F	35.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	37.500.000
Vermindering	F	2.500.000

Wettelijke basis van de ontvangst

Vrijwillige bijdragen bestemd om de perioden van loopbaanonderbreking aanneembaar te maken voor het pensioen, gestort in toepassing van artikel 2, § 2 van het koninklijk besluit n° 442 van 14 augustus 1986 betreffende de weerslag van sommige administratieve toestanden op de pensioenen van de personeelsleden van de overheidsdiensten.

**Art. 37.06 — Patronale responsabiliseringsbijdragen
(Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).**

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1 212 400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1 833 600.000
Vermindering	F	621 200.000

Wettelijke basis der ontvangsten

Bijzondere wet van 27 april 1994 tot instelling van een responsabiliseringsbijdrage ten laste van sommige werkgevers van de openbare sector.

Deze vermindering vloeit voort uit het feit dat de vermoedelijke ontvangsten voor 1999 een bedrag van 780,0 miljoen frank bevatten dat bijdragen met betrekking tot het begrotingsjaar 1998 vertegenwoordigt.

Art. 37.07 — Patronale bijdrage van 8,86 % voor de pensioenen van de Post.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.823.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.924.300.000
Vermindering	F	101.300.000

Wettelijke basis van de ontvangsten

Koninklijk besluit tot wijziging van de wet van 6 juli 1971 houdende oprichting van De Post en van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, in toepassing van artikel 3, § 1, 1° en 2°, van de wet van 26 juli 1996 strekkende tot realisatie van de budgettaire voorwaarden tot deelname van België aan de Europese Economische en Monetaire Unie.

De vermindering spruit voort uit de herberekening van het bedrag van de bezoldigingen van « De Post », die als basis dient voor de afhouding.

**Art. 37.05 — Validations pour interruption de carrière
(Recettes affectées au programme 21-51-1).**

Evaluation des recettes pour 2000	F	35.000.000
Recettes probables pour 1999	F	37.500.000
Diminution	F	2.500.000

Base légale de la recette

Contributions volontaires destinées à valider pour la pension des périodes d'interruption de carrière, versées en application de l'article 2, § 2 de l'arrêté royal n° 442 du 14 août 1986 relatif à l'incidence de certaines positions administratives sur les pensions des agents des services publics.

**Art. 37.06 — Cotisations patronales de responsabilisation
(Recettes affectées au programme 21-51-1).**

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.212.400.000
Recettes probables pour 1999	F	1.833.600.000
Diminution	F	621.200.000

Base légale de la recette

Loi spéciale du 27 avril 1994 instaurant une contribution de responsabilisation à charge de certains employeurs du secteur public.

Cette diminution provient du fait que les recettes probables de 1999 comprennent un montant de 780,0 millions de francs représentant les contributions relatives à l'exercice 1998.

Art. 37.07 — Cotisation patronale de 8,86 % pour les pensions de La Poste.

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.823.000.000
Recettes probables pour 1999	F	2.924 300.000
Diminution	F	101.300.000

Base légale de la recette

Arrêté royal portant modification de la loi du 6 juillet 1971 portant création de La Poste et de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, en application de l'article 3, § 1^{er}, 1° et 2° de la loi du 26 juillet 1996 visant à réaliser les conditions budgétaires de la participation de la Belgique à l'Union économique et monétaire européenne.

Cette diminution provient du recalcul des montants des traitements de « La Poste », servant de base à la retenue.

Art. 37.08 — *Terugbetalingen van uitgaven van het vorig jaar en forfaitaire stortingen door de instellingen bij het door de wet van 28 april 1958 ingestelde pensioenstelsel (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	5.696.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	5.559.700.000
Vermeerdering	F	136.700.000

Wettelijke basis van de ontvangsten

Stortingen van voorschotten door de bij de voormelde wet aangesloten organismen van hun deel in de pensioenlast van het lopende jaar, uitgevoerd in toepassing van artikel 12, § 1 en 3 van de voormelde wet van 28 april 1958.

Deze vermeerdering is het gevolg van de aansluiting van Belgocontrol bij de Pool der Parastatalen.

Art. 37.09 — *Nietigverklaring van ten onrechte na het overlijden geordonnanceerde pensioentermijnen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	17.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	15.000.000
Vermeerdering	F	2.000.000

Wettelijke basis van de ontvangsten

Recuperatie van achterstallen die onverschuldigd betaald werden inzake rustpensioenen.

Art. 37.10 — *Terugbetalingen door derden van rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut of van gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	760.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	745.000.000
Vermeerdering	F	15.000.000

Wettelijke basis van de ontvangsten

Pensioenen of gedeelten van pensioenen waarin de Belgische Staat gesubrogeerd is in toepassing van artikel 13, § 1 en 2 van de voormelde wet van 28 april 1958.

Deze vermeerdering vloeit voort uit de toename van het aantal gedeelten van rustpensioenen welke door derden-instellingen moeten worden teruggestort.

Art. 37.08 — *Remboursement de dépenses de l'année précédente et versement forfaitaire des organismes affiliés au régime de pension instauré par la loi du 28 avril 1958 (Recettes affectées au programme 21-51-5).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	5.696.400.000
Recettes probables pour 1999	F	5.559.700.000
Augmentation	F	136.700.000

Base légale de la recette

Avances versées par les organismes affiliés à la loi précitée, de leur part dans la charge des pensions de l'année en cours, effectués en application de l'article 12, § 1^{er} et 3 de la loi du 28 avril 1958 précitée.

Cette augmentation provient de l'affiliation de Belga-com au Pool des Parastataux.

Art. 37.09 — *Annulation d'arrérages de pensions d'anciens agents d'organismes d'intérêt public ordonnancées indûment après décès (Recettes affectées au programme 21-51-5).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	17.000.000
Recettes probables pour 1999	F	15.000.000
Augmentation	F	2.000.000

Base légale de la recette

Récupérations d'arrérages payés indûment en matière de pensions de retraite.

Art. 37.10 — *Remboursements par des tiers de pensions de retraite d'anciens agents des organismes d'intérêts public ou parts de celles-ci payée par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-5).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	760.000.000
Recettes probables pour 1999	F	745.000.000
Augmentation	F	15.000.000

Base légale de la recette

Pensions ou parts de pensions dans lesquelles l'Etat belge est subrogé en application de l'article 13, § 1^{er} et 2 de la loi du 28 avril 1958 précitée.

Cette augmentation provient de l'accroissement du nombre des parts de pensions de retraite à rembourser par des organismes tiers.

Art. 37.11 — *Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector, met betrekking tot de rustpensioenen van gewezen personeelsleden van instellingen van openbaar nut (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-5).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	28.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	25.000.000
Vermeerdering	F	3.000.000

Wettelijke basis van de ontvangsten

Overdrachten van bijdragen uitgevoerd door het Fonds voor Overlevingspensioenen in toepassing van artikel 2 van het koninklijk besluit van 25 augustus 1970 vastgesteld ter uitvoering van de artikelen 3 en 14 van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector.

Art. 47.01 — *Overdrachten uitgevoerd in toepassing van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	550.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	500.000.000
Vermeerdering	F	50.000.000

Wettelijke basis van de ontvangsten

Overdrachten van bijdragen, uitgevoerd ten voordele van de Schatkist in toepassing van artikel 1 van de wet van 5 augustus 1968 tot vaststelling van een zeker verband tussen de pensioenstelsels van de openbare sector en die van de privé-sector.

Deze vermindering vloeit voort uit de stijging van het aantal overdrachten.

Art. 47.02 — *Terugbetalingen door derden van overlevingspensioenen of gedeelten ervan welke door de Openbare Schatkist werden uitbetaald (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	770.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	650.000.000
Vermeerdering	F	120.000.000

Wettelijke basis van de ontvangsten

Terugbetalingen van aandelen in verband met de overlevingspensioenen ten laste van de Openbare

Art. 37.11 — *Transferts effectués pour les pensions de retraite d'anciens agents d'organismes d'intérêt public, en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur public et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-5).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	28.000.000
Recettes probables pour 1999	F	25.000.000
Augmentation	F	3.000.000

Base légale de la recette

Transferts de cotisations effectuées par le Fonds des pensions de survie en application de l'article 2 de l'arrêté royal du 25 août 1970 pris en exécution des articles 3 et 14 de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur public et ceux du secteur privé.

Art. 47.01 — *Transferts effectués en application de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur publics et ceux du secteur privé (Recettes affectées au programme 21-51-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	550.000.000
Recettes probables pour 1999	F	500.000.000
Augmentation	F	50.000.000

Base légale de la recette

Transferts de cotisations au profit du Trésor public en application de l'article 1^{er} de la loi du 5 août 1968 établissant certaines relations entre les régimes de pensions du secteur public et ceux du secteur privé

Cette augmentation provient de l'accroissement du nombre de transferts.

Art. 47.02 — *Remboursements par des tiers de pensions de survie ou parts de celles-ci payées par le Trésor public (Recettes affectées au programme 21-51-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	770.000.000
Recettes probables pour 1999	F	650.000.000
Augmentation	F	120.000.000

Base légale de la recette

Remboursement de quotes-parts relatives à des pensions de survie à charge du Trésor public effectués

Schatkist, uitgevoerd in toepassing van artikel 14 van de wet van 14 april 1965 tot vaststelling van een zeker verband tussen de onderscheiden pensioenregelingen van de openbare sector.

Deze vermeerdering vloeit voort uit de stijging van het aantal gedeelten van overlevingspensioenen welke door derden-instellingen moeten worden teruggestort.

Art. 08.06 — *Verwijlntresten en boeten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 21-51-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis van de ontvangsten.

Verwijlntresten en boeten die onder meer verschuldigd zijn in toepassing van artikel 12, § 5 van de voormelde wet van 28 april 1958.

HOOFDSTUK 23

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

Art. 12.01/1 en 2 — *Huurgelden geïnd voor de door de parastatale instellingen in de « Huizen van de Arbeid » gebruikte lokalen en aandeel van deze instellingen in de door het Departement gedragen beheerskosten en in de personeelsuitgaven.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	6.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	8.600.000
Vermindering	F	1.900.000

De ontvangst werd geraamd als volgt :

a) Aandeel in de huurwaarde of in de werkelijke huurprijzen.	F	—
b) Aandeel in de beheerskosten en in de personeelsuitgaven	F	6.700.000
Totaal.	F	6.700.000

Art. 16.02 — *Verkoop van publicaties, drukwerken, enz.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	2.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.200.000
Vermeerdering	F	200.000

1) Opbrengst van de verkoop van door het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid uitgegeven publicaties.

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

en application de l'article 14 de la loi du 14 avril 1965 établissant certaines relations entre les divers régimes de pensions du secteur public.

Cette augmentation provient de l'accroissement du nombre des parts de pensions de survie à rembourser par des organismes tiers.

Art. 08.06 — *Intérêts de retard et amendes (Recettes affectées au programme 21-51-1).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette.

Intérêts de retard et amendes dus notamment en application de l'article 12, § 5 de la loi du 28 avril 1958 précitée.

CHAPITRE 23

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

Art. 12.01/1 et 2 — *Loyers perçus pour les locaux occupés par des institutions parastatales dans les « Maisons du Travail » et quote-part de ces institutions dans les dépenses locatives supportées par le département.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	6.700.000
Recettes probables pour 1999	F	8.600.000
Diminution	F	1.900.000

La recette est estimée comme suit :

a) Quote-part dans la valeur locative ou dans les loyers réels	F	—
b) Quote-part dans les frais de gestion et dans les dépenses de personnel	F	6.700.000
Total	F	6.700.000

Art. 16.02 — *Ventes de publications, imprimés, etc.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.400.000
Recettes probables pour 1999	F	2.200.000
Augmentation	F	200.000

1) Produit de la vente des publications du Ministère de l'Emploi et du Travail.

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

2) Opbrengst van de verkoop der juwelen en diploma's van het nijverheidsereteken.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 600.000 frank, zoals voor 1999.

Vermoedelijk bedrag van de opbrengst van de verkoop van insignes van eretekens van de arbeid (nationale orden), waarbij rekening werd gehouden met de ontvangst van de vorige jaren.

3) Retributie verschuldigd voor de afgifte van kopies van collectieve arbeidsovereenkomsten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.100.000
Vermeerdering	F	200.000

In toepassing van de bepalingen van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités (artikel 18) en van het koninklijk besluit van 7 november 1969 tot vaststelling van de modaliteiten van neerlegging van de collectieve arbeidsovereenkomsten (artikel 9) worden de afschriften van de overeenkomsten van de akten van toetreding of van de akten van opzegging afgeleverd door de dienst tegen betaling van een retributie.

4) Opbrengst van de publicaties door het Belgisch Staatsblad van de « Verzameling der akten van de Beroepsverenigingen ».

Raming der ontvangsten voor 2000 : 400.000 frank, zoals voor 1999.

In toepassing van artikel 6 van de wet van 31 maart 1898, moeten de bekrachtigde statuten gepubliceerd worden in het *Belgisch Staatsblad*. De ontvangsten ontstaan uit de verkoop van deze publicaties.

5) Opbrengst van de verkoop van emblemen in het kader van de sensibiliseringscampagne door de dienst gelijke kansen voor vrouwen en mannen.

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

7) Vergoeding verschuldigd voor het ontvangen van een afschrift van een bestuursdocument (koninklijk besluit van 30 augustus 1996).

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

8) Opbrengst van de verkoop van kaarten voor fotokopieën aangekocht door personen vreemd aan het departement.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

2) Produit de la vente des bijoux et des diplômes de la décoration industrielle.

Evaluation des recettes pour 2000 : 600.000 francs, comme pour 1999.

Montant présumé du produit de la vente des insignes de décorations du travail (ordres nationaux), en tenant compte des recettes des années précédentes.

3) Redevance dues pour la délivrance de copies de conventions collectives de travail.

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.300.000
Recettes probables pour 1999	F	1.100.000
Augmentation.	F	200.000

En vertu des dispositions de la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives du travail et les commissions paritaires (article 18) et de l'arrêté royal du 7 novembre 1969 fixant les modalités de dépôt des conventions collectives de travail (article 9), les copies de conventions des actes d'adhésion ou des actes de dénonciation sont délivrées par le service moyennant paiement d'une redevance.

4) Produit de la publication par le Moniteur belge du « Recueil des Actes des Unions professionnelles ».

Evaluation des recettes pour 2000 : 400.000 francs, comme pour 1999.

En application de l'article 6 de la loi du 31 mars 1898, les statuts entérinés doivent être publiés au *Moniteur belge*. Les recettes proviennent de ces publications.

5) Produit de la vente d'emblèmes dans le cadre de la campagne de sensibilisation par le service d'égalité des chances entre femmes et hommes.

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

7) Indemnité due en cas de délivrance d'un document administratif (arrêté royal du 30 août 1996).

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

8) Produit de la vente des cartes pour photocopies achetées par des personnes étrangères au département.

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 33.01 — *Terugbetaling van teveel ontvangen bedragen of van verleende voorschotten, in het kader van de subsidies « gelijke kansen ».*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	—
Vermeerdering	F	100.000

Art. 36.01 — *Opbrengst van de heffing verschuldigd door de fabrikanten die verantwoordelijk zijn voor de industriële activiteiten met risico's van zware ongevallen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-54-3).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 60.000.000 frank, zoals voor 1999.

Juridische grondslag van de ontvangst: wet van 21 januari 1987 inzake de risico's van zware ongevallen bij bepaalde industriële activiteiten, laatst gewijzigd bij de wet van 6 augustus 1993, houdende sociale en diverse bepalingen.

Art. 36.02 — *Diverse bijdragen.*

2) Bijdrage van de aanvragers in de instructiekosten voor de aanvragen tot homologatie van de gevaarlijke machines, gedeelten van machines, materieel, werktuigen, toestellen en recipiënten, uitgevoerd in toepassing van de wet van 11 juli 1961 betreffende de onontbeerlijke veiligheidswaarborgen welke de machines, de onderdelen van machines, het materieel, de werktuigen, de toestellen en de recipiënten moeten bieden.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Juridische basis van de ontvangst

Koninklijk besluit van 22 april 1974 betreffende de heffing van retributies bij toepassing van de reglementeringen betreffende de arbeidsbescherming, de gevaarlijke machines en de ioniserende stralingen (*Belgisch Staatsblad* van 10 mei 1974).

Bedrag van de retributie

— Vast bedrag van 5.000 frank voor de aanvragen tot keuring van schiethamers;

— Vast bedrag van 1.000 frank voor de afgifte van certificaten van goedkeuring van acetyleenontwikkelaars, terugslagveiligheden en reduceertoestellen.

Art. 33.01 — *Remboursement des trop perçus ou des avances consenties dans le cadre des subsides « égalité des chances ».*

Evaluation des recettes pour 2000	F	100.000
Recettes probables pour 1999	F	—
Augmentation	F	100.000

Art. 36.01 — *Produit du prélèvement dû par les fabricants responsables d'activités industrielles comportant des risques d'accidents majeurs (Recettes affectées au programme 23-54-3).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 60.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base juridique de la recette : loi du 21 janvier 1987 concernant les risques d'accidents majeurs de certaines activités industrielles, modifiée par la loi du 6 août 1993, portant des dispositions sociales et diverses.

Art. 36.02 — *Participations diverses.*

2) Participation des demandeurs dans les frais d'instruction des demandes en homologation des machines, des parties de machines, du matériel, des outils, des appareils ou récipients de nature dangereuse, introduites en application de la loi du 11 juillet 1961 relatives aux garanties de sécurité indispensables que doivent présenter les machines, les parties de machines, le matériel, les outils, les appareils et les récipients.

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Base juridique de la recette

Arrêté royal du 22 avril 1974 relatif à l'établissement des redevances pour l'application des réglementations concernant la protection du travail, les machines dangereuses et les radiations ionisantes (*Moniteur belge* du 10 mai 1974).

Montant de la rétribution

— Montant fixe de 5.000 francs pour les demandes d'agrément de pistolets de scellement.

— Montant fixe de 1.000 francs pour la délivrance de certificats d'agrément de générateurs d'acétylène, de clapets d'arrêt et de détendeurs.

Art. 36.03 — *Betaling van uitgevoerde prestaties in verband met de technische veiligheid van kerninstallaties (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Art. 37.01 — *Bijdragen van de werkgevers bestemd voor de betaling van de kredieturen en van het betaald educatief verlof aan de werknemers in het kader van hun voortdurende vorming (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 850.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 37.04 — *Ontvangsten bestemd voor de financiering van tewerkstellingsprogramma's ten voordele van risicogroepen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 270.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 37.06 — *Ontvangsten van de werknemers bestemd voor het Begeleidingsplan (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 38.01 — *Administratieve geldboeten.*

Art. 38.01/1 — *Administratieve geldboeten toepasselijk in geval van inbreuk op sommige sociale wetten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	37.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	39.800.000
Vermindering	F	2.800.000

Art. 38.01/2 — *Administratieve geldboeten (wet van 23 maart 1994 tegen zwartwerk — artikel 27).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	31.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	33.900.000
Vermindering	F	2.500.000

Het bedrag van de opbrengst wordt geschat in functie van het aantal beslissingen administratieve geldboetes die kunnen genomen worden in 2000 en van de door de veroordeelde werkgevers gedane betalingen.

Het bedrag van de opbrengsten voor het jaar 2000 zal, zoals in 1999, beïnvloed worden door :

Art. 36.03 — *Paiement des prestations effectuées en rapport avec la sécurité technique des installations nucléaires (Recettes affectées au programme 23-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Art. 37.01 — *Cotisation des employeurs destinées au paiement des crédits d'heures et du congé-éducation payé aux travailleurs dans le cadre de leur formation permanente (Recettes affectées au programme 23-56-1).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 850.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 37.04 — *Recettes destinées au financement de programmes de remise au travail en faveur des groupes à risques (Recettes affectées au programme 23-56-4).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 270.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 37.06 — *Recettes des employeurs destinées au Plan d'accompagnement (Recettes affectées au programme 23-56-4).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.000.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 38.01 — *Amendes administratives.*

Art. 38.01/1 — *Amendes administratives applicables en cas d'infraction à certaines lois sociales.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	37.000.000
Recettes probables pour 1999	F	39.800.000
Diminution	F	2.800.000

Art. 38.01/2 — *Amendes administratives (loi du 23 mars 1994 contre le travail au noir — article 27).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	31.400.000
Recettes probables pour 1999	F	33.900.000
Diminution	F	2.500.000

Le montant de la recette est estimé en fonction du nombre de décisions d'amendes administratives qui pourront être prises en 2000 et des paiements effectués par les employeurs condamnés.

Le montant des recettes pour l'année 2000 sera comme en 1999 influencé par :

— de gevoelige stijging van de minimum en maximum bedragen van de voorziene administratieve geldboeten, sedert de wijzigingen van de wet in 1993 en 1994 met als gevolg een gevoelige stijging van het gemiddeld opgelegd bedrag. Het effect van de stijging van de minimumbedragen doet zich nu ten volle gevoelen in 1997, 1998 en 1999;

— de toepassing van verzachtende omstandigheden zoals ingevoerd door de wet van 13 februari 1998 waardoor de geldboeten verlaagd kunnen worden tot 40 % of 80 % van het minimum van de geldboete; deze mogelijkheid is ook van toepassing op de hangende zaken.

— de stijging van het aantal genomen beslissingen rekening houdende met de toekomstige statutaire versterking van de dienst beslist in juli 1998, zal vanaf juli 1999 omgezet worden in een statutair kader.

— er moet echter rekening gehouden worden met het feit dat het artikel 27 van de wet van 23 maart 1994 houdende bepaalde maatregelen op arbeidsrechtelijk vlak tegen het zwartwerk voorziet dat 50 % van de opbrengsten van de administratieve geldboeten opgelegd voor inbreuken inzake de reglementeringen betreffende de sociale documenten en de deeltijdse arbeid aan de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid dienen te worden doorgestort.

Het bedrag van de aan de regel van 50 % onderworpen opbrengsten kan, voor 2000, geschat worden op 63 % van het totaal.

Rekening houdende met het voorgaande kan de schatting van de opbrengsten voor 2000 vastgesteld worden als volgt: gelet op de mogelijkheid van de toepassing van verzachtende omstandigheden sinds de wet van 13 februari 1998, wordt een verhouding van 70 % (zonder verzachtende omstandigheden) en 30 % (met verzachtende omstandigheden) toegepast.

Gemiddeld bedrag per beslissing : 79.911 frank

Aantal beslissingen : 3.500

Totaal opgelegd bedrag : 229.344.150 frank

Percentage van de jaarlijkse opbrengsten : ± 47 % van de opgelegde bedragen.

Schatting globale opbrengst : 47 % van 229.344.150 frank = 107.700.000 frank

Totaal opbrengst administratieve geldboetes : 107,7 miljoen frank.

Opbrengsten onderworpen aan 50 % overdracht R.S.Z. : 107,7 miljoen frank $\times 63$ % = 67,9 miljoen frank.

Overdracht R.S.Z. : 33,9 miljoen frank.

Opbrengst Schatkist : 107,7 – 33,9 = 73,8 miljoen frank.

— l'augmentation sensible des montants minimum et maximum des amendes administratives prévues, depuis les modifications de la loi en 1993 et 1994 avec comme conséquence une augmentation sensible du montant moyen infligé. L'effet de l'augmentation des montants minima se fera surtout sentir en 1997, 1998 et 1999;

— l'application des circonstances atténuantes insérée par la loi du 13 février 1998 qui permettent de réduire le montant des amendes jusqu'à 40 % ou 80 % du montant minimum de l'amende; cette possibilité s'applique également aux affaires en cours.

— l'augmentation du nombre de décisions prises, compte tenu du futur renforcement statutaire du service décidé en juillet 1998, qui sera traduit par un cadre statutaire à partir de juillet 1999.

— il faut toutefois tenir compte du fait que l'article 27 de la loi du 30 mars 1994 portant certaines mesures sur le plan du droit du travail contre le travail au noir prévoit que 50 % des recettes des amendes administratives infligées pour des infractions en matière de réglementation relative aux documents sociaux et au travail à temps partiel doivent être versées à l'Office national de Sécurité sociale.

Le montant des recettes soumises à la règle des 50 % peut être estimé pour 2000 à 63 % du total.

Compte tenu de ce qui précède, l'estimation des recettes pour 2000 peut être fixée comme suit, compte tenu de la possibilité de l'application des circonstances atténuantes prévue par la loi du 13 février 1998, une proportion de 70 % (avec circonstances atténuantes) et de 30 % (sans circonstances atténuantes) est appliquée :

Montant moyen par décision : 79.911 francs

Nombre de décisions : 3.500

Montant total infligé : 229.344.150 francs

Pourcentage de recettes annuelles : ± 47 % par rapport aux montants infligés.

Estimation de recette globale : 47 % de 229.344.150 francs = 107.700.000 francs

Recette totale amendes administratives : 107,7 millions de francs.

Recette soumise à 50 % de transfert ONSS : 107,7 millions de francs $\times 63$ % = 67,9 millions de francs.

Transfert ONSS : 33,9 millions de francs.

Recette pour le Trésor : 107,7 – 33,9 = 73,8 millions de francs.

Art. 39.01 — Tussenkost van het Europees Sociaal Fonds ten voordele van nationale programma's (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-9).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	486.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	615.900.000
Vermindering	F	129.900.000

Art. 39.02 — Ontvangsten afkomstig van het Europees Sociaal Fonds bestemd voor het industrieel leerling-wezen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 23-56-4).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	10.500.000
Vermindering	F	8.000.000

Art. 08.01 — Stortingen uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 3.200.000 frank, zoals voor 1999.

HOOFDSTUK 26

**MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,
VOLKSGEZONDHEID
EN LEEFMILIEU**

Art. 11.04 — Steunpunt sociale zekerheid — AGORA : tussenkost van de Federale Diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden in de kosten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.000.000
Vermindering	F	3.000.000

Het betreft hier de tussenkost van de wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden in de loonlast van de wetenschappelijke onderzoekers die meewerken aan het opstellen van het Steunpunt voor de Sociale Zekerheid in het kader van het AGORA-programma.

Art. 39.01 — Intervention du Fonds social européen en faveur de programmes nationaux (Recettes affectées au programme 23-56-9).

Evaluation des recettes pour 2000	F	486.000.000
Recettes probables pour 1999	F	615.900.000
Diminution	F	129.900.000

Art. 39.02 — Intervention du Fonds social européen destinée à l'apprentissage industriel (Recettes affectées au programme 23-56-4).

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.500.000
Recettes probables pour 1999	F	10.500.000
Diminution	F	8.000.000

Art. 08.01 — Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.

Evaluation des recettes pour 2000 : 3.200.000 francs, comme pour 1999.

CHAPITRE 26

**MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES,
DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE
L'ENVIRONNEMENT**

Art. 11.04 — Point d'appui sécurité sociale — AGORA : intervention des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles dans les coûts.

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	3.000.000
Diminution	F	3.000.000

Il s'agit de l'intervention des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles dans les charges salariales de chercheurs participant à la rédaction du Point d'appui de la sécurité sociale dans le cadre du programme AGORA

Art. 12.01 — *Terugbetaling door de Gewesten ingevolge het samenwerkingsakkoord houdende de coördinatie van het beleid in verband met de invoer, de uitvoer en de doorvoer van afvalstoffen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.500.000
Vermeerdering	F	200.000

De bijzondere wet van 8 augustus 1980, gewijzigd door de bijzondere wet van 16 juli 1993 dwingt de federale en gewestelijke overheden ertoe om in onderling overleg de modaliteiten vast te leggen voor het coördineren van het beleid in verband met de invoer, de uitvoer en de doorvoer van afval, terwijl artikel 6, § 4 de federale overheid verplicht de gewestregeringen te betrekken bij de federale regelgevingsprojecten op het gebied van de doorvoer van afval.

De Federale Staat zal de werkingskosten prefinancieren, die naar een rato van een voorziene verdeelsleutel door de Gewesten zullen worden terugbetaald.

Art. 16.01 — *Diverse opbrengsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	215.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	221.300.000
Vermindering	F	6.100.000

Art. 16.01/1 — *Verkoop van publicaties, drukwerken, enz.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 900.000 frank, zoals voor 1999.

Het betreft de opbrengst van de verkoop van het Belgisch Tijdschrift voor sociale zekerheid, van de officiële coördinaties en van het beknopt overzicht van de sociale zekerheid, gepubliceerd door het departement en de inkomsten voortvloeiend uit de verkoop van inentingsboekjes door de verschillende gewestelijke gezondheidsinspecties en van documenten door de algemene farmaceutische inspectie geleverd aan apothekers.

Art. 16.01/2 — *Retributies verschuldigd voor bepaalde geneeskundige onderzoeken die door de S.M.R.-A.G.D. worden uitgevoerd en terugvordering van medische kosten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	114.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	112.000.000
Vermeerdering	F	2.000.000

Op 1 januari van elk jaar en voor het eerst op 1 januari 1996 worden de retributies aangepast aan de evolutie van het indexcijfer. Dat veroorzaakt een toename van de ontvangsten.

Art. 12.01 — *Remboursement par les Régions suite à l'accord de coopération portant coordination de la politique d'importation, d'exportation et de transit des déchets.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.700.000
Recettes probables pour 1999	F	2.500.000
Augmentation	F	200.000

La loi spéciale du 8 août 1980 modifiée par la loi spéciale du 16 juillet 1993 contraint les autorités fédérales et régionales à déterminer de commun accord les modalités de coordination de la politique concernant l'importation, l'exportation et le transit des déchets, tandis que l'article 6, §4 oblige les autorités fédérales à impliquer les gouvernements régionaux dans les projets de règlements fédéraux concernant le transit des déchets.

L'Etat fédéral doit préfinancer les frais de fonctionnement, qui seront remboursés par les Régions selon une répartition prévue.

Art. 16.01 — *Produits divers.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	215.200.000
Recettes probables pour 1999	F	221.300.000
Diminution	F	6.100.000

Art. 16.01/1 — *Vente de publications, imprimés, etc.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 900.000 francs, comme pour 1999.

Il s'agit du produit de la vente de la Revue belge de sécurité sociale, des coordinations officielles et de l'Aperçu de la sécurité sociale, publiés par le département et des recettes provenant de la vente de certificats de vaccination par les différents services régionaux d'inspection de santé, et de documents fournis aux pharmaciens par l'inspection générale de la pharmacie.

Art. 16.01/2 — *Redevances dues pour certains examens médicaux effectués par l'O.M.S.E.-S.S.A. et récupération des frais médicaux.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	114.000.000
Recettes probables pour 1999	F	112.000.000
Augmentation	F	2.000.000

Le 1^{er} janvier de chaque année et pour la première fois le 1^{er} janvier 1997, les redevances sont adaptées en fonction de l'évolution de l'index. Ceci amène une augmentation des recettes.

Daarentegen werden er minder geneeskundige onderzoeken uitgevoerd en hebben bepaalde ondergeschikte besturen hun aansluiting bij de Administratieve Gezondheidsdienst opgezegd (wet van 3 juli 1967 : terugbetaling der kosten voor medische onderzoeken gedaan door S.M.R. Koninklijk besluit van 13 juli 1983 tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 april 1981 houdende vaststelling van het bedrag der retributies verschuldigd voor bepaalde geneeskundige onderzoeken uitgevoerd door de S.M.R.).

Art. 16.01/3 — *Diverse terugvorderingen inzake gerechtelijk-geneeskundige onderzoeken, financiën en onderhoudskosten voor maatschappelijk welzijn, wetgeving op het bestaansminimum en kinderbijslagen teruggestort door de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	100.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	108.400.000
Vermindering	F	8.100.000

Het gaat hier over de wet van 2 april 1965 betreffende het ten laste nemen van de steun verleend door de OCMW's en de wet van 7 augustus 1974 tot instelling van het recht op een bestaansminimum.

De terugbetalingen door de OCMW's kunnen in drie categorieën worden ondergebracht :

- teveel ontvangen toelagen voor een voorgaand boekjaar;
- terug te storten bedragen ingevolge een controle van de Inspectiedienst van de Bestuursafdeling voor het Maatschappelijk Welzijn;
- bedragen dat het OCMW heeft teruggevorderd voor een voorgaand boekjaar en waarvoor de Staats-toelage wordt terugbetaald.

De door het R.K.W. gestorte terugvorderingen hebben betrekking op teveel geïnde bedragen en het niet opgebruikte saldo van het afgelopen begrotingsjaar bij toepassing van artikels 6 en 14 van de wet van 15 maart 1954 betreffende toekenning van tegemoetkomingen, evenwaardig aan de kinderbijslagen, aan kinderen van burgerlijke oorlogsslachtoffers met een invaliditeit van 80 % of aan wezen van burgerlijke oorlogsgetroffenen.

Art. 16.02 — *Ontvangsten gerealiseerd door het Instituut Pasteur.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 3.700.000 frank, zoals voor 1999.

Het betreft ontvangsten voortvloeiend uit het verstrekken van vaccins tegen hondsdolheid en de verkoop van publicaties, kleine dieren, enz.

Par contre, moins d'examens médicaux sont pratiqués et certains pouvoirs subordonnés ont mis fin à leur adhésion au Service de Santé administratif (loi du 3 juillet 1967 : remboursement des frais pour examens médicaux effectués par l'O.M.S.E., arrêté royal du 13 juillet 1983 modifiant l'arrêté royal du 27 avril 1981 contenant la fixation des redevances dues pour certains examens médicaux effectués par l'O.M.S.E.).

Art. 16.01/3 — *Récupérations diverses en matière d'examens médico-légaux et de frais d'entretien pour aide sociale, de législation sur le minimum socio-vital et d'allocations familiales remboursées par l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	100.300.000
Recettes probables pour 1999	F	108.400.000
Diminution	F	8.100.000

Cela concerne la loi du 2 avril 1965 relative à la prise en charge de l'aide accordée par les CPAS et la loi du 7 août 1974 instaurant le droit au minimum socio-vital.

Les remboursements effectués par les CPAS peuvent être classées en trois catégories :

- les subsides trop perçus pour une année antérieure;
- les montants remboursés suite à un contrôle du service de l'Inspection de l'aide sociale;
- les montants dont le CPAS a exigé la restitution pour une année antérieure et pour lequel le subside de l'Etat sera remboursé.

Les récupérations versées par l'O.N.A.F.T.S. concernent les montants trop perçus et le solde non dépensé de l'année budgétaire écoulée en vertu des articles 6 et 14 de la loi du 15 mars 1954 concernant l'octroi d'indemnités égales aux prestations familiales aux enfants d'invalides civils de la guerre à 80 % ou aux orphelins d'invalides civils de la guerre.

Art. 16.02 — *Recettes réalisées par l'Institut Pasteur.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 3 700.000 francs, comme pour 1999.

Il s'agit de recettes provenant de la distribution de vaccins contre la rage et de la vente de publications, petits animaux, etc.

Art. 16.03 — *Ontvangsten voortvloeiend uit betalingen van de industrie in het kader van de EG-richtlijn 793/93.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.200.000
Vermindering	F	1.200.000

In het kader van de verordening (EEG) n° 793/93 van de Raad van de Europese Unie van 23 maart 1993 inzake de beoordeling en de beperking van de risico's teweeggebracht door de bestaande stoffen zijn de lidstaten gehouden tot het opstellen van rapporten met betrekking tot de toxicologische en ecotoxicologische risico's teweeggebracht door bestaande stoffen.

België, voor zijn verantwoordelijkheid gesteld, heeft op de vraag van de industrie zijn kandidatuur gesteld bij de Europese Commissie als rapporteur voor drie stoffen op de derde prioriteitenlijst (cadmium, cadmiumoxyde en methyleendisocynaat). De benodigde wetenschappelijke studies dienen toevertrouwd aan experts van Belgische universiteiten. De industrie (Union Minière, Isopa) heeft zich bereid verklaard de daarmee verband houdende financiering volledig op zich te nemen.

Art. 16.04 — *Ontvangsten van het Comité van Europese milieumerk.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Het E.E.G. reglement n° 880/92 stelt een systeem in voor de toekenning van een communautair ecolabel. Dit is een systeem waarbij de industrie vrijwillig kan toetreden. Indien ze een Europees Ecolabel wenst, dient de industrie een bijdrage te betalen voor de samenstelling van het dossier alsmede een bedrag afhankelijk van het verkoopvolume.

Art. 16.05 — *Ontvangsten van de Federale Raad van Duurzame Ontwikkeling.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

In de wet van 5 mei 1997 betreffende de coördinatie van het federaal beleid inzake duurzame ontwikkeling is bepaald dat een van de taken van de Raad erin bestaat « de ruimst mogelijke medewerking van de openbare en particuliere organisaties alsook de burgers op te wekken om deze doelstellingen te verwezenlijken ». De Raad heeft dan ook beslist geregeld voor het publiek toegankelijke en betalende studiedagen, conferenties, workshops, ... te organiseren.

Art. 16.03 — *Recettes sortant des paiements de l'industrie dans le cadre de la directive 793/93 CEE.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	1.200.000
Diminution	F	1.200.000

Dans le cadre du règlement (CEE), n° 793/93 du Conseil de l'Union européenne du 23 mars 1993 concernant l'évaluation et le contrôle des risques présentés par les substances existantes, les Etats membres sont tenus de rédiger des rapports relatifs aux risques toxicologiques et écotoxicologiques présentés par certaines substances.

Placée devant ses responsabilités, la Belgique, à la demande du secteur industriel, a posé sa candidature auprès de la Commission européenne comme rapporteur pour 3 substances sur la troisième liste des priorités (cadmium, oxyde de cadmium et diisocyanate de méthylène). Les études scientifiques nécessaires doivent être confiées à des experts d'université belges. L'industrie (Union Minière, Isopa) s'est déclarée disposée à en assurer le financement intégral.

Art. 16.04 — *Recettes du Comité ecolabel européen.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Le règlement CEE 880/92 instaure un système communautaire d'attribution du label écologique. Ce système est volontaire et les industriels sont libres d'y adhérer ou pas. S'ils désirent obtenir un label écologique européen, ils devront payer des frais d'introduction du dossier en plus d'un montant fonction du volume de ventes.

Art. 16.05 — *Recettes du Conseil fédéral de Développement durable.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

La loi du 5 mai 1997 relative à la coordination de la politique fédérale de développement durable prévoit dans les missions dévolues au Conseil : « susciter la participation la plus large dans les organismes publics et privés ainsi que celle des citoyens, à la réalisation de ses objectifs ». C'est pourquoi le conseil a décidé d'organiser régulièrement des journées d'études, conférences, workshop ... ouverts au public, avec entrée payante.

Art. 33.01 — *Tegemoetkomingen aan de gehandicapten. Opbrengst van de uitgegeven assignaties waarvan de betaling door het Bestuur der Postchecks niet kon geschieden.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	346.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	259.400.000
Vermeerdering	F	86.600.000

Tijdens de afschaffing van het Fonds voor wedergebruik van begrotingskredieten (artikel 63.02) in 1991, werd er in gemeenschappelijk akkoord met het Kabinet en de Administratie van de Begroting en de Controle op de Uitgaven, beslist een specifiek artikel te creëren (33.01), waar definitief aan de Schatkist de sommen worden toegewezen van de assignaties en overschrijvingen die niet door de Dienst van de Postcheck (of een andere financiële instelling) konden worden uitgevoerd aan de begunstigden betaald door het Ministerie van Financiën.

De sommen zijn op dit ogenblik samengesteld uit :

- 92 % niet gehonoreerde assignaties ten gevolge van het overlijden van rechthebbende,
- 8 % niet gehonoreerde assignaties door opeenvolgende (en vaak niet meegedeelde) adreswijzigingen van de rechthebbenden.

Art. 34.01 — *Terugbetaling van aan sommige gehandicapten ten onrechte uitbetaalde vergoedingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	32.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	47.200.000
Vermindering	F	15.200.000

De ten onrechte uitbetaalde toelagen worden teruggevorderd op basis van artikel 16 van de wet van 27 februari 1987.

Art. 36.01 — *Ontvangsten bestemd voor het Fonds ter financiering van de controle van de wetsverzekeraars (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-52-4).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	28.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	28.400.000
Vermindering	F	100.000

Vanaf het begrotingsjaar 1991 worden de kosten van de dienst Arbeidsongevallen en Beroepsziekten van de Algemene Directie van de Sociale Zekerheid gefinancierd door de stortingen die voor het betrokken jaar door de gemachtigde verzekeringsinstellingen verricht worden op dit organiek fonds.

De benodigde uitgavenkredieten worden aangevraagd in het programma 26-52-4 van de algemene uitgavenbegroting.

Art. 33.01 — *Allocations aux handicapés. Produits des assignations émises, mais dont le paiement n'a pu être effectué par l'Office des chèques postaux.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	346.000.000
Recettes probables pour 1999	F	259.400.000
Augmentation	F	86.600.000

En 1991, lors de la suppression du Fonds de remploi des crédits budgétaires (article 63.02), il a été décidé, de commun accord avec le Cabinet Budget et l'Administration du Budget et du Contrôle des Dépenses, de créer un article spécifique (33.01) où est affecté définitivement au Trésor le produit des assignations et virements émis dont le paiement n'a pu être effectué par l'Office des Chèques postaux (ou par un autre organisme financier) aux bénéficiaires payés via le ministère des Finances.

Le produit est constitué de :

- 92 % d'ordres de paiement non encaissés à la suite du décès du bénéficiaire,
- 8 % d'assignations non encaissées à la suite de changements d'adresse consécutifs (et bien souvent non communiqués) des bénéficiaires.

Art. 34.01 — *Remboursement d'allocations indûment payées à certains handicapés.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	32.000.000
Recettes probables pour 1999	F	47.200.000
Diminution	F	15.200.000

Les allocations payées indûment sont récupérées sur base des dispositions de l'article 16 de la loi du 27 février 1987.

Art. 36.01 — *Recettes destinées au Fonds de financement du contrôle des assureurs-loi (Recettes affectées au programme 26-52-4).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	28 300.000
Recettes probables pour 1999	F	28 400.000
Diminution	F	100.000

A partir de l'année budgétaire 1991, les frais du service Accidents du travail et Maladies professionnelles de la Direction générale de la Sécurité sociale sont financés par les versements qui sont opérés pour l'année en cause sur ce fonds organique par les établissements d'assurance agréés.

Les crédits de dépense nécessaires sont demandés au programme 26-52-4 du budget général des dépenses.

Art. 36.02 — *Ontvangsten ten bate van het Rode Kruis van België (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-53-7).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 300.000.000 frank, zoals voor 1999.

Deze ontvangsten zijn afkomstig van een heffing van 0,25 % op het bedrag van de premies voor burgerlijke aansprakelijkheid — autoverzekering ten bate van het Rode Kruis van België (koninklijk besluit van 16 december 1974, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 21 januari 1976 en 21 maart 1991).

Het supplement voor de verzekeringspremie zal met 0,10 % verhogen teneinde het tekort te financieren van de plasmapheresecentra voor de verkoop van DCF-CAF.

Art. 36.03 — *Opbrengst der gezondheidspatenten en de gezondheidsrechten (gezondheidsdienst der havens, vlieghavens en grenzen).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.100.000
Vermindering	F	100.000

Het gaat hier over het koninklijk besluit van 29 oktober 1964 betreffende de gezondheidspolitie van het internationaal verkeer gewijzigd door de koninklijke besluiten van 27 augustus 1970 en 17 januari 1979 en het internationaal gezondheidsreglement van 25 juli 1969.

De inkomsten resulteren uit :

- het toedienen van inentingen aan personen die zich naar het buitenland begeven;
- het verstrekken van certificaten of vrijstellingen voor ontrating van schepen in de haven van Antwerpen;
- het afleveren van getuigschriften voor wateronderzoek.

Art. 36.04 — *Bescherming tegen ioniserende stralingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 26-58-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	91.300.000
Vermindering	F	91.300.000

Het betreft de koninklijke besluiten van 14 augustus 1981 en 25 februari 1982 gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 2 augustus 1990 en 23 november 1993.

Per verbruikt kilowattuur wordt door de nucleaire elektriciteitscentrales een retributie afgedragen, als vergoeding voor de door de Staat verrichte controles betreffende de radioactiviteit van de lucht en het water rond de centrales, en volgens een bepaalde verdeel-

Art. 36.02 — *Recettes au profit de la Croix-Rouge de Belgique (Recettes affectées au programme 26-53-7).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 300.000.000 de francs, comme pour 1999.

Ces recettes sont le produit d'une taxe de 0,25 % perçue sur le montant des primes d'assurance en responsabilité civile-véhicules au profit de la Croix-Rouge de Belgique (arrêté royal du 16 décembre 1974 modifié par l'arrêté royal du 21 janvier 1976 et l'arrêté royal du 21 mars 1991).

Le supplément de primes d'assurance va être majoré de 0,10 % afin de couvrir le déficit encouru par les Centres de transfusion lors de la vente du plasma obtenu par plasmaphérèse, au DCF-CAF.

Art. 36.03 — *Produits des patentes de santé et des droits sanitaires (service sanitaire des ports, aéroports et frontières).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.000.000
Recettes probables pour 1999	F	2.100.000
Diminution	F	100.000

Il s'agit ici de l'arrêté royal du 29 octobre 1964 relatif à la police de santé du trafic international, modifié par les arrêtés royaux du 27 août 1970 et 17 janvier 1979 et le règlement international de santé du 25 juillet 1969.

Les recettes proviennent de :

- la vaccination de personnes se rendant à l'étranger;
- la délivrance de certificats ou exemptions de dératification accordées aux navires dans le port d'Anvers;
- la délivrance de certificats pour analyse d'eau.

Art. 36.04 — *Protection contre les radiations ionisantes (Recettes affectées au programme 26-58-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	91.300.000
Diminution	F	91.300.000

Il s'agit des arrêtés royaux du 14 août 1981 et du 25 février 1982 modifiés par les arrêtés royaux du 2 août 1990 et du 23 novembre 1993.

Par kilowattheure consommé, les centrales électriques nucléaires versent une rétribution au titre d'indemnité pour les contrôles effectués par l'Etat de la radioactivité de l'air et de l'eau aux alentours des centrales, et accordée selon une clé de répartition aux Ministères

sleutel toegewezen aan de Ministeries van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu, en van Tewerkstelling en Arbeid.

Het Fonds voor de Bescherming tegen ioniserende stralingen van het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu wordt omgevormd tot een parastatale instelling. Derhalve zullen de ontvangsten van dit artikel overgaan van het departement naar deze nieuwe instelling.

Art. 38.01 — Ontvangsten betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	175.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	145.000.000
Vermeerdering	F	30.000.000

De ontvangsten vloeien voort uit :

- de verkoop van brochures;
- de administratieve boeten (wet van 24 januari 1977, laatst gewijzigd door de wet van 9 februari 1994 en koninklijk besluit van 14 augustus 1989);
- de vergoeding voor uitvoercertificaten (koninklijk besluit van 6 maart 1980 laatst gewijzigd door het koninklijk besluit van 7 december 1992);
- aanvragen tot vergunning van plaatsen waar voedingsmiddelen gefabriceerd of in de handel gebracht worden of met het oog op de uitvoer behandeld worden (koninklijk besluit van 4 december 1995 gewijzigd op 4 augustus 1996).

Art. 38.02 — Ontvangsten voortspruitend uit de wet van 21 juni 1983 betreffende gemedicineerde diervoeders.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000 frank, zoals voor 1999.

Het betreft taksen en retributies gevorderd in deze beroepssector bij toepassing van artikel 6 van de wet van 21 juni 1983 op de gemedicineerde diervoeders.

Art. 38.04 — Ontvangsten voortvloeiend uit de toepassing van de wet van 5 januari 1976 op de geneesmiddelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 25-51-4).

Raming der ontvangsten voor 2000 : 391.700.000 frank, zoals voor 1999.

De inkomsten komen voort uit bedragen voorzien in :

- het koninklijk besluit van 20 juli 1993 (verkoop farmacopee; vergunningen, declaratie, formulieren, exportvergunningen);
- het koninklijk besluit van 3 juli 1969 (registratiebijdragen);

des Affaires sociale, de la Santé publique et de l'Environnement, et de l'Emploi et du Travail.

Le Fonds de protection contre les radiations ionisantes du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement va se transformer en un parastatal. Dès lors, les recettes de cet article seront transférées du département vers le nouvel organisme.

Art. 38.01 — Recettes relatives à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits.

Evaluation des recettes pour 2000	F	175.000.000
Recettes probables pour 1999	F	145.000.000
Augmentation	F	30.000.000

Les recettes proviennent de :

- la vente de brochures;
- les amendes administratives (loi du 24 janvier 1977, modifiée en dernier lieu par la loi du 9 février 1994 et l'arrêté royal du 14 août 1989);
- les indemnités pour certificats d'exportation (arrêté royal du 6 mars 1980, modifié par l'arrêté royal du 7 décembre 1992);
- les demandes d'autorisation pour les denrées alimentaires pour des lieux servant à leur fabrication, à leur mise sur le marché ou traitées en vue de l'exportation (Arrêté royal du 4 décembre 1995 modifié par l'arrêté royal du 4 août 1996).

Art. 38.02 — Recettes résultant de la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux pour animaux.

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.000.000 de francs, comme pour 1999.

Il s'agit de taxes et rétributions perçues auprès des professionnels du secteur en application de l'article 6 de la loi du 21 juin 1983 relative aux aliments médicamenteux.

Art. 38.04 — Recettes résultant de l'application de la loi du 5 janvier 1976 sur les médicaments (Recettes affectées au programme 26-54-2).

Evaluation des recettes pour 2000 : 391 700.000 francs, comme pour 1999.

Les montants des recettes sont prévus dans :

- l'arrêté royal du 20 juillet 1993 (vente de pharmacopées, autorisations, déclarations, formulaires, certificats d'exportation);
- l'arrêté royal du 3 juillet 1969 (cotisations d'enregistrement)

— het koninklijk besluit van 30 maart 1976 (bijdrage van 20 cts per in de handel gebrachte verpakking van elk geneesmiddel);

— het koninklijk besluit van 11 mei 1995 (bijdragen voor de reclame in verband met geneesmiddelen).

Art. 38.06 — *Ontvangsten voortvloeiend uit schadevergoedingen en de bestrijding van verontreinigingen op zee (Wet van 20 juli 1976 en ministerieel besluit van 6 oktober 1989).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	11.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.000.000
Vermeerdering	F	8.300.000

Het betreft ontvangsten voortvloeiend uit schadevergoedingen die worden gevorderd ingeval van zeeverontreiniging.

Art. 38.07 — *Bijdrage ingesteld voor het aanvragen en het houden van toelatingen voor bestrijdingsmiddelen voor niet-landbouwkundig gebruik, voor het indienen van kennisgevingen van nieuwe chemische stoffen en voor melding van bestaande chemische stoffen zoals die voortvloeien uit verplichtingen opgelegd door de EG.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	22.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	17.500.000
Vermeerdering	F	5.000.000

Een retributie wordt opgelegd bij aanvraag tot bewaring, verkoop en gebruik van bestrijdingsmiddelen voor niet-landbouwkundig gebruik :

- een retributie bij de toelatingsaanvraag;
- een jaarlijkse bijdrage per bestaande toelating;

— een retributie voor kennisgeving van nieuwe chemische stoffen;

— een retributie bij melding van bestaande chemische stoffen.

Art. 38.08 — *Diverse ontvangsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 48.800 frank, zoals voor 1999.

Ontvangsten betreffende resterende terugbetalingen in verband met het speciaal onderstandsfonds en diverse ontvangsten.

— l'arrêté royal du 30 mars 1976 (cotisation de 20 centimes par emballage mis sur le marché)

— l'arrêté royal du 11 mai 1995 (réclame concernant les médicaments)

Art. 38.06 — *Recettes résultant d'indemnisations et de la lutte contre les pollutions en mer (Loi du 20 juillet 1976 et arrêté ministériel du 6 octobre 1989).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	11.300.000
Recettes probables pour 1999	F	3.000.000
Augmentation.	F	8.300.000

Recettes provenant d'indemnisation en cas de pollution en mer.

Art. 38.07 — *Redevances perçues pour les demandes d'autorisation et pour la détention d'autorisations de pesticides à l'usage non agricole, pour la notification de substances chimiques nouvelles et pour la déclaration de substances chimiques existantes suivant les obligations CE.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	22.500.000
Recettes probables pour 1999	F	17.500.000
Augmentation.	F	5.000.000

Une redevance est imposée lors de la demande d'autorisation de stockage, de vente et d'utilisation de pesticides à usage non agricole :

- une redevance lors de la demande d'autorisation;
- une contribution annuelle pour chaque autorisation existante;

— une redevance pour notification de substances chimiques nouvelles;

— une redevance lors de la déclaration de substances chimiques existantes.

Art. 38.08 — *Recettes diverses.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 48 800 francs, comme pour 1999.

Recettes concernant les remboursements restants relatifs au fonds spécial d'assistance et recettes diverses.

Art. 43.01 — Terugvordering van voorschotten op onderhoudsgelden.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.100.000
Vermindering	F	F 100.000

Het gaat hier over de wet van 8 juli 1989 tot wijziging van de organieke wet van 8 juli 1976 betreffende de OCMW's wat het verlenen van voorschotten op het invorderen van onderhoudsgelden betreft.

Art. 47.01 — Terugbetaling door de Rijksdienst voor kinderbijslag voor werknemers, overeenkomstig artikel 101, vierde lid van de samengevoegde wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders van de kosten van de medische onderzoeken, uitgevoerd bij toepassing van de bepalingen van de artikelen 47, 62, § 3 en 63 van dezelfde wetten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	26.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	26.300.000
Vermindering	F	200.000

Artikel 34 van de wet van 21 december 1994 houdende sociale en andere bepalingen voegt in de gecoördineerde wetten op de kinderbijlagen voor werknemers een artikel 32bis in. Dit artikel bepaalt dat de RDSZPPO de kosten draagt van de medische keuringen die voor hem worden uitgevoerd alsook alle administratieve kosten die hiermee gepaard gaan.

Artikel 35 van de wet van 21 december 1994 houdende sociale en andere bepalingen wijzigt artikel 101 van de gecoördineerde wetten op de kinderbijlagen voor werknemers. Dit artikel bepaalt dat de RKW de kosten draagt van de medische keuringen die voor hem worden uitgevoerd alsook alle administratieve kosten die hiermee gepaard gaan.

Deze artikelen zijn met terugwerkende kracht op 1 januari 1994 in werking getreden.

Art. 08.01 — Storting uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	12.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	12.200.000
Vermindering	F	200.000

Bij toepassing van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut en het koninklijk besluit van 22 oktober 1937 betreffende de betaling van de beloning van de commissarissen of gedelegeerden van de Staat of kolonie, bij koninklijk of ministerieel besluit benoemd in de « su-

Art. 43.01 — Récupérations d'avances sur les pensions alimentaires.

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.000.000
Recettes probables pour 1999	F	1.100.000
Diminution	F	100.000

Il s'agit de la loi du 8 juillet 1989 modifiant la loi organique du 8 juillet 1976 concernant l'octroi par les CPAS d'avances sur les pensions alimentaires et le recouvrement de celles-ci.

Art. 47.01 — Remboursement par l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés conformément à l'article 101, alinéa 4 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés des coûts des expertises médicales effectuées en application des dispositions des articles 47, 62, § 3 et 63 des mêmes lois.

Evaluation des recettes pour 2000	F	26.100.000
Recettes probables pour 1999	F	26.300.000
Diminution	F	200.000

L'article 34 de la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses insère un article 32bis dans les lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés. Cet article dispose que l'O.N.S.S.A.P.L. prend à sa charge le coût des expertises médicales effectuées en sa faveur et les frais administratifs y afférents.

L'article 35 de la loi du 21 décembre 1994 portant des dispositions sociales et diverses modifie d'article 101 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés. Cet article dispose que l'O.N.A.F.T.S. prend à sa charge le coût des expertises médicales effectuées en sa faveur et les frais administratifs y afférents.

Ces articles ont produit leurs effets rétroactivement le 1^{er} janvier 1994.

Art. 08.01 — Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.

Evaluation des recettes pour 2000	F	12.000.000
Recettes probables pour 1999	F	12.200.000
Diminution	F	200.000

En application de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public et de l'arrêté royal du 22 octobre 1937 relatif au paiement de la rémunération des commissaires ou délégués de l'Etat ou de colonies nommés par arrêté royal ou ministériel dans les institutions, organismes et sociétés visés

blitteras » a, d, e en f van artikel 1 van de wet van 10 juni 1937 bedoelde instellingen, organismen en maatschappijen.

HOOFDSTUK 31

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW

Art. 16.06 — *Opbrengst van de Rijksontledingslaboratoria (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 35.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst: wet van 11 juli 1969, ministerieel besluit van 13 september 1997.

Art. 16.11 — *Diverse opbrengsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.500.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.11/3 — *Opbrengsten van de Dienst Voorlichting.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.500.000 frank, zoals voor 1999.

Betaling van abonnementen aan Landbouwtijdschrift, aan Agricontact en verkoop van brochures.

Wettelijke grondslag van de ontvangsten: besluit van de Regent van 26 april 1948, ministeriële besluiten van 30 april 1948, 16 maart 1966 en 10 november 1966.

Art. 16.13 — *Opbrengst van verkopen in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.000.000
Vermindering	F	500.000

Art. 26.01 — *Opbrengsten van beleggingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	15.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	13.600.000
Vermeerdering	F	1.500.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst: koninklijke besluiten van 26 februari 1982 en 30 december 1982.

« subliteras » a, d, e et f de l'article 1er de la loi du 10 juin 1937.

CHAPITRE 31

MINISTERE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE

Art. 16.06 — *Produit des laboratoires d'analyses de l'Etat (Recettes affectées au programme 31-54-1).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 35.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette: loi du 11 juillet 1969, arrêté ministériel du 23 septembre 1997.

Art. 16.11 — *Produits divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.500.000 francs, comme pour 1999.

Art. 16.11/3 — *Produits du service Information.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.500.000 francs, comme pour 1999.

Païement des abonnements à la Revue de l'Agriculture, à Agricontact et vente de brochures.

Base légale de la recette: arrêté du Régent du 26 avril 1948, arrêtés ministériels des 30 avril 1948, 16 mars 1966 et 10 novembre 1966.

Art. 16.13 — *Produit de ventes effectuées dans le cadre de programmes et de projets de recherches scientifiques et techniques.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	500.000
Recettes probables pour 1999	F	1.000.000
Diminution	F	500.000

Art. 26.01 — *Produits d'investissements (Recettes affectées au programme 31-52-2)*

Evaluation des recettes pour 2000	F	15.100.000
Recettes probables pour 1999	F	13.600.000
Augmentation	F	1.500.000

Base légale de la recette: arrêté royal du 26 février 1982 et du 30 décembre 1982.

Art. 31.01 — *Terugbetaling van toelagen en voorschotten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	10.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	100.000
Vermeerdering	F	10.000.000

Art. 31.02 — *Terugbetaling van toelagen, voorschotten en vacaties — sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 31.03 — *Terugbetaling van toelagen, voorschotten en vacaties — sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 31.04 — *Terugbetaling van toelagen, voorschotten en vacaties — sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 32.04 — *Terugbetalingen van toelagen en voorschotten in het kader van wetenschappelijke en technische programma's en projecten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	12.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	10.000.000
Vermeerdering	F	2.000.000

Art. 36.01 — *Retributies en vergoedingen voor de erkenning van bestrijdingsmiddelen voor landbouwkundig gebruik (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	80.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	78.600.000
Vermeerdering	F	1.700.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst : wet van 24 december 1976, koninklijk besluit van 19 augustus 1998.

Art. 31.01 — *Remboursements de subsides et d'avances (Recettes affectées au programme 31-52-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	10.100.000
Recettes probables pour 1999	F	100.000
Augmentation	F	10.000.000

Art. 31.02 — *Recouvrement de subsides, d'avances et de vacations — secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2)*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 31.03 — *Recouvrement de subsides, d'avances et de vacations — secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2)*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 31.04 — *Recouvrement de subsides, d'avances et de vacations — secteur volaille (Recettes affectées au programme 31-55-2)*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 32.04 — *Remboursements de subsides et d'avances dans le cadre de programmes et de projets de recherches scientifiques et techniques.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	12.000.000
Recettes probables pour 1999	F	10.000.000
Augmentation	F	2.000.000

Art. 36.01 — *Rétributions et cotisations sur les agréments de pesticides à usage agricole (Recettes affectées au programme 31-54-1)*

Evaluation des recettes pour 2000	F	80.300.000
Recettes probables pour 1999	F	78.600.000
Augmentation	F	1.700.000

Base légale de la recette : loi du 24 décembre 1976, arrêté royal du 19 août 1998.

Art. 36.02 — *Retributies en vergoedingen in verband met de meststoffen en de veevoeders (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	4.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	4.500.000
Vermindering	F	100.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst: wet van 24 december 1976, koninklijk besluit van 19 augustus 1998.

Art. 36.03 — *Vergoedingen in verband met de denaturatie of inmenging van melkpoeder (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	2.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.400.000
Vermindering	F	400.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst: wet van 24 december 1976, koninklijk besluit van 19 augustus 1998.

Art. 36.04 — *Opbrengst van de Dienst ter bescherming van kweekprodukten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 4.000.000 frank, zoals voor 1999.

Rechten en verkoop van publicaties.

Wettelijke grondslag van de ontvangst: koninklijk besluit van 22 juli 1977, gewijzigd door het koninklijk besluit van 14 februari 1984.

Art. 36.05 — *Vergoedingen verschuldigd voor de aflevering van fytosanitaire certificaten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	40.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	33.000.000
Vermeerdering	F	7.000.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst: koninklijk besluit van 18 januari 1999.

Art. 36.06 — *Vergoedingen verschuldigd inzake de inschrijving van de rassen in de nationale rassencatalogi (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 15.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 36.02 — *Rétributions et cotisations en rapport avec les engrais, les aliments, la meunerie, les organismes génétiquement modifiés et les certificats (Recettes affectées au programme 31-54-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	4.400.000
Recettes probables pour 1999	F	4.500.000
Diminution	F	100.000

Base légale de la recette : loi du 24 décembre 1976, arrêté royal du 19 août 1998.

Art. 36.03 — *Rétributions en rapport avec la dénaturation ou l'incorporation de la poudre de lait (Recettes affectées au programme 31-54-1)*

Evaluation des recettes pour 2000	F	2.000.000
Recettes probables pour 1999	F	2 400.000
Diminution	F	400.000

Base légale de la recette : loi du 24 décembre 1976, arrêté royal du 19 août 1998.

Art. 36.04 — *Produit du Service de la protection des obtentions végétales (Recettes affectées au programme 31-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 4.000.000 de francs, comme pour 1999.

Redevances et ventes de publications.

Base légale de la recette : arrêté royal du 22 juillet 1977 modifié par l'arrêté royal du 14 février 1984.

Art. 36.05 — *Rétributions dues pour la délivrance de certificats phytosanitaires (Recettes affectées au programme 31-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	40.000.000
Recettes probables pour 1999	F	33.000.000
Augmentation	F	7.000.000

Base légale de la recette : arrêté royal du 18 janvier 1999.

Art. 36.06 — *Redevances dues en matière d'inscription des variétés aux catalogues nationaux des variétés (Recettes affectées au programme 31-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 15.000.000 de francs, comme pour 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 24 september 1982, gewijzigd door het koninklijk besluit van 3 februari 1992.

Art. 36.07 — *Vergoedingen verschuldigd voor de controle van het teeltmateriaal voor de landbouw-, tuinbouw- en bosbouwgewassen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 40.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 25 oktober 1991.

Art. 36.08 — *Retributies en rechten verschuldigd voor de uitvoering van de gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten, alsmede de maatregelen die deze ordening aanvullen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 68.700.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 16 juni 1989 gewijzigd door de koninklijke besluiten van 22 oktober 1992 en 3 juni 1993.

Art. 36.09 — *Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer, de uitvoer en de doorvoer van dieren en dierlijke producten — sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.500.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 28 november 1991 gewijzigd door het koninklijk besluit van 10 april 1995 en het ministerieel besluit van 19 april 1995.

Art. 36.10 — *Verplichte bijdragen van de producenten en uitvoerders van dieren of dierlijke producten — sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	360.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	400.000.000
Vermindering	F	40.000.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst : wet van 23 maart 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 24 septembre 1982, modifié par l'arrêté royal du 3 février 1992.

Art. 36.07 — *Rétributions dues pour le contrôle du matériel de reproduction des cultures agricoles, horticoles et forestières. (Recettes affectées au programme 31-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 40.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 25 octobre 1991.

Art. 36.08 — *Rétributions et redevances dues en vue de l'exécution de l'organisation commune des marchés dans le secteur du lait et des produits laitiers, ainsi que des mesures complétant cette organisation (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 68.700.000 francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 16 juin 1989 modifié par les arrêtés royaux du 22 octobre 1992 et du 3 juin 1993.

Art. 36.09 — *Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation, de l'exportation et du transit d'animaux et de produits animaux — secteur volailles (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.500.000 francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 28 novembre 1991 modifié par l'arrêté royal du 10 avril 1995 et l'arrêté ministériel du 19 avril 1995.

Art. 36.10 — *Cotisations obligatoires des producteurs et exportateurs d'animaux et de produits animaux — secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	360.000.000
Recettes probables pour 1999	F	400.000.000
Diminution	F	40.000.000

Base légale de la recette : loi du 23 mars 1999.

Art. 36.11 — *Administratieve geldboeten — sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 500.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 36.12 — *Verplichte bijdragen van de producenten en uitvoerders van dieren of dierlijke producten — sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	360.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	550.000.000
Vermindering	F	190.000.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst : wet van 23 maart 1998.

Art. 36.13 — *Administratieve geldboeten — sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 500.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 36.14 — *Verplichte bijdragen van de producenten en uitvoerders van dieren of dierlijke producten — sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 33.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 24 november 1987.

Art. 36.15 — *Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer en doorvoer van dieren en dierlijke producten — sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 10.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 11 december 1998.

Art. 36.16 — *Verplichte vergoedingen ten laste van de bedrijven van de sierplantensector (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	6.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	4.500.000
Vermeerdering	F	1.500.000

Art. 36.11 — *Amendes administratives — secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 500.000 francs, comme pour 1999.

Art. 36.12 — *Cotisations obligatoires des producteurs et de produits animaux — secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	360.000.000
Recettes probables pour 1999	F	550.000.000
Diminution	F	190.000.000

Base légale de la recette : loi du 23 mars 1998.

Art. 36.13 — *Amendes administratives — secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 500.000 francs, comme pour 1999.

Art. 36.14 — *Cotisations obligatoires des producteurs et de produits animaux — secteur volaille (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 33.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 24 novembre 1987.

Art. 36.15 — *Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits d'animaux — secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 10.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 11 décembre 1998.

Art. 36.16 — *Rétributions obligatoires à charge des exploitations du secteur ornemental (Recettes affectées au programme 31-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	6.000.000
Recettes probables pour 1999	F	4.500.000
Augmentation	F	1.500.000

Art. 36.17 — *Royalties — Terminal Euro-DB (vroeger « Office Régional d'Informatique » O.R.I.).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1 200.000 frank, zoals voor 1999.

Het betreft hier een bedrag dat vastgesteld werd in de overeenkomst die werd aangegaan tussen het Ministerie van Middenstand en de firma O.R.I. (art. 2.6), naar aanleiding van de « privatisering » van de activiteiten van het Centraal Handelsregister, namelijk 15 % van het zakencijfer, B.T.W. niet inbegrepen, van de abonnementen op de publicaties van de uittreksels uit het Handelsregister.

Art. 36.18 — *Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2)*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.600.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	2.500.000
Vermindering	F	900.000

Art. 36.19 — *Retributies en ontvangsten met het oog op de uitvoering van de controles op het verkeer, de invoer en doorvoer van dieren en dierlijke producten — sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 10.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 11 december 1998.

Art. 36.20 — *Verplichte bijdrage ten laste van de sector fruit en groenten (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-54-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	51.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	500.000
Vermeerdering	F	50.500.000

Art. 36.21 — *Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren — sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	35.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	30.000.000
Vermeerdering	F	5.000.000

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 26 februari 1997.

Art. 36.17 — *Royalties — Terminal Euro-DB (antérieurement « Office Régional d'Informatique » — O.R.I.)*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1 200.000 francs, comme pour 1999.

Il s'agit d'un montant fixé en vertu d'un accord passé entre le Ministère des Classes moyennes et de la firme O.R.I. (art. 2.6), à l'occasion de la privatisation des activités du Registre central de Commerce, à savoir 15 % du chiffre d'affaires, hors T.V.A., des abonnements aux publications des extraits du Registre du Commerce.

Art. 36.18 — *Paielements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectuées par ou pour le Ministère de l'Agriculture (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.600.000
Recettes probables pour 1999	F	2.500.000
Diminution	F	900.000

Art. 36.19 — *Rétributions et droits dus en vue de l'exécution des contrôles de la circulation, de l'importation et du transit d'animaux et de produits animaux — secteur porcin (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 10.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 11 décembre 1998.

Art. 36.20 — *Rétributions obligatoires à charge du secteur des fruits et légumes (Recettes affectées au programme 31-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	51.000.000
Recettes probables pour 1999	F	500.000
Augmentation	F	50.500.000

Art. 36.21 — *Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux — secteur bovins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	35.000.000
Recettes probables pour 1999	F	30.000.000
Augmentation	F	5.000.000

Base légale de la recette : arrêté royal du 26 février 1997

Art. 36.22 — *Vergoedingen voor diergeneeskundige controles in het intracommunautair handelsverkeer en de uitvoer van dieren — sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 20.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : koninklijk besluit van 26 februari 1997.

Art. 36.23 — *Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw — sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 36.24 — *Betalingen van monsternemingen of van analyses uitgevoerd door of voor rekening van het Ministerie van Landbouw — sector pluimvee (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 39.01 — *E.O.G.F.L.-bijstand (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	312.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	493.000.000
Vermindering	F	180.500.000

Terugbetaling door de afdeling oriëntatie van het E.O.G.F.L. van federale uitgaven.

Wettelijke grondslag van de ontvangst : Verordening (E.E.G.) n° 2328/91, richtlijn 72/159.

Art. 39.02 — *Deelname van de EEG bestemd voor de financiering van het geïntegreerd beheers- en controlesysteem voor bepaalde communautaire steunmaatregelen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.000.000
Vermindering	F	1.000.000

Art. 36.22 — *Rétributions pour les contrôles vétérinaires dans les échanges intracommunautaires et l'exportation d'animaux — secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 20.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale de la recette : arrêté royal du 26 février 1997

Art. 36.23 — *Paielements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture — secteur porcins (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 36.24 — *Paielements de prélèvements d'échantillons ou d'analyses effectués par ou pour le Ministère de l'Agriculture — secteur volaille (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Art. 39.01 — *Concours du F.E.O.G.A. (Recettes affectées au programme 31-54-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	312.500.000
Recettes probables pour 1999	F	493.000.000
Diminution	F	180.500.000

Remboursement par la section orientation du F.E.O.G.A. des dépenses des autorités fédérales.

Base légale de la recette : Règlement (C.E.E.) n° 2328/91, directive 72/59.

Art. 39.02 — *Recettes en provenance de la CEE, destinées au financement du système intégré contrôle et de gestion relatif à certains régimes d'aide communautaire (Recettes affectées au programme 31-52-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	1.000.000
Diminution	F	1.000.000

Art. 39.03 — *E.E.G.-bijstand aan het controlesysteem van de gemeenschappelijke visserijpolitiek (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-52-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	8.500.000
Vermindering	F	8.500.000

Art. 08.01 — *Storting en uitgevoerd door de instellingen van openbaar nut met het oog op het uitkeren van de bezoldigingen en de onkosten van de controleorganen van de Staat.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.000.000 frank, zoals voor 1999.

HOOFDSTUK 32

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

Art. 16.01 — *Ontvangsten verbonden aan de levering van diensten aan de openbare- en privé-sector door het Centrum voor Informatieverwerking (C.I.V.) in het kader van Belindis en Belgostat (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-64-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	7.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	12.000.000
Vermindering	F	5.000.000

De daling van de ontvangst kadert in de geleidelijke afbouw van het Fonds CIV. De jaarlijkse constante uitgaven van 7,0 miljoen frank worden vanaf 2001 ingescreven als niet-geaffecteerde ontvangsten.

Art. 16.03 — *Heffingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditatie en Certificatie om de beoordelings-, accreditatie-, certificatie-, toezichts- en controlekosten te dekken (bestemd voor het Fonds voor Accreditatie en Certificatie — BELTEST) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	25.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	24.000.000
Vermeerdering	F	1.000.000

Het fonds beheert het accreditatiesysteem « BELTEST ». De ontvangsten vloeien voort uit heffingen die het Fonds oplegt aan de verschillende instellingen die een aanvraag indienen tot erkenning als certificatie- of keuringsinstelling, of als beproevingslaboratorium.

Art. 39.03 — *Concours C.E.E. au système de contrôle de la politique commune de la pêche (Recettes affectées au programme 31-52-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	8.500.000
Diminution	F	8.500.000

Art. 08.01 — *Versements par les organismes d'intérêt public en vue du paiement de la rémunération et des frais des organes de contrôle de l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.000.000 de francs, comme pour 1999.

CHAPITRE 32

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

Art. 16.01 — *Recettes liées à la fourniture de services aux secteurs public et privé par le Centre du Traitement de l'Information (C.T.I.) dans le cadre de Belindis et Belgostat (Recettes affectées au programme 32-64-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	7.000.000
Recettes probables pour 1999	F	12.000.000
Diminution	F	5.000.000

La baisse des recettes se situe dans le démantèlement progressif du Fonds CTI. À partir de 2001, les recettes annuelles constantes de 7,0 millions de francs seront inscrites sous forme de recettes non affectées.

Art. 16.03 — *Rétributions versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification pour couvrir les frais d'évaluation, d'accréditation, de certification, de surveillance et de contrôle (destiné au Fonds d'Accréditation et de Certification — BELTEST) (Recettes affectées au programme 32-65-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	25.000.000
Recettes probables pour 1999	F	24.000.000
Augmentation	F	1.000.000

Le Fonds gère le système d'accréditation « BELTEST ». Les recettes proviennent des rétributions que le Fonds demande aux organismes qui introduisent une demande de reconnaissance comme organisme de certification ou de contrôle, ou comme laboratoire d'essais.

Art. 16.04 — *Vergoedingen verschuldigd door laboratoria die een aanvraag tot erkenning of tot verlenging of uitbreiding van een erkenning indienen bij de Belgische Kalibratie-Organisatie, en andere kleine ontvangsten (bestemd voor de Belgische Kalibratie-Organisatie)(Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.900.000
Vermindering	F	400.000

Art. 16.05 — Diverse opbrengsten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	22.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	23.100.000
Vermindering	F	600.000

Art. 16.05/1 — *Verkoop van publicaties, drukwerken, enz.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	22.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	22.300.000
Vermindering	F	200.000

De voorziening van de ontvangst is onderverdeeld als volgt :

a) Bestuur Algemene Diensten :		
Tandheelkundekabinet.	F	800.000
Toevallige ontvangsten.	F	2.100.000
b) Bestuur Energie :		
Verkoop van publicaties		
Dienst petroleum.	F	4.000.000
c) Bestuur Handelsnijverheid :		
Dienst voor de Nijverheidseigendom :		
Aandeel van België in het bedrag der tak-		
sen ontvangen door het Benelux Merken-		
bureau	F	1.300.000
Documentatie in octrooien door database.	F	7.000.000
Verkoop van publicaties :		
Handelsatlas van België	F	3.500.000
e) Bestuur Economische Betrekkingen :		
Oorsprongscertificaten.	F	1.500.000
f) Bestuur Economische Informatie :		
Verkoop van publicaties	F	1.100.000
g) Bestuur Kwaliteit en Veiligheid :		
Verkoop van publicaties	F	800.000

Art. 16.05/2 — *Terugbetalingen uitgevoerd door de Europese Economische Gemeenschap.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	800.000
Vermindering	F	400.000

Art. 16.04 — *Redevances dues par les laboratoires qui introduisent auprès de l'Organisation belge d'Etalonnage une demande d'agrément, et autres petites recettes (destiné à l'Organisation belge d'Etalonnage)(Recettes affectées au programme 32-65-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.500.000
Recettes probables pour 1999	F	1.900.000
Diminution	F	400.000

Art. 16.05 — Produits divers.

Evaluation des recettes pour 2000	F	22.500.000
Recettes probables pour 1999	F	23.100.000
Diminution	F	600.000

Art. 16.05/1 — *Ventes de publications, imprimés, etc.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	22.100.000
Recettes probables pour 1999	F	22.300.000
Diminution	F	200.000

La prévision de recettes se subdivise comme suit :

a) Administration des Services généraux :		
Cabinet dentaire.	F	800.000
Recettes accidentelles.	F	2.100.000
b) Administration de l'Energie :		
Vente de publication		
Service du Pétrole.	F	4.000.000
c) Administration de la Politique commerciale :		
Office de la Propriété industrielle :		
Quote-part de la Belgique dans le montant		
des taxes perçues par le Bureau Benelux des		
Marques	F	1.300.000
Documentation en brevets par bases de		
données	F	7.000.000
Vente de publications :		
Atlas commercial de la Belgique	F	3.500.000
e) Administration des Relations économiques :		
Certificats d'origine	F	1.500.000
f) Administration de l'Information économique :		
Vente de publications	F	1.100.000
g) Administration de la Qualité et de la Sécurité :		
Vente de publications	F	800.000

Art. 16.05/2 — *Remboursements effectués par la Communauté économique européenne.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	400.000
Recettes probables pour 1999	F	800.000
Diminution	F	400.000

Art. 16.08 — *Heffingen gestort door ondernemingen ten bate van het Fonds voor Accreditatie en Certificatie om de beoordelings-, accreditatie-, certificatie-, toezichts- en controlekosten te dekken (bestemd voor het Fonds voor Accreditatie en Certificatie — BELCERT) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	7.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	6.000.000
Vermeerdering	F	1.000.000

Het fonds beheert het accreditatiesysteem « BELCERT ». De ontvangsten vloeien voort uit heffingen die het Fonds oplegt aan de verschillende instellingen die een aanvraag indienen tot erkenning als certificatie- of keuringsinstelling, of als beproevingslaboratorium.

Art. 16.09 — *Ontvangsten van het Nationaal Instituut voor de Statistiek voortvloeiend uit prestaties voor derden.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	20.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	—
Vermeerdering	F	20.000.000

Het Nationaal Instituut voor de Statistiek verricht vaak prestaties in opdracht van derden. Deze ontvangsten worden op een specifiek artikel geboekt. Een gelijkwaardig krediet wordt ingeschreven aan de uitgavenzijde (programma 32-67-2).

Art. 28.02 — *Retributies verbonden aan concessiebesluiten voor zandwinningen door middel van baggerboten op continentaal vlak en in de territoriale wateren van België (bestemd voor het Fonds voor Zandwinningen) (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-65-3).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	11.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	10.800.000
Vermeerdering	F	400.000

De retributie is thans vastgesteld op 6 frank per m³. De productie werd geraamd op 1.300.000 m³ per jaar.

Art. 28.03 — *Opbrengsten uit « golden shares ».*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 16.08 — *Rétributions versées par les entreprises en faveur du Fonds d'Accréditation et de Certification pour couvrir les frais d'évaluation, d'accréditation, de certification, de surveillance et de contrôle (destiné au Fonds d'Accréditation et de Certification — BELCERT) (Recettes affectées au programme 32-65-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	7.000.000
Recettes probables pour 1999	F	6.000.000
Augmentation	F	1.000.000

Le Fonds gère le système d'accréditation « BELCERT ». Les recettes proviennent des rétributions que le Fonds demande aux organismes qui introduisent une demande de reconnaissance comme organisme de certification ou de contrôle, ou comme laboratoire d'essais.

Art. 16.09 — *Recettes de l'Institut national de Statistiques résultant de prestations de services à des tiers.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	20.000.000
Recettes probables pour 1999	F	—
Augmentation	F	20.000.000

L'Institut national de Statistiques effectue souvent des prestations pour le compte de tiers. Ces recettes sont inscrites sur un article spécifique. Un crédit équivalent est inscrit du côté des dépenses (programme 32-67-2).

Art. 28.02 — *Redevances liées aux arrêtés de concession d'exploitation de sable au moyen de dragueurs sur le plateau continental de la Belgique et dans ses eaux territoriales (destiné au Fonds pour les Exploitations de sables) (Recettes affectées au programme 32-65-3).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	11.200.000
Recettes probables pour 1999	F	10.800.000
Augmentation	F	400.000

La rétribution est actuellement fixée à 6 francs par m³. La production est estimée à 1.300.000 m³ par an.

Art. 28.03 — *Recettes provenant des « golden shares ».*

Estimation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Dit artikel is bestemd voor de opbrengsten van de « golden shares » die de Belgische Staat heeft in Distrigas, Synatom en de Nationale Maatschappij der Pijpleidingen.

Art. 31.01 — *Diverse ontvangsten en terugstortingen voorheen aangerekend op het ex-fonds voor hulp aan de steenkoolnijverheid.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

De regularisatie en sluiting van de rekeningen van subsidies aan de steenkoolsector wordt nog bezwaard door processen. De eventuele ontvangsten, die op dit artikel aangerekend worden, betreffen ontvangsten afkomstig van door de Staat gewonnen processen of ontvangsten vanwege de vereffenaars van de steenkoolmaatschappijen. Een gelijkwaardig krediet is ingeschreven in de begroting op basisallocatie 32.50.10.31.02 voor eventuele door de Staat verloren processen. Het betreft telkens een symbolisch bedrag.

Art. 36.01 — *Annuïteiten voor octrooien.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	282.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	283.500.000
Vermindering	F	1.000.000

Bedrag der annuïteiten voorzien ten laste van de octrooihouders, in toepassing van artikel 3 van de wet van 24 mei 1854 en van artikel 1 van het koninklijk besluit van 30 juni 1933.

Art. 36.04 — *Diverse opbrengsten.*

Art. 36.04/1 — *Ijkkloon.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 130.000.000 frank, zoals voor 1999.

Het globaal bedrag van deze ontvangst bestaat uit de lonen verschuldigd door de ijkplichtigen, in toepassing van de wet van 1 oktober 1855, gewijzigd bij de wet van 1 augustus 1922 en bij het koninklijk besluit n° 79 van 28 november 1939 en de daarop volgende besluiten.

Art. 36.10 — *Bijdragen ten laste van de personen die aardolieproducten in verbruik stellen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-61-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	8.800.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	68.500.000
Vermindering	F	59.700.000

Cet article est destiné aux recettes provenant des « golden shares » que l'Etat belge détient dans Distrigas, Synatom et la Société nationale de Transport par Canalisations.

Art. 31.01 — *Recettes et remboursements divers autrefois imputés sur l'ancien fonds pour l'aide à l'industrie charbonnière.*

Estimation des recettes pour 2000 : 100.000 francs comme pour 1999.

Des procès grèvent encore la régularisation et la clôture des comptes de subventions passées au secteur des charbonnages. Les montants éventuels, imputés sur cet article, sont des recettes provenant de procès gagnés par l'Etat belge ou des recettes provenant des liquidateurs des sociétés charbonnières. Un crédit équivalent est inscrit au budget sur l'allocation de base 32.50.10.31.02 pour les procès éventuellement perdus par l'Etat. Il s'agit à tout propos d'un montant symbolique.

Art. 36.01 — *Annuités de brevets.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	282.500.000
Recettes probables pour 1999	F	283.500.000
Diminution	F	1.000.000

Montant des annuités perçues à charge des titulaires de brevets, en application de l'article 3 de la loi du 24 mai 1854 et de l'article 1er de l'arrêté royal du 30 juin 1933.

Art. 36.04 — *Recettes diverses.*

Art. 36.04/1 — *Taxes de vérification des poids et mesures.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 130.000.000 de francs, comme pour 1999.

Le produit de la recette résulte des taxes appliquées aux assujettis de la loi du 1er octobre 1855, modifiée par la loi du 1er août 1922 et par l'arrêté royal n° 79 du 28 novembre 1939 et arrêtés subséquents.

Art. 36.10 — *Redevances à charge des personnes qui mettent en consommation des produits pétroliers (Recettes affectées au programme 32-61-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	8.800.000
Recettes probables pour 1999	F	68.500.000
Diminution	F	59.700.000

Deze ontvangsten betreffen de heffingen, zoals bepaald in het koninklijk besluit van 8 februari 1995 tot vaststelling van de modaliteiten voor de werking van het Fonds voor de Analyse van Aardolieproducten. Doordat de uitgaven beneden de oorspronkelijke ramingen blijven, werden de retributies opgelegd aan de verdelers van petroleumproducten, in 1999 sterk verminderd voor een periode van 3 jaren, met uitwerking vanaf 2000.

Art. 06.05 — *Ontvangsten verwezenlijkt in het kader van de internationale tentoonstellingen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 32-62-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	114.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	141.500.000
Vermindering	F	27.000.000

Dit artikel bevat de ontvangsten die verwezenlijkt worden in het kader van de Wereldtentoonstelling van Hannover 2000.

Art. 08.01 — *Storting vanwege de instellingen van openbaar nut en de parastatale organismen met het oog op de betaling van de bezoldigingen en de vergoedingen verschuldigd aan de controleorganen belast met het toezicht op hun verrichtingen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000 frank, zoals voor 1999.

HOOFDSTUK 33

MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR

Art. 12.01 — *Terugbetaling van uitgaven gedaan voor rekening van derden en toevallige ontvangsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	6.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	71.500.000
Vermindering	F	65.000.000

Op dit artikel worden de toevallige ontvangsten geboekt die niet het gevolg zijn van een wetsbepaling, de terugbetaling door de verzekeringen bij verkeersongevallen waarbij ambtenaren van het Bestuur van het Vervoer te Land betrokken zijn, de terugbetaling van verschuldigde sommen, van geldvoorschotten aan de rekenplichtigen van het departement, enz.

De ontvangsten voor het jaar 1999 worden beïnvloed door de storting van de saldi op de rekeningen van de RMT, die werden afgesloten na de liquidatie van deze instelling op 28 februari 1999.

Ces recettes concernent les redevances comme déterminées dans l'arrêté royal du 8 février 1995 fixant les modalités de fonctionnement du Fonds d'Analyse des Produits pétroliers. Comme les dépenses restent en-dessous des estimations initiales, les redevances à charge des distributeurs de produits pétroliers, ont été fortement diminuées en 1999 pour une période de 3 ans, produisant leur effet à partir de 2000.

Art. 06.05 — *Recettes réalisées dans le cadre des expositions internationales (Recettes affectées au programme 32-62-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	114.500.000
Recettes probables pour 1999	F	141.500.000
Diminution	F	27.000.000

Cet article est destiné aux recettes réalisées dans le cadre de l'Exposition universelle de Hanovre 2000.

Art. 08.01 — *Versements par les organismes d'intérêt public et les autres organismes parastataux pour le paiement de rémunérations et des indemnités dues aux organes de contrôle de leurs opérations.*

Estimation des recettes : 1.000.000 de francs, comme pour 1999.

CHAPITRE 33

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE

Art. 12.01 — *Remboursement des dépenses effectuées pour le compte de tiers et recettes accidentelles.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	6.500.000
Recettes probables pour 1999	F	71.500.000
Diminution	F	65.000.000

Sont comptabilisées sur cet article, les recettes accidentelles ne résultant pas de l'application d'une disposition légale, les remboursements d'assurance lors d'accidents de la route survenus à des agents de l'Administration du Transport terrestre, le remboursement de paiements indus, d'avances consenties aux comptables du département, etc.

Les recettes de l'année 1999 sont influencées par les versements des soldes subsistants sur les comptes appartenant à la RTM, qui ont été clôturés après liquidation de l'organisme le 28 février 1999.

Art. 12.02 — Overheveling van de luchtvaartpolitie — storting door de Regie der Luchtwezen.

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Op dit artikel wordt de storting geboekt die de Regie der Luchtwezen moet doen ingevolge de overheveling van de luchtvaartpolitie naar de geïntegreerde politiediensten, en dit vanaf 1 maart 1999.

Art. 16.05 — Betaling der kosten voor het gebruik van dienstvliegtuigen van het Bestuur der Luchtvaart.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	5.600.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	11.000.000
Vermindering	F	5.400.000

Ontvangst voortvloeiend uit het gebruik van het dienstvliegtuig door Belgocontrol : 66 vlieguren aan 85.000 frank per uur.

Art. 16.06 — Ontvangsten voortvloeiend uit de verkoop van gepersonaliseerde nummerplaten.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	22.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	22.500.000
Vermindering	F	300.000

De ontvangsten met betrekking tot dit artikel vertegenwoordigen de inkomsten uit bijdragen betaald met het oog op het verkrijgen van een voorkeurnummer op de nummerplaat van het voertuig.

De bijdrage bedraagt 25.000 frank voor een nummerplaat met 6 karakters en 35.000 frank voor een nummerplaat met 5 karakters, waarvan de aflevering uiteindelijk zal aanvangen in 2000.

Er werd geraamd dat een gepersonaliseerde nummerplaat op tien met 5 karakters zal zijn. Deze schatting zal elk jaar in overeenstemming gebracht worden met de realiteit.

Art. 16.07 — Inschrijvingsgelden voor cursussen ingericht door het Bestuur der Luchtvaart.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	27.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	13.100.000
Vermeerdering	F	13.900.000

Het Bestuur van de Luchtvaart organiseert cursussen inzake luchtvaartbeveiliging en -veiligheid in een school die vanaf einde 1997 geopend is (EASTI). Ter gelegenheid hiervan worden inschrijvingsgelden geïnd.

In uitvoering van het koninklijk besluit van 24 september 1997 ontvangt het ook vergoedingen voor de luchtvaartbeveiliging.

Art. 12.02 — Transfert de la police aérienne — versement de la Régie des Voies aériennes.

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Sur cet article sont comptabilisés les versements que la Régie des Voies aériennes doit opérer suite au transfert de la police aérienne vers les services de police intégrés, lequel transfert interviendra le 1^{er} mars 1999.

Art. 16.05 — Paiement des frais d'utilisation des avions de service de l'Administration de l'aéronautique.

Evaluation des recettes pour 2000	F	5.600.000
Recettes probables pour 1999	F	11.000.000
Diminution	F	5 400.000

Recettes provenant de l'utilisation de l'avion de service par Belgocontrol : 66 heures de vol à 85.000 francs l'heure.

Art. 16.06 — Recettes provenant de la vente de plaques d'immatriculations dites personnalisées.

Evaluation des recettes pour 2000	F	22.200.000
Recettes probables pour 1999	F	22.500.000
Diminution	F	300.000

Les recettes afférentes à cet article représentent le produit des redevances payées en vue de l'obtention de numéros préférentiels pour les plaques d'immatriculation des véhicules.

La redevance s'élève à 25.000 francs pour une plaque à 6 caractères et 35.000 francs pour une plaque à 5 caractères dont la délivrance débutera finalement en 2000.

Il a été estimé qu'une plaque personnalisée sur dix demandes sera à 5 caractères. L'estimation sera revue chaque année sur base des demandes réelles.

Art. 16.07 — Minerval pour des cours organisés par l'Administration de l'Aéronautique.

Evaluation des recettes pour 2000	F	27.000.000
Recettes probables pour 1999	F	13.100.000
Augmentation	F	13.900.000

L'Administration de l'Aéronautique organise des cours sur la sécurité aérienne et la sûreté aérienne au sein d'une école ouverte fin 1997 (EASTI). A cette occasion, elle perçoit un minerval.

En exécution de l'arrêté royal du 24 septembre 1997, elle encaisse aussi des redevances pour la sécurité aérienne.

— vorming van inspecteurs : 232 uren x 70 inspecteurs x 200 F. : 3.248.000 frank;
 — examens van agenten : 22 cursussen x 450 agenten x 1.500 F. : 14.850.000 frank;
 - vracht : 70 personen x 16 uren x 200 F. : 224.000 frank;
 - tussenkomst van luchtvaartmaatschappijen : 9.000.000 frank.

Art. 16.08 — *Ontvangsten verbonden aan de binnenvaartsector.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	7.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	—
Vermeerdering	F	7.500.000

Het gaat hier om ontvangsten die tot eind 1998 buiten de toerbeurt door de Dienst voor Regeling van de Binnenvaart werden ontvangen. Vanaf 1999 zullen enkele ontvangsten, zoals deze afkomstig van de levering van brevetten (900.000 frank), geïnd worden door het Bestuur van het Vervoer te Land of door het Bestuur van de Maritieme Zaken en van de Scheepvaart, wegens de nakende opheffing van de instelling.

De evolutie van de noodzakelijke aanpassingen op het vlak van de structuren en de reglementen is op dit moment niet voldoende gevorderd om een meer gefundeerde verantwoording te geven.

Art. 27.01 — *Winsttaandeel te storten door Belgacom aan de Staat.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	3.700.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.021.500.000
Vermeerdering	F	2.678.500.000

De ontvangst vertegenwoordigt het deel van de geschatte dividenden 1999 betaalbaar in 2000, van Belgacom naamloze vennootschap van publiek recht, ten gunste van de Belgische Staat als aandeelhouder in die maatschappij.

Art. 36.01 — *Bijdragen geïnd door het Bestuur van het Vervoer, het Bestuur van de Verkeersreglementering en Infrastructuur en het Bestuur der Luchtvaart.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	131.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	126.300.000
Vermeerdering	F	5.000.000

— formation des inspecteurs : 232 heures x 70 inspecteurs x 200 F. : 3.248.000 francs;
 — examen des agents : 22 cours x 450 agents x 1.500 F. : 14.850.000 francs;
 - fret : 70 personnes x 16 heures x 200 F. : 224.000 francs;
 — redevances à verser par les sociétés aériennes : 9.000.000 francs.

Art. 16.08 — *Recettes liées au secteur de la navigation intérieure.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	7.500.000
Recettes probables pour 1999	F	—
Augmentation	F	7.500.000

Il s'agit des recettes perçues par l'Office régulateur de la Navigation intérieure, hors tour de rôle, jusqu'en 1998. A partir de 1999, quelques recettes comme par exemple celles provenant de la délivrance des brevets (900.000 francs) seront perçues par l'Administration du Transport terrestre ou l'Administration des Affaires maritimes et de la Navigation, en raison de la suppression prochaine de l'organisme.

L'évolution des adaptations nécessaires sur le plan des structures et des règlements n'est pas assez avancée à ce moment pour pouvoir aller plus avant dans la justification.

Art. 27.01 — *Dividende versé à l'Etat par Belgacom.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	3.700.000.000
Recettes probables pour 1999	F	1.021.500.000
Augmentation	F	2.678.500.000

La recette représente la partie du dividende 1999 estimé et payable en 2000, de Belgacom société anonyme de droit public, revenant à l'Etat Belge en sa qualité d'actionnaire de ladite société.

Art. 36.01 — *Redevances perçues par les administrations du Transport Terrestre, de la Réglementation de la Circulation et de l'Infrastructure et de l'Aéronautique.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	131.300.000
Recettes probables pour 1999	F	126.300.000
Augmentation	F	5.000.000

Art. 36.01/1 — *Bestuur van het Vervoer te Land (vervoer van personen) en Bestuur van de Verkeersreglementering en Infrastructuur.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 8.300.000 frank, zoals voor 1999.

A. Bestuur van het Vervoer te Land : vervoer van personen.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 8.000.000 frank, zoals voor 1999.

Vergoedingen te innen bij toepassing van de reglementering op het bezoldigd vervoer van personen door middel van motorvoertuigen (besluiten van de Regent van 20 september 1947 herzien door het koninklijk besluit van 21 februari 1994).

De bevoegdheid werd naar de Gewesten overgedragen, behalve wat betreft het internationaal en tijdelijk vervoer.

De raming van de ontvangsten is gesteund op de elk jaar geïncasseerde vergoedingen en geïndexeerd telkens de inflatie + 5 % bereikt, evenals de aflevering van duplicaten van exploitatievergunningen wat betreft het ongeregeld vervoer.

Sinds 1 januari 1996 bedraagt de bijdrage 2.400 frank. Er wordt geschat dat 3.200 licenties in 2000 zullen betaald worden. Daarbij komen enkele duplicaten afgeleverd tegen de som van 250 frank.

B. Bestuur van de Verkeersreglementering en van de Infrastructuur.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	325.000
Vermindering	F	25.000

Deze ontvangst is het resultaat van toegestane afwijkingen op het technisch reglement van 15 maart 1968, op basis van een bedrag van 500 frank per afwijking.

De ontvangst vermindert stilaan door een verlaging van het aantal aanvragen tot afwijking.

Art. 36.01/2 — *Bestuur van de Verkeersreglementering en Infrastructuur : goedkeuring van de voertuigen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 35.000.000 frank, zoals voor 1999.

Die ontvangsten vertegenwoordigen de bijdragen in-gevolge :

- de goedkeuring van de voertuigen op nationaal en internationaal vlak,
- de erkenning van installateurs van tachografen en snelheidsbegrenzers.

Art. 36.01/1 — *Administration du Transport terrestre (transport de personnes) et Administration de la Réglementation de la circulation et de l'Infrastructure.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 8.300.000 francs comme pour 1999.

A. Administration du Transport terrestre : transport de personnes.

Evaluation des recettes pour 2000 : 8.000.000 de francs, comme pour 1999.

Redevances à percevoir en application de la réglementation sur les services de transport rémunéré de personnes par véhicules automobiles (arrêté du Régent du 20 septembre 1947 revu en dernier par l'arrêté royal du 21 février 1994).

La compétence a été transférée aux Régions, à l'exception du transport international et occasionnel.

L'évaluation des recettes est basée sur les redevances acquittées chaque année et indexées chaque fois que l'inflation atteint + 5 % ainsi que sur la délivrance de duplicata du permis d'exploitation en ce qui concerne le transport occasionnel.

Depuis le 1^{er} janvier 1996, la redevance s'élève à 2.400 francs. Il est estimé que 3.200 licences seront payées en 2000, auxquelles s'ajoutent quelques duplicata délivrés au coût de 250 francs.

B. Administration de la Réglementation de la circulation et de l'Infrastructure.

Evaluation des recettes pour 2000	F	300.000
Evaluation probable pour 1999	F	325.000
Diminution	F	25.000

Cette recette résulte de l'octroi de dérogations au règlement technique du 15 mars 1968, sur base d'un montant de 500 francs par dérogation.

Les recettes sont en légère diminution en raison du nombre décroissant de demandes de dérogation.

Art. 36.01/2 — *Administration de la Réglementation de la circulation et de l'Infrastructure : agréation de véhicules.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 35.000.000 de francs, comme pour 1999.

Ces recettes représentent les redevances relatives :

- à l'agréation des véhicules sur le plan national et international.
- à la reconnaissance des installateurs de tachygraphes et de limiteurs de vitesse.

Het bedrag van de ontvangsten is gebaseerd op het verwachte aantal dossiers van het jaar; men baseert zich op de inkomsten van 1998 en van het eerste trimester van 1999. Het gaat dus om een benaderende schatting.

Art. 36.01/3 — *Bestuur van de Verkeersreglementering en Infrastructuur : erkenning van rij scholen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000 frank, zoals voor 1999.

Heffing voor de erkenning van de autorijscholen en de aanwerving van instructeurs, te betalen door de exploitanten van de erkende rij scholen overeenkomstig artikel 80 van het koninklijk besluit van 6 mei 1988.

Art. 36.01/4 — *Bestuur van de Luchtvaart.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	87.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	82.000.000
Vermeerdering	F	5.000.000

Ontvangsten voortkomende van de vergunningen van het personeel, exploitatievergunningen en machtigingen van commerciële exploitatie luchtvaart, controleverrichtingen van luchthavens, enz.

Het koninklijk besluit van 24 september 1997 stelt de vergoedingen vast waarvan het gebruik van zekere openbare diensten betreffende de luchtvaart is onderworpen. De volgende aanpassing van dit besluit wordt gepland om in 2000 toegepast te worden.

De evolutie van de vergoedingen moet de uitbreiding van het personeelsbestand ondersteunen, nodig voor de nieuwe taken van het Bestuur, en voor de verdubbeling van het volume van de Belgische burgerluchtvaart in 10 jaar tijd.

Art. 36.02/2 — *Zeevaartpolitie, zeevaartinspectiedienst en metingsdienst.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	18.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	54 400.000
Vermindering	F	36 400.000

De ontvangsten zijn samengesteld als volgt :

1. Retributies voor prestaties van de Dienst scheepvaartcontrole. Een nieuw koninklijk besluit moet van toepassing worden om de prestaties vast te stellen waarvoor retributies verschuldigd zijn ingevolge de integratie van de zeevaartpolitie in de federale politie.

2. Retributies voorzien in het koninklijk besluit van 13 juli 1989 tot vaststelling van de tarieven voor sommige prestaties geleverd door de Dienst van de zeevaartinspectie (1.000.000 frank).

Le montant des recettes repose sur le nombre de dossiers escomptés pendant l'année en se référant à la recette de l'année 1998 et du premier trimestre 1999.

Art. 36.01/3 — *Administration de la Réglementation de la circulation et de l'Infrastructure : agrégation des écoles de conduite.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.000.000 de francs, comme pour 1999.

Redevance pour l'agrégation des auto-écoles de conduite et pour l'engagement des instructeurs à acquitter par les exploitants des écoles de conduite agréées conformément à l'article 80 de l'arrêté royal du 6 mai 1988.

Art. 36.01/4 — *Administration de l'Aéronautique.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	87.000.000
Recettes probables pour 1999	F	82.000.000
Augmentation	F	5.000.000

Recettes provenant de licences du personnel, licences d'exploitation et d'autorisations d'exploitation commerciale aéronautique, opérations de contrôle d'aérodromes, etc.

L'arrêté royal du 24 septembre 1997 fixe les redevances auxquelles est soumise l'utilisation de certains services publics intéressant la navigation aérienne. La prochaine adaptation de cet arrêté est prévue pour porter ses effets en 2000.

L'évolution des redevances doit venir en appui au renforcement des effectifs nécessités par les nouvelles missions de l'administration et par le doublement de volume de l'aviation civile belge en 10 ans.

Art. 36.02/2 — *Commissariats maritimes, service d'inspection maritime et service de jaugeage.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	18.000.000
Recettes probables pour 1999	F	54.400.000
Diminution	F	36.400.000

Les recettes se composent :

1. De rétributions prévues pour les prestations de service de contrôle de la navigation. Un nouvel arrêté royal doit être pris pour déterminer les prestations qui donneront lieu à rémunération suite à l'intégration de la police maritime dans la police fédérale.

2. Des rétributions prévues dans l'arrêté royal du 13 juillet 1989 à l'égard de certaines prestations fournies par le Service d'Inspection maritime (1.000.000 de francs).

3. Retributies voorzien in het koninklijk besluit van 23 juni 1994 tot vaststelling van de tarieven voor prestaties geleverd door de Dienst van de scheepsmeting (rubrieken 1 en 3 : 10.000.000 frank).

4. Retributies voorzien in het koninklijk besluit van 5 maart 1999 tot vaststelling van de tarieven voor prestaties betreffende de meting der binnenvaartuigen (7.000.000 frank).

De ontvangsten zijn niet geïndexeerd. Er zijn geen noemenswaardige wijzigingen te verwachten, met uitzondering van de bevestiging van het wegvallen van het vast zeevaartpolitierecht ingevolge de transfer.

Art. 36.06 — *Diverse opbrengsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	148.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	103.000.000
Vermeerdering	F	45.100.000

Art. 36.06/1 — *Verkoop van publicaties.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.000.000
Vermindering	F	2.500.000

De ontvangsten komen voort uit de verkoop van documenten door de Directie Wegen : codes, kaarten, nationale historische gegevens normen, statistieken (voertuigen), luchtwetboeken.

De ontvangsten uit 1999 zijn beïnvloed door de betalingen van de laattijdige facturen betreffende het verstrekken van gegevens. Deze prestaties worden niet meer gedaan.

Art. 36.06/2 — *Diverse ontvangsten.*

A. van het Bestuur van het Vervoer te Land.

Raming der ontvangsten voor 2000	F	11.532.500
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	5.318.750
Vermeerdering	F	6.213.750

De ontvangsten vloeien voort uit bijdragen gestort voor het bekomen van vergunningen van vervoercommissienair (koninklijk besluit van 18 juli 1975 gewijzigd door de koninklijke besluiten van 16 november 1990 en 10 juli 1992), vervoermakelaar (koninklijk besluit van 12 januari 1978 gewijzigd door de koninklijke besluiten van 16 november 1990 en 10 juli 1992), maritiem agent en commissienair expéditeur.

Deze laatste twee licenties zouden vanaf 1999 afgeleverd worden, vanaf het moment dat het ontwerp van koninklijk besluit in voege treedt. Een ontwerp van koninklijk besluit beoogt eveneens de bedragen van de bijdragen van de koninklijke besluiten van 1975 en 1978 te verhogen.

3. Des rétributions prévues dans l'arrêté royal du 23 juin 1994 à l'égard des prestations fournies par le Service de jaugeage (rubriques 1 et 3 : 10.000.000 de francs).

4. Des rétributions prévues dans l'arrêté royal du 5 mars 1999 fixant le tarif pour les prestations de jaugeage en navigation intérieure (7.000.000 de francs).

Les recettes ne sont pas indexées. Il n'y a aucune modification importante à attendre de l'exclusion de la confirmation de la suppression du droit perçu par la police maritime en raison de son transfert.

Art. 36.06 — *Produits divers.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	148.100.000
Recettes probables pour 1999	F	103.000.000
Augmentation	F	45.100.000

Art. 36.06/1 — *Ventes de publications.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	500.000
Recettes probables pour 1999	F	3.000.000
Diminution	F	2.500.000

Les recettes proviennent de la vente de documents par la Direction des Routes : normes, codes, cartes, données statistiques nationales, de données statistiques (automobiles), de codes de l'air.

Les recettes 1999 sont influencées par des paiements intervenus suite à des facturations tardives dans le cadre de la fourniture de données. Cette prestation n'est plus réalisée actuellement.

Art. 36.06/2 — *Recettes diverses.*

A. de l'Administration du Transport terrestre.

Evaluation des recettes pour 2000	F	11.532.500
Recettes probables pour 1999	F	5.318.750
Augmentation	F	6.213.750

Les recettes proviennent des redevances perçues pour la délivrance des licences de commissionnaires de transport (arrêté royal du 18 juillet 1975 modifié par les arrêtés royaux du 16 novembre 1990 et 10 juillet 1992) et de courtier de transport, (arrêté royal du 12 janvier 1978 modifié par les arrêtés royaux du 16 novembre 1990 et 10 juillet 1992), d'agent maritime et de commissionnaire expéditeur au transport.

Ces deux dernières licences devraient être délivrées à partir de 1999, dès que le projet d'arrêté royal entrera en vigueur. De même, un projet d'arrêté royal vise à augmenter le montant des redevances figurant dans les arrêtés royaux de 1975 et 1978.

De geschatte ontvangsten worden als volgt onderverdeeld :

	(in franken)
— commissionairs : schatting van 1700 licenties en 300 bijdragen voor aanpassing voor 2000	8.725.000
— vervoermakelaars : schatting van 60 licenties en 10 bijdragen voor aanpassing voor 2000 .	307.500
— agenten van zeevaartpolitie : schatting van 100 licenties in 2000	500.000
— commissionair-expediteur : schatting van 400 licenties in 2000	2.000.000
Totaal	11.532.500

Er dient opgemerkt dat rekening houdend met de economische evolutie, sluitingen en fusies van ondernemingen in de sector nog steeds actueel blijven. Men moet dus voorzichtig zijn bij de raming van de ontvangsten in de sector van de vervoerscommissioonnaires en vervoermakelaars.

B. van de Algemene Diensten

Raming der ontvangsten voor 2000	F	135.400.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	94.000.000
Vermeerdering.	F	41.400.000

Het gaat om regelmatige ontvangsten, verantwoord door een factuur of een officieel document zoals de terugbetaling van de wedden van ambtenaren gedetacheerd bij de kabinetten en de ontvangsten afkomstig van dossiers van de juridische dienst, de verschuldigde sommen door verzekeringen, voor geleverde prestaties door het Bestuur van de Verkeersreglementering en van de Infrastructuur.

De ontvangst voor 2000 zal, zoals in 1999, beïnvloed worden door de recuperatie van de wedden betaald aan personeelsleden die voorheen in dienst waren bij de Regie voor Maritiem Transport en nu tewerkgesteld zijn bij andere ministeries of diensten. Voor 2000 wordt er geschat dat 114,8 miljoen frank aan dit personeel zal betaald worden, en dus te recupereren is. Men mag veronderstellen dat de recuperatie voor 10/12de in 2000, hetzij 95,7 miljoen frank en voor 2/12de in 2001 hetzij 19,1 miljoen frank zal gebeuren.

Het is nodig de toekomstige tewerkstelling en het statuut van het betrokken personeel nu te voorzien en dus de ontvangsten voor toekomstige jaren te schatten.

C. van het Bestuur van de Luchtvaart

Raming der ontvangsten voor 2000 : 700.000 frank, zoals voor 1999.

Diverse ontvangsten afkomstig van het inrichten van examens en door de verkoop van documenten en brochures.

Les recettes estimées se répartissent comme suit :

	(en francs)
— commissionnaires (estimation : 1700 licences et 300 redevances pour modification en 2000)	8.725.000
— courtiers (estimation : 60 licences et 10 redevances pour modification en 2000)	307.500
— agents maritimes (estimation de 100 licences en 2000	500.000
— commissionnaire-expéditeurs (estimation de 400 licences en 2000)	2.000.000
Total	11.532.500

Il faut remarquer que compte tenu de l'évolution économique, les fermetures et les fusions d'entreprises dans le secteur restent d'actualité. Il s'agit donc d'être prudent dans l'estimation des recettes relatives aux commissionnaires de transport et aux courtiers de transport.

B. des Services Généraux

Evaluation des recettes pour 2000	F	135.400.000
Recettes probables pour 1999.	F	94.000.000
Augmentation.	F	41.400.000

Il s'agit de recettes à tendance régulière et justifiée par une facture ou un document officiel comme les remboursements des traitements pour les agents détachés dans des cabinets, les recettes émanant de dossiers du Service Juridique, les sommes dues par les compagnies d'assurance pour prestations accomplies à leur profit par l'Administration de la Réglementation de la Circulation et de l'Infrastructuur.

Comme en 1999, la recette de l'année 2000 sera influencée par la récupération des traitements payés au personnel autrefois occupé par la Régie des Transports maritimes et actuellement mis au travail dans d'autres ministères ou services. Pour 2000, il est estimé que 114,8 millions de francs seront payés à ce personnel et donc à récupérer. On peut supposer que la récupération se fera à raison de 10/12^{èmes} en 2000 soit 95,7 millions de francs et de 2/12^{èmes} en 2001 soit 19,1 millions de francs.

Il est difficile de déterminer maintenant l'occupation et le statut futur du personnel concerné et donc de prévoir les recettes pour les années antérieures.

C. des Affaires maritimes et de la Navigation

Evaluation des recettes pour 2000 : 700.000 francs, comme pour 1999.

Recettes diverses résultant de l'organisation d'examen et de la vente de documents et de brochures.

Art. 39.01 — *Bedragen gestort door de Europese Gemeenschappen om de kosten te dekken die voortvloeien uit de studies die moeten uitgevoerd worden in het kader van het internationaal DRIVE-programma (Ontvangsten toegewezen aan het programma 33-56-7).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

TITEL II

KAPITAALONTVANGSTEN

Sectie I

Fiscale ontvangsten

HOOFDSTUK 18

MINISTERIE VAN FINANCIEN

§1. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN

Art. 58.01 — *Successierechten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

De successierechten werden bij wet van 16 januari 1989 (Belgisch Staatsblad van 17 januari 1989) integraal als gewestelijke belastingen beschouwd. Enkel de belasting op het kapitaal wordt pro memorie weerhouden.

Voor 2000 wordt de opbrengst van de successierechten geraamd op 36.700 miljoen frank.

Sectie II

Niet-fiscale ontvangsten

HOOFDSTUK 11

DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

Art. 86.02 — *Terugbetalingen van terugvorderbare voorschotten, van vergoedingen en retributies gestort voor rekening van derden (ontvangsten toegewezen aan het programma 11-60-1).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	200.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	150.000.000
Vermeerdering	F	50.000.000

Art. 39.01 — *Sommes versées par les Communautés européennes pour couvrir les dépenses des études à effectuer dans le cadre du programme international DRIVE (Recettes affectées au programme 33-56-7).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs comme pour 1999.

TITRE II

RECETTES EN CAPITAL

Section I

Recettes fiscales

CHAPITRE 18

MINISTERE DES FINANCES

§1. ADMINISTRATION DE LA T.V.A. DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES

Art. 58.01 — *Droits de succession.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Depuis la loi du 16 janvier 1989 (Moniteur Belge du 17 janvier 1989), les droits de succession sont intégralement considérés comme des impôts régionaux. Seul l'impôt sur le capital est maintenu pour mémoire.

Le rendement 2000 des droits de succession est estimé à 36.700 millions de francs.

Section II

Recettes non fiscales

CHAPITRE 11

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

Art. 86.02 — *Remboursements d'avances récupérables, de redevances et de rétributions pour travaux effectués pour compte de tiers (Recettes affectées au programme 11-60-1).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	200.000.000
Recettes probables pour 1999	F	150.000.000
Augmentation	F	50.000.000

Het betreft in hoofdzaak terugbetalingen van terugvorderbare voorschotten die in het verleden werden toegekend voor onderzoeken in het kader van sommige technologische programma's, zoals de acties voor technologische innovatie, het rationeel energieverbruik of de AIRBUS-programma's.

Op dit artikel mogen eveneens begrotingsmiddelen van derden worden ingeschreven (voornamelijk van de Europese Gemeenschap) om — via de nationale knooppunten en voor rekening van die derden — acties op te zetten voor onderzoek of wetenschappelijke dienstverlening.

Art. 87.01 — Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Het bedrag van de terugbetalingen komt overeen met de toegestane leningen aan personeelsleden of rechthebbenden in de loop van 1992 (koninklijk besluit van 6 december 1951 — basisallocatie 83.01 van het bestaansmiddelen programma van de organisatie-afdeling 40 : Kanselarij van Eerste Minister).

Art. 89.01 — Terugbetaling van een terugvorderbaar voorschot toegekend aan de Koninklijke Munt-schouwburg.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 10.000.000 frank, zoals voor 1999.

In 1985 heeft de Regering beslist een terugvorderbaar voorschot van 90,0 miljoen frank toe te kennen aan de Koninklijke Munt-schouwburg teneinde aan dit organisme toe te laten zijn verplichtingen na te komen. Ten gevolge van aanzienlijke financiële moeilijkheden, is de Koninklijke Munt-schouwburg pas vanaf 1994 met de terugbetalingsprocedure begonnen. De betalingen zullen gebeuren in negen jaarlijkse aflossingen van 10 miljoen frank.

HOOFDSTUK 12

MINISTERIE VAN JUSTITIE

Art. 87.01 — Terugbetaling van leningen verleend aan het personeel of rechthebbenden.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 2.500.000 frank, zoals voor 1999.

De ontvangsten zijn samengesteld uit de terugbetalingen door de begunstigden van leningen in de loop van het besproken jaar.

Il s'agit essentiellement de remboursements d'avances récupérables qui ont été consenties dans le passé pour des recherches effectuées dans le cadre de certains programmes technologiques, tels les actions d'innovation technologique, l'utilisation rationnelle de l'énergie ou les programmes AIRBUS.

Peuvent également être versés sur cet article des moyens budgétaires en provenance de tiers (principalement la Communauté européenne) pour permettre — via des noeuds nationaux et pour compte de ces tiers — l'exécution d'actions de recherche ou de service public scientifique.

Art. 87.01 — Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayant droit.

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

Le montant des remboursements est conforme à la sommation des prêts accordés aux membres du personnel ou ayants droit dans le courant de 2000 (arrêté royal du 6 décembre 1951 — allocation de base 83.01 du programme de subsistance de la division organique 40 : Chancellerie du Premier Ministre).

Art. 89.01 — Remboursement d'une avance récupérable accordée au Théâtre royal de la Monnaie.

Evaluation des recettes pour 2000 : 10.000.000 de francs, comme pour 1999.

En 1985, le Gouvernement a décidé d'accorder une avance récupérable de 90,0 millions de francs au Théâtre royal de la Monnaie afin de permettre à cet organisme de faire face à ses obligations. Par suite de difficultés financières importantes, le Théâtre royal de la Monnaie n'a entamé le processus de remboursement qu'à partir de 1994. Les paiements se feront en neuf annuités de 10 millions de francs.

CHAPITRE 12

MINISTERE DE LA JUSTICE

Art. 87.01 — Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit.

Evaluation des recettes pour 2000 : 2.500.000 francs, comme pour 1999.

Les recettes sont constituées par les remboursements à effectuer pendant l'année envisagée, par les bénéficiaires de prêts.

HOOFDSTUK 13

**MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN
EN AMBTENARENZAKEN**

Art. 68.01 — *Terugstorting door de agglomeraties, de intercommunales en de gemeenten van een deel van de aankoop prijs naar aanleiding van de levering van het materieel voorzien in het algemeen reorganisatieprogramma van de gemeentelijke brandweerdiensten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	131.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	110.800.000
Vermeerdering	F	20.200.000

De ontvangsten komen voort uit de terugbetaling uitgevoerd door de agglomeraties, de intercommunales en de gemeenten bij de levering van het materieel en de uitrustingsvoorwerpen. Het voor 2000 weerhouden bedrag komt overeen met 25 % van het ordonnancingskrediet voorzien op de basisallocatie 54.20.63.08.

Art. 87.01 — *Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.700.000 frank, zoals voor 1999.

De ontvangsten zijn samengesteld uit de terugbetalingen door de begunstigden in de loop van het besproken jaar.

HOOFDSTUK 14

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN
EN BUITENLANDSE HANDEL.**

Art. 76.01 — *Opbrengst van de verkoop van onroerende goederen gelegen in het buitenland (Ontvangsten toegewezen aan het programma 14-42-0).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	323.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	150.000.000
Verhoging	F	173.000.000

Het betreft hier ontvangsten voortkomend uit de verkoop van onroerende goederen, gelegen in het buitenland. Deze ontvangsten zullen dienen om, ten minste gedeeltelijk, de aankoop, het bouwen en de inrichting van goederen van dezelfde aard welke bestemd zijn om te worden aangewend hetzij als residenties hetzij als kantelarijen van de Belgische diplomatieke zendingen of consulaire posten, te financieren.

CHAPITRE 13

**MINISTERE DE L'INTERIEUR ET
DE LA FONCTION PUBLIQUE**

Art. 68.01 — *Remboursement d'une partie du prix d'achat versé par les agglomérations, les intercommunales et les communes lors de la livraison du matériel prévu dans le programme général de réorganisation des services communaux d'incendie.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	131.000.000
Recettes probables pour 1999	F	110.800.000
Augmentation	F	20.200.000

Les recettes sont constituées par les remboursements effectués par les agglomérations, les intercommunales et les communes lors de la livraison du matériel et des objets d'équipement. Le montant retenu pour 2000 correspond à 25 % du crédit d'ordonnancement prévu à l'allocation de base 54.20.63.08.

Art. 87.01 — *Remboursement de prêts accordés au personnel ou ayants droit.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.700.000 francs, comme pour 1999.

Les recettes sont constituées par les remboursements à effectuer par les bénéficiaires de prêts pendant l'année envisagée.

CHAPITRE 14

**MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERES ET
DU COMMERCE EXTERIEUR**

Art. 76.01 — *Produit de la vente de biens immeubles sis à l'étranger (Recettes affectées au programme 14-42-0).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	323.000.000
Recettes probables pour 1999	F	150.000.000
Augmentation	F	173.000.000

Il s'agit des recettes provenant de la vente de biens immeubles sis à l'étranger et qui serviront à financer, au moins partiellement, l'achat, la construction et l'aménagement de biens de même nature destinés à servir, soit de résidences, soit de chancelleries des missions diplomatiques ou des poste consulaires belges.

Art. 87.01 — *Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.000.000
Vermeerdering	F	300.000

De ontvangsten zijn samengesteld uit de terugbetalingen door de begunstigden van leningen in de loop van het besproken jaar.

HOOFDSTUK 15

ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

Art. 84.01 — *Terugbetalingen en ontvangsten van leningen en participaties.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	18.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	18.600.000
Vermeerdering	F	100.000

In het kader van de programmawet van 24 december 1993 kan een financiële bijdrage aan ontwikkelingsprogramma's en acties verleend worden ofwel aan :

- de vreemde Staat waarvoor de ontwikkelingsactie bestemd is;
- de openbare onderneming of een onderneming met gemengd beheer van deze Staat;
- een instelling waarvan de verbintenissen door deze Staat gewaarborgd zijn;
- een nationale of regionale ontwikkelingsbank.

Deze financiële bijdrage kan onder meer de vorm aannemen van een lening of participatie.

In de Rijksmiddelenbegroting 1994, 1995 en 1996 werden deze ontvangsten ingeschreven op het artikel 06.01.3 (diverse terugbetalingen). Vanaf 1997 werd dit nieuwe ontvangstenartikel in de Rijksmiddelenbegroting ingeschreven.

De raming van de ontvangsten voor het begrotingsjaar 2000 bedraagt 18,7 miljoen frank en heeft betrekking op de terugbetaling van de kredietlijn die ter beschikking werd gesteld van I.F.C.T. (the Industrial Finance Corporation of Thailand). De betaling van de intresten gebeurt op artikel 26.01 — « intresten op leningen » — van de lopende ontvangsten.

Art. 87.01 — *Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayant droit.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.300.000
Recettes probables pour 1999	F	1.000.000
Augmentation	F	300.000

Les recettes sont constituées par les remboursements à effectuer, pendant l'année envisagée, par les bénéficiaires de prêts.

CHAPITRE 15

COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

Art. 84.01 — *Remboursements et recettes d'emprunts et de participations.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	18.700.000
Recettes probables pour 1999	F	18.600.000
Augmentation	F	100.000

Dans le cadre de la loi-programme du 24 décembre 1993, une contribution financière peut, dans le cadre d'un programme ou d'une action de développement, être mise à disposition :

- de l'Etat étranger bénéficiaire d'une action de développement;
- de l'entreprise publique ou de l'entreprise à économie mixte de cet Etat;
- de l'institution dont les engagements sont garantis par cet Etat;
- d'une banque de développement nationale ou régionale.

Ces interventions financières peuvent prendre, entre autres, la forme d'un prêt ou d'une participation.

Dans le budget des Voies et Moyens des années budgétaires 1994, 1995 et 1996, ces recettes étaient inscrites à l'article 06.01.03 (remboursements divers). A partir de 1997, ce nouvel article de recettes a été inscrit au budget des Voies et Moyens.

Les prévisions en recettes pour l'année budgétaire 2000 s'élèvent à un montant de 18,7 millions de francs et portent sur le remboursement d'une ligne de crédit ouverte en faveur de l'I.F.C.T. (The industrial Finance Corporation of Thailand). Le paiement des intérêts se fera au profit de l'article 26.01 — « intérêts de prêts » — des recettes courantes.

HOOFDSTUK 18

MINISTERIE VAN FINANCIEN

§ 1. ADMINISTRATIE DER THESAURIE

Art. 51.01 — *Recuperatie van bedragen uitgegeven door de Staat, enerzijds uit hoofde van de waarborg in het kader van de economische expansie en van de sociale huisvesting en, anderzijds, voor de hulp toegekend aan de steenkoolmijnen en aan de oud-kolonialen.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	40.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	50.000.000
Vermindering	F	10.000.000

Wettelijke basis

Wet van 17 juli 1959.

Wet van 30 december 1970.

Koninklijk besluit van 10 december 1970 houdende de huivestingscode.

Wet van 12 juli 1955.

Conventie van 8 april 1968.

De ontvangsten vertegenwoordigen de recuperaties (verwezenlijkingen van reële waarborgen, borgstellingen, dadingen) van de bedragen die de Staat heeft betaald in uitvoering van zijn waarborg inzake de economische expansie, steenkoolmijnen, woningen, oud-kolonialen, enz.

De ontvangsten zullen jaar na jaar afnemen vermits de dossiers, in het bijzonder inzake de economische expansie, langzamerhand zullen afgesloten worden.

Art. 56.01 — *Aandeel van de Staat in de winst van financiële instellingen. Meerwaarde op het goud dat door de Koninklijke Munt bij de Nationale Bank werd aangekocht voor de aanmaak van muntstukken in ecu.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 7.000.000 frank, zoals voor 1999.

Het goud wordt bij de Nationale Bank van België aangekocht tegen marktprijs. In uitvoering van de met de Nationale Bank afgesloten akkoorden betreffende het regime toepasselijk op de gerealiseerde verschillen bij cessie door de Bank van een gedeelte van haar eigen reserves, stort deze laatste de gerealiseerde meerwaarde, meer concreet het verschil tussen de verkoopprijs en de « historische » inventariswaarde van 56.225,0046 frank per kilogram, in de Schatkist.

Krachtens het stelsel van monetaire associatie tussen België en Luxemburg, goedgekeurd bij de wet van 30 maart 1984, dient een deel van het aandeel van de Staat in genoemde winst, aan het Groothertogdom te worden gestort.

CHAPITRE 18

MINISTERE DES FINANCES

§1. ADMINISTRATION DE LA TRÉSORERIE

Art. 51.01 — *Récupération de montants décaissés par l'Etat, d'une part au titre de sa garantie en expansion économique et pour les habitations sociales et, d'autre part, pour les aides accordées aux charbonnages et aux anciens coloniaux.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	40.000.000
Recettes probables pour 1999	F	50.000.000
Diminution.	F	10.000.000

Dispositions légales

Loi du 17 juillet 1959.

Loi du 30 décembre 1970.

Arrêté royal du 10 décembre 1970 contenant le code du logement.

Loi du 12 juillet 1955.

Convention du 8 avril 1968.

Les recettes proviennent de récupérations (réalisation de garanties réelles, cautionnements, transactions) des montants versés par l'Etat au titre de sa garantie en expansion économique, charbonnages, maisons, anciens coloniaux, etc.

Ces recettes vont diminuer d'année en année étant donné que ces dossiers, notamment en matière d'expansion économique se clôturent peu à peu.

Art. 56.01 — *Part de l'Etat dans les bénéfices d'institutions financières. Plus-value sur l'or acheté par la Monnaie royale à la Banque nationale pour la confection de pièces de monnaie, libellées en écus.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 7.000.000 de francs, comme pour 1999.

L'or est acheté à la Banque nationale de Belgique au prix du marché. En exécution des accords conclus avec la Banque nationale concernant le régime applicable aux différences réalisées lors de la cession par la Banque d'une partie de ses réserves propres, celle-ci versera au Trésor la plus-value réalisée, plus précisément la différence entre le prix de vente de l'or et la valeur inventaire « historique » de 56.225,0046 francs le kilo.

En vertu du régime d'association monétaire entre la Belgique et le Luxembourg, une partie de la part de l'Etat dans le bénéfice susmentionné, doit être versé au Grand-Duché.

De Koninklijke Munt voorziet tussen 1999 en 2003 jaarlijks 26 kilogram goud aan te kopen.

De koers van het goud te Brussel bedraagt momenteel 340.000 frank per kilogram en er is een neerwaartse trend waar te nemen.

Aldus bedraagt de meerwaarde die aan de Schatkist toekomt, jaarlijks, van 1999 tot 2003 $(340.000 - 56.225) \text{ frank} \times 26 = 7.000.000 \text{ frank}$.

Art. 57.01 — *Transfers onder de vorm van dividenden van de opbrengst van de verkoop van sommige activa verwezenlijkt door instellingen van de openbare sector.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

De opbrengsten van de verkoop van activa worden sedert 1996 niet meer voorgesteld of aangerekend onder dit artikel, noch op het intussen afgeschafte artikel 27.01.9

De ontvangsten die nog worden aangerekend op artikel 57.01 zijn de terugbetalingen van kosten door de Federale Participatiemaatschappij, in het kader van de overdrachten van activa die haar door de overheid worden opgedragen, welke op het artikel 12.09 werden aangerekend.

Art. 59.01 — *Europese Investeringsbank.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	200.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	322.700.000
Vermindering	F	122.700.000

Wettelijke basis

De Conventies van Lomé geven een wettelijke basis aan elke operatie van de Europese Investeringsbank (E.I.B.) welke de regeling beoogt van het stelsel van specifieke leningen toegekend aan voordelige voorwaarden aan de ACP landen.

De terugbetalingen door de begunstigde landen worden op een speciale rekening ter beschikking gehouden van de landen van de Europese Unie. De terugbetaling komt volledig ten goede aan de Belgische Staat.

Art. 86.01 — *Delging door instellingen van openbaar nut van door onder waarborg van de Staat geëmitteerde leningen of van voorschotten en leningen door de Staat toegestaan.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	190.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	185.000.000
Vermeerdering	F	5.300.000

La Monnaie royale prévoit d'acheter annuellement de 1999 à 2003, 26 kilos d'or.

Le cours de l'or à Bruxelles s'élève momentanément à 340.000 francs le kilo et est plutôt orienté à la baisse.

La plus-value revenant au Trésor sur ces achats se monterait ainsi annuellement, de 1999 à 2003 $(340.000 - 56.225) \text{ francs} \times 26 = 7.000.000 \text{ de francs}$.

Art. 57.01 — *Transferts sous forme de dividendes du produit de la vente de certains actifs réalisés par des institutions du secteur public.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Les recettes de la vente des actifs ne sont plus, depuis 1996, présentées ou comptabilisées sur cet article, ni sur l'article 27.01.9 qui a été supprimé entre-temps.

Les recettes qui sont encore imputées sur l'article 57.01 sont les remboursements des frais de la Société fédérale de Participation dans le cadre des cessions d'actifs pour lesquelles elle a été mandatée par les pouvoirs publics, frais qui ont été imputés à l'article 12.09.

Art. 59.01 — *Banque européenne d'investissements.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	200.000.000
Recettes probables pour 1999	F	322.700.000
Diminution	F	122.700.000

Base légale

Les différentes conventions de Lomé, constituent en elles-mêmes la base légale de toute opération de la Banque européenne d'Investissements (B.E.I.) visant à gérer le mécanisme des prêts spéciaux qui sont octroyés à des conditions favorables aux pays ACP.

Les remboursements effectués par les pays bénéficiaires sont tenus à la disposition des pays de l'Union européenne sur un compte spécial. Le montant de ces remboursements revient de droit à la Belgique.

Art. 86.01 — *Amortissement par des organismes d'intérêt public d'emprunts émis par eux sous la garantie de l'Etat ou d'avances et de prêts leur consentis par l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	190.300.000
Recettes probables pour 1999	F	185.000.000
Augmentation	F	5.300.000

Art. 86.01/1 — *Aflossingen begrepen in de annuïteiten aan de Schatkist verschuldigd door het Amortisatiefonds van de leningen voor de sociale huisvesting uit hoofde van de inschrijvingen van de Staat op de door de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en door de Nationale Landmaatschappij uitgegeven leningen krachtens het Koninklijk besluit van 10 december 1970, houdende de Huisvestingscode, bekrachtigd door de Wet van 2 juli 1971.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	81.600.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	78.100.000
Vermeerdering	F	3.500.000

De betrokken inschrijvingen bedragen in totaal 4.005.160.000 frank voor de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting en 713.850.000 frank voor de Nationale Landmaatschappij.

De ingeschreven kapitalen moet door de eerste maatschappij worden terugbetaald over 66 jaar volgens annuïteiten berekend tegen de intrestvoet van 4,5 % 's jaars. De inschrijvingen op de leningen van de Nationale Landmaatschappij zijn terugbetaald.

De delgingen begrepen in de annuïteiten zullen voor het jaar 2000, voor de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting, volgens de aflossingstabellen 81.648.000 frank bedragen.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; er bestaan geen technische of wettelijke aanpassingen die een aangroei van deze ontvangsten toelaten, ongeacht wat voorzien is in de aflossingstabellen.

Art. 86.01/2 — *Delging begrepen in de annuïteiten welke door de Afdeling « Militair Tehuis » van de Centrale Dienst voor Sociale en Culturele Actie (Cedisca) aan de Staat verschuldigd zijn uit hoofde van de voorschotten of leningen welke haar werden toegestaan.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	30.800.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	29.300.000
Vermeerdering	F	1.500.000

De terugvorderbare voorschotten die het Ministerie van Landsverdediging van 1953 tot 1977 verstrekt heeft aan de Afdeling « Militair Tehuis » van de CEDISCA bedragen 2.316,7 miljoen frank.

Leningen onder staatswaarborg worden uitgegeven ten belope van 1.236,0 miljoen frank.

De voorschotten en het aandeel van de instelling in de leningslasten worden afbetaald aan de Schatkist in 66 annuïteiten.

In deze annuïteiten zijn, volgens de aflossingstabellen, 30.792.666 frank aflossingen vervat voor het jaar 2000.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; er bestaan geen technische of wettelijke aanpassingen die een

Art. 86.01/1 — *Amortissements compris dans les annuités à payer au Trésor par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef des souscriptions de l'Etat aux emprunts émis par la Société nationale du Logement et par la Société nationale terrienne en vertu de l'arrêté royal du 10 décembre 1970, portant le Code du logement, confirmé par la loi du 2 juillet 1971.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	81.600.000
Recettes probables pour 1999	F	78.100.000
Augmentation	F	3.500.000

Les souscriptions en question s'élevaient au total à 4.005.160.000 francs pour la Société nationale du Logement et à 713.850.000 francs pour la Société nationale terrienne.

Les capitaux souscrits sont remboursables en 66 ans, par la première de ces sociétés, suivant des annuités calculées au taux d'intérêt de 4,50 % l'an. Les souscriptions aux emprunts de la Société nationale terrienne sont remboursées.

Les amortissements compris dans les annuités s'élèveront en 2000 en ce qui concerne la Société nationale du Logement, à 81.648.000 francs selon les tableaux d'amortissement.

Ces recettes ne sont pas indexées; il n'existe aucune modification technique ou légale permettant un accroissement de celle-ci, indépendamment de ce qui est prévu aux tableaux d'amortissement.

Art. 86.01/2 — *Amortissement compris dans les annuités à payer au Trésor par la Division « Le Logis militaire » de l'Office central d'action sociale et culturelle (O.C.A.S.C.) du chef des avances ou prêts qui lui ont été consentis.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	30.800.000
Recettes probables pour 1999	F	29.300.000
Augmentation	F	1.500.000

Les avances récupérables octroyées de 1953 à 1977 par le Ministère de la Défense nationale à la Division « Le Logis militaire » de l'O.C.A.S.C. s'élèvent à 2.316,7 millions de francs. Des emprunts ont été émis sous la garantie de l'Etat pour un montant total de 1.236,0 millions de francs.

Les avances et la quote-part de l'organisme dans les charges des emprunts sont remboursées au Trésor en 66 annuités.

Les amortissements compris dans ces annuités s'élèveront en 2000 à 30.792.666 francs prévus aux tableaux d'amortissement.

Ces recettes ne sont pas indexées; il n'existe aucune modification technique ou légale permettant un accrois-

aangroei van deze ontvangsten toelaten, ongeacht wat voorzien is in de aflossingstabellen.

Art. 86.01/3 — *Delging begrepen in de annuïteit verschuldigd aan de Schatkist, door het Amortisatiefonds van de leningen voor de sociale huisvesting uit hoofde.*

1° van de voorschotten die door de Staat aan de Nationale Landmaatschappij werden verstrekt, en

2° van de lening die de Nationale Landmaatschappij gemachtigd werd, onder Staatswaarborg, aan te gaan (wet van 29 maart 1949).

Raming der ontvangsten voor 2000	F	15.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	15.000.000
Vermeerdering	F	200.000

De kapitalen door de Staat ter beschikking gesteld van de Nationale Landmaatschappij met het oog op haar verrichtingen, bedragen 800,3 miljoen frank.

Daarenboven werd onder staatswaarborg een lening uitgegeven van 20,0 miljoen frank (wet van 29 maart 1949).

Al deze kapitalen zijn terugbetaalbaar aan de Staat bij middel van annuïteiten (kapitaal en interesten) berekend tegen de basisinterestvoeten van 1 % en 1,25 %.

Voor het begrotingsjaar 2000 zal het bedrag van de delging 15,2 miljoen frank bedragen.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; er bestaan geen technische of wettelijke aanpassingen die een aangroei van deze ontvangsten toelaten, ongeacht wat voorzien is in de aflossingstabellen.

Art. 86.01/4 — *Delging begrepen in de annuïteit verschuldigd aan de Schatkist door het Amortisatiefonds van de leningen voor de Sociale Huisvesting, uit hoofde van de voorschotten die door de Staat aan de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting werden verstrekt en van de achtereenvolgende leningen die ze gemachtigd werd onder Staatswaarborg aan te gaan, vóór de wet van 15 april 1949 (wetten van 11 oktober 1919, 22 juli 1927, 5 oktober 1928, 20 april 1931, 8 november 1939 en van 29 maart 1949, besluitwet van 28 februari 1947, Regentbesluit van 22 december 1949, koninklijk besluit van 23 april 1951).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	62.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	62.000.000
Vermeerdering	F	700.000

Wettelijke basis : wetten van 11 oktober 1919, 22 juli 1927, 5 oktober 1928, 20 april 1931, 8 november 1939 en 29 maart 1949, besluitwet van 28 februari 1947, Regentbesluit van 22 december 1949, koninklijk besluit van 23 april 1951.

sement de celle-ci, indépendamment de ce qui est prévu aux tableaux d'amortissement.

Art. 86.01/3 — *Amortissement compris dans l'annuité à payer au Trésor par le Fonds d'Amortissement des emprunts du logement social du chef.*

1° des avances qui ont été faites par l'Etat à la Société nationale terrienne, et

2° de l'emprunt que la Société nationale terrienne a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat (loi du 29 mars 1949).

Evaluation des recettes pour 2000	F	15.200.000
Recettes probables pour 1999	F	15.000.000
Augmentation	F	200.000

Les capitaux mis par l'Etat à la disposition de la Société nationale terrienne en vue de ses opérations sont élevées à 800,3 millions de francs.

En outre, un emprunt de 20,0 millions de francs a été émis sous la garantie de l'Etat (loi du 29 mars 1949).

Tous ces capitaux sont remboursables à l'Etat par des annuités (amortissement et intérêts) calculées aux taux d'intérêt de base de 1 % et 1,25 %.

Pour l'année budgétaire 2000, le montant de l'amortissement s'élèvera à 15,2 millions de francs.

Ces recettes ne sont pas indexées; il n'existe aucune modification technique ou légale permettant un accroissement de celles-ci, indépendamment de ce qui est prévu aux tableaux d'amortissement.

Art. 86.01/4 — *Amortissement compris dans l'annuité à payer au Trésor par le Fonds d'amortissement des emprunts du logement social du chef des avances qui ont été faites par l'Etat à la Société nationale du logement et des emprunts successifs qu'elle a été autorisée à contracter sous la garantie de l'Etat, antérieurement à la loi du 15 avril 1949 (lois des 11 octobre 1919, 22 juillet 1927, 5 octobre 1928, 20 avril 1931, 8 novembre 1939 et 29 mars 1949, arrêté-loi du 28 février 1947, arrêté du Régent du 22 décembre 1949, arrêté royal du 23 avril 1951).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	62.700.000
Recettes probables pour 1999	F	62.000.000
Augmentation	F	700.000

Base légale : lois des 11 octobre 1919, 22 juillet 1927, 5 octobre 1928, 20 avril 1931, 8 novembre 1939 et 29 mars 1949, arrêté-loi du 28 février 1947, arrêté du Régent du 22 décembre 1949, arrêté royal du 23 avril 1951.

De kapitalen door de Staat ter beschikking gesteld van de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting bedroegen 2.330,6 miljoen frank (rechtstreekse voorschotten van Schatkist).

Vóór de wet van 15 april 1949 werden onder staatswaarborg, door de Nationale Maatschappij leningen uitgegeven voor een totaal bedrag van 2.096,3 miljoen frank.

Voorschotten en leningen zijn terugbetaalbaar aan de Staat door annuïteiten. In 2000 zal het bedrag van de delging 62,7 miljoen frank bereiken volgens de aflossingstabellen.

Deze ontvangsten zijn niet geïndexeerd; er bestaan geen technische of wettelijke aanpassingen die een aangroei van deze ontvangsten toelaten, ongeacht wat voorzien is in de aflossingstabellen.

Art. 86.01/5 — *Delging te dragen door de Nationale Landmaatschappij uit hoofde van de leningen voor een totaal bedrag van 120 miljoen frank, welke door haar in 1961 onder Staatswaarborg werden aangegegaan, in uitvoering van het koninklijk besluit van 6 januari 1961.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	600.000
Vermindering	F	600.000

Art. 86.06 — *Diverse vermogensontvangsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.700.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.600.000
Vermeerdering	F	100.000

Art. 86.06/1 — *Delging van de portefeuille van de oude kassen voor overlevingspensioenen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1 500.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikel 10, § 3 van de wet van 2 augustus 1955 houdende opheffing van het Fonds tot delging van de Staatsschuld.

De raming is gebaseerd op de samenstelling van de portefeuille en de voorziene aflossingen. Het uiteindelijke resultaat hangt af van de lotenleningen.

Art. 86.06/2. — *Delging van de portefeuille van de Verzekeringskas van het gewezen personeel van Afrika.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	100.000
Vermeerdering	F	100.000

Les capitaux mis par l'Etat à la disposition de la Société nationale du logement se sont élevés à 2.330,6 millions de francs (avances directes du Trésor).

Antérieurement à la loi du 15 avril 1949, des emprunts pour un total de 2.096,3 millions de francs, ont été émis par la Société nationale du logement avec garantie de l'Etat.

Les amortissements compris dans les annuités relatives à ces avances et emprunts s'élèveront en 2000 à 62,7 millions de francs selon tableaux d'amortissement.

Ces recettes ne sont pas indexées; il n'existe aucune modification technique ou légale permettant un accroissement de celle-ci, indépendamment de ce qui est prévu aux tableaux d'amortissement.

Art. 86.01/5 — *Amortissement à supporter par la Société nationale terrienne du chef des emprunts, au montant total de 120 millions de francs, émis par elle, en 1961, sous la garantie de l'Etat, en exécution de l'arrêté royal du 6 janvier 1961.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	600.000
Augmentation	F	600.000

Art. 86.06 — *Recettes diverses patrimoniales.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.700.000
Recettes probables pour 1999	F	1.600.000
Augmentation	F	100.000

Art. 86.06/1 — *Amortissement du portefeuille des anciennes caisses de pensions de survie.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1 500.000 francs, comme pour 1999.

Base légale : article 10, § 3, de la loi du 2 août 1955 portant suppression du Fonds d'amortissement de la dette publique

L'évaluation est basée sur la composition du portefeuille et les amortissements prévus. Le résultat est fonction principalement d'emprunts à lots.

Art. 86.06/2 — *Amortissement du portefeuille de la Caisse d'Assurance de l'ancien personnel d'Afrique.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	200.000
Recettes probables pour 1999	F	100.000
Augmentation	F	100.000

Wettelijke basis : artikel 38 van de wet van 28 december 1973 betreffende budgettaire voorstellen 1973-1974.

De raming is gebaseerd op de samenstelling van de portefeuille en op de voorzienene aflossingen. Het uiteindelijke resultaat hangt af van de lottrekking.

Art. 87.01 — *Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	17.500.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	17.300.000
Vermeerdering	F	200.000

Wettelijke basis : koninklijk besluit van 10 februari 1955 betreffende de Sociale Dienst van het Ministerie van Financiën en ministerieel besluit van 11 februari 1955 dat de organisatie en de werking van de Sociale Dienst regelt.

Terugbetaling van leningen toegekend door de Sociale Dienst.

Art. 88.02 — *Terugbetalingen van leningen toegestaan aan Vreemde Staten.*

Raming der ontvangsten voor 2000.	F	1.105.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	1.104.800.000
Vermeerdering.	F	200.000

Wettelijke basis : deze ontvangsten worden verwezenlijkt in toepassing van het hoofdstuk II van de wet van 3 juni 1964 betreffende leningen aan vreemde staten.

Voor 2000 en de volgende jaren (tot 2003) zal men als hypothese nemen dat de verschuldigde bedragen op 31 december van elk jaar a rato van 70 % op de gepaste datum zullen gestort worden. De raming voor 2000 is aldus als volgt : 1.105 miljoen frank (70 % van 1.579 miljoen frank).

Art. 88.04 — *Door vreemde Staten verrichte stortingen tot terugbetaling van de door België toegestane leningen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 50.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : de ontvangst vloeit voort uit de toepassing van de Wet van 15 juli 1964 ter goedkeuring van het Akkoord van 12 september 1963 houdende de oprichting van een Associatie tussen de E.I.B. (EEG) en Turkije en de Wet van 18 augustus 1972 houdende goedkeuring van de hernieuwing van deze Associatie.

Base légale : article 38 de la loi du 28 décembre 1973 relatives aux propositions budgétaires 1973-1974.

L'évaluation est basée sur la composition du portefeuille et sur les amortissements prévus. Le résultat est fonction principalement du tirage des lots.

Art. 87.01 — *Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droits.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	17.500.000
Recettes probables pour 1999	F	17.300.000
Augmentation	F	200.000

Base légale : arrêté royal du 10 février 1955 relatif au Service social du Ministère des Finances et arrêté ministériel du 11 février 1955 réglant l'organisation et le fonctionnement du service social.

Remboursement des prêts accordés par le Service social.

Art. 88.02 — *Remboursements de prêts accordés à des Etats étrangers.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.105.000.000
Recettes probables pour 1999.	F	1.104.800.000
Augmentation	F	200.000

Ces recettes sont réalisées en application du chapitre II de la loi du 3 juin 1964 relative aux prêts à des Etats étrangers.

Les remboursements attendus en principal au titre de prêts à des Etats étrangers s'élèveraient en 2000 à 1.105,0 millions de francs en prenant comme hypothèse que les montants dus au 31 décembre de chaque année seront payés à bonne date, c'est-à-dire dans l'année considérée, à raison de 70 % du total attendu (70 % de 1.579 millions de francs).

Art. 88.04 — *Versements effectués par les Etats étrangers en remboursement des prêts consentis par la Belgique.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 50.000.000 de francs, comme pour 1999.

Base légale : la recette est réalisée en application de la loi du 15 juillet 1964 approuvant l'accord du 12 septembre 1963 créant une association entre la B.E.I. (CEE) et la Turquie et la loi du 18 août 1972 approuvant le renouvellement de cet accord.

De aan België verschuldigde bedragen in het kader van de financiële hulp EEG-Turkije worden in twee keer gestort, op 31 januari en op 31 juli van het betrokken jaar en zijn samengesteld uit een gedeelte in Belgische franken en een gedeelte in US Dollar.

Voor 2000 en de volgende jaren (tot 2003) is het vooropgestelde bedrag voor de terugbetalingen inzake de financiële akkoorden EEG-Turkije, 50 miljoen frank.

Art. 06.01/9 — *Diverse ontvangsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	1.297.100.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	3.000.000
Vermeerdering	F	1.294.100.000

De raming houdt rekening met de gerealiseerde ontvangsten gedurende de eerste drie maanden van 1999.

Vanaf 1997 worden de stortingen in uitvoering van artikel 6 van de besluitwet van 18 mei 1945 in verband met het Rentenfonds gestort op artikel 27.01.11. Sinds die datum zijn de ontvangsten op artikel 06.01.9 dus beduidend lager. Ze verhogen nochtans als gevolg van de opbrengst toekomend aan de Staat van het uit omloop nemen van bankbiljet.

§ 2. ADMINISTRATIE VAN DE B.T.W., REGISTRATIE EN DOMEINEN

Art. 58.01 — *Verbeurdverklaring en gesekwestreerde goederen.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	130.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	120.000.000
Vermindering	F	10.000.000

Wettelijke basis : de wettelijke basis voor de strafrechtelijke verbeurdverklaringen wordt geleverd door de artikelen 42 tot 43bis van het Strafwetboek. De laatste fundamentele wijziging, namelijk de mogelijkheid om vermogensvoordelen verbeurd te verklaren, werd ingevoerd door artikel 1 van de Wet van 17 juli 1990.

De opbrengsten en invorderingen, als gevolg van gebeurtenissen tijdens de tweede Wereldoorlog, bestaan de facto niet meer. Hoewel een aantal dossiers nog niet afgesloten zijn (in 1977 werd voor deze dossiers de verjaring gestuit), is de kans dat er nog ontvangsten zullen worden geboekt, budgettair te verwaarlozen.

De opbrengst schommelde voor de wetswijziging van 1990 rond de 50 miljoen frank. Zodra de effecten van de wetswijziging volledig begonnen te gelden, stegen de ontvangsten sterk tot en met 1997.

Les montants dus à la Belgique au titre de l'aide financière CEE-Turquie sont payés en deux fois, le 31 janvier et le 31 juillet de l'année considérée et se composent d'une quote-part en francs belges et d'une quote-part en US dollars.

Les remboursements au titre des accords financiers C.E.E.-Turquie s'élèveraient en 2000 à 50 millions de francs.

Art. 06.01/9 — *Recettes diverses.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	1.297.100.000
Recettes probables pour 1999	F	3.000.000
Augmentation	F	1.294.100.000

L'évaluation tient compte des recettes réalisées durant les trois premiers mois de l'année 1999.

A partir de 1997, les versements concernant le Fonds des Rentes sont versés sur l'article 27.01.11. Les recettes sur l'article 06.01.9 sont depuis lors beaucoup plus basses. Elles augmentent toutefois suite au produit revenant à l'Etat lors du retrait de billets de banque.

§2. ADMINISTRATION DE LA T.V.A. DE L'ENREGISTREMENT ET DES DOMAINES

Art. 58.01 — *Confiscations et biens sous séquestre.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	130.000.000
Recettes probables pour 1999	F	120.000.000
Augmentation	F	10.000.000

La base légale de ces recettes se situe dans les articles 42 à 43bis du Code pénal (les confiscations pénales). Depuis l'entrée en vigueur de la loi du 17 juillet 1990, il existe également désormais la possibilité d'ordonner la confiscation des avantages patrimoniaux retirés de l'infraction (article 1^{er}).

Les recettes et les recouvrements en rapport avec la guerre n'existent plus de facto. Bien qu'un certain nombre de ces dossiers ne soient toujours pas clôturés à ce jour (leur prescription a été interrompue en 1977), la probabilité de nouvelles prises en recettes est budgétairement négligeable.

Avant la modification légale intervenue en 1990, les recettes variaient autour de 50 millions de francs. Depuis la mise en application de la nouvelle loi, une forte augmentation des recettes a pu être constatée, en ce compris pour l'année 1997.

Uit voorzichtigheid werd in de laatste herziening van de raming voor 1999, reeds eerder een daling dan een stabilisatie voorzien (120 miljoen frank in plaats van 150 miljoen frank).

Een toename van het aantal verbeurdverklaringen en van de waarde ervan verantwoorden een geringe toename van de raming voor 2000 in vergelijking met 1999 (130 miljoen frank in plaats van 120 miljoen frank).

Criteria voor de raming van deze ontvangsten zijn moeilijk te vinden. Zij zijn immers in de eerste plaats afhankelijk van de strafrechtelijke veroordeling van een bepaald soort misdrijven.

Art. 58.03 — *Diverse vermogensontvangsten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 58.03/1 — *Andere buitengewone ontvangsten gedaan door de ontvangers der domeinen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Art. 58.03/2 — *Opbrengst van de erfloze nalatenschappen, van de giften en legaten en opbrengst van de verkoop van vondsten en van heerloze goederen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis

- erfloze nalatenschappen : artikels 768 en volgende van het Burgerlijk Wetboek,
- opbrengsten van de verkoop van vondsten : het edict van 10 december 1547 betreffende de vondsten.
- heerloze goederen; artikel 539 van het Burgerlijk Wetboek.

Het betreft netto-inkomsten ingevolge de invoering, bij de begrotingsaanpassing van 1995, van het terugbetalingsfonds 66.05C.

Het jaar 1996 kan als eerste normaal jaar sinds de inwerkingtreding van het terugbetalingsfonds worden beschouwd. De termijn is echter te kort om met betrekking tot deze nogal fluctuerende inkomstencategorie een duidelijke tendens te kunnen vaststellen.

Een raming op hetzelfde niveau als de ontvangsten voor 1999 blijft zowel wat betreft 2000 als voor de periode 2001 tot 2003 dan ook aangewezen.

Par prudence, la révision de l'estimation budgétaire pour 1999 prévoyait déjà une diminution des recettes plutôt qu'une stabilisation (120 millions de francs au lieu de 150 millions de francs).

Une augmentation du nombre et de la valeur des biens confisqués justifie une légère augmentation de l'estimation par rapport à 1999 (130 millions de francs au lieu de 120 millions de francs).

Les différents critères permettant d'effectuer une estimation des recettes sont difficiles à trouver, ils dépendent en premier lieu de la condamnation pénale appliquée à un certain type de délits.

Art. 58.03 — *Recettes diverses patrimoniales.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 58.03/1 — *Autres recettes extraordinaires faites par les receveurs des domaines.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Art. 58.03/2 — *Produit des successions en déshérence, des dons et legs et produits de la vente des épaves et des biens sans maître.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000.000 de francs, comme pour 1999.

Dispositions légales

- successions en déshérence : articles 768 et suivants du Code civil,
- produits de la vente des épaves : édit du 10 décembre 1547 relatif aux épaves,
- biens sans maître : article 539 du Code civil.

Cet article concerne les revenus nets consécutifs à l'exécution, lors de l'adaptation du budget 1995, du fonds de remboursement 66.05C.

L'année 1996 peut être considérée comme la première année normale depuis l'introduction du fonds de remboursement. Ceci est insuffisant pour pouvoir fixer une tendance claire en ce qui concerne cette catégorie de recettes assez fluctuantes.

Une estimation au même niveau que celle de 1999 reste dès lors indiquée aussi bien en ce qui concerne 2000 que pour la période de 2001 à 2003.

Art. 76.01 — *Verkooprijzen van onroerende goederen.*

Art. 76.01/4 — *Opbrengst van de vervreemding van de andere onroerende goederen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 47.300.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis : artikel 16 van de wet van 15 mei 1846 betreffende de Rijkscomptabiliteit.

De omvang van deze ontvangsten is afhankelijk van de aard van de gebouwen die door de verschillende federale ministeries gedesaffecteerd worden. Ze wordt eveneens beïnvloed door de immobiliënmarkt.

De raming is gebaseerd op het gemiddelde van de ontvangsten van de laatste drie voorafgaande jaren en houdt tevens rekening met :

1) de invloed van artikel 335 van de programmawet van 22 december 1989, dat bepaalt dat de opbrengsten van alle onroerende verrichtingen met betrekking tot de goederen van de Staat ressorterend onder de bevoegdheid van de Minister belast met openbare Werken, toekomen aan het binnen de Regie der Gebouwen opgerichte Financieringsfonds;

2) de invloed van artikel 150 van de wet houdende sociale en diverse bepalingen van 26 juni 1992 dat bepaalt dat de opbrengsten van de vervreemding van onroerende goederen, beheerd door het departement van Landsverdediging, ter beschikking blijven van de Minister van Landsverdediging om te worden aangewend tot dekking van uitgaven voor nieuwe infrastructuurwerken in België ten behoeve van de krijgsmacht (thesaurieverrichtingen voor orde).

3) de invloed van de Staatshervorming en van de overdracht van de onroerende goederen die hiermee gepaard gaat.

Art. 77.01 — *Verkooprijzen van buiten gebruik gestelde roerende voorwerpen voortkomende van de verscheidene ministeriële departementen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 25.000.000 frank, zoals voor 1999.

Wettelijke basis

— artikel 16 van de Wet van 15 mei 1846 betreffende de Rijkscomptabiliteit;

— artikel 226 van het koninklijk besluit van 10 december 1868 betreffende het algemeen reglement op de Rijkscomptabiliteit;

— het Keizerlijk Decreet van 13 augustus 1810 betreffende het algemeen reglement op de Rijkscomptabiliteit;

Art. 76.01 — *Produit de la vente d'immeubles.*

Art. 76.01/4 — *Produit de l'aliénation des autres immeubles.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 47.300.000 francs, comme pour 1999.

Base légale : article 16 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat.

Le montant de cette recette est tributaire du type d'immeubles désaffectés par les différents départements ministériels fédéraux; il est également influencé par le marché immobilier.

L'estimation est basée sur une moyenne des recettes des trois années antérieures et tient en outre compte :

1) de l'incidence de l'article 335 de la loi-programme du 22 décembre 1989, qui prévoit que les produits de toutes les opérations immobilières relatives aux biens de l'Etat qui relèvent de la compétence du Ministre qui a les Travaux publics dans ses attributions, sont destinés au Fonds de financement créé à la Régie des Bâtiments;

2) de l'incidence de l'article 150 de la loi portant des dispositions sociales et diverses du 26 juin 1992 qui prévoit que les produits de l'aliénation des biens immeubles confiés à la gestion du département de la Défense nationale sont laissés à la disposition du Ministre de la Défense nationale pour être utilisés en couverture des dépenses résultant de nouveaux travaux d'infrastructure en Belgique et au profit des Forces armées (Opération d'ordre de la Trésorerie);

3) de l'incidence de la réforme de l'Etat et du transfert d'immeubles liés à cette réforme.

Art. 77.01 — *Prix de vente d'objets mobiliers hors d'usage provenant de divers départements ministériels ou organismes de l'Etat.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 25.000.000 de francs, comme pour 1999.

Dispositions légales

— article 16 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat;

— article 226 de l'arrêté royal du 10 décembre 1868 portant règlement général de la comptabilité de l'Etat;

— décret impérial du 13 août 1810 concernant les objets confiés aux entrepreneurs de transports;

— het edict van 10 december 1547 betreffende de vondsten.

De raming is gebaseerd op het gemiddelde van de laatste drie voorafgaande jaren. De ontvangsten zijn hoofdzakelijk afkomstig van de vernieuwing van roerende voorwerpen en materieel van andere departementen.

HOOFDSTUK 19

MINISTERIE VAN OPENBAAR AMBT

Art. 76.03 — *Storting aan de Schatkist van een gedeelte van het patrimonium van de Staat in brede zin.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	9.000.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	—
Vermeerdering.	F	9.000.000.000

HOOFDSTUK 23

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

Art. 87.01 — Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

HOOFDSTUK 26

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

Art. 86.01 — *Terugbetaling van terugvorderbare voorschotten.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 952.600.000 frank, zoals voor 1999.

Koninklijk besluit van 2 juni 1976, houdende regeling van de vereffening van de voorschotten aan de ziekenhuizen.

De terugvordering van deze voorschotten is vastgelegd in artikel 6 van voornoemd besluit in geval van sluiting van bedden.

Art. 87.01 — *Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	—
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	500.000
Vermindering	F	500.000

— édit du 10 décembre 1547 relatif aux épaves.

L'estimation est basée sur une moyenne des trois années antérieures. Cette recette dépend essentiellement du renouvellement du mobilier et du matériel des autres départements.

CHAPITRE 19

MINISTERE DE LA FONCTION PUBLIQUE

Art. 76.03 — *Versement au Trésor d'une partie du patrimoine de l'Etat au sens large.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	9.000.000.000
Recettes probables pour 1999	F	—
Augmentation	F	9.000.000.000

CHAPITRE 23

MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

Art. 87.01 — Remboursement des prêts accordés au personnel ou ayants droit.

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

CHAPITRE 26

MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

Art. 86.01 — *Remboursement des avances récupérables.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 952.600.000 francs, comme pour 1999.

Arrêté royal du 2 juin 1976 fixant les modalités d'octroi d'avances aux hôpitaux.

La récupération de ces avances est réglée par l'article 6 dudit arrêté en cas de fermeture de lits.

Art. 87.01 — *Remboursement des prêts accordés au personnel ou ayants droit.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	—
Recettes probables pour 1999	F	500.000
Diminution	F	500.000

Het betrof de terugbetaling van de door het ministerie van Sociale Voorzorg toegekende leningen aan het actief en gepensioneerd personeel en hun rechthebbenden.

Deze activiteit werd overgedragen aan de Sociale Dienst van het Ministerie, opgericht onder de vorm van een V.Z.W.

HOOFDSTUK 31

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN VAN LANDBOUW

Art. 53.02 — *Invordering van de door het Landbouwinvesteringsfonds uitgevoerde waarborgen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 5.000.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 59.01 — *Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren — sector runderen (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	36.300.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	29.500.000
Vermeerdering.	F	6 800.000

Art. 59.02 — *Deelneming van de E.E.G. in de uitgaven van het Fonds voor de gezondheid en de productie van de dieren — sector varkens (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	22.200.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	26.300.000
Vermindering.	F	4.100.000

Art. 87.01 — *Terugbetalingen van leningen verleend aan de personeelsleden of rechthebbenden.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.500.000 frank, zoals voor 1999.

Art. 87.02 — *Ontvangsten die ingevolge de terugbetaling van de voorschotten op de vergoeding voor vernietiging van de van besmetting verdachte dieren, producten en materieel, kunnen gerealiseerd worden (Ontvangsten toegewezen aan het programma 31-55-2).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 100.000 frank, zoals voor 1999.

Il s'agissait du remboursement des prêts accordés par le ministère de la Prévoyance sociale au personnel actif et pensionné et à leurs ayants droits.

Cette activité a été transférée au service social du ministère constitué sous forme d'A.S.B.L.

CHAPITRE 31

MINISTERE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE

Art. 53.02 — *Recouvrement des garanties exécutées par le Fonds d'Investissement agricole.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 5.000.000 de francs, comme pour 1999.

Art. 59.01 — *Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la santé et de la production des animaux — secteur bovin (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	36.300.000
Recettes probables pour 1999.	F	29.500.000
Augmentation.	F	6.800.000

Art. 59.02 — *Participation de la C.E.E. aux dépenses effectuées par le Fonds de la santé et de la production des animaux — secteur porcin (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	22.200.000
Recettes probables pour 1999.	F	26.300.000
Diminution.	F	4.100.000

Art.87.01 — *Remboursements de prêts accordés au personnel ou ayants droit*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.500.000 francs, comme pour 1999.

Art. 87.02 — *Recettes pouvant être réalisées suite au remboursement d'avances sur l'indemnité pour destruction d'animaux, de produits ou de matériel soupçonnés de contamination (Recettes affectées au programme 31-55-2).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 100.000 francs, comme pour 1999.

HOOFDSTUK 32

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

Art. 51.01 — *Diverse ontvangsten en terugbetalingen voorheen aangerekend op de ex-fondsen F.E.E.R.R. (60.01.A) en N.S.F. (60.03.A).*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 7.500.000 frank, zoals voor 1999.

Deze ontvangsten betreffen de terugbetalingen van renteloze voorschotten, toegekend in uitvoering van het sociaal luik van het textielplan.

Art. 86.01 — *Terugstorting op terugvorderbare voorschotten voor de vervaardiging van prototypes en voor navorsingen inzake gevorderd technologisch onderzoek.*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	239.800.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	230.400.000

Vermeerdering	F	9.400.000
---------------------	---	-----------

De toename van de ontvangsten is het gevolg van de stijgende terugbetaling van de prototypesteun door BELAIRBUS.

Art. 86.02 — *Terugbetaling door Synatom van de « stand-by » kosten gedragen door de Belgische Staat voor de periode 1979-1985 voor de Ex-Eurochemic installaties.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

Tussen de Belgische Staat en de N.V. Synatom werd overeengekomen dat deze laatste aan de Staat de helft terugbetaald van de standby-kosten van de Eurochemic-installatie, opgelopen gedurende de periode 1978-1985. De terugbetaling zal gebeuren in tien schijven. De eerste terugbetaling wordt voorzien in 2001.

Art. 87.01 — *Stortingen van het Gemeenschappelijk Waarborgfonds.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 1.000.000 frank, zoals voor 1999.

CHAPITRE 32

MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

Art. 51.01 — *Recettes et remboursements divers imputés sur les anciens fonds F.E.E.R.R. (60.01.A.) et F.S.N. (60.03.A.).*

Evaluation des recettes pour 2000 : 7.500.000 francs, comme pour 1999.

Ces recettes concernent les remboursements des avances récupérables octroyées en exécution du volet social du Plan Textile.

Art. 86.01 — *Remboursements sur avances récupérables pour la fabrication de prototypes et pour les recherches de technologie avancée.*

Evaluation des recettes pour 2000	F	239.800.000
Recettes probables pour 1999	F	230.400.000

Augmentation	F	9.400.000
--------------------	---	-----------

La croissance des recettes est due à l'augmentation des remboursements d'aide pour prototypes par BELAIRBUS.

Art. 86.02 — *Remboursement pour Synatom de la moitié des frais « stand-by » supportés par l'Etat belge pour la période 1979-1985 pour les installations de l'ex-Eurochemie.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

Il a été convenu entre l'Etat belge et la S.A. Synatom que cette dernière rembourse à l'Etat la moitié des frais de stand-by de l'installation Eurochemic encourus pendant la période 1978-1985. Le remboursement se fera en dix tranches. Le premier remboursement est prévu en 2001.

Art. 87.01 — *Versements du Fonds commun de Garantie.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 1.000.000 de francs, comme pour 1999.

HOOFDSTUK 33

MINISTERIE VAN VERKEER
EN INFRASTRUCTUUR

Art. 51.01 — *Ontvangst in het kader van de wet van 23 augustus 1948 strekkende tot het in stand houden en het uitbreiden van de koopvaardij- en de vissersvloot.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : 200.000 frank, zoals voor 1999.

Het gaat om terugbetaling op verleende tussenkomsten toegekend ingevolge de Staatswaarborg verleend bij toepassing van de wet van 23 augustus 1948 (art. 1, litt. b) strekkende tot het in stand houden en het uitbreiden van de koopvaardij en de vissersvloot.

Art. 66.01 — *Storting aan de Schatkist van een gedeelte van de reserves van het Belgisch Instituut voor Postdiensten en Telecommunicatie (B.I.P.T.).*

Raming der ontvangsten voor 2000	F	190.000.000
Vermoedelijke ontvangsten voor 1999	F	367.000.000
Vermindering	F	177.000.000

Om de storting aan de Schatkist te bepalen houdt het Belgisch Instituut voor Postdiensten en Telecommunicatie rekening met :

- een prefinanciering gedurende een jaar van de Overheidsdienst;
- een reserve voor onzekerheid betreffende de verrekening van de Dienst Kijk- en Luistergeld;
- een werkingsreserve ten hoogte van 2/12de van de kosten;
- het feit dat het Instituut de wedden zal moeten voorschieten van het personeel in mobiliteit of in andere overheidsdiensten geplaatst.

Art. 77.01 — *Mobilofoniebijdrage en diversen.*

Raming der ontvangsten voor 2000 : nihil, zoals voor 1999.

CHAPITRE 33

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS
ET DE L'INFRASTRUCTURE

Art. 51.01 — *Recette dans le cadre de la loi du 23 août 1948 tendant à assurer le maintien et le développement de la marine marchande et de la pêche maritime.*

Evaluation des recettes pour 2000 : 200.000 francs, comme pour 1999.

Il s'agit de remboursement d'interventions octroyées suite à une garantie d'Etat en vertu de la loi du 23 août 1948 (art. 1 litt b) tendant à assurer le maintien et le développement de la marine marchande et de la pêche maritime.

Art. 66.01 — *Versement au Trésor d'une part des réserves de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (I.B.P.T.).*

Evaluation des recettes pour 2000	F	190.000.000
Recettes probables pour 1999	F	367.000.000
Diminution	F	177.000.000

Pour déterminer le versement au Trésor, l'Institut belge des Services postaux et des Télécommunications tient compte :

- du préfinancement pendant un an des frais du Service de l'ombudsman;
- d'une réserve en raison de l'insécurité concernant le règlement du décompte relatif au Service de la Redevance Radio-TV;
- d'une réserve de fonctionnement fixée à 2/12^{èmes} des coûts encourus;
- du fait que l'Institut va devoir avancer les traitements des agents placés en mobilité ou occupés auprès d'autres services publics.

Art. 77.01 — *Redevance de mobilophonie et divers.*

Evaluation des recettes pour 2000 : néant, comme pour 1999.

VIJFDE DEEL

BIJLAGE AAN HET ONTWERP VAN RIJKSMIDDELENBEGROTING VOOR HET BEGROTINGSJAAR 2000

**Tabel van de vervreemdingen die
door de Minister van Financiën
gemachtigd werden krachtens
de machten hem verleend door
de algemene wet van 31 mei 1923,
gewijzigd door deze van 22 december
1949, 3 augustus 1962, 2 juli 1969,
1 juli 1983 en 6 juli 1989,
en door verscheidene
domaniale wetten**

**Tijdperk van 1 januari 1998 tot
31 december 1998**

CINQUIEME PARTIE

ANNEXE AU PROJET DE BUDGET DES VOIES ET MOYENS POUR L'ANNEE BUDGETAIRE 2000

**Tableau des aliénations
autorisées par le Ministre
des Finances en vertu
des pouvoirs qui lui ont été conférés
par la loi générale du 31 mai 1923,
modifiée par celles des
22 décembre 1949, 3 août 1962,
2 juillet 1969, 1^{er} juillet 1983
et 6 juillet 1989,
et par différentes lois domaniales**

**Période du 1^{er} janvier 1998 au
31 décembre 1998**

I. VERKOPEN. — I. VENTES

Comités — <i>Comités</i>	Aantal akten — <i>Nombre d'actes</i>	Totale oppervlakten — <i>Superficies totales</i>		Totale prijs — <i>Total des prix</i>
		Gebouwd — <i>Bâties</i>	Niet-gebouwd — <i>Non bâties</i>	
Antwerpen. — <i>Anvers</i>	20	34 ha 30 a 63 ca 89 dma	2 ha 33 a 32 ca 80 dma	125 584 500
Brugge. — <i>Bruges</i>	4	4 ha 20 a 04 ca	2 a 33 ca	57 837 625
Brussel 1. — <i>Bruxelles 1..</i>	21	5 ha 85 a 74 ca	60 a 46 ca	126 218 000
Brussel 2. — <i>Bruxelles 2..</i>	15	84 ca	2 ha 66 a 83 ca	22 299 420
Charleroi	25	27 a 34 ca 61 dma	3 ha 92 a 09 ca 38 dma	12 227 268
Gent 1. — <i>Gand 1</i>	8	3 a 09 ca	37 a 71 ca 11 dma	7 516 065
Gent 2. — <i>Gand 2</i>	10	3 a 34 ca	5 ha 62 a 76 ca	10 645 675
Hasselt	17	28 a 26 ca	48 a 86 ca 34 dma	1 532 040
Kortrijk. — <i>Courtrai</i>	5	1 a 23 ca	1 ha 33 a 75 ca	281 985
Luik. — <i>Liège</i>	21	11 ha 33 a 05 ca	22 ha 32 a 24 ca	176 399 000
Mechelen. — <i>Malines</i>	2	2 a 00 ca	35 a 40 ca 80 dma	7 701 600
Bergen. — <i>Mons</i>	17	25 a 45 ca	2 ha 28 a 53 ca	16 446 405
Namen. — <i>Namur</i>	27	8 ha 69 a 29 ca 72 dma	3 ha 64 a 60 ca 64 dma	104 955 556
Neufchâteau	5	—	2 ha 79 a 47 ca	5 537 500

II. RUILINGEN. — II. ECHANGES

Comités — Comités	Aantal akten — Nombre d'actes	Totale oppervlakten — Superficies totales		Totale waarde van de door de Staat afgestane goederen — Valeur des biens cédés par l'Etat	Totale opleg ontvangen door de Staat — Total des soultes reçues par l'Etat	Totale opleg betaald door de Staat — Total des soultes payées par l'Etat
		Gebouwd — Bâties	Niet-gebouwd — Non bâties			
Antwerpen. — <i>Anvers</i>	—	—	—	—	—	—
Brugge. — <i>Bruges</i>	—	—	—	—	—	—
Brussel 1. — <i>Bruxelles 1</i>	—	—	—	—	—	—
Brussel 2. — <i>Bruxelles 2</i>	—	—	—	—	—	—
Charleroi	—	—	—	—	—	—
Gent 1. — <i>Gand 1</i>	1	—	1 a 19 ca 71 dma	5 000	Zonder opleg/ <i>Sans soulte</i>	—
Gent 2. — <i>Gand 2</i>	—	—	—	—	—	—
Hasselt	1	—	4 a 96 ca 15 dma	148 800	132 600	—
Kortrijk. — <i>Courtrai</i>	—	—	—	—	—	—
Luik. — <i>Liège</i>	1	—	17 a 03 ca	25 000	25 000	—
Mechelen. — <i>Malines</i>	—	—	—	—	—	—
Bergen. — <i>Mons</i> ..	—	—	—	—	—	—
Namen. — <i>Namur</i>	—	—	—	—	—	—
Neufchâteau	—	—	—	—	—	—